



الليال العالم

بَحَلْهُ دُورَيْهِ للأبِحَاثَ الِلغَونَةِ وَنشَاطِ الرَّجَمَةِ وَالتَّعَرِب

سسجالاعال

ــ مجـــــامع اللفـــة العربية

ــ المجالـــس العليا للعلـــوم والآداب والفنـــون

ــ الجـــــامعات والمعاهــــد العلميـــة

الهيئـــات والمراكز والشعب الوطنية التعــريب

_رجال الفكــر والعاملــبن لاعلاء اللفــة العربية

وجعلها في مستوى اللفسات العالميسة الحيسة .



الجز المتاك الطارف المناوع ال

F 11718XW

بصدركا

مكتب تنسيق التعريب في الوطسن العربسي بالرباط (الملكسة المغربسة)

معجم الاقتصاد

اشراف: الدكتورممد وححقي مراجمة: الدكتور ابراهيم اباظة

اعداده الأستاذ خالدعيد

3117 - Lioubimov (Nicolas)

1894 اقتصادي روسي، أستان في المعهد المالي ومعهد التجارة ، ومعهد العلاقات الدولية في موسكو . يتركز اهتمامه حول المسائل الاقتصادية والمالية الخاصة بالاتحاد السوفييني . . Nicolas Lioubimov

1888. إدوارد لبينسكي (Edward) 1818 - 3118 اقتصادي بولوني . أستاذ في جامعة لوُدز ، مديس . معهد دراسات الأحسوال الاقتصادية في فرسوفيا. يهتم بشكل خاص بقضايا الحركات العمالية في العالم.

Edward Lipinski

1889 . والترليبان (Lippmann (Walter) و الترليبان صحفي واقتصادي أمريكي. كاتب الافتتاحية في جريدة (نيويورك هيرالد تريبيون). نصير المذهب الاقتصادي Walter Lippmann

3120 - Liquidateur Liquidator

مصنّي الشركة. Liquidateur de la société الشركة. Liquidator of the company

3122 - Liquidation

تصفية ، تسوية . (وتتخذ عدة مفاهيم كالآتي : _ في مفهوم الإدارة المالية : التأكد من حقيقة ومطابقة النفقات وفقاً لاعتمادها في الميزانية ؛ _ في البورصة : تسليــم الأسناد المباعة واستلام قيمتها ؛ في المجال التجاري: بيع السلع الكاسدة بأسعار رخيصة ؟
 في مجال المشروع الصناعي: تصفية الذمة المالية لمشروع أوقيف نشاطه . وتصفيمة

موجوداته عن طريق البيع من قِبَلِ المصني) . Liquidation, Winding-up, Clearance-sale, Selling off, Settlement, Account

3123 - Liquidation judiciaire . قصفية قضائية . Winding-up by court order

3124 - Liquidation collective تصفية جماعية أو مشتركة . Collective or joint liquidation

3125 - Liquidation des droits تصفية الحقوق . تسويسة الحقوق . Liquidation of rights, Settlement of rights

3126 - Liquidation de la société . تصفية الشركة Company liquidation

3127 - Liquidation en bourse تصفية في البورصة . Slock-exchange settlement

3128 - Liquidation des dépenses publiques تصفية ُ النفقات العامّة . Settlement of public expenses

n †	3144 - Lire
عاده آموال - Liquidation de biens موال - Administration of assets	ليرٌ (وَحدة نقديّة تستعمل في إيطاليا وسانت مـارين والفاتكان) .
المسلمة دين . Settlement of a debt	1789 ـ 1846 ـ فريديريك ليست (Frédéric) . 1846
3131 - Liquidation de dépenses Settlement of expenses . تصفیة ُ النفقات	اقتصادي ألماني. كان أستاذاً للاقتصاد السياسي في جامعة (توبنجين) . فرَّقَ بين الاقتصاد السياسي الرطن
3132 - Liquidation de l'impôt . تصفية الضريبة . تسوية الضريبة . Settlement of taxes	والاقتصاد السياسي الدولي .نصيــر مذهـــب الحمـاية لمكافحة المزاحمة الأجنبية . Frederic List
3133 - Loi de liquidation	3146 - Liste
قانون التصفية . Liquidation law, Law of winding up	قائمة " ، كشف" . (بالحساب أو المشتريات أو السلع). List, Register, Roll
باشر التصفية . Entrer en liquidation To go into liquidation	قائمة الصافية . " أضافية الصافية الصافية الصافية الصافية الصافية . " Additional list
3135 - Liquide ماثل مُتَاح ، جاهر مُعينُ المقدار . مُعينَ المقدار . Liquid, Fluid	3148 - Liste civile مُخصَصات (الملك ، أو رئيس الدولة ، أو البرلمان .
3136 - Argent liquide مال سائل (معين تقداً) . النقد المتاح . النقد الجاهز .	وترصد مِن قبل الهيئة التشريعية للدولة) . The civil list
· Available cash, Ready money	سرير ، فراش . 3149 - Lit
دين معيّن المقدار . Dette liquide	Bed
	3150 - Lit de plume
3138 - Marchandises liquides بضائع سائلة (سوائل) Liquids (merchandise)	فراش مِن الريش. سريرٌ مِن الريش (اصطلاح أو تعبير يطلق على المطـالب الخياليـة لترفيـه العمال). Feather-bed
صَفَى . 3139 - Liquider	
To clear, To self off, To wind up, To liquidate, To settle, To pay up, To pay off,	3151 - Livraison Delivery
To close	3152 - Livraison des marchandises
صَفَى أعماله . 3140 - Liquider ses affaires	تسليمُ البضائع . Delivery of goods
To wind up his business	مُهلةُ السليم . Délai de livraison
صفی حساباً . 141 - Liquider un compte	Time of delivery
To balance or to liquidate or to settle an account	3154 - Livraison contre remboursement
صفى شركة . " aliquider une société	تسليمً لقاء الدفع . Payment on delivery
To wind up a company	3155 - Comptant sous livraison
مرولة (رأس المال المتاح والجاهر نقداً لتنفيذ بعض ""	Cash on delivery
العمليات المالية أو التجاريةأو الصناعية) .	3156 - Prendre livraison To take delivery
Liquidity	10 fore general

دفتر" . سجل . كُتْيِبْ" . 3187 - Livret	3200 - Localisation des pannes تعيينُ أو حصرُ موضع الأعطال .
Book, Booklet	Localization of breadowns
3188 - Livret d'avances de solde Advances book . على الراتب	3201 - Localisation des industries تمركزُ : أو توطنُ : أو تموضعُ (الصناعات)
3189 - Livret de solde دفترُ الراتب Scalaries book	Localization of industries 3202 - Localiser حصر ً. عين المكان أو الموضع .
3190 - Livret de véhicule Vehicule booklet . مجل المركبة	To localize, To locate
3191 - Livret de chèque دفتر ُ شيكات . Cheque book	Tenant
دفتر ً تو فير Livret d'épargne دفتر ً تو فير Savings book	مُوْجِر . 2004 - Locateur Lessor
3193 - Livret de salaires Salaries book مغررُ أجور	3205 - Location أجارة . أيجار . استثجار . إكراء . اكتراء . أجرة . Letting, Renting, Hiring
3194 - Livret de quittonce Receipt book مُخالصة .	2306 - Location coque nue Bare boat hiring. أسفينة غير مجهزة
3195 - Livreur (خارجَ المحل) .	3207 - Location de coffre-fort Hiring of a safe . أيجارُ خزانة حديديّة
Carman, Delivrer, Delivery man	3208 - Agent de location
مؤسسة (لويد) للتأمين . 3196 - 1loyd's (شركة تأمين رئيسيـة ترتبط بها شركـات تأمين	وكيل للإبجار والاستنجار (سمسار إيجارات) . Real-estate agent, House-agent, Rent agent
أخرى وتعمل كلّ منها لحــسابهـا ، وتؤمّــن	3210 - Bureau de Iocation Booking-office . مكنبُ تأجير
بدورهما على أعمالها لدى الشركة الرئيسية) . Lloyd's	3211 - Lock-out
3197 - Lloyd's Register of shipping	إغلاقُ المصانع من قبــل المستخدمــين ردّاً على إضــراب العـــال .
تسعيرة (لويدز) للسفن (وفقاً لقيمتها وقدرتهاالملاحية) .	(Fermeture ou dehors)
جدولُ أسعار لويدز السفن (Registre de la marine du Lloyd's)	2010 Logement
مكان" . محلّ . تحلّ . على .	مسکن ". منزل ". مأوی . مقر . سکن ". Lodging, Housing, Accomation
Premises, Local	سكن َ . أقام َ . أوَى . نزَل َ . أسكن َ . آوى .
3199 - Localisation - محصّر . تموضع . تمركز . توطّن . تعيين .	To lodge, To accomodate, To house, To
ر ما الراب الرابع الما المرابع الما المرابع ال	no loage, to decompany,

Localization

put up

3214 - Logistique لوجيستيك : (إمدادُ وتموين الجيش) .	3229 - Enfreindre la loi . تالف القانون To infringe law, Breach of the law
قانون ً . 3215 - Loi	3230 - Hors la loi Outlawed . غلى القانون
Law	3231 - Loisir
القانونُ التجاري . 3216 - Loi commerciale Commercial law	وقتُ الفراغ . Leisure
3217 - Loi de finances . قانون مالي . Finance act	3232 - Lombord (prêt sur titres) Lown on bonds . السندات على السندات
3218 - Loi de l'offre et de la demande قانون ُ العرض والطلب . Law of supply and demand	3233 - Lot . نصيب " . سهم " . قسيمة " . نصيب " . سهم " Lot
عانون ُ الميزانيّة .	3234 - Emprunts à lots قروض ذاتُ نصيب (قروضُ اليانصيب) . Lottery lawns
3220 - Lois économiques قوانينُ اقتصاديّةً . Economic laws	3235 - Obligations à lots . (سنداتُ اليانصيب) نصيب (سنداتُ اليانصيب)
3221 - Loi de l'utilité décroissante	Prize bonds
قانون تناقص المنفعة . Law of diminishing utility, Law of attrition	المحمد عند المحمد
3222 - Loi de probabilité . قانونُ الاحتمالات Law of probability	Allocator, Lotter 3237 - Louage
3223 - Loi de satiété des besoins قانون ُ إشباع الحاجات	إجارَةً ' إيجارٌ . استنجارٌ . أُجرَةٌ ' . Hiring, Letting, Charter
Law of satisfying needs	3238 - Louis
3224 - Loi des débouchés Law of outlets ، . قانون ُ التصريف	ليرة" فرنسيّة" ذهبّ استعملت منذ القرن السابع عشر . Louis
3225 - Loi du rendement croissant قانون تر ایند الغلة .	معهد ُ لوقان
Law of grawing returns	الاقتصادية ثم أصبح اسمها معهد الأبحاث الاقتصادية
3226 - Loi du rendement décroissant قانون ُ تناقص الغلّة .	والاجتماعية . مقرها في لوڤان ــ بلجيكا . ساهم في تحقيق السياسة الاقتصادية الباجيكية أثناء الحرب
Law of diminishing returns 3227 - Loi fiscale	كماكان له أثر كبير في الاصلاح النقدي البلجيكي) . School of Louvain
قانون ضريبي (تشريع ضريبي) . Fiscal law	3240 - Loyer . " . گراء" . گراء" . آجرَةً . إيجار . كراء "
32% - Loi monétaire مقانون النقد . Monetary law	البجار مُعجَل . Loyer anticipé . إيجار مُعجَل . Advance rental

آلة ، مكنة . سعم الفائدة . 3253 - Machine 3242 - Loyer de l'argent Rate of money, Price of money Machine آلة كهر بائية . 3254 - Machine électrique جور ج لو فتالا 3243 - Luftala (Georges) Electrical machine 1964.1904 . اقتصادي فرنسي ، اختص بقضايا آلة حاسة (حسَّانة). 3255 - Machine à calculer التأمين . وساهم في أعمال اللجنة الاقتصادية والاجتماعية Calculating machine التابعة لمعهد العلوم الاجتماعية الفرنسية . 3256 - Machine à polycopier مكنة نسخ . ناسخة . نساخـة . Georges Luitala Duplicating machine آلة كاتبة . راقنة . 3244 - Lumen 3257 - Machine à écrire لُومِن (وَحدة ُ قياس تدفّق الضوء مِن مصباح أو على Typewriter آلة سُخارية . سطح مُعيّن) . 3258 - Machine à vapeur Steam-engine فريد راك لوتج 3259 - Machine à faner 3245 - Lütge (Friedrich) مكنة تجفف الكلأ مُحفّقة الكلأ 1901. أستاذ في ميونخ حيث يدرّس الاقتصاد العام . له عدة مؤلفات تتخذ في غالستها صغة تاريخية . 3260 - Machine à forer مكنة حفر أو ثقب (في الأرض) /حفارة/. مكنة Friedrich Lütge 3246 - Lutte des classes ثقب (في الميكانيك) /ثقابة/. صراع الطبقات (في المذهب الماركسي). Drilling-machine, Machine-drill Class war 3247 - Lutz (Friedrich) فرید ریك لوتز 3261 - Machines agricoles (machines aratoires) مكنات زراعية . 1901. اقتصادي سويسري . أستاذ في جامعة زوريخ Agricultural machine حيث يدرس "السياسة النقدية" ؛ ويهتم إلى جانب 3262 - Machine à souder électrique مكنة لحم كهربائي . ذلك بقضايا التثمر وسط الفائدة. Friedrich Lutz Electrical welding-machine 3248 - Luxe 3263 - Machine d'induction مكنة التحريض . - بذخٌ . ترَفٌ . Luxury Induction-machine, Inducting-machine 3249 - Articles de luxe 3264 - Machine dynamo-électrique مواد كمالية ". أصناف كمالية ". Luxuries Dynamo-electrical machine 3250 - Taxe de luxe 3265 - Machine frigorifique مکنة تبرید ضريبةُ المواد الكماليّة . رسومُ المواد الكماليّة . Luxury tax Refrigirating-machine 3266 - Machine à ébarber 3251 - Luxueux مكنة نزع السَّفا (مسفاة) (في الزراعة) . كمالي ، باذخٌ ، مُترَفٌ . Luxurious Trimming-machine 3252 - Dépenses luxueuses 3267 · Machine à cisailler فققات كمالية . مصروفات كمالية . قطاعة . Luxury expenses Chiselling-machine

3268 - Machine à turbines . (تُرْبِينات) مَكنة ذات عَنْنات (تُرْبِينات) Turbine-machine 3269 - Machine-Outil . (حسابيّة) المادة آليّة (صناعيّة أو حسابيّة)

3270 - Machine-Outil c/n (machine-outil à commande numérique)

جهاز آلي ذو مُوجّة عددي (جهاز حاسب). (ابتكسر سنة 1954 ؛ ذو استخدام متطور وسريع. يتكون من طاولة وأدوات آلية تقليدية ؛ ويعمل الجهاز بمجموعـه بوساطة برنامج معين ومُعد بشكل مسبق) .

3271 - Machinisme

آلية (نظام يدعو إلى تحويل الصناعـات اليدويـة إلى صناعات آلية) . Mechanism

3272 - Macro-économie

اقتصاد إجمالي (يدرس الوقائع والمعطيات الاقتصاديـة بالنسبة لبلد أومنطقة معينة ، بشكل إجمالي عام دون أن يهتم بالتفاصيل) .

عخز ًن . Magasin . Shop Store

3274 - Magasin d'approvisionnement Provisions store . מאלני ' تموین

3275 - Magasins généraux . قارَنُ عامَة Bonded warehouses

3276 - Grands magasins

مخازن کری . محالات کبری . Department stores

3277 - Magasinage . تخزين أجُور التخزين Warehousing, Storing, Warehouse dues, Storage charges

3278 - Droit de magasinage . وسم ُ تخزين Warehouse due, Storage charge, Demurrage

3279 - Magasinier . خازن . خازن . Storekeeper, Warehouse man, Store man

3280 - Mahaim (Ernest) . 1938 — 1865 اقتصادي بلجيكي ؛ كان أول من قدم دراسة عميقة ومفيدة لمشكلة هجرة العمال من بلجيكا. عمل مديراً لمهـــد سولفاي للعلـــوم الاجتماعية وأستاذا في جامعة ليبج . اهم بدراسة العلاقات الدولية والتشريع الاجتماعي Ernest Mahaim

3281 - Main-d'œuvre . يد" عاملة . عمل الصانع . أجر العمل Labour, Manpower, Cost of labour!

3282 - Main-d'œuvre spécialisée يد عاملة متخصص . يد عاملة متخصص . Semi-skilled labour

3283 - Mainlevée

فك الرهن . رفعُ اليد (عن المرهون) . شطب. Restoration of goods, Replevin

3284 - Mainlevée administratve

تشطيب إداري (شطسب إداري) . رفع اليد (عن المحجوز أو المرهون إدارياً) .

رفع اليد عن المحجوز أو المرهون (بأمر الإدارة). Cancellation of administrative garnishee order

3285 - Mainlevée aimable رفع يد ودي . شطبٌ ودي . Amicable restoration of goods

3286 - Mainlevée judiciaire

رفع بد قضائي . شطب قضائي (صادر بحكم القضاء) . Restoration of goods, Withdrawal of opposition

3287 - Mainlevée partielle Partial replevin . يشطبٌ جُزُني

3288 - Mainlevée totale . يشطب كُلي . Total replevin

3289 - Donner mainlevée

شطب . رَفع يده عـن (المرهون أو المحجوز). To grant replevin

3290 - Obtenir mainlevée

حصَلَ على شطب . حصَل على المرهون أو المحجوز. To obtain replevin

3291 - Mainmorte

وَقَفٌ . مُوقُوف . محبوس . مُحبَّس . Mortmain

3292 - Biens de mainmorte 3304 - Management أموال موقوفة . أموال عيسة . أموال الوقف. فن إدارة وتنظيم مشـــروع معيّن . Property in mortmain Management 3293 - Mointenir 3305 - Manchester (école de) صان (أبقى الشيء صالحاً للاستعمال باستمرار). مدوسة مانشستر (أسست سنة 1820 للدفاع عن حرية To maintain التجارة الخارجية . اتخذت من مياديء آدم سمت /1723 ـــ 1790/ أساساً لها ؛ وفي نطاقها نشأت الحملية 3294 - Maintenance, Maintien صيانة (إبقاء الشيء صالحاً للاستعمال باستمرار). ضد القوانين الزراعية سنة 1828 وأدت إلى الغاثها في سنة 1846) . Manchester school ربّ العمل . (المستخدِم) . 3295 - Moître 3306 - Mandat Chief. Master وكالة . توكيل . تفويض . انتداب . حوالة بالدفع. ذرة صفراء . 3296 - Mais نيابة (إنابة) . أمر صرف . مذكرة . Maize Power of attorney, Proxy, Money order, Warrant, Writ 3297 - Malaise قلق ؛ ضيق (الصلر) ؛ انحراف المزاج. وكالة اتفاقية . . Mandat Conventionnel Discomfort, Slackness (of trade) Proxy by agreement 3298 - Malaise économique وكالة قانونية . إنابة قانونية . 3308 - Mandat légal ضق اقتصادى . ضائقة اقتصادية . Power of attorney, Legal warrant Economic slackness وكالة قضَّائية . إنابة قضائية . Mandat judiciaire 3299 - Mali (déficit) Judiciary power of attorney عجز (زيادة النفقات عن الواردات) . وكالة عامة . 3310 - Mandat général General proxy 3300 - Malthus (Thomas-Robert) . 1834 - 1766 3311 - Mandat Spécial وكالة خاصة . توكيل خاص . توماس روبرت مالتوس . اقتصادی إنجلیزی، و داهب Special proxy بروتستني .اشتهر بنظريته عن السكان التي ضمنها مؤلفاً له وكالة ضمنية. 3312 - Mandat tacite صدر سنة 1798 و تتخلص في أن (زيادة السكان تت ابد Tacit proxy بنسبة هندسية ، أما المواود الغذائية فتة ابد بنسبة حسابية 3313 - Mandat exprès ولذا فإن ألمواود الغذائية في تناقص مستمر بالنسبة إلى وكالة صريحة . توكيـــل صريح . Explicit proxy عدد البشر المتـزايد وان تناقص الموارد الغذائية يسير دائماً باضطرادي ، ولذا فهو يطالب بتحديد النسل. 3314 - Mandat d'encaissement Thomas-Robert Malthus تفويض بالقبض أو بالتحصيل. 3301 - Malthusianisme Money-order مالتُوسيّة (نسبة إلى نظرية مالتوس) في السكان وتحديد 3315 - Mandat de paiement تفويض بالدفع . Malthusianism Payment-order ضريبة عيرقانونية . حوَّالة برقيَّة . 3302 - Maltôte 3316 - Mandat télégraphique Maletolt, Extortionate or illegal tax Telegraphic money-order جابى الضرائب. حوالة بريدية . 3303 - Maltôtier 3317 - Mandat de poste

Postal money-order

Tax-collector

3318 - Mandat de virement

مذكرة تحويل (من حساب شخص إلى حساب آخر). Transfer form

3319 - Mandat de réquisition de transport مذكرة مُصادرة وسائل النقل.

Warrant for requision of transport means

3320 - Mandat de perquisition Search warrant

مذكرة تفتش.

انتدابٌ دولي . 3321 - Mandat international International mandate

بلاد تحت الانتداب 3322 - Territoire sous mandat Mandated territories

3323 - Mandataire مُفوَّض ، مُوكل ، سلطة مُنتدبة . Proxy. Mandatary, Assignee, Trustee

3324 - Mandataire de Justice وكيل قضائبي . Authorized agent, Attorney

وكيل عام . 3325 - Mandataire général General representative

وكيل خاص . 3326 - Mandataire spécial Special agent

3327 - Mandataire salarié Hirep agent

وكيل مأجور .

مُوكِّل ، مُفوض ، مُنيب . 3328 - Mandaté Commissioned, Given a mandate to

-3329 - Mandater فوُّض . أعطى حوالة أو سفتجة . سفتج . To commission, To give a mandate to, To issue an order for the payment of

3330 - Mandatif توكيلي ، تفويضي . Mandatory

3331 - Mander

أعلم برسالة . استدعى . أوصى . To send word to, To instruct, To summon

3332 - Manifeste

بيّن . جلى . واضح . بيان . بيان الشحنة (البضائع

Obvious, Manifest, Evident, Clear, Manifesto, Proclamation, Ship's manifest

3333 - Manifeste Communiste

البيان الشيوعي (وضعم كارل ماركس وأنجلز سنة 1848. اشتهر بندائه العام للعمال تحت شعار "يا عمال العالم اتحدوا") . .

Communist Proclamation

عامل مبتديء . عامل يدوي. 3334 - Manaeuvre Labourer, Unskilled worker

3335 - Manteau

جزء مِن القيمة المالية التي تشكل قيمة السند (وبشكل عام : تطلق على قسيمة الدفع التي لا تزال ترتبط

3336 - Manufacture مصنع . صناعة . Factory, Mill. Works, Plant

3337 - Manufacturers (National Association of) N.A.M. (Association nationale des indus-

رابطة الصناعات الوطنية .

3338 - Manufacturier

صاحب مصنع . مختص بالصناعة . Manufacturer, Mill-owner

3339 - Maravédis

مرابطي (عملة عربيـة وإسبانيـة ظلت تستعمل حتى Maravedi القرن التاسع) .

3340 - Marchal (André) أندري مرشال 1907 . 1907 أستاذ في كلية الحقوق في باريس . مدير المدرسة التطبقية للدواسات العليا. اقتصادي فرنسي ، بسرز بعد الحرب العالمية الأولى. يناهض الفكر النظــري الصرف ، والفكر التطبيق الصرف ، ويشي والفكر الاقتصادى المستند إلى الأبحاث التجريبية الرباضية إذ يشكل في رأيه الوسيلة الأساسية للوصول إلى اقتصاد منطور فعال. وضم المظهر الحقيقي والاجتماعي للفكر الاقتصادي الفرنسي. اهتم بمشاكل التطور والتنمية إلى جانب مواضيع ألعمل والأجور . André Marchal

3341 - Marchal (Jean) 1905 . جان مر شال أستاذ في كلمة الحقوق ومعهد الدراسات السياسية في

باريس . له عدة هواسات أحول حركة الأسعار ،	3355 - Marchadise en transit
بالإضافة إلى دراسات متعدّدة في الاقتصاد السياسي	بضاعة عابرة . Transit goods
تناول في أحدث مؤلفاته مواضع النقد والاعتماد "	3356 - Marchandise flottante
حييث كتسب عين ذلك موسوعة هامة . لفت انتباهه	بضاعة في الطريق (منقولة بحراً) .
بشكل رئيسي مشكلة توزيع الدخل القومي . Jean Marchal	On-the-sea goods
3342 - Marchand	3357 - Marchandises inflammables
تاجر . بائع . تجاري .	بضائع قابلة للاشتعال Inflammable goods
Dealer, Trader, Merchant, Tradesman	3358 - Marchandises liquides بضائع سائلة (سوائل)
بائع متجوّل . Marchant ambulant . بائع متجوّل	Liquid commodoties (Liquids)
#! *	3359 - Marchandises périssables
3344 - Marchand de gros . تاجر جملة . Wholesale dealer	Perishable goods للتلف Perishable goods
3345 - Marchand de détail	3360 - Avances sur marchandises
بائع بالتجزئة (بالمفرق) . بالتفاريق .	تسلیف علی بضائع Advance on goods
Property dealer	3361 - Bourse des marchandises
3346 - Marchand de biens	بورصة بضائع . Exchange of goods
تاجر أموال (شراء عقارات وإعادة بيعها بقصد الربح). Retailer	3362 - Echange des marchandises
3347 - Denrée marchande	مقایضة بضائع . Goods exchange
سلع تجارية . مواد غذائية .	3363 - Marché
Salable goods (Foodstuffs)	سوق . جماعة النّسجّار . عقد البيع . صفقة. مستوى الأسعار . ثمن . اتفاقيـة .
أسطول تجاري . Marine marchande . أسطول تجاري . Mercantile marine	Market, Transaction, Bargain, Dealing. Buying, Rate, Price, Contract,
سفينة تجارية . Navire marchand	أجرى عقداً . عقدَ صفقة . 3364 - Passer un marché
Trading vessel	To make a contract. To make a transaction
3350 - Prix marchande	3365 - Marché administratif
سعر التعامل . السعر التجاري .	صفقة إدارية . عقد الداري. -Administrative transaction, Administrati
Barganing, Haggling	ve contract
مُساوَمة . Marchandage	3366 - Marché à forfait
Trade price	صفقـة جزافيــّـة . عقـــد جزاني .
مُساوِم . 3352 - Marchandeur	Contract bargain
Haggler, Bargainer	صفقة على أقساط . Marché à terme
يضاعة . سلعة . قطعة . عدا	Time bargain
Goods, Commodities	3368 - Marché au comptant . عاجلة . Spot market, Cash market
3354 - Marchandise en consignation	3369 - Marché avantageux
سلعة مُودعة "برسم الأمانة . Goods on consignment	صفقة مربحة . Profitable bargain

3370 - Marché hors cote صفقة خارج جدول الأسعار (خارج السعر الرسمى) . Market in unlisted securities, Over-the-Market price 3371 - Cours de marché سعر السوق. Contract bargain سبق منظاة أو مسقرفة . Marché couvert Covered or roofed market 3373 - Marché des valeurs سوق الأوراق المالية . Stock market سوق العمل . 3374 - Marché du travail Labour market 3375 - Marché financier سوق مالية . Financial market 3376 - Marché intérieur سوق داخلية (محلية) : Local market 3377 - Marché libre سوق حيوة . Free market. Open market 3378 - Marché mondial سوق عالمية . World market 3379 - Marché de l'argent سوق النقد (سوق العرض والطنب على رؤوس الأموال الني تقدم لآجال قصيرة لتنفيذ عمليات تجاريــة أو صناعية أو مالية) . Money market سوق عاملة . 3380 - Marché public Public market 3381 - Marché commun سوق مشتركة (السوق الأوروبية المشتركة). Common market 3382 - Marché libre (politique du) سياسة السوق المفتوحة ، (يستند إلى أساس زيادة وإنقاص حجم الاعتمادات وإصدار الأوراق عسن طريق بيعها وشرائها عملياً ولآجال قصيرة من صندوق الدولة... و بلاحظ أن هذه العملية إنما تنحصر في يد مصارف الإصدار إذ تجد فيها وسيلة عملية التوازن وتعديل تداول السورق المصرفي) . Open market policy

3383 - Marché noir Marché parallèle
سوق سوداء : (سوق موازية للسوق الرسمية
يجري فيسها بسع وشراء الأوراق المالسة خارج
الأسعار الرسمية : أو يتم فيها بيع وشراء السلع المهربة
أو المنوعة) .

3384 - Marché gris سوق رمادية (سوق وسيطة بين السوق الرسمية والسوق السوداء).

3385 - Marczeweski (Jean) مارشويسكي 1908 . أستاذ في كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية في باريس. اختص في دراسة الدخل القومي وعمليات التطور الاقتصادي . لمه دراسة عن التاريخ الكمي لاقتصاد الفرنسي حاول أن يوضح فيها بالأرقام زيادات الدخل والانتاج القومي الإجمالي للفترات التاريخة السابقة . Jean Marczeweski

مد البحر وجزره: (ويُشكل طاقة كهربائية هائلة تعادل د مليار كيلواط، أي ما يوازي ربع الطاقة المستعملة حاليا في العالم... ويلاحظ أن هذه القدرة أو الطاقة، صعبة المنال لأنها تتعلق بالنظام القمري بينا يعيش العالم ضمن إطار النظام الشمسي... كان أول تحقيق لاستغلال هذه الطاقة هو "مصنعرانس" على شاطيء (بروتانيا) سنة 1966 ؛ وقد أعطى نتائج مفيدة تستحق اللواسة).

عدً الربح . Marge bénéficiaire . حدً الربح . Margin of profit, Profit margin

3390 - Marge des bénéfices Margin of profits . حدّ الأرباح

3391 - Marge de sécurité . غطاء ُ الضمان . Security cover

3392 - Vivre en marge de la société عاش في هامش المجتمع . To live on the margin of society

حدّى . هامشى . 3393 - Marginal Marginal 3394 - Efficacité marginale du capital الكفاية الحدية لرأس المال. Marginal effectiveness of capital 3395 - Marginalisme النظرية الحدَّيَّة (قيمة تبادل الغلة، تحدَّد بقيمة آخر وحدة قابلة للتصرف فيها) . Marginalism 1911 . روبرمارجولين 3396 - Marjolin (Robert) اقتصادي فرنسي . عمل أميناً عامـاً لمنظمـة التعاون الاقتصادي الأوروبيـة بين سنة 1948 و1955. أستاذ في جامعة نانسي . أصبح سنة 1958 نائباً لرئيسس اللجنة الأوروبية الاقتصادية حتى سنة 1966 ؛ ثم عاد ثانية إلى نطاق التعليم . Robert Marjolin 3397 - Mark مارك (وحدة النقد الألماني /ألمانيا الغربية/) . Mark 3398 - Mark R.D.A. مارك (وحدة نقد الجمهورية الديموقراطية الألمانية؛ وقد اتخذت هذه التسمية سنة 1968 لتحل محل التسمية السابقة). (Ost-Mark) G.D.R. Mark 3399 - Marketing تَشُويْتُنَّ (عَمَّلَيْنَةَ تَصَرِيفُ فَلَنْتَجَاتُ) . Recherche de débouchés 3400 - Marque طابع . وَسَم . علامة. رَسَمَة . إشارة . مظهر . شارة . دلالة . Mark, Marke, Sort, Grade علامة تجارية . 3401 - Marque de commerce Trade-mark, Brand 3402 - Marque de fabrique علامة ُ المصنع . Trade-mark 3403 - Marque de répérage شارة التعليم . Guide mark

3404 - Marque d'immatriculation

Registration mark

3405 - Marques extérieures de respect مظاهر الاحترام . Tokens of respect 3406 - Marque d'honneur دلالة الشرف . Badge of honour علامة مسجلة . 3407 - Marque déposée Registred trade-mark علامة نقابية . 3408 - Marque syndicale Union badge 3409 - Marquer وَسَمَ . بيئَنَ . دَلَّ . سجَّل . ترك أثراً . وضَعَ علامة To mark, To stamp, To earmark, To record, To note, To write down, To indicate. To show

1842. 1924. الفريد مارشال (Alfred) الفرن العشرين أشهر اقتصادبي القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين ويضعه كتاب الرئيسي "مباديء علم الاقتصاد" في الصف الأول بيسن الاقتصاديين المعاصرين أصبحت جامعة كامبردج في عهده ، المركز الأنجلو ساكسوني الأكبر أهمية فيما يتعاقب بتطور الفكسر الاقتصادي. له كتابان أصدوهما في سن متأخرة يعتلان أهمية خاصة وهما: (الصناعة والتجارة 1919) ، ووالنقد والاعتماد والتجارة 1923) .

Alfred Marshall

جورج مارشال (George) بأي جورج مارشال مارشال (1948 ــ 1953 . أي : واضع مشروع مارشال /1958 ــ 1948 . أي : (مشروع المساعدة الأمريكية للبلاد الأوروبية ؛ ويدخل في نطاق مساعدة مالية تقلمها أمريكا بمعدل خمسة مليار دولار سنوياً ولمسدة خمس سنوات 1948 ــ 1953. وقد نفذ بإشراف الهيشة الإدارية للتعاون الاقتصادي وانتهى قبل الموعد المحدد له أي في سنة 1952 وحلت محله مساعدة عسكرية دخلت ضمن إطار الدفاع المشترك والأمن الأوروبي العام).

1818 – 1883 . كارل ماركبس (Karl) - 1804 - 1818 فيلسوف وعالم اجتماع ، ويصنف في عصرنا بين الاقتصادين . يهسودي بورجوازي الأصل . أشهر مؤلفات "رأس المال" . كتب بمساعدة انجلز

علامة التسجيل .

"البيان الشيوعي سنة 1848" يرى أن التطور الاجتماعي, لا يمكن أن يم إلا مِن خلال صراع الطبقات. بقيت أفكاره تشكل القاعدة الأساسية للاشتراكيــة المعاصرة بالرغم من إدخال بعض الأفكار عليها مِن قبل أتباعه وخاصة لينن . 1900 . البير ماز ناتا 3413 - Masnata (Albert) اقتصادی سویسری. أستاذ فی جامعة لوزان مدیسر المكتب السويسري للتنمية والتجارة . يتركز اهتمامه الرئيسي في كل ما يتعلق بقضايا التجارة الدولية . Albert Masnata 1904 ـ 1944 . موريس ماسيون (Maurice . موريس ماسيون اقتصادي بلجيكي. لعب دوراً هاماً من خلال منصبه كمستشار لعدة حكومات. اهتم بشكل خاص بالمواضيع المتعلقة بالصناعة . له مؤلفان هامان هما : النظرية

المحركة (1961) . 1908 . سر ماسّه 3415 - Massé (Pierre) مهندس طرق وجسور . يرأس المجلس الإداري لمؤسسة كهر ياء فرنسا . أنشأ عدة دراسات تتعلق في مواضيع الاقتصاد الصناعي. اختصاصي في طريقة وأسلوب البحث الاقتصادي التجريبي .

الاقتصادية للمالية العامــة (1944) ، وثورة الطاقـة

Maurice Masoin

3416 - Matériel

مُعدات . عتاد . مادة . مواد . مادي . Stock, Plant, Material

3417 - Besoins matériels احتياجات مادية . Material requirements

3418 - Matériel de construction مواد البناء . Construction materials

3419 - Matériel de guerre مُعدات الحرب. War material

مواد طية . 3420 - Matériel médical Medical material

3421 - Matériel isolant مادة عازلة. Insulating material

3422 - Force matérielle قوة مادية . Material force.

3423 - Matière مادة . موضوع . عُنْصُر . سبب . قضيّة . Material, Matter, Substance, Topic, Theme. Subject

3424 - Matières alimentaires مراد غذائية . Food Supplies

3425 - Matière à discussion موضوع للمناقشة . موضوع للبحث . Subject for discussion

3426 - Matières étrangères عناصر غريبة . Foreign matter

3427 - Matière imposable مادة خاضعة للضريبة (وعاء الضريبة) . Taxable material

3428 - Prêter matière à un procès و جد سيأ لقضية معينة . To find grounds for letigation

3429 - Matière première مادة أولية . Raw materials

3430 - Matières premières (accords sur les) اتفاقيات المواد الأولية (اتفاقات تهدف إلى تحقيق التوازن في سوق المواد الأولية ، وتأمين استقرار الأسعار وفقأ لمستوى يسمح بالتسوازن بين الانتساج والاستهلاك).

Raw materials agreements

3431 - Matignon (Accords) اتفاق ماتينيون (نتيجة لمؤتمر 8 يونيو /حزيران 1936 ؛ واستهدف وضع حدّ للاضطرابات الاجتماعية الفرنسية التي قادتها ألجبهة الشعبية) . The matignon agreement

3432 - Matrice

قالب ، نواة توضع على الخطـــوط والأعمـــدة الكهربائية لتأمين الدارة الكهربائية . سجل دفتر . Matrix

3433 - Matrice à découper قالب، نواة (قطع المدارة الكهربائية).

3

3434 - Matrice du rôle d es conrtibutions

Original of register of taxes

3436 - Maximum de charge الحد الأقصى للحمولة . Maximum charge

3438 - Mazout . مازوت . Fuel oil, Oil fuel

3439 - Meade (James-Edward) بيد بير 1907 . المتأذ الاقتصاد السياسي في جامعة كامبر دج. يتركز اهتمامه الأساسي حول مواضع : التحليسل الاقتصادي. والتخطيط . وحركة الأسعار وميزان المدفوعات والنظرية الكلاسيكية الحديثة للنمسق James-Edward Meade

3440 - Mécanicien میکانیکی (ملم بصناعــة الآلات) Mechanic

 3442 - Mécaniquement

 . میکانیکیا . بصورة آلیة أو میکانیکیا .

 Mechanically

1443 - Mécaniser
 ـ وَلَ إِلَى آلة . جعل الشيء آلياً أو ميكانيكياً .
 To mechanize

آلية . جهاز آلي . حركة . Mechanism Machinery

3445 - Mécanisme électro-magnétique

آليـة كهرطيسية . جهـاز كهرطيسي . حركـة كهرطيسية .

Electro-magnetic mechanism, Electro-magnetic machinery

3447 - Mécanisation

مُكْنَنَة (جعل الشيء ميكانيكياً أو آلياً) . Mechanization

3448 - Mécanographie

كتابة آلية (استعمال الآلات الكاتبة والحاسبة ذات البطاقات المثقوبة لتنفيل الأعمال المكتبية) .

Multicopying, Multicopying business

3449 - Média

وسائل الإعلام (جرائد ، راديو ، تــلـفــاز الخ...). Advertising media

مُنصَف . النواة الأساسية التي تدو رحولها المعطيات الإحصائية. Medicm

3451 - Mémoire

ذاكرة. حافظة. مُذكّرة. بحث. مذكرات. أبحاث. حافظة أشرطة التسجيل (للآلات الإلكترونية). Bill, Account, Record statement, Memory

3452 - Menger

ملرسة اقتصادية نمسوية مسن أنصار الأسلوب الاستنباطي للبحث الاقتصادي عضو المدرسة النمسوية.

Menger

3453 - Mercantilisme

مركنتيليّة (نظام اقتصادي. نشأ في القرن السادس عشر والسابع عشر في إسبانيا أولاً ثم في فرنسا. يعتمد على المعادن الثمينة لتنظيم الاقتصاد ويعتبرها الثروة الأساسية للدولة) . Merccmtilism

3454 - Mercier de la Rivière (Paul-Pierre) الأصل المارين في الأصل 1720 . بول بيير مسيه دو لاريفيير قانوني في الأصل

كـان حاكماً للمارتينيك ، وبعد عودته اهتم بدراسة	3467 - Méthanier
المواضيع الاقتصادية .	سفينـة خاصـة لنقل غـاز الميتان .
اشتهر في عرض وتوضيح أفكــــار الاقتصادييـــن	Methane-tanker
الفيزيوقراطيين .	3468 - Météréologie
Paul-Pierre Mercier de la Rivière	علم الظواهر الجويّة . جويــات .
3455 - (Cotation au mérite)	Metrology
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3469 - Météréologique
تثمين (تحديد سعر الشيء وفقاً لما يستحقه من ثمن). Merit rating	جويّ (مختص بالتغيّرات الجوية) .
معدن . فلتر معدن . فلتر	Metrological
Metal	3470 - Méthode
معدن مُقاوم . Métal résistant	طريقة . أسلوب . نهج . منهج . Method, System, Way
Resistant metal	
متاجرة . Merchandising . قاجرة	3471 - Méthode en économie
Commercialisation	أسلوب البحث الاقتصادي . Method in economy
معدني . فازًى . معدني . فازًى .	3472 - Méthode abstraite
Metallic	أسلوب تجريدي (مجرّد) . Abstract method
3460 - Réserve métallique	نهج استنباطي 3473 - Méthode déductive
الاحتياطي المعدني (للنقد) . احتياطي الذهب Gold reserve	Deductive method
3461 - Monnaie métallique	3474 - Méthode inductive
نقد معدني . Metallic money	نهج استقرائي . Inductive method
3462 - Métalliser	منهج تاریخی
	Historical method
طلی بالعدن . عَلَّنَ . استخرج المعدن . To metallize, To plate, To convert into	3476 - Méthode mathématique
metal	أسلوب رياضي (للبحث)
3463 - Métallisme	Mathematical method
النظام المعدني للنقد (ويستمد النقد قيمته فيه من وزن	أسلوب تحليلي من Méthode analytique
المعدن الذي يمثله) .	Analytical method (mile) wasted
3464 - Métallurgie	3478 - Méthode descriptive
فن استخراج الفلتمزّات وتنقيتها . فن التعدين .	Descriptive method
Metallurgy معدنیات	أسلوب تجريبي . Méthode expérimentale . الموب تجريبي . Experimental method
3465 - Métaux précieux	أسلوب كمتى . Méthode quantitative
المعادن الثمينة (ذهب ، فضة ، بلاتين) .	Quantitative method
Precious metals	أسلوب منهجي نهجي
3466 - Métayage	أسلوبي . منهجي . أنهجي . Methodical Systematic
مزارعة (عقد استثجار أرض يتقاسم به المستأجر والمؤجر	3482 - Métropole (mère des villes)
غلتها وفقا لنسبة معينة تحدد مسبقاً بالاتفاق).	عاصمة . حاضرة . البلد الأم (الدولية بالنسبية
Metayage system	Metropolis . (الماعمر انها)

ما يتعلق بالعاصمة . حاضر ي 3492 - Mille marin 3483 - Métropolitain Metropolitan ميل بحري (وحدة طول انجليزية تعادل 1853م). Nautical mile 3484 - Chemin de fer métropolitain سكة حديد العاصمة . Metropolitan railway 3493 - Mine وزن ليبرة يعادل 364 غرام من الفضة في اليونان القديمة. 3485 - Michelson (Alexandre) ألكسندر ميشلون. اقتصادي فرنسي ، أوكراني الأصل : 3494 - Minerais, Minéralier له عدة مؤلفات تناول فيها أبحاثاً متنوعة تتعلق في : سفينة (ناقلة كتل مِن المواد المنجمسة) . _ المالية العامة الروسية خلال الحرب العالمية ناقلة مواد منجمية Btlk carrier, Ore-carrier _ ومـواضيـع الإنشـاء والتعمير ، مناجم . 3495 - Mines _ ومشاكل المالية العامة بعد الحرب . Mines Alexandre Michelson مناجم ومقالع . 3496 - Mines et carrières Mines and quarries 3486 - Micro-économie اقتصاد تفصيلي (طريقة للبحث الاقتصادي تستنك منجم ذهب . 3497 - Mine d'or إلى دراسة الأجزاء الداخلة في نظام اقتصادي معين Gold-mine بالتفصيل ثم تنتهى إلى دراسة النظام في شكك معدن خام . 3498 - Minerai Micro-economy العام) . 3487 - Migration معدن حديد خام . 3499 - Minerai de fer مُهاجرة . نُـزُوح . رحيل . هجرة . Iron ore Migration معدني . 3500 - Minéral 3488 - Mile (statute mile) Mineral مِيل (وحدة طول انجليزية تساوي 1609م) . مياه معدنية . 3501 - Eaux minérales Mineral waters 3489 - Mile carré (square mile) مِيل مربّع (قياس انجليزي للمساحة يساوي 2590 كم2. معدنية (سفينة لنقل المعادن) . 3502 - Minéralier Square mile Ore-carrier مُعَدُّن . عامل مناجم . 1903 . جول ميلهاو 3490 - Milhau (Jules) 3503 - Mineur اقتصادي فرنسي. أستاذ في كلية الحقوق والعلسوم Miner علم المعادن . . الاقتصادية في مونياييه . اختصاصى في مسائل 3504 - Minéralogie الاقتصاد الإقليمسي ، والاقتصاد الزراعي . Mineralogy ذو حجم دقيق (صغير جداً) 3505 - Minicturisé 1806 - 1873 جون ستوارت (John Stuart) جون ستوارت Miniaturized ميل كان موظفاً في شركة الهند. أعجب بأفكار أوغست منجمى . 3506 - Minier کونت ، وتتبع أفكار آدم سميث ومالتوس وريكار دو Mining يؤمن بالملكية الصغيري. يتقبرب من الأفكسار صناعة منجمية . 3507 - Industrie minière الاشتراكية ويعتقد أن الحياة المشتركة ستحل محل نظام Mining industry

3508 - Minime

Trifling, Trivial

زهيد ، صغير جداً ؛ قليل .

الأجور ، يرفض المباديء الشيوعية .

John Stuart Mill

	•
3509 - Minimum الأصغر . الحدّ الأصغر . الحدّ الأدنى .	أسلوب حسابي . Method of calculating
Minimum 3510 - Minimum vital	3524 - Mode de gouvernement
(دخل يوازي) الحدّ الأدنى للمعيشة . Substance level	شكل الحكومة . أسلسوب الحكم . Mode of government
3511 - Minute	3525 - Mode d'acquérir واسطة الكسب . واسطة الاكتساب .
النسخة الأصلية (من عقد أو حكم) . (Original draft (of a contract	Mode of acquiring
وَضْع . جعل . جُعالة . Putting, Setting	نموذج. أنموذج. مثال
إيداع الأموال . 3513 - Mise de fonds Outlay of capital, Putting up of money,	نموذج شيك . Modèle de chèque . فموذج شيك . Cheque form, Specimen of cheque
Capital invested 3514 - Mise d'entretien . غالة الصانة	3528 - Modèle de fabrique . فنموذج صنع . Manufacturing pattern
Putting into maintenance	اقل
إنزال (سفينة) إلى البحر . Mise à l'eau إنزال (سفينة) إلى البحر . Launching (a ship)	Less-minus مناً (أرخص) . اقل ثمناً (أرخص) . اقل ثمناً (أرخص) . الله الله الله الله الله الله الله ال
3516 - Mise en vente	Cheaper
عرْض للبيع . وَضْع فِي البيع . Putting up for sale	3531 - Moins-value نقص القيمة (عدم كفاية الواودات بالنسبة للتوقعات
3517 - Mise en place	الني حددت في الميزانية) .
وَضْع الشيء في مكانه . ترتيب .	نقص في الإيرادات .
Putting into place	Depreciation, Decrease in value, Deficit
إضافة إلى الاحتياطي .	نقدي (خاص بالنقد) . — 3532 - Monétaire Monetary
3519 - Mise sociale	3533 - Réforme monétaire
حصة الشريك (في وأس المال) . Working capital	اصلاح النقد . Monetary reform
Mise d'un associé Partner's holding	وحدة نقدية . Unité monétaire . وحدة نقدية . Currency unit, Monetary unit
وَقَفٌ عن العمل . Mise à pied . Dismissal	نقد ً عُملة . "
3521 - Mode	نظرية النقد
طريقة . كيفية . شكل . أسلوب . واسطة .	Money theory
وفي علم الإحصاء : بارز ، مسيطر (الصنف الأكثــر	3537 - Monnaie métallique
بروزاً في المراقبة). Method, Mode, Fashion	نقد معدني . عملة معدنية .
عريقة الاستعمال . 3522 - Mode d'emploi	3538 - Monnaie ancienne
طريقة الاستعمال . Directions for use	نقد قديم . عملة قديمة . Ancient money
21	

·	
نفد فضي عملة فضية . Silver coins	سك النقود . ضرب النقود . Battre monnaie . 3554 - Brattre monnaie
نقود صغیرة ما الله علم 3540 - Monnaie de billon	3555 - Monnet (Jean) جان مونيه . 1888
Copper or nickel coinage	اقتصادي؛ فرنسين ؛ واضع خطة التنميةلسنة 1947 .
3541 - Monnaie de papi er	ساهم في دور إيجابي في تحقيق اتفاقية باريس التي
نقد ورقي Paper-money	ساهم في دور إيجابي في تحقيق اتفاقية باريس الني كان من نتيجتها ظهور "الأسرة الأوروبية للفحم
3542 - Monnaie d'or . نقد ذهبي Gold-money	والفولاذ". ولعب دوراً كبيراً في السياسة الاقتصادية الفرنسية .
نظام النقد المُوجَة . Monnaie dirigée . نظام النقد المُوجَة	3556 - Monométallisme نظام المعدن الواحد وأحادية المعدن
نقد أجنبي Foreign currency	Monometallism 3557 - Monopole . احتكار . امتياز تجاري . استثار . المتياز تجاري . استثار . Monopoly
3545 - Monnaie dure, ou forte	احتكار . امتياز تجاري . استئنار .
عملة صعبة (نقد يعتبر مِن الصنف الممتاز ، وقابــل	
للإبدال في أي لحظة دون أن يفقد شيئاً من قيمته).	احتكار إداري . Monopole administratif
عملة قوية . Hard currency	Administrative monopoly
3546 - Monnaie scripturale	احتكار مردوج . Monopole bilatéral . احتكار مردوج
نقد خطتي(يتمثل في شيكات وحوالات مسحوبة على	
حسابات مصرفية خاصة) . Deposit money	احتكار الشراء . 3560 - Monopole d'achat . احتكار الشراء . Exclusive purchase
3547 - Monnaie de compte	احتكار الدولة (الحكومة) . Monopole d'état
نقــود حسابيــة (عملــة للحساب) .	State monopoly, Government monopoly
Money of account	احتكار واقعي (فعلي) . Monopole de fait
3548 - Monnaie d'appoint	Actual monopoly
نقود تكميلية (نقود مساعدة)	3563 - Monopole de vente
Balance money, Odd money	احتكار البيع . Exclusive sale
3549 - Monnaie fiduciaire	احتكر . Monopoliser احتكر
عملة انتمائية . ورق النقد .	To monopolize
Common money, Odd money	3565 - Monopsone
3550 - Monnaie surévaluée	احتكار بائع (وضعية تسود على السوق عندما لا يوجد
نقد هائج (نقد ذو سعر في الخارج أعلى مِن قوته الشرائية في الداخل) Overvalued money	سوى بيع واحد أمام عدد كبير من المشترين) .
نقد قانرنی . Monnaie légale . نقد قانرنی Legal money	تركيب
نقد زائف . عملة مزيّفة . False monnaie . جملة مزيّفة	3567 - Montage d'une machine . تركيب آلة . Assembling of a machine
ورق نقدي .	قیمة . مبلغ .

3569 - Montant brut, ou global 3582 - Mortalité infantile مبلغ إجمالي . نسة الوقات (عدد الوفيات بين الأطفال الذين Gross amount تقل أعمارهم عن السنة ، مقارنة مع عدد المواليد).

Infantile mortality. Infantile death-rate مبلغ صحيح (بدون كسور). Montant arrondi - مبلغ صحيح Roundèd-up amount, Round figure 3583 - Mossé (Robert) 1906 . روبر موشه قسمة القائمة (الفاتورة) 3571 - Montant de facture اختصاصي في المسائل النقدية الدولية أستاذ في مؤتمر Amount of invoice قسمة النفقات. (بروتون وودز) سنة 1944. له عدة دراسات ومؤلفات 3572 - Montant des dépenses Amount of expenses Robert Mossé تتعلق باختصاصه . الميلغ الصافي . القيمة الصافية Montant net . 3584 - Motel Net proceeds موتيل (فندق على طريق عام ببيت فيه المسافرون). 3574 - Montant nominal القيمة الإسمية . Motel Nominal amount 3585 - Motivation 3575 - Mont-Pelerin (Société du) مُعلَّلات (مجموعة العوامل التي تحدد سلوك المستهلك). مؤسسة مونت بيليرين (رابطة دولية ، تضم Justifications مجموعة من الاقتصاديين والفـــلاسفــة والمـــؤوخين 3586 - Mouton وغيرهم من سائر المختصين الأوروبيين والأمريكيين. نقد فرنسي ذهبي استعمل من القرن الثالث عشر إلى أسست في سويسرة سنة 1947 بهدف تنشيط الدواسات القرن الخامس عشر. الاقتصادية والتباريخية والفلسفية والأخلاقية في وسلة . أداة . 3587 - Moyen المجتمعات المتمدنة ، مع الحفاظ على حرية الفكر Means, Agent, Medium والعمل فيها) . أداة ائتمان . 3588 - Moyen de crédit Mont-Pelerin society Medium of credit 3576 - Monts-de-Piété 3589 - Moyenne مؤسسات القرض لقاء وهن (مصرف الرهون). معــدُّل وســطي (عــامــل إحصائي يمثل عدد العناصر Average 3577 - Moody مودي (إحدَى الفهارس الني تحدّد حركة شراء وبيع 3590 - Moyenne mobile الأسناد في بورصة نويورك Moody معدَّل وسطى متغير (معدل وسطى لفترة معيَّنة يتخذ مقياساً لفترة إنتاجية أخرى). Mobile average علم الأخلاق 3578 - Morale Morals 3591 - Müller-Armack (Alfred) الفريدمولار آرماك اقتصادي ألماني ؛ أستباذ في جمامعي Public morals مونستر وكولونيا كيان وزيراً للشؤون الاقتصادية 3580 -- Moratoire لجِكومة ألمانيا الفيديسرالية بين سنة 1952 و1957 ، موراتوريوم (قرار بتأجيل دفع الديون المستحقة عند ومديراً للمصرف الأوروبي للتثمير سنة 1958 . يهتم اشتداد الأزمة الاقتصادية) . Moratorium بشكل رئيسي في دراسة تطور النظام الرأسمالي . أوسكار مورجنستون Morgenstern (Oskar) أوسكار مورجنستون Alfred Muller-Armack 3592 - Multilatéral (accord) أستاذ في جامعة برينستون . اقتصادي وعالم وياضيات. عقد متعدد الأطراف (يطلق على اتفاق للمدفوعات يتم وضع مع قون نيومن نظرية (الاقتراض) سنة 1942. سن علة دول) . Multilateral agreement

Oskar Morgenstern

مضاعف . مضاعف . نظرية اقتصادية تتلفَّص بأن كل نظرية المضاعف (نظرية اقتصادية تتلفُّص بأن كل زيادة في الاستثمارات الإنتاجية تحدد زيادة في طلب المستهلكين أكثر ارتفاعاً من سعر تكلفة الاستثمارات) .	3606 - Nation la plus favorisée (clause de la) بندُ الأمة الأكثر رعاية (في المعاهدات التجارية) . Most favoured nation clause 3607 - National . قومي . قومي . National
طفر ق طفر ق	3068 - Industrie nationale
تبدل أساسي (في النظام الاقتصادي والاجتماعي أو	صناعة وطنيـة . National industry
الفني) .	3609 - Richesse - nationale
Mutation, Transfer, Conveyance	ثروة قوميّة . National wealth
3595 - Mutualiste تعاوني (عضو في شركــة تعاون) .	3610 - (Conseil national de la conférence indus- trielle)
Mutualist, Member of a mutual insurance company	المجلس الوطني للمؤتمــر الصناعي ، (تنظيم أمريكي نشأ سنة 1916 ؛ بهدف إلى تحقيق أبحاث علمية وتقديم
3596 - Théorie mutualiste . نظریة تعاولیة . نظریسة التعاول Mutualist theory	خدمات عملية وإعلامية ، ثم ، بحث وتنظيم العلاقة بين الأوساط الاقتصادية والإدارة العامة) . National industrial conference Board
3597 - Mutualité . تعاون تبادل المونة . Mutual benefit, Mutual insurance. Mutual cooperation	3611 - Nationalisation . مُأْمِع Nationalization
متبادل . مشترك . متضامن . Mutuelle . تعاوني . تبادلي . متعاون . تعاوني . تبادلي .	3612 - Nationaliser . مُمّ To nationalize
3599 - Assurance mutuelle Mutual insurance . تأمين تعاوني	وطنية . قوميّة . Nationalisme . قوميّة . Nationalism
3600 - Société de secours mutuelles	3614 - Nationalisme économique
جمعية تبادل المساعدات. جمعية لتقديم مساعدات متبادلة . Mutual benefit society	قومية اقتصادية (نزعـة تنظر إلى جميع المسائــل والمواضيــع مــن خــلال المصلحة الذاتية للأمة). Economic nationalism
3601 - Mutuelliste تعـاوني (عضو في شركـة تعاون) .	جنسيّة . قوميّة . تابعيّة . Attionalité . تابعيّة . المعرّة . Nationality
ولادة . بدء . منشأ . Birth, Beginning, Spring	3616 - National - socialisme اشتراکیة قومیّة . قومیّة اشتراکیة . National - socialism
3603 - Natalité	
عدد المواليد (في مجتمع معيّن) . Birth-rate	أجرة الشحن . أجرة السفينة.
مُعدل المواليد	ملاجي . Nautique . يملاجي . Nautical
أمّة . قوم . Nation . Nation	علم الملاحة . Science nautique Nautical science

خطأ مِلاحي	3636 - Navigation (acts)
Nautical fault, Sailing error	قوانين الملاحة (صدرت في انجلترا سنــة 1651 وسنــة
3621 - Naval بحري . Naval	1696 وسنة 1822 ، وكانت تهدف إلى منع الاستيراد على سفن أجنبية . ألغيت في سنة 1849) .
مُنشآت بحربة . Naval constructions	Navigation acts 3637 - Naviguer
3623 - Navigabilité . قابليّة الملاحة. Navigability	أبحر ً . سافر ً بحراً . وَجَه سفينة . To sail, To navigate
3624 - Navigable	3638 - Naviguer près de la terre
قابل للملاحة . يصلُـح للملاحة . Navigable	أبحرً قريباً من البر . ساحل . To sail along the land
3625 - Fleuve navigable نهر قابلُ الملاحة . نهـر يصلح للملاحة . Navigable river	عندة . باخرة . مركب . Navire . باخرة . مركب Ship. Vessel
عبُحِر . 3626 - Navigant . مبُحِر . Sailing	3640 - Navire à voiles . مفينة شراعية Sailing ship
3627 - Navigateur . ملاح . بحري ماهر . Navigator	عنية بُحارية
ولماحة . Navigation	مفینة تجارینة . Merchantman, Cargo-boat, Trader
Navigation 3629 - Navigation aérienne internationale	منينة صيد . Navire de pêche Fishing boat
ملاحة جوية دولية . International aerial navigation	عنینهٔ حربینهٔ . Navire de guerre Warship
3630 - Navigation aux long cours	3645 - Navire citeme
مِلاحة أعالي البحار . مِلاحة بعيدة المدى . High-seas navigation	سفينة صهريج (لنقل الماء أو البترول) . Tank Vessel
ملاحة ساحلية	3646 - Navire à voyageurs
علاحة نهرية	سفینهٔ رکتاب (مسافرین) . Passengers boat
Inland navigation	مَنْ نِسَطْحَيْن .
3633 - Navigation maritime ملاحة بحرية . Maritime navigation	3648 - Navire à quatre ponts
3634 - Navigation sous-marine . وملاحة الأعماق	سفينة "بأربعة أسطح (رباعية الأسطح) . Four-decker (ship)
Under-water navigation	سفينة مصنع . عندة معند . 3649 - Navire usine
3635 - Navigation intérieure	Floating workshop
للاحة داخليّة (ملاحــة نهريـة أو في بحار مغلقة) . Inland navigation	3650 - Navire pétrolier . ناقلة ُ بترول Tanker
A	

3651 - Navire polaire	3665 - Négociable
سفينة " قطبيّة " (خاصّــة بالملاحة في المنطقة القطبيّة) . Polar ship	ق ابل للاتجار . قـ ابل للتحويل . قابل للتداول. قابل للمفاوضة .
منینة مُبرَّ دة . Navire frigorifique . منینة مُبرَّ دة . Refrigirator-ship Cold-store ship	Negotiable, Transferable, Realizable Marketable
3653 - Navire de sauvetage Rescue-boat	عدد ما Titre négociable . سند قابل للتحويل . Negotiable security
3654 - Navire de la douane Customs-boat . الجمر ال	3667 - Négociant
3655 - Navire remorqueur Tug-boat . "قاطرة" .	مفاوض . Négociateur . وسيط . Negotiator, Transactor
3656 - Mettre un navire à la côte قاد السفينة إلى الشاطي To steer a ship towards the coast	مُغَاوَضَةً . تَدَاوِل . مَتَاجِرةً . مُعَامِلَةً Negotiation Transaction, Deal, Dealing 3670 - Négociation d'un effet
3657 · Meitre un navire à la bande To cant a ship . أمال السفينة التنظيف	تحويلُ ورقة مالية (تحويل سند) . Transaction of α security
3658 - Mettre un navire en chantier وضّع السنينة في ورشمة الإصلاح . To lay down a ship	3671 - Négociations économiques . האוף שור ופישורים ובישורים Economic negotiations
منفينة منكوبة . "منفينة منكوبة ." Damaged ship, Wrecked ship	3672 - Négociations commerciales Commercial transactions מארים הארנים
3660 - Consignataire du navire . أمينُ السفينة Consignee of a ship	3673 - Négocier تاجر َ . اتّنجر َ . فاوض َ . تداول . تفاوض . قام بعمل تجاری .
عبر السفن . Registre des navires . مجل قيد السفن Ship-register	To negotiate, To deal, To trade, To traffic 3674 - Négocier une lettre de change
3662 - Netherlands Economic Institute المسؤسسية الاقتصاديسة النير لانديسة الهولانديسة	حَوَّلَ سنداً . To negotiate a bill of exchange
(مركز الأبحاث الاقتصادية النيرلندي المركز النير لاندي للأبحاث الاقتصادية) . Nederlansch Economisch Instituut (institut économique néerlandais).	3675 - Négocier une affaire To negotiate a deal المرما. 3676 - Négocier un emprun: فاوض في عقد قرض To negotiate a loan. To place a loan
3663 - Négoce . تجارة Trade, Trading	3677 - Néo-classicisme کلاسیکیّة حدیثة (تقلیدیّة حدیثة)
3664 - Ntgociabilité قابليّة ُ التحويل . قابلية التداول . قابليّة المفاوضية . قابلية الاتجار . Negotiability	Neo-classicism 3678 - Néo-colonialisme ألاستعمار الجديد ألجديد المجديد المجدي

3679 - Néo-libéralisme

لبرالية حديثة (تحررية جديدة) . Neo-liberalism

صاف . واضحٌ . جلي . Net, Fair (copy), Clear, Pure

وَزُنَّ صاف . Net weight

3683 - Revenu net . خل صاف . Net income

3684 - Situation nette

مركزٌ واضحٌ أو جلي . وَضَعٌ واضحٌ أو جلي . وضعيـة واضحة أو جليـّـة .

Clear position, Clear situation

3685 - Net d'impôt

خالص من الضريبة (ضريبتُه مدفوعة) . Tax free, Exempt from duty, Clear of tax

1900. فريتزنيومارك 1900. فريتزنيومارك 1900. فريتزنيومارك 1900. ألماني. شغل عدَّة مناصب اقتصادية هامة والاقتصاد يهتم بشكل خاص بقضايا المالية العامة والاقتصاد النقدي والظروف الاقتصاديسة كان أستاذاً في جامعة استانبول خولال الحكم الهتاري وحتى سنة 1952 ثم عاد إلى ألمانيا ليشغل منصب أستاذ في جامعة فرانكفورت . Fritz Neumark

3687 - New deal

عصر جديد (اصطلاح أمريكي نشأ سنة 1933 ، ويقصد به: اتباع سياسة تخفيض زمن العمل للقضاء على البطالة أو /الإقلال/ منها) . (Ere nouvelle)

3688 - Nitti (Francesco) يتي فرانسكو 1958 - 1958 المتوادي إيطالي ؛ اشتراكي أستاذ جامعي ، كان وزيراً للزراعة ، ووزيراً للمالية ، ثم رئيساً للوزراء قبا العهد الفاشي . له عدة مؤلفات تناول فيها مواضيع مختلفة تتعلق بالمالية العامة ، والأوضياع السياسية والاقتصادية . أبعد عن إيطاليا في العهد الفاشي.

مستوّی . منسوب . Level. Standard

3690 - Niveau de vie

مستسوى الحياة المعيشية (مستوى الاستهلاك العسام في بلد معيّن وخلال فترة زمنيّة محددة) . Standard of living

مستوى الأرض . Niveau du sol . مستوى الأرض

منسوبُ المياه . Niveau de l'eau . المياه . Water level

وحبّد َ . سَوْى . مهند َ . To level, To even up

3695 - Niveler un terfain

مهدّ قطعة أرض . سوّى أرضا . To level ground, To even up ground

3696 - Niveler les classes sociales
- مساوى بين الطبقات الاجتماعية .

To even up social classe

3697 - Niveler les cours . الأسعار . To level Prices

1833 – 1896 . نوبىل 1830 - 1896 مليون فرنسك صناعي سويدي . رصّد مبلغ 40 مليون فرنسك ذهبي ، ليوزع كمكافآت سنوية عرفت باسمه /جائزة نوبل/ وخصصت للأبحاث التي تتناول الآداب والسلام العالمي والفيزياء والكيمياء والطب .

Nobe

3700 - Noble

نوبل (عملة قديمة كانت تستعمل في بلاد أوروبا الشمالية) .

3701 - Nœud

عقدة(وحدة قياس للسرعة ، تستعمل في الملاحة ، وتعادل ميلاً بحرياً في الساعة أي 1853 م/سا.) . مُفصِل . علاقة . مُشكل . Hitch, Bend (Knot)

3702 - Nœud de chemin de fer Railway junction مفصِل سكة حديد	3719 - Valeur nominale . قبمة اسميّة . Nominal value, Face value
	3720 - Nominalisme
3703 - Nœud de communication	النظرية الاسمية (النقد) (ترى أن النقد لا يعادل
مُعَدَّةً مواصلات. Node of communication	وزناً معيناً من المعدن ، بل يعادل قوة شرائية معينة
عُقدة طرق (مفترق طرق) . Nœud de route	
Road junction	وهي نظرية تعاكس النظرية المعدنية) .
3705 - Nœud de voies ferrées	Nominalism
عُقدة خطوط حديدية .	اسمي .
Railways junction	Nominal
	3722 - Action nominative
3706 - Nœud gordien	سهم اسمي . حصة اسمية .
مشكل ليس له حلّ . مشكلة أو مسألة لا تُحل .	Registered share, Regitered stock
Gordian knot	·
3707 - Nolisement	سند اسمي . artitre nominatif . يسند اسمي
استثجار (سفينة) . إيجار (سفينة) . أجرة (سفينة).	Registered bond
Freighting, Chartering	3724 - Liste nominative . قائمة اسمية
مُوُّجر أو مستأجر (سفينة) . 3708 - Noliscateur	List of names, Nominal roll
Freighter, Charterer (of ship)	اسميّاً (بالاسم) . 3725 - Nominativement
أَجَرَ أَو استأجر (سفينةً") 3709 - Noliser	(مُعَيِّن بالاسم) . By name
To freight, To charter and load (ship)	مُسمَّى . مُعَيِّن . 3726 - Nommé
	3726 - Nommé
اسم · اسم	3727 - Nommer
Name	سمَّى . عينَ . قلد ً . نصب َ
اسم تجاري . 3711 - Nom commercial	To name, To call, To give a name to, To
Commercial name	
اسم الشركة . 3712 - Nom social	دعي . سمي . عي . دعي
Company's name	عي . سُمْتي . عي .
اسم مشترك . Nom collectif	لا . كلا . إطلاقاً . البنة .
Collective noun	No
تسمية . تصنيف . 3714 - Nomenclature	
Classified list, Nomenclature, Schedule,	بطالة . استيداع . عالم .
List	Non-activity
تصنيفُ القطع . Nomenclature des pièces	3731 - Mise en non-activité
Nomenclature of pieces	إحالة على الاستيداع . Suspension
3716 - Nomenclature réglementaire	3732 - Non-disponible
تسمية نظاميّة . Regular nomenclature	غير جاهز . غير متاح . لا يقبل التصرف .
اسمي	Unavailable
Nominal	3733 - Non-libéré
وأس مال اسمي . 3718 - Capital nominal	قيمة غير مسدّدة (غيسر مسدد القيمة) .
Authorised capital, Registered capital	غير متحرو : Unpaid, Unrelieved
Admonsed capital, negations suprim	

· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
عديم الفائدة . لا قيمة له . Worthless, Unsaleable, Unmarketable	مذكرة إرسال . Note d'envoi Dispatch note
3735 - Dette de non-valeur	3749 - Noter
دين لا يمكن تحصيله . Bad debt	وضَعَ علامة أو إشارة. سجل ملاحظة . لاحظ . To note, To make note of
3736 - Terres de non-valeur أراض معدومة الفائدة (لا تغل شيئاً) . Worthless land	مُسُهرة . سمعة شخصيّة . Notoriété Notoriety
3737 - Marchandise de non-valeur	3751 - Crédit sur notoriété
بضاعة كاسدة . Unsaleable goods	اعتماد ائتماني (اعتماد موثق بضمان شخص أو بشهرة الاثتمان) .
3738 - Norges industri forbund	3752 - Acte de notoriété publique
اتحاد الصناعات النرويجية (Fédération des industries norvégiennes) Federation of norwegian industries	Statutary declaration . شهر رسمي
3739 - Norme	3753 - Novoshilov (Valentin Valentinovich) 1901
ضابط . قانون . معيار . نموذج . قاعدة . Norm, Standard	فالنتين نوفوشيلوف مهندس وعالم رياضيات سوڤييي . أستاذ في جامعة ليننغراد (1949). عضو أكاديمية
3740 - Norsk Abreids giverforening	العلوم (1966) . Valentin V. Novoshilov
اتحاد رابطة المستخدميسن النرويجيين . Confédération des employeurs norvégiens)	3754 - Nucléaire (recherche) (نرّي (بحث نري (بحث نري Nuclear (research)
Confederation of norwegian employers 3741 - Norvège . النرويج	نَوُوي (طاقة نَوُوية) Nucléaire (technique) Nuclear (technique)
Norway	3756 - Numéroire
3742 - Note	عَدِّي . سعر النقد (الرسمىي)نقد .
علامة . إشارة . سِمَة . إشعار . مُذكّرة . قائمة	Specie, Cash
Note, Bill, Invoice Account . بساب	نقد ورَيّ . Numéraire fictif . وَرَقِي . Paper currency
3743 - Note additionnelle	سندات أو أوراق نقدية. 3758 - Valeur numéraire
مُلحق (قائمة إضافية) . Additional note	Cash shares
3744 - Note de chargement Shipping note إشعار بالشحن	أسهم نقدية .
مذكرة شراء. قائمة شراء. Purchase note	3760 - Numération ترقيم (يعتبر تبديل الأعدادالرومانية ، وإحلال الأعداد
3746 - Note de commission كشف بالعمولة (بيان أو قائمة حساب السمسرة) . Commission note	العربية محلها ، مِن إحدى الثورات الثقافية الأساسية التي أدت إلى التطور العلمي الحديث وقد تم ذلك في القرن الثالث عشر في إيطاليا بمبادأة الخبير الحسابي
3747 - Note de frais	البوناردو فيبونانسي) وقد كان الاكتشاف الرئيسي
قائمة حساب التكاليف . قائمة حساب النفقات . Note of expenses	في هذه الثورة هو رقسم /الصفر/ إذ لم يكن له وجود في الأرقام الرومانية). Numeration

رَقم . عدد .	الترام من تعاقدُي . Obligation contractuelle . الترام عناقدُي . Privity in deel
Q	9779 - Obligation de change Exchange bond . قرقي
شيء . موضوع . مادة . Objet . موضوع . مادة . Object, Article, Items, Subject	3780 - Obligation facultative . الترّام " تخييري . Optional obligation
3763 - Objets assurés مواد مُؤَمّن عليها . أشياء مضمونة . Insured objects, Insured items	3781 - Obligation financière . يالترام مالي . Financial obligation
3764 - Objets de consommations Consumer items	3782 - Obligation fiscale . الترام ضريبي Tax obligation
3765 - Objets de rechange	3783 - Obligation solidaire
مواد تبديل . قطعُ غيار . Spares	الترام تضامني . Joint obligation
أشياء منزلية . مواد منزلية . Mome articles	3784 - Obligation générale . الترام عام . General obligation
3767 - Objets manquants	3785 - Obligation amortissable
قطعٌ ناقصة . مواد مفقودة . Missing articles	سند قابل للاستهلاك Redeemable debenture
3768 - Objets dans le commerce	3786 - Obligation à primes
مادة قابلة للتعامل . Commercial object	سند ذو علاوة . Premium bond
موضوع المحادثات Objet de pourparlers Subject of negotiations	3787 - Obligation à lots . مسئلاً دُو نَصِيب Lottery bond, Prize bond
عقَّیَ غرضَه . Remplir son objet Ti fulfil his cim	3788 - Obligation nominative Registered bond . پند اسمي
3771 - Obligatoire . مالك السند أو حامله . Bondholder	3789 - Obligation au porteur
التزام". تعهد . سند" مالي . التزام" .	Bearer debenture . استله للحامل
قرض واجبٌ . Obligation, Duty, Bond	3790 - Obligation prioritaire
الترام بالتأمين . Obligation à l'assurance	سند ذو امتياز . Priority bond
Obligation of insurance, Insurance obligation	فرض أن. أوجب. To impose the duty of
3774 - Obligation à terme التزام مقترن بأجل .	أَلْزَمَ . أُجِيرَ . أَرْغَمَ . 3792 - Obliger
Time obligation, Dated obligation	To oblige, To bind, To compel
3775 - Obligation aux dettes	3793 - Obole
الشرام" بالديون . Debt obligation	أوبول (عملة قديمة كانت تستعمل في اليونان القديمة القديمة ولدى العبرانيين) . Obolus, Obol
3776 - Obligation civile . الترام مدني Civil duty	3794 - Octroi . رُخصَة . هبة . امتياز . رُخصَة .
3777 - Obligation commerciale · اثتر ام تجاري Commercial obligation	رخصة . هبه . المتيار . وحصه . (رخصة كمانت تمنحها السلطات المركزية قديماً

للقرى لتنفيذ بعض الأعمال /كالطرق والأقنة/). مكوس جمركية . رَسم ُد خولَ . Granting, Concession, Franchise

منح . وَهب . 3795 - Octroyer To grant

3796 - Off shore

خارج الحدود (اصطلاح يدل على عمليات تجارية تم تنفيذها خارج حمدود الدولة... وفي مصطلحات مشروع مارشال تعنى : مشتريات نفذت في بـلاد أخرى غير الولايات المتحدة الأمريكية ، ودفع ثمنها بالدولار الأمريكي وتعود لبلاد تدخل ضمن إطار المساعدات الأمر بكُّية) . Off shore

3797 - Okun (Arthur)

1928 . أرثوزأكون . أمريكى ، أستاذ في جامعة رويال اختصاصي بالمسائل الضريبية.

3798 - Oléoduc, (Pipe line) نقل بالأنابيب (للبترول) . Pipe line

احتكار الاقلية . 3799 - Oligopole

1897 . فيلكس أوليفا 3800 - Oliva (Félix) اقتصادى تشيكوسلو قاكي. أستاذ في المعهد العمالي للدراسات الاقتصادية. عضو أكاديمية العلوم التشيكوسلوڤاكية . يهتم بدراسة الاقتصاد الاشتراكبي بشكل خاص . Felix Oliva

3801 - Olympiade

أوليمبياد (مهرجانٌ دولي يقام كل أربع سنوات مرة ، وتجري فيه مباريات دولية رياضية . وهو من التقاليد Olympiad الونانية القديمة).

3802 - On call

تحت الطلب (اصطلاح خاص برؤوس الأموال التي يجرى توظيفها لآجال قصيرة ، كقروض يمكن الحصول عليها عند الطلب) . (Sur demande)

3803 - Once (ounce) أُوقيّة (مثقال إنجليزي قديم يعادل وزن 28،35 غرام). 3804 - Open market policy نظام السوق الحرَّة (أو السوق المفتوحـة). (Marché ouvert, ou, marché libre)

3805 - Open shop

نظام الووش المفتوحة (إمكانية استخدام عمال في المصنع ، مِمَّن لاينتمون إلى نظام النقابة المهنية التي تنظم أعمال المهنية) . (Atelier ouvert)

3806 - Opérande

مُعطَيات حسابية أو منطقية (كل رقم كمَّى يدخل في نطاق عملية حسابية أو منطقية) .

3807 - Opérateur

مضارب (في البورصة) . عامل . جراح . وفي تقنية الأعلام : ــ عامل يدوي (على الآلات الحاسبة) ،

-- جهاز حسابي آلي ،

- رمز (لمسألة تعالج وفقاً لعامل مشترك فيها) . Operator

3808 - Opération عملية (تجارية أو مالية) . صفقة . عمل . Transaction, Operation, Dealing

صفقة بالنقد (نقداً) 3809 - Opération au comptant Cash transaction. Dealing in cash

3810 - Opération commerciale صفقة تجارية . Commercial deal

3811 - Opération de banque عملية مصرفيّة . Bank transaction

3812 - Opération de bourse عملية مصفقية (في البورصة) Stock-exchange transaction

صفقة مالية . 3813 - Opération, financière Financial transaction

3814 - Opérer

عمل . قام بعملية (تجارية أو مالية) . ضارَّت . To operate. To deal

3815 - Opérer à la hausse, ou, à la baisse ضارب . على الصعود ، أو ، على النزول . To deal for a rise or a fall (bull or bear)

BUL HOLD

3816 - Oppenheimer (F.) او بنهايمر . اقتصادي ألماني ، ذو نزعة اشتراكية ليبرالية . كان أستاذاً لإيرهار د لودفج . F. Oppenheimer

3817 - Optimum

أمثل . أفضل . في غايةالكمال . (مستوى اقتصادى أو اجتماعي ينظر إليسه كمستوى مثالي من وجهة نظر مُعينة) . (Optimum (conditions of life)

3818 - Option

حقّ الخيار (يعطى لمشمر ضمن فترة زمنية محددة ، عليه أن يعلن عن إرادت خلالها فيالشراء أو الرفض) Option, Put and call

3819 - Optique

عيني . بصري . نظري . وقد أعطي لهذه الكلمة معنى اقتصادي يقصد به : "من وجهة نظر..." (لتصنيف نظام اقتصادي معين فيقال : ... من وجهة نظر الدخل القومي (أو من ناحية...) من وجهة نظر الإنتاج (أو من ناحية...) وهكذا) . Optic, Optical

ذهبٌ . (عُمِلةٌ ذهبيّة) . 3820 - Or Gold

3822 - Ordonnance

ترتیب. تنسیق . أمسر . قرار . أمسر صرف تعلیمات . نظام . Order, Arrangement, Ordinance, Schedule

3823 - Ordonnance de paiement Order to pay . أمرٌ بالدفع

3824 - Ordonnance de classement Order to file . (بالتصنيف) قرارٌ بالحفظ (بالتصنيف)

3825 - Ordonnement
 أمر بالدفع (يعطى مِن قبل السلطة التنفيذية)
 Order to pay

أذن ، أو أمر بالصرف . To order, Ta pass for payment

3827 - Ordonné . مُرَتَبٌ ، مُنظَم ، Orderly, Well-ordered

أمرَ . قررَ . وتبَ . نظم . To order, To direct, To inact, To arrange

3829 - Ordre أمرٌ . قرَارٌ . ترتيبٌ . نظامٌ .

3830 - Ordre au mieux

أمرٌ بالسّعر الأحسن (للشراء أو البيع ني البورصة). Order at best

3832 - Ordre d'entrée . إذن " باللنحول . Entry permit

3833 - Ordre de livraison Delivery order . إذن ُ تسليم

قرارٌ بالبيع . Selling order . عرارٌ بالبيع

3835 - Ordre de virement Transfer order . (نقل حساب) أمر تحويل (نقل حساب)

3836 - Ordre du jour جدول أعمال Agenda, Order of the day Working paper

3838 - Ordre social . يظام اجتماعي . Social order

3839 - Billet à ordre . سند للأمر Promissory note

3840 - Orgalime

جهاز ارتباط للصناعـات المعدنية الأوروبية ، أسس سنة 1954. يضم 28 مشتركاً كأعضاء تابعين لثلاثة عشر بلداً من بلدان المنظمــة الأوروبيــة . ومقره في بروكسل /بلجيكا/) .

3841 - Organigramme (Administratif) منهجية تنظيم عضوي (إداري)(خطة إجمالية لتنظيم إدارة أو مصلحة معينة) Organization chart

3842 - Organigramme (calculatrice) بطاقة إحصائية (خاصــة بالآلات الحاسبة) (بطاقــة تفصيلية لموضوع مُعين ، تُوضِع كافة المعلومــات المتعلقة بالوظائف الرئيسية ، والمقارنات ، والاختيارات المختلفة) .

3843 - Organisateur Organizer

تنظيم . منظمة .

منظم .

3844 - Organisation . نظمة . Organization

3845 - Organisation administrative . تنظیم اداري Administrative organization

3846 - Organisation économique تنظیم اقتصادی . منظّمة اقتصادیة . Economical organization

3847 - Organisation de l'aviation civile (O.A.C) منظّمة الطيران المدني . Organization of civil aviation

3848 - Organisation de coopération et de développement économique (O.C.D.E)
منظمة التنمية والتعاون الاقتصادي
Organization of cooperation and economic development

3849 - Organisation internationale du travial (O.I.T)

المنظمة الدولية للعمل . منظمة العمل الدولية .

International labour organization

3850 - Organisation météorologique mondiale المؤسسة العالمية للأوصاد الجوية Meteorological world organization

3851 · Organisation des états américains (O.E.A) منظمة الولايات الأمريكية [Organization of american states (O.A.S.]

3852 - Organisation européenne de coopération économique (O.E.C.E)

المنظمة الأوروبية للتعاون الاقتصادي .

European organization for economic cooperation

3853 - (European organization for Nuclear Research)
المنظمة الأوروبية للأبحاث اللريّة .
Organisation européenne pour la recher-

che nucléaire (O.E.R.N)

3854 - Organisation mondiale de la santé (O.M.S) ، منظمة الصحة العالمة .

(World Health Organization)

3855 - Organisation des Nations Unies (O.N.U)
منظمة الأمم المتحدة (هيئة الأمم المتحدة) .
(United Nations Organization (U.N.O))

3856 - Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture

منظمة الأمم المتحدة للتغذية والزواعة (المنظمة الدولية للتغذية والزواعة) . (Food and Agriculture organization (F.A.O)

3857 - Organisation des nations unies pour l'éducation, la science et la culture

منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلوم والثقافة. (المنظمة الدولية للتربية والعلـوم والثقافـة) . يونسكو .

United nations Educational, Scientific and cultural organization (UNESCO)

3858 - Organisation du traité de l'atlantique nord (O.T.A.N) (en anglais NATO)
منظمـة حلـف شمالي الأطلسي .
North Atlantic Treaty Organization

اَصْلُ . مصْدرٌ . منشأ . مصْدرٌ . مَشْد . Origine . . أَصْلُ . مصْدرٌ . منشأ

3860 - Origine de propriété
. مصابرُ اللكية . مصابرُ اللكية .
Origin of ownership

3861 - Certificat d'origine . شهادة المدير . Certificate of origin

3862 - Origine (règle d')

قاعدة بلد المنشأ (من القواعد المتنفق عليها في الرابطة الأوروبية للتبادل الحسر والخاصة بالنفرقة الجمركية) Rule of origin

3863 - Oslo (convention d')

اتفاق أو سلو (للقسارب الاقتصادي) (أبرم سنة 1930 (ديسمبر / كانسون الأول). لم يترك أي أثر في مجال التطور الاقتصادي)

The Oslo convention

3864 - Ottawa (Accords d') اتفاق أُوثَاوَة (أبرم سنة 1932 بين البلاد الأعضاء في وابطة الكومنولث السريطاني . استهدف تخفيض التعرفة الجمركية فيها بين البلاد الأعضاء في Ottawa Agreement الرابطة). 3865 - Ouchy (Convention d') اتفاق أوشى (أبرم في يوليوز /تموز/ 1932 بين بلجيكا واللكسمبورغ وهولاندة لتحفيض الحواجز الجمركية فيما بين البلاد المتفقة) Ouchy convention أداة 3866 - Outil Tool أداة لدوية . 3867 - Outil à main Hand-tool أداة زراعية . 3868 - Outil gratoire Farming implement أداة وفع . مرفعة . 3869 - Outil de levage Lifting tool أداة اشغال عامة 3870 - Outil universel All-purpose tool أداة" آلية . 3871 - Machine-outil Machine-tool 3872 - Outillage أدوات (مجموع الآلات اللازمة في مصنع مُعيّن). Equipment 3873 - Outiller جهتز بالأدوات . أمـــ بالأدوات . زوّد بالأدوات (أو الآلات) . To equip, To fit out عامل". صانع". عمالي . Workman, Worker, Laborer, Workisg, Labour 3875 - Ouvrier à domicile عامل منزلي (يعمل في منزله). Home-worker 3876 - Ouvrier à la journée

عامل" مُياوم" (يعمل بأجر يومي) .

3877 - Ouvrier aux pièces عامل بالقطعة (بعمل وفقاً لأجر يتقاضاه على كيا" قطعة بصنعتها) . Piece-worker عامل ماهر . 3878 - Ouvrier habile Able worker 3879 - Ouvrier marginal عاملٌ مأجور على الإنتاج (عامل يتقاضي أجراً مساوياً fringe worker 3880 - Ouvrier mécanicien عامل ميكانيكي . A mechanic عامل مصنع . 3381 - Ouvrier d'usine Factory-hand عامل متخصص . 3882 - Ouvier spécialisé Semi-skilled worker 3883 - Agitation ouvrière اضطرابٌ عُمالي . Labour unrest مساكن عمالة. 3884 - Habitations ouvrières Working-class dwelling 3885 - Oxyduc, (Pipe Line) نقل بالأناب (للأوكسجين)

3886 - Paasche

دليل بَآش (لدواسة التوازن الاقتصادي لنظام معين) ، (ويعتمد على تصنيف أهمية المعطيات الاقتصادية للنظام تصنيفاً يقتصر على المعطيات الراهنة فيه... بعكس دليل لاسبيرس الذي يعتمد على تصنيف المعطيات منذ بدء المرحلة الأولى للنظام ...) .

1914. فانس باكارد (Vance) . 1914 صحفي أمريكي . اختص في القضايا الاقتصادية . نشر اعتبار آمن سنة 1957 سلسلة من الدراسات التحليلية تناول فيها : سلوك البائع والمشتري، القناعات المستترة وفن الصرف). Vance Packarol

3888 - Pacotille

سلع تجارية (خاصة برجال السفن ويتجسرون بها لحسابهم). Mariner's venture or Portage Private cargo

3889 - Marchandise de pacotille 3902 - Paiement d'avance دفعٌ مُقدماً . دفعٌ معجل . Payment in advance, Advance payment سلع أو بضاعة قليلة الأهمية. Shoddy goods 3890 - Pacte مثاق . عهد . حلف . 3903 - Mandat de paiement Agreement, Compact أم صرف. Money-order 3391 - Pacte balkanique 3904 - Protêt faute de paiement مثاق البلقان (حلف البلقان) (أيرم في أنقرة سنة 1953 احتجاج على عدم الدفسع (بروتستو) . Protest for non-payment وقعته كلّ من اليونان وتركيا ويوغوسلاڤيا ؛ بهدف قيام تعاون عسكرى واقتصادى بين الدول المرتبطة فيه). 3905 - Imputation de paiement Balkan agreement استنزالُ المدفوع (خصب المدفوع) . Appropriation of payment 3892 - Pacte de Varsovie ميشاق وارسو (حلف وارسو) . (أبرم في وارسو مبالغُ مدفوعة (مدفوعات) . 3906 - Paiements سنة 1955 . ضمّ كلاً منالاتحاد السوڤييني والـــدول Payments الشبوعية الأوروبية التابعة له . يعتبر منظمة موازية 3907 - Pair لنظمة حلف شمال الأطلبي مِن حيث تنظيمه الدفاع عن نظر . معادل . المعسكر الشيوعي بتنظيهم الجيوش وفقه العقيدة (سعر التعادل بين نقدي بلدين) . العسكرية السوڤييتية من جهة ووضعه تحتقيادة عسكرية تعادل بين القيمة الحقيقية والقيمة الاسمية لسهم أو موحّدة من جهة أخرى) . Warsaw Pact Even, Par عاهد . واثق . اتَّفق . لَنْكَ. روافع السفينة 3908 - Palan To enter into compact, To come to terms Tackle 3894 - Pactiser avec l'ennemi 3909Clause sous palan تعاهد مع العدوّ (صالحه) . شرط تسليم البضاعة تحت البُلْنك (تحت الروافع). To make compact with the enemy Under ship's tackle clause مصَّدر للثروة . منبع للثروة . 3895 - Pactole 2910 - Palette Regular source الوح خشبي يستعمل لتحميل البضائع). Wooden board بلبلة . فوضّى . 3896 - Pagaille raipable . ملموس . جلي . ملموس Tangible, Obvious Disorder 3911 - Palpable سندات للأمر . 3897 - Pagares 3912 - Vérité palpable حققة " واضحة " حقيقة الموسة الموسة واتب . أجرة . دفع أجرة . paye . أجرة . واتب . Plain truth (حسية) . Pay, Wages جس . لمس . دفع . تسديد . أداء . 3913 - Palper 3899 - Paiement To feel, To examine by feeling Payment لوحة إعلان . لافتة : 3914 - Pancarte 3900 - Paiement comptant التسديد نقداً . Placard, Bill Cash payment, Spot cash payment 3915 - Panel 3901 - Paiement contre livraison أداء مقابل التسليم . (Cash on delivery (C.O.D.) اصطلاح انجليزي تبنّاه الاختصاصيون والفنيـون الفرنسيون ويقصد به :

"نموذج إيضاحي" (نموذج دائم ومسمر ، يسهــل دواسة تطور ظاهرة اقتصادية معينة خلال فترة زمنيـة محددة ... كفيلم سينمـاني يعرض تطـوو السوق وسلوك المستهلكين مثلاً . 3916 - Panier سلة . قُفّة . (وحدة استهلاك) . (اصطلاح اقتصادى يستعمل المقارنة بين أسعار المفرق في بلاد مختلفة وخلال مراحل زمنية معينــة . فالسلّــة تمثل مجموعة الاحتياجات الغذائية المشترأة بشكل طبيعي مِن رِقبُل رَبَّة المنزل ولفترة أسبوع.. أي تمثل "وحدّة استهلاك في أسبوع" ثـابتــة للاحتيـاجـات... وسعرها ، يفسر القدوة الشرائية للمستهلك وفقياً للبلد الذي ينتمي إليه) . ذُغر أعب : 3917 - Panique Panic 3918 - Panique sur la bourse Panic in st.-ex. 3919 - Pomne تَوَقَّفٌ (عن العمل) . عطل. خلل " . Breakdown

3920 - Recherche des pannes تحري الخلل أو الأعطال . Examination of breakdown

3921 - Panneau . (في السفينة . شرك . فتحة (في السفينة . " Board, Boarding

3922 - Panneaux du navire عنابرُ السفينة . مخازن السفينة . Ship-boards

الوحة إعلان . Panneau réclame . الوحة إعلان . Advertisement hoarding

3924 - Tomber dans le panneau . (وقع في الشرك) خُدِعَ (وقع في الشرك) To fall into a trap

3925 - Panorama نظرة شاملة (إلى موضوع معين) . Panorama, Wide prospect or view 3926 - Pamoramique . نظرة "شمولية (شامــلُ الرؤية) Pamoramic

3927 - Pantoufle ما 2027 - Pantoufle الكلمة تعني (بابوج. نختُف) ويستخدم كاصطلاح يفيد عنن :

.. اعمل يقوم به موظف عسكري أو مدني ، ترك وظيفته في القطاع العام ليعمل في إطار مشروع خاص.

صانعُ الورق. تاجرُ الورق. عاجرُ الورق. Paper-maker, Stationer

3929 - Propeterie . مصنع ورق . تجارة الورق .

مخزن بيع القرطاسية . Paper-mill, Paper making, Paper trade, Stationer's shop

1893 - بعابي أوغو (Ugo) وعلم - 3930 - 1893 القتصادي إيطالي أستاذ في جامعات: مسين ؛ باثمي ، وروما . يهتم بالمسائسل الزراعيسة والسدورات الاقتصادية .

ورقة (تجارية) . Papier Paper, Bill . Papier-monnaie . ورقة نقدي . Paper-money

3932 - Papier court (لأجــل قصير) (الأجــل قصير) Short (-dated) bill

3933 - Papier long ورقة تجارية (لأجــل طويل) . Long (-dated) bill

3934 - Papier beau ورقة تجارية (ذات تواقيع مليئة) .

3935 - Pâques (fête de)
عيد الفصح (لدى الطائفة المسيحية) ، (ويلاحظ في
تاريخ وقوعه ، أنه يختلف وفقاً للتقويم القمري ، كما
أن موعده يؤثر في الحياة الاقتصادية وخاصة ، بما
يتعلق ، بحجم مبيعات المفرق) .

36

3936 - Paraétatique مؤسسة مختلطة (بين الدولة والقطاع الخاص) .

3937 - Parafiscalité

ضريبة مُلحقة (على الضريبةالأصلية) (وتجب مع سعر الخدمات العامة... ويلاحظأنها تطلق أحياناً على اقتطاعات الضمان الاجتماعي بالرغم مِن أن هذه الاقتطاعات ليست نظاماً ضريبياً في ماهيتها ، بل تشكل نسبة منوية مقتطعة مِن الأجور بهدف تغطية مخاطر الحياة) . Paradiscality

3938 - Paramètre
. (يحدّد العلاقة بين قيمتين معينتين)
Parameter

طفیلیّات . عناصر دخیلة . Parasites

3940 - Parastatal, (Paraétatique)

كلمة إيطالية تستعمل أيضا في بلجيكا وتعني : (مؤسسة مختلطة بين الدولة والقطاع الخاص) .

1923_1848 فيلفر يدوباريتو (Vilfredo) 1923_1848 مهندس ومدير أحد مشاريع النقل بالسكة الحديدية . درس الاقتصاد السياسي وأصبح أستاذاً في جامعة لوزان سنة 1893. اشتهر بنظريت حول استقرار الاسعار الدولية ؛ وله بالاضافة إليها دراسات اجتماعية ذات نزعة اشتراكة .

Vilfredo Pareto

تكافؤ . تعادل . تساو . Parrité . بافؤ . تعادل . تساو . Parrity

3943 - Parité entre deux cours ِ تكافؤ ين سعرين . تعادل بين سعرين . Price parity

3945 - Parlement européen . المجلس الأوروبي . European Párliament

3946 - Assentiment du parlement . Parliament's assent . نالب لمان .

3947 - Convocation du parlement دعوة البرلمان (للانعقاد) . Convocation of parliament

3948 - Dissolution du parlement

Dissolution of parliament . حلّ البرلمان

3949 - Session du parlement
(دورة انعقاده)

Parliament session

الجنة برلمانية . Commission parlementaire . الجنة برلمانية . Parliamentary commission

مناقشات برلمانية . Parliamentary debates

عَصَانَة بر لمانية . Immunité parlementaire . عَصَانة بر لمانية . Parliamentary immunity

النظامُ البرلماني . Parlementarisme . النظامُ البرلماني . Parliamentary government

3955 - Parquet

صّحنُ المحكمة . أوضيّة خشية مسطحة . مقر النيابة العامة .

> مقر بورصة الأسعار الرسمية Public prosecutor's office, The official market. The ring, The pitt

3956 - Part

. جزء ' ؛ حصة ؛ نصيب. جهة ، مكان ، جانب Port, Shore, Portion

3957 - Part de fondateur - حصة تأسيس (في الشركة أو المشروع) Founder's share

عصة ُ الشريك . Part d'associé . عصة ُ الشريك .

عصة" في الأرباح . Part de bénéfices . عصة" في الأرباح . Share or interest of profits

ما عدا النقل . A part le transport . ما عدا النقل . Transportation apart

3961 - Prendre part

ساهم ، اشترك (في عمل أو مشروع) . To partake, To participate

3962 - De part et d'autre On both sides . من كلا الجانيين	مساهم مشترك مشارك . مشترك مشارك . Sharer, Participant
3963 - Partage	مساهمةً . اشتراك . مشاركة Participation . Sharing . Share
قسمة ؛ تقسيم . مساهمة ، مشاركة . Division, Share, Distribution	3980 - Participation aux bénéfices
3964 - Partage à l'amiable قسمة وديّة (بالتراضي) .	مساهمة في الأرباح (بالنسبة للعمال). Profit-sharing, Participation in profits
Agreeable division	3981 - Participation électorale
3965 - Partage en justice	اشتراك في الانتخابات .
Legal division . قضائية	مشاركة انتخابية .
قسمة أراض . 3966 - Partage de terres . قسمة أراض	مساهمة انتخابية . Electoral participation
	3982 - Compte en participation
3967 - Partage des bénéfices . قسمة أرباح . Distribution of profits	حسابٌ مشتركٌ . Joint account
3968 - Partage de labeur	اهم َ. اشترك َ. شارك َ. شارك َ. شارك َ. تارك َ
تقسيمُ العمل. توزيعُ العمل Distribution of labour	3984 - Particularité
مقسوم ، مقسّم 3969 - Partagé	خاصةً . خصوصية (طابعٌ خاص بالشيء) . Characteristic, Peculiarity, Particularity
Divided, Shared, Distributed	3985 - Particularité du terrain
قابل القسمة . يُقسَم . 3970 - Partageable Dividable, Divisible	خاصة الأرض . Land Peculiarity
2971 - Partager	خاص . خصوصي . محصوصي . خاص . خاص .
قسم . اشترك . ساهم . شارك .	Personal, Private
To divide, To share, To distribute	طابع خاص
ساهم في الأخطار Partager les périls	Particular Character
To share the risks	3988 - Compte particulier
2072 P 15.1 1	حساب خاص . Private account
قسّم أرضاً . 3973 - Partager une terre . قسّم أرضاً . To divide a piece of land	عصائح خاصة "
3974 - Se pærtager . انقسم To split	3990 - Partiel جزئي . Partial Incoplete
عزبٌ . فریق ٌ . عزبٌ . عربُ . Side, Party	3991 - Paiement partiel . يتديد جزئي . Part participation
3976 - Parti politique . حزبٌ سياسي . Political party	فروغ ً . خلق رِجُل . 3992 - Pas-de-porte . خلق رِجُل . Goodwill, Key money
3977 - Parti ouvrier Belge (P.O.B)	3993 - Passage
حزبُ العمّال البلجيكي . Belgian labour party	ممرٌ . مُرورٍ . اجتياز . عُبُورٍ رِحلة بحريّة. Passage

3994 - Passage souterrain	وطن". موطن. منشأ. • 4008 - Patrie
لَّفُق . Subway, Tunnel	One's native land or country
3995 - Droits de passage	إوث ، ميراث . ذمّـة ماليّة .
رسم المرور . رسم العبور . Passage dues, Passage toll	الثروة الوطنية (مجموع موجودات البلد من الأموال) Patrimony, Inheritance, Heritage
تذكرة ً سفر . 3996 - Billet de passage Passage toll	4010 - Partimonial
3997 - Passage dans la montagne	متعلق باللمـــة الماليـــة . مورّث ، إرثي . (Patrimonial (inheritance
Mountain passage المجبل شعب في المجبل	
3998 - Servitude de passage	4011 - Les droits patrimoniaux
ارتفاق المرور . Passage charge	الحقوق المالية العسامة Patrimonial duties
3999 - Passager	qui - Patron وُبُـآن سفينة. نموذج للصنع (مِن الخشب أو الووق المقوّى الخ) .
Transient, Transitory, Momentary, Passanger	Employer, Master, Pattern, Model
مرير . قيل	مختص بأرباب العمل . Patronal . Of employers
4001 - Passation comptable Making enteries . "سُطِيبً"	نِقَابِةُ أُربابِ العمل Syndicat patronal لِقَابِةُ أُربابِ العمل Employers' association
4002 - Passation d'écriture	سلطة و بالعمل . 4015 - Patronat
ترحيل مساب . Transfer of entry	Body of employers
فید مکسی . Contre passation . قید مکسی . Cross entry	4016 - Pauvre فقیر ، معوز ، محتاج . هزیل . Poor, Needy, Meagre
سندُ مرور (للبضائع المعفاة من الرسوم) . رُخصَةُ نقل. Transire, Permit	میزانیهٔ هزیلهٔ . Budget pauvre . میزانیهٔ هزیلهٔ . Poor budget
حائزُر براءة (رسمية) . 4005 - Patenté	4018 - Pays pauvre
حائزٌ على ترخيصٌ (بمزاولة عمل معيّن) . خاضعٌ للضريبة المهنية .	بلدً فقيرٌ (لا يتوفّر على الموارد أو النراث) . Poor country
Licensed, Licensee	فاقة " . فقر " . 4019 - Pauvreté
4006 - Commercant patenté	Poverty, Want
تاجرٌ مرخص له بمزاولة العمل .	4020 - Pavillon
تاجرٌ خاضع للضريبة المهنية . Licensed dealer	علم أو راية " . جنـاحُ (مبني أو معرض) .
4007 - Patenter	(Flag), Pavilion
أخضعَ للضريبة المهنية. منحَ شهادة رسمية . أذن بمزاولة	4021 - Pavillon du navire
عمل (لقاء دفع مبلغ سنوي) .	علــم" أو رايـــة ُ السفينـــة (جنسيتها) .

4022 - Pavillon de complaisance	فكرة . فكر فكر
جنسية صوريّة" (للسفينة) . جنسية شكلية (للسفينة).	Thought
Flag of convenience	حرية الفكر 4037 - Liberté de pensée
علم دولة محايدة .	Freedom of thought
Neutral (nation's) flag	4038 - Penser
4004 De-L-	
صاد ً. ماد ً. To fish for	فكّر في . تصور . اعتقد حكم . To think, To imagine, To picture
مياد السلك . 4025 - Pêcheur . فياد السلك .	مُفكّر . Penseur . مُفكّر
Fisher, Fishermon	Thinker
مركب لصيد السمك . 4026 - Bateau pêcheur	أجرةُ (أوض أو منزل) . Pensio
Fishing-smack, Fishing-boat	4041 - Pensions
4027 - Péculat	نفقاتً . روانبً (معاشيّة) . أجور (سكن أو اطعام) .
اختلاس أموال الدولة . ابتزازُ أموال الدولة. Peculation	Pensions, Allowances, Fees
	نفقاتُ الضمان الاجتماعي. Pensions sociales.
وفر . مال مستقل .	Social allowances
· ·	4043 - Pensions complémentaires
أموال" . نقُود" . 4029 - Pécunia Finance	نفقات تكميلية .
	Complementary allowances
مالي . نقدي .	4044 - Pension d'invalidité
Pecuniary	راتبُ العجز عن العمل .
4031 - Avantages pécuniaires	Invalidity pension
مزايا ماليّة . فوائدُ ماليّة .	4045 - Pension de retraite
Pecuniary advantages, Financial fringe benefits	راتبٌ تقاعدي : Retiring pension
4032 - Embarras pécuniaire	متقاعد" (ذو راتب تقاعدي) Pensionné
ارتباك مالي ، تزعزع الوضع المألي	Pensioner
Financial difficulty	عيّن راتباً . حدّد معاشاً . Pensionner
4033 - Situation pécuniaire	To pension, To pension off
وضعية مالية . مركز مالي	ما قبل الأخير . Pénultième . ما قبل الأخير
Financial situation	Penultimate
4034 - Pen (J) يين . 192	4049 - Pénultième année
اقتصادي هولندي ؛ من أنصار المدرسة الاقتصاديــة	السنة ما قبل الأخيرة (مبدأ متبّع في فن وضع الميزانية
الحديثة . أستاذ في جامعة (دوغرونينغ) ذو موهبة عالية	عنــد تقديـــر الواردات المحتملة ، إذ ، يؤخذ رقم
في العلوم الاقتصادية . شغل عدة مناصب وسمية .	واردات السنة قبل الأخيرة كرقم قياسي احتمالي ليطبق
I. Pen	على تنظيم الميز انية الجديدة) .Penultimate 'year
4035 - Penny (pluriel: pence)	4050 - Pénurie
عملة إنجليزية من البرونز تعادل 12/1 من الشلن أو	نقص . فاقة . عوز . حاجة . قحط "
عصب إعبيرية من البروتر عادن 12/1 من السن أو 240/1 من الجنيه سابقاً .	Scarcity, Lack, Shortage
عن العجلية العجلية الما العجلية الما العجلية الما العجلية العج	200001, 2000

4051 - Pépinières Seed-beds	مغارس . مشاتل .	خسر . فقد . أضاع أضاع . To lose
4052 - Pépinieriste		4067 - Péréquation
بُ مغرّس . Nurserymon	صاحبُ مشتل . صا	تــوزيـــعُ الفـــرائــب (أو الأجور). تعديل قيمــة الأجور
4053 - Percentage . ني	جبایهٔ یوم ، نسبیّة مثو	تعديل الأسعار (سيـاسـة اقتصادية تستند إلى تقديم سلع استهلاكيـة مننوعــة بأسعار متقاربة رغم تفاوت
4054 - Percepteur Tax-collector	جاب, .	أسعار كلفتها بحسب مصلوها) Equalization
4055 - Perceptible		4068 - Perforatrice
لفهم أو للإدراك . لفهم والإدراك .	قابلُ الجباية , قابلٌ لا سهلُ الجباية , سهلُ ال	آلة ثاقبة (لتسجيل المعلومات على البطاقات المثقوبة). Perforator, Punch
Collectable, Discerni	محسوس. ملموس. ble	مُحيط . 4069 - Périphérie
4056 - Impôt perceptible		الضواحي التجارية للمدينة (الحتي التجـاري المحيــط
. ضريبة سهلة الجباية . Collectable tax	ضريبة قابلة للجباية	بالمدينة بعيداً عن مركزها) . (Circumference, Outskirts (of town)
4057 - Perception Collection, Receipt	جباية". قبض .	فترَةً". مرْحلة ". مُدُّة . Periode . مُدَّة . Period
4058 - Perception des fruits Gathering of benefit		مرحلة التأسيس (مرحلة " تأسيسية ") . Constitutive period
4059 - Perception des impô Collection of taxes	جباية ُ الضرائب . sts	فترة تُ تمرين . مُدُة التمرين. Training period
4060 - Percevable		4073 - Période transitoire
ل الجباية . يمكن جبايته أو	قابل التحصيل . قاب	مرحلة انتقالية . Transitory period
Collectable, Leviable		مرحلة تكميلية . 4074 - Période complémenta
4061 - Taxe percevable		Complementary period
(أه حانه) .	رسم يمكن تحصيله	4075 - Périodicité
Collectable tax	رعم يسى حسيد	دوْريّة . ميقاتيّة (وقــوع الشيء دوريّاً) .
4062 - Percevoir		Periodicity
َ التقطّ . To collect, To gather,	جبی . قبض . أدرا	دوري . ميقاتي .
4063 - Percevoir une commi		نشرة " دورية " . Bulletin périodique
To collect a commiss		Periodical bulletin
4064 - Percevoir une taxe	J 0 9	لۇلۇ .
To collect a tax	جبي رسماً .	Pearls
4065 Dondahla		4079 - Permettre
4065 - Perdable Losable	عُرْضة ۗ للخسارة .	سمع . أذن . أجاز . أباح . رَخْص . To permit

1000 . D.	4002 Park (
4060 - Permis . أجازَةً . إذن ً . تصريح . Permit, Licence	خسارة مرتقبة ُ (الخسارة المنظرة . المفترضة). Presumed loss
4081 - Permis de chargement	الخسائر والأرباح . Pertes et profits
اِذْنُ الشحن . Loading permit	Loss and profits
4082 - Permis d'exportation	4095 - Pesage . `وُزُنْ
إجازة تصدير . Export permit	Weighing
4083 - Permis d'importation	وَزُنْهَ . زِنْهَ . وَزُنْهَ . وَزُنْهَ . وَزُنْهَ . وَزُنْهَ . وَزُنْهَ . وَرَانُهُ .
إذن استيراد . Import permit	Weighing
4084 - Permis de navigation	وزَنَ . وَازَنَ . وَازَنَ . To weigh
ترخيص بالملاحة . Navigation permit	4098 - Peser le pour et le contre
4085 - Permis d'entrée . رخصة ُ دخول . Import licence, Clearance inwards	وازن بين الدليل وعلَّته بين الموجب والمانع To weigh the pros and cons
رخصة ميد السمك . 4086 - Permis de pêche	4099 - Peseta
Fishing permit	بيزيتا (وحدة نقدية تستعمل في إسبانيا وبعض البــلاد
إذن ". إجازة ". تصريح ". إدن ". إجازة ". تصريح ".	الأخرى) . Peseta
Permission	وازن . وزان .
1903 فرانسوا بيرو (François) برو 1903	Weigher
أستاذ في كليَّةُ الحقوق في بـاريس ، وفي المعهـــد	4101 - Peso
الفرنسي . أُسُس سنة 1944 المعهد التطبيقي للعلسوم	پيزُو (وحدة نقدية تستعمل في عدد من بلدان أمريكا
الاقتصاديــة فاتحاً بذلك المجال للتعرف على أعمال	اللاتينية) . Peso
الاقتصاديين الأنجلــوساكسونيين . عالم اجتماع ،	نفط ً. بترول 4102 Pétrole
ذو تأثير كبير على الشبيبة والناشئة لما يتمتّع بــه من	Oil, Petroleum
قسدرة عسلى التحليسل الاجتماعي . وضع نظرية	4103 - Essence de pétrole
السيطرة الاقتصادية ونتائجها بالاضافة إلى نظرية محاور	روحُ النفط . عطر النفط . ينزين .
التنبية والتوسع . François Perroux	Gasoline
4089 - Pert (Projet Evaluation and Review Technique)	4104 - Goudron de pétrole
أسلوبٌ تخطيطي ؛ وَضَعَه أوس ناڤي سنة 1958 ،	قطـران النفط (قطــرانُ البترول) . مــازوت. Tar
واستخدم في بناء صواريخ بولاريس .	بترول " خام " .
خسارَة . ضَيَاعٌ . هلاك ٌ . Loss	Crude oil
خسارة ُ إجمالية ُ	ويتُ الاستصباح . Pétrole lampant . الاستصباح . Lamp-oil, Kerosene
Gross loss	4107 - Pétrolier
خسارة صافية . Net loss	ناقلة ُ بتسرول (سفينة) . خاص بالبترول . Oiler, Tanker
Ar	Oller, Idliker

4108 - Industrie pétrolière . البترول Petroleum industry. Oil industry	أدخل في الحساب . Passer en compte To enter into account
4109 - Pfenning عملة ألمانية استعملت منذ العصور الوسطى ؛ وتعادل الآن جزءاً مِن مثة مِـــن المارك الألماني .	1123 - Passer un fleuve . اجتاز نهراً . To cross a river 4124 - Passer le but . تحاوز الهدف
Pfenning 4110 - Phalanstère	To go beyond the goal, To surpass goal
فالانستير (نظام من الحياة الاجتماعية المشتركسة ، تتشكل في وحدات إنتاجية ، تخيله فورييه للمجتمع. أخفقت تطبيقاته جميعها باستثناء مشروع واحد أسسه غودوين منذ سنة 1860 لصناعة أجهزة التدفئة).	Al25 - Passible : لمستحق خاضع لي Liable, Subject to 4l26 - Passible de l'impôt Liable to tax . خاضع للضرية
Phalanestry	4127 - Passible d'une amende
مضيق "بحري . إذن مرور . Pass, Fairway, Permit	مستحتّ الغرامة . Liable to a fine
الماضي . الزمانُ الماضي . Past	خصوم . ديون " Liabilities
العصُورُ الماضيةُ . Les temps passés . ألفضيةُ . Former times	أصول وخصُوم Actif et passif Assets and liabilities
4114 - Les évènements passés Past events . أُحداثُ الماضيةُ	4130 - Passif exigible . ديون " قصيرة الأجل Current liabilities
4115 - Por le possé . آنفاً . سابقاً . In the post	4131 - Passiveté . سلبية . Passivity
4116 - Posséisme	4132 - Pataca
نزعة التَّطلع إلى الماضي باستمرار .	پاتاكا (وحــدة نقديــة تستعمل في ماكاو). Pataca
4117 - Passeport . جوازُ السفر Passport	4133 - Patard وحدة نقدية كانت تستعمل في بلجيكا وهولندة والمنطقة الشماليـة من فرنسا . Small coin
4118 - Passeport maritime . إذنُ الإبحار . Sea-pass, Sea-letter	عجائن (غذائية) . 4134 - Pâtes Pastes
عرر . قبلد . اجناز . تجاوز . أدخل . To make, To conclude, To enter into, To draw up, To pass	4135 - Patent . طاهر للعيان . Patent, Open to all
حرَّر عقداً . To draw up a deed	4136 - Portente ضريبة مهنية . شهادة رسمية ؛ براءة(اختراع).
4121 - Passer par écrit . قَبْدُ كَابَةً To record in writing	تصریح (بمزاولة عمال معین لقاء دفع مبلغ دورې سنوي) . Licence, Licence tax

4137 - Patente brute	دنع . سدد ً . عدد ً . 4152 - Payer
شهادة مجملة (شهادة صحبة السفينة خالية من الإيضاحات) . Susrected bill of health	To pay دافع . واق . دافع . واق .
Dust color	Payer, Drawee
Bill of health	أمِنُ الصندوق . Trésorier-payeur . أمِنُ الصندوق
4139 - Patente nette شهادة صحية (تثبت خلو السفينة من المرض عنــد الإبحار) . Clean bill of health	بلك وطن . وطن . Country, Nation
4140 - Patente suspecte	4156 - Pays de destination
شهادة صحية مريبة (لا تدل على خلو السفينة من المرض عند الإبحار) . Suspected bill of health	بلد المقصد (بلد الوصول). Country of destination
(3.4) Perceblo	بلد المنشأ (بلد المصدر) . Pays d'origine (بلد المنشأ (بلد المصدر) . Country of origin
واجب الاداء . مستحـق الدفع . Payable, Due	فلاح . مُزَارع . قرَوي : 4158 - 4158 Farmer
Payable in advance . أيُدُفُعُ مقدماً	4159 - Pays-Bas هولندة (المدرسة الاقتصادية الهولندية) .
4143 - Payable à présentation يُدُفَعُ عند تقديم (السّند) .	Netherlands 4160 - Péage
Payable on presentation 4144 - Payable à vue . بُدُفَعُ عند الطلب	رسمُ المرور أو العبـور (مُكُس) . Toll
Payable at sight	4161 - Péager
4145 - Payable au porteur . يُدُفعُ لِحَامِلِ . يُدُفعُ للحاملِ .	جـــابـي رسوم المرور أو العبور . Toll-collector
Payable to bearer	4162 - Pêche مكان الصد . مكان الصد .
4146 - Payable au comptant Payable in cash . آغناً	Fishing, Fishery
أجرة " . مُرْزَب "	صيد" ساحلي .
Payment 4148 - Feuille de paye كشفُ الأجور	4164 - Pêche fluviale . ميد نهري . River fishing
Pay-roli	عبد ميد ميد المعري . 4165 - Pêche maritime
أجرة العامل . Paye d'un ouvrier . العامل . Worker's wages	Sea fishing 4166 - Grande pêche
مدفوع . مُسدَّد . مسدِّد . مسدِّد . Paid, Paid up	استغلال أماكن الصيد على نطاق واسع . High-sea fishery, Great fishery
4151 - Payement, ou, paiement Payment . " ، أداء" ، "دفع" ؛ تسديد" ، أداء" .	ظاهرة - Phénomène . قطاهرة Phenomenom
	44

دفع . سدد .

ظاهرِ قُ اجتماعيةٌ . " Social phenomenom

4169 - Phénomène économique Economic phenomenom . ظاهرة اقتصادیة

4170 - Philip (André) . أندريه فيليب . [1892 . أستاذ في كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية في باريس. اشتراكي معاصر ، لعب دوراً سياسياً باشتراكه بعدة وزارات. لا يؤمن بقوانين التاريخ ، كما لا يؤمن بلاحماهير إذ يعتبر ذلك وسيلة في يلبر André Philip

4171 - Physiocrate

فيزيوقراطي (من أنصار المذهب الفيزيوقراطي).

Physiocrat

4172 - Physiocratie

المذهبُ الفيزيوقراطي (يعتبر الزراعة المصلو الوحيد للثروة الوطنية. أول القائلين به فرانسواكينزاي /1694 ــ /1774 ، الطبيب الفرنسي المشهور) . Physiocracy

4173 - Piastre

قرْش (وحدة نقدية تستعمل في ثيتنسام الجنوبيسة... تستعمل هذه الكلمة في كندا الفرنسية وتدل على الدولار) وكذلك في بعض البلاد العربية Piastre

1914 . أندربه بياتيه (André) باتيربه بياتيه باريس . أستاذ في معهد الدواسات السياسية في جامعة باريس . يهتم بالمسائل المالية. اهتم مؤخراً بالأبحاث الاقتصادية بشكل خاص. تناول في دواساته الأخيرة الطريقة . الكمية في خدمة الحديثة . الكمية في خدمة الحديثة . André Pictier

فرانس يبك وهيمي المولد . برهن منذ البدء عن اقتصادي أمريكي بوهيمي المولد . برهن منذ البدء عن بعد نظره عندما أعلن تنبؤه بالكارثة المالية التي حدثت في السوق المالية الأمريكية سنة 1929 ، ثم ، عن هبوط قيمة الليرة الاسترلينية قبل ثلاثة أشهر من ذلك سنة 1931 .. كما أعلن حديثاً /وقبل وقت طويل/ عن إخفاق سياسة مراقبة المعدن الفضي التي تمارسها أمريكا والتي حدثت فعلاً سنة 1967 ، تمارسها أمريكا والتي حدثت فعلاً سنة 1967 ، كما تنبأ بالأزمة النقدية العالمية لسنة 1968 .

4176 - Pièce

أوراق السفينة (مستنداتها) . Ship's papers

4178 - Pièces de rechange Spare parts . (قطع للغيار) قطع تبديل (قطع للغيار)

4179 - Pièce à conviction Evidence . اثبات أثبات

4181 - Appartement de trois pièces

سُفَــةُ سُكَــنِ مِن ثـلات غُرُف

Three-bedroom flat

4182 - Pièce d'embarquement Shipping document . بنية إبحار

4184 - Pied

ُقدَم (وحدة قياس إنجليزية للطول ، تساوي 0،305م). Foot

1906 . أندريه بياتر (André) بياتر التصادي فرنسي ، ومعلق اقتصادي ، يحاول تفسير معلم التطور الاقتصادي المعاصر وتحديده . اشتهر بمؤلفات : "العصور الاقتصادية الثلاثة" حيث يصف العلاقات الاقتصادية والتطور الحضاري مناذ العصر الكلاسيكي القديم وحتى عصرنا الحالي . Andre Piettre

4186 - Pigou (Arthur-Cecil) . 1959 . 1877 أرتور سيسيل ببكو اقتصادي انجليزي ذو مكانة هامة . لم يمنعه تقدمه في السن من تتبع حركة النمو والتطور . درس بشكل خاص : اقتصاد اارفاهية . Arthur-Cecil Pigou

بيل (بطارية) . مُفاعل . Dile . مُفاعل . ويل (بطارية) . مُفاعل

4188 - Pile à combustible ييل مُولَّد (جهاز منتـج للكِهرباء دون وسيط. لا يزال في طور التحسين ينتظر أن يحدث ثورة في. عـالم صنـاعة السيارات ، وكلّ ما يتطلب قوة محركة متوسطة) .

4189 - Pile atomique, (Réacteur) Atomic reactor . مُنَاعل دُرِّي

1190 - Pilotage . (السفن) . إرشاد (السفن)

4191 - Droits de pilotage Pilotage dues . رسوم إرشاد السفن

مُرْشد (السفن) . 4192 - Pilote Pilot

مُرشدٌ ساحلي . Pilote côtier . مُرشدٌ ساحلي . Coast pilot, Inshore pilot

4194 - Pilote hauturier

مرشد" بحري . مرشد أعالي البحار . Deep-sea pilot, Proper pilot

4195 - Piloter

أرشد َ . دلُّ . قادَ (سفينة أو طائرة) . To pilot

4196 - Pinte

كيل للسوائل يسع ٥،568 ليترأ .

Pint

4'197 - Pipe-line

خط الأنسابيب (النقـــل بالأنابيب) (تستعمل لنقـــل وتوزيع السوائل والغازات لمسافاتٍ طويلة) .

4198 - Pierenne (Henri) مري بيرين 1931 - 1935 مؤرخ بلجيكي . عمل أستاذاً في جامعة (دوغال) ؟ وعضواً في الأكاديمية الملكية البلجيكية . تناول مواضيع اقتصادية متعددة وخاصة ما يتعلق بتاريخ بلجيكا... بلغت دراساته سبعة مجلدات .

4199 - Pirou (Gactem) عمل أستاذاً في بوردو ثم باريس، اقتصادي فرنسي ، عمل أستاذاً في بوردو ثم باريس، ومحرراً في مجلة "الاقتصاد السياسي" . اهتم بدراسة المواضيع الاقتصادية الرئيسية وخاصة ما يتعلق منها بالمنفعة الحلية ؛ كما اهتم بالمسائل المصرفية العامة أيضاً؛ ونشر

بالاشتراك مع مشهـــوري الاقتصـــاديين في عصــره موسوعــة هامة تناولـــت مواضيع الاقتصاد السياسي . Gaetan Pirou

4200 - Piste

درْبٌ . مدرّجٌ (للطيران) مُسَلَك .. مُلُعبٌ . خط تسجيل (على شريط مُسجل) . Running-track, Runway, Tarmac, Soundtrack

عُملُة إسبانية قديمة Pistole عُملُة إسبانية قديمة

4202 - Placement

توظيفُ المال ِ . وَضَعٌ . توظيفٌ . Investment, Placing, Employment

4203 - Placement des capitaux توظیفُ رؤوسِ أموال . Investment of capitals

توظیف نقود . . Placement de fonds Investment of funds

4205 - Placement de titres

Placing security . بنات مندات .

420f - Placement des travailleurs . توظیف عُمْال Employment of workers

4207 - Bureau de placement

مكتبُ توظیف . Employment agency, Employment bureau

رَظَمَن - Piacer . وَظَمَن - To place, To invest

4209 - Placier

وسيط تجاري (لتصريف السلع والمنتجات). . Town-traveller, Agent, Canvasser

4210 - Plafond

حُدُّ أعلى (للإصدار ، أو السعر ، أو التداول). سُرْعة قصوى (للطائرة ، للسيارة ، للباخرة الخ...). ارتفاع أقصى (للطائرة ، للبناء الخ...) . Limit, Ceiling, Maximum permissible

4211 - Plom تصميم " . خطّة ً عمل . مشروع . رُسُم بياني. Plom 4213 - Plan calcul

خطّة حسابيّة (قروت فرنسا بموجب مرسوم صلو بتاريخ 8 أكتوبر 1966 ، رَصْدَ مساعدة هامة مِن قبل الدولة لتحقيــق صناعة الآلات الحاسبة الالكترونية)

4214 - Plan comptable . خطّة مُحاسبيّة . Accounting plan

4215 - Plan Dawes

مشرُوعُ دوز (مشروع دولي وضع سنة 1930 لتصفيـة التعويضات الألمانية) . Dawes Plan

4216 - Plan Marshall

مشروع مارشال (1945 – 1953 لتحقيق المساعملة المقرَّرة مِن قبل الولايات المتحدة الأمريكية للدول Marshall plan

4217 - Plan du travail . خطة عمل . Working schedule

عشاریعُ نظریــَة . Plans بشاریعُ نظریــَة . Plans

4219 - Plan d'études . الدراسة . Plan of study

4220 - Plancher (cours) . السعر الأدنى . Lowest price

4221 - Planification

تصميم". تخطيط". (وضع منهاج معين مِن قِبَل السلطة المركزية يوضح عمليات الانتاج والاستهلاكومساندته مِن قبل القطاع الخاص) .

Planning, Scheduling

4222 - Plastiques

الدائن موادّ بلاستيكيــة (موادّ مطاوعــة . مواد لدائنية) . Plastics

4223 - Plein emploi . (لليك العاملة) (الميك العاملة). Full employment

رَصَاص . رَصَاص . اصطلاحٌ مصْرَقي يعني (مال معين يصعُب بيعُه) (كاسد) (صعب التصريف) (لا يباع) Lead 4225 - Plus-value

في مفهوم المألية العامة : فرق إيجابي بين حصيلة الضرية والتقدير المسراني لها .

في النظرية الماركسية : فائض القيمة (الفرق بين قيمة البضائع المنتجة وسعــر الأجور المعطاة للعمال ، والــذي يستفيـــــــد منــه الرأسماليون) . في المفهوم التجاري : زُبادة القيمة .

Plus-value

4227 - Poids . وَزُنْ

4228 - Poinçon

دمغة المجوهرات (والمعادن الثمينة). دامغة (أداة الدمغ): Stamped mark, Hallmark, Puncheon

نقطة . مسألة . حدّ . Point . حدّ . Point

4230 - Point faible

نقطــة صعف (في نظام اقتصادي) . Soft spot

مسألة قانونية Point de droit مسألة قانونية Point of law

4232 - Point d'or . حدّ الذهب Gold point

4233 - Pointer . (أشتر) . علّم (أشتر) . علّم (أشتر) . علم المثارة . تعلم المثارة . تعلم المثارة . تعلم المثارة المثار

4234 - Pointer les articles d'un compte

راجع بنود الحساب (وضّع علامة أمام كلّ بند).
To tally items of an account

4235 - Poisson . "نَمُكُ" . Fish

4236 - Polder

أرض منخفضة وخصبة (مستصلحة من البحر). Sunk meadow

4237 - Pôle قُطب . طرفا محور الأرض. قطب البطارية الكهربائية.	4249 - Pompe à piston . مضخة بمكبس Piston-pump
قطب المغناطيس . قطب المغناطيس . قطب الخلية (نواتها) .	4250 - Pompe à vapeur . مصخة بخارية Steam-pump
4238 - Pôle de croissance مركز الثقل في النمو الاقتصادي . نواة التنمية	عضخة كهربائية . 4251 - Pompe électrique . مضخة كهربائية . Electric pump
الاً قتصادية . محور النمسو الاقتصادي . (المنطقة الجغرافية والاقتصادية التي تتجمع حولها مختلف	4252 - Pompe hydraulique Hydrolic pump . مضخة مائية
الفعـــاليـــات الاقتصــاديـــة المتشابكــة ، وتأخذ في الانتشار والتوسع حولها) . Pole of growth	مضخة هوائية . 4253 - Pompe pneumatique . مضخة هوائية
4239 - Polémique و 4239 - Polémique و 4239 - جدال كتابي (في أمور سياسية أو اجتماعية أو علمية	4254 - Pompe à huile . مضخة زيت . Oil pump
اقتصادية الخ) . Polemic	4255 - Pompe à essence . مضخة بترين Petrol pump
سياسة . سياسي . مُهَارة . Politique . Political	4256 - Pompe à eau مضخة ماء . Water-pump
4241 - Economie politique Political economy . ياسيي . اقتصاد سياسي	عضخة هواء (منفاخ) . Air-pump
نظم سیاسیة . Institutions politiques . نظم سیاسیة . Political institutions	4258 - Pompe à carburant Fuel pump مضخة وقود .
4243 - Considérations politiques Political considerations . عتبارات سياسية . 4244 - Politique commerciale	4259 - Pompe à incendie . مضخة حريق (مضخية إطفاء الحريق) Fire-hose pump
سياسة تجارية (مجمـوع الإجراءات، والأمــور، والشؤون التي تنظيم مختلف القطــاعــات التجــاريـــة	4260 - Pompe aspirante . مضخة ماصة Suction-pump
وتؤمن استمرار عملها في الداخل أو الخارج) Commercial Policy	4261 - Pompe à vide . مضخة تفريغ Vaccunm air-pump
4245 - Politique de marché libre سيُاسة السوق المفتوحة (حُرِّية السوق) .	4262 - Pomper . تَحَتْ To pump
سياسة السوق الحرة Free-market policy	4263 - Pompier
4246 - Pompe . مُضَخَة Pump	إطفائي . صانع المضخّات . بائع المضخّات . Pumpman, Maker of pumps
4247 - Pompe à main مضَحَة بدوية. Hand-pump	4264 - Pondération موازنة اقتصادية (دراسة المعطيات الاقتصادية في نظام مُوَّدُّ : مِمْقُرِادُ لِمْ قَرْدُ السَّالِيِّ النَّالِيِّ النَّالِيِّ النَّالِيِّ النَّالِيِّ النَّالِيِّ النَّ
مضخة بمعرّك	مُعيَّــن ومقارنـة هـذه المعطيات وفقاً لمعامِل معيَّـنٰ بفسر مَدَى أهمية كل منها) Weighting

Motor-pump

4265 - Pondérer وازَنَ (بين المعطيات الاقتصاديــة) . To balance

4266 - Pontains (marais)

حقول بونثان (تمتد على مساحة من الأرض في جنوبي روما ، وتبلغ مساحة الفائدة بسبب بقيت مدة 2000 سنة عديمة الفائدة بسبب المستفعات ، ثم استصلحت أخيراً في الفترة الواقعة ما بين 1931 – 1937 حيث أصبحت صاخة للاستغلال الراعي وعامرة بعدة مدن هي : ليتوريا ، وسابوديا ووبنتينيا . وأضيف إليها فيما بعد مساحة 60.000 هكتار أخرى حيث مدينتا : أربيليا ، وبوميزيا).

4267 - Pool

اتفاق بين المشاريع (تجمع منتجين ، أو اتحاد مؤمّنين أو بائعين... نقابة للمنتجين تستهدف القضاء على المنافسة أو المزاحمة) . Pobl

4268 - Pool de l'or Pool of gold . بالذهب .

4269 - Population . مكّان Population

4270 - La population active

السكّان العـاملون (عدد السكـان المنتجين في مجتمع معين ، ... الفئة المنتجة في مجتمع معين) . Working population

4271 - Augmentation de la population Increase in population . زيادة السكان

4272 - Recensement de la population . (ישבור וועלוי) (ישבור וועלוי) Census

4273 - Conseil de la population

المجلس الاستشاري للسكّان(مؤسسة أمريكية تدار من قبل مؤسسة روكفار). Population council

4274 - Port

مرفأ ، ميناء ، مرسى. حمل ، حمولة قصوى ، أجرة الحمولة (أجرة شحن البضاعة) . كراء . Port, Harbour, Carriage, Maximum load of a ship ميناء " جوي . Port aérien . ميناء " جوي . Airport

مرفاً بحري . A276 - Port maritime . مرفاً بحري

مرسی نهري . Port fluvial . River-port

4278 - Port de chargement
. (أو مرفأ أو مرسى الشحن) ميناء الشحن Port of loading

ميناء" أو مرفأ أو مسرسي (للتفريغ) . Port of discharge

4280 - Port de charge

الحدّ الأقصى لحمولة السفينة (قلوة السفينة على الشحن... وزن الحمولة الذي تستطيع سفينة معينة أن تشحنه مُقاساً بالطن المتري أو الطن الإنجليزي (Dead weight)

خالص أجرة الشحن . كالص أجرة الشحن . Carriage paid

4282 - Port dû . گراه مستحق . Carriage forward

283 - Port payé . "كراء" مدفوع . كراء" مدفوع . كراء" مدفوع . كراء المعادية على المعادية . كراء المعادية المعاد

سهل الحمل . يُحمل . يُحمل . يُحمل . يُحمل . Portable

4285 - Portage

حمل . نقل . (نقل السلع أو المراكب بزًا مِن نهرٍ إلى نهر) . Porterage

سفينة حاملة طاثرات . Aircraft carrier . Aircraft carrier . عاملة الطائرات .

عاملة الأمنعة . Porte-bagages Luggage-rack

4288 - Portée

مدّى . قيمة ، قُوة ، طاقة ، مستوى حُمولة . Range, Scope, Compass, Capacity

مدى التطبيق (نظرية أو بحث الخ...) . Range of application

حمه لة السفينة . 4304 - Position 4290 - Portée du navire وَضْعٌ ، حالةٌ ، حالٌ . (موقف) . Weight capacity of a ship Position 4291 - La plus grande portée المدى الأقصى . الطاقـة القصوى . المستوى الأعلى. 4305 - La position actuelle الوضعُ الحالي . الحاليةُ الراهنة . الحمولة القصوى. The greatest range The actual position 4292 - Portée d'equ كمية ُ الماء (الّي تتدفّق مِن نبع في مدة معينة.) Discharge وَضَعُ حرج . 4306 - Position critique Critical situation 4293 - Porter 4307 - Position sociale حالـة "اجتماعية". وضع اجتماعي . Social standina حمل . نقل . سجّل . ملك . أدخل . To carry, To pass, To state, To bear, To deliver. To enter 4308 - (position) liquider sa position en bourse 4294 - Porter au compte de l'entreprise صَفَى وَضُعه في البورصــة (صفتي مركزه) . سجّل بحساب المشروع . . To close his position in the stock-exchan-To pass to the credit of the enterprise · 4295 - Porter à la connaissance du public 4309 - Position nette en devises أحاط الجمهور علماً. الموقفُ الصافي للنقلد الأجنبي (للقطع) . Net position of foreign currency To bring to the knowledge of the public 4296 - Porter en recettes أدخل بالإيرادات (أضاف إليها) . 4310 - Position de réserve au F.M.I موقفُ الاحتياطي (صندوق النقد الدولي) . To pass to the receipts Reserve position in the Fund 4297 - Porter une somme &... حمل أو 'نقل مبلغاً إلى (أوصله إلى...) . 4311 - Des positions فئات : تعرفات (اصطلاح جمركي) ه To pass a sum to أضر . 4298 - Porter préjudice To be prejudicial to, To inflict a loss on 4312 - Postes مصْلحة البريد . وظائفُ . مراحلُ ، مراكزُ اتصال. ضمن ، كفل . 4299 - Se porter caution Post, Positions, Stations To become surety مكتب بريد . 4300 - Porteur 4313 - Bureau de poste حامل والشيك أو السند الخ...). Holder, Bearer Post office 4314 - Mettre à la poste وَضَعَ فِي البريد . أودع البريد . To post, To mail 4301 - Portion حصّة . نصيب . جزء من كل . Portion, Share, Part وظيفة إداريّة . 4315 - Poste administratif مالك" لحصة أو نصيب . Portionnaire Administrative position Sharer 4316 - Poste de douane مركز جمركي (نقطة جمركية ". محطة جمركية). 4303 - Portugal

Portugal

Customs post

العلمي. له عدة مؤلفات تناول فيها مختلف المواضيع 4317 - Poste émetteur محطّة إرسال (جهازُ إرسال لاسلكي) . الاقتصادية والسياسة الاقتصادية. Erich Preiser 4318 - Poste météorologique محطة أرصاد جُوّية 4230 - Prélèvement اقتطاعٌ . استنزالٌ . أخذً . وفي نطاق الأسرة الأوروبية Meteorological station للفحم والفولاذ) : (رسم يُجبى سنوياً عن قيمة 4319 - Poster وَضَعَ . أودعَ . أقام . نصب . الإنتاج من مادتي الفحم والفولاذ ويرصد لتغطية الأعباء الإدارية للمنظمة). وفي نطاق السياسة الزراعية المطبقة في الرابطة الاقتصادية الأوروبية : (رسم تعويضي 4320 - Pot-de-vin رشوآة" (عُمُولة" غيرُ قانونية لوسيط) . يعادل رسم الجمارك ، يخصص لتعديل أسعار بعض المواد الغذائية أو السلع المصنوعة عند دخولها في 4321 - Pouce (inch) مختلف مراحل الإنتاج) . بُوصة " . إنش (وحدة عياس إنجليزية للطول تعادل Deduction in advance 2،54 ستمتر) . 4331 - Prélever 4322 - Pouvoir سحب . اقتطع . استنزل . أخذ . سُلطة . قُلرة . قُوة . طاقة . To deduct in advance. To set apart in Power اقتطع عمولة". 4332 - Prélever une commission 4323 - Pouvoir administratif سلطة إدارية . To charge a commission Administrative power أخذ عَــّنة . قُدُة شائلةً. 4333 - Prélever un échantillon 4324 - Pouvoir d'achat To take a sample Purchasing power 4334 - Prémises 4325 - Pouvoir calorifique اصطلاح إنجليزي يعنى : مُنشأة أو محل بناية (تستخدم طاقعة حرُورية (قنوة حرَارية) . Calorific power لمشروع معين) . 4326 - Pouvoir · libératoire أخذ 4335 - Prendre Liberating power قوة إدرائية (للنقد). Ta take استأجرً . 4327 - Préemption 4336 - Prendre à bail شُفعةً". أفضلية الشـراء (حق ينمحــه القـانون أو To take on lease العقد ويعطى أفضليــة الحصول على مال أو سلعة ثبت سحّال. 4337 - Prendre acte de معينة لشخص معين) . Pre-emption 4328 - Pré-financement . تمويل (المشاريع) . اعتماد التصنيع . Prefinancing 4338 - Prendre des engagements تعيد . To take up engagements اشترك في . 4339 - Prendre part à 1900 ـ 1967 إريك برايزر (Erich) اريك برايزر To take part in أستاذ في جامعة ميونيخ . يدوس مادتي : النظريــة 4340 - Prendre possession الاقتصادية العامة . والسياسة الاقتصادية (الاقتصاد تسلم . تملك . امتلك . ملك . السياسي). شغل مناصب مختلفة في مؤسسات البحث To take up position

مستأجرُ (المشرُوع) . مستفيدٌ (من الكمبيالة) .	قرض طويل الأجل Long-term loan, Long-dated loan
Lessee, Tenant, Payee	قرض دو فائدة . Prêt à intérêt . Loan on interest
أعلى . هيأ . حضرً . To prepare, To make ready	3457 - Prêt à la grosse . يرض بحري . Respondentia loan
أعد مُخطَّطاً . Préparer un plan . هيأ مشروعاً .	4358 - Prêt gagé برَهْنِ . Hypothecary loan
` نظم خطة .	4359 - Prêt-bail (lend-lease)
To prepare a plan	قانون الإعارة أو التأجير (قانون أمريكي ، ظهر سنة
4344 - Prescription	1941 خلال الحرب العالمية الثانية . أرادت أمريكًا أن
تقادمٌ (اكتسابُ الحــق بمرور الزمن أو سقوطه) . Prescription	تمد بوساطته الحلفاء بالعون دون أن تخرق مبدأ الحيادي . Lend-lease
قدم - انطوى على Présenter على .	4360 - Primaire
To present, To offer	ابتدائي . أولي. في مرحلته ـ الأولى .
4346 - Présenter un argument	Primary
قدم دلیلاً . To offer an argument	4361 - Activités primaires
4347 - Présenter de grands avantages انطوی علی مزایا کبیرة .	خامات غيرُ مُحوّلة (إنساجُ الزراعةِ والصيد وغيرها). منتوجات أوليّة .
To present great advantages	المراحل الإنتاجية الأولى .Primary activities
صحافة . مطبوعات . Presse . مطبوعات . Press, Newspapers	4362 - Prime علاوَة . قسطٌ . مُكافأة . ربحٌ .
4349 - Bureau de presse . مكتبُ صحافة . Press agency	هديّة "(تعطى للدعاية ولفت أنظار الزبائن إلى المحلّ). Bounty, Bonus, Premium, Prize, Free gift
ذو سمعة حسنة . Avoir bonne presse . قو سمعة حسنة . To have a good press	4363 - Prime à l'exportation علاوة تصدير . مكافـــأة تصدير .
تحت المات المات	Export bonus
نحتَ الطبع . يعدد الطبع . In the press	4364 - Prime d'assurance
	قسط تأمين . Insurance premium
4352 - Presse-bouton	
زرِّ كهربائي (اصطلاح يشير إلىمصنع تختي منه اليد العاملة ليدار بوساطـة لوحة مزودة بالأزرار	علاوَة الذهب 4365 - Prime de l'or Gold bonus
الكهربائية أي يشير إلى نظام الآلية" مدفوعة إلى غايتها) . Push button	علاوة اصدار . Prime d'émission . علاوة إصدار Share premium
4353 - Prêt	إعانة التاج . Prime de production . إعانة التاج
قرْض . عارية . Loan	Production bonus
قرض قصير الأجل Prêt à court terme الأجل عليه الأجل عليه الأجل	أرباحُ القرض البحري . Prime de grosse . و القرض البحري .

Bottomry prize

Short loan, Short-term loan

4369 - Prime d'importation	معر البيع بالتجزئة . 4382 - Prix de détail
علاوة استيراد . Import bonus	معر البيع بالتفاريق (بالمفرق) Basic price
4370 - Prime de réexportation	
علاوة أإعادة التصدير . Re-export bonus	سعرُ البيع بالجُملة . A383 - Prix de gros . Wholesale price
4371 - Primes périodiques	سعر الشراء . 4384 - Prix d'achat
أقساطٌ دوريّة . Periodical premiums	سعر الشراء . Prix d'achat
4372 - Emprunt à primes	سعرُ البيع . 4385 - Prix de vente
قـــرض ذو عـــــلاوات (بمكافآت) .	Selling price
Premium loan, Loan at option	
4373 - Principal	سعر اسمي . Prix nominal . 386 - Prix nominal . Nominal price
رئيسي . أصلي . أصل " . (رأس المال) .	
Principal, Capital sum	سعر التعامل . 4387 - Prix pratiqué . التعامل . Montrot prins Pulisa prins
4374 - Privilège	Market price, Ruling price.
امتياز . ويلاحظ فيه الآتي :	سعر الوحدة . 4388 - Prix unitaire
1) في النظام القديم : حَقّ كان يعطى لفثات معيَّنة	Unit price
أَفْضَلَيَاتَ خَاصَةً أَهْمُهَا : الإعفاء مِنَ الضَريبة.	4389 - Prix plafond, ou, prix maximum
2) وفي حقل الاقتصاد : نشاط معين .	الحدُّ الأعلى للسعر . السعرُ الأعلى .
 ذي نظام النقد : ترخيص لمزاولة عمل مراقب 	Highest price
هام كإصدار الورق المصرفي .	4390 - Prix plancher, ou, prix minimum
Privilege, Licence, Grant	الحد الأدنى للسعر . السعر الأدنى .
	Lowest price
سعر . ثمن . Price, Rate	هبُوطُ الأسعار . 4391 - Chute des prix
	Fall in prices
سعر الكلفة . سعر التكلفة . 4376 - Prix de revient	4392 - Processeur
Cost	إجرءاتُ الإعلام (اتخاذ الوسائل التي تسمح بتنفيذ
4377 - Prix de revient total	الإعلام) .
سعر الكلفة العام . Total cost	
4378 - Prix de revient partiel	وكيل . وكالة . تغويض . Procuration . وكيل . وكالة . تغويض
سعر الكلفة الجزئي (باقي سعر الكلفة العام بعد	
اقتطماع سعر الوحدات الزائدة المنتجمة بوساطمة	4394 - Procuration authentique
النفقات المخصصة للإنتاج). Partial cost	وكالة رسمية". وكالمة أصلية". Authentic procuration
4379 - Prix normal	•
السعر الطبيعي . السعــر العادي (ويتخذ أساساً لتطبيق	4395 - Procuration sous seign privé
التعرفة الجمركية) . Normal price	وكالة عرفية . Private proxy
	4396 - Procuration en blanc
السعرُ الجاري . Harden مناه 1880 - Prix courant	توكيل على بياض. Blank procuration
Market price, Current price	4397 - Procuration générale
الثمن الأساسي . 4381 - Prix de base	Full power of attorney . "وكالة" عامّة
Basic price	ian power or anomey . Our dog

وكالة خاصة . Particular power, Special power	4410 - Produit net . النائج الصافي . الدخلُ الصافي .
4399 - Endossement par procuration	Net product
تظهیر ٌ توکیلی . Endorsement only for collection	مُنتجٌ كيماوي . Adll - Produit chimique Chemical product
بالتفويض . بالتوكيل . A400 - Par procuration . بالتفويض . By proxy, Per procuration	مهنة . حرفة
4401 -Titre de procuration	Profession. Occupation
سنـد ٔ التوكيـل . سند ُ التفويض . Title-deed of proxy	4413 - Profession manuelle Mannual profession قطاع المهن البدوية
4402 - Producteur . مُنتِج	4414 - Profession intellectuelle
Producer	قطاع اللهُن الثقافية Intellectual profession
4403 - Productible إنتاجي . يمكن ُ إنتاجه . قابل للانتاج	قطاعُ اللهَن الهنيّة Artistic profession
Producible	4416 - Professionnel
مُثْمِرٌ . منتج منتج . Productif Productive	مهني (خاص بالمهنة أو الحرفة). Professional, Vocational
4405 - Production	4417 - Formation professionnelle
محصول ' ؛ غلَّه ' ، إنتاج صناعي . Production, Output. Yield	تكوين ، تدريب (مهي) . Vocational training
4406 - Productivité	4418 - Orientation professionnelle
إنتاجيَّة : (قابلية الإنتاج أو قوَّته) .	توجيه مهي. Vocational training
(عائد عمل شخص محسوباً بالساعة أو اليوم أو السنة). Productivity, Yield capacity	اعادة التكوين ، إعادة التأهيل (المهي) . Vocational re-education
4407 - Produire	4420 - Représentation professionnelle
أنتجَ . أنبتَ : أغلَّ . أثمرَ . قدمَ . To produce, To yield, To manufacture	. تمثيل مهني Professional representation
4408 - Produit	4421 - Activités professionnelles
ناتج ، نتاج . غلّه م "مر" ، رَبع . مُسَتج . Product, Goods	النشاطُ المهي . Professional activities
4409 - Produit national brut الناتجُ القومـي الإجمـالي (الدخل القومـي الإجمـالي .	واجباتُ المهنة . Professional duties
مجمل الدخل القومي) .	4423 - Ecole professionnelle
(مجموع الأموالوالخُدَّمات التي تقـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	مدرسة مهنيّة (للتعليسم الصناعي والمهني) . Vocational centre
الاعتبار للاهتلاكات الآلية لتحقيقه). Gross national product	ربحُ (الْـستحدث). Profit بربحُ (الْـستحدث).

	•
4425 - Profits et pertes	مشروعُ الميزانية . Projet du budget
الأرباح والخسائر (حساب الأرباح والخسائر الإجمالية	خطنة الميزانية Draft budget
الناتجة عن نشاط معيِّسن خلال فترة زمنية محددة).	4439 - Prolétariat
Profits and losses	بروليتاريا(مجموع المواطنين الذين تكمن ثرواتهم في
مُرْبِحٌ ، نافعٌ ، مُفيدٌ . A426 - Profitable	أولادهم فقط، والمجرِّدين تماماً من أي أموال مادية) .
Profitable, Advantageous	عسفاءً، مفردها (عشيف) وهبو الذي لا يملك في
رَبِحَ . كسبَ . أفاد َ . To profit by To benefit by	في الحياة الا قوّة ساعديه للعمل (متم) The proletariate
4428 - Pro forma	4440 - Promotion des ventes
بروفورما (مستند تجـاري نمــوذجي ، يــوضــح	سياسة تنمية المبيعات ؛ سياسة تصريف المنتجات
محتويات القوائم والفواتيـر وباقي المستندات التجاريــة	(بالاستناد إلى الدعاينة ، وتخفيض الأسعار ، وتوزيع
الأخرى) . Pro forma	الهدايا على الزبائن) . Sales promotion
4429 - Programmation	دعاية . دعاية .
منهجة . برُّمجة (تنظيـــم برنامج لمشروع معيّن).	Propaganda, Publicity
Programming	4442 - Propagande commerciale
4430 - Programme	دعاية تجارية . Commercial publicity
منهاجٌ . خطّــة عمل . مشروع . بيـــانٌ بالنقاط الأساسيــة لمشروع معيّن .	4443 - Propagandiste .
Programme	مُرَوِّج . قائمٌ بالدعاية . وسيطٌ تنجاري .
4431 - Programme des Nations Unies pour le Dé-	Propagandist نشر اذاعة (دعائية) . أنشر اذاعة (دعائية)
veloppement (PNUD)	شر . إداعة (دعائية) . Propagation . (عائية) . Propagation
برنامج الآمم المتحدة للتنمية الاقتصادية . برنامج التنمية الخاص بالأمم المتحدة .	4445 - Propension à la consommation
United Nations Development Program	ميل للاستهلاك . نزعة للاستهلاك .
4432 - Programmeur	Tendency for consumption
مُلقَم (اختصاصي في ثلقيم الحاسبة الإلكترونية).	نسبيّة . 4446 - Proportionnalité
Programmer	Proportionality
4433 - Progrès	4447 - Proportionnalité de l'impôt
رُنْيَ . تَقَدَّم . تطور . نيو . Progress, Improvement	نسية الضريبة . Tax proportionality
	نسبي . • 4448 - Proportionnel
نمو اقتصادي . Economic progress	Proportional
4435 - Progrès social	رسم نسبي . 4449 - Droit proportionnel
رقيُ اجتماعي. تقسدُم اجتماعي . تطوّر اجتماعي	Proportional duty
Social progress	وَازَنَ . Proportionner . وَازَنَ
تطور ً في .	To proportion
4437 - Projet	4451 - Proportionner ses dépenses à ses revenus وازن ً بين مصروفه ودخله .
مشروع" . خطّة" . برنامج" . تصميم" .	To proportion his expenditure to his in-
Plan, Project, Scheme, Planning	соте

ملكنة . 4465 - Proudhon (Pierre-Joseph). 1865 - 1809 4452 - Propriété اقتصادی وعالم اجتماع . اشتهر بنزعته المعادية لحق Ownership الملكية إذ وصف هذا الحق بأنه "سرقة". تناول في 4453 - Propriété collective في در اساته كما ما يتعلق بالقرض أو الفائدة والاعتماد. ملكة مشتركة Joint ownership كان يحلم بمجانبة الاعتمادات ، ولذا كان ملكية خاصة . 4454 - Propriété privée يرى أنه لا بد من تحقيق ذلك لتصبح الاشتراكيــة Private ownership قابلة للتطبيق . Pierre-Joseph Proudhon ملكة تجاوية 4455 - Propriété commerciale Commercial ownership 4466 - Provision مقابل الوفاء (لشيك أو كميالة). 4456 -Propriété industrielle ملكمة صناعية . Provision. Fund Patent deed اصطلاحٌ انجليزي يعني : Proxy . 7 ووكلاء المساهمين في الهيئة العامة لشركة مساهمة). 4457 - Propriété intellectuelle 4467 - Proxy ملكة أدبية (ثقافية) Intellectual property 4458 - Certificat de propriété 4468 - Publicité شهادة الملكية. Title deed نشر . شهر . دعاية . إعلان (لمشروع صناعي أو تنبُّو اقتصادي . تجاری ، أو ، لمنتوجات معینة : 4459 - Prospective فنَ التمهيـد الاقتصـادي (نــوعٌ مــن التّخطيــط Publicity. Advertising الاقتصادي، إلا أنه يختلف عنه من حيث أن التخطيط 4469 - Publicité (budget) نشر الميزانية . الاقتصادي ذو صفة كمية حسابية ، بينما التمهيد Publishing (budget) الاقتصادي يقتصر على بحث الأسباب الى تؤدى 4470 - Puissance إلى التنميــة الاقتصاديـة والعوامل التي تؤثر فيهــا سلطة " . قُوَّة . مقدرة. سلطان . سيادة . دولة . مستقبلاً . Power, Force Prospective 4471 - Puissance installée حمالة" . رعاية" . القوة الكامنة (في مشروع أوفي بلد معين) (ويلاحظ أنها 4460 - Protection ليست القوة المستخدمة أو المعبأة ، لأن الاستخدام Protection حماية أورعاية الطفولة Protection de l'enfonce الكامل للقوة نادواً ما يصل إلى حدّه الأعلى، أي إلى Protection of childhood نسة 100٪). Potential power حماية الملكية . A462 - Protection de la propriété 4472 - Pupiteur Protection of property جهاز حاسب (يعمل بإدارة رئيس القسم) . 4463 - Protectionnisme مذهب الحماية الاقتصادية (حماية الصناعة الوطنية من تطهير". 4473 - Purge : مزاحمة المصنوعات الأجنبية لها عن طريق اتباع سياسة Purge فرض الرسوم الجمركية المرتفعة على الواودات 4474 - Purge des hypothèques الأجنبية أو منع الاستيراد) . تطهيرُ العقارِ من النرهـُون . Protectionnism Redemption of a mortgage 4464 - Protêt طهر . أزال . بروتستو (احتجاج على عدم الوفاء) . 4475 - Purger To purge, To redeem, To lift

عملية مصفقية تضمن : مصفقية الشراء لأسناد وإعطاء مضارب آخرخيار البيع أو الشراء لأسناد مالية معينة ، ضمن فترة زمنية عددة ، وبسعر مالية معينة ، ضمن فترة زمنية عددة ، وبسعر عدد متفق عليه بشكل مسبق، . 4477 - Pyramide d'âges هرم الأعمار (في عليم الإحصاء) . Ages' pyramid 4478 - Pyrocérame بيروسيراميك (سيراميلك صلب ، مقاوم للنار والحرارة ، يستعمل في صناعة الجدوان الداخلية للصواريخ) . Pyroceramic	النظرية الكمية (للنقسة) (وأتتلخص بالآتي : كسل زيادة في كمية النقد /المعد في والسورقي والشيكات والحوالات/ ، تؤدي إلى زيادة في الأسعار ، إذا لم يكن هنالك، زيادة مماثلة في كمية السلع والمتوجات). Quantitative theory 4492 - Quantité Quantity 4493 - En grandes quantités بكثرة . بغزارة . بوفرة . المعتود المعتو
	4494 - Quart (quarter)
Q	مقياس إنجليزي للسّعـــة يساوي 1،14 ليتر .
ر صيف . وصيف . وصيف	وفي فرنسا : مُكَيال للخمور يساوي :
Quay, Wharf	– 155 ليتر في بوردو ،
رصيف الإبحار: 4480 - Quai d'embarquement	
Departure platforme	
	4495 - Quesnay (François) . 1774 — 1694
ر صيف الوصول . 4481 - Quai d'arrivée Arrival platform	طبيب فرنسي جراح ، كان رئيساً لمذهب الفيزيوقراطيين
·	وأول الداعين له أو القائلين به .
4482 - Qualifié	François Quesnay
عـــامل مؤهـّل . عامـــل كفء . Qualified	مسألة . سؤال . 4496 - Question
	Question
نوعي ٠ نوعي ٠	4497 - Question économique
Qualitative	مسألة اقتصادية . موضوع اقتصادي .
تحليل نوعي : 4484 - Analyse qualitative	مسالة اقتصادیة . موضوع اقتصادي . Economical issue
Qualitative analysis	
صفة " ؛ خاصة . كيفية : 4485 - Qualité	4498 - Question juridique
Quality .	مسألة قانونيّة . Judicial question
صفة الشريك . Qualité d'associé	4499 - Question politique
Capacity of partner	مسألة سياسية . Political question
4487 - Qualité substantielle	مسألة اجتماعية . 4500 - Question sociale
صفة عوهرية . خاصة جوهرية .	Social question
Substantial quality	4501 - Question personnelle
تحديد الكبية .	Personal question : مسألة شخصية
Quantification	
كمتي .	مسألة حيويّة .
Quantitative	Vital question
	4503 - Quet
1490 - Analyse quantitative . تحلیل کمی Quantitative analysis	وحدة استهلاكية تمثــل والغذاء اليومي الضروري
Agaimanae analan	\$ J. U . V

لطفل وليده. وضعها عالم الإحصاء الألماني أنجيل ، 4516 - Impôt de quotité وأطلق عليها اسم Quot لإحياء ذكرى عالمالإحصاء ض بية النصاب (أو التحديد). البلجيكي كيتليت. 4517 - Road van nederlandse werkgerver-sver-4504 - Quetelet (A.) عالم إحصاء بلجيكي (لاحظ الكلمة السابقة) . Conseil des fédérations d'employeurs des Pays-Bas A. Quetelet المجلس الاتحادي لرابطة المستخدمين الهولنديين ، 4505 - Quetzal (يضم ممثلين عن كل من : وحدة فقد تستعمل في غواتيمالا . أ) وابط ـ ق المشاريع النيرلندية . **Ouetzal** ب، واتحاد وابطة المستخدمين الكاثوليكيين 4506 - Quick-freezing حفظ الثمار والخضار بالتثليج. والمسحسن). The federal counsil of the lowlands emplovers 4507 - Ouintal قنطار (وحدة وزن تعـادل 100 كغ) . 4518 - Rabais ترخيص . تخفيض (إنقاص الثمن) . Reduction قسيمة . إيصال . 4508 - Ouittance 4519 - Accorder un rabais Receipt To allow a discount, To reduce 4509 - Quittoncer خالصَ ؛ (أعطى إيصالاً بمبلغ) . To receipt مُناقصة . 4520 - Adjudication au rabais Allocation to lowest tender 4521 - Vente au rabais 4510 - Ouitte تصفية (بيع السلع بأسعار مخفضة بهدف تصفيتها من المحل دفعاً للكساد) خالص من الدين . يرىء الذمة . Ouit Sale at reduced prices 4511 - Quota هسه ط في مصطلحات صندوق النقد الدولي: كلمة إنجليزية 4522 - Rabaissement تمثل: ومساهمة كل من البلاد الأعضاء في رأس مال Lowering همية طُ الأسعار . Rabaissement des prix هذه المؤسسة الدوليـــة والمدفوعة بنسبة 25٪ ذهبًا Lowering of prices و 75٪ نقدا . Ouota 4524 - Rabaisser حصة . نصب . 4512 - Quote-part خفض (الثمن) . أنقص (الثمن) . Share, Portion To reduce. To lower يومى . صحيفة يوميّة . 4525 - Rachat 4513 - Quotidien تخالُص . استرداد . استرجاع . استبدال . تصفية . Daily Daily pape: يومياً . كل يوم . تحرو (من التزام) . 4514 - Quotidiennement Repurchase, Redemption Daily, Every day تصفية التأمين . 4526 - Rachat de l'assurance 4515 - Quotité Surrender of assurance مقدارً . نصابً . حصة نسبة . تحرّر من الالتزام. Quots, Share, Proportion, Amount of 4527 - Rachat de concession

Concession redeeming

share

استبدال الدخل. 4528 - Rachat de rente إشعاع ذاتي . 4539 - Radio-activité Redeeming of revenue Radioactivity 4529 - Rachat de titres 4540 - Radio-communication اتصال السلكير استرداد السندات. (إعادة شرائها). Repurchase of securities on stocks 4541 - Radiodiffusion 4530 - Valeur de rachat إذاعة الاسلكية. إرسال الاسلكي . بث الاسلكي قيمسة البدال (ثمن الاستبدال) . يث موجات لاسلكية) . Broadcasting Surrender value عناصر مشعة . 4531 - Rachetable 4542 - Radio-éléments بقبلُ إعادةُ الشرّاء. يُمكن استرْجاعُت. يُستررد . Radioelements يُسترُجع. قابل الاسترداد والاسترجاع. نظير إشعاعي النشاط . 4543 - Raido-isotope Redeemable Radioisotope 4544 - Radio métallographie 4532 - Racheter إشعاع معدني (تصوير إشعاعي مُطبق على استرد . اشترى ثانية . ابتاع من جديد . 4533 - (Commerce au ratelier) مقياس قُوّة الإشعاع . 4545 - Radiomètre تجارَةُ الأقسام (نظام تجاري ، تضم بموجب Radiometer مؤسسة تجارية كيرى ، أقساماً متعددة تحت تصرف 4546 - Radionavigation مجموعية مين التجار لاستغلالها والاتجار بها ملاحة رادية (ملاحمة تعتمله عملي الوسائمل وفقاً لاختصاص كل منهــم بـأصناف تجارية معينة ؛ الكير بائلة الاشعاعلة) . Radionavigation وتقوم المنشأة الكبرى بتقديم بعض الخدمات إليهم). Rack lobbing 4547 - Radiophare مناوة إشعاعية (محطة إرسال لاسلكية تُحدد للطائرات 4534 - Radar رادار (جهاز تحديد وجود وموقع الشيء بوساطة أصداء أو السفن اتجاهاتها) . Wireless beacon (انعكاسات) الموجات اللاسلكية). سُيْر لاسلكي . 4548 - Radiosondage Radiosonding مر فأ (طبيعي أو اصطناعي) 4535 - Rade مسيار لاسلكى . 4549 - Radio sonde Roadstead Radiosonde 4536 - Rade fermée 4550 - Radium م فأ مستُورٌ أو مُغلقٌ (مرفأ للالتجاء . مرفأ غير واديوم (عنصر فلرّي إشعاعي النشاط) . معرض للعواصف البحرية) . Radium Sheltered roadstead ترميم (السفينة) . 4591 - Radoub 4537 - Rade forgine, ou, ouverte Repair, Reffitting, graving مرفأ مكشوف معرض للرياح والعواصف البحرية . حوْض ترميم السَّفُن . Bassin de radoub Open roadstead Graving-dock 4538 - Radio لاسلكي . جهاز استقبال . راديو . 4553 - Radouber Radio To dock, To repair the hull

4554 - Raffermir	4567 - Ramadan
ثبُّتُّ . وثنُّق . وطنَّدُّ . دعَّمُ .	ومضان (شهر الصيام عنـد المسلمين) (ذو تأثير يلمس
To fortify, Remforce, To stiffen, To harden,	وينعكس على عملية العرض والطلب في تجارة التفاريق
To strenghten, To firm up	Ramadan
AEEE Defferming loss dettes	
4555 - Raffermir les dettes	4568 - Rand
ثبت الديــون . وثق الديون	وحدة نقدية تُستعمل في مناطق متعددة من افريقيــا
To consolidate the debts	Rand
تكرير . تنقية ـ	
Refining	مر ثبة . در جة . طبقة . 4569 - Rang
	Rank
4557 - Raffinage du sucre	AFRO Deservicione
تكرير الستكتر . Refining of sugar	4570 - Rang du privilège
4550 D //:	erivilege rank . درجة الامتياز
4558 - Raffinage du pétrole	طبقة اجتماعية . 4571 - Rang social
تكرير البترول . Refining of petrol	
	Social status
كَرْرَ . صَفَى . نقى . كرّرَ . صَفَى . عَدِي اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى الله	4572 - Pappard (William) . 1958 — 1883
To refine	
4560 - Raffinerie	اقتصادي امريكي . ساهم بدور فعال في عصبة الأمم.
	كان يؤمن بالثقافة التقدمية الليبرالية .
مصفاة (بترول) . معمــل تكرير . Refinery	William Rappord
Refinery	4572 Pennort
4561 - Raiffeisen (caisse)	4573 - Rapport
	تقرير . نسبة . دخل ، حاصل . رد ، إعادة.
صُندوقُ ائتمان زراعي (صندوق علي ، يقام على	. 4)6
أساس التضامن بين أعضائه؛ بحيث يُمُولُ من الأموال	Report, Ratio, Consection, Relation, Return
المسدخسرة لأعضائه ، وتخصّص هذه الأمسوال	Yield
لقروض تستند إلى الثقبة والائتمان بين الأعضاء .	4574 - Rapport d'inspection
وكان فريدريك رافيسيـن /1818 ـــ 1888/ أول من	تقريرُ التّفتيش . Inspection report
	•
وضع هذه الفكرة لإنشائه) .	4575 - Rapport du conseil d'administration
ACCO Deines commenciale	تقرير مجلس الإدارة .
4562 - Raison commerciale	Board of direction report
عُنُوانًا أو اسم تجاري . Trade-name	tree D wast de adduction
· · ·	4576 - Rapport de réduction
4563 - Raison sociale	نسبة ُ الاقتطاع . نسبــة ُ الاستنزال . نسبة ُ الخصم.
عُنُوانُ الشَّرَكة ؛ اسم الشَّركة .	Reduction gear-ratio
Style firm-name	4577 - Rapport des dettes
معقول . مناسب . معقول . مناسب	. 11
·	Return of debts . ود الديون
Reasonable	4578 - Rapport d'un capital
سعر معقول . 4565 - Prix raisonnable	إعادة رأس المال (استرجاع رأس المال) .
Moderate charge	Return of capital
4566 - Revenu raisonnable	علاقة "قانونية" . Rapport juridique
Adequate income	Juridical relation

4580 - Immeuble de rapport عقارٌ ذو دخــل (عقار للاستغلال) . Building erected for letting out in flats	Rationalisation du machinisme التنظيم العلمي للاستخدام الآلي (تنظيم استخدام الآلات الصناعية استخداماً علمياً) .
4581 - Terre en plein rapport	Rationalization of machinism
أرض وفيرة الغلّة (ذات غلّة وفيرة. وافرة الغلّة ؛ حاصل وفير) Land that makes, Yields. A good retum	4592 - Rationnement تقنين (توزيع المواد الغذائية، أو غيرها من المنتوجات المتاحة والمتوافرة، وفقاً لخطة إدارية معينة وتبعاً
4582 - Rapport Armand-Rueff	
تقرير أرماند روف (تقرير وضع مِن قِبَل ِكلُ مِن :	لحركة الأسعار) . Rationing
لويس أرماند ، وجماك روفّ سنة 1959 ؛ تضمن	1593 - Ravitaillement . يموين . إمداد Revictualling, Provisioning
مقترحاتهما في إعادة التنظيم الإداري والاقتصادي لفرنسا	4594 - Centre le ravitaillement
شارحين فيه العوامــل والأسباب التي أدت إلى شلل	مركز التموين . Revictualling center
وجمود الاقتصاد الفرنسي خلال نصف قرن).	
Armand-Rueff report	دائرة . قسم . 4595 - Rayon
4583 - Rapporter	Department
أَلغى ، أَبطلَ . ردَّ ، أعادَ . نقلَ . أثمرَ ، أغلَّ . أوردَ ، ذكرَ .	دائرة مُ جُمُركية . Rayon douanier . دائرة جُمُركية . Customs' department
To rescind, To retieve, To bring in, To yield. To report	4597 - Rayon d'un magasin
نُـلُرَةَ . قَلَةَ (وجود) . Ass4 - Rareté الله Rarity	قسم في مخزّن (في عمل تجاري) . Department of a shop
قلَةُ النَّقَد . Rareté du numéraire . قلَةُ النَّقَد . Dearth of money, Scarceness	عرير صناعي .
نُدرَةُ القمح (نقص القمح). A586 - Rareté du blé Scarcity of wheat	مُفاعلٌ ذَرَي . Réacteur . مُفاعلٌ ذَرَي
تعبير انجليزي يعني : (Taux) - Rate, (Taux) مُعُدل (الفائدة ، الاستهلاك الخ) .	وَدَ فعل : اوتكاس . Réaction . Reaction
	4601 - Réaction nucléaire
4588 - Ratio وابطة اقتصادية (صلحة مميزة بين ظاهرتيس	تفاعلٌ نُووي . Nuclear reaction
وابطه اقتصادیه (صلحه نمیسزه بیسن طاهرلیسن اقتصادیتین ترتبطان بعلاقة خاصة).	
	4602 - Réal (ou réale)
(قاعدة اقتصادية) .	ريال (عملة إسبانية وبرتغالية وإيطالية بقيت تستعمل حيى
4589 - Rationalisation . تنظيم علمي (للطاقات البشريـة)	القرن التاسع عشر ؛ وتساوي حالياً 1/4 بيزيتا) . Real
Rationalization	4603 - (Bien foncier)
4590 - Rationalisation de l'industrie	اصطلاح انجليزي يعني : (عقار) .
التّنظيمُ العنمي الصّناعي (تنظيم الصناعـة تنظيمـاً	Real estate
علمياً .	قابِلُ التَّحقيق قابِلُ التَّحقيق
تنهيج صناعي (تنظيم الصناعة تنظيماً منهجياً) . Rationalization of industry	قابلُ التّحقيق قابلُ التّحقيق و Réalisable وأس المال المُحقّق (في الميزان الحسابي للمشروع). Realizable

4605 - Projet réalisable	4620 - Etat récapitulatif
مشروع قسابلُ التّحقيق (يمكن تحقيقــه) . Workable plan	کشف. اجمالي . بیان اجمالي Recapitulative statement
4606 - Valeurs réalisables أوراق مالية يمكن بيعها .	مراجعة إجمالية تلخيص Recapitulation Recapitulation
Realizable securities	4622 - Récapitulation d'un compte
حَمِّنَ . نَفُذَ . أَنْجِزَ . حَمِّنَ . تَفُذَ . أَنْجِزَ To realize, To carry out	مراجعة الحساب حساب اجمالي Checking off, Recapitulation of an ac-
4608 - Réaliser une fortune	count
حَفَّقَ ثُرُوهَ (جمع ثُرُوة) . To make a fortune	مصفّی (شرکة تجاریة أو مشروع صناعی أنهی أنهی
وبح مُحقَّق . Bénéfice réalisé . وبح مُحقَّق . Realized profit	(Liquidateur) . (Liquidateur) . (Liquidateur)
عقیقة . واقع . Réalité . Reality	إحصاء . 4624 - Recensement . فرز إحصائي (يستهدف الكشف عن جميع العناصر المرتبطة بحالة معينة) .
4611 - La réalité des laits	Census, New inventory
واقع الحال . واقع الأمر . حقيقة الأمور . A matter of fact	4625 - Recensement de la population تعداد السكان . إحصاء السكان .
اعادة التأمين . Réassurance اعادة التأمين . Reassurance . Reinsurance	Census
4613 - Réassurance en exédent de sinistre	4626 - Recenser . عُدُ .
إعادةُ التّأمين عند تجاوز الخسارة حداً مُعيّناً. Over-dammage reinsurance	To count, To take the census, To check off
أعاد التأمين . أمن ثانية 4614 - Réassurer	4627 - Recenseur
To reassure	إحصائي (الموظف المكلف بالإحصاء). Census-taker, Enumerator, Inventory-ma- ker
A615 - Réassureur معيد التامين	
4616 - Reboud (Parul) . 1954 — 1864	1628 - Récepissé Receipt . "وَصُلْ . ايصَالَ" . وَصَلْ
عمل أستاذا في كلية حقوق غرينوبل . ألف وجيزاً في علم الاقتصاد استعما في التدريج على نطاق	4629 - Récépissé de dépôt
في علم الاقتصاد استعمل في التدريس على نطاق واسع م	ه ما اه ایم آل بالایام در
	وصل أو إيصال بالإيداع . Deposit's receipt
قفتيد م جمر كي . 4617 - Rebat	Deposit's receipt. المحال المحالة الم
تفتیش جمر کی	4630 - Récépissé warrant . (إيصال تخزيس (شهادة تخزين) Warehouse receipt
تفتيش جمركي . Rebat	4630 - Récépissé warrant . (ايصال تخزيس (شهادة تخزين) Warehouse receipt 4631 - Recepteur Receiver
نفتيش جمركي	4630 - Récépissé warrant . (ايصال تخزيــن (شهادة تخزين) Warehouse receipt 4631 - Recepteur . قابض .

4633 - Reception de caution	بدُلَ أو غيرً ثانية 4649 - Rechanger
قُبُولُ الكفالة . Bail acceptance	To change or exchange again
4634 - Reception des marchandises	إعادة الشّحن . lackargement
استلام البضائع . Taking delivery	Recharging. Reloading, Relading
	4651 - Recharger
متسلم . قابل . Receiving, Receiver, Acceptant	أعاد الشحن . شحن ثانية .
4636 - Receptiinner	To recharge Reload, Relade
تسلم بإيصال . استلم بإيصال .	4652 - Recharger des marchandises أعاد شحن البضائع To recharge goods
To check and sign	_
4637 - Récession	4653 - Recherche
ركُودٌ اقتصادي (إحدى المراحل الأربعـــة للدورة الاقتصادية) . Recession	بحث . تنقیب . تفتیش . تحر . تحلیل ویاضی . Research, Inquiry
. (4654 - Recherche opérationnelle
إبراد . دخل	تحليل اقتصادي (بمنهـج رياضي حسابي) . Operational research
إيراد حدّي . 4639 - Recette marginale	4655 - Recherches scientifiques
Marginal receipts	Scientific researches . علمية
4640 - Recettes إيرادات . حاصلات . رَيعٌ. دخلٌ .	4656 - Faire des recherches
Returns, Income, Yield	بحث . نقب . حلل . تحرًى .
4641 - Recettes extraordinaires	To make researches into. To be on the look out, To inquire into
إيرادات استثنائية (غيسر عادية) .	4657 - Laboratoire de recherches
Extraordinary receipts	مُختبر (للأبحاث) .
4642 - Recettes ordinaires Ordinary receipts . "إير ادات عادية "	Researches' laboratory
	بحث . تحرًى . نقب . بحث . تحرًى . نقب .
الإيرادات والنفقات Receipts and expenses	To research for, Search (for-inot), Inquire into, To seak after
مُحصَل . جاب . عاب .	إعلان تجاري . 4659 - Reclome
Collector, Conductor	Advertising
4645 - Receveur d'impôts	طالب طالب .
جابي الضَّرَاثِ . Taxes' collector	To claim, To crave, To demand
تسلّم . قبض . تسلّم . قبض .	طالبَ بحقه . طالبَ بحقه . طالبَ عليه .
To receive '4647 - Rechange	To claim one's right
رُجوع ، كمبيالةُ الرجوع . تبديل . Replacement, Re-exchange	عُصُول . غلّة . Harvest, Crop
4648 - Pièces de rechange	4663 - Récolter
قطع تبديل (قطع غيار) Spares parts, Spares	جنى ، قطف ، حصّد (المحصول أو الغلمة). To harvest, To gather in, To get in

4664 - Récompense
مُكافأة . تعويض (عسن خسارة).
Recompense, Heward
كافأ . (عَوْضَ عَن خسارة). Récompenser كافأ . (عَوْضَ عَن خسارة). To reward, To compensate
اعتراف . إقرار ب ب . اعتراف . إقرار ب
4667 - Reconnaissance de dette
Recognition of debt . إقرار بالدين
اعترَفَ . أقرَّ . To recognize To acknowledge
4669 - Reconversion
تكييف الإنتاج (قدرة العودة إلى وضع سابق) . Reconversion
إيصاًل . مقبوض . المجاورة . 4670 - Regu Receipt
4671 - Reçu à valoir
مقبوض خصب ً مِسن المطلوب .
Receipt on account
إيصال مبريء الذمة . Regu libératoire
Liberating receipt
إيصال مُوْقَت . 4673 - Reçu provisoire . ايصال مُوْقَت . Provisional receipt
4674 - Recyclage
تدريبٌ إضافي (لمتابعة التقدّم الصناعي والعلمي).
حُقُوقُ التّأليف . Redevances - حُقُوقُ التّأليف . حَقَ الاختراع . مكافـات تدفع لاستثمـار براءة اختراع أو فيلم أو مؤلف الخ
مكافيات وليفه لاسط السام السام المسام
مثان النه منافع واستمار براءه الحتراع أو فيلم أو
Royalties
تصعیح ، تعدیل ، تقویم . Redressement Redress, Adjustment
4677 - Redressement de compte
Adjustment of account . نصحبح الحساب
4678 - Redressement fiscal

Tax amendment

4679 - Redressement social Social redressing 4680 - Redressement économique إصلاحٌ اقتصادي . تقويم (نظام اقتصادي معين). Economic recovery 4681 - Redressement moral تقويم أخلاقي . إصلاح خلقي . تهذيب أخـلاقي. Moral righting أصْلحَ . قومَ . هذَّبَ . 4682 - Redresser To redress 4683 - Réduction خُفْضِ ، إنقاص . تخفيض. تحويل . ملكة مشتركة أهليّـة (خاصة بالباراغواي ، نشأت وأدبرت مِن قبل اليسوعيين /الجزويت/ منذ سنة 1610 وقبــُلُ أَنْ يبعُـدُوا عَنْ الباراغُواي في سنة 1768) . Reduction 4684 - Réduction d'assurance انتقاص عقد التامين . Abatement of insurance 4685 - Réduction du capital social إنقاص رأس مال الشركة . Writing down of a social capital 4686 - Réduction des impôts تخفيض الضرائب. Tox cut تخفيض الأجور : Réduction des salaires Cuts in wages, Wage cuts 4688 - Réduction du taux d'escompte إنقاص سعر الخصم . تخفيض سعر الخصم . Lowering of the bank-rate 4689 - Réductios de dépenses

Curtailment of expenses

ضّغط النّفقات (إنقاصها) .

تعديل الضربية .

4692 - Rééducation	مرجع . مُستند . Aflérence . مُستند . مُستند
إعادة التَّدريب . إعـادة التَّأهيل . إعادة التَّكوين .	Reference
Re-education	4707 - Référence économique
4693 - Rééducation professionnelle	مرجع اقتصادي . Trade reference
إعــــادةُ التّـكوينِ المهني (نـــأهيل أو تدريب مهني جديد على وسائل وآلات متطورة فنَّياً) . Occupational retraining	مُقَاوِمَةُ الاِنكماش النّقدي. Reflation - 4708 - Reflation
أهل النية . درب النية 1694 - Rééduquer	کشف ً. أظهر ً. عکس . Refleter حکشت . أظهر ً. عکس . To reflect
أعاد التَّدريب . أعاد التَّأهيل . أعاد التَّكويــن	4710 - Statistique reflétant la situation
المهني) . To re-educate	بيان إحصائي مُظهـرٌ للحالــة .
إعادة الخصم . إعادة الخصم	Reflecting statistics of the situation
Rediscount, New discount	4711 - Réfondre
4696 - Réescompter	إعادة الصب . إعادة السبك .
أعاد الخصم . خصم ثانية . To rediscount	Recost, To remint
4697 - Réévaluation	4712 - Réfondre des pièces de monnaie
	إعادة سبك النّقود المعدنيّة . Recoin
إعادة التّـقدير (للاحتياطي ، أو للمعطيات الخ). Revaluation	إصلاح . إعادة تنظيم .
4698 - Réévaluation des bilans	Reform, Reformation
أعادة تقدير الميزانيات	4714 - Réforme administrative
Revaluation of balance sheet	إصلاح إداري . Administrative reform
إعاد التقدير . قدر ثانية . Réévaluer	
To revalue	إصلاح زراعي . Agrarian reform
4700 - Réexpédier . (صدر ثانية) أعاد الشّحن أعاد الإرسال (صدر ثانية)	إصلاحٌ ضَريبي أو مالي . Réforme fiscale . إصلاحٌ ضَريبي
To reship, To retronsmit	4717 - Réforme monétaire
4701 - Rééxpédition	إصلاحُ النّقد . Monetary reform
إعادة الشّحن ، إعادة الإرسال . (إعادة التصدير). Reforwarding, Retransmission Redviction	4718 - Réformer
إعادة التصدير . Rééxportation	أصْلحَ . عدل ً . نظم مَ . قوم ً . To re-former, To form again
Re-exportation	إصلاحي . إصلاحي .
أعاد َ التَصْدير . Réexporter . أعاد َ التَصْدير	Reformist
4704 - Réfaction	جهاز تبرید . Réfrigérateur . جهاز تبرید
خفض ؛ تخفيض (ثمن البضاعة لعدم استيفائها	Refrigerator
الشروط المطلوبة) . Allowance	وَ نَصْ . نُكُولٌ
4705 - Réfaction pour casse	Ketusal
تخفيض ثمن البضاعــة بسبب الكسر.	4722 - Refus d'acceptation
Allowance for damage	وَقَضَ القُبُولِ . Non-acceptance

نُكُولٌ عن الدفع Refus de paiement نُكولٌ عن الدفع	4739 - Régionalisme
Dishonour by non-payment	أقليمية (تنشيط التنمية الاقتصادية بكافة المناطق
مرْ فوض . مرْفوض . مرْفوض	وِالْأَقَالِيمُ وَفَقاً للامكانيات الرئيسية الِّي تتوافر فيها .
Refused, Rejected	أي بالاعتماد على إمكانيات المنطقة أو الاقليم).
رَ فض . 4725 - Refuser	Regionalism
To refuse, Decline	حجم السّفينة . 4740 - Register ton
امتنع عن القيام بعمل . Se refuser à faire . عن القيام بعمل	
To (refuse, decline) to do something	4741 - Bruto register ton (B.R.T)
4727 - Regagner	الحجمُ الإجمالي للسَّفينة .
كسب ثانية ، ربح ثانية . عوض الخسارة .	4742 - Netto register ton (N.R.T)
To regain, To rewin, To recover	الحجم الصافي للسَّفينة .
4728 - Régie	سجلّ . دفتر . 4743 - Registre
حُصْر. رِيجِي . الاستغــلالُ الحكومي . State management	مبجل . دفتر . Registre
نظام . 4729 - Régime	4744 - Registre de commerce
Regime (form of a government)	الستجل التجاري .
4730 - Régime censitaire, ou, fiscal	Commercial or trade register
نظامٌ ضَريبي . Tax system	4745 - Réglement
	لائحة . نظام . تسوية . تصفية . Rule, Regulation, Settlement
4731 - Régime des castes	4746 - Règlement d'administration publique
ِ نظامِ المهن المُورُوثُـة . نظام المهن المُغلقـة . نظامُ التُوارُث في المهن . Caste regime	لائحة إدارية عامنة .
التوارث في المهن . Caste regime	Public administration rule
نظام القطاعي . Régime féodal . يظام القطاعي	4747 - Règlement d'atelier
Feudal regime	نظام المصنع (لأثحة تنظيم عمل المصنع) .
نظام المُزَاحمة الحُرة . Régime libéral	Workshop (regulations, Rules)
Liberal regime	4748 - Règlement de la bourse
4734 - Régime de la communauté universelle	لاثحة البُورْصَة . Stock-exchange rules
نظامُ المُشاركة العامّة .	نسوية الحساب . Règlement de comptes
· ·	Settlement (of account)
4735 - Régime communiste Communist regime . ونظام شُوعي	4750 - Règlement d'une facture
	تصفية فاتورة . تصفية قائمة الحساب (سداد قيمتها).
منطقة ، إقليم . 4736 - Région	Settlement of an invoice
Region	4751 - Règlementaire . ينظيمي
4737 - Région déprimée	Regular
منطقة " مُجدبة . منطقة " قاحلة " .	تنظیم . ترثیب . Règlementation . نرثیب
Depressed region	Regulating, Bringing under regulation
إقليمي . محلي . علي . العلم 4738 - Régional	4753 - Règlementation des prix
Regional	تنظيم الأسعار . Price-control

4754 - Règlementation du travail	4769 - Régularité d'un dcte
تنظيم العمل . Labour regulating	صحة العقد . Contract regularity
نظم - Règlementer . نظم To regulate	4770 - Régulier محيح Regulær
4756 - Règlementer une industrie نظم صناعة (معينة) .	ردُ الاعتبار . Réhabilitation Rehabilitation
To bring an industry under regulating 4757 - Règler نظتم . سُدّد . بتّ . سَوّی . To adjust, To square, To regulate, To rule To settle, To balance	4772 - Réhabilitation commerciale ردَ الاعتبار التَجاري . Commercial rehabilitation 4773 - Réhabilitation judiciairs ردّ الاعتبار القضائي .
سَدُدَ حساباً . Règler un compte . آب تحصاباً . To square an account	Judicial rehabilitation 4774 - Réhabilitation légale
نظم أعماله . Règler ses affaires . انظم أعماله To set one's affaire in order	ردَ الاعتبار القانوني . Legal rehabilitation
4760 - Règler au comptant To pay in cash . سَدَّدَ نَقَداً	4775 - Réhabilitation obligatoire رد الاعتبار الحتمي .
4761 - Règler ses dépenses sur son revenu وازن بين نفاته ودخله To cut one's coat according to one's cloth	(Obligatory, Compulsory) rehabilitation 4776 - Réhabilitation facultative ردّ الاعتبار الاختياري . (Optional, Facultative) rehabilitation
4762 - Régularisation . تسویة . Regularization, Regularizing	4777 - Demande de réhabilitation طلبُ رَدَ الاعتبار .
4763 - Régularisation des dépassements . التّجاوزُرَات .	(Request, Petition) for rehabilitation 4778 - Obtenir sa réhabilitation
Overstepping regularization 4764 - Régularisation d'un compte . ماب خساب	حصّل على رّدُ الاعتبار . To achieve his rehabilitation
Regularization of an account 4765 - Note de régularisation - مذكرة تسوية .	ردَّ الاعتبار . Réhabiliter
Regularization's note	4780 - Rehaussement . (رَفَع (الأَسعار) . Raising (prices)
سوَّى . صَحْعَ . صَدْق . To regularize	4781 - Rehausser . (السعر) . To hoost, To raise (prices)
4767 - Régulariser un acte مَحْتَ عَقْداً . صَدِّق على عقد . To (regularize, equalize) contract	4782 - Réimporter استورّد ثانية . To reimport
محة . تسوية . Regularité . Regularity	فرض ضريبةً جديدة . Afimposer . قرض ضريبةً عديدة . To reimpose (tax), To tax (s.o) again

فرض ضربة جديدة 4784 - Réimposition 4798 - Obligation remboursable سند مُستحق (الأداء) Redeemable bond Reimposition 4785 - Réinvestir ردٌّ. دنعٌ . سدادٌ . Reimbursement . Refunding, Remeedable أعـاد ً توظيف المال (أو التثمير) . 4799 - Remboursement To reinvest 4800 - Remboursement déquisé 4786 - Relance سداد مُقتَع . Disguised reimbursement إحياء (فعالية ِ اقتصادية متدهورة) . 4801 - Remboursement des frais او إنعاشها . دفع التكالف . سداد نفقات الكلفة . Boost, Raise Cost reimbursement علاقة . . 4787 - Relation سدّد . دفع . رد . استبدل . Rembourser . مدّد . دفع . ود . استبدل . Relation, Connection To repay, Refund, To redeem علاقات تجارية . Relations commerciales استبدل دخلا 4803 - Rembourser une rente Commercial relations To reimburse on income علاقات اقتصادیة. Relations économiques 4804 - Rembourser un billet Economical relations سدُّد تسمة سند (للأمر) . To reimburse a bil علاقات اجتماعية . 4790 - Relations sociales Social relations 4805 - Rembourser une somme ، ڈ میلغاً . Return of a sum 4791 - Relation publique علاقات عامّة (سياسة تعريف الجمهور بالمشروع). 4806 - Rembourser un emprunt (Public relations) سدَّد ق ضاً . To return a loan 4792 - Remballer دفع قيمة الكمبيالة 4807 - Rembourser un effet أعاد التغلف أعاد التعنة Retiral. Retirement of a bill To repack (goods) 4808 - Remembrement 4793 - Remballer des marchandises ضَّمُّ الأراضي الزراعيَّة بعضها إلى بعض . أعاد حزم البضاعة (أعاد تعبئتها أو تغليفها) . توحيد القطع في الأرض المجزأة . (Re-allocation, Regrouping) of land عدل عن عرض البضاعة . To repack the goods 4809 - Remise تسليم أو وَضْع . إسقـاط (قسم مِن الدين) . تنزيل ، حسم . تخفيض . عُمولة . ركوب سفينة ثانية . 4794 - Rembarquement Re-embarking. Re-embarkation Discount, Allowence 4795 - Rembarquer أركبَ ثانية . حمل ثانية في البحر . أبحرَ ثانية. 4810 - Remise de documents, de titres, de fonds To re-embark تسليـــم أو وَضُــع الوثـائق والسّندات والنّقـود (في 4796 - Remboursable يُسدُّدُ . واجبُ الأداء . مُستحق . Delivery, Landing over of documents Payable, Reimbursable, Refundable 4811 - Remise concordataire 4797 - Emprunt remboursable sur demande تنازل الدائن عن جزء من دينه صلحاً. قرْض يُسدُّدُ عند الطلب . Call money Composition

4812 - Accorder une forte remise	4827 - Rendement croissant
منح تخفیضاً کبیراً . To (allow, grant) a big discount	غلّة متزايدة . Growing return
	4828 - Rendement décroissant
دفع عبولة . To pay off commission	غلّة متناقصة . Decreasing return
to the first that the first	4829 - Rendement d'un capital
وسيط ثانوي (في البورصة). Remisier - 4814 Broker, Intermediate	إيرادُ وأس المال. Return on a capital
استبدال . 4815 - Remplacement	4830 - Rendement des impôts
Replacing, Replacement	حصيلة الضرائب . Taxes' return
4816 - Remplacement (prix de)	4831 - Rendement marginal
السَّعر المعدُّل (ويحسب على أساس تكاليف الانتاج ،	غلّة حديّة . Marginal retum
وسعر المبيع للمواد الأولية التي سيتم شراؤها لتعويض	4832 - Rendement moyen
المواد المستخدمة في الإنتاج).	غلة متوسطة . Average return
مُجز . مُكسب . مُرْبح . A817 - Rémunérateur	4833 - Rendement proportionnel
Remunerative, Payable, Profitable	غلّة نسبيّة . Proportional return
4818 - Placement rémunérateur	4834 - Capacité de rendement
تثمیر مجزر. تثمیر مُکسب. تثمیر مربح (ذو ربح) . Prolitable investment	القُدرة على الإنتاج . Productive power
4819 - Entreprise rémunérateur	4835 - Prime de rendement
Paying concern	علاوَةُ الإنتاج . Cos-of-produce
	استدان ً ثانية : 4836 - Rendetter
مُكَافَأَةً . أُجر . جزاء . Rémunération . 4820 Remuneration, Payment	To run into debt again
4821 - Rémunération des services	4837 - Renforcer
مُكافأةُ الخدمات	قَوَّى . دعتم . ثبتت . أيّد .
Payment for sirveces, Services' conside-	Reinforce, To drive in
ration	
أجرُ وأس المال . Rémunération du capital	
Remuneration for capital	Renewable
	4839 - Renouveler . قبلاد
4823 - Rémunération des employés	Renew
مكافأة المُستخدمين . أحمر المستخدمين .	4840 - Renouveler un bail
Payment of employees	جُدُد الإجارة . To renew a lease
کافاً . جازی . 4824 - Rémunérer	
To (remunerate, Pay, Reward)	4841 - Renouveler un effet
	جُدُّدَ سنداً . To prolong a bill
4825 - Rendement	
إنتاج . غلَّة . إيراد . حصيلة . محصول .	4842 - Renouveler un traité
Yield, Produce	To renew a treaty . أَجُدُدُ مُعَاهِدَة
4826 - Rendement constant	1010 B
إبراد أو غلّة ثابتة . Constant return	4843 - Renouvelement . تَجِدُيْد Renewing, Renewal

4844 - Rénovateur . مُجُدُد . مُصْلِح . Renovator	4859 - Rente anticipée . راتب معجل (Advanced, Accelerated) rent
1845 - Rénovation . إصلاح . اصلاح . Renovation	مُرَتَّبُ العجز (عن العمل) -Rente d'invalidité. (عن العمل) أرتَّبُ العجز (العمل) (Invalidity, Disability) rent
4846 - Rénovation du titre . تجديد ُ السّند . Prolongation of a bond	رَبِعٌ عقاري . Rente foncière . ورَبِعٌ عقاري . Ground rent
4847 - Rénovation économique	4862 - Rente convenancière
إصلاح اقتصادي . Economical renovation	رَبِعٌ زراعي (ربع ناتج عن أرض زراعية) . (Land (rent, revenue
4848 - Rénovation sociale	4863 - Rente de consommateur
Social renovation . إصلاح اجتماعي	فائض المُستهلك . Customer rent
4849 - Renseignement	4864 - Rente du producteur
استعلام . استدلال . إفادة . إعلام . Information	Rent of producer . فائض المنتج
4850 - Bureau de renseignements مكتب استعلامات .	إيرَادٌ ناجِزٌ . Rente immédiate إيرَادٌ ناجِزٌ . Immediate rent
Information pureau, Inquiry office	إيزاد دائم (مؤبد) . 4866 - Rente perpétuelle
4851 - Fournir des renseignements	Perpetual annuity
قَدُّمَ بِيانَاتِ أَو معلومات . أعلمَ ، أفاد ً . To give information	واتب مُؤَقْت Rente temporaire Temporary rent
أعلم . أفاد أفاد . To inform	إيراد ، مرتب مدّى الحياة . Rente viagère . Life (annuity, "interest)
4853 - Rentable . مُعْلُ (للدخل) . مُرْبحٌ . مُشْمرٌ Profitable	4869 Bénéficiaire d'une rente المستفید مِن دخل أو إبراد مرتب (Beneficiary, Recipiant) of a rent
4854 - Entreprise rentable	
مشروع مثمر . عمل مربحٌ أو مُغل . Profitable entreprise	4870 - Titres de rente سندات الدخل أو الإيراد المرتب . Govenment bonds
4855 - Rente	
دخل . إيزاد . ربع . واتب . فائض . Income, Annuity, Revenue	المارثك العقاري (عملة صدرت في ألمانيا في عهد المارثك العقاري (عملة صدرت في ألمانيا في عهد
4856 - Rente fixe . "تال" دخل" ثابت .	شاخت بعد الأزمة النقدية الكبرى لسنة 1923). (Mark foncier)
4857 - Rente canuelle	4872 - Rentes
دخل " سنـــوي . إبـــراد سنوي . رَبع سنوي . Yecrrly income	سندات الدوّلة (ذات الآجال القصيرة والمتوسطة ، والّي تشكل القاعدة الأساسيــة للسوق الماليــة) . Stocks and share funds
4858 - Rente amortissable . دخل قابل ُ الاستهلاك	
د حل قابل الاستهلاك . Redeemable income	تعویض ، إصلاح . Reparation . اصلاح . Reparation

4874 - Réparations de guerre	4888 - Répartition des richesses
تعویضات الحرب . War reparation	توْزيعُ الثَّرَوات . Distribution of wealths
4875 - Réparations d'entretien Keeping in repair בשליסור	ضَرِيبَةٌ تُوزِيْعُيةً . Impôt de répartition . ضَرَيبَةٌ تُوزِيْعُيةً
4875 - Réparation pécuniaire .	4890 - Repayment
تعویض مالي . Pecuniary reparation	اصطلاح انجليزي مستخدم عــلى نطـاق واسـع في
4977 - Réparation des avaries	مصطلحات ومفسردات صندوف النتقد الدولي ويعني
تعويض الخسائر البحرية (الخسائر التي تصيب البضائع	(دفع ، سداد ، أداء) .
أثناء نقلها بحراً) . Damage reparation	
لَّهُ مَ الْحَامِ . وَزَعَ . عَلَيْهِ 4878 - Répartir	أثر . رَدَّ فعل . انعكاس . Répercussiin . اأثر . رَدَّ فعل العكاس . Repercussion, Reverberation
To divide, To distribute	4892 - Répercussion de la charge de l'impôt
4879 - Répartir les bénéfices . פֿנֹع الأرباح To (distribute, divide) profits	نقــل العـب، الضــريبي (انعكاس الضريبة) . Tax charge repercussion
4880 - Répartir les charges	4893 - Répercussion de l'impôt
وَزَعَ الْأَعْبَاءَ أَوِ التَكَالَيْفِ .	إرجاء أداء الضّريبة عــن طريق : التّهرب الضريبي،
To distribute charges	أو الاستهلاك ، أو توظيف الأموال) .
4881 - Répartir une somme entre les créanciers	Repercussion of tax
تسمّ مبلغاً بين الدائنين . To distribute a sum among creditors	4894 - Répondeur
•	جهاز إعمالام لاسلكي (جهماز مرسل ولاقط ،
4882 - Répartition . تُوزِيع Distribution, Dividing up	خاص بالمكالمات الهاتفية ، يوضع في مركز هاتني ،
4883 - Répartition du prduit de l'activité humai-	ويستعمل في إرسال إشارات مهيأة مسبقاً ، يدعو بها
ne	طالب المكالمة للردِّ على مكالمته الَّتي يطلبها والَّتي كان
توزيعُ ناتج الجهد الإنساني .	قد سجلها سابقاً) .
(توزّيع الإنتاج) .	4895 - Report
Distribution of a human activity product	نقل". ترْحي . تأجيلُ الوَفاء (في البورصة). Contango, Transfer
4884 - Répartition du revenu national	4896 - Report budgétaire
توزيع الدخل القومي . -Distribution of (public revenue, national	نقل أليزانية (نقل الاعتمادات التي لم تصرف
income)	من الميزانية القديمة إلى الميزانية الجديدة).
4785 - Répartition des bénéfices	Carried forward budget
توزيع الأرباح .	4897 - Report à nouveau
(Distribution appropriation) of profits	ترحيل الرصيد . (Carrying-over)
4886 - Répartition des impôts	1898 - Report au grand-livre
توزيع الضُّرَّائب (عــلى المكـلفين) .	ترحيل أو نقل (في دفتـــر الاستاذ) .
Apportionment of taxes' load	Posting to the ledger accounts
توزيعُ الأخطار . Répartition des risques Distribution of risks	نقل أو ترحيل الاعتماد . Report de crédit Bringing forward of credit

	•
1900 - Report des pertes . ترحينُل الخسائر Carring forward of loss	4916 - Reprise d'assurance نجدید التأمین
4901 - Report (en bourse)	Renewal of insurance
مَدُّ أَجِل الوفاءِ لمشتري السندات (تأجيل الوفاء) . Contanging, Continuation	4917 - Résecu شبکة Network
رَحَل : نقل : أحال(إلى). To carry over, To carry bask, To contango	4918 - Réseau commercial شبكة تجارية (تنظيم تجاري يُعظي مجموع أراضي
4903 - Représentation , نیابه . Representation . Representation	الاقليم في بلد معين) . Commercial network
4904 - Representation contractuelle	4919 - Résequ ferroviaira
[نابة تعاقلية . Contractual representation	شبکة خطوط حدیدیّة . (Railway (network, system
4905 - Représentation des livres de commerce تقديم ُ الأوراق التّجارية . Representation of business book	4920 - Résecu routier . شبكة طُرُوقات . Roards' network
4906 - Représentation intégrale . ריביע זוח . Full representation	4921 - Réserve احتياطي . رصيد . مُدخر . ادخار . Reserve
4907 - Droit proportionnel	and the first
مثيل نسبي . Ad valoram duty	احتياطي الذهب . Réserve d'or . Gold-reserve
مُمثّل . مُغوض . أصيل. Représenté	الاحتياطي القانوني . 4923 - Réserve légale The legal portion (to which heirs are entitled), Legal reserve, Minimum reserve
4909 - Actionnaire représenté . المناهم المنا	requirements
قدم . مثّل ً . ناب عن . تاب عن . To present	الاحتياطي النّظامي .
4911 - Reprise . استادة . استان عمل . استادة .	الاحتياطي الخاص . Aéserve spéciale . Special reserve
Retaking, Recaptur, Resumption	4926 - Réserve exceptionnelle
4912 - Reprise économique	احتياطي استثنائي Exceptional reserve
مرحلة الازدهار الاقتصادي (إحدى المراحل الأربعة للدورة الاقتضادية) Economic recovery	4927 - Réserve cachée, ou. occulte Hidden reserve . احتياطي خني أو مُستتر
4913 - Reprise d'activité . استثناف النشاط . Resumption of activity	4928 - Réserve pour créances irrécouvrables
4914 - Reprise des affaires . استئناف سیر الأعمال	احتياطي الديون الميؤوسة (الديسون غيسر القــابلـــة للتحصيل) .
(Recovery, Revival) of business	Irrecoverable debts reserve
4915 - Reprise des négociations	4929 - Réserve pour créances douteuses
استثناف المحادثات . (Resumption, Renewal) of negotiation	احتياطي الديون المُريبة (المشكوك فيها) . Bad debts reserve

4930 - Réserve du budget	4945 - Responsabilité partagée
احتياطي الميزانية . Budget reserve	مسؤولية مُشتركة . Divided liability
4931 - Réserve de garantie	4946 - Responsabilité personnelle
حنياطي الضّمان (لضمان حقّ الغير) .	مسؤؤلية شخصية . Personal liability
Reserve of guaranty or security	4947 - Responsabilité illimitée
4932 - Réserve pour frais d'escompte	مسؤولية غير محلودة Unlimited liability
احتياطي نفقات الخصم .	
Discount charges retention	4948 - Responsabilité limitée Limited liability مسؤوليّة محدودة . مسؤوليّة
4933 - Réserve pour éventualité	
احتياطي الطواري Contingency fund	4949 - Responsabilité contractuelle
1934 - Réserve pour impôts احتياطي الصرّ الب Reserve for taxation	مسؤولية تعافدية . Contractual responsibility
4935 - Réserve de réevoluction	4950 - Responsabilité extracotractuelle
احتيــاطي هُبوط قيمــة النّقد .	مسؤولية لا تعاقُديّة .
Revaluation reserve	Extracontractual responsibility
4936 - Fonds de réserve	4951 - Responsabilité légale
الاحتياطي العام (المال الاحتياطي).	مسؤولية قانونية. Legal responsibility
Reserve fund	مسؤولية مدنية . Responsabilité civile
وصيد مسلام . Réserve mathématique . وصيد مسلوم . Mathetematical reserve	Public liability, Civil liability
4938 - Réserve technique	4953 - Responsabilité dilectuelle
Technical reserve . وصيدُ التأمين	سۇولية تقصيرية .
	4954 - Responsabilité criminelle
1939 - Résolution . انحلال . نسخ Resolution	مسؤولية جنائية . Criminal responsibility
4940 - Résolution du boil	4955 - Responsabilité du fait d'autrui
نسخ الإجارة . Cancellation of a lease	المسؤوليّة عن فعل الغير . Responsibility for other's deed
4941 - Responsabilité	مسۋول . Responsable
مسؤولية (مسؤوليـــة الفسرد أو الشريك عن أعماله أو	Responsible
عن الترامات المشروع) .	4957 - Restituable
Responsability, Liability	قابلُ الإرْجاع أو الردّ . مُمكن ردُّه . يجب
4942 - Responsabliité administrative	إرجاعة .
مسؤولية " إداريّة " . Administrative responsibility	Returnable, Repayable, Restovable 4958 - Avance restituable
4943 - Responsabilité technique	سلفة واجبة الأداء أو السداد .
مسؤولية فنيّة . Technical liability	سلف واجب الاداء أو السداد .
4944 - Responsabilité solidaire	Repayable loan
مسة ولية تضامنية (بالتضامن) .	رَدَّ . أعاد ّ . أرجع
Joint and several liability	To restore, To return
10 73	

,	
4960 - Restitution . (وَدُّ ارْجاع . اوْتداد . إعادة (الشيء) Restoration, Restitution	4975 - Révolution . ئۇرۇق . انقلاب . تغيّر كامل Revolution
4961 - Restitution de la taxe إعادة الرسم (عند إعادة التصدير) Restitution of tax	4976 - Révolution industrielle تغيير صناعي كامل. ثورة صناعية (الانتقال مِن نظام الاقتصاد المهني اليدوي إلى نظام الاقتصاد الصناعي
دخل . إيراد . ويع . Revenu . Revenue	الآلي البخاري . تُمَّ ذلك في أنجلترا سنة 1750 وعمَّم على القارة الأوروبية سنــة 1800 ـــ 1830) .
4963 - Revenu cadastral	Industrial revolution
ريعٌ مساحي (دخل رسمي يرتبط بكل قطعة من عقار	4977 - Revolution agraire
ثم مسحه وتسجيله في السجل العقاري) . Cadastral revenue	ثُوْرَةٌ زراعيــــة (أعقبت الثورة الصناعية وكــانت نتيجة طبيعية لها . وتعني استخدام الآلة في الإنتاج
الدخل ُ القومي . Revenu national . الدخل ُ القومي . National (revenue, income)	الزراعي بتبديل وسائل الإنتاج الزراعية اليدوية) . Agrarian revolution
4965 - Revenu cmnuel	1000
دخل منسوي . إيـراد منسوي . رَبَعٌ سنوي . (Annual, Yearly) revenue	عام ونائب برلماني ، وشخصية سياسية بلجيكية .
4966 - Revenu du capital	شغل منصب وزير الاقتصاد بين سنة 1952 و1958 ،
دخل رأس المال . Yield of carpital	ثم ، أصبح رئيساً للرابطة الاقتصادية الأوروبية منذ سنة 1967 . Jean Rey
A967 - Revenu du travail . رَبِعُ العمل Revenue of labour	4979 - Reynaud (Pierre-Louis) . 1908
رَبِعٌ عقاري . Revenu foncier . رَبِعٌ عقاري . Land yield	أستاذ في كليسة حقوق استراسبورغ . اهتم بلواسة مشاكل شعب الألزاس ؛ وبخاصة ، ما يتعلق منها
الدخلُ الإجمالي . Revenu total . الدخلُ الإجمالي . Total income	بمشاكل السكان والتنمية. 4980 - Rial
النخلُ الصّافي . 4970 - Revenu net Net income	ريال (وحدة نقدية إيرانية ويمنية) . Rial
رَّاجِعَ . أُعَادَ النَّظْرَ .	4981 - Ricardo (David) , 1823 — 1771 اهتم بالدواسات الاقتصادية النظرية ، وبخاصة ، ما
4972 - Reviser un compte رَاجِعَ حساباً (أعاد النظر فيه) To audit an account	يتعلق منها ، بالمسائسل النقدية ومشاكل القمع . نشر سنة 1817 كتابه الضخم "مباديء الاقتصاد السياسي والضرائب" وخصص قسماً كبيراً منه لعرض نظريته
أعاد النظر في تعرفة معينة . Reviser un tarif To (review, reconsider) α tarif	الخاصة (بالربع العقاري) . ثروة . غي . يُسر .
4974 - Reviseur	Wealth
مُصَحَّح الحسابات (في المشاريع التجاريـة والمالية). مُدقـق الحسابات . Auditor, Reviser	4983 - Richesse minérale . قروة معدنية . Mineral wealth

	. ريد مسم س الماليل معوس به ري الماليل الباطري)
تبعة ً ؛ خطر ً ؛ مخاطر . Risque	إعادة مبلغ معين من البائع للمشتري (في نطاق شروط عددة سابقاً) .
4989 - Risque de l'entreprise	Rebate, Repayment, Refund
أخطارُ المشروع (الأخطار التي تصيب كل مشـروع	5001 - Riyal
والتي تتطلب من هيئة إدارت التنبــؤ مسبقــا بكــافـــة	ريال (وحدة نقدية تستعمل في المملكة العربية السعودية)
الاحتمالات ووضع الوسائل الكفيلة لمجابهتها (الحريق	Riyal
	niyai
السرقة ، التلف ، الخ) . Risk of the entreprise	رونیس روبرتسون(Dennis Holme) و نیس روبرتسون
4990 - Risque assuré	1890 ـــ 1963 . أطلق عليه لقب "آخر كبار
خطرٌ مُوَّمَّن عليه . أخطا رٌ مؤمَّن عليها . Insured risk	الكلاسيكيين الانجليز". اقتصادي ، اتبع في بحثه
_	الأسلوب الاستنباطي والتجريدي عمل أستاذا
أخطار الحرب . Aggl - Risque de guerre	في جامعة كامبر دج ومستشاراً للخزينة البريطانية . نشـر
War-risk	عدة مجلدات تناولت المواضيع الصناعية والنقدية
أخطار البحر . Risque de mer . أخطار البحر	والأجور .
Sea peril	الإنسانُ الآلي . 5003 - Robot
4993 - Risque de navigation aérienne	5004 - Rockefeller . 1937 — 1839
أخطار الملاحة الجويّة .	
Aerict navigation risk	مؤسس شركة "ستاندار اويـل". رصد سنة 1913
أخطار السرقة . Risque de vol . قاطار	مبلغ 854 مليون دولار وخصصة لتحقيق رفاهيــــةِ
The/t-risk	الآنسانية في العالم والاهتمام بمشاكل السكان والتغذية
أخطار المهنة . 4995 - Risque professionnel	والتنمية ، يصرف منها سنوياً مبلغ 30 مليـون دولار
Occupational hazard	توزع بشكل جوائز ومكافآت .
4996 - Risque social	5005 - Rôle
الأخطــــــار أو المخــاطــر الاجتماعية .	جدول (بأسماء المساهميــن في مشروع معين).
Social risk	Roll
تبعة الأخطار . Charge des risques . بنعة الأخطار	5006 - Rome(traité de)
(Charge, Responsibility) of risk	اتفاق روما (أبرم بتــاريخ25 مارس /آذار/ 1957 .
4998 - Police tous risques	أدى إلى نشوء الرابطة الاقتصادية الاوروبية النبي
وثيقة ُ تأمين ضد كـــل الأخطار .	دخلت في حيز التطبيـق تدريجياً اعتباراً من تاريخ
All-in policy	Treaty of Rome . (1958/1/1
	•
75	

ثرُّوة زراعيّة .

خُصُوبة ُ التّربة .

موارد (الثروة).

وحدة نقدية تستعمل في كمبوديا .

تبعة " ؛ خطر" ؛ مخاطر .

4999 - Rist (Charles)

اقتصادي فرنسي ، عمل أستاذاً في كليات مونبيلييه

وباريس . كُلُف من قبل عصبة الأمم بوضع دراسة لإصلاح النقد النمسوي . له دراسات متعددة حول

السائل النقدية . شارك في وضع موسوعة أصبحت كلاسيكية تناولت تـاريخ المذاهب الاقتصادية .

. 1955 - 1874

4984 - Richesse agreire

4985 - Richesse du sol

4986 - Richesses

Riches 4987 - Riel

Agrarian wealth

Fertility of soil

وحاليًا لا يوجد ســوى هركزان ماليـين لروتشيلــد أحدهما في لندن والآخر في باريس

5013 - Rouble رُوبُسِلُ (وحمدة نقدية تُستعمل في الاتحاد السوڤيييي) Rouble

طریق زراعی . Soli6 - Route agricole . Country road

طریق مرصوف . Boute macadamisée . فطریق مرصوف

عطریق و بیسی . Solla - Route principale . مطریق و بیسی . Main road

طریق ثانوي (فرعي) . Route secondaire . (مریق ثانوي (فرعي) . Secondary road

ماریق عام . شارع . الماریق الماریق الماریق الماریق الماری الماری الماری الماری الماری الماریق الماریق

5021 - Routier اختصاصي بالطّرُق . خاص بالطّرُق . Road racer

5022 - Carte routière . قريطة طُرُق . Road-map

1894 . 1994 . 1894 . مهنسدس عام الطسر في والجسور . أستاذ في معهد الإحصاء التابع لجامعة باريس . عضو أكاديمية العلوم الاجتماعية . تناول في مؤلفاته (نظريسة الاختيارات) إلى جانب مسائل الإنتاج والتثميس والانتاجية .

عنوان . Sold - Rubrique . . عنوان . Rubric, Heading

1885 ـ 1944 ـ لوسيان روميه (Romier (Lucien ـ فترة مؤرخ واقتصادي فرنسي . تسلسلت كتاباته طيلة فترة ما يين الحربين العالميتين، كان ذا تأثير كبير على الفكر الاقتصادي الأوروبي في تلك الفترة .

5008 - Roosa (bons)

سندات رُوسا: (سندات مالية صادرة عن الخزينة الأمريكية لأجل قصير ومتوسط ؛ ووقد ترم صدورها باسم مستشار رئيس الدولة للشؤون المالية د.ف.روساه : ويلاحظ أنها غير متداولة بل تحتفظ بها الدول الأجنبية في نطاق الدعم المعطى للدولار).

Roosa bonds

1899 ـ 1966. ويلهام رويك (Wilhelm) . ويلهام رويك (Wilhelm) . المبرالي ، عمل أستاذاً في عدة جامعات التعدد عن ألمانيا سنة 1933 لمعارضته النازية . دُرس عدة سنوات في جامعة استانبول ثم في جنيف . كان مستشاراً لايرهاود ، الشخص الذي التصقت به معجزة تحقيق النهـوض الاقتصادي لألمانيا في فترة ما بعد الحرب .

1916 ويتمان روستوف (Rostow (cdt whitmenn) - 5010 - 8050 القتصادي أمريكي . كلّف بمهام متختلفة أثناء الحرب العالمية الثانية . أستاذ التاويخ الاقتصادي . له عدة مؤلفات تناول فيها مراحل التنمية الخمس معتبراً الاولى أي : مرحلة الانطلاق الاقتصادي ، تشكل أصعب المراحل في تعقيق التنمية .

5011 - Rotary International بنادي الروتري الدولي (نشأ سنة 1905 في شيكاغو ؛ وأصبح في سنة 1912 مؤسسة دولية(12258 نادياً). يهدف إلى تشيط "الخدمات" إذ تشكل الأساس الذي تبنى عليه المشاريع). International Rotary

5012 - Rothschild

تجمّع مالي ، نشأ أصلاً في القرن الثامن عشر في فرانكفورت ، وفي منزل "امشيل روتشيلد" حيث كان له خمسة أبناء وخمس بنات. وأسس أبناؤه بيوتا مالية (مصارف) في المدن الكبرى لذلك العصر....

5025 - Rubrique d'un compte عنوان حساب . 5036 - Saint-Simon (Claude-Henri Junte de) Heading of an account حفيد الدوق سان سيمون ، 1825 - 17605026 - Rueff (Igogues) 1896 ذو نزعة ثورية ؛ كرُّس جهده لانتقاد مجتمع بداية ذو تكوين تقني واقتصادي عاليين . شغل مناصب هـامة القرن التاسع عشر . كان يؤمن بنظام حكم يتكون في خدمة وطنه (فرنسا). فتحت لـــه الاكاديميــة مِن حكومة أرباب العمال وتراقب بوساطة مجلس الفرنسية أبوابعا سنة 1964. يعتبر من أبرز الرجالات نيابي يمثل المجتمع . يرىأنُ مصير الإنسان يتعلق في اللامعين في الدفاع عن حرية الفكر والعمل ومن تمكينه من العمل . أطلق على نظريته اسم " النظرية الأعداء لمذاهب التوجيه التي يرى أنها لم تتوقف الصناعية" وشعارها: "لكل حسب كفاءته، عن أخطائها حتى الآن. ولكل كفاءة حسب جهدها". 5027 - Ruine خراب . دمار . انهيار . إفلاس . محجوز 5037 - Sorisi Ruin, Downfall, Collapse Distrainee 5028 - Ruiner . :>-> 5038 - Saisie خرَبَ . هدم . أتلف . أفلس . Seizure, Distraint To ruin حجز إداري . 5039 - Saisie administrative 5029 - Rupiah Administrative distraint روبيُّــة (وحدة نقديُّــة تستعمل في أندونيسيا) . حجز تحفظي 5040 - Saisie conservatoire Rupiah Seizure for security زراعي . ريني . قروي . 5030 - Rural 5041 - Saisie conservatoire commerciale Rural حجز تحفظي تجاري 5031 - Bien rural Commercial seizure for security مال زراعي . أرض زراعية حجز الثمار أو المزروعات 5042 - Saisie brandon Rural property Seizure of crops تشريغ زراعي . 5032 - Législation rurale 5043 - Saisie contrefaçon Rural legislation حيد الأشياء المقلدة Seizure of imitated goods (imitations) 5033 - Sabotage تخريبٌ (تدمير لماكينات المصانع أو أي تعطيل 5044 - Saisie de rentes, titres, actions etc حجز الدخل والسندات والأسهم وغيرها للإنتاج يقوم به العمال انتقاماً من أصحاب العمل ، Seizure of income, securities, shares. . etc أو أي عمل تُخريبي يقوم به أحد المدنيين أوعميل من عملاء العدو لإعاقة مجهود الأمة الدفاعي) . حجز عقاري . 5045 - Saisie immobilière Attachment of real estate 5046 - Saisie foraine 5034 - Sas حجزُ منقولات المديسن المتنقّل (مجهول الإقامة) . كيس (وحدة وزن تستعمل للقهوة وتعادل: 60 كيلو Seizure of movable property of a non-في البرازيل ، 50 كيلو في أنغولا ، 69 كيلو في resident debtor غواتيمالا ، و70 كيلو في كولومبيا) . 5047 - Saisie opposition de complaisance حجز المجاملة. 5035 - Safe صندوق حديدي مُصَرفي (يؤجر للزبائن) . حجز استردادی . 5048 - Saisie revendication Seizure under a prior claim

	See 1 St. Tt.
5049 - Saisir	الحدّ الأعلى للأجور . Salaire maximum . الحدّ الأعلى للأجور
قابليّة ُ الحجر Saisissabilité . ألحجر Liability to distraint or attachment	الحد الأدنى للأجور . Salaire minimum . الحد الأدنى للأجور
قابل المحجز . يُحجز . يُعجز . Seizable يُعجز	5067 - Salaire réel
5052 - Quotité saisissable	Real wage 5068 - Salaire naminal
نصاب الحجز (بالنسبة للأجور) . (نسبة الأجـور اليي يمكن توقيع الحجـر عليها) . Seizable amount	أجر اسمي (يمثل مبلغاً من النقود أقل من حقيقة القوة الشراثية) Nominal wage
الحاجزُ (الدائن الحاجز) . Saisissant Distrainer, Garmisher	5069 - Salaire proportionnel Proportional wage أجرة نسبية .
الحاجز الأول . First distrainer	أجرة تصاعدية . Salaire progressil . أجرة تصاعدية . Progressive wage
فصل موسم . Season . فصل Season	أجرة عادلة
فصل جاف . Saison sèche Dry season	5072 - Sclaire de base . الأجر الأساسي Base rate
موسم القطن . Saison cotonnière . Cotton season	الأجرُ بالقطعة . Salaire à la pièce . الأجرُ بالقطعة
موسم سیاحی Saison touristique موسم Tourist season	Piece wage 5074 - Salaire à la journée
5059 - Saison morte	أجرة يومية . Per-day wage
فصل الكساد . موسم الكساد (حيث تتوقف فيه	5075 - Salaire horaire
Dead season . (Ulac')	الأَجرُ بالساعـة (الأُجــر بالتوقيت الزمني الساعي) . Hourly rate
5060 - Production hors de saison	5076 - Salaire au temps
إنتاج في غير موسمه . Out-of-season production	الأجرُ بالزمن (أجور تدفع ونقاً للوقت المقطوع لإنجاز العمل) . Time wage
موسمي . عامل موسمي . Seasonal worker	أجر بالقطعة . Salaire à la tâche
بطالة موسمية . Seasonal unemployment	Piece wage 5078 - Salin (Edgard) . 1892
5063 - Industrie scisonnière	اقتصادي سويسري. اختص بالتاريخ الاقتصادي . أستاذ في جامعة بال . تناول في مؤلفـــاته دراسة التــاريخ
5064 - Scalcaire . واتب ، مرتب .	القديم ، كما نشر دواسة تاويخية للنظريات الاقتصادية ترجمعت إلى اللغة اليابانية واللغة الإسبانية .
Wage, Pay, Salary	Edgard Salin

5079 - Samuelson (Paul Anthony) . 1915	5092 - Satellites
اقتصادي أمريكي . أستاذ في المعهد التكنولوجي في	توأبع . أقمـار صنـاعية (للمواصلات) .
ماساتشونس . نشر عدة مؤلفات تناولت التحليل	Satellites
الرياضي الاقتصادي .	5093 - Sauvy (Alfred) . 1898
Paul Anthony Samuelson	أستساذ في المعهد الفرنسي ؛ مديسر المعهسد السوطني
5080 - Sondwich	للنواساتُ الديموغرانيةُ . اختص بنواسة (التنبسؤات
قطع نقدية ، سُكّت في الولايات المتحدة الأمريكية،	الاقتصادية) ، كما اختص بمشاكل السكان حيث
لتحل محل القطع الفضية التي أصبحت عملة صعبة	أصبح له شهرة عالمية في هذا المجال .
بعد ارتفاع سعر المعدن . Sandwich	Alfred Sauvy
	5094 - Say (Jean-Baptiste) . 1832 — 1767
بلون . بلا	اقتصادي فرنسي من أتباع المدرسة الليبرالية المتفائلة .
Without	لاقى بعض المصاعب فيزمن حكم نابوليون واستطاع أن
5082 - Scms civis	يكتب بِحرَّية بعد سقوطه. أصبح فيما بعد أستاذ الاقتصاد
بدون إشعار . بدون إخطار (شرط) . Without advice	السياسي في معهد الصناعات والفنون الجميلة يساهم في
	التطور الفكري مِن حيث متابعته لأعمال آدم سميث
Soms engagement . بلون نبهتًا. Without any obligation	وباعتباره أول مُن أدخل ظاهرتي التوزيع والاستهلاك
5084 - Sans frais	في مفاهيم الاقتصاد السياسي. Jean-Baptiste Say
بدون مصاریف . بسدون نفقات . (شرط) .	5095 - Sayers (R.S) . 1908
Incur no expenses	اقتصادي إنجليزي . أستاذ في جامعة لندن . اختص
بدون ضمان . 5085 - Sans garantie	بتاريخ المصارف . نشر عدة دراسات تناول فيها
Without guarantee	النظام النقدي وسياسة الاعتماد .
بدون عمل . 5086 - Sans travail	R.S. Sayers
باهل (عاطل) العمل (عاطل)	5096 - Schacht (Hjalmar) . 1877
	اقتصادي ألماني . صاحب فكرة إصدار (المارك
صحة . Santé	العقاري: راينتمارك سنة 1923 ؛ وبذل جهداً كبيراً
	لاستقراره عندما كان وزيراً للمالية مثل أمام محكمة
الصّحة العامّة . Somté publique	نورنبرغ سنة 1944 وأطلق سراحه سنه 1946.
	Hjalmar Schacht
5089 - Patente de santé brute . شهادة صحية ملوثة	ِشْلِن (عملة إنجليزية) . 5097 - Schelling
هاده صحیه ملونه . Bad health certificate	Shilling
	شِلنغ (وحدة نقدية نمسوية). 5098 - Schilling
5090 - Patente de santé nette	Schilling
شهادة صحية نظيفة . Good health certificate	1903 . هو نتر سكو للدرز Hün) 5099 - Schmolders
5091 - Sapèque	أستاذ في جامعتي بريسلو.وكولونيا . يدرس العلـوم
سبيك (عملة خاصة ببلاد الشرق الأقصى ، ذات	السياسية والاقتصادية وبشكل خاص "نظريــة النقد ،
فيمة ضعيفة جداً ، بقيت تستعمل حتى أوائل القرن	والاعتماد ، والأحسوال الاقتصادية" .
	اختص بالمسائل الضريبية حيث تحتل في مؤلفاته
العشرين) .	مكاناً رئيسياً . Hûnter Schmâlders

5100 - Schmoller (Gustave) . 1917 — 1838 اقتصادي ألماني من أنباع المدرسة التاريخية ؛ عمل	العلومُ المساعدةُ . Sciences auxiliaires . ألمساعدةُ . Auxiliary sciences
أستاذاً في : دهال ، ستراسبورغ ، وبرلين» . عرف بنظرته الارتيابيـة وشكــوكــه في الحقــائـــق	العلومُ الرياضيةُ . Sciences exactes . العلومُ الرياضيةُ . Exact sciences
التاريخية . Gustave Schmoller	العلوم القانونية
5101 - Schneider (Erich) . 1900	5112 - Sciences naturelles
أستاذ في جامعة كس حيث يدوس علم الاقتصاد والعلوم	Natural sciences . العلوم الطبيعية
السياسية إلى جانب الاستثمار الاقتصادي وعلم الإحصاء.	5113 - Sciences politiques
تحتل المحاسبة الصناعية مكاناً بارزاً في دراساته . Erich Schneider	Political sciences . in lade , lade .
5102 - Schouten (D.J.B.)	5114 - Sciences sociales, ou, sciences sociologi-
اقتصادي هولندي . مِـن أنصار الأسلوب الوصفي	العلوم الاجتماعية .
· للأبحاثُ الاقتصاديةُ في المدرسة الاقتصادية الهولندية	Social sciences, Sociology
D.J.B. Schouten	5115 - Scott (Anthony D.)
5103 - Schueller (Eugène) . 1957 — 1881	أستاذ الاقتصاد السياسي في جامعة كولومبيا البريطانية
صناعي فرنسي ، أثبــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ورثيس الرابطة الكندية للاقتصاد السياسي . اهتم
كان أولمن استخدم طريقة الراديسوفسون في	بدراسة المصادر الطبيعيـة ومشاكل الانتاج ، وتنظيم العمل ورأس المـــال في الاقتصاد الكندي .
الإعلان والدعاية . لعب دوراً في مِجال الحركة	Anthony D. Scott
الفكرية من حيث الأبحاث المتعلقة بالأجور النسبيـــة	
والضريبة على الطاقة المحركةEugène Schueller	Scrip-certificate
5104 - Schuman (Robert) . 1963 — 1886	5117 - Scrupule
رجل دولة فرنسي . كان وزيراً للخارجية ورئيساً	وحدة وزن إنجليزية تستعمل في الصيدليات وتعادل ١،3٥
الوزراء، لعب دوراً هاماً في مجال الوحدة الاقتصادية	غــرام . Scruple
الأوروبية وخاصة في تحقيق "الأسرة الأوروبية للفحم	5118 - Sears & Roebuck
والفولاذ ". Robert Schumon	مؤسسة سيرز وروبيك (أول مؤسسة أنشت في
5105 - Schumpeter (Joseph) . 1950 — 1883	الولايات المتحدة الأمريكية لتنفيذ (البيع بالمراسلة) سنة
اقتصادي من أصل نمسوي . أهم منشورات كتاب :	1886 ، ثم تـوسعت وأصبحت آحـدى أكبـر
"الرأسمالية والاشتراكيــة والديموقراطيـة" الذي نشــر	Sears & Roebuck
Joseph Schumpeter 1945 وسنة 1942	5119 - S.E.C.O (Société coopérative pour le con- trôle de la sécurité de la construction)
5106 - Science	الشركة التعاونية لمراقبة أمن البناء. (مؤسسة بلجيكية ،
Science	مقرها بروكسيل . تهتم بمراقبة البناء لتحقيق أمــن
5107 - Science économique	المنشآت العمرانية ، ويكون تدخلها إجبارياً).
علم الاقتصاد . Economics	Cooperative society for the security control of construction
5108 - Science de l'économie politique	5120 - Secondaire
the state of the state of	tra and a sea

ثانوي . فرعي . ثان . تال .

Secondary

علم الاقتصاد السياسي . Science of political economy 5121 - Le secteur secondaire القطاع الاقتصادي الشانوي (مجموع النشاط الاقتصادي المؤدي إلى تحويل المواد الأوليسة إلى منتجسات The secondary sector . (غير المناه المن

5122 - Secours

عوْن . تعاون . إمداد . مُساعدة . نجدة . إسعاف . Help. Aid, Rescue

5123 - Secours alimentaires إمداد بالمواد الغذائية . Food relief supply

5124 - Secours monétaires

إعانات نقدية . إسعاف مالي . Monetary aid, Monetary relief

5125 - Société de secours mutuel . تعاضُديّة . جمعية تعاضُديّة Mutual benefit society

5126 - Secours publics . عَامَة . Public help

5127 - Secrétaire

کرتیر . أمين سرّ . نــــاموس . Secretary

5128 - Secrétaire général أمينٌ عام (وزارة الاقتصاد) . Secretary-general

5129 - Secrétaire privé . (بالإدارة أو المشروع) Private secretary

5130 - Secrétariat

كرتاوية . أمانة سر . مكتب أمانة السر . موظفو السكرتاوية (أو أمانة السر) .
Secretaryship. Secretary's office

قطاع . Secteur . قطاع . Sector. Area

5132 - Secteur abrité
. (بعيد عسن المزاحمة)
Protected or sheltered sector

قطاع خاص . Secteur privé . قطاع خاص . Private sector

5134 - Secteurs primaire, secondaire et tertiaire قطاع أول ، ثان ، ثاث (توزيع الفعالية الاقتصادية وقطاع أول ، ثان ، ثاث تحتلف في عملية التنمية والتوسع). Primary, secondary and tertiary activities

5135 - Section . " section . " section, Branch

9136 - Section française de l'internationale ouvrière (S.F.I.O)

الفرع الفرنسي للحركــة الاشتراكية العمالية الدولية . (اسم الحزب الاشتــراكـي الفرنسـي) .

أمن . سلامة . Safety . Safety

السلامة العامة . الأمن العام . Public security

الأمنُ الدولي . Securité internationale . الأمنُ الدولي . International security

الضمان الاجتماعي . والضمان الاجتماعي (Contributory insurance scheme; social security

5141 - Securities and exchange commission (S.E.C)

أحد الجداول التي تُـظهر حركة القيم المالية في بورصة نيويورك .

1906 . 1906 . 1906 مؤرخ ؛ اقتصادي ورئيس تحريرصحيفة "الحياة الفرنسية" . اختص بالمسائل النقدية ، وله موسوعة هامة بعنوان "كل النقود في العالم" . Rene Sedillot

5143 - Sée (Henri) . 1936 — 1864 مؤرخ فرنسي ، درس بشكل رئيسي النظام القديم. نشر عدة مؤلفات تناول فيها الحياة الاقتصادية والتجارية والصناعية للقرن الثامن عشر. Henri Sée

11

	,
5145 - Semi-conducteur (métaux)	قسمُ الدعاية . Service de propagande
شبه موصل (خاصة فيزيائية لبعض المعادن الصافية .	Advertising department
Semi-conductor (metals)	قسمُ النشر والإعلان Service de publicité النشر والإعلان
5146 - Seminaire	Publicity department
منتدى . مؤتمر اختصاصيين حلقة دراسيّة" (في التعليــم	Tubicity department
العالي) . معهد علمي . (العالي)	5160 - Service de réparation
	قسمُ التصليح . قسم الترميم . خدمات الترميم
5147 - Sequin	Repairs department . والإصلاح
نقد ذهبي قديم ، استعمل في فينيسيا منذ القرن الثالث	5161 - Service des recherches scientifiques
عشىر وحبى القرن الشامن عشر ويسمى أيضاً	قسمُ البحوث العلميّة .
Sequin dueat	Department of scientific researches
5148 - Service	
خدمة ". مصلحة ، دائرة ، قسم ". فائدة ، نفع ، عون	5162 - Service des transports
فضل ، جميل .	قسم النَّقل . مصلحة النقل . إدارة النقل .
Service, Department, Payment	Transport department
5149 - Service de la comptabilité	5163 - Service des travaux
قسم الحسابات .	قسم الأشغال العامة . فرع الأشغال العامة .
Accounts department	
5150 - Service de renseignement .	Public works department
قسم الاستعلامات . مصلحة الاستعلامات .	5164 - Service d'expédition
Information service, Information depart-	(قسم الشحن أوالإرسال) فرع الشحن أوالإرسال
ment	Forwarding department, Dispatch service
5151 - Service du change	5165 - Service d'exploitation
قسمُ الصرف .	قســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Exchange department	فرع الاستثمار (أو الاستغلال) .
5152 - Service du porte feuille	Exploitation department
قسمُ الأوراق الماليّة .	•
Stocks and shares department	5166 - Service du personnel
5153 - Service de la caisse	قسم ذاتية الأفراد (الموظفين العاملين) .
قسم الخزانة ؛ (أمانة الصندوق) .	دائرة شؤون الموظفين .
Pay-desk department	Personnel department, Staff department
قسم التوفير . Sl54 - Service d'épargne	5167 - Service météorologique
Savings department	قسم الأرصاد الجوية .
5155 - Service des comptes courants	Meteorological department
قسم الحسابات الجارية .	5168 - Service postal
Current account department	مصلحة البريد . إدارة البريد . خدمة البريد .
5156 - Service ambulancier	
مصلحة إسعاف . قسيم إسعاف . Ambulance department	Posts department
5157 - Service d'entretien	5169 - Service aérien de massageries
قسم الصيانة . خدمة الصيانة .	مصلحة ُ نقل جوي .
Maintenance department	Air-transport department
-	

5170 - Service de la solde مصلحة الرواتب . قسسم الرواتب .	Solut - Service de jour . توميّة . Day service
Pay department	5185 - Service des secteurs postaux
5171 - Service d'information مصلة ُ الإعلام . دائـرة ُ الإعلام . Information department	خدمات الفروع البريديّة . إدارة الخدمات البريدية . Postal services department
5172 - Services concédés . الترّامُ المرافق العامّة	5186 - Services des transmissions قسم ُ الإشارة (قسم ُالاتصالات السلكيةو اللاسلكية) . Transmissions department
5173 - Services publics . خدمات عامة Public utilities	خدمة داخلية
Social services . "عَلَمَاتَ اجتماعِيّةً . Social services	دائرة ُ الخدمات الطبّيّة . Service médical . Medical department
Sanitary services الخدماتُ الصحيّة. Sonitary services	5189 - Tableau du service جلول الخلمة (جـلول العمل) . Roster
5176 - Etre bon pour le service مالخ للخدمة . صالح للعمل . To be good for service	عطة خلمة
استخدام . استعمال . To put into service 5178 - Prendre le service	5191 - Tour de service . (دورُ العمل) . Shift (service)
. تسلّم الخدمة . تسلّم العمل . To take up service	5192 - Louage de service إجارة ُ الخلمات (إجاة الأشخاص) .
خدمة بحرية	Service hiring
Sea service	عناصرُ الخدمة . الخدمُ . 5193 - Gens de service
عدمة نعلية " . " عدمة نعلية الله عدمة الله عدمة الله عدمة الله الله عدمة الله عدمة الله عدمة الله عدمة الله عدمة	Service people
Active service	5194 - Servir
5181 - Service administratif	حدم . أدّى . ساعد . عاون . صلّح .
خدمة إدارية . مصلحة إدارية .	To serve
Administrative service, Administrative de- partment	أَدَّى فَائِدَةً . قَدِّم فَائِدَةً . أَدِّى فَائِدَةً . أَدِّى فَائِدَةً .
خدمات جارية . 5182 - Service courant	To pay an interest . 5196 - Servir sur mer . خدم في المحر
Current service	خدم و البحر . Servir sur mer . تعدم في البحر . To serve at sea
5183 - Service de sauvetage	
خدمات الانقاذ . قسم الانقاذ .	خادم . أجير أجير
Salvage department	Servant, Hired servant

1927 . ميشيل شانكس (Michael) ميشيل شانكس اقتصادي ورجل إعلام إنجليزي ؛ مرتبط مع كسل من جريدة "الايكونوميست"و "الفاينانشال تايسز" والسانداي تايمز". أصبح سنة 1965 مستشاراً اقتصادياً للحكومة ثم عاد سنة 1967 ليعمل في جريدة "التايمز". تتناول دراساته : المشاريع العامة ومنطقة الاسترليني. Michael Shanks

5199 - S.H.A.P.E (Supreme Headquaters of Allied Powers in Europe)

القطاع الأوروبي العام لقوات الحلف الأطلسي (أنشت سنة 1951 . يضم 58 فرقة عاملة و 30 فرقة احتياطية و 5.500 طائرة وأسطول وجناح للوثائق والإعلام) (ومقرّه الحالي في بلجيكا قرب مون) . Quartier général européen des forces alliées du Pacte de l'Atlantique Nord)

5200 - Shilling .(عملة إنجليزية تعادل 1/20 من الجنيه الاسترليبي).

5201 - Ship . سفينة Novire

5202 - Ship broker . يري . (Courtier maritime)

مُمُوَّنُ السفينة . Ship chandler . Approvisionneur »

5206 - Shipping agent . يوري . Agent maritime »

5207 - Shipping bill, Bill of lading
. (بُولِيصة الشحن . وثِقة الشحن (بُولِيصة الشحن) « Connaissement

5208 - Shopping center . (مركز ُ تَسُوُّق (مركسز ٌ تجاري) «Centre commercial» 5209 - Shoup (Carl Sumner)

1920 . اقتصادي أمريكي . أستاذ في جامعة كولومبيا في نيويورك . كلف بمهام متعددة في الخارج وخاصة في فترويلا واليابـان . اختصاصي بالمالية العـامــة والنظرية الاقتصادية العامة .

Carl Sumner Shoup

5210 - Sieber (Hugo)

1911 . اقتصادي سويسري . أستاذ في جامعة بـرن حيث يلوس الاقتصاد السياسي . يهتم بشكل خاص بسياسة الإسكان ، وأجور السكن والضرائب المقارية Hugo Sieber

مركز . مقرّ . عقر . Head office, Center seat

5212 - Siège d'exploitation مركز الاستغلال . مركز الاستثمار . Exploitation centre

5213 - Siège principal

المركز الرئيسي . المقدر الرئيسي . Head office

إمضاء". توقيع أصفاء". توقيع أصفاء أللزمة (رقسم أو حرف يطبع في كعب الصفحة الأولى من الملزمة لإرشاد مجلد الكتاب عند Signature, Signing . المجليد الكتاب المتعليد الكتاب المتعليد الكتاب المتعليد الكتاب عند المتعليد الكتاب المتعليد الكتاب المتعليد الكتاب المتعليد المت

5216 - Signer . أَشْرَ . To sign

5217 - Sik (Ota) . اقتصادي تشيكوسلوڤاكي ، أستاذ وعضو في الأكاديمية العلمية . شغل منصب نائب رئيس مجلس الوزراء حتى أحداث أغسطس /آب/ 1968 . عضو اللجنة المركزية للحزب الشيوعي التشيكوسلوڤاكي . تتناول دراساته مواضيع : الاقتصاد السياسي الاشتراكي الخاص : بالتخطيط الإداري ، والعلاقات Ota Sik

5219 - Silver point . (حدُّ خـروج ودخول الفضة) . (Point d'argent)

5220 - Simiand (François)

1873 — 1935 . اقتصادي وعالم اجتمعاع ومؤرخ فرنسي . أستاذ في المعهد الفرنسي للصناعات والفنون وفي المعهد الفرنسي بمسائل "تطور الأجور منذ 150 عام. .

François Simiand

5221 - Sinistre . (ني أعمال التأمين) كارثة . حادث . (في أعمال التأمين) Casualty, Accident

5222 - Sinistre majeur كارثة كبرى . مخاطــر بسيمة . . Major accident

5223 - Sinistre partiel . "كاوثة" جزئية" . أخطار جُزئية Partial accident

5224 - Sinistre total كارثة كُلْيَةً . أخطارٌ كليةً . Total loss

5225 - Sinistré . بكارثة . Victim of a disaster

5226 - Novire sinistré . (بكارثة) منكوبة " ربكارثة) Wrecked ship

522/ - Sismondi (Jeon-Charles-Léonard Sismond de)
 1842 - 1773
 1842 - 1773
 التاسع عشر . ترك موسوعة بعنوان "المباديء التاسع عشر . ترك موسوعة بعنوان "المباديء الجديدة للاقتصاد السياسي" (باريس 1827) . اشتهر بمناوأته للحرية الاقتصادية ولنظام المجتمع الآلي .

مواقعُ . زوايا نظر . Sites . مواقعُ المراكز السكانية (يتوجب مراعاتها وانتقاؤها عند تنظيم المراكز السكان وتنظيم لتأمين الصحة العامـة في عمليات الإسكان وتنظيم المدن . Sites

5229 - Situation

وَضْع ، موْقف . حال ، مركز ، بيان ، وظيفة . Situation, Position, Report, Statement Office

5230 - Dresser un tableau de la situation

نظّمَ جدولاً (بياناً) في الموقف (الموقف العام للمشروع) . To make a chart of the situation

523'l - Situation brillante

موقف ممتاز . مرکز ممتاز : وضع ممتاز . مرکز ممتاز : وضع ممتاز . Brilliant situation

5232 - Situation critique . موقف أو وضع أو مركز ... حرج " Critical situation

5233 - Rétablir la situation أصلح الموقف . صحّح الوضع . استعاد المركز . To restore the situation

5234 - Situation administrative . يان إداري . Administrative statement

5235 - Situation de caisse Cash position . أو حالة) الصندوق

5236 - Situction de fortune
. حالة الثروة . بيان حالة الأموال
Statement of wealth

5237 - Situation difficile . قصع معب . وضع متعب . Difficult situation

الوضعُ العائلي . Situation familiale . الوضعُ العائلي . Familial situation

5240 - Situation générale General situation الوقفُ العام . الوقفُ العام .

5241 - Situation variable 5254 - Fait social موقفٌ أو وضعٌ مُتغيّـــرٌ (متبدل) . حدث اجتماعي . واقعــة اجتماعية . Variable position Social event مركز قانوني . 5255 - Interdépendance sociale 5242 - Situation juridique الاعتماد الاجتماعي . Juridical situation, Legal position Social interdependance سان شهري . 5243 - Situation mensuelle عنوان الشركة. Monthly statement 5256 - Raison sociale Cofpany's name, Trade-name 5244 - Situation pécuniaire الموقفُ المالي . الحالة المالية . خدمة اجتماعة . 5257 - Service social Financial position Social welfare, Social service 5245 - Situation de compte des travaux علم الاجتماع . 5258 - Science sociale موقفُ الحساب الختامي للأعمال . Statement of works account Social science م كزُّ الشركة . مقر الشركة . 5259 - Siège social 5246 - Sloom Company's head office رئيس مؤسسة (جنسرال موتورز). أسسها سنة 1934 5260 - Signature sociale يرأس مال قدره 309 مليون دولار . إمضاء الشركة . التوقيع عن الشركة . Authorized signature (of company) Sloan شعار". التضامر الاجتماعي . Solidarité sociale . التضامر الاجتماعي . 5247 - Slogan Slogans Social solidarity 5248 - Slogan publicitaire 5262 - Socialisme شعار لشهرة والإعلان . Advertising tag اشتراكية (نظرية اقتصاديــة واجتماعية وسياسية تدين الملكّية الخاصة لوسائـل الإنتاج وتوزيع السلع). Socialism 5249 - Smig (Salaire minimum interprofessionne: garanti) ضمانُ الحد الأدنى للأجور المهنية . اشته اكمة ألدولة . 5263 - Socialisme d'état Minimum guaranteed wage State socialism 1790 - 17235250 - Smith (Adam) اشتر اكية إصلاحية 5264 - Socialisme réformiste اقتصادي إيكوسي مشهور؛ سمىي "أبـــا الاقتصـــاد Reformist socialism السياسي" . مؤسس المدرسة الاقتصادية الكلاسيكية في اشتر اكبة علمية . 5265 - Socialisme scientifique كتابه "ثروة الأمم" (1776) وواضع مذهب التبادل الحرّ Scientific socialism والحرية الاقتصادية بوجــه عام . Adam Smith اشتراكة خالية". 5266 - Socialisme utopique Utopian sociailism 5251 - Social 5267 - Socialisme national اشتر اكتة وطنية أو قومية . اجتماعي . خاص بالمجتمع . خاص بشركة . National sociailism Social رأس مال الشركة . 5268 - Socialiste 5252 - Capital social اشتراكي . من أتباع المذهب الاشتراكي . Company's capital

5269 - Parti Socialiste

Socialist party

الحزبُ الاشتراكي .

السنة المالية للشركة

5253 - Exercis sociale

Company's financial year

5270 - Société . مجمع .	5284 - Société coopérative de construction جمعية تعاونية للبناء . جمعية البناء التعاونية .
Company, Firm, Society, Community, As-	Construction cooperative society
sociation	5285 - Société coopérative de crédit
5271 - Société en nom collectif شركة تضامن .	جمعية التسليف التعاونية . تعاونية التسليف . Loan cooperative society
شركة توصية . 5272 - Société en commandite	5286 - Société coopérative de production
Partnership	تعاونية إنتاجية . جمعيـة الإنتاج التعاونيـة .
5273 - Société en commandite simple	Production cooperative society
شركة توصية بسيطة .	5287 - Société d'armateurs
Limited partnership	شركة مُجهّزي السفن .
5274 - Société en commandite par action	Shipowners company
شركة توصية مساهمة .	شركة تأمين . 4 Société d'assurances
Joint-stock partnership	Insurance company
شركة مغفلة مساهمة ". Société amonyme	5289 - Société d'assurances mutuelles
Limited company	جمعية ُ تأمينات تعاونية . شركة نأمين تعاوني .
5276 - Société à responsabilité limitée	Mutual insurance company
شركة" محدودة ُ المسؤولية .	5290 - Société de capitalisation
Limited liability company	شركة تكوين الأموال ؛ شركة التأصيل .
5277 - Société à capital variable	Capitalization company
شركة" ذاتٌ وأس مال قابل للتغيير .	5291 - Société de caution mutuelle
Company of variable capital	شركة كفالة تعاونية .
شركة أشخاص . 5278 - Société de personnes	Mutual surety company, Mutual guaran- tee company
Corporation	5292 - Société de classification
شركة أموال . Société de capitaux . أموال	شركة ُ ترتيب السفن .
Finance company	Ship-grading company
5280 - Société à personne unique	شركة ادخار . Société d'épargne . مشركة ادخار
شركة " ذاتُ شريك واحد .	Savings company
One-person partnership	شركة فعلية 5294 - Société de fait
5281 - Société coopérative	Actual company
شركة ً تعاون . جمعيت تعاونية .	شركة ملاجة . Société de navigation . شركة ملاجة
Cooperative society	Shipping company
5282 - Société coopérative agricole	5296 - <u>Société de</u> secours mutuels جمعية التعاون المتبادل .
شركة ُ تعاون زراعية . جمعية تعاونية زراعيـّة . Agricultural co-op. society	Mutual benefit society
5283 - Société coopérative de consommation	5297 - Société en formation
تعاونية استهلاكية (جمعية الاستهلاك التعاونية) . Consumer's cooperative society	شركة" في طوْر التكوين , شركة" في مرحلة التكوين . Company in the making
Consumer a cooperative applicit	

5298 - Société en liquidation
شركة في مرحلة التصفية . Company in liquidation
5299 - Société foncière . "عقارية Real estate company
5300 - Société léonine
شركة "جائرة" (يتضمّن عقد تأسيسها شرط الأسد .
ويلاحظ أنها تعتبر بـاطلة بموجب غالب التشريعـات
الحديثة) . (الحديثة Leonine company
5301 - Société mère
الشركة ألرئيسية (الشركة الأم) . Parent company
5302 - Société filiale
شركة تابعة (للشركة الرئيسية). Subsidiary company
5303 - Société succursale . شركة فرعية . Subsidary company
5304 - Société des Nortions (S.D.N)
The League of Nations
عقد مُ شركة . Acte de société . عقد مُ شركة . Deed of partnership
أستس شركة . Fonder une société . آمتس شركة . To found a company
5307 - Constituer une société . "كُون شركة". To form a company
5308 - Créer une société : أَنشأ شركةً To create a company
5309 - Former une société
عقد أو كون شركة " .
To form a partnership
5310 - Société commerciale . "شركة تجارية . Commercial firm
5311 - Société pour le développement de l'éco- nomie suisse (Gesellschaft zur Forderung der Schweizerischen wirtschaft)

المؤسسة الاجتماعية السويسرية للتنمية الاقتصادية

economy

Society for the development of Swiss

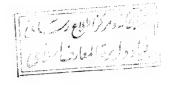
(الولايات المتحدة . كلاڤلند. أسس سنة 1930. . ويضم اقتصاديين وعلماء إحصائيين من مختلف بلاد العالم) . Econometric society 5313 - Société d'économie politique المعهد الدولي للعلـوم الاقتصادية السياسيـة. (فرنسا . باريس . أسس سنة 1842) . Society of political economy 5314 - Société d'études et d'expansion المؤسسة الاجتماعية الدولية للإنساء والأبحاث الاقتصادية. (مؤسسة دولية مقرها لييج في بلجيكا . نشأت سنة 1902) Society of economic studies and expan-5315 - Société financière internationale (S.F.I) الما سسة المالية الدولية (مؤسسة نشأت سنة 1956 وتعمل بإشراف المصرف العالمي للمساهمة في مشاريع التنمية وتقديم القــروض بدون ضمانات حكومية) . International finance corporation (I.F.C) 5316 - Société interprofessionnelle pour la compensation des valeurs mobilières (S.I.C.O.V.A.M) مؤسسة التقاص المهنية . (أنشئت في فرنسا سنة 1950 لتحل محل الصندوق المركزي للودائع وتحويل السندات). 5317 - Société d'investissement شكة تشسر. Investment company 5318 - Société nationale des chemins de fer françois (S.N.C.F) الشركة اله طنية للخطوط الحديدية الفرنسية . French national railway company 5319 - Société royale d'économie politique de Belgique المجمع العلمي الملكي للعلوم الاقتصادية السياسيةفي بلجيكا Belgian royal society of political econo-5320 - Software تشغيل الحاسبة الالكترونية. تخديم الحاسبة الالكترونية. Software

5312 - Société d'économétrie

المجمع العلمي للأبحاث الاقتصادية الإحصائية .

(جنيڤ . زوړيخ) :

5321 - Sol	مدين متضامن . 5338 - Débiteur solidaire
صُول (وحمدة " نقديّة " تستعمل في البيرو) .	Joint debtor
Sol	الترام تضامي . 5339 - Obligation solidaire
رَصِيدٌ . Solde	Obligation binding all parties
Balance	تضامنُنْ . تكافُلُ تكافُلُ
رصيد في المصرف . Solde en banque	Solidarity, Interdependence
Balance of bank account	5341 - Solidarité active
وصيدً في الصناوق . Solde en coisse Balance in hand	تضامُنَ" إيجابي (تضامنُ الدائنين) . Active solidarity
رَضِيدٌ مُرَحَلٌ . Solde reportée	5342 - Solidarité passive
Balance carried forward	تضامن سلبني (تضامُسن مدينين) .
رصيد الترحيل . Solde à reporter	Passive solidarity
Balance to be carried forward	5343 - Solidarité conventionnelle . تضامن " اتفاقي .
وصيلہ جدیلہ . Balance carried forward to next account	Solidarity by agreement
	تضامن قانوني . Solidarité légale
ر صید دائن . Solde créditeur . وصید دائن . Credit balance	Lega! solidarity
وصيد مدين . "Solde débiteur . "وصيد مدين الله عنه الله ع	5345 - Solidarité par division de travail
Debit balance	تضامن بتقسيم العمل . Solidarity by division of work
بانی قائمة حساب . Solde d'une facture	
Balance due	تضامن القص . Solidarité imparfaite . تضامن القص . Imperfect solidarity
5331 - Soldes	إضرابٌ تضامني . Grève de solidarité . إضرابٌ تضامني
بيع تصفية (بيع بضائع بأسعار مخفضة بقصده	Sympathetic strike
تصفیتها) . (تصفیتها	5348 - Solvable
سدّد ؛ دنع َ صَنَى انتهى Solder مدّد ؛ دنع َ صَنَى انتهى To settle, To pay off, To decr	مُوسِرٌ . مَلِيء (قـادرٌ على الوفاء مالياً) . Solvent
5333 - Solder un découvert	5349 - Débiteur solvable
سَدَّدَ حساباً مکشرفاً . To balance an overdraft	مدين موسر". مدين مليء . (مدين قادر" على الوفاء) . Solvent debtor
5334 - Solder des marchandises démodées	مبلغ مالي
صَفَى بضائع مِن طراز قديم .	Sum, Amount
To remainder	مبلغُ التأمين . Somme assurée
انهی بخسارة . Se solder par une perte . انهی بخسارة . To close with a loss	Insured sum
	مبلغُ إجمالي . 5352 - Somme forfaitaire
مُنضامن	Agreed sum 5353 - Sommes dues au trésor public
5337 - Caution solidaire . "كفيل متضامن الله متضامن الله عندا الله عندا الله الله عندا الله عند	مبالغُ مستحقّة للخزانــة العامّة .
Joint security	Sums due to the public treasury



Sumptuary . كمالي . Somiptuary	5367 - Souscripteur d'actions مكتب في الأسهم Subscriber for shares
5355 - Dépenses somptucires مصروفاتٌ كماليةٌ . نفقاتٌ كمالية .	5368 - Souscripteur d'un billet
مصروفات فعالية . نفقات فعالية . Sumptuary expenses	مُوَقَعٌ سنداً للأمر . Drawer of a bill
5356 - Sondage	ا کتاب ا
سبو .	Subscription Application
تحرّي مدى رواج سلعة معينة في السوق . تحري الأسعاو . تحــري عمـــق الطبقــاتالأرضية .	5370 - Souscription à un e émission d'actions اکتتاب في إصدار أسهم . Application for shares
Test, Probe, Survey	في طريق النمو . Sous-developpement . وي طريق النمو . Under-development
مبر - Sonder - مبر - To test, To probe. To examine	التقديرُ بأقل من القيمة . S372 - Sous-estimation
5358 - Soroptimiste - 5358 - soroptimiste - 5358 - عضو نادي "سوړوبتيميت" الدولي .	1.10
Soroptimist	معاول من الباطن Sub-contractor
5359 - Sortie مخرج . منفذ . خروج . انصرات . ذهاب .	5374 - Sous-ferme
وفي تقنية الإعلام "إخراج المعلومات من الآلة	أُجرة مِن الباطن (للأرض الزراعية) * Underlease (of land)
الإلكترونية" . Going out, Exodus	منتج ثانوي منتج ثانوي By-product
5360 - Sou	5376 - Sous-sol
عملة فرنسية من الذهب أو الفضة أو البرونز . Sou	باطن الأرض – عنابر سفلية (أنابر سفلية) Bubsoil, Substratum, Underground, Base-
روء تغذية . Sous-alimentation . عندية	ment
Malnutrition	5377 - Sous-traitance
إجارة من الباطن . Sub-lease	توقيع عقد من الباطن(بين الشركات) Sub-contracting
5363 - Sous-caution . كفيل الكفيل . Sub-guarantor	5378 - Soute منبر أثبر Store-room
الاستهلاك . Sous-consommation . كانة الاستهلاك . Under-consumption	عنبر الفحم (في السفن) Soute à charbon عنبر الفحم (في السفن) Coal-bunker
5365 - Souscripteur . موقع . سمسار الاكتتاب . موقع . سمسار الاكتتاب Subscriber, Drawer, Underwriter	5380 - Soutien des cours الأسعار Price-support, Pegging of prices
5366 - Souscripteurs d'assurances	5381 - Souverain
بسماسرة التأمين بالاكتتاب .	جنبه ذهب انجليزي (كان بُسك في بريطانيا وخارجها).
	Sovereign . (وخارجها

5382 - Sovkhoze	5397 - Stabiliser
سُوفِخوز (مزرعة حكومية نموذجية تعاونية، في الاتحاد	To stabilize, To peg
السوڤييي) . Sovkhoze	بَتَ الأسعارَ . 5398 - Stabiliser les prix
5383 - Spécialisation	To peg the prices
تخصّص ، اختصاض . تخصيص (الميزانية) Specialization	لبات . استقرار . Stabilité Stability
تخصص . اختص ب . اختص . تخصص . اختص ب . اختص اختص . اختص ب . اختص اختص . اختص اختص اختص اختص المناسبة . المناسبة المناسب	5400 - Stage تمرين ". تدريب (لتطبيق الأفكار النظرية) . Traineeship
آخصائي . اختصاصي ب.	تُمرنٌ . Stagiaire تُعرنُ . Probationer, Trainee
مبدأ تخصيص الميزانية . Specialité Speciality	5402 - Stagnation 5202 Stagnation
5387 - Spécifique (droit) . وسم نوعي Specific duty	وكود الأعمال . Stagnation des affaires . وكود الأعمال . Business slackness
مضارَبة (في البورصة) . Speculation Speculation	5404 - Stakhanovisme
5389 - Spéculation illicite	ستاخانوفية (طريقة لزيادة الإنتاج في العمل بمبادرة
. مضاربة عير مشروعة . Illicit speculation	العمال . أسسها ستاخانوف /أحدّ وجال المناجم/ سنة 1935 الذي استطاع أن يرفع الإنتاج بموجبها ستة عشر
5390 - Spéculation hasardeuse	ضعفاً) . Stakhanovism
مضاربة خطرَة" . مضاربة مغامرَة . Risky speculation 5391 - Speculer . ق البورصة) .	5405 - Standard وحدة قياس ثبابتة تُشَخذ قاعدة لقياس مستسوى الإنتاجية أو الأسعار الخ وحدة نوعية ". نموذج .
To speculate	عيار". مقياس.
5392 - Spéculer à la hausse To speculate in stex. ضارَبَ على الصعود	5406 - Standard and poor's corporation index أحد الجداول التي توضع حركات القيم المالية الخاصة
5393 - Spéculer à la baisse ضارَبَ على النزول To go α bear	بورصة نيويورك . 5407 - Standard de vie (Niveau de vie)
5394 - Spot	مستوى المعيشة . Standard of living
بقعة ضوئية (على شاشة) . وفي تقنية الإعلام بم بقعة معنطة" . Spot	اعتماد محدّد ومخصّص (اتفاق بين دولة عضو في
5395 - Stabilisation . (أميت (جعل الشيء أو الوضع مستقرأ) Stabilization 5396 - Stabilisation de la monnaie . (تثبيت النقد (تثبيت قيمته) Stabilisation of currency	صندوق النقد الدولي ، والصندوق المذكور ، نستطيع الدولة بوساطته أن تؤمن إمكانية حصولها على قرض أو اعتماد ضمن سقف محدد وخلال فتسرة زمنية معينة ، دون أن تكون الدولة مضطرة لاستخدامه إلا أنه يعتبر اجراء وقائياً إذ يشكل احتياطياً لها في حال تعرضها لأن تصبح مدينة) .(Stand by (credit)

5424 - Stefanoff (Ivan) 5409 - Standardisation قوحيدُ نمط الإنتاج . توحيدُ نمط وسائل الإنتاج. 1899 . أستاذ في علم الإحصاء . عضو أكاديمية Standardization العلوم البلغارية . يهتم بشكل خاص بالمواضع الإحصائلة نشر عدة دواسات تتعلق بالمشا كِل الديمو غرافيـة 5410 - Stories مُدة الشحن أو التفريخ (التي تقف فيها السفينة في والتأمين على الحياة والتجارة الخارحية المرفأ) . السقالة . أجلُ الشَّخن أو التفريغ . Lay-days Ivan Stefanoff مقاول ُ الشحن أوالتفريغ . 5425 - Stevedore 5411 - Statère عملة يونانية قديمة كانت تعادل من 2 إلى 4 در اخمة . Stevedore 5426 - Stevers (T.) عطة " مركة " اقتصادي هولندي . من أنصار الطريقة الكمية 5412 - Station للمدرسة الاقتصادية الهولندية Station مركز ومامات بحرية Station balnéaire. مركز ومامات بحرية T. Stevers عرضى . Seaside resort 5427 - Stochastique 5414 - Station de chemin de fer 5428 - Stock محطة خطوط حديدية . Railway station مخزُون " . احتياطي .موجود " . رَصد " . 5415 - Statisticien Stock عالم في علم الإحصاء . عالم إحصائي . 5429 - Stock de marchandises Statistique . إحصائي . Statistics, Statistical المخزون من البضاعة . البضاعة الموجودة . 5416 - Statistique Stock of goods 5417 - Statistique appliquée وصد الذهب 5430 - Stock d'or علم الإحصاء التطبيق إحصاء تطبيق. Stock of gold Applied statistics 5431 - Stock pile إحصاء جمركي ... 5418 - Statistique douanière تخزين احتياطي (للمسواد النادوة) . Customs statistics ويطلق عليه في السولايات المتحسدة : (التخسزيسن 5419 - Statistiques mensuelles الاحتياطي الوقائي للأهداف الاستراتيجية) . Réserve de stocks إحصاءات شهرية Monthly statistics الحالة ُ الراهنة ُ . 5420 - Status quo 5432 - Stock tampon Status quo سياسة الاسفنج (عمليسة امتصاص الاحتياجات 5421 - Statuaire · الزائدة عن الطلب في الأسواق، وإمداد الأسواق نظامي . تأسيسي (منصوص عليه في نظام الشركة) . بها عند الاحتياج إليها) . Statutory, Provided by the articles Buffer stock 5422 - Gérant statuaire 5433 - Stockage (storage) المديرُ التأسيسي . المديسر النظامي (للشركة) . خزن . تخزين . وفي تقنية الإعلام :(حفظ Statutory manager المعطبات) :

Stocking, Building up of stock

الاحتياطي النظامي .

5423 - Réserve statuaire

Statutory reserve

5434 - Stockholm (convention)
اتفاق استوكهولم (عقد سنة 1950—1959 نشأت بموجبه
الرابطة الأوروبية للتبادل الحسر ردا على الرابطة
الاقتصادية الأوروبية، ضمّ كلاً من : بريطانيا والدول
السكاندنافية ، وسويسرة ، والنمسا ، والبرتغال) .

Stockholm convention

كبحُ الخسارة (تعبيسر يستخدمُ في الولايات المتحدة ويعيى : نظام للشراء يتضمن إعادة بيع المبيع دون ضرورة إنذار البائع في حالة هبوط الأسعار عن مستوى معين) . (Arrêt de la perte)

5436 - Strumilin (Stemislerv Gustervovich)

1877 . اقتصادي وعالم إحصائي سوڤييي . كان موظفاً
كبيراً في العهد القيصري ؛ وساهم في سنة 1921 مساهمة
كبرى في التخطيط الاقتصادي السوڤييي ثم أصبح
عضو أكاديمية العلوم سنة 1931 . يدوس في عدة معاهد
للتعليم العالي ؛ وكان له تأثير كبير في طرق التخطيط
السوڤييي . S.G. Strumilin

5437 - Stviver

عملة قديمة كانت تستعمل في هولندا والمناطق المجاورة لها . Stviver

منح إعانات مالية Accorder des subsides منح إعانات مالية To grant subsidies

5440 - Substituer

بَدُّل . أبدلَ . استبدل شخصاً بآخر . To substitute

5441 - Substitution

استبدال . إبدال . تغيير . إنابة . Substitution

5442 - Substitution de gage . استبدال الرهن . Substitution of pledge

5443 - Substitution de mandataire

انابة عن الوكيل . توكيل من الوكيل . Substitution of mandator وارث . خلف . Successor

5445 - Succession . "تركة" ، ميراث" . تتابع ، تعاقب ، تعاقب Succession

5446 - Droits de succession ضريبة الإرث (الرسوم الإرثية) . Probate duty

5447 - Successoral . (أو التركة). خاص بالميراث (أو التركة). Relating to an inheritance

قانون ُ التركات . Death duties

5449 - Impôt successoral . (ضريبة 'التركات . (ضريبة الإرث) Death duty

5450 - Masse successorale مجموع ما للتركة من أموال وما عليها من ديون . Successional mass

5451 - Sucre وحدة نقديّـة تستعمل في الإيكواتور . Sucre

5453 - Suomen teollisuuden keskusvaliokunta (Conseil des industries finlandaises)
. المجلس الاستشاري الصناعات الفنلندية
Advisory consil of finnish industries

5454 - Superette
 مخزن لبيع المواد الغذائية على أساس الخدمة الذاتية .
 Superette

5455 - Super marché

سوبر مارشيه (متجر كبير يجري البيع فيه على أساس الخدمة الذائية) . Super market

5456 - Super tranche-or (droit de tirage de la)-حق السحب (من صندوق النقد الدولي) .

مُلُحَقُّ . زيادةً . إضافةً . Supplement, Extra payment

قسطٌ إضافي . Supplément de prime . قسطٌ إضافي . Additional premium	5473 - Surcharge de la prime . أيادة القِسط . Overcharge of premium
5459 - Supplément de prix . زيادة في الثمن Extra charge	5474 - Surcharge d'un registre . تحوير في السجل Alteration in register
مُلحَقٌ بصَحِفَة . Supplément à un journal Newspaper supplement 5461 - Supplémentaire	حوَّر . زاد في العبء . أثقل Surcharger حوَّر . زاد في العبء . أثقل To overload. To overcharge, To alter
اصائي . Supplementary, Extra	5476 - Surcharger d'impôts To overtox الضرائب
5462 - Heures supplémentaires Overtime . (للعمل) "ساعات" إضافية" (للعمل)	5477 - Surcharger un navire
	أثقل حمولة السفينة . (زاد في عبء حمولتها . زاد في
تعوين التماني (إمداد بالتموين على أساس الثقة) اعتماد التماني .	الحمولة عن طاقتها) To overload a ship
(Approvisionnement, ou, crédit)	5478 - Surcharger une ligne dans un acte حور سطراً في العقد .
5464 - Support	To alter a line in a contract
سند" . دعامة " . دعم " . ثدعيم " . Support	5479 - Surchauffe
5465 - Support d'information . مستندات إعلامية	نمو اقتصادي سريع (ينذر بانحرافات خطيرة)تسارع حاد في النمو الاقتصادي
Information medium	زيادة . تصاعد 5480 - Surcroft
تحميل . أخذ على عائقه . تحميل . أخذ على عائقه .	Addition
To bear, To support	5481 - Surcroît de dépenses
تحمل التكاليف To foot the bills	زيادة النفقات . تصاعد النفقات Increase in expenses
تحمل خسارة معينة Supporter une perte	
To suffer a loss	5482 - Surestaries مدد أجل الشحن أوالتفريغ : سقالة إضافية .
ألغي . أبطل . حذف . Supprimer . عنف	Demurrage
To suppress, To cancel, To abolish, To stop	أجل الشحن أو التفريغ . Jour de surestarie
5470 - Supprimer un droit de douane	Extra lay-day
ألغى جمركيا	5484 - Surestories
To abolish a customs duty	تعويض عن الناخر في الشحن أو التفريغ .
5471 - Supprimer un impôt أبطل ضريبة . ألغى ضريبة . حذف ضريبة من الاثحة.	Demurrage
et :li	5485 - Surestimation
10 0001011 01 1011	مبالغة في تقدير القيمة (زاد كثيراً في تقدير القيمة) . Overvaluation, Overestimate
5472 - Surcharge . زيادة الحمولة . تحوير . زيادة العبء . زيادة الحمولة . تحوير	
Overloading. Excess weight, Alteration	بالغ في تقدير القيمة . To overestimate

to overenarge, to overtale	10 surtax
5488 - Surfaire la valeur d'une action	5502 - Surtaxer les riches .
غالى في قيمة السّهم .	زاد الضريبة َ على المُوسرين
To over-estimate the value of a share	To surtax wealthy people
زيادة العرض . Suroffre . ويادة العرض .	5503 - Surtaxer un produit de luxe
Higher bid	زادً ضريبة سلعة كماليّة
جاوز . زاد عن الحد . فاق عن الحد .	To surtax a luxory product
To surpass	5504 - Svens ka arbets givare foreningen
5491 - L'émission fut surpassée	Confédération des employeurs Suédois
زاد الاكتتاب عن الإصدار. فاق الاكتتاب الإصدار.	اتحادُ وابطــة المستخدمين السويديين .
· ·	Confederation of swedish employers
Oversubscribed	5505 - Sveriges Industri forbund
مُكتظ بالسّكان (كثيفٌ) . 5492 - Surpeuplé	(Fédération des industries suédoises) اتحاد النقابات الصناعية السويدية
Over-populated, Overcrowded	
5493 - Surpeuplement	Federation of swedish industries
زيادةُ السكان . كشافــةُ السكّان .	مقايضة . مبادلة . (échange) مقايضة . مبادلة
Over-population	Swap, Exchange
زيادةً . فضلةً 5494 - Surplus	5507 - Sweating system
Surplus	مضاربة على الأيدي العاملـة لخفض الاجور إلى أدنى
زيادة الأرباح . Surplus des bénéfices	حد ممکن
Surplus profits	نظام العمل في المنزل وبأجور قليلة جدا
5496 - Surpopulation	تناسق تماثل Symétrie تناسق تماثل
تكاثرٌ سُكَّاني سريعٌ . فرطٌ في تكاثر السكان .	Symmetry
Over-population	متناسق . متماثل Symétrique متناسق . متماثل
5497 - Surproduction	Symmetrical
زيادة الإنتاج . إفــراط الإنتاج .	5510 - Constructions symétriques
Overproduction	منشئات متناسقة
5498 - La surproduction amène souvent l'avalis-	Symetrical constructions
sement des prix	5511 - Symmétalisme
غـالبـاً مـا تفضي زيـادة الإنتاج إلى هبوط الأسعار .	نظام المعدن المختلط. نظام المعدن المركب
Overproduction is often accompanied by	5512 - Syndic
lowering of prices	عضو الغرفة النقابية لوكالة الصرف في فرنسا ،
زيادةُ الأجور . 5499 - Sursalaire	وكيل الدائنين. نقيب الملاحين.وكيل الملكية المشتركة
Extra pay	(لبناء أوعقار). عضو المجلس البلدى (في باريس)
5500 - Surtoxe زيادة الضريبة . ضريبــة إضافيّة .	Syndic
	نقابي Syndical
Supertox, Excess	Syndicate member
- QF	
. 95	,

بالغ . اشتط . غالى .

5501 - Surtoxer

To surtax

زاد في الضريبة .

5487 - Surfaire

To overcharge, To overrate

5514 - Chambre syndica le Syndicale chamber	غرفة نقابية	نظام ُ النقد . Système monétoire . نظام ُ النقد Monetory system
5515 - Syndicalisme Syndicalism	النظرية النقابية	5531 - Système centralisateur أسلوب المحاسبة المركزية .
بة معينة) (او من أنصار النظرية النقابية) Syndicalist, Trade-unionist	نقابسي (عضو نقا	5532 - Système de l'université النظرية العالمية . نظام العالمية Universalness system
Syndicalist, Made-unionist	- (
5517 - Syndicat Syndicate, Trade-union	نقابة	النظام الإقطاعي . Système féodale . النظام الإقطاعي Feudal system
5518 - Syndicat agricole	نقابة زراعية	5534 - Système libre échangiste
Agricultural union		مذهبُ التبادل الحرّ . نظرية التبادل الحرّ . نظامُ حرية
5519 - Sydicat des banques	نقابة مصرفية	التادل . Free-exchange system
Group banking	4	5535 - Système protectionniste
الي Syndicat de garantie الي Underwriting syndicate	نقابة التأمين العم	نظام الحماية الجمركية . مذهبُ الحماية الجمركية . Protectionism system
5521 - Syndicat mixte	نقابة مختلطة	T
Mixed syndicate		بير تابا تونى Tabatoni (Pierre) بير تابا تونى
ابة عمال) Syndicat ouvrier ابة عمال	نقابة عمالية (نق	1923 . اقتصادي فرنسي . أستاذ في كلية الحقوق
Trade-union		والعلوم الاقتصادية في باريس . يهتم بدراسة الهياكل
5523' - Syndicat patronal JU Employers' association	نقابة أرباب الع	المالية والنمو الاقتصادي بالإضافة إلى مواضيع الماليـة الخاصة والاعتماد . Pierre Tabatoni
5524 - Syndicat professionnel Trade association	نقَابة " مهنيّة " .	5537 - Table . بيان . طاولة " .
5525 - Syndiqué	عضو نقابي .	جيون ، فهرس ، بيان ، طاوله . Table
Trade-unionist	3	5538 - Table d'amortissement
5526 - Syndiquer		جدول ُ الاهتلاكات . (أو الاستهلاكات) .
كؤن نقابة . نظم نقابة .	int int	Redemption table
To form a trade-union		5539 - Table de morbidité
		جدول الأمراض . Morbidity table
5527 - Système		5540 - Table de matières
ب . نظام " . مذهب " ، نظرية " ، منهج .	طريقه ، استود	List of materials
System	جهاز .	بيانًّ بالفوائد . Table d'intérêts
5528 - Système doucnier .	نظام" جمركـي	List of interests
Customs system		5542 - Table de mortalité
5529 - Système fiscal		جدول ُ الوقيات . Mortality table
ي ؛ أو ، النظامُ المالي .	النظام الضريبي	# pa . # a a a
Fiscal system, Taxation syst		الوحة . جلول . Board, Table, List, Chart

5544 - Tableau des annonces	5557 - Tare
الوحة أعلانات . Notice-board	طـــار . عيار . وزنُ الغلاف (الواجب إسقاطه من
5545 - Tableau des experts	الوزن الإجمــالي للحصـــول عـــلى الوزن الصافي) .
جدول الخبراء . List of experts	عيار عديل (ثقل إضافي) . Tare
5546 - Tad (traitement automatique des documents) معالجة "آلية" للوثائق . (تصنيف الوثائق أو التغنيش	عيار القطن . طار القطن . عيار القطن . Cotton tare 5559 - Tare d'usage
عنها بشكل آلي) .	العيار المعمول به عرفاً . وزن الفارغ الذي اتفـق
5547 - Taille (impôt) ضريبة " (كانت تفرض في فرنسا قديماً في حالات Tallage, Tax	عليه عرفاً (لإسقاطه مــن الوزن الإجمالي) . الطار العرفي .
Tallage, Tax . (الحرب) 5548 - Taille (monnaie)	5560 - Tarif
سعـــر الذهب (بالعملة الوطنية) عدد القطع النقدية التي	تعرفة . قائمة أسعار . تسعيرة . Tariff, Rate, Price-list
يمكن صنعها بوزن معين مــن المعدن .	التعرفاتُ الجمركيّةُ . 5561 - Tarifs douaniers
5549 - Talent تالان (وحدة وزن في اليونان القديمة تعادل 20_	Customs tariff 5562 - Tarif & forfait
27 كغ). وحدة نقد في اليونان القديمة. 72 كغ). وحدة نقد في اليونان القديمة. Talent (weight or coin)	تعرفة "جُزَافِية" (مُصَـدرَة" جزافاً) . Fixed rate, Tariff as by contract
5550 - Talents	تعرفة تفاضلية . " 5563 - Tarif différentiel
اصطلاح أمريكي يعني : "موهوب . ذو أهليــــة ؛	Differencial tariff Discriminating duty
ذو كفاءة فنيـةٌ أو اقتصادبةعالية" .	5564 - Tarif intérmédiaire
Talented .	تعرفة " وسيطة " . تعرفــة " وسطيّة " .
كعب . أرومة	Intermediate tariff
Talon, Counterfoil 5552 - Talon d'un chèque	الحد الأعلى للتعرفة . Tarif maximum . الحد الأعلى للتعرفة
أرومة الشيك . Stub of a cheque	الحد الأدنى للتعرفة . 5566 - Tarif minimum
5553 - Tambour magnétique	Minimum tariff
أسطوانة ممعنطة (أسطوانة مطليـة بأوكسيــد المعـــدن لتسجيل المعلومات عليها) .	تعرفة منغيّرة (غير ُ ثابتة) . 5567 - Tarif mobile . (غير ُ ثابتة) . Changeable tariff
Magnetic cylinder	تعرِفة بريدينة . " 5568 - Tarif postal
مهريجيّة (ناقلة بترول) . Tanker Tanker	Postage, Postal rate
5555 - Tantième	تعرفة التفضيل . Tarif préférentiel . تعرفة التفضيل . Preferential tariff
حصنة "نسبينة" في مبلغ مُعين . Percentage, Quota, Share	تعرفة تصاعدية . " S570 - Tarif progressif . " تعرفة تصاعدية الم
5556 - Tantième des administrateurs	
مكافات أعضاء مجلس الإدارة . Directors' percentage of profits	لعرقة الحماية الجمركية: Protective tariff

تعرفة مُوَحَدة . Tarif uniforme Standard rate	معدل المواليد Birth-rate
خاص بالتعرفة . 5573 - Tarifictive	5589 - Taux de reproduction
Relating to tariffs	معدل التجدد (عدد البنات المولودات في سنة معينة بين
نظام التعرفة . Fariff system . التعرفة . Tariff system	عدد من النساء /عادة بين100 أو 1.000 امرأة/) . Reproduction rate
مُسعَر - Tarifé مُسعَر Rated, Tariffed	معدل الخصم . سعر الحسم d'escompte معدل الخصم . سعر الحسم Discount rate
5576 - Produits tarilés . "مُسعَرَة" . سلعٌ مسعَرَةً .	معدل مُصَحَّح
Tariffed products, Rated products	معرُ الصرف . Taux de change . معرُ الصرف
سعر . 5577 - Tarifer	5593 - Taux de conversion
To tariff, To rate	
5578 - Tarification	0.5
تحديدُ الأسعار (تحديد جبري للأسعار) .	5594 - Taux variable
Ratting, Tariffing	مُعذَلُ مَتغيَّرٌ . سعسرٌ متغيّرٌ .
FFRO W-if	Variable rate
5579 - Tarification douanière	سعرٌ متناقص . 5595 - Taux décroissant
تسعيرٌ جمركبي (لجبايــة التعرفة الجمركيّة) .	Decreasing rate
Customs tariffing	سعر تصاعدي . 5596 - Taux croissant
5580 - Tarification des produits	Growing rate
تسعيرُ المنتجات . Rating of products	سعرُ الفائدة . 5597 - Taux d'intérêt
	سعرُ الفائدة . 5597 - Taux d'intérêt Rate of interest
کوخ قنر	5598 - Taux de capitalisation
Hovel, Slum	سعرُ الفائدة المركبة Capitalization rate
سعر . مُعدلٌ مُعدلٌ .	
Rate	5599 - Taux monétaire
5583 - Taux de consommation	سعرُ النقد (المعدلُ الحقيقي للفائدة) .
معدل الاستهلاك . Rate of consumption	Money rate
5584 - Taux d'acroissement	5600 - Taux naturel
and the second of the second o	المعدل الطبيعي للفائدة (المعدل النظزي) .
	Normal rate
مُعدل صحيح . 5585 - Taux ajusté	سعر قانوني
Adjusted rate	Legal rate
5586 - Taux de fécondité	
معدل الخصوبة Fertility rate	سعرً رسمي
	Official rate
5587 - Taux de mortalité Mortalité rate . تُعدلُ الوقيات	سعر مُوَحَدًّ . 5603 - Toux uniforme
• •	

5604 -	Taux moyen . أسعر متوسيط السعر متوسيط Moderate rate	الهياكل التقنية (البناءات التقنية) . الكوادر التقنية . Technostructure
	Toux usurcire فائدة ربوية Usurious interest	5618 - Télétype تیلیتیب (جهاز بسمے بتحویل أو استلام معلومات مطبوعة أو مثقوبة علی شریط مِن وړق) .
	Taxation . "שֿנּגַע" . אַבנּגַנ" Assessment, Rating	Teleprinter 5619 - Tempérament (vente à)
	Taxation des prix . تحديد الأسعار Price rating	بيعٌ بالتقسيط . Instalment sale
	Taxe . عائدات . Tax, Duty, Fee	5620 - Temps وقت . زمن . زمان . مُدة . عصر .
5609 -	Taxe additionnelle . أضافية . Additional tax, Extra lee	Time 5621 - Temps partage
5610 -	رسوم فسبية على القيمة . Taxe ad valorem مرسوم فسبية على القيمة	ناظمة مركزية . ناظمة آلية رئيسية . Time sharing (machine) 5622 - Temps réel
5611 -	Taxe à la production	زمن فعلي . زمن حقيقي (ويعادل الفترة الكائنة بين
	وسومٌ على الإنتاج . Production-tax	استلام الجهاز لمعلومات معينة ، وإرسال الجواب عليها)
5612 -	رسوم على السلع الكمالية . Taxe de luxe	Actual time
	Luxury tax	توتّر" (اقتصادي) . توتّر"(مالي)
5613 -	قرض رسماً . Taxer	Pressure, Tension 5624 - Tergoglorie
	To fix the price for, To rate	وجدة قياسية حرورية تساوي عشر مليارات
	Taylorisme	حُسريدة أو 9/10 كيلو / كالورى .
	تيلوريّة (تنظيم العمل لزيادة الإنتاج . مذهب	* , *
	تنظيمي للعمل ، وضعه المهندس فريدريك	
	تايلر /1856_1915/ ويعتمد على أساس تنظيم	(اصطلاحٌ يستخدم في البورصة ويعني : ســوقاً
	تنظيماً علمياً باستعمال الحد الأقصى من	مالية يجري فيها السليم والدفع بوساطة سندات
•	والتخصص الدقيق والغاء الحركات الزائدة) Taylorism	تحول فيما بعد إلى نقود في مدة تحددة هي عادة 15 Term
5615	Technischen uberwachungs verein Rhe-	
	inland (T.U.V) Association des industries de Belgique	أجل صريح . Terme exprès . أجل صريح
	ر ابطة الصناعات البلجيكية . Association of Belgian industries	أجل ضمني . Terme tacite . أجل معني . Tacit term
	Technocrate	شراء "آجل" . " أجل " " أجل" أجل
ں سلطقه	فني تقني (وزيرٌ أو موظَّفٌ كبيرٌ . يمارِس	Buying on terms
-	القائمة على دراسات نظرية معمقة للنشاط الاق	يع آجل
سانيمة).	من غير أن يولي الأهمية الكافية للعوامل الإنه	Instalment sale
		•

مدد تسطأ . To pay an instalment	5643 - Théorie analytique
5631 - Termes de l'échange	النظرية التحليلية . Analytical theory
علاقات التبادل . Terms of exchange	. 5644 - Théorie des coûts comparatifs
	نظرية النفقات النسبية .
5632 - Terres تربة " . تُرَاب " . أرضون . أواض .	Theory of comparative costs
Lond, Territory	5645 - Théorie de la production du travail
5633 - Terticire	نظرية قوة إنتاج العمل .
ثالثٌ . ثلاثي (قطاعٌ ثالثٌ) . Tertigry	Theory of work production
	5646 - Théorie du risque social
سبر . اختبار اختبار	نظرية الأخطار الاجتماعية .
Test	Theory of social risks
5635 - Test de vente	5647 - Théorie du but social
سبرٌ سوق الشراء لمعرفة مدى رواج سلعة معينة .	نظرية الغاية الاجتماعية .
Sales test	Theory of social goal
5636 - Tête magnétique	5648 - Théorie quantitative de la monnaie
رأس مغناطيسي . نـواة مغناطيسية" (لقـراءة أو	النظريةُ الكميةُ للنقد .
تسجيل أو إزالة البقـع المعنطــة عــلى سطــح	Quantitative theory of money
مغناطيسي) . (مغناطيسي	مياه" معدنية" حارة ". 5649 - Eaux thermales
نسيجي	Thermal springs, Hot springs
Textile	5650 - Thermie (th)
صناعة النسيج 5638 - Industrie textile	وحدة حراوية تمشل (1 مليون)كالووي .
Textile industry	Thermal unit.
5639 - Theil (H) . 1924	,
اقتصادي هولندي ، عضو المدوسة الكلاسيكية الحديثة.	Sti - Thésaurisation . "كُتْرُ" . اكتنازً
أَلُّفَ عَدَةً كَتَبُّ تَنَاوِلَ فَيُهَا مُواضِّعِ الْاسْتَهْلَاكُ . مَدْيَر	Hoarding of treasure
معهد الاقتصاد التطبيقي (التجريبي) في روتردام .	5652 - Ticker
H. Theil	تبكر (جهاز آلي يستخدم في البورصة لتسجيل حركات
نظرية ؟ 5640 - Théorie	الأسعار على شاشة خـاصة بذلك) .
Theory	Ticker
5641 - Théorie économique	الغيرُ . شخص ثالثُ شخص ثالثُ .
نظرية اقتصادية . Economic theory	Third party, Third person
5642 - Théorie de Fisher	5654 - Tiers provisionnel
نظريــة فيشـر في النقـد (التغيرات الطارئة على حجم	ثُلُثٌ وقتى (سلفة يدفعها المكلف على دخله تساوي
وسرعة تداول مجمـوع وسائل الدفع تؤدي إلى	ثلث ضريبة السنة السابقة) Provisional third.
تغيرات طردية في الأسعار . إلا أن هذه التغيرات ،	•3:
ليست تغيرات نسبيــة بالضرورة) . Theory of Fisher	صك ، عقد إيجار السفينة . معقد إيجار السفينة .

5656 - Timbergen (Jan) . 1903 5667 - Titre négociable سند قابل للتداول . سند قابل للتعامل . اقتصادي هولندي . مولم بالاقتصاد التجريبي . أستاذ Negotiable bond في المدرسة الهولنديسة للاقتصاد التجريبي . يهتسم 5668 - Titre novel, ou, nouveau بالبلاد النامية التي تتيني نظرياته بحماسة . يشكسل New bond كتابه والمساعدات الاقتصادية الدولية و/1945_1955/ وصفا استداد السندات . 5669 - Rachat de titres حياً لشروط التدخل ويعتبر وثيقة لذلك . Redemption of stocks Ian Timbergen 5670 - Titre de propriété 5657 - Tirage صك الملكة (حُجّة الملكة). سحب (سن اعتماد أوحساب مفتوح) . Ownership certificate عباو الذهب . 5671 - Titre de l'or 5658 - Tirage croisé Titre of gold سحبٌ متقاطع (اعتماد خاص بتاجرين يستطيع كل 5672 - Toise منهما أن يسحب على الآخرو يستفيد من نفس الخصم) مقياس فرنسي قديم للطول يساوي 1،95م . Forthom 5659 - Titre 5673 - Tonlieu عباد (مقداد العنصر الحرّ الصرف في مادة معينة) ضريبة مخول . رسم دخول . مقدار المعدن الثمين من ذهب أو فضة الموجود في (ضَرَّبَة كَانَ التَجَارُ فِي القَرُونَ الوَسطَى ، يَدْفُعُونُهَا العملة المسكوكة) . سند" ، مستند" . حُبُجة ، صلك . على البضائع المستوردة ، ثم حل محلمها ضريبة Fineness, Title-deed, Warrant, Bond certi-العرض /لعرض البضائع في الأسواق/ والتي استمرت ficate حيى: القرن التاسع عشر) . سند للأم 5660 - Titre à ordre 5674 - Tonnage Order bond حُمُولة السَّفينة (وتحسب كالآتي : 5661 - Titre amorti ـ بالنسبة للوزن بالطن المتري 1.000 كغ أو Redeemed bond بالطن الانجليزي 1016 كغ . - بالنسبة للحجم بالطنــة (وتساوي 100 قدم مكعب سند اسمی 5662 - Titre nominatif أو 83،2م3) . Registered certificate 5663 - Titre ou porteur سند للحامل. حمولة قائمة (السفينة) . 5675 - Tonnage brut Bearer certificate, Bearer bond, Share Gross tonnage warrant حمولة صافية . 5676 - Tonnage net سند أصلي (سند رسمي) . 5664 - Titre authentique Net tonnage Authentic bond رسوم الحمولة . 5677 - Droit de tonnage سند الدين . مستند الدين . مستند الدين . 5665 - Titre de créance Tonnage duties Proof of debt طُن . (وحدة وزن) . 5678 - Tonne 5666 - Titre de paiement سندُ الوفاء . مستندُ الوفاء . الطن المتري: 1.000 كغ: Tonne métrique

Metric ton

Payment certificate

طن انجليزي : 1016 كغ . English ton	السياحة . Tourisme . السياحة . Tourism
5681 - Tonneau	5694 - Agence de tourisme
برميلٌ . طنّة (وحدة لقياس حجم الحمولة) .	Travel agency . "وكالة سياحية"
Ton	ر العربي . عنواني
5682 - Tonneau de jauge	Tourist . Z
وحدة الحمولة بالحجم وتساوي 100 قدم مكعب	
Register ton . 3,2,83	سياحي . و5696 - Touristique
5683 - Tore magnétique	Touristique
طوْقٌ مغناطيسي . ســوارٌمغناطيسي (يدخل في عمل	5697 - Agences touristiques
الحافظة الإلكترونية) . Magnetic tore	وكالات سياحية . توكيلات سياحية . Tourist agencies
5684 - Total	5698 - Tourniis (livre)
مجموع" . كامل" . جُسُملة . تام .	ليرة (عملة فرنسية كانت تضرب في تورين حتى
Total	
5685 - Total de l'actif et du passif	القرن الثالث عشر) .
جملة ُ الأصول والخصوم . Total of assets and liabilities	ترجمة
5686 - Totalement	Translation
كلية ". تماماً . بالكامل . بجملته ، بزُمته .	5700 - Traduction libre
Totally, Entirely	ترجمة حُرة . ترجمة غيرُ وسميّة .
تجميع . Totalisation	Free translation
Totalization	5701 - Traduction instantanée
5688 - Totalisation des recettes	ترجمة آنية . ترجمة فورية .
تجميع الإيرادات Totalization of receipts	Simultaneous translation
جمعي	5702 - Troite
Totalitarian	كمبيالة . تجارة الرقيق . Bill, Slave-trade
5690 Doctrines totalitaires	5703 - Traite à vue
مذاهبُ الاقتصاد الجمعي .	كمبيالة (سفتجة) تدفع عند الطلب أو عند تقديمها .
Totalitarian doctrines	
جُملة "، مجموع "، كُلُل . Totalité	Draft at sight
Totality	5704 - Traite documentaire
5692 - Toulemon (André) . 1883	كمبيالة (سفتجة) مستندية/موثقة/ كمبيالة مرفقة
قانوني ومحام . أستاذ في معهد الدراسات الدوليـــة	بمستندات تثبت الملكية . Documentary bill
الوالة تعالى و المساوي معهد المواسات الدولية	5705 - Traite de complaisance
العالية . تتناول منشوراته الرئيسية المواضيع القانونية .	سندأ المجاملة (كمبيالة المجاملة).
محرر في مجلة /غازيت دوباليه/ . له بعض الكتب	Accomodation bill
التي تناول فيها مواضيع خاصة بالاقتصاد السياسي	5706 - Traite de cavalerie
تناول فيها مشاكل: الإدارة والادخار ، والتوظيف	كمبيالة (سفتجة) مـــزورة التوقيع أو مسحوبة على
ومصادر الدخل في العـالم والنقد .	أشخاص غير مدينين للساحب (Kite (bill)
André Toulemon	Kilo (biii)

5721 - Droit de transcription رسم التسجيل. Registration fee

5719 - Transcription d'un acte de vente

5720 - Registre de transcription

Registration book

نقل بحوالة . 5722 - Transfert Transfer

5723 - Transfert de capitaux نقل وروس الأموال . Capital transfer

قابلُ التحويل أو النقل . 5724 - Transformable Transferable

تحويل". نقل". تغيير". 5725 - Transformation Transformation, Alteration

حول ً . نقل ً . غير ً . 5726 - Transformer To transform, To convert, To remodel

5727 - Transformer une société en nom collectif en société anonyme حول شركة تضامن إلى شركة مُغفلة مساهمة . To convert a partnership into a limited company

5728 - Tronsistor

ترانزستور (أداة الكترونية. اكتشفت سنة 1948 من قبل مخابر /لابل تلفون دو نيويورك/ لتقويم التيارات الكهربائية وتضخيمها . جهاز استقبال مزود بأداة الكترونية ومغذى يبطاريات. Transistor

5729 - Tromsit

عُبُورٌ . مُرُورٌ . نقـلُ (أشخاص أو بضائع عبر مكان إلى آخر)ترانزيت . Transit

5730 - Transparence du marché شفافية السوق (عندما يكون البائع والمشتري على معرفة من حركات كل منهما) . "

نقل (الأشخاص والسلع) . 5731 - Transport Transport, Conveyance, Carriage

5707 - Troite bleue كمبيالة القبول /كمبيالة تسحب من مصدر على مستورد ومقبولة من الأخير كما أن القبول يتم على ورقة زرقاء/.

5708 - Traite des blanches تجارة الرقيــق الأبيــض (للبغاء) . White-slave trade

5709 - Traite des femmes تجارة ُ الرقيق (للبغاء) . Traffic in women

5710 - Traite des nègres تجارة الرقيق الأسود . Slave-trade

معاهدة أنفاق تحالف 5711 - Traité Treaty, Agreement, Contract

5712 - Traité de Paris

معاهدة باريس . اتفاقية باريس (بتاريخ 1951/3/17. نشأت بموجبها /الأسرة الأوروبية للفحم والفولاذ/). Paris treaty

5713 - Traité de Rome

اتفاقية روما (بتاريخ 3/25/ 1957 . ونشأت بموجيها السرابطسة الاقتصاديسة الأوروبية) .

5714 - Tranche-or (droit de tirage de la)

حق السحب (من قبل دولة عضو في صندوق النقد الدولي عندما يكون موجود الدولة في احتياطي الصندوق يعادل 75 ٪ إلى110 ٪ من حملتها الوظنية ، وفقاً لنسبة مساهمتها في احتياطي الصندوق) .

عير الأطلنطي . 5715 - Transatlantique Transatlanic

5716 - Paquebot transatlantique

سفينة عابرة للمحيط (في استطاعتها عبور المحيط) . Transatlantic liner

5717 - Transabordement نقل البضائع من سفينة إلى أخرى . Trans-shipment

5718 - Transcription

تسجيل . نقل . نسخ . نسخة من تسجيل . إيداع نسخة Posting, Recording, Registration

5732 - Transports internationaux routiers النظام الدولي النقل عسلي الطرق	5749 - Travail en régie . العملُ بالالترام Excise work
النظام الدولي للنقل البري . International road transport	العمل في المناجم Travail souterrain العمل في المناجم Underground work
النقل ُ النهري . Transport fluviai . النقل ُ النهري	عمل ليلي 5751 - Travail de nuit Night-work
النقلُ البحري . 5734 - Transport maritime . النقلُ البحري	عمل رواعي . 5752 - Travail agricole . عمل رواعي . Agricultural work
النقل الجوي . Transport aétien . النقل الجوي	5753 - Travail à domicile
5736 - Transport terrestre	العمل في المنزل . Domestic work
النقلُ البرّي Inland transport	5754 - Bureau du travail . مكتبُ عمل . Labour office
5737 - Moyens de transport Means of transport . النقل النقل .	مُدةُ العمل . 5755 - Durée du travail
5738 - Transportable . يمكن نقله . قابل للنقل .	Duration of work 5756 - Heure de travail . العمل عنه العمل
نقل . 5739 - Transporter	Working hour 5757 - Inspecteur du travail
To transport, To convey	Work inspector . العمل .
5740 - Travail à la chaîne Line production . لقام المسلسل	5758 - Produit du travail
عمل". أداء العمل (طريقة). 5741 - Travail	إنتاج العمل . Work product
Work, Labour	5759 - Théorie de la valeur travail نظرية ُ قيمة العمل .
5742 - Travail à la journée Work per day العملُ باليوميّة العملُ باليوميّة العملُ ا	Value of work theory
5743 - Travail à la pièce	عمل . اشتغل
العملُ بالقطعة (بالوحدة) . Piece work	To work
5744 - Travail à la tâche العملُ بالقطوعية .	عامل
عمل مستمر . 5745 - Travail continu	5762 - Travailleur manuel
Continuous labour	عامل پدوي . Manual worker
عمل موسمي . seasonal work	أعمال " . أشغال " . 5763 - Travaux Works
Team work . (بالوَرْدية) العملُ بالفرق (بالوَرْدية)	أشغال عمومية . Travaux publics . أشغال عمومية
5748 - Travail discontinu . عمل عمل عير مستمر . عمل عرضي . Discontinuous work	5765 - Travaux préparatoires Preliminary works . أعمال تحضيريّة

5766 - Treasury notes	5777 - Trop-perçu
ورقٌ مصْرُفي ذو قيمة ضعيفة . صدرَ في أنجلترا	زيادة " في القبض . زيادة في الجباية .
خلال الحرب العالمية الأولى: وقعه أمين سر الخزينة في	Overcharged
ذلك السوقـــت /جــون بـــرادبوري/ .	5778 - Truchy (Henri) 1905 — 1864
(أوراق الخزينة) .	أستاذ اهتم بشكل خاص في المسائل الضريبية والتجارة
اتَّجاهٌ أو نزْعةٌ أو ميلٌ 5767 - Trend	الخارجية . Henri Truchy
(للاستهلاك أو الأنتاج أوالادخار) الخ	
(Tendance)	5779 - Trust
5768 - Trésor . کنو کنو . کنو کنو . کنو کنو . کنو کنو کنو . کنو کنو کنو کنو کنو کنو . کنو	(تروست) توحيد الشركات . (نوع من الاحتكار المالي
Treasure, Treasury	بين عدد من الشركات للحد من المنافسة) . Trust
5769 - Trésor enfui . "كنز مدفون . كنز مدفون	5780 - Tube à rayon cathodique
Hidden treasure	مصباح أشعة مهبطية .
5770 - Trésor public	5781 - Turgot (Anne-Robert-Jacques)
الخزينة العاممة أ . بيتُ المال. Public treasury	
5771 - Bon du trésor . سندُ الخزينة	1727 ـــ 1781 .
(Treasury bond; Exchequer bill)	كان المد المدر تبيير في معجرتي حمرك الفاعر المدر المدر المدر المدر الشامن عشر . من أنصار كيزناي.
5772 - Trésor, ou, trésorerie	برز بين أثمة الفيزيوقراطيين النظريين .
إدارةُ الخزينة العامّة .	A.R.J. Turgot
(Tresury, Exchequer)	تركيا . 5782 - Turquie . تركيا
5773 - Trieuse	Turkey
فارزَةٌ ومصنفةٌ للبطاقات . (آلة في مكتب تفرز وتصنف	5783 - T.V.A. (Tenesse valley Authority)
البطاقات المُثقّبة وفقــاً لترتيب رقمي أو أبجدي) . Sorter	ضريبة ، طُبِقت في الولايات المتحدة الأمريكية خـلال
	الحرب العالمية الأولى لإصلاح مجرى نهر
1911 . 1	تينسي، إذ، تم الإصلاح عن طريق إضافة نسبة من
افتصادي المريدي . الساد و جمعات . ولا المحادث المصرفية	
وقوانين نقدية مختلفة في بلاد أمريكا الجنوبية. كان	الرسوم على قيمة البضائع .
الرجل المرئيسي في محادثات (الوحدة الأوروبيسة	5784 - U.N.C.T.D. (conférence des Nations Unies
المدنوعات) ، كما كان الرجلِ الأساسي في وضع	pour le commerce et le développement) مؤتمرُ الأمم المتحدة المتجارة والإنماء .
مخطط تنظيم النقد الإقليمي في أمريكا الوسطى وافريقيا	,
وآسيا والذي عرف بمشروع أُ تَرْيَفَانُ/ لَإَصَلَاحَ النُّفَــَدُ	5785 - U.N.E.S.C.O (United Nations Educational
الدولي . Robert Triffin	Scientific and Cultural Organisation)
مُقَايِضَةً ، 5775 - Troc. ou, troque	(اليونيسكو) . منظمة التربية والعلوم والثقافة تــابعـــة للأمم المتحدة .
Barter	1.
5776 - Tronquer	مُنْتَحد . مرتبط . 5786 - Uni United
اختصرَ (بإهمال بعــض النصوص أو الأرقام ذات	
القيمة القليلة الأهمية) . To curtail	5787 - Unification . توحید" . Unification

5799 - Union des créanciers 5788 - Unifié اتحاد الدائنين Union of creditors Unified 5800 - Union du crédit 5789 - Dette unifiée اتحاد اثتماني (مصرف تعاوني ، يقتصر منح Consolidated debt الاعتماد فيه على المساهمين في تأسيسه) . 5790 - Unifier Credit society To unify اتحاد جمركي ۽ 5801 - Union dougnière 5791 - Uniforme Customs union Uniforme 5802 - Union économique 5792 - Taux uniforme اتحاد اقتصادي . Uniformed (rate, price) Economic union اتحاد ً . 5803 - Union économique belgo-luxembourgeoi-5793 - Union Union الاتحاد الاقتصادي البلجولوكسمبورجي. 5794 - Union d'associations اتحاد الجماعات . اتحاد الجمعيات . 5864 - Union d'états اتحاد ُ دول . اتحاد ٌ دولي (بين الدول) . Union of associations Union of states 5795 - Union des associations internationales اتحاد الجمعيات الدولية . (تأسس سنة 1907 في 5805 - Union de l'Europe Occidentale (U.E.O) اتحاد ُ دول أوروبا الغربية . بروكسيل . سُجّل بموجب مرسوم ملكي سنة 1920 . يصدو تعلمات أساسية لكافة المنظمات الدولية The west Europe union Union of international association) 5806 - Union européenne de paiements (U.E.P) الاتحــادُ الأوروبي للمدفوعات . 5796 - Union centrale des associations patrona-The european payments union les suisses الاتحاد المركزي لرابطة جمعيات أوباب العمل 5807 - Union des foires internationales (U.F.I) اتحاد ُ المعاوضِ الدولية . السويسرين . Central union of suisse employers' asso-Union of international fairs) ciation 5808 - Union des industries de la communauté 5797 - Union d'assureurs des crédits internatioeuropéenne (UNICE) اتحادُ وابطة الصناعات الأوروبية . اتحاد ُ ضامني الاعتمادات الدولية . (أسس سنة 1934 في برن . يهدف إلى دواسة ضمان الاعتمادات الدولية The industries' union of the european عن طريق مبادلة المعلومات، وتدقيق وفحص مختلف community 5809 - Union internationale pour l'étude scienti-المواضيع المتعلقة بها) . Insurers' union for international credits fique de la population الاتحادُ الدولي للبحسوث العلميّة الديموغرافية . 5798 - Union des chambres de commerce, d'industrie et des marchés de Turquie International union for scientific study of

population

اتحادُ الغرف التجاريةو الصناعية و المهنية التركية .

5810 - Union internationale de la propriété fon- cière bâtie	رحدة ُ وزن . 5822 - Unité de poids Weight-unit
الاتحاد الدولي للدفاع عن ملكية المشآت العقارية International union of landed property owners	وحدة ما Unité marginal
5811 - Union internationale pour la protection de la propriété industrielle	وحدة النقد
الاتحادُ الدولي لحمـايــة الملكيّة الصناعيّة .	وحدة ُ حسابات
The international union for protection of industrial property	Unit of account, Accounting unit
5812 - Union internationale des télécommunica-	5826 - Universalité
tions (U.I.T)	كلّ . مجموع . عموميّة " .كليّة . شمولية ، شمول .
الاتحادُ الدولي للمواصلات اللاسلكيّة .	Universality
International telecommunication union	5827 - Universalité budgétaire
5813 - Union internationale des villes et pouvoirs locaux	مبدأ شمول الميزانية(من مباديء تنظيم الميزانية أن أن تكــون النفقـات مغطـاة بالإيرادات) .
الاتحادُ الــدولي للمـــدن والسلطات المحلية .	Budget universality
International union of local authority	5828 - Universalité de biens
5814 - Union latine	مجموعةُ أموال (لها وَحدةٌ `قانونية) .
وحدة النقد بين السدول اللاتينية .	The whole of estate
(نشأ سنة 1865 بين عدد من البلاد التي تبنّت نقداً واحداً	5829 - Universalité juridique
هو "الفرنك" المعدني . توقف العمل به سنة 1914	كُلُّ قانوني ، مجموعــة ٌ قانونية ٌ .
وألغي رسمياً سنة 1926) . Latin union	Juridical universality
5815 - Union postale	5830 - Universalité de la succession
اتحاد بريدي . Postal union	التركة بعمومها (مجموع أموال التركة) .
5816 - Union postale universelle (U.P.U)	The whole of estate
الاتحادُ العالمي للبريك . اتحادُ البريد العالمي . Universal postal union	المعني . (University-ک.)
5817 - Union des syndicats . اتحاد ُ نقابات Syndicates' association	دراسات جامعيّة . Etudes universitaires . تراسات جامعيّة . University studies
وَحَدَة . Unité	بنياني . متعلق بالمدن . Urban بنياني . متعلق بالمدن
مبدأ وحدة الميزانية . 5819 - Unité budgétaire Budget unity	5834 - Populations urbaines Urban population . שكانُ المدن
وحدة السعة أو الكيل Capacity-unit	5835 - Usage commercial Commercial custom . يوفّ تجاري
5821 - Unité de longueur	
وحدة طول . Length-unit	5836 - Droit d'usage . الاستعمال . Right of user

5837 - Uscnce مهلة معينة عرفاً لدفع قيمة الأوراق التجارية .	نافع ً . مفيد ً . مناسب ً
Usance 5838 - User . استهلك استهلك استعمل استعمل استهلك . استهلك استهلا	في الوقت المناسب . En temps utile . المناسب . In due course
5839 - Urbomisme . تنظيمُ المدن . تجميلُ المدن . تجميلُ المدن .	بفائدة . بمنفعة . Utilement . قبط الله . Usefully, Serviceably
Town-planning	استعمال . "Justion . "استعمال التعمال
5840 - U.R.S.S (Union des Républiques Socialis-	Utilisation
tes Soviétiques) اتحادُ الجمهوريات الشعبيّة السوڤيتية .	استعمل ً
(S.S.R.U) Soviet Socialist Republic Union 5841 - U.S.A (United States of America) الولاياتُ المتحدةُ الأمريكية.	الله عي
رُفُّ . استعمال "	الله قائدة . منفعة
5843 - Usinage . أستصناع . أستصناع . Machining, Tooling	المنفعة الحديثة . " S859 - Utilité marginale " المنفعة الحديثة
مصنع . معمل معمل	المنفعة النهائية ألله . S860 - Utilité fincle . ألله الله الله الله الله الله الله الله
5845 - Usiner	5861 - Utilité décroissante
To machine, To tool, To machine-finishing	نظرية المنفعة المتناقصة .
مديرُ المصنع . مديرُ المصنع . Mill-owner, Manufacturer	Decreasing utility 5862 - Utilité pratique . "عملية عملية ع
حق الانتفاع . استغلال * . S847 - Usufruit	Protical utility
Usufruct, Life interest	منفعة اجتماعية . " saide . قائلة 5863 - Utilité socicle
انتفاع تام . Plein usufruit . انتفاع تام Ful usufruct	Social utility
5849 - Usufruit temporaire	عُطُلٌ . إجازاتٌ . عُطُلٌ . إجازاتٌ .
انتفاع مؤقت . Temporary usufret	Vacation, Holidays
5850 - Usufruit perpétuel. Perpetual usufruuct . "عَنْ عُرْدُدُ".	شاغر ، خال ِ ، سائب ً
5851 - Usure	وظيفة شاغرة . " 5866 - Poste vacant
وبا (مُعدل فائدة مرتفعٌ جداً نتيجة لانخفاض الحس الأخلاقي والاجتماعي لدى المقرض ، بشكل تصبح	Vacant post
فيه الفائدة : فائدة استغلالية أو فائدة استنزاف) .	أموال " سائية " . " Biens vacants
Usury	Estate in abeyance

5868 - Vaes (Urbain) 1896 - 1967 . لعب دوراً هاماً في تنظيم دواسات فن إدارة الأعمال. كان مديراً لمعهد العلموم الاقتصادية والاجتماعية في جامعة لوثان. وساهم بشكل فعال في تحقيق أعمال المؤسسات الدولية . يتركز اهتمامه العلمي الرئيسي حول "إدارة الأعمال" وله	5879 - Valeur or . (القيمة ُ بالذهب (القيمة ُ مُقومة بالذهب) القيمة ُ بالذهب Gold-value 5880 - Valeur agrée . القيمة ُ الحالية ُ "الفعلية" . (الفعلية ُ "الفعلية ُ "الفعلية ُ "الحالية ُ "الفعلية ُ "الحالية ُ "الفعلية
عــدة مؤلفات في هذا الموضوع .	Actual value
5869 - Valeur	5882 - Valeur à recouvrer
Value, Worth . قيمة *	القيمة واجبة الدفع . Outstanding value
5870 - Valeur ajoutée	5883 - Valeur de remplacement
قيمة إضافية "(قيمة مضافة على القيمة الأصلية نتيجة	Remplacement vlue . قيمة البدل
تلخل نشاط معين في العملية الإنتاجية) . Additional value, Added value	القيمة المقررة أفي الميزانية . Balance sheet value
5871 - Valeur brute de production	5885 - Valeur de roulement
القيمة الإجماليّة للإنتاج . (Production) gross value	القيمةُ الجاريةُ . القيمـــةُ المتداوَلَةُ .
5872 - Valeur nette de production	(Working, Circulating) value
القيمة الصافية للإنتاج (وتساوي الآتي: القيمة	5886 - Valeur en compte
الليجمالية للإنتاج – (قيمة استهلاك الادوات . قيمة	القيمة على الحساب . القيمة الحساب
البضائع المشتراة لإعادة البيع . قيمة الأعمال	5887 - Valeur d'usage (ou d'utilité)
الصناعية المنفذة بواسطة الغير) .	(Use, Usage) vaalue . قيمة المنفعة
Net value, Clear value	5888 - Valeur déclarée
5873 - Valeur mobilière	Declared value أليسنة الميسنة المستنة المستنقة المستنة المستنة المستنة المستنة المستنقة المستنقة المستنقة المستنة المستنقة المستنقق المستنقق المستنقة المستنقا المستنقة المستنقة المستنقة المستنق
قيمة "منقولة" (أوراق" ذات قيمة مالية كالسندات	5889 - Valeur de rachat
والأسهم الخ) .	Surrender value . قيمة ألتصفية
Stocks and shares	5890 - Valeur d'échange
5874 - Valeur des marchandises	قيمة الميادلة . قيمة المقايضة .
قيمة ُ البضائع . Goods value	Exchange value
5875 - Valeur des travaux	5891 Valeur fournie
Works' value . ألأعمال المنفدة	قيمة واردة ". قيمة مُقلمة . Supplied value
5876 - Valeur artistique	5892 - Valeur en espèces
قيمة " فنية "	قيمة تقدينة . Cosh
5877 - Valeur au pair	5893 - Valeur en marchandises
قيمة التعادل . Value at par	القيمة بضاعة . " القيمة بضاعة القيمة
5878 - Valeur légale	5894 - Valeur en garantie
القيمة القانونية . L.gal value	القيمة صماناً ، (قيمة على سبيل الضمان) .
. 49	Value as security, Value in guaranty
109	

5895 - Valeur marchande	5911 - Van de Klundert (T)
قيمة تجارية ، (سعسر السوق) .	اقتصادي هولندي . من أعضاء المدرسة الاقتصادية
Sale value	الهولندية الحديثة وأنصار الأسلوب الوصني في البحث.
قيمة " معنوية " (اعتبارية ") . 5896 - Valeur morale	T. Van de Klundert
Moral value	5912 - Van der Schroeff (H.J)
5897 - Valeur métallique (de la monnaie)	1900 . من أعضاء المدوسة الاقتصادية الهولندية الحديثة.
القيمة المعدنية للنقد .	نشر مؤخراكتابا هاما بعنوان "تنظيم المشروع وإدارته"
Metalic value (of money)	مخصوص التاريب المالية
	وخصص للتدويس الجامعي H.J. Van der Schroeff
5898 - Valeur nominale (de la monnaie) . القيمة الاسمية للنقد (القيمة القانونية للنقد) .	
	5913 - Van Houtte (Jean-A.)
Nominal value (of money)	1913 . اقتصادي ومؤرخ . أستاذ في جامعة لوڤان
5899 - Valeur réelle (ou, intrinsèque)	ورئيسس الأكاديمية الملكية البلجيكية للعلوم منذ سنة
القيمةُ الحقيقيّةُ . Composite value	1967 . يهتم بدراسة التاريخ الاقتصادي والاجتماعي
5900 - Valeur pécuniaire	وبشكل خاص ما يتعلق منها بالتاريخ التجاري للبلاد
Pecuniary value . "قيمة" مالية	الهولنديــة القديمة في العصور الوسطى.
- 1.11 /2 2	J. Van Houtte
قيمة النفرة . 5901 - Valeur rareté	5914 - Van Meerhaeghe (M.A.G.)
(Scarcity, Rarity) value	1921 . اقتصادي بلجيكي . أستاذ في جامعة
قيمة العمل . 5902 - Valeur travail	(دوغان) . نشر باللغة المهولندية سلسلة من الدواسات
(Labour, Work) value	الى تغطى القطاعات الرئيسية للاقتصاد الحديث
قيمة "تجارية" . "قيمة تجارية "	M.A.G. Van Meerhaeghe
Market value	M.A.G. van Meeridegile
5904 - Diminution de la valeur	5915 - Variable
انتقاص القيمة .	مُتغيّرٌ . متقلّبٌ . كميسة قابلة للتغيير .
(Diminution, Lowering) of value	وفي المفهوم الاقتصادي العام : (عامل من العوامل
	الاقتصادية المختلفة ، يمكن أن يتخذ قيماً مختلفة ، ند
5905 - Validité . تثبیت . محمد Validity	تحليل نظام اقتصادي معين).
5906 - Validité de la vente	Variable, Changeable
	إيراد متغيّر
_	Changeable revenue
5907 - Validité de la saisie	. •
تثبیتُ الحجز . Validity of the dale	وأس مال متغير .
قيمة ً	Variable capital
Value	5918 - Variation
5909 - Plus-value	تغيّرٌ . تبايُنُ . تقلبٌ . تنوعٌ . اختلافٌ .
فائض الفيمة . زيادة ُ القيمة .	Variation
Plus-value	FOLD Variation saisonnière
e ett _e:	تغيرات موسمية" (تغيرات اقتصادية موسمية) .
5910 - Moins-value Depreciation of value	Seasonal variation
Depreciation of value	

5920 - Variations inverses (loi des)	5930 - Ventes jumulées
قانونُ التغيرات المتناقضــة (المعاكسة) .	بيوعٌ متنائمةٌ (نوع من البيع كان يتبع في حالات نقص
مثال : (كل تغير في قيمة نقد معين ، يقابله تغيـر	الإنتاج أو في حالات تحد يد من قبل السلطات العامة،
يتناسب عكسيًا معــه في الأسعار) .	يلجأ ألبائع فيه إلى بيع مادتين إحداهما بالسعر المحدد
Law of inverse variations	وأخرى بسعر آخر وعلى المشتري أن يشتري الاثنتين
	معاً أو أن يترك الشراء . ألغي بموجب التشريعات
أنواع" . أصناف" . 5921 - Variétés	الحديثة) .
Varieties	5931 - Vente administrative
واسعٌ . رَحبٌ . فسيحٌ .	بيع إداري . Administrative sale
Vast, Spacious	5932 - Vente à la consommation
	بيعُ الاستهلاك Consumption scale
علم واسع . علم واسع . علم واسع .	5933 - Vente en bloc
Vost erudition	بيعُ الجزاف . Lump sale
5924 - Vedette du morché	5934 - Vente en gros
الإنتاجُ الأكثرُ رواجاً في السوق . السلمةُ (سيّدةُ	Wholesale trade . بيع بالجملة
السوق) . The Best in the market	5935 - Vente au détail
5925 - Vauban (Sebstien le Pestre, Seigneur de)	بيع بالتجزئة . بيع بالتفاريق (المفرق) .
1633 ـــ 1707 . رجل ٔ حرب ، ومهندس عسكري.	Retail trade
ترك مؤلفات عديدة ذات فائدة اقتصادية وخماصة	ييع نصف الجملة S936 - Vente aux semi-gros
ما تعلق منها بكتاب رئيســـى لــه عنوانــه "مشــروع	Wholesale sale semi-wholesale
الضريبة الوحيدة" (1707) ،حيث اقترح إلغاء الضراب	بيع بات . بيع مُنجز . " S937 - Vente ferme
المتعددة التي كانت موجودة في عصره ، وتعويضها	Firm sale
•	يع آجل ، (البيعُ لأجل) . 5938 - Vente à terme
بضريبة وحيدة تجبى بشكل عيني أو نقدي .	Time-sale
ياع	5939 - Vente au comptant
To sell	البيعُ نقداً . Cash sale
5927 - Vendre aux enchères	5940 - Vente à tempérament
باع بالمزاد . To sell by auction	البيعُ بالتقسيط . Hire-purchase
-5928 - Vente	5941 - Vente à la mesure
يع" Sade	Sale by measure البيع بالكيل
	البيعُ بالقطعة . عام 1942 - Vente à la pièce
5929 - Vente publique	Sale by piece
بيع علمي . بيع عام (خاص بالمنتجات	5943 - Vente au poids
الزواعية القابلة للتلف ،إذيتم البيع وفقاً لأسعار يتبعها	البيعُ بالوزن (البيعُ وزناً) . Sale by weight
المشترون إلى أن تصل إلىمستوى مفضل لهم للشراء).	5944 - Vente sur échantillon
Public sale	Sale by sample. (بيعُ العينة (بيعُ العينة)
111	

بيع بالمزاد العلني (المنقول) . Vente à l'encan Sale by public auction بيع بثمن مُخفّض . 5946 - Vente au rabais Sale at a discount بيع قضائي . 5947 - Vente judiciaire Sale by order of the court بيعٌ إلزامي . بيعٌ جبري . 5948 - Vente forcée Forced sale بيع اختياري . 5949 - Vente volontaire Volontary sale 5950 - Vente par adjudication بيعٌ بالمزاد . Sale by auction 5951 - Vente simulée بيع صوري . Sham sale 5952 - Vente à l'arrivée البيع بشرط الوصول. Sale on arrival 5953 - Vente sur commande البيع بالتوصة . Sale by order 5954 - Vente sur documents بيع مُستندى . Sale upon documents 5955 - Vente C.A.F (coût, assurance, fret) البيعُ كاف (يتضمن: ثمن البضاعة التأمين النقل). أو : البيعُ سيف . C.I.F (cost, insurance, freight) 5956 - Vente F.O.B (Free on board) البيعُ فوب (تسليم ظهر السفينة) .

F.O.B. sale 5957 - Vente franco port de destination البيعُ ، تسليمُ ميناء الوصول. 5958 - Vente franco port de débarquement البيعُ ، تسليمُ ميناء التفريغ . البيع ، تسليم خط الحديد

5959 - Vente franco sur wagon

5960 - Vente sous palan

بيع مع التسليم تحت روافع السفينة . البيع ، تسليم تحت الروافع Sale under ship's tackle.

5961 - Vente sur bonnes ou mauvaises nouvelles بيع مبرم سواء وصلت السلمينة أم هلكت

5962 - Vente sans garantie des vices بيع خال مِن ضمان العيب Sale without augrantee

5963 - Vente sur embarquement بيع مع النقل على سفينة غير معينة Sale with shipment

5964 - Vente sur folle-enchère إعادة البيع مع مسؤلية المشتري المتخلف

5965 - Exposer à la vente To exhibit for sale

5966 - Vereinigung oster reichischer industrieller اتحاد النقابات الصناعية النمسوية .

(Fédération des industriels autrichiens)

5967 - Vérification

تحقق ترقيق فحص مراصفة تحقيق Examination, Auditing, Checking, Verification

5968 - Vérification des créances تحقق الديون. تحقيق الديون

Verification of debts

5969 - Vérification d'écritures فحص الخطوط. تدقيق الخطوط مراجعة الخطولا

Examination of handwritings

5970 - Vérification d'inventaire مراجعة الجرد Inventory check

5971 - Vérification des comptes تدقيق الحسابات Auditing of accounts

5972 - Vérifier

تجقق . فجص . راجع . دقق . To verify, To examine, To check

5973 - Vérifier les livres فجص الدفاتر (دققها وراجعها . تحقق من صحتها) To examine the books

	•
5974 - Véritable . حقیقی . واقعی Genuine, Real, Actual, True	ظهر گاهر . S987 - Verso علهر
5975 - Veritos (bureau)	5988 - Verso d'un chèque
مؤســة (ڤيريتاس)(للتأمين) البحري . (مؤسسة دولية	ظهرُ الشيك (الصك) . Back of a cheque
خاصة ، تعمل في مجال التأمين البحري : أسست في	5989 - Veto
(أنڤرس) /بلجيكا/ سنة 1828 ثم في باريس سنة	اعتراض . حق الاعتراض . Veto
Veritors (office) . 1832	5990 - Viager
5976 - Verre	اعتمري المدى الحياة / For life . الحياة /
(رُجاجٌ .	5991 - Placer son argent en viager
· ·	وظَّفَ أمواله في سندات دخل عُـمريّة .
5977 - Verrerie . مصنوعات زجاجية .	To invest one's money in life cannuities
Glossmaking, Gloss-wore	حياةً . عيش . 5992 - Vie
5978 - Verrijn-Stuart (P)	Life
1893 . اقتصادي هولندي . احتص بالسياسة المصرفية	5993 - Vie chère
من أعضاء المدوسة الهولندية الكلاسيكية الحديثة.	غلاء الميشة.
P. Verrijn Stuart	5994 - Vie économique
5979 - Versé	حياةً اقتصاديّةً . Economical life
مدفوع . Paid	5995 - Vie moyenne
5980 - Capital versé en espèces رأس مال مدفوع ٌ نقداً .	متوسط الحياة (متوسط عمر الإنسان) . Average life
Capital paid in cash	5996 - Vie probable
دفع . تورید . دفعة	المدة الاجتماعية للحياة . الحياة المحتملة (الزمن اللازم
Payment, Paying in, Deposit, Remittance	لاختفاء نسبة 50٪ من أعضاء مجتمع معين في سُن مُعين ﴿
توريد ً الأموال . 5982 - Versement de fonds	Probable span of life
Paying in of funds	5997 - Vigreux (Pierre) . 1906
5983 - Versements échelonnés	أستاذ في كلية الجقوق والعلوم الاقتصادية في تولوز .
دفعٌ على أقساط .	اختصاصي بالمسائل المالية وخياصة ما يتعلق منها
Payments by instalments	بعمليات البورصة . وضم دراسة تاريخية عن / تورغــو/
5984 - Faire un versement	والفترة العصيبة التي مرتني فرنسا عندما كانت على
وَرُّدُّ مبلغاً من المال . سَدَّدَ دفعةً (من الحساب) . دفع.	أبواب الحرب العالميَّة الأولى.نشر مجلداً تناول فيه دراسة
To make a remittance, To effect a payment	"حركية السوق المالية" . 1911 ــ 1968 .
دفع . وَرُد 5985 - Verser	Pierre Vigreux
To pay, To pay in, To deposit	5998 - Villey (Domiel)
5986 - Verser des arrhes	كان أستاذا في كلية الحقوق والعلــوم الاقتصاديــة إلى جانب دواساته الديموغرافية
دفع عربوناً. To pay a deposit	الجانب فراسانه الديموعرافية Daniel Villey
	•

5999 - Vinnuveiten dasambard Island (Fédération des employeurs d'Islande) . نبیانسیا البیاندین البیان البیا	الرئية المرقبة المرقب
Entry visa 6008 - Viser . قصد . مدف . مدف . قصد . آشتر . هدف . قصد . آشتر . هدف . آشتر . هدف . آشتر . هدف	•
6009 - Viser les livres de commerce أشر على الدفاتر التجارية . To initial business books	6024 - Intérêt vital (théorie de) نظرية المجال الحيوي
ظاهرٌّ . مرئي . Visible Visible	6025 - Vitesse معدل السرعة . مقياس السرعة . عداد المرعة .
6011 - Exportations 'visibles الصادراتُ المرثيةُ . الصادراتُ الظاهرة . Visible exports	Speed, Rate

السرعة القُصُوتي . Vitesse de pointe - السرعة القُصُوتي . Full speed	5043 - Vitesse du vent . مرعة الربح . Speed of wind
6028 - Vitesse commerciale	6044 - Vitesse économique
السرعة التجارية ويحسب ضمنها فترات التموقف	سرعة اقتصادية Economical peed
خلال المرحلة) . Commercial speed	6045 - Vitesse économique du moteur
5029 · Vitesse limite Speed limit . قد السرعة . عد ال	سرعةُ المحرك الاقتصاديةُ . Economical speed of a motor
Speed limit . حد السرعه	6046 - Vitesse optimum de croisière
6030 - Excès de vitesse	سرعة المثالية للمرحلة .
زيادة السرعة . Speed excess	Optimum cruising speed
نقل عاجل " . " نقل عاجل الله 6031 - A grande vitesse	6047 - Vitesse ultra-sonore
By fast goods train .	سرعة " فوق صوتية (سرعة " فوق الصوت) .
نقل "غير عاجل . 6332 - A petite vitesse	Super-sonic speed
By golds train	و متغیرة . 6048 - Vitesse variable
نقل " عاجل " جداً 6033 - A toute vitesse	Variable speed
نقل عاجل جدا . By fast train	6049 - Vlaams économish verbond
6034 - Accroissement de vitesse	(Ligue économique flamande) الرابطة الاقتصادية الفلامنكية
زيادةُ السرعة . Increase in speed	
6035 - Vitesse au moment de la perte de susten-	Flemish economic league
tation	6050 - Vlerick (André) . 1919
سرعة الانهيار (السرعة عند فقد التوازن).	اقتصادي بلجيكي . أستاذ في جامعة (دوغان) . أسس
	مركزأ للاقتصاد التطبيقي يغطي كافة القطاعات الني
	تهم التنمية ؛ كما ، تنظم مركزاً للأبحاث والدراسات
Calculated speed	الإنتاجية ،كان عماداً لتأهيل مدراء المشاريع في بلجيكا
6037 - Vitesse `contractuelle Contractual speed . مرعة تعاقدية	حيث أصبح مدوسة أعمال صرف. له عدة دراسات
	نشرت في المجلات البلجيكية والأجنبية . أصبح وزير
6038 - Vitesse critique	André Vlerick . 1968
Critical speed	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
6039 - Vitesse d'écoulement	6091 - Vliebergh (Emile) . 1925 — 1872
سرعةُ الجريان . Speed of discharge	انتصادي بلجيكي . متخصص بمادة الاقتصاد
6040 - Vitesse de croisière	الريني /الزراعي/ ؛ ويدوس مادة اختصاصه في جامعة
سرعة الطواف أو الرحلة . Cruising speed	لوقان . Emile Vliebergh
6041 - Vitesse de décharge	طريق" . وَسيلة" . سبيل" . 6052 - Voie
سرعة التفريغ . Speed of unloading	Way, Road, Route, Method
سرعة الصوت . و 6042 - Vitesse du son	طريق مُنظّم ومفتوح . 6053 - Voie classée
Velocity of sound	Way in good order
	5

6054 - Voies de communication طرق المواصلات. Ways of communication خطوط حديدية . 6055 - Voie ferrées Railways وسلة قضائلة . 6056 - Voie judiciaire وسيلة قانونية . 6057 - Voie légale Legal way 6058 - Voie parée (clause de) شرطُ البيع بدون إجراءات . 6059 - En voie d'organisation في سبيل التنظيم . في طريق التنظيم . In process of organization 6060 - Voie à sens unique ط, بق وحبد الاتجاه . One-way road مدخل . منفد " . 6061 - Voie d'accès Doorway 6062 - Voies de chargement وسائل التحميل . طُـرُق التحميل . Ways of loading 6063 - Voie de garage وسائل التخزين . طرق التخزين . Ways of storing طريق مائي قابل للملاحة . Voie navigable Waterway 6065 - Voie étroite ط بن فست . خط حدیدی ضیق . Narrow way 6066 - Voie large طربق عريض . خط حديدي عريض . Broad way طريق" عام . 6067 - Voie publique Public road 6068 - Voie aérienne Air-way, Air-route

6069 - Double voie طربق مزدوج . خط حديدي مزدوج . Double way

6070 - Bonne voies routières ط ق" ر بة" صالحة ُ Good roads

الطرق والوسائل . Voies et moyens . ألطرق والوسائل مجموعُ موارد الدولــة باستثناء القروض (ويلاحظ في هذا أنه اصطلاح قديم لا يزال يستخدم إلى الآن). Ways and means

النقل العربات أوالشاحنات 6072 - Voiturage Cartage

عرَية مركبة " سيّارة " . 6073 - Voiture Vehicle, Carriage, Motor car

6074 - Lettre de voiture به ليصة أالنقل. Waybill

6075 - Von Beckerath (Herbert) 1886 . أستاذ في جامعة بون حيث يُدوس المشاكل الصناعة و الاقتصادية والاجتماعية ؛ نزح إلى الولامات المتحدة خلال العهد النازي حيث دوس في جامعة كارولينا الشمالية حتى سنة 1955 وعاد إلى ألمانيا سنة 1956 .

Herbert Von Beckerath

6076 - Von Harberler (Gottfried) 1900 . اقتصادي أمريكي . ولد في النمسا . أستاذ في هارفارد . اختص بتحليل الأزمات الاقتصادية . Gottfried Von Harberler

6077 - Von Hayek (Friedrich August) 1899 . اقتصادی نمسوی، انجلیزی الجنسیة منذ سنة 1938 . عاد إلى ألمانيا . كان أستاذاً في جامعة ڤسينا . ثُمُ لندن وشيكاغو. يؤمن بالليبرالية الحديثة ويناويء النظم الموجهة ونظم الاقتصاد الجمعي . نشر آراءه في كتاب سماه "الطريق إلى العبودية".

F.A. Von Hayak

6078 - Von Mises (Ludwig) . ولد في فينا . عضو . 1881 . اقتصادي أمريكي . ولد في فينا . عضو المكتب الدولي للأبحاث الاقتصادية في نيودورك . اختص بالدفاع عن النظم الليبرالية وهاجم النظم الجمعية والنظم البيروقراطية . ذو تأثير كبير في ميادين الأعمال أكثر منه في الأوساط السياسية . Ludwig Von Mises

6079 - Von Weizsäsker (Carl Christian)
1938 . اقتصادي ألماني . من المدوسة الألمانية الاقتصادية الفتية . عرف كيف يتميز بدواساته ومؤلفاته . أستاذ في جامعة /هيدلبرغ/ حيث يدوس نظرية التنمية والطرق الحسابية والتحليلية للاقتصاد . تناول في مؤلفاته مواضيع التعمر والتطور الفني .

C.C. Von Weizsäcker

6080 - Von Wiesser (F.) عضو المدرسة الاقتصادية النمسويسة . مسن أتباع الأسلوب الاستنباطي في البحث والتحليل الاقتصادي.

- 6081 «Vororot » de l'union Suisse du commerce et de l'industrie Directoire représentatif des entreprises Suisses
 - مجلس إدارة رابطة المشاريع الصناعية السويسرية . Board of directors of the swiss union of industrial and commercial entreprises
- عرَبَةً ". شاحنة " . " . شاحنة " . " . شاحنة " . ساحنة " . ساحنة
- 6083 Wagon à approvisionnements Supply truck . شاحنة مونات
- 6084 Wagon à bagage Luggage van . قامعة أمعة أمعة .
- 6085 Wagon à houille . مجري شاحنة ُ فحم حجري . Coal-waggon
- 6086 Wagon de marchandises . بضائع . وضائع . شاحنة ُ بضائع . Goods-van. Goods-truck

6087 - Wagon frigorifique

شاحنة مبردة .

Refrigerator car, Refrigerated van

الحنة صهريح . Tank-waggon, Tank-car Tanker

عربة تدخين . Wagon-fumoir . عربة تدخين . Smoking-wagon

6090 - Wagon-lit Wagon-lit, Sleeper, Sleeping-car

عامل العربات أو الشاحنات Wagonnier أو الشاحنات

6092 - Wall street

وُول ستريت (السوق المالية الأمريكية في نيويورك . الوَسطُ المالي الأمريكي) .

6093 - Walras (Léon)

1834 – 1910. اقتصادي مؤسس مدرسة لوزان. بني دراساته على أساس التحليل الاجتماعي والاقتصادي. كانت إحدى مواضيع اهتمامه نظرية. التبادل ونظرية القيمة في حالات الندرة والمنفعة Léon Walras

6094 - Ward (Barbara)

1914. اقتصادية إنجليزية . شغلت وظائف مختلفة في الولايات المتحدة الأمريكية ؛ عر فت بشكل خاص كمستشاوة للرئيس جونسون . ويتم في مؤلفاتها بالظواهر الاقتصادية الدولية. لها عدة مؤلفات تتناول مواضيع مختلفة . تعتبر أول امرأة احتلت كرسى الاستاذية في شوتينير .

Barbara Ward

6095 - Warrant

سندُ الخزْن (سندٌ تُرْهنُ بموجبه البضائع المخزونة) . Warrant, Ware-house receipt, Dock-receipt

وهن الغلال الزراعية . Agricultural produce warrant

وهن أثاث النادق . Bill of exchange (signed by hotel proprietor)

6098 - Woxweiler (Emile)

1867 ــ 1916 . أستاذ في جامعة بروكسل . كان أول مديـــر لمعهــد سولڤاي للعلوم الاجتمــاعية سنة 1901 . اهتم بشكل خاص في مواضيع (الأجــور)

بالإضافة إلى المواضيع الاجتماعية الأخرى . 6107 - Wierzbicki (Janusz) Emile Woxweiler 192. اقتصادي بولوني . أستاذ في المعهد العالي للدراسات الاقتصادية . اهتم بمسائل النقد والمالية العامة عطلة ُ الأسبوع . 6099 - Week-end Janusz Wierzbicki 6100 - Weighted average 8108 - Window dressing الأرقام ُ القياسيّة ُ ذات الوزن النسبي . إجراءات تحسين وضع الحساب الختامي للمشاويع (Movennes pondérées) (نسويات حسابية تجريها المشاريعُ لتحسين وضع 6101 - Weiller (Team) الحساب الختامي لها) . 1905 . اقتصادي فرنسي . عميد شرف لكلية (Toilette de la vitrine), Truguage du bi-حقوق وجامعة (بواتيه) . يشغل منصب مدير المدوسة 6109 - Won التطبيقية للدواسات العلما ؛ وأستاذ في كلية الحقوق إيونَ (وحدة نقدية تستعمل في بلاد كوريا الشمالية والعلــوم الاجتماعــِـة في باريس . اختصـاصـي في وكوريا الجنوبية) . الاقتصاد الدولي وله عدة مؤلفات تتناول ذلك . لقبٌ يُعطى للمجاز من مدرسة البوليتيكنيك للتكوين Jeon Weiller /المدنى والعسكري/. 6102 - Weralski (Marian) بخت (سفينة نزهة) . 1916. اقتصادي بولوني . أستاذ الحقوق المالية في 6111 - Yacht Yacht جامعة قارسوڤيا . له عدة مؤلفات نشرت باللغة 6112 - Yard البولونية والفرنسية والإسبانية تتناول موضوع اختصاصه ياردة (وحدة قياس انجليزية تساوي ٥،٩١م) . في الحقوق المالية . Marian Weralski 6103 - Wharf رَبع . دخل . 6113 - Yield رَّصِيفٌ بحري لرُسو السفن . المقاول ، القائمُ بتفريغ Yield السفن على الرصيف البحري ين (نقد ياباني) . 6114 - Yen Yen أسعار الجملة . 6104 - Wholes prices 6115 - Yuan (Prix de gros) إيوَّان (وحدة نقدية تستعمل في الصين) . 6105 - Wick Sell (K.) Yuan اقتصادي سويدي ، كان أول مَن فرق بين معدل 6116 - Zoire الفائدة /السعر الطبيعي للنقد/ ، والمعدل الحقيشي لممه زئيرٌ (وحدة نقدية تستعمل في الكونغو كينشاسا "زئم /السعر الحقيق للنقد/. K. Wicksell Zaire 6106 - Wiener (Norbert) غدة محة . 6117 - Zèle مهندس أمريكي ، يعتبسر . 1964 - 1894 Zeal. Ardour مؤسس "السيبر نتيك" . أستاذ في جامعة ماساتشو تس 6118 - Le zèle d'un fonctionnaire

ذاتاً) .

6119 - Zéro

Zero. Nought

التكنولوجية . تنبأ بدخول العالم في عصر الآلية

النهائية (عصر المصانع العاملة بالأزرار – المصانع الموجهة

Norbert Wiener

هميّة الموظيف (غيرته على عمله) .

صفر". عدَم".

Zeal of an employee (for his job)

6120 - Fortune réduite à zéro أروة ضاعت . إفالاستام . Fortune reduced to nought, Fortune wiped up

6121 - Zylstra (I) . أستاذ في جامعة أمستردام . من أعضاء المذهب الكلاسيكي الحديث في الملوسة الاقتصادية الهولندية كان وزيراً ، ثم ، وثيساً للمصرف الهولندي . ذو تأثير كبير في وسط رجال الأعمال

J. Zylstra

6122 - Z.I.P. (zone improvement plan, ou, plan d'amélioration des zones)
مخطط تنظيم المناطق (نظام مطبق في الولايات المتحدة

محطط تنظيم المناطق (نظام مطبق في الولايات المتحدة الأمريكية . . رموز تنعلق بأرقام المحلات أوالقطاعــات البريدية تساعد على توزيع المراسلات)

6123 - Zloty زلوني /وحدة نقدية تستعمل في هولندة/ Zloty

6124 - Zollverein (union doucmière)
اتحاد جمركي (بين اللول الجرمانية)
Zollverein (customs union)

6125 - Zone منظمة . مجموع المناطق الخاضعة لنظام افتصادي معين Zone, Area

6126 - Zone doucnière منطقة جمركية Customs zone

متطقة التنظيم المؤجل (نظام فرنسى . نص عليه قانون متطقة التنظيم المؤجل (نظام فرنسى . نص عليه قانون الح 165 / 7/ 165 ، أوجب على المالك في بعض المناطق المحددة بالقانون والراغب في بيع ملكيته ، أن يعلم الإدارة المختصة مسبقاً عن رغبته في البيع موضحاً في نفس الوقت السعر المطلوب حيث يعطى للادارة خي الشفيعة في الشراء)

6128 - Zone frontière
منطقة حدو د(منطقة مراقبة جمركية)
Frontier zone

6129 - Zone de libre échange Free trade area منطقة تبادل حر

6130 - Zone monétoire

منطقة النقد(لمنطقة الاسترليني أو منطقة الفرنك الخ...) Monetary zone

6131 - Zone complémentaire

Complementary zone . "منطقة تكميلية"

6132 - Zone contiguö . "منطقة مجاورة . Contiguous zone

6133 - Zone de sécurité . "آمنة" Security zone or area

منطقة حُرة . Sone franche . منطقة حُرة . Free zone

6136 - Zone neutre منطقة عايدة . Neutral zone

منطقة تنفوذ . Zone d'influence . كالمنطقة تنفوذ . Zone of influence

6138 - Zone de l'intérieur المنطقة الحيوية (المنطقة الداخليّة . قلب الحركسة التجاوية أو الصناعية . . Interior zone

6139 - Zone du logement Housing area . منطقة الستكن

6140 - Zone de service . Tone de services

منطقة محري . Zone houilière . منطقة محري . Coal-belt

6143 - Zone pétrolière منطقة صحول النفط (منطقة بترولية) . Oil-fields

3144 - Zone minière منطقة مناجسم (منطقة منجمية). Mines area

6145 - Zone dangereuse	منطقة خطرة .	6148 - Zuyderzee
Dangerous zone		خليج زويديرزي (خليج قديم في هولندة تبلغ مساحته
6146 - Zone infectée	منطقة "مُلوثة" .	خليج زويديرزي (خليـج قديم في هولندة تبلغ مساحته 50.000 هكتار . تكـون سنة 1282 نتيجة مد بحري ،
Infected area		وتم تجفيفه واستثماره سنة 1920) .
6147 - Zone côtière	منطقة ساحلية .	Zuyderzee
Coastal area		صناعة التخمير
		7xmotochnica

H.

مجمللالالقالعامة وللرافق المختصة

للاستاذ عبدالعزيزبنعبدالله

16

4727 - Gouvernés (les)	4735 - Grade honordire . "يَّبَةٌ فَخْرِيةً . Rank (brevet)
خاكِم : مُخَافِظ ، عَامِل ، عَامِل . Governor	4736 - Grade honorifique . "مَرْبِغِيةً تَشْرِيغِيةً Rank (honorary)
4729 - Gouverneur d'une banque . وَالْي بَنْكِ	4737 - Grade réel
Governor of a bonk 4730 - Gouverneur général . مُعَامِّمُ عَامٌ	4738 - Grade universitaire لُقُبُّ جَامِعِيُّ Degree (university)
Governor general 4731 - Gouvernorat Governorate	4739 - Grades (titulaires de élevés) حَمَلَةُ (أُو كَائِزُونَ عَلَى) أَلْقَابٍ سَامِيَةٍ .
4732 - Gouvernorat (palais du) . قَصْسرُ الْمُعَالَة : قصْسرُ الْمُحَافَظَة، قَصَّر الوِلاَية	Grade (higher officials) 4740 - Gradés et soldats . مُشَاطٌ وَجَنُنُودٌ . Rank and file
Governorate house 4733 - Grâce . (الْمُلُكِي)	4741 - Gradins d'un amphithéâtre
Pardon (free) 4734 - Gracieux (à titre)	مَفَاعِدُ فِي مُدُرِّجٍ . Gradines of an amphitheatre 4742 - Graduation des devoirs
بلاً مُقَابِلٍ : مَجَانِيٌّ . As a favour, Gratis	تَلْوِيجُ ٱلْوَاجِبَاتِ . Grading of duties

121

تَدُرِ بِجِي تَدرجي Graduel تَدُر بِجِي تَدرجي Gradual	إِضْرَ ابٌ جُزُنْتِيٌّ (أَوَّ مُسْتَتِرٌ) 4775 - Grève perlée (أَوَّ مُسْتَتِرٌ) Strike (ca'canny)
4744 - Grainetier, Marchand de froment . مَنْاًط وَحَنَّاطِي : بَـَائِع الحنطة Seedsman, Wheat-merchant	A776 - Grève de sympathie . إضْرَابُ تَعَاظُفِ . Strike (sympathetic) 4777 - Grevé (héritage de dettes) تركة مُثْقَلَةٌ بِالدُّبُونِ .
4745 - Gramophone . (آلة تَحْكِي صَوْنَاً مُسَجَّلاً) . Gramophone	Burdened (inheritance with debts) 4778 - Grevé d'impôts
4746 - Grand livre . فَتَرَ أَسْتَاذ	Striker 4780 - Grief légitime Statement of grounds of an appeal
4747 - Grand-livre d'achais et des ventes دِفْتِر أُسُتَاذِ المُشْتَرِبَاتِ والمُبِيَّاتِ :	4781 - Gros (marchand en) بَانِعٌ بِالْجُمُعُلَةِ . Wolesaler
Ledger (goods-bought and goods-sold	مُورَةُ وَتَبِغَةٍ . 4782 - Grosse d'un document . قَصُورَةُ وَتَبِغَةٍ . Engrossed document
4748 - Grand livre des dépenses (chages) Ledger (cost) . دُنْتُرُ اَسْنَاذِ التَّكَالِيفِ 4749 - Grand rabais, Solde, Liquidation	4783 - Grossier (langage)
Grandmother . بَيُّعُ النَّصْفِية	4785 - Grossiers (peuples) شُعُوبٌ بِدَائِية أَو مُسُتَخَشَنة
4750 - Grandes vacances (les)	Rude (peoples in a state of civilization)
العُطْلةُ الصَّغِيةُ ، Grand-uncle	دَيْنَ مُتَفَاقِمٍ
4751 - Grandeurs (échelle de) Grandfasher	4787 - Grosso-modo يالإجْمَال Roughly
4752 - Graphe (auto) أَصِيل Autograph (مَكْتُوب أَصَّلا بِخَط اللَّوَلَف)	4788 - Groupe d'affiliation . وَمُرَةُ الْعُضُولَةِ
Autograph (عدنوب اهلا يحط المولف) 4753 - Graphe (sténo)	الزَّمْرَةُ المُرْجِعُيةُ . Groupe de référence)
Stenographic, Stenographer	4790 - Groupes de pression . عُمَّاعًات صَاغُطة . Groups (hessure)
4754 - Graphique (un) Old and young أَخْطُوطُ (خُطُّ يَانِيُّ).	4791 - Groupement des commandes . (الشَّحْن أو التَّسَّلِيم) Assembly order

4792 - Guérison (en voie de) مَاثِلٌ إِلَى الشَّفَاء .	غَادَةً . Habitude
Recovery (on the way to)	
4793 - Guérisseur . مُطَبَّتُ . Healer (Quack-doctor)	4809 - Habitude (comme d') گَالْمَادُة Usual (as)
4794 - Guide-âne كَلِيلُ ٱلْعَمَلِ (تَوَجْعِهَات أَولِية فِي فَن أُوَّ مِهْمَةً) .	فَوَّةُ الْعَادَةَ `
Standing instructions (Book of)	4811 - Habitude (l') est une seconde nature
4795 - Gynécocratie	العَادَةُ طبيعَة ۗ ثَانِيَة ۗ .
حُكُونَمَةُ النِّسَاء : سِتيادَة النِّسَاء السيَاسِية .	Use is a second nature
Gynecocracy	4812 - Habitudes garçonnières
4796 - Gynécologue, Gynécologiste	إِسِّيِّيرْ بَحَالُ ۗ الْمُرْأَةِ .
طَبِيبٌ نِسَاثِيُّ ُ: لِخْتِصَاصِي فِي أَمْرُاضِ النَّسَاء ، Gynaecologist	Mannish habits (woman's)
4797 - Habile (main) . "قَلَا صَنَاع . "Skilled hand	غادَاتُ التَّطَهِّرِ . Habitudes de propreté Habit (cleamliness of)
مَنَاع ً	مِيرَةُ الصَّلَحَاء . Hagiography
Capable workman	4815 - Haie d'agents de police
4799 - Habile à succéder	صَفَ مِنْ رَجَالِ الشَّرْطَة : Hedge of police
4800 - Habilité au paiement قُلُورَةً عَلَى سَدَادِ الإِلْتِرَامَات فِي مواعِيدَها .	4816 - Haleine (hors d')
Hability to pay	رَدُهُهُ التَّرُ كِيبِ. Halle de montage Shop (erecting)
لِبَاسِ الصَّيَّةُ	عَلَى قُ الْفَحْ. () - 4818 - Hameçon (mordre à l')
4802 - Habit de service . يَلَاسُ الْخِدْمَة Service dress	Bait (to take, rise to, nibble at, the) 4819 - Hannetonner un bureau
214 /	نَظَيْفَ غُرُفَةٍ مِن الْجُعُلاَنِ .
Dress (recreation)	Clear (to) a room of cock chalers
4804 - Habit de travail . يَرُوهُ الْعَمَلِ Dress (working)	4820 - Horos - مُحْرِيسَة: مَفْرَسَة، مَحْرِس(١)،مكان تربيةالخيل.
4805 - Habitant de frontière	Horse-breeding establishment
مُحَاد : سَاكِنُ الحُدُود . Frontiermon	4821 - Harmonie des facultés cognitives (chez
4806 - Habitation (problème de l') (problème	الْوُنَى أَوْنْسِجَامٌ فَكُرِي . (l'homme) دَوَافُتَى أَوْنْسِجَامٌ فَكُرِي . (Consonance (cognitive)
de logement) . مُشكلُ السَّكَنِي Housing problem	أَغَدُّ السَّيرُ (أَوْسَعَ الْخُطَى). 4822 - Hâter le pas
ضَرَيُبةُ السُّكَّنَي . () 4807 - Habitation (taxe d	Quicken (to) one's pace (To hurry up)
Inhabited house duty	(1) يسمى أيضًا جُشارًا ، وهو في الأصل الماشية
400	

4823 - Hâtive (variété) مُنْفُ مِبْكَارٌ	4838 - Herbicide . بيُنِدُ الْأَعْشَابِ Herbicide
4824 - Hausse (marchandises en) أَسْعَار بضَائِع فِي ارْتِفَاع .	عَشَابٌ : حَشَاثِشِيُّ . Herborist
Rise (goods on the)	مَرضُ ورَأْنِي . (Héréditaire (maladie) المَرضُ ورَأْنِي . Hereditary disease
اِرْنَفِاعُ (أَوُّ رَفَعُ) السَّعْرِ . Advance in price	عِصَةً فِي إِرْثِ) 4841 - Héritage (part d')
مُوَظَّفٌ سَامٍ . 4826 - Haut fonctionnaire	Portion .
Highly-placed official	وَارِثٌ شُرْعِيُّ . Héritier légitime
4827 - Haut-parleur (amplificateur)	Heir-at-law, (Right ful heir)
مِجْهَارٌّ : مُكَبِّر أَوَ مُضَخِّم الصَّوت . Londspeaker	وَلِيُّ الْمَهُد . Héritier présomptif
4828 - Haut-parleur de cabine ou de contrôle . مِرْفَابُ تَلْفِزَي أَوْ تِلْفِزْيُونِي	4844 - Héros . بُطُلُ . Hero
Monitor (projection-room)	4845 - Herpétologie (Erpetologie)
(جِهَاز مُسْتَقْبَل لِمُرَاقَبَة الصُّورِ التَلفزيونية) .	عِلْمِ الزَّوَاحِفِ . Herpetology
إِذَارَةً عُلُبًا . Haute administration	السَّاعَة بِالضَّبَطِ
Management (top)	Time (the right, correct)
الخَاصَّة: النَّخِبةُ	4847 - Heure standard . (العمل) "مَيَادِية" والعمل Hour (standard)
الْ الْمَالِ . High finance (la) الْمَالِ . High finance (the financiers)	4848 - Heure (travail à l') . عَمَلُ بِالسَّاعَةِ . Time-work
إيواء : اسْتِضَافَة	ر الْمُمَالِ . Heures de bureau . الْمُمَالِ . Office hours
Lodging مُسْتَعِبرٌ : مُخْتَص فِي العِبْرَيَة Hébraïsant	4850 - Heures (la fuite des) . عُرِّ الْرُمَانِ Time (the flight of)
Hebew scholar . مُعْمَنَة : مِسْطَرَة . 4834 - Hégémonie	مَاعَاتُ النَّهَارِ . Heures de la journée . النَّهَارِ . Hours of daylight
Hegemony	4852 - Heures de présence (ou heures de tra-
4835 - Helléniste مُشْتَغِرِقٌ (مُخْتَص فِي الْإِغْرِيقِيَة) . Greek scholor	vail) au bureau أَسَاعُات الحُنُصُور : سَاعَات العُمَل في المكتب. Office hours
دَمُوِيَاتِي : خَبِيرٌ فِي عِلْم الدم. Hématologue الدم. Hematologist	4853 - Hiérarchie administrative . يُدُارِي . Hierarchy (administrative)
4837 - Heptarchie . قَكُومَة سُبَاعِيَة . Heptarchy	4854 - Hiérarchie de l'autorité . عُلَرِج السُلطَة . Hierarchy of authority

نَسُلُسُلُ الرُّتُبِ . Hiérarchie des grades Classification of grades	مراسِم عَسْكُرِيةٌ . Honneurs militaires . مُراسِم عَسْكُرِيةً . Honours (military)
مِنْطَفَةٌ خَلِّقِيَة (فِي بَلَدٍ) . Hinterland Hinterland	4872 - Honorable (mention) . فَرَجَةٌ مُشْرِقُة Honourable mention
4857 - Hippologie . يَخَالُهُ : عِلْمِ الْخَيْلِ Hippology	عضُو فَخُرِيّ
رَفَعَ الْعَلَمَ . Hisser le drapeau . مُعَ الْعَلَمَ . Make (to) colours	اثنات . Honoraires . آثنات . Fees (of professional man) (honorarium)
4859 - Histoire en images Picture-story . عُصَّةً فِي صُورٍ	4875 - Honoraires d'un docteur . بِعُلُ طُبِي . Fee (a doctor's)
التَّارِيخُ الطَّبِيعِيُّ . Histoire naturelle)	رُبَّة فَخُرِيَة . Honorcaricat . أَيْنَة فَخُرِيَة . Honorcary membership
نِسَاجَةٌ : عِلْم أَلْأَنسُاجِ . Histologie Histology	4877 - Hôpital de contagieux
مُوْرِّ خُ الْفَنَّ . Art historian	Hospital (isolation) 4878 - Horaire moyen de travail
رَجُلُ دَوْلَةٍ . Homme d'Etat . يَجُلُ دُوْلَةٍ . Statesman	المُنَدَّلُ السَّاعِي لِلْعَمَلِ . Rate. (labor hour)
4864 - Homme-grenouille رَجُلٌ ضِفْدَعٌ (يقوم بأعمال تحت الماء) .	4879 - Horizon (ligne d')
Man-frog	4880 - Horizon politique (l')
4865 - Homme-heure (heure de travail par homme)	الْأَفُسُّ السِّيَاسِي : المُسْتَقَبِل السياسي . (Outlook (the political)
سَاعَة ۖ - رَجُلُ ۚ (وَحُلَمَة قِياسِ الْعَمَلِ) . Man-hour	4881 - Horloge atomique . تَقْدِيـرُ الرَّمَين بِالْأَشِعَـةِ
رَجَلُ إِمَّعَةُ . 4866 - Homme de pæille . "مُعَلُ إِمَّعَةً . Man of straw	Clock (atomic)
4867 - Homme de peine ou de journée عَامِلٌ يُدُويُّ .	سَاعُإِتِي . 4882 - Horloger
Labourer (day)	4883 - Horlogerie (mouvement d')
4868 - Homme-sandwich (homme affiche)	حَرَّكَةُ السَّاعَاتِ . Clockwork
رَجُلُ إعْلاَن (بحمل في الأسواق إعلانات عَلى صَدَّرِهِ وَظَهْره) .	4884 - Hors cadre خَارِجَ اللِكَكِ (أُو الْكَادُر : الإَطَارِ) .
Man (sandwich)	Hors cadre
عِرَفِينُون . Hommes de métier . نونُينُون . Craftsmen	بِطَاقَةٌ بَدِيلَةٌ (لِلَا هُوَ مُعَارٌ). 4885 - Hors-carte Out-card
تَصْدِيق : مُواَفَقَة . Homologation المُواَفَقَة . Homologation	4886 - Hors dossier . بَدِيلُ اللَّلَفَ . Out-folder

خَارِجُ عَن الْقَانُون . Hors-la-loi خَارِجُ عَن الْقَانُون . Out law	4902 - Humoriste . تُكَاَّتُ : كَاتِبٌ فَكِهُ
غَيْرُ مُطَابِق (لما هومُسَنَّجَلُ). 4888 - Hors-registre Out-of-register	4903 - Hybridation . "اِنْغَال أَ الْبَعْيِل اللهِ الْعَالَ اللهِ المِلْمُلِي المِلْمُلِي
رسّم إضافي (يلُحسق بِكِتَابٍ) Inset plate	4904 - Hydraulique (force) الْوَةُ مُالِيَة Hydraulic power (water-power) 4905 - Hydrauliste (ingénieur en hydraulique)
بَسَيَّنَة : زِرَاعة الْبِسَاتِين . Horticulture . Horticulture	مُهَنْدِسُ الْمِيَّاهِ . Hydraulic engineer
4891 - Hospitalière (cité) . بَعْنِيٌ السَّنْشَفَائِي . Hospital centre	4906 - Hydrologue مَانِيَانِي : مُخْتَصُّ فِي عِلْم المَانِه أَو المَانِيَات ؟
4892 - Hospitalité (établissement d' de nuit) Casual ward مُؤَسَّسة اسْتِشْفَائِية لَلْبِيّة	Hydrologist 4907 - Hygiène (conférence d') Health conference
4893 - Hostiles (journaux au gouvernement) صُحُفٌ مُنَاوِنَةُ لِلْحُكُومَةِ. Opposed or adverse (papers to the government)	4908 - Hygiène (ministère de l') Health (ministry of)
4894 - Hostilités (l'ouverture des) رُبِدَءُ الْأَعْمَالِ الْحُرْبِيةِ .	طعوة عمومية . Hygiène publique . المعادلة المعا
Hostilities (the out break of) 4895 - Hôtel de ville Hall (town), Guidhall	4911 - Hyperemesis gravidarum قَتْياءُ اخْعَلَ (الشَّقَيَاء: فرط القَياء)
4896 - Houille blomche الفَّوَّةُ المَائِيةِ (الطَّاقَـةِ المُتَولِّدةُ عن الماء المُنحدر أو المُنفجةِ) .	Hyperemesis gravidarum 4912 - Hypnotique Hypnotic
Coal (white) Water-power	4913 - Hypothèques (terre grevée d') Burdened estate . قَالْ مُعْوِلًا الرَّهُونُ
. Wind-power	غَرْضِيَة . 4914 - Hypothèse
4898 - Huissier-cudiencier . قَلْسَةُ . Court usher	Hypothesis 4915 - Iconographe . مُصَمَّمُ الرَّسُوم
4899 - Huitaine (affaire remise à) مُضَيّةٌ أُجُلَّت إِلَى مَا بَعْدَ ثُمَانِةٍ أَيْلُم . Week (case adjourned for a)	Iconographer 4916 - Iconologie . الرَّمُورَ Iconology
4900 - Humanisme . (نَرْعَةُ إِنْسَانِيةَ الْسَانِيةِ (نَرْعَةُ إِنْسَانِيةِ)	الْنَالُ الْأَعْلَى
4901 - Humaniste . أُنْسِي Humaniste	أَمْثَلَةً (جَعْلُ الشَّيْءِ مِثَالِياً) . Idealisation (idealizing)

فكرة مُتَسُلِّطَة : 4919 - Idée fixe	4935 - Imagination reproductrice (ou créatrice)
Obsession	خَيَالٌ خَلاقٌ . Reproductive imagination
4920 - Idées innées أَفْكَارٌ فِطْرِيَة Ideas (innate)	4936 - Immatricule . "يَحِلُّ رَسْمِيُّ . Registration-certificate
1921 - Identification . النَّدَاتِيَة . Identification	غَرِينٌ فِي الْقَدَمِ (de temps) عُرِينٌ فِي الْقَدَمِ
4922 - Identité (bureau d' ou l'identité judiciaire)	Immemorial (from time) 4938 - Immigration (pays d')
مَكْتَب تَحقِيق الهُوِّيَة أُو الهوية القَضَائِية . Criminal records office	Immigration country
4923 - Idéogramme . وَمَزُ فِكُرَةٍ . Idéogramme Ideograph	4939 - Immixtion dans une succession . تَدَخُلُ فِي تُرِكَةٍ Assumption of a succession
4924 - Idéologie du groupe . عَقِيدَةَ الْجَمَاعَة . (Ideology (group)	4940 - Immobiliser les capitaux
4925 - Idéologie politique	Lock up (to) or to tie up the capital
الإيدَّيُولُوجِيَة السَّيَّاسِيَةُ . (Theories and aspirations (the political)	4941 - Immunité acquise . مُنَاعَةُ مُكْسَبَةً Immunity (acquired)
4926 - Ignorance (les siècles d') عُصُورُ الْجَهُل أَو العُصُورُ الْظُلِمَة .	4942 - Immunité administrative . "إِذَارِيُّ Immunity (administrative)
Dark ages (the)	4943 - Immunité diplomatique
4927 - Ignorant (faire l') . لَجَاهُلَ	حَصانَة وبُلُومُاسية . [Immunity (diplomatic)
4928 - Ignoré (document) . "قَلِقَةً مُجْهُولَةً . Unknown document	4944 - Immunité parlementaire . مُصَانَة بُرِلْاَنِية Immunité from arrest
4929 - Illégitime (enfant) . تُغَلِّ . Illegitimate child	4945 - Immunité passive . مُأَعَةُ مُناعَةً مُناعَةً مُناعَةً . Immunitý (passive)
4930 - Illicite . عُظُورٌ . الانتخاص الانتخاص . عُظُورٌ .	أَبَاتُ الْقُوَانِينِ . Immutabilité juridique . ثَبَاتُ الْقُوَانِينِ Immutability of the law
4931 - Illustrateur de livres دَسَام کُتُب . Illustrateur de livres	4947 - Impedimenta (empêchements) . مُوَّالِعُ . Impedimenta
4932 - Illustration - التَّرْقينُ أَوَّ زَخَّرَفة النَّصُوصِ (بالرسوم الإيضاحية).	4948 - Impondérables de la politique خَفَايًا أُو دَفَائِق السَّيَّاسَة .
Illustrazing	imponderables (political)
4933 - Image virtuelle . أَوْتِرَ اضِيَة السَّاسِيّة . Image (virtual)	1949 - Imposition . ترثیب الصبَحِفَات . Imposition Imposing
4934 - Imaginaire (malade) . مُرِيضُ بِالْوَهُم . Hypochondriac	4950 - Impôt cédulaire sur le revenu ضَرِيبَةٌ نُوْعِيةٌ عَلَى اللَّخُول . Tax (income)
400	

4951 - Impôt de crise, Impôt extraordinaire ضَرِيبَة الأزَمات : ضَرِيبَة مُخْارِفَة ".	مَلاً مُطْبُوعَةً ، Imprimé (remplir un) Form (to fill up α)
Emergency tax	4968 - Imprimés (catalogues des)
4952 - Impôt foncier . "عَمَّارِيَة عَمَّارِيَة " عَمَّارِيّة " عَمْرِيّة " عَمْرُيْلِيّة " عَمْرِيّة " عَمْرِيْتْ عَمْرِيْتْ عَمْرِيْتْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْمْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْ الْمُعْرِيْقِيْقِ الْمُعْرِيْقِيْقِيْلِيْقِيْقِيْلِيْقِيْقِيْلِيْعِيْمْ الْمُعْرِيْقِيْلِيْعِيْمُ الْمُعْرِيْقِيْلِيْعِيْمُ الْمُعْرِيْلِيْعِيْمُ الْمُعْرِيْمُ الْمُعْرِيْلِيْعِيْمُ الْمُعْرِيْمُ الْمُع	ِفَهْرَسُ المطبُّـوعَـات (في مَكْنَبَّةٍ) . Printed (catalogue of books)
4953 - Impôt global sur le revenu Tax (super) مُرِينَةٌ إِجْمَالِيةٍ عَلَى اللَّخُلِ .	4969 - Imprimés (service des) Book-post . قصلحة المطبوعات
4954 - Impôt progressif . "ضَرِيبَة" تَصَاعِلُدِية Income-tax (graduated)	طبّاعة مطبعة طبعة Printing, Printing-house
4955 - Impôt sur le capital Levy (capital). الْمَالَ الْمَالَ الْمَالَ عَلَى وَأَيْسِ الْمَالَ	مُطْبِعِي - كُتُبِي . Hiprimeur-libraire . يَطْبِعِي - كُتُبِي . Printer and publisher
4956 - Impôt sur le chiffre d'affaires ضَرِيَبة عَلى عَدّدِ الصِّفَقَاتِ (منها مجموع المُبِيّعات).	4972 - Impropre (ou inapte) au service militaire غَير صَايَخ لِلْجَدْمَة الْعَسَّكِرِيَة . Unfit for military service
Tax on turnover 4957 - Impôts (direction des)	4973 - Improviste (à l') . تُغْتُهُ : بُغْتُهُ : للهِ اللهِ ال
مُدِيرِيَة الضَّرَاتِّب . Taxes directorate	قَتْلٌ خَطَأً (4974 - Imprudence (homocide par)
مُدِيرُ مَسْرَجِ . Imprescrio . آسُوجِ . Imprescrio	Manslaughter (through negligence)
	4975 - Imputables (frais sur un compte)
4959 - Imprescriptibilité	
4959 - Imprescriptibilité . (المال العمومي) . عَدَمُ جُوَازِ النَّمَاكُ بِالنَّقَادُمِ (المال العمومي)	مَصَارِيفُ نُسْقُطُ مِن حِسَابِ
عَدَمُ جَوَّارِ الشَّمَلُك بالتَّقَادُمِ (للمال العمومي) . Imprescriptibility	مَصَارِ بِفُ نُسَفَطُ مِن حِسَابِ (Chargeable (expenses to an account
عَدَمُ جُوازِ الشَّمَلَكُ بِالشَّقَادُمِ (الممال العمومي) . Imprescriptibility طِبَاعَة الْأُوفَيْسِت. Impression à l'offset طِبَاعَة الْأُوفَيْسِت. Printing (offset)	مَصَارِ بِفُ نُسْفَطُ مِن حِسَابِ Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette
عَدَمُ جُوَازِ الشَّمَلَكُ بِالشَّقَادُمِ (للمال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset Printing (offset) 4961 - Impression en couleurs	مَصَارِ بِفُ نُسَفَطُ مِن حِسَابِ Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette الْسَيْزَالُ الْمُدَفُوعِ مِن دَيْنِ Appropriation of moneys (to a debt)
عَدَمُ جُوَازِ الشَّمَاكُ بِالشَّقَادُمِ (للمال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset Printing (offset) 4961 - Impression en couleurs 4961 - Impression en couleurs	مَصَارِ بِفُ نُسَقُطُ مِن حِسَابِ Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette الْسِيْنَزَّ اللهُ الْلَّذُونِ عَ مِن دَيِّنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix)
عَدَمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّقَادُمِ (المال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset طِلْبَاعَةُ الْأُوفَسِت . Printing (offset) 4961 - Impression en couleurs . بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d')	مَصَارِ بِفُ نُسُفُطُ مِن حِسَابِ Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette الْسِيْنَزَّ اللهُ اللهُ فَوْرِع مِن كَيْنٍ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix) Prohibitive price
عَدَمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّقَادُمِ (المال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset طِلْبَاعَةُ الْأُوفَسِت . Printing (offset) 4961 - Impression en couleurs . بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d')	مَصَارِ بِفُ نُسَقُطُ مِن حِسَابِ Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette الْسِيْنَزَّ اللهُ الْلَّذُونِ عَ مِن دَيِّنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix)
عَدَمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّقَادُمِ (المال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset طِلْبَاعَةُ الْأُوفَسِت . Printing (offset) 4961 - Impression en couleurs . بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d')	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette اِسْتَرَّالُ الْلَّدُوْعِ مِن دَيِّنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix) Prohibitive price 4978 - Inactif (marché)
عَدُمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّفَادُمِ (للمال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset طِبَاعَة الْأُوفِيت . 4961 - Impression en couleurs بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d') Misprint 4963 - Impression (livre à l') Press (book in the)	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette اِسْتَرَالُ الْلَّدُوْرِعُ مِن دَيِّنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix) Prohibitive price 4978 - Inactif (marché) Dull market 4979 - Inaliénable (prop. iété)
عَدُمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّفَادُمِ (المال العمومي). Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset بالأُوفييت. 4961 - Impression en couleurs بالألوان بالأل	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette المسترّالُ اللّٰه فورع مِن دَيْنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4.77 Inabordable (prix) Prohibitive price 4978 - Inactif (marché) Dull market 4979 - Inaliénable (prop.:été) المسكّة لا يَتْجُوزُ النّصرَّةُ فِيهَا Unassignable property 4980 - Inaliénabilité d'un droit
عَدْمُ جُوازِ السَّمَاكُ بالسَّفَادُم (المال العمومي). Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset بِالْأُوفِييِّتِ. 4961 - Impression en couleurs بالألوان والمحتال المحتال ا	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette استراً الله الله فوع من كيّن كاحث من كاحث من كاحث من كاحث من كاحث كاحث كاحث كاحث كاحث كاحث كاحث كاحث
عَدُمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّفَادُمِ (المال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset بِالْأَلُو فَسِتْ . 4961 - Impression en couleurs بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d') Misprint 4963 - Impression (livre à l') Press (book in the) 4964 - Impression sur toile de soie Printing (silk screen) 4965 - Impressionniste Impressioniste Impressioniste Impressioniste	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette استراً الله الله فورع من كرين و المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من المستراً الله فورع المستراة المس
المحدود السَّالَةُ السَّاعَةُ الْأُوفَاتِ 4960 - Impression à l'offset) 4961 - Impression en couleurs الْأَلُوا السَّلِيّةُ الْأُلُوا السَّلِيّةُ الْأُلُوا السَّلِيّةُ السَّلَةُ السَّلِيّةُ السَلِيّةُ السَّلِيّةُ السَلِيّةُ السَّلِيّةُ السَلِيّةُ السَّلِيّةُ السَلِيّةُ السَلِّةُ السَلِيّةُ	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette المُسَنَّرُالُ الْلَّذُوْعِ مِن دُيْنِ Appropriation of moneys (to a debt) 4'77 - Inabordable (prix) Prohibitive price 4978 - Inactif (marché) Dull market 4979 - Inaliénable (prop.:iété) ملكنة لا يَجُوزُ النَّصَرُفُ فِيهَا Unassignable property 4980 - Inaliénabilité d'un droit Indefeasibleness of a right 4981 - Inamovibilité du juge
عَدُمُ جُوازِ السَّمَاكُ بِالسَّفَادُمِ (المال العمومي) . Imprescriptibility 4960 - Impression à l'offset بِالْأَلُو فَسِتْ . 4961 - Impression en couleurs بالألوان . Printing (colour) 4962 - Impression (faute d') Misprint 4963 - Impression (livre à l') Press (book in the) 4964 - Impression sur toile de soie Printing (silk screen) 4965 - Impressionniste Impressioniste Impressioniste Impressioniste	Chargeable (expenses to an account) 4976 - Imputation des paiements sur une dette استراً الله الله فورع من كرين و المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من كرين المستراً الله فورع من المستراً الله فورع المستراة المس

مَاتَ جُوعاً . (mourir d') مَاتَ جُوعاً .	4996 - Incommodités (ou infirmités) de la vieil-
	آفاتُ الشَّيْخُوخةِ . lesse
Starvation (to die of), To strave to death	Infirmities of old age
4983 - Inapte aux affaires	تَنَافُرُ الطِّبَاعِ . Incompatibilité d'humeur . وتَنَافُرُ الطِّبَاعِ .
غَيْرُ كُفْءٍ فِي الْأَعْمَالِ . Unfit for business	Incompatibility of temper
غَلَطُ شُرُودِ 4984 - Inattention (faute d')	4998 - Incompatibles (fonctions)
Careless mistake	وَظَائِفُ غَيْرٌ مُتَلاَئِمَةٍ .
4985 - Inauguration d'un monument	Incompatible posts
إزَاحَة السَّنَّارِ عَن نَصْبٍ .	4999 - Incompétent
	عَدِيمُ الصَّلَاحِيَة (أُو الْأَهْلِيَة أُو الجدَارَّة أُو
Inauguration of a monument	الإختصاص) غيرُ كُف،
4986 - Inaugurer une politique nouvelle	Incompetent
دَشْنَ سِيَاسَةً جَدِيدَةً .	5000 - Incompressibles (dépenses)
Initiate (to) a new policy	
4987 - Incapable, Incompétent, Inapte	مَصْرُوفَاتٌ غَيْـرُ قَـابِلَـةٍ لِلْإِنْضِغَاطِ .
inefficient المجاونة	Incompressible expenses
عير دفي الم	5001 - Inconditionnel (consentement)
4988 - Incapable de tester	قِبُولٌ بِلا قَيْدٍ وَلاَ شَرْطٍ .
غَيْرُ كُفٍّ لِلإِيضًاءِ .	Unconditional consent
Incapable of making a will	الُّعَمَٰلِ الْبَاطِنِ 5002 - Inconscient (1')
4989 - Incapacité, inhabilité, Disqualification	Inconscious (the)
قُـصُورٌ : عَدَمُ ٱلْأَهْلِية .	5003 - Inconsistance d'une personne
Incapacity, Incapability	Inconsistency of a persor . مُنْعُ شُخُص
4990 - Incapacité permanente	5004 - Inconstitutionnel
قُنْصُورٌ دَائِمٌ : عَدَمُ أَهْلِيَةٍ دَائِمَةً .	
Disablement (permanent)	لاً دُسْتُــوريُّ (مُخَـالِفٌ لِلنَّسْتُـورِ) .
	Unconstitutional
4991 - Incendie (mesures préventives contre l')	5005 - Inconvertible (papier-monnaie)
إِخْتِيَاطَاتٌ صِدَّ الحَرِيقِ. Fire prevention	عُمْلَةٌ وَرَقَيةٌ غَبرُ قَايِلة للتَّحْوِيل .
مَصْلَحَة الْحُرَائِق . (service d') . مَصْلَحَة الْحُرَائِق .	Inconvertible paper money
Fire-protection organization	5006 - Incorrecte (citation)
لَوْمَ عَلَيْ الزَّمَنِ . • 4993 - Incertitude du temps	استشهاد غير صحيح . Misquotation
Unsettled state of the weather	5007 - Incorrection du langage
	مُجَّنَةُ (أُو لَحْنُ) الكَلاَم .
4994 - Incessibilité d'un droit	Incorrect expression
عَدَمُ ۚ قَابِلَيْة ِ حَوَالَة حَيِّق .	5008 - Incorruptibilité d'un fonctionnaire
Inalienability of a right	ذَ أهة أُ مُو طُفُّ
4995 - Incombent (devoirs qui lui)	Incorruptibility of a official
وَاجِبَاتٌ تُتَخَتُّمُ عَلَيْهُ .	اتِهَامٌ بسَرقَة . Inculpation de vol
Fall (duties which on him)	Indictment for theft
tree a particular	

5010 - Inculquer une leçon . (خُلُفَيًا) .	5023 - Indemnité journalière (quotidienne) تَعْ رَضْ يُوْمِيْ
Inculcate (to) a lesson, (To point a	Allowance (per diem)
moral) , 5011 - Indécences (commettre des)	تَعوِيض الكرّاءِ . Together de location . عربض الكرّاء . Allowance (rental)
اٍ وَقُدْرَفَ فَوَاحِشُ	تُعوِيض السَّكن . Indemnité de logement Allowance quarters (billeting allowance)
5012 - Indelicat (caissier) (caissier sans scru- pule) . تَعْرُدُ عُبُرُ أَمِين Unscrupulous cashier	Lodging allowance ` 5026 - Indemnité parlementaire تَعويضَاتٌ برُلانيةٌ .
تَعُويضٌ . Indemnisation . تَعُويضٌ . Acte of indemnity	Emoluments of a member of parliament 5027 - Indemnité de retraite
5014 - Indemnité de caisse	رَاتِبُ التَّقَاعُد : مَعَاشُ .
تَعْوِيضٌ مسؤُولية أميــن الصّندوق .	Allowance (retiring)
Allowance to cashier for errors	تبويض الإقامة . Sold - Indemnité de séjour
5015 - Indemnité (de changement) de climat Climate pay . يَعُويضُ مُسْاخي	5000 T 1 111
5016 - Indemnité de charges de famille	آن بنانی (مَسَیمَهُ) . Allowance (efficiency)
تعويض التّحمّلاتِ العائليةِ . Child bounty	تَعويضُ التِّقَيْدِ . Indemnité de technicité . التَّقَيْدِ . Pay (technical)
تَعويضَ غَلاءِ المعيشةِ .	5031 - Indemnité (toucher une)
Allowance to meet the increased cost of living	قَبْضَ تَعُوبِضاً . (Allowance (to draw an)
5018 - Indemnité de chômage . رَاتِبُ (أَو إِعَانَةُ) البطالةِ	تَعُوِيض السَّفَرَ 5032 - Indemnité de voyage Allowance (travelling)
Pay (unemployed)	5033 - Indemnités d'entraînement
5019 - Indemnité de fonction . تَعويض الوَظيفة : مُخصَصَاتُ الوظيفة .	مُخُصَّصاتُ النَّلْوِيبِ . Allowance (training)
Allowance (entertainment)	5034 - Indemnités de famille, Allocations fami-
5020 - Indemnité des frais de bureau	تَعويض عَاثِلُيُّ : مُـخَصَّصَات عَائِلُيَّة .
تَعْوِيض نفقًاتِ المُكْتبِ . Office expenses	Allowances (children's), Dependent al-
5021 - Indemnité d'habillement . تَعويض الْكُسُوة .	lowance
تعویص انگشوه . (Allowance (clothing)	5035 - Indmenités de déplacement ِ تَعِونِضَات التَّنْقُلُ .
5022 - Indemnité pour heures de travail supplé-	Allowances (travelling)
mentaires تعويض ساعـاتِ العمــل الإضـّـافيةِ .	أَنْ الْمُرْأَةُ . Indépendance de la femme
Pay for overtime	Independence of the woman

	عَلَى الشَّيْوُعِ
5038 - Index expurgatoire . فهرس الكُتُبُ المُحرَّمَة	5053 - Indivisaire (propriétaire indivis) Coparcener مُالِكُ عَلَى النَّيْوَعِ
Index (the expurgatory) 5039 - Index de fiches . تَ الْبِطَاقَاتِ .	مُلِيَّةً عَلَى الشَّيَاعِ: 5054 - Indivision : ومُلِيَّةً عَلَى الشَّيَاعِ: Coparcenary, Joint possession
Records (card) 5040 - Index visible ou apparent . يَفْهُرْشُ مَرْنِيي	5055 - Indomptable (nation:) الْمَدُّ لاَ تَقْهَرُ Unconquerable nation
Index (visible) 5041 - Indexation . قَهُرَسَة . المعارضة . ال	الِسُتِقَرَاءُ 5056 - Induction السُتِقَرَاءُ Induction
sol42 - Indicatif d'appel . عَارَةُ الدِّلَالَة Sign (call), Call-signal	المستنتج بالاستقراء (raisonner par) Induction (to reason by)
على سَبِيل البيّان . (cuidance (for your or my)	الماعةُ غَيْرُ مَنَاسِبَةً 5058 - Indue (heure) كالمناقبةُ عَيْرُ مَنَاسِبَةً Disgraceful time
5044 - Indications du mode d'emploi بَياناتٌ عَن طريق الإستعْمَالِ	5059 - Indue (remarque) مُلاَحَظَةٌ فِي غَيْرَ عَلَهُا
Directions for use 5045 - Indice des prix لَرُسْعَارِ Index (price)	Unseasonable remark 5060 - Indulgence excessive فَرَطُنِ النَّسَاهُلِ • Over-indulgence
5046 - Indifférence . مَالاَهُ لَا مُعَالاً عَلَيْهُ لَا كُلُونَا لاَهُ عَلَيْهُ لَا كُلُونَا لاَهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلِيهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلِي عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ ع	5061 - Indulgence plénière تَسَامُحُ كَامِلٌ (غُفْرانٌ كَامِلٌ)
5047 - Indignité (exclu d'une succession pour cause d')	Indulgence (plenary) 5062 - Indulgences (vente d')
مُسْتَبعدٌ عَن إِرْثِ لِعَدَم الْأَهَلِيةِ. Debarred from succeeding	Indulgences (sales of)
إِفْشَاء أَسْرَاو . Indiscrétions . الله المراو . Indiscretions	5063 - Industrie efficiente (productive) Industry (efficient)
5049 - Individualisation de la peine تَقْرِيدُ العُقُوبَةُ (تَطِيقُهَا حَسَبَ القُرْدِ سِناً	5064 - Industrie mécanique مِنَاعَة آلِية Engineering
وجنساً وخُلُفًا . Individualization or particularization of	5065 - Industries-clé المستة أعات رئيسية المستوات المستو
penalty 5050 - Individualité d'un artiste يُتَانِ	مُوْسَّنَة صِنَاعِية (firm some firm) مُوُسِّنة صِنَاعِية (Some firm)
Originality of artiste 5051 - Individuel (scrutin) إُقْتِرَاعٌ فَوْ دِنْيُ	5067 - Inédit (ouvrage) کِتَابُ غَمِیسُ (لم کُینشر مِن قَبَل)
Uninominal voting	Unpublished book

	5068 - Inégal (homme d'un caractère)	5084 - Infime (de naissance)
	إِمْرُ وْمُمْتَقَلِّبُ (أَو متلون)	مِن سُلاَلَة وَضِيعَةٍ .
	Crotchety individual	Insignificant (of extraction)
	تَفَاوُ تَاتُ إِجْنَمَاعِيَةً يُسْ Inequalities (social)	أَطْعَنَ فِي دَلِيلِ . 5085 - Infirmer une preuve
-	قَدْرٌ عُتُمْ ' ' ' أَعَدُرُ عُتُمُ ' ' Inéluctable (destin)	Reveal (to) the weakness of a proof
Man and	Doom that cannot be escaped	رَيْسَة المُتَرِّضَات . 5086 - Infirmière en chef Matron
	(5071 - Inemployés (capitaux) وُوْوسُ أَمُوالِ غَيْر مُوَظَّفَة	5087 - Infirmière d'hygiène sociale, Infirmière visiteuse
	Unemployed or unused capital	مُتَرِّضَة الصَّخَّة الْإِجْتِمَاعِية أَو الممرضة الاجتماعية
	5072 - Inexact (fonctionnaire)	District nurse
	أَمُوْظَّفُ غَيْرُ ضَابِطِ الْوَقِتِ Unpunctual official مُوُظِّفُ غَيْرُ ضَابِطِ الْوَقِتِ 5073 - Inexécution d'une promesse	5088 - Inflation . تُضَخَّمُ . Inflation
	عَدَم الْوفَاء بوَعَد عَد عَد عَد عَد عَد عَد عَد عَد عَد	5089 - Infliger un affront à qn.
	Non-fulfilment of a promise	وَجَّهُ ۚ إِهَانَةً ۗ لِشَخْصِ .
	5074 - Inexigible (dette)	Put (to) a slight up on s.o.
	دَيْنُ غَيْرُ وَأَجِبِ ٱلْأَدَاءِ Inexigible debt	5090 - Infliger une défaite à l'ennemi
	فِي اللَّحْظَة ٱلْأَخِيرَة 5075 - In extremis	كَبُّدَ الْغُدُوَّ مَرْيَمَةً .
	In extremis (at the last extremity)	Inflict (to) a defeat upon the enemy
	سَلُوكُ شَائِنُ " (comportement اللَّهِ لَكُ شَائِنُ " اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ الللَّهِ ا	5091 - In-folio
	Beastly behaviour	كِتَابُ نِصْنِيٌ (أَيْ بِقَطْع نصْف طَلْحِيَة منالوَرَق) .
	قَتْلُ وَلِيدٍ 5077 - Infanticide	Folio-book, Folio
	Infanticide (child-murder)	5092 - Informations (acheminement des)
	القَصَاعَة : الطَّفَالة	سَرَيَانُ الْمُعْلُومَاتِ . Information flow
	Infontilism	5093 - Informations (agence d')
	(اسْتِمْرَ ال صِفَات الطُّفُولَة إلى مَا بَعُد البُلُوغ)	وَكَالَهُ أَخْبَارِ . News agency
	اِقطَاعٌ	5094 - Informations (exploitation des) مُعَالَجَةُ الْعُلُومَاتِ.
	دُونِيَةٌ فِي الْعَدْدِ . Infériorité du nombre	Information handling
	Inferiority in numbers	5095 - Informations (recueil des)
	5081 - Infernal (bruit) . "قَصِمَة مُصِمَة اللهِ الهِ ا	تَخْزِينُ أُو تَجْمِيعِ المُعْلُومَاتِ Information storage
		5096 - Informations (récupération des)
	دَاكِرَةٌ خُوُونٌ . (Infidèle (mémoire) Untrust worthy memory	اِسْتِرْ بَجَاءُ المُعْلُومَاتِ . Information retrieval
	5083 - Infidèle (traducteur)	5097 - Informations (système d')
	تَرْجُتَانٌ غَيرُ أَمِينِ .	نظامُ المعلُّومَاتِ .
	Unfaithful translator	Informations system

5098 - Informé (renvoyer une cause à plus am- ple) أُجَلَ دَعُوَّى لِزِيَادَةَ البَحْثِ. Further (to defer a case for inquiry)	مَشْرُوعِ أَسَاسِبِي
5099 - Infraction disciplinaire تخطينة انفياطية " انفياطية " انفياطية الفياطية " المعادية ال	اَلْعَدُلُ وَالْجَوْرُ . Right and wrong
5100 - Infraction à l'honneur militaire خُطِيئَةٌ (تَمُسُّ) الشَّرَفَ الْعَسُكِرِيَّ . Breach of military honour	ظُلُم صَارِحٌ
خَرْقُ ُ القَانُونَ . Infraction à la loi . نَحَرْقُ ُ القَانُون	Innovation 5117 - Inobservation d'une promesse
5102 - Ingénieur d'artillerie . مُهَنَدُسُ مِدُفَعِيةِ Engineer (artillery) 5103 - Ingénieur civil	عَدُمُ اِحْتِرَامِ وَعَدِ . Non-adherence to a promise (failure to keep a promise)
مهندسُ مَدني (غير مُنتم لمجموعة مهندسي الدوُّلة). Engineer (civil)	5118 - In-octavo تُعْطِع الشَّمْنِ . Octavo
5104 - Ingénieur-conseil . مُهَنَدُنْنُ مُسَتَعَالًا Engineer (consulting) 5105 - Ingénieur hydrographe	5119 - In-plano يَقَطُعِ كَامِلٍ (أي فِي وَرَقَةِ مِن صَفْحَيْن) . Broadsheet
مُهَندِس مَالِثِي Engineer (hydrographic)	يَّقُطُع الْرَبُع . أَوْ يَعُطُع الْرَبُع . يُقَطِّع الرَّبُع . Quarto sheet
5106 - Ingénieur des mines . مهندسُ مُعَادِن Engineer (mining)	أَدِّ مَالَةٌ مَلَقٍ
5107 - Ingénieur des ponts et chaussées مُهندسُ جُسُورِ وَطُرُقَاتِ .	5122 - Irrécouvrable (créance) Bad debt ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Engineer (government civil.".) 5108 - Ingénieur-radio	5123 - Irreductible (attachement) تَعلُّتُنَ غَيرُ مُسْتَقِصِ (أَي كَاملٌ) . Unshakeable attchment (to s.o.)
مُهندِسُ الصَوْتِ . Ingénieur du son مُهندِسُ الصَوْتِ . Monitor man (لتَنقِية الصَّوت كهربَائياً)	5124 - Irréfutables (témoignages) سَهَادَاتٌ بَتَعَلَّرُ دُحُضُهَا Strong evidence (very)
5110 - Ingérence dans une affaire تَدَخَّلُ ۖ فِي قَصْيَةٍ .	5125 - Irrésolu (problème) . با غِرْ مَحْلُولِ مُشْكَلِّ غِيرُ مَحْلُولِ
Intervention (unwarranted in an affair)	Unsolved problem .
مُطْلِعُ الفُسُوَّة (âge) مُطْلِعُ الفُسُوَّة	5126 - Irresponsabilité du chef de l'Etat
5112 - Ininterrompu (progrès)	لا مُسَوُّولِيةً رَئِيسِ الدولة .
تَقَدَّمُ غَيرُ مُنْقَطِعِ . Steady progress	Irresponsability of the sovereign (in constitutional government)
133	

5127 - Direction irrévisible مَسِرٌ فِي اتِّـجَاهِ وَاحِدِ	مُعَسِّرٌ : غَيرُ مِلِيَّ
Irrevisible steering	5143 - Insoucieux de l'avenir
5128 - Irrévocable (obligation) الْيَرَّام رَبُهَا بِيُّ (أُو بَاتُ) .	خَلِيُّ البَّالِ مِن أَمُورِ المُستقبلِ Regardless of the future
Binding agreement	5144 - Inspecteur
عَدُمُ قَالِلِيةَ الْحَجْزِ . Seizure (immunity from)	Inspector
طَعَنُ بِالتَّرْوِيرِ . Inscription de faux	Inspector (general)
Plea of forgery 5131 - Insérer une annonce dans un journal	مُفَتِّشُ السُّغُلِ . Inspecteur de travail . السُّغُلِ . Supervisor of work
نَشُرَ إِعْلَاناً فِي جُرِيدَةٍ . Insert or put (to) an advertisement in α	أَوْ تَقْتِيشُ . Inspection . آوُ تَقْتِيشُ . Inspection
paper	تَفْتِيْشُ الْأَسْلِحَة . 5148 - Inspection des armes
5132 - Insérer une clause dans un acte أَدْخَلَ شَرْطاً فِي عَقَد .	Inspection of arms
Insert (to) a clause in an agreement	5149 - Inspection (division d')
إِذْ عَالٌ : إِنْوَاجٌ ، نَشَرٌ . [133 - Insertion Inserting	Inspection division . يُقْتُصُ الْفَحُصِينَ
مَصَارِيفُ النَّشْرِ	5151 - Inspection de santé . (مُعَايَنَةٌ صحية)
5135 - Insertion (machine d') دَخَالَةُ أُوْرَاق (آلة إدخال الأوراق) .	Health inspection
Inserting machine	5152 - Inspection (soumis à l')
5136 - Insigne de bonne conduite	Inspection (liable to search)
شَارَةُ الخِلَّمَة (شارة حُسن السَّيرة) . Badge (good-conduct)	5153 - Inspection des transactions administratives مراقبة المُعاملات الإدارية .
أَمَارُةٌ مُمُيَزَةً . Insigne distinctive	Inspection of administration transactions
أَدُونَ الوَظِيْمَة . Insigne de la fonction . أَدُونَ الوَظِيْمَة . Badge of appointment	5154 - Inspection ou inspectorat du travail Inspection (factory) . الْعَمَلُ الْعَمَالُ
أَنَّ الْرُبَّةِ . 5139 - Insigne du grade . مَنَاوَةُ الْرُبَّةِ . Badges of rank	5155 - Inspectorat Inspectorate
شَارَة الإِسْيَحْقَاقِ . Insigne de mérite . آمَارُة الإِسْيَحْقَاقِ	5156 - Instabilité (éléments d' dans le cours des changes)
يُعْسَارُ . آاءَ العَمَارُ العَمَامُ العَمَارُ العَمَامُورُ العَمَارُ عَلَمُ العَمَارُ العَمَارُ العَمَارُ العَمَارُ عَلَمُ عَلَيْهِ عَلَيْمَارُ العَمَارُ عَلَيْمَارُ عَلَيْمِارُورُ العَمَارُ عَلَمُعَمِّ عَلَمُعَمِّ عَلَيْمِارُورُ عَلَيْمِارُ عَلَمُعَامِلُولُومِ عَلَيْمِارُ عَلَيْمِارُومُ عَلَيْمِارُومُ عَلَيْمِارُومُ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِارُومُ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَالِمُعَمِّ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَيْمِ عَلَمُعَامِلُومُ عَلَيْمِ عَلَيْمِعِمْ عَلَمُعَمِّ عَلَمُ عَلَمُعَمِّ عَلَمُ عَلَيْمِ عَلَمُعَمِّ عَلَمُعَمِّ عَلَمُعَمِّ عَلَمُعِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُعَمِي عَلَمُ عَلَيْمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ	عَنَاصِرُ عَلَيْمِ الْإِسْتِقْرَاوِ فِي سِعْرِ الصَّرَفُ. Disturbing factors

•	
تُوَازُنٌ مُتُمَلِّهِ لَهِ Instable (équilibre) Unstable equilibrium	أَنُونُ التَّحْقِيقِ الْجِنَائيِ . Si72 - Instruction (code d') criminelle)
5158 - Installation de radio	Precedure (code of criminal)
تَجْهِيزُ بَيْتٍ بِالرَّادْيِنُو .	5173 - Instruction (ministre de l' publique)
Station or set (wireless)	وَزِيرُ التَّرْبِيةَ . (Education (minister of
5159 - Instance (affaires en)	
قَضَايا تَحْتَ اللَّـوْسِ .	تعلیم ابتدائی Education primaire Education (elementary)
List (cases on the cause)	تعليم مِهْنِيُّ . Instruction professionnelle
5160 - Instance (introduire une en justice)	Training (vocational)
أَقَامَ دَعُوى . (Action (to institute an	ألعليمَاتٌ . تعليمَاتٌ . تعليمَاتٌ . تعليمَاتٌ . تعليمَاتٌ . تعليمَاتٌ . تعليمَاتُ . تعليمُاتُ . تعليمُ . ت
5161 - Instance (tribunal de première)	Instructions
Instance (court of first). عُكُمَة " إِبْتِدَائِية "	أَنْ التَّعْلِيمَاتِ .
5162 - Instantané (prendre un)	Directed or requested (as)
Snap (to) . "غَطِيفَة" .	5178 - Instructions (donner d'utiles)
وَضَعَ لَدَابِيرَ . 5163 - Instaurer des mesures	أَعْطَى تَعِلِيمَاتِ مُفْيَدَةً .
Initiate (to) measures	Directions (to furnish useful)
غَرِيزَةٌ : مَيلٌ فطري . 5164 - Instinct	قِلَّةُ الْمُوطَّقِينَ ، 5179 - Insuffisance de personnel
Instinct	Shortage of hands
غُرِيزَةُ البقاء . S165 - Instinct de conservation Law of self-preservation	آفَتِي . Intégration horizontale . تَكَامُـلُ أَفْقِي . Integration (horizontal)
	5181 - Intégration verticale
فِطْرِياً : غَرِيزِياً	تَكَامُل رَأْسِي (عَمُودِي) .
مَعْهَدُ وَطَيْسِي . 5167 - Institut national	Integration (vertical)
Institute (national)	5182 - Intégrité (maintenir l' du territoire na-
5168 - Institut d'études supérieures de l'armée	تحافظً على الْمِكِيَانِ الوَطِنِي . (tional
كُلِيْتِهُ ۚ الدِّرَاسَاتِ العُمُلِيَا لِلْجَيْشِ	Integrity (to preserve the of national territory)
College (army war)	5183 - Intendant
5169 - Institution (les caisses d'épargne sont une	الخَائِلُ : المُتَعَهِّدُ الشَّنَّى المُصلحُ له .
ضنادِينُ السَّوْفيرِ مُؤسَّسةٌ مُفيدةٌ	Manager
Institution (savings-banks are a useful)	5184 - Intendant des haras يُشْارِي
5170 - Institution publique	5185 - Intercommunication (unités d')
مُؤْسَسَّةً" عُمُومية .	وَحَدَاتُ الْإِيْصَالِ التَّبَادُلِي .
Corporation (public)	Intercommunication units
قاضِ مُحَقِّقٌ آاتا - Instructeur (juo	حَظْرُ الْإِقَامَةِ 5186 - Interdiction de séjour
Examining magistrate	Banishment (local)

مُرَّدُّ عُظُورٌ . (passage) مُرَّدُّ عُظُورٌ . No thoroughfare	5202 - Intestat (héritier ab)
5189 - Intérêt d'investissement, Rapport d'inves-	Heir of an untestate estate
tissement عائدُ الإستشمار .	nen of all unleside eside
Return on investment	5203 - Intimisme . Intimacy
5189 - Intérêts courus (ou accumulés)	رَجُولُ دَسَائِسَ . [homme d'] . تَعَالُمُ دَسَائِسَ .
فَوَائِدُ مُسْتَحَقَّةً ". Accrued interests	Intrigue (mom of)
وُسَطَاء . أَنْ اللهِ عَلَاء . 5190 - Intermédicires	دَسَائِسُ الْبِلاَطِ . 5205 - Intrigues de cour
Jobbers, Middlemen	Intrigues (court)
5191 - Interligne مَسَافَةٌ ۚ أَوْ فَسُمَحَةٌ أَو تَحْشِية (بين سَطْرَيَّن) .	رِسَالَةُ تُوْصِيَةِ . () 5206 - Introduction (lettre d
Line space	تَنْصِبُ : تَقُلِد ً . 5207 - Intronisation
دَاخِلُيُّ (قِيشَم) . (آفِيشَم) . دَاخِلُيُّ (قِيشَم)	Enthroning
Boarding-in	إِسْتِهُان
تِلْمِيدٌ دَاخِلي	Introspection
Boarder	5209 - Introspectionnisme
5194 - Interprétation (fausse) ou interpréta-	الْإِسْتِبَطَانِيةٌ (من الإستبطان وهو النَّـأَمُّلُ الباطني)
تَفْسيرٌ خَاطِيءٌ . tion erronée	Interospectionism
Misinterpretation	عَجَزَةٌ مَدَنَيُّون . 5210 - Invalides civils
5195 - Interprétative (machine)	Pensioners (civil)
آلَة تَفْسِيرِ (أَو تَرْجَمَه بَيَانَاتٍ)	21 . 3 4 6 -
Interpreting machine	عجز جزئييّ . S211 - Invalidité partielle)
مَثُلُ دَوْرًا . Sign - Interpréter un rôle . أَنُ مُورًا . Rondon (to) (mary)	5212 - Invalidité permanente عَجْز دَائِمٌ (قُصُورٌ دائم) .
Render (to) (part)	•
5197 - Interrogatoire de l'accusé	Disability (permanent)
بِاسْيَجُوابُ المُتَهَمِّمِ .	عَجْزٌ مُؤَقَّتْ . 5213 - Invalidité temporaire
Arraignment of accused	Disability (temporary)
5198 - Interrogatoire contradictoire d'un témoin	عَجْز كَاملٌ . " 5214 - Invalidité totale
إِشْيَنْطَاقٌ حُـصُورٍ يُّ لِشَاهِدٍ.	Disability (total)
Cross-examination of a witness	5215 - Inventaire ·
5199 - Interurbaines (relations)	Inventory
مُوَاصَلَاتٌ بَيْنَ المُدُن .	5216 - Inventaire à la fin de la période compta-
Connection (trunk)	ble
5200 - Interview, Entrewe	مَخْزُون آخِر المُدَّة (بِضَاعَة آخِر المُنْدة) .
مُقَابُلُةٌ : إِسْتِجُوابِ . Interview	Inventory (closing (ruding))
5201 - Interview guidée ou dirigée	5217 - Inventaire (contrôle d')
أَمْقَابُلَةَ مُوَجَّهُمَ . (Interview (guided)	مُرَاقِبَةُ المُخزُونِ . Inventory control

5218 - Inventaire initial	5232 - Jeu (a beau beau retour)
مَخْزُون أُوَّل المُّدَّة (بضاعة أُوَّلِ المُّدة) .	كَمَا تُدِينُ تُدُانُ .
Inventory (beginning)	Turn (one good deserves another)
رِفْتُرُ الْجَرْدِ Balance-sheet book	5233 - Jeu de coquetterie اِلنُولاَء : أُوضَاع المرَّأَة وحركَاتُها المُغْرِية فِي
5220 - Inventaire réel . (العمل) جُرِدُ نِعْلِيُّ (العمل) . Inventory (actual)	لرَّقُصُ وغيرهُا . Play of coquetry
5221 - Inventaire (registres d') . نَا الْمُخْرُونَ الْمُخْرُونَ الْمُخْرُونَ Inventory records 5222 - Inventaire (sous bénéfice d') مَعَ الْإِحْتِفَاظِ بَحَق المُرَاجَعة .	أَمَّابٌ مَشْهَدِيةٌ (في الهواء الطلق غالباً) . Stages-business 5235 - Jeune fille moderne
Inventorii (under beneficium), With reservations	Modern miss 5236 - Jeûne (rompre le)
5223 - Inventaire (système de l' perpetuel) (ou de registre)	أفطر Fast (to break one's)
نظَامُ الْجَرْدِ المُسْتَمِرِ (اللَّفْتَرِي) . Inventory (perpetual system)	5237 - Jeunesse (la toute première) Earliest youth (infancy) . الصَّيْرَةُ الْأُولَى
5224 - Investir des capitaux à l'étranger إِسْتِشْتَرَ رُوُوسَ أَمْوَالِ فِي الخَارِجِ . Invest (to) capital abroad	5238 - Joie (leu de ِ). نِيرَ اَنُّ الْمَبَاهِجِ (تَوَقُّلُهُ فِي الْأَعْبَادِ) . Bonfire
5225 - Investir qn de sa confiance وَضَعَ مِنْهِ ثِقْتَهُ المُطْلَقَة	5239 - Joint (trouver le) وَجِد الوصْلَة Plan (to hit upon the right)
Bestow (to) one's full confidence on s.o. 5226 - Investissement Investment	أَنْ عَنْ اللَّهِ عَنْ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَّمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّ عَلَّا عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَّى ال
5227 - Inviolabilité des députés	وَّ الْقِنْ مَضْمُومَةً
حَصَانَةُ النَّوَابِ (البِرِلمانِيِّن) -Freedom of deputies (from arrest and legal proceedings)	ضَمُ الدَّعَاوِي . 5242 - Jonction d'instances Joinder (or consolidation) of actions
5228 - Itinéraire (billet de changement d') Detour ticket . يَقْدِير خَطَّ السَّيْر	آنَتُعُ بِحَفَرُقِ Bights enjoyment
5229 - Ivoire (marchand d')	5244 - Jouissance (entrer en de ses biens) تَمَتَّعَ (أُو انتَفَعَ) بِأَمَلاً كِه .
نَقَاشُ أَلَعَاجِ . 5230 - Ivoirier . أَعَاشُ الْعَاجِ .	Possession (to enter into of one's property
Ivory (worker in) 5231 - Jalousie de métier	يُومُ غِيَابٍ
آخاسُدُ رَجَالِ الْحِرَفُ . [[Jealousy (professional]	يَوْمُ ذِكْرَى . Semembrance day
18	7

إِنَّارَةَ أَوْ تَنْوِيرِ الْمِفْنَّ . Jour d'atelier . [اللَّفْنَ Studio-lighting	5264 - Journal de travail d'une usine يَوْمِيةُ الشَّغِلِ فِي مَعْمَلٍ .
5248 - Jour chômable	Log-book of a factory
يَوْمٌ يُعَطَّل فِيه (يوم يتخذ كَيُوْمِ عِيد) .	5265 - Journaux (marchand de)
Day (to be kept as a holiday)	News-boy News-man . كَاثِعُ صُحُفُ .
يَوْمُ عُطُلَةٍ . 5249 - Jour férié	عَامِلُ يُوْمِي . 5266 - Journalier
Holiday (general)	Journeyman
يَوْمُ رِعِيدٍ (أو تَعْطِيلِ) . 5250 - Jour de tête	عُدُمًّالٌ مُتُياومُونَ . 5267 - Journaliers
Day (feast)	Workers (daily paid)
يَوْمُ مُعَيِّنُ. 5251 - Jour fixé	5268 - Journalière (à temps limité)
Day (fixed)	مُيَاوِمَةٌ جزئية (امرأة تشتغل جزءاً من وقتها
5252 - Jour (hommes d'Etat du)	ني اليوم) .
رِجَالُ الدُّولَةِ اليُّومَ .	Part-timer
Day (the statesmen of the)	صَحَافَة (مِهُنة الصَحَافِ) . 5269 - Journalisme
5253 - Jour mémorable (enregistrable)	Journalism 5270 - Journalisme (faire du)
يوم مشهود . Day (never-to-be-fergotten)	بَاشَرَ ٱلكِتَابَةَ فِي الصُّنُّحُفِ (أو مارَس الصحافة)
5254 - Jour de naissance	Papers (to write in the)
Natal day, Birthday بوم الملكزد	مَعَانِيٌّ . 5271 - Journaliste
	Journalist, Pressman, Reporter
يُومُ - كَفِعِ الرَّاتِ . 5255 - Jour de paie	أَسُلُوبٌ صَحَانِيٌ . (Journaliste (style de
Payday 5256 - Jour pour jour . في تَفْسِ الْبَوْم	Journalese
قي نفس اليوم	صُحْوِيٌّ (متعلق بالصحف) . 5273 - Journalistique
	Journalistic
أَسْعَارُ اليوم . (prix du) . أَسْعَارُ اليوم .	5274 - Journée continue
nuling prices	نَهَارٌ كَامِلٌ (نظام الدوام المُتواصل في العمــل
يَوَمُ الْحَضُورِ: يَوْم العَملِ . ` S258 - Jour de travail . ' Day of duty	الإداري أو المعملي).
	Day from midnight to midnight
يَوْمُ وَاقِعٌ فِي المِيعَادِ الْقَانُونِي. Jour utile 5259 - Jour utile Day (lawful)	5275 - Journée (évènements de la)
n · · · ·	Day (events of the) مُعَادُّ الْيُوْمِ .
يدوتر يومِيّ (Journal (registre) Day-book	5276 - Journée de travail . يُومُ عَمْلٍ . Day (working)
5261 - Journal officiel . تَجْرِيدَةٌ رَسْمِيةٌ	5277 - Jubilé
Gazette (official)	يُوبِيلٌ فِضَّيُّ (احتفال بمرور رُبُع قرن) .
جَرِيدة " نَاطِقَة " (في إَذَاعَة) . 5262 - Journal parlé	Jubilee
« News »	5278 - Jubilé (célèbrer son)
كَتَب مُذْكِرًاتِه	لِحُنْفُلَ بِعِيدِهِ الْفِضِي .
Diary (to keep a)	Jubilee (to celebrate one's)

• ,	_
أنياءُ المحاكِمِ . (. Chronique) . اأنياءُ المحاكِمِ Law reports	5295 - Jugement définitif . يُعَاتِيُّ Decree absolute
تَحْقِيَنَ فَضَالِيٍّ (Judiciaire (enquête) [المحقوم عنوائي المساورة الم	أَوْنَدُ Jugement exécutoire
(5281 - Judiciaire (fonctionnaires de l'ordre) مَوَظَفُونَ مِن السَّلْكِ الْقَضَائِي	آيضي التَّلْخِيصِ . Juge rapporteur . آيضي التَّلْخِيصِ Judge in charge of legal enquiry
Judiciary (officials of the) 5282 - Judicaire (pouvoir) . "مَنْطُة قَضَائِية اللهِ عَنْدَائِية اللهُ عَنْدَائِية اللهِ عَنْدَائِية اللَّهُ عَنْدَائِيةِ اللَّهُ عَنْدَائِية اللّهِ عَنْدَائِية اللّهِ عَنْدَائِية اللّهُ عَنْدَائِية عَنْ	عَدُوَّ لَدُودٌ [ennemi] Sworn enemy
Judiciary of judicial power 5283 - Judiciaire (vente)	5299 Juré (expert) . تُجِيرٌ مُحَلَّفٌ
بَيْعٌ بِوَاسِطَة القَضَاء . (Court (scale by order of the)	آهَيْنَةُ المُحَلِّقِينَ
أَضِ مُحُلَّفٌ . " S284 - Juge assesseur Judge (associate)	5301 - Jurés (listes des) Jurypanel . نَوْمَةُ مَلِيْةُ اللُّحُلِّفُينِ .
آوضِي النَّهُلِيسَةِ . Juge commissaire Judge sitting in bankruptay case	5302 - Juridique (conseiller) (d'un gouverne-
4286 - Juge d'instruction	مُشتَشَارٌ قَانُونِي (لحكومة) . (ment) (Legal adviser (to a government)
آفِي الصُلَّحِ 5287 - Juge de paix Justice of the peace	5303 - Jurisconsulte · يَعْمَدُ . يَعْمَدُ . يَعْمَدُ . يَعْمُدُ . يَعْمُدُ . يَعْمُدُ . يَعْمُدُ . يَعْمُدُ ا Jurisconsult
قَاضِي الْأُمُورِ المُسْتَعَجَلَةِ . Judge des rélérés	5304 - Jurisprudence . أحكام القضاء : أحكام القضاء Jurisprudence
sionally with matters of special urgency 5289 - Juge au tribunal de commerce	فَقِيهٌ : رَجُلُ قَانُونِ . 5305 - Juriste
قَاضِ فِي الْمُحُكَّمَة التِّمَّجَارِيَة ِ. Judge in commercial court	Jurist
5290 - Jugement cassé . يُغُمُّ مُلُغَيَّ .	5306 - Jury d'examen . يُجْنَةُ تَحْكِيمٍ فِي الْمَتَحَانِ Board (examining)
Verdict (cannuled) 5291 - Jugement contradictoire	بِثَمَنِ عَدَّلِ
ُحُكُمُ مُتَنَاقِضٌ (ينطوي على قَضِيَتَيْن مُتَعَارِ ضَتَين) Judgment after trial	وَحَةُ عَارَةٍ . Justesse d'une expression
5292 - Jugement de débouté	Appropriateness of an expression 5309 - Justesse d'une opinion . يَدَادُ رَأَي
حُكُم بِرَفْضِ الدَّعْوَى . Nonsuit	Soundness of anopinion
5293 - Jugement par défaut كُمْ غِيَابِيّ Verdict by défault	قَصْرُ العَدَالَةِ
5294 - Jugement déclaratif de faillite	5311 - Justiciable d'un'tribunal militaire
Adjudication in bankruptcy	Subject to military law

مُحِبُّ لِلْمَدُّلِ (مُنْصِفٌ) . 5312 - Justicier Lover of justice	أَمْوَةُ قُلِمٍ . Lapsus calamis . مِثْوَةُ قُلِمٍ . Slip of the pen
5313 - Justificatifs (documents) (pièces justifi- catives) أَيْأَلِيَةُ أَيْنَالِيَةً	5329 - Lapsus linguae . يُلُهُ لِسَانِ Slip (or lapse) of the tongue
Proof (documents in) 5314 - Laboratoire . مُخْيَرٌ : مُخْتَرٌ .	مَشُوّةٌ ذَاكِرَةٍ . Lapsus de mémoire . يَمْسُوّةٌ ذَاكِرَةٍ . Lapse of memory
Laboratory 5315 - Laboratoire médical	أَوْتُرُّ فِي مُبَارًاةٍ . Frize-winner of a competition
Laboratory (medical) 5316 - Laïc, Laïque	أَنْ خَائِزُ جَائِزَةً وَ Lauréat (poète) مُنَاعِرٌ خَائِزُ جَائِزَةً لللهِ Laureate (poet)
Loic	5333 - Lavage de cerveau . غَسِيلُ الْمُخَ Brainwashing
Secular education	5334 - Laveuse mécanique . اَلِيَّةُ اللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ . Washing-machine
مِصْبَاح نِيُونَ . Beacon (neon)	5335 - Leçons porticulières
الم الله عليه الله الله الله الله الله الله الله ا	Lessons (private) 5336 - Lecteur optique du film . مَارِيءُ الْفِلْم
5320 - Lampe de table ou portative مِصْبَاحُ طَاوِلَةٍ : مصباحٌ نقال .	Film optical sensing device 5337 - Lecture (cabinet de), Salle de lecture
Lamp (table)	Reading-room . أَعْاعَةُ مُطْأَلُعةِ
أَنْغَةُ مُغْزَبَةً . Langue flexionnelle	5338 - Lecture (donner de l'ordre du jour) قَرَأُ جُدُولَ الْأَعْمَالِ
5322 - Langue maternelle آمُّ Tongue (mother)	/ Read out (to the agenda) 5339 - Lecture (entendre du testament)
5323 - Langue morte أَلْقَةُ مُيِنَةً	استمنع لتلاوت الوصية .
Language (dead)	Read out (to hear the will)
5324 - Langue (véhiculaire لُغةٌ أَنْاقَلَةٌ (تستعمل بينشعوب ذات لغات مختلفة)	عُطَلَةٌ قَانُونِيةٌ
Language (vehicular)	طِبُّ شَرْعِيِّ
	Forensic medecine 5342 - Légales (par voies) بِالطَّرُقِ الْقَانُونَيةِ Legal (by process)
Tongues (gift of) 5326 - Langues étrangères	5343 - Légalisation de signature تَصْدِيقٌ عَلَى تُوقيع (تَزكِيةُ تَوْقيع) .
5327 - Langues (professeur de vivantes)	Certification of signature (by an afficial) 5344 - Légalisée (déclaration)
أُسْتَاذُ لُغَايِ حَيِّنَهِ .	تَصْريحٌ مُصَدقٌ عليه .
Language (modern master)	Attested (duly declaration)

i345 - Légalité (rester dans la) الْتُزَمَ حُدُّودَ الْقَانُونِ . Law (to keep within the) 5346 - Légataire d'une propriété	5362 - Légitime délense دَفَاعَ عَنِ النَّفَيِّسِ (دَفَاعٌ مَشْرُوعٌ) . Self-defense 5363 - Légitimité d'une mesure
مُوصَّى لَهُ بِمِلْكِ . Heir to an estate . فَعُوصَّى لَهُ بِمِلْكِ . 5347 - Légataire universel	Lawfulness of a measure 5364 - Legs Legacy
Legatee (residuary or general)	5365 - Lenteurs de l'administration
5348 - Légende	تَبَاطُونُ الْإِدَارَةِ . Delays (or dilatoriness) of the government
تَقَشَىُ النَّقَدِ . Légende de monnaie . يَقَشَىُ النَّقَدِ . Legend	departments 5366 - Lettre administrative . يُحَابُ إِدَارِيِّ
الصَّبُوَةُ . Levity of the youth	Letter from a department 5367 - Lettre affranchie
أَسْرِيعٌ جِنَائِيٌّ . Legistlation criminelle . يُشْرِيعٌ جِنَائِيٌّ Law (criminal)	رِسَالَةً خَالِصَةً" (من رَسُوم البريدِ) . Letter
تَشْرِيعُ مَالِيٌّ . Legislation financière	رَسَالَةٌ مِن مُجْهُولِ . Letter (anonyme . Letter (anonymous)
5353 - Législation industrielle . تُشْرِيعٌ صِنَاعِيَّ . Acts (the factory)	وسَالَة جَوِينَةً . Lettre par avion . يُوسَالَة جَوِينَةً . Letter (air)
5354 - Législation (modifier la en vigueur) عَدَّلَ التَّشِرِيمَ الجَارِيَ بِهِ العَملُ .	حَرْفٌ اسْبَهُلَالِيَّ أُو تَاجِئَيْ. Lettre capitale)
Laws (to modify the in force)	تَسَفَّتَجَةَ : كَمُبِيَالَة . Bill
تَشُريعٌ وَطِيٍّ . Législation nationale (Legislation (internal)	5372 - Lettre circulaire (ou collective)
5356 - Législation ouvrière مُعْمَالِيًّ . Labour legislation	رَسَالَة دَوْرِيةً Circular (official)
5357 - Législative (assemblée)	Letter (sealed)
مُجَلِّسُ تَشْرِيعِيُّ Legislative assembly	وَسَالَةَ شَفُويَةً . 5374 - Lettre codée Cipher letter
انْتِخَابٌ تُشْرِيعِي (élection) انْتِخَابٌ تُشْرِيعِي Parliamentary election	رَسَالَةُ نُطْلِيقِ . 5375 - Lettre de divorce
5359 - Législature . تُشْريعِيةً تَشْريعِيةً . Legislative body	Bill of divorcement . "غاجلة عاجلة عاجلة عاجلة" عاجلة
5360 - Légiste (médecin) . تُطِيبٌ شُرْعِيٌ Expert (medical)	Letter (express) 5377 - Lettre officielle
اسْتَلَحَقَ وَلَداً . Legitimer un enfant . اسْتَلَحَقَ وَلَداً . Legitimate or legitimatize (to) a child	Letter (official) 5378 - Lettre privée Private message

رَسَالَةً صَائِعةً . Lettre de rebut	5395 - Libéraux (arts) صَنائِعُ حُرَّةٌ (كَالنَّحْتِ وَالرَّسُم) .
5380 - Lettre (selon la de la loi)	Liberal arts
حَسَبَ خَرْفِيةِ القَانَّـُونَ . (Letter (according to the of the law	حُرِّيةُ الْغَمِلِ . Liberté d'action . حُرِّيةُ الْغَمِلِ . Freedom of action
بُولِيصَةُ النَّقُلِ . Lettre de voiture . كُولِيصَةُ النَّقُلِ . Way-bill	كَرِّيَةُ التِّجَارِةَ . 5397 - Liberté du commerce . كَرِّيَةُ التِّجَارِةَ . Freedom of trade
حُرُوُفٌ مُطْمُوسَةٌ . Lettres baveuses	5398 - Liberté de conscience . لَحُرِّيَةُ الْمُعْتَقَدِ Liberty of conscience
5383 - Lettres de naturalisation وَنَالِقُنُ تَجْنِيسِ Papers (naturalization)	حُرِّبة الْعَقِيدَة (أو الاعتقاد) . 5399 - Liberté du culte Freedom of worship
5384 - Lettres (ouvre) الْخِطَابَاتِ Letter opener	حُزَّيَة التَّعْبَيرِ . S400 - Liberté d'expression
5385 - Lettres recommandées رَسَائِلُ مَضْمُونَةٌ أَو مُسَجَّلَةٌ	Freedom of speech 5401 - Liberté de manaceuvre
Registered mail	حُرِّية الْعَمَلِ أَوِ التَّصَرَف . Freedom of manaeuvre
5386 - Levée d'écrou (ordre de relaxation)	5402 - Liberté (mise en provisoie, sous cau-
إِطْلَاقُ السَّجِينِ . Order of release	نَجْرِيرٌ مُوَقَتٌ بكفالة . tion) Baril
رَسَمَ مُخَطَّطًاً . 15387 - Lever un plan	أَمْ تُعُ الصِّعَانَةِ . 5403 - Liberté de la presse
To make a plan(or draw, get on)	Freedom of the press
5388 - Lever les scellés رَنْعَ ٱلْأَخْتَامُ Break or remove (to) the seals	5404 - Libre arbitre . Free will
5389 - Lexicographe Linguiste	
لُغُوِيُّ : لِسَٰبِيُّ ، لِسُنِهَاتِیُّ . Lexicographer, Linguist	Free competition
5390 - Libellé du document . وَنُصُّ الْوَلْيُقَةِ Wording of document	5406 - Libre-échange حُرِّية التيجارة : تبادل حُر .
5391 - Libération des actions	Free trade
تَحْرِيرُ (أَو تَخْلِيصُ) الأَسْهُمُ Paying up of shares	زَنْدَقَةٌ : إِبَاحِيةٌ . Free-thought
آبِرَاءٌ مِنْ دَيْنِ . 5392 - Libération d'une dette	تُرْجَمةً حُرُّةً
Discharging (or redeeming) of a debt 5393 - Libératoire (force de la monnaie)	5409 - Libres (vers) بشعر حرر . Free verse
قُوةٌ إبرَائيةٌ للعُسُملة .	541 - Licence (détenteur d'une)
Legal tender of the money	خامِلُ رُخْصَةِ . Licensee
عَمْلَةً إِبْرَائِيةً Legal tender (currency)	5411 - Licence pour vendre

مُجَازٌ فِي الْحُفُوقِ . S412 - Licencié en droit Bachelor of laws	5426 - Limite de l'Etat (ligne de frontière) حُدُودُ الدِّولَة للهِ (frontier)
مَجَازِ فِي الأَدَابِ مُجَازِ فِي الأَدَابِ Master of arts	تَجَاوَزَ الحُدُودَ. (dépasser les) . تَجَاوَزَ الحُدُودَ Bounds (to pass all)
5414 - Licenciement discrétionnaire فَصُلٌ غَيْرُ تَأْدِيبِيِّ : حرفٌ عن الخدمة . Disbanding of workmen	5428 - Limites du pouvoir discrétionnaire - حُدُو دُ (السَّلطةِ السَّقِدِيرِيةِ).
	Discretion (official)
صَرْفٌ اسْتِنسابِي (حسب المنـاسبـة ومقتضى الحال) أو تقدير .	(dams les prescrites للحُمُورَة . في الحُمُودِ المُعْقَولَة أو المُقررَة .
عَرُثُ Lieu de passage	Limits (within due)
Thorough fore	5430 - Limitrophe d'un autre pays (être)
أَرِيقٌ . Lieutenant-général	تُاخَمَ بَلُداً آخَرَ . Border (to) can another country
5417 - Liftière (d'un hôtel etc)	بَلَدٌ مُتَّاخِمٌ
فَتَاةَ المُصْعَد (هي المُكلفة بتسيير المصعد في فندق)	لله متاخِم Borderland
Lift-attendant	عِلْمِ البُّخْيرَاتِ . 5432 - Limnologie
5418 - Ligne (ou chaîne) de commandement	علم البخيرات . يعلم البخيرات . Limnologie
خَطَّ السَّلطة أو القيَادة . Chain of command	رَسُمْ أَوِّلِيَّ . 5433 - Linéament Lineament
5419 - Ligne de conduite	
خُطَّةُ السَّلُوكِ . Line of conduct	5434 - Linécature في وَحُدّة الطّوّلِ) .
خَطُّ تِلغِرَّا فِيَّ Ligne télégraphique نَخَطُّ تِلغِرَّا فِي Line (telegraph)	Outline of features
خُطُوطٌ دَاخِلِيَةٌ . 5421 - Lignes intérieures	تَنْضِيدٌ سَطْرِيُّ (لِينُوتِيبُ) . Linotype 5435 - Linotype
Lines (interior)	حِصَةُ ٱلْأَسَدِ
5422 - Limitation (ou contrôle ou planification) des naissances	Lion's (the share)
تَخْطِيطٌ عَاثِلِيُّ : تَحْدِيدُ النَّسْلِ .	تَصْفِيةٌ حِسَابِ. Settlement of an account
Planning familial, Birth-planning, Birth- control	5438 - Liquidation judiciaire d'une société
5423 - Limitations imposées à l'action d'une administration	تُصْفِيةٌ قَضَائِيةٌ (لِشَرِكَةٍ) . Winding up of a company
تَخْدِيدَدَاتٌ مَفْرُ وضَّة عَلَى عَمَلِ إِدَارَة .	71 00.5
Limitations of an administration	مَالٌ نَفِدِيّ
حَدُّ السِّنِّ . 5424 - Limite d'âge	دُبُونُ نَقَدُيَةً 5440 - Liquides (dettes
Age limit	Liquide debts
5425 - Limite (ou frontière) côtière	يتعلم القِرَاءة (apprendre à)
Frontier (coastal) تُحَدِّ سَاحِلِيُّ :	Read (to learn to)

حَاشِيةٌ بَيُضَاء (فِي صُورَة) . S442 - Liséré blanc White edge (of α print)	ألاَّدَبُ المُلتِرِّمُ : الذِي يَشَخِذُ مُوقِفًا مِن المُشَاكِلِ اللَّذَبُ المُلتِرِّمُ : الذِي يَشَخِذُ مُوقِفًا مِن المُشَاكِل
5443 - Liseuse	السياسيـــة والاقتصادية والاجتماعية .
عَلاَمةُ القرَاءَة أَو علاَّمّة كِنَابِ أَو قطاعةُ ورق .	Literature (bound)
Book-marker and paper-knife combined	5458 - Livraison (contre remboursement (paie-
مَقُرُو ئِيَةً . 5444 - Lisibilité مُقَرُو ئِيَةً .	ment à la livraison)
Legibility	رَّمْعٌ عِند التَّوْرِيدِ .
جَدُول (أو قَائِمَة) الانتظار . S445 - Liste d'attente	Cash on delivery (C.O.D.)
جدول (او قائِمة) الانتظار . S445 - Liste d'attente . كالانتظار . Waiting list	5459 - Livraison (défaut de)
	عَدَمُ تَسَّلِمِ البِضَاعَةِ . Delivery (non)
قَائِمَةٌ عَامَةٌ . 5446 - Liste générale	5460 - Livre des avances (sur traitement)
List (general)	دِفْتُرُ السُّلُفِ عَلَى الرَّاتِبِ.
لاَئِحَة الْمُحَلِّفِينَ . 5447 - Liste de jury	Book (advance)
Panel of jury	
4 4 4 1 m 4	يوفتر الصندوق . S461 - Livre de caisse . يوفتر الصندوق . Cash book
تَجَدُّولُ الْأُسْمَاء (أو إسمي) 5448 - Liste nominale	-
List of names	دِفْتَرٌ مَلْوَسَيُّ . 5462 - Livre de classe Book (school
5449 - Liste des morts, blessés et disparus	
List (casualty)	كِتَابُ الرَّمُوزِ . Livre des codes . كِتَابُ الرَّمُوزِ . Code book
5450 - Liste officielle de taux	يَدَفَتُرُ حِسَابِ
لانِتَحَةٌ رَسُيْمَيةٌ لِلْأُسْعَارِ .	Account book
Schedule of charges	5465 - Livre (industrie du)
5451 - Liste (venir en tête de) dans une élec-	صِنَاعَةُ الْكُتُبِ أُوتَجَارَةَ الكُتُبِ .
جَاء فِي طَلِيعَة لآئِكَة انتيخَابِية. iion	Bookmaking, (The book trade)
Head (to) the poll	دِفْتر الْيَوْمِية . 5466 - Livre journal
5452 - Listes électorales أَوَا يُعُ النَّحُوالِيةُ .	Book (day)
Register of voters	دَفْتِ الْأَثْمَةِ . 5467 - Livre de prix
5453 - Lithographie (impression lithographique)	Book (prize)
طباعة حجرية	the graph of the control of the cont
Lithography (lithographic printing)	5468 - Livresques (connaissances)
	معارف کنییه Book learning
5454 - Litige (frontière en)	يونتر البنك
حُلُودٌ مُتَنَازَعٌ فِيهَا .	Book (pass)
Debatable (the frontier)	5470 - Livret de caisse d'épargne
كَلِيلٌ خَطِيٌّ	يدفتر صندوقِ التَّوْفِيـــر أو الإدخار .
Documentary evidence	Book (savings-bank)
الأَدَبُ الطُّفُولِي . S456 - Littérature enfantine	5471 - Livret de famille
Literature (children's)	Booklet of family

5472 - Livreur (ou livreuse) . (أُو مُسَلِّمَةً) .	أَوْنَ الْإِنْتَقَامِ . Law of reprisals
Delivery-man (-boy, -girl)	يِعَـة الذَّحَـل . 5486 - Loi du talion
5473 - Localités trop denses	Lex talionis (the law of retaliation)
مَوَاضِعُ كَثِيغَةُ السُّكَانِ أَو مُكَنَظَة بالسكَانِ . (Areas (overbuilt)	آمِيسَ الْجُمَالِ .
إِيْجَارُ الْكُتُبِ . Location de livres	
Lending-library (books lent out)	5488 - Longitudes (bureau des)
	كُتْب (قِيَاسِ) الْأَطْوَالِ . (Astronomical (central office
نَـــُن ُ الْإِبْجَارِ	
5476 - Location (voitures en)	طُهُ الفَضَاءِ . Law's delays (the)
سَيَّارَاتُ الْإِيَّجَارِ .	5490 - Lot (le gros)
Hand-carts let out on hire	جَائِزَةَ الْكُنْبَرَى (في الـيـانصِيب) .
5477 - Lochies, Suites de couches	Prize (the first:)
هُلاَبَة : عواقِب الوضع .	أنَّصِينُ . 5491 - Loterie
Lochia, Cleansings	Lottery
الهُلاَبة (انْحِبَاسُ) . Lochiométrie Lochiometry	5492 - Lourd (incident de conséquences) كَتْ تُتَرَتْبُ عليه عَوَاقبُ جَسَام .
5478 - Locus classicus	Big (incident with consequences)
شَاهِدٌ كلاَسيكي (جملة مأثورة للاستشهاد والشرح)	مُوُلِلةٌ يُقِيلَةٌ . S493 - Lourde responsabilité
Locus classicus	Heary responsability
5479 - Logement (problème du)	
مُشْكِلُ السُّكَني . (Housing (the problem	بُوْرٌ أَمِينٌ دُقيقٌ . Loyal (compte rendu et exact) نَصْرٌ أَمِينٌ دُقيقٌ .
5480 - Loi d'airain	Faithful (true and report)
قَانُونُ القُلُزُّ (قـانون الأجورِ القاضي بعدم	
تخفیض راتب عن مستوی معین) .	5495 - Loyalisme (déclaration de)
Law (Lassalle's brazen of wages)	صُريحُ وَلاَءِ (أَوْ إِخْلاَصِ).
	Loyalty (declaration of)
5481 - Loi (appliquer la en vigueur)	5496 - Lucratif (dans un but)
طِبْقَ القَّانُونِ الْجَارِي .	تبجاعا لمتكشب مربيج
Law (to put the in force)	تِجَاعاً لِمُكْسَبِ مُرْبِج Gain (for pecuniary)
5482 - Loi sur l'enseignement	
قَانُونٌ جَوْلَ التَّعِلِيمِ . Education act	سَوْثِية (نَزْعَة فِي التَّصْوِيرِ الحَدِيثُ .
قَانُونٌ عَسُّكُري . 5483 - Loi militaire	Luminism
Act (crmy)	5498 - Luministe
5484 - Loi des nations (loi des gens)	بَسَّامُ الْأَضُوَاء (يُعنى بِأثر الضَّوْء في الأشياء
قَانُون الأميّم .	للونّــة) .
Law of nations (jus gentium)	Luminist

أَسُهُرُ الْعَسَلِ . Lune de miel Honeymoon	5515 - Magasin (grand à rayons divers) Store (department) . مُتَجَرُّ الْأَفْسَامِ
5500 - Lustration / Lustring	5516 - Magasin mobile . "مُخْزَنَ مُسْتَقَلِّ Magazine (detachable)
تَنَازُعُ الطِّبَقَاتِ Struggle (the class), (The class war)	5517 - Magasin de provisions ou outils مُسْتَوْدَعُ النَّموينات أُو الْأَدُوّاتِ
مُكَافَحَةُ الحِرَيقِ Fire fighting	Store of supplies or tools 5518 - Magasin de vente . مُخْزَنُ الْبِيمَ
5503 - Lutte contre la maladie . مُكَافَحَة المُرضِ Against (action disease)	Sales store 5519 - Magasins généraux . مُنَاجِرُ عَامَةً ".
5504 - Lutte conte les parasites	Stores (general)
مَكَافَعَة الطَّفِيلِيَّاتِ	5520 - Magasins (grands à succursales) مَاجِرُ سِلْسِلْيَةَ (متاجر ذات فُرُوع) . Stores (chain)
Competition (to carry off a prize in an open)	5521 - Magasins de stockage Stores . مُخَازِن (أَهْرَاء) التَّخْزِين
5506 - Lutte pour la vie . تَنَازُعُ ٱلْبِقَاءِ Struggle for life	5522 - Magasinage (droits de) Storage charges - حَفُوقُ النَّخْزِين
5507 - Machinale (action) عَمَلٌ ۚ آيٰ ۗ أُو اضْطِرَارِيُّ . Involuntary action	5523 - Magasinier قَبَسَمُ الْمُخَسَرَنَ (حارس المُستودع) .
5508 - Machine d'addition	Storekeeper (storeman)
. (آلة تجميع) . Machine (adding)	5524 - Magazine (illustrated)
5509 - Machine à écrire . "مِرْفَنَة" : آلة كَاتِبة Typewriter	5525 - Magistrature assise (la) القَضَاء الْجَالِس : قَضَاء الْمَحَاكم .
5510 - Machine à écrire les adresses ou les cir-	Judges (the)
culaires . (آلة العُنُونَة). Addressoigraph (adressing machine)	أَعْضَاء النِّيَابِـَة (القَضَاء الوَّاقفُ) .
5511 - Machine (écrit à la) مُرْقُدُونَ مُرْقُدُونَ	Body of public prosecutors (the). The laws-officiers on the state
5512 - Maculage . تُعْقِيمُ Maculation	5527 - Magnificence d'un spectacle (وَوَعَهُ مُنْظُرِ ؛
5513 - Macule . "قَوْنَة مُبُقَعَة . Mackled paper (Stain)	Play or entertainment (manificence of) 5528 - Magnum opus
جَلاَل ُ عَمَلِ فَنْيَ ۗ . 5514 - Maestria	رَائِعَةً : تُحُفَّةً أَدْبَيَةً أَوْ فَنْيَةً .
Masterliness of execution	Magnum opus

5529 -	مِلزمة (رُزْمة ورَقِي). Mozin de porpier . ومِلزمة ورَقِي	مَرِّلُ وُظْمِفِي 5544 - Maison de fonction مرَّرِلُ وُظْمِفِي House (office)
5530 -	Main-forte (préter à la justice) قَدَّمَ مَعُونَةً عَسْكِرِيةً لِلْقَضَاء .	مَعَل أَصَّلِي أُورَّ ثِيسِي S545 - Maison mère Office (head)
	Assistance (to give to the law)	دِيوَانَ عَسَكَرِيُ لِلْمَلِكِ
5531	Main-d'aeuvre (embaucher de la) Hands (to take on) الْمَامِلة الْمَامِلة	5546 - Maison militaire du souverain Household (souvereign's military)
5532 -	Material and making . عُدُدٌ وَعَدِيدُ .)	مُدِيرُ قِسِم دَاخِلِيّ . S547 - Maître d'internat Usher
5533 -	- Main-d'œuvre (rareté de) Labour (shortage of) . قِلَةُ الْيِدَ الْعَامِلَة .	يد صَاع
5534 -	Main-d'œuvre spécialisée	عَوَّامٌ: سَبَّاحٌ مَاهِرٌ . 5549 - Maître-nageur Life-saver (simming)
	يَد عَامِلة الخَصَائِية أو مُختصة . Skilled labour	5550 - Maître d'œuvre
5535 -	Moins (homme à toutes)	5551 - Maîtresse d'une école enfantine de village School-dame مُعُلِّمَةٌ فَرَوِيةٌ
	Ready (man to do anything)	سِيِّدَةَ الْمَرْلُ . 5552 - Maîtresse de maison
5536 -	Mainlevée de saisie Replevin . (نَكُ الْخَجْزِ)	Mistress of a family, of a household
	وَضْعُ اللَّهِ : مُصَادَرَةً . Monnmise	وَظِيفَةُ مُحَاضِرٍ. Montrise de conférences . وَظِيفَةُ مُحَاضِرٍ
5538 -	(Mainmorte (biens de) أَمْوَالُ مَرْصُودَةً (أَوَّ مَوْقُوفَة) .	5554 - Maîtrise des eaux et forêts . وَيَاسَةُ لِلْيَاهُ وَالْغَابَاتِ
	Mortmain (property in)	Superintendence of waterways and forests
5539 -	Maire (fonction ou exercice de fonction de) مَمَارَسَةُ (أَوَّ مُدَّةَ مُمَارَسَة) وَظَيْمَة شَيخ المدينة	رَبَاطَةُ الْجَأْشِ . Self-control, Self-mastery
	Mayoralty	5556 - Majesté (Sa impériale)
5540 -	Maison d'arrêt . سُجُن Lock-up, Prison, Gaol	Majesty (His Imperial) . 411 1155
5541	- Maison de commerce . يَعَلَّ تِجَارِي House (business) Firm	حَالَهُ ۚ قُوْقٍ قَاهِرَةً . Absolute (case of necessity)
5542 -	Maison de correction ou de redressement School (reformatory)	الوآء . Major-général الوآء . Chief of staff
5543 -	Maison d'éducation $= \lambda$ مَارَ النَّر بَيَة $= \lambda$	5559 - Majoritaire (vote) إِقْتِرَاعُ الْأَعْلَيَةِ الْمُطْلَةِ .
	Establishment (educational)	Majority (representation of the

5560 - Majorité (décison prise à la des voix) قَسرَارٌ اتَّخِذَ بِأُغْلِيَة الأصْوات . Majority (decision taken by a)	5575 - Monicure, Pédicure مُطَرِّفُ : خَبِيرٌ فِي فَنَ التَّطِرُ بِفِ لِلاَبِدِي وَ الْأَرْجُلِ
5561 - Majorité matrimoniale بُلُوغُ السِّن المُؤَمِّلَة للزُّواج .	Manicurist, Chiropodist 5576 - Manières de jeune fille عَادَات أُو سَلُوكُ فَنَاة .
Majority (matrimonial) 5562 - Majorité de la nation . عُلِيةُ الْأُمَةُ . Majority of the nation	Maidenly manners or airs, Girlish ways 5577 - Maniérisme نَهُجِيةٌ (نَكَلُفٌ فِي الْأَدَبِ أَوْ الْفِن)
5563 - Maladie afférante à la fonction Disease (functional)	Mannerism (affectedness) 5578 - Mannequin
5564 - Maladie communicable ou confagieuse مَرَضُ سَادٍ أَوْ مُعْدِ	Monnequin (lay figure) 5579 - Momoir Country-house, Country-sect
Disease (communicable or contagious) 5565 - Maladies infantiles . اُمُرَّاضُ الْأُطْفَالِ . Kids	الله الله الله الله الله الله الله الله
5566 - Maladies de profession . أُمُر أَضُ مِهْنِيةً Diseases (occupational)	Shortage in accounts 5581 - Manque de discipline
عُمْرَاضُ : مِسْفَامٌ . مُسْفَامٌ . مُسْفَامٌ . Sickly	قِلَةُ الْإِنْضِيَاطُ . Lack of discipline . وَقِلَةُ الْإِنْضِيَاطُ . 5582 - Manque d'égards (ou de respect) au drapeau
أَمْرُ بِإِحْصَارِ . Order to offender or witness, To appear (enforceable through arrest)	عَلَمُ احْتِرَامِ ٱلْعَلَمِ . Disrespect to the flag
آوٌ أُمرٌ بالحُضُور . Mandat de comparution	عَدُمُ التَّنْفَيْدُ : 5583 - Manque d'éxécution Lack of execution
Summons (to appear) 5570 - Mandat (fonction naire sans) abelia significant	5584 - Manque de personnel, Pénurie de personnel nel Shorthand
Unauthorized official 5571 - Mandat international مَأْمُورَيَةُ انْتِدَابِ دولِي	5585 - Manque de pratique Lack of practice. اَنَعُصُ التَّجْرِبَة أُو الْخِبرَة
Mandate (international) 5572 - Mandat de perquisition . أَمَرٌ بالتَّفْتِيش	5586 - Manquement a ix convenances (manque de savoir-vivre)
Warrant (search) 5573 - Mandat-poste توالة بريدية	Breach of good manners 5587 - Manquement au devoir Breach of duty
5574 - Mander an par téléphone اسْتَحْضَرَهُ (أُو اسْتَدَّعَاهُ بِالتَّالَّةُ وَلَ).	Breach of duty . تقصیر فی الواجب 5588 - Manquement à l'étiquette Breach of etiquette . آخلال بالمراسيم
Summon (to) s.o. by telephone	

إخلال بِالتَّشْرِيفَاتِ .	3000 - Marchandise (memode sur la base de la
Breach of friendship	Commodity approach . "تَنْهَجْ سِلْعِيّ .
مَخْطُوطٌ . 5590 - Manuscrit	5606 - Marchandises (classes ou qualités des)
Manuscript	رُتَّبُ السَّلِيَعِ . Commodity grades
مَخْطُوط مُرَقَنَّ . 5591 - Monuscrit enluminé) Monuscrit (illumined)	يلُع ضَخْمَة
5592 - Mcnuscrits (lectrice de)	
أَوْ ثَهُ مَخْطُوطَاتٍ. Publisher's reader	يلُع مَوْسُومَة . Marchandises marquées . "مَوْسُومَة Goods (branded)
رِسَالَةٌ مُخْطُوطَةٌ. (lettre) - 5593 - Monuscrite (lettre) - Hand-written letter	مَّوْقٌ مُرِكِّرِيةٌ Marché central Market (central)
كَتْبَيْبٌ مُوْشِدٌ 5594 - Manuel	تَعْطِيةُ السُّوقَ . (Marché (couverture du
Manual	Market coverage
5595 - Manuel d'enregistrement . كُلِلُ المُحفُّ وظَات	رُدُوثُ السوق () 5611 - Marché (étude du
Manual (records)	Market research
أَدُلِلٌ لِلنَّظِيمِ . S596 - Mannuel d'organisation . كُلِيلٌ لِلنَّظِيمِ	مَّنُوقَ لَّالِمَةً
نُمَيْذ ج	عَقْدُ التَّوريدِ . ، Marché de fournitures
Small figure, Clay model	Contract (supply)
5598 - Maquillage تَطْرِيةٌ (َطلَّيٌ بِالْمَاحِيقِ أَوَّ بِمُمُنتَحْضَــرَات	يَوْم السُوقِ Marché (jour de) Market-day
Making up التَّجْسِل .	5615 - Marché (potentiel du)
5599 - Maquilleur	حَجْمُ السُّوقَ الْمُرْتَقَبَّةَ . Market potential
مُطَرٌّ : مُشْكِتَلُ (مُمُكارِس الطُّلِّي بالمسَاحِيق) .	5616 - Maréchal d'aviation
Maker-up	مُيشيرٌ طَلِيَّارٌ : مَسيرشَالُ الْجَوِّ .
5600 - Marasme (commerce dans le)	Marshal (air)
تِجَارَةً فِي رُكُودٍ Stagnating business	5617 - Marge bénéficiaire (ou de bénéfice)
5601 - Marchand de journaux	كَامِيشُ الرَّبْعُ (الفرق بين الشراء والبيع) .
جر الدِيُّ : ' بَاثِعُ جَر الله . Newsvendor	Margin of profit
5602 - Marchande (place)	5618 - Marge de bénéfice brut
سَاحَة " يَجَارِية " أَوَّ مَرْكَز " يَجَارِي .	Margin (gross) . الإجتمالي .
Shopping centre	طُنْرَةٌ في هَامِشِ
يَعْرُ السُّوق	Marginal note
Market value (commercial value)	5620 - Marge standard du bénéfice
مَدِينَةً تِجَارِيةً	كَامِشُ مِعْيَارِيٌ للربح .
Commercial town	Margin (standard)
140	

5605 - Marchandise (méthode sur la base de la

5589 - Manquement au protocole

5621 - Mari dont la femme est absente النُغيبُ (الغَائِبَةُ زوجته في سفر) .	الله الله الله الله الله الله الله الله
Grass-widower	مَارْكِسَية 5637 - Marxisme
رُواجٌ مُتُكَافِيءٌ	Marxianism
رَوَاج مُرْبِح . Mariage avantageux . وَوَاج مُرْبِح . Mariage (good)	5638 - Masse active, Masse créancière Body (general of creditors), Assets
5624 - Mariage disproportionné	5639 - Masse passive, Masse débitrice
زِوَاج غَيْرٌ مُتكَافِيٍّ .	كَجْمُوعة مُدِينَة Liabilities
Marriage (disproportionate)	Lidbilities
	5640 - Massiscot
5625 - Le mariage est fait de concession mutu- elles	قَصَّاصَةُ ٱلْوَرَق : قَطََّاعَةُ وَرَقٍ (ماسكُّو) .
الزُّوَاجُ تَنَازُلاَتٌ مُتَبَادَلةٌ : (الزواج أُخُذٌ وَعُطاء).	Massicot, Paper trimmer
Marriage is a give-and-take affair	5641 - Matériel condamné
	مواد غيرُ صَالحة للإستعمال .
زوًاج حُتٌ . Sold - Mariage d'inclination في وَوَاج حُتٌ . Marriage of affection	Property (condemned)
5627 - Mariage in extremis Marriage in extremi (وَوَاجُ وَبِيلُ الْوَلَا الْوَلْلَا لَا وَلَا الْوَلْلَا لَا وَلَا الْوَلْلَا لَا وَلَا الْوَلْلَا الْوَلْلَالِي الْوَلْلِيلُولِي الْوَلْمُ الْوَلْلِيلُولُولِي الْوَلْلِيلُولِي الْوَلْمُ لِلْوَلْمُ الْوَلْمُ الْوَلْمُ لِلْوَلْمُ الْوَلْمُ الْوَلْوَلْمُ وَلِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُول	مواد الصنّانة . Maintenance requirements
	5643 - Matériel (liste analytique du consom-
5628 - Mariage de la main gauche	mé)
زواج المُتَعَة . Morgamatic marriage, Left-handed marria	بَيَان تَحْلِيلِيُّ لِلمَوَاد المُنْصَرَفَة أُو المُستهلَكَة . Material issue analysis sheet
ge ·	5644 - Matériel réformé
5629 - Mariage malheureux	مُعَدَّاتٌ مُخْرَجةٌ مِنَ الخِذَمَة . Property (condemned), Articles (un-
Marriage (infelicitous)	serviceable)
5630 - Se marier de la main gauche	مُعَدَّاتُ فَائِضَةً . S645 - Motériel en surplus
تَزَوَّجَ زِوَاجَ المُتُعَة Jump (to) the-be	Surplus property
5631 - Marque commerciale	5646 - Matériaux de construction
Brand, Trade mark	مَوَّادُّ الْبِنَاءِ . Building materials
سِمَةُ (أَوْعَلَامَة) تِجَارِيَةٌ .	5647 - Matériaux fongibles
5632 - Marque distinctive	مَعَدَّاتُ تُسْتَهُلُكُ (أو قَابِلة للإسْبِهلاك) .
علاَمة مُتَيِّزَة " "Mark (ear)	Stores (expendable)
4	1
طَابِعُ أَوْ رَسَّمُ الدَّوْلَة Marque de l'Etat	أُمَّهِيُّ (خَاصٌ بِالْأُم) . 5648 - Maternel
Stamp (government)	Maternal
ثَمَنٌ مَرْسُومٌ أَوْ مُحَدَّدٌ . (prix) 5634 - Marqué	5649 - Maternité, Maison d'accouchement Maternity, Motherhooà مُثْبِرٌ : دَارُ التَّوْليد
Marqued (price)	
مُدُوَّنَةٌ عَسْكُرِيةٌ . " . "	مَادة لدائنية
War (articles of)	Plastic (substance)

يد مواد قابلة للإستيملاك	5665 - Médaille commémorative . Commemorative medal تَوْطٌ تِذْكَارِيٌ
Articles (expendable)	5666 - Médailleur (médailliste)
5652 - Matières premières	وسَّامٌ أَوْ نُوَّاطُ : كَافَتُشُ أَلْأُوسُمَةِ .
مُوَاد أُولَية م Materials (raw)	Medal-maker, (Medallist)
SCS2 Maillan mintage a mintage	27.000
5653 - Matières rejetées ou refusées Materials (rejected) مُوَاد مرْفُوضَةً "	طبیب معتبش . Médecin- inspecteur . طبیب معتبش . Medical examiner (or inspector)
5654 - Matières sommaires	عضو منه
مواد جُزُنْيةٌ (summary)	Member (waiting)
5655 - Matières (table de d'un ouvrage)	عَضُونُ فَخُرِيٌّ . See 3 - Membre honoraire
فِهْرِسُ كَتَابٍ .	Member (honirary)
Contents (table of) (of book)	عُضُو بُرِيْلَان . Membre du parlement
نظام الأموَمة . 5656 - Matriarcat	Member of parliament
Matriarchate, Matriarchy	5671 - Mémento d'histoire
5657 - Matrice	دِفْتُرُ مُلْأَكِّرَاتِ تَارِيخِ
رَوْشُم ۗ (خَاتَم لِإِخْدَاثِ شَكِل بَارِدٍ) .	Vade-mecum of history
Matrix	ذَاكِرَةٌ بَصَرَيةٌ . 5672 - Mémoire visuelle
5658 - Matrice du rôle des contributions	Memory (visual)
سِجِلَ الضَّرَائِبِ .	مُذُ كِثَرَةٌ . Mémorandum
Original of registe of taxes	Memorandum
5659 - Matrone	نَصْبُ تِذْكَارِيُّ . 5674 - Mémorial
الْعِقْيَلَةُ : إِيْرَآةَ كُهْلَةٌ مَتْرَوَجَةَ ذَاتُ مُقَامِ اجْتُمَاعِيٌّ رَفِيعٍ .	Memorial
Matron	تُدَّنِيرُ شُوُونِ الْمَرْكِ . Ménage 5675 - Ménage
5660 - Maturité (de l'esprit)	Housekeeping
انضْجٌ فِكْرِيُّ . Maturation	أَسْرَةٌ مُفْكَكُةٌ . 5676 - Ménage désuni
5661 - Maximum (les prix)	Housewifery (distinited)
أَنْمِيَّةٌ قُصْوَى .	مُدُبَّرَةُ المنزل . 5677 - Ménagère
Maximum (the prices)	Housewife
5662 - Maximum de rendement	5678 - Ménagère (bonne)
أَقْصَى مَرْدُودِيةٍ .	مِنُفَرْنِيتَة : امرَأَة حَسَنة التَّدُّنِير لِبَيْتِهَا والاسم
Highest or maximum efficiency	الفأنشة
5663 - Mécanisation des travaux	Housekeeper (good)
مَكْنَنَةُ الْإِشْغَالَ .	5679 - Ménopause
Mechanization (spring)	الضَّهَى : وهو من انقطاع الْطُنَّمَتِ عند المرأة إلى
نَصِيرُ الْفَنِّ . 5664 - Mécène	الإيّاس أو سِن اليّأسِ .
Meacenas	Menapause
15	31

ضَهوي: اُياسي . Ménopausique	5605 Manuary 1 - (
Menopousic	5695 - Mesures de sécurité إِجْرَاءَات (أُو تَدَابِيرُ) الْأَمْنِ.
5680 - Mensualités (payer par)	Scriety precontion
شَاهُرَ (سدد على أَقْسَاطٍ شَهْرِيَة) .	أَيْضٌ : نَحُوُّلٌ غِنْائِيٌّ . 5696 - Métabolisme
Monthly (to pay by instalments)	Metabolism
مَجَلاَت شَهْرِيَة (revues)	تَنَاسُخِيَة . Métempsycose
5682 - Mention (regu avec) . بَنَوْيِهِ Distinction (passed with)	Metempsychosis أُجُواليًاتي .
5683 - Mention (revêtu de la « fragile »)	Meteorologist
يَحْمِلُ شَارَةً '(سَهُلُ الْكُسر". Marked «breakable»	عَلْرِيفَةٌ مِجَائِية . Methode A.B.C
	5700 - Méthode d'absorption des coûts
5684 - Mercerie بزَازَة . Haberdashery	َطِرِيقَة التَّكَالِيفِ المُسْتَغَلَّة .
زواج غَيرُ مُتَكَافِيء . 5685 - Mésalliance	Method (absorption costing)
Mișalliance	أَطْرِيقَةُ الحَالاَتِ . 5701 - Méthode des cas
5686 - Message téléphoné	Method (case)
رِسَالَةٌ مُتَلُفَّتُ : تَلَيغٌ مُتَلَفَّنٌ . Message (telephoned)	5702 - Méthode scientifique . يُنْهُم عِلْيُّ Scientific method
5687 - Messager militaire رَسِيلٌ عَسْكِري Messenger (military)	مَلْرِيفَةُ ٱلْعَمَلِ . Méthode de travail . كَلْرِيفَةُ ٱلْعَمَلِ . Working process
5688 - Messageries (bureau des)	5704 - Méthodes de travail et simplification de
مكتب سَفُريات . Shipping office	َ طَرَاثَقُ الْعُمَلِ وَتَبْسيطُ الْإَجْرَاءَات
5689 - Mesurage (bureau de) (des poids et mesures)	Methods and simplification of work
مكتب الْكِيْل والْوَزْن .	حرفة . 5705 - Métier
Measures (office of weights and)	Craft
قِيَاسٌ مِعْدَارِيٌّ Mesure-étalon قَيَاسٌ مِعْدَارِيٌّ Mesure (standard)	حرفة الية 5706 - Métier mécanique Power-loom
إِجْرَاءَاتٌ تَأْدِييَة . Mesures disciplinaires . إِجْرَاءَاتٌ تَأْدِييَة	أَوْسُ . Métreur (vérificateur) . عُالِيْسُ Quantity-surveyor
تُدُابِر صِحِيّة . 5692 - Mesures hygiéniques	5708 - Microbiologue
Measures (hygienic)	يميكُرُوبِيَاتِي : خبير في علم الميكروبات.
تَدَابِير وِقَائِية . Mesures de protection	Microbiologist
Measures (protective)	بِطَاقَةٌ مُصَغَرَةٌ . 5709 - Micro-carte
تَدَابِيرِ (أُو إَجْرَاءَات) صحية تَدَابِيرِ (أُو إَجْرَاءَات) صحية	Microcopy
Sanitary arrangements	نسَّخَة مُصَغَرَّةً * .

فِيلُم وَقِين : فُلْيَم . 5711 - Micro-film Micro-film	وزَارَة التّبَجَارَة . Ministère du commerce . قررُارَة التّبَجَارَة . Board of Trade (the)
5712 - Microfilmage (appareil de) آلَة ُ تَصْوِيرٍ مُصَغر .	5727 - Ministère de l'éducation , nationale
Microfilming machine	
أَوْسِيًات 5713 - Micrographe أَوْسِيًات Micrograph	وزَارَة الْحَرْبِية . S728 - Ministère de la guerre . وزَارَة الْحَرْبِية . Department (war)
تَصُوير مَصَغَرٌ . Microphotographie . تَصُوير مَصَغَرٌ . Microphotography	وزَاوَةَ اللَّاخِلِيةَ . S729 - Ministère de l'Intérieur . وزَاوَةَ اللَّاخِلِيةَ . Interior department
5715 - Microreproduction . مُصَغَرَّ . Microreproduction	وزَاوَة الْبَحْرِية . Ministère de la marine . وزَاوَة الْبَحْرِية . Admiralty office
مِیکُر ُوسِیُون . 5716 - Microsillon Microgroove	وزَاوَةَ انشَغَل . Ministère du travail Minister of labour
.5717 - Milk-bar	5732 - Ministère des travaux publics
مَلْبَنة (مَشْرَبُ لَبَنٍ) . Milk-bor	وِزَاوَةَ الْأَشْغَالَ الْعُمُومِيةِ . (Board of works (the
5718 - Mimographe (au eur de mimes) مُوَلِّفٌ إِيمُائِيَّ .	5733 - Ministre d'Etat . وُزِيرُ دُوْلَة . Cabinet minister
Mimographer (mime-writer)	5734 - Ministre des Finances, Chancelier de l'E-
إِسْتِيْمَارُ مُعَادِن . ((5719 - Mines (exploitation de	وَزِيرِ الْمَالِيةِ . chiquier
Mining	Minister of Finance (chancellor of the Ex- chequer)
5720 - Miniature	
مُنْمُنَمَةٌ (صورة دقيقة لتريــين المخطفوطات Miniciture	وَزِيرٌ مُفُوض . Ministre plénipotenticire . وَزِيرٌ مُفُوضَ . Minister plenipotenticiry
	5736 - Minorités (les ont leurs droits)
مُنَمِّنِمُ (رَسَّام المنمنات) . 5721 - Miniaturiste	الَّجَالِيَاتَ لَهَا حُقُوقُها .
Miniaturist (miniature-painter)	Minorities have their rights
5722 - Minimum d'âge (âge minimum) - حَدُّ السَّن الأدني	5737 - Minute Minute (draft of contract)
Minimum age	5738 - Mise en chiffre (chiffrage)
5723 - Minimum vita!	تَرْقِيمَ . Coding
حَدُّ حَبِوِتُّيُ أَدَّنَىَ (لإعـاشة شخص أو أسرة) . (Minimum (vital	5739 - Mise en disponibilité (situation de) وَضْعُ الْإِسْتِدَاعِ
5724 - Ministère des Affaires étrangères	Status of nonemployment
وزَارَة ٱلْخَارِجِيّة . Office (the Foreign)	5740 - Mise en doute de la véracité des témoins طُعن " في صِدَّق الشَّهُود .
وزَارَة الطُّيِّرَان (أو الجو) S725 - Ministère de l'Air. (وَزَارَة الطُّيِّرَان (أو الجو)	5741 - Mise en page . تُرتبُ طبع الصّحيفة Page-setting (making up and imposing)
20 153	5

إِخَالَةٌ عَلَى الْمَاشِ : تقاعبُد . 5742 - Mise à la retraite	تطريقة الإستعمال . 5757 - Mode d'emploi
Pensioning, Retiring (of an officer)	Directions for use
اِخْرَاجٌ مَسْرَحِي . Stage direction	5758 - Modèle déposé . "أَنْمُوذُجُّ مُسَجَّلُ Pattern (registered)
عزه : كُرُهُ النّسَاء . Misogynie بالنّساء . Misogyny	5759 - Modèles d'artiste . مُتَافِحُ رَسَّامٍ . Astist's models
5745 - Mission (fonctionnaire en spéciale) موظف في مأمُوريّة خاصة .	5760 - Modernes (anciens et) قَدُامَى وَمُحَدَثُونَ
Mission (official on a special)	Moderns (concients and)
5746 - Missions étrongères . بِعُثَاتٌ تَبِشِيرَية لِل الخَارِجِ	عَصْرَانِية . 5761 - Modernisme . عَصْرَانِية . Modernism
Missions (foreign)	5762 - Mœurs (certificat de bonne vie et)
5747 - Mitoyen (mur) . تَّالِطُ مُشْتَرَكُ . Party wall	شهادة حُسْنُ سُلُوكِ . (Character (certificate of good)
مِعْيَارُ البَاعِثِ السِّيَاسِي . Mobile politique	
Motive (political)	تَقَالِيدُ وَأَعْرَافَ . Folkways
5749 - Mobiles sélectifs مُوَافِعُ انْتِقَائِية Motives (selective)	5764 - Moins-value أَقُصُ الْقِيَعَةِ . Diminution (or drop) in value
5750 - Mobilier (héritier) وَارِثُ مُنْقُولاًت . Estate (heir to personal)	5765 - Moinsonneuse- batteuse . مَصَادَة دَارِسَة Harvester (combine)
5751 - Mobilière (scrisie) . تُحْجَزُ مَنْقُولاًت . Furniture (distraint on)	5766 - Moment psychologique فَطَة نَفْسَية Moment (psychological)
5752 - Mobilisation de capitaux	Contract of the Contract of th
تَسْهِيْلُ تَدَاوُلَ رُوُوس الأموال . Liberation of caroital	اللَّكِيةَ الْطُلْقَةَ . 5767 - Monarchie absolue)
5753 - Mobilité sociale عُرَكِيةُ اجْتِمَاعِية Mobility (social)	5768 - Monde du cinéma ou de l'écran Picturedom- Filmdom . عَلَمُ السَّنِيْءَا
dُرُقُ اللَّنْعِ . Modalités de paiement . طُرُقُ اللَّنْعِ . Méthods of payment	5769 - Monde cognitif عَالَم فِكْرِيُّ . "World (cognitive)
5755 - Mode, Nouveautés مُستَكَرَات المَوْسم (موضة) : دوْجة : طراز .	عَالِمُ الْمَالِيَةِ . 5770 - Monde de la finance
Mode, Foshion	5771 - Mondovision
(طرَّأَز مُستحدث في الْمَلاَبسأو العَادَات أو غيرها يَناسِب الفصُول) .	مَنْدُو فِيزْيُون (نقل صور التلفزة حول الأرض) World-vision
5756 - Mode d'éducation	5772 - Monétaire (système d'un pays)
مَنْهَجُ أَوْ َ طَرِيقَة التعليم .	نظام مالي في بلد .
Mode of education	Coinage of a country

5773 - Moniteur عُرِيفٌ	تَاعِدَ كُتَّافَةَ . Watch (repeater)
5774 - Monnaie (fausse) . عُمُلَةً وَالْفُلَةُ Coinage (counterfeit)	أُوَّالِدُ مُصُوَّرُةً . 5791 - Monuments figures . أُوَّالِدُ مُصُوَّرُةً . Monuments decorated with figures
آلنَّهُ ودَ . () Monnaie (frapper la) النَّهُ ودَ . ()	رُوح مَعْنُوبَة . 5792 - Moral . گور مَعْنُوبَة . Moral
5776 - Monnaie légale ou courante ou libératoire عُمُلَةً قَانُونِيةً أَوْ رَسُمِيةً .	5793 - Morale d'un conte . يُغرَّى قِصَّةً Moral of fable, Story
Currency (legal-teder-) 5777 - Monnayage (droit de) حَقُّ سَكَّ النَّقُودِ Brossage, Seigniorage	5794 - Moralité douteuse . مُنْبُوهُ Honesty (doubt ful) 5795 - Moralité (roman de)
مَزَيِفُ نُفُودٍ	تَمْثِيلِيةٌ ٱخْلاَقِيَةٌ (في القرون الوسطى) Morality-play
5779 - Monnayeuse (presse) . مَكَاكَةُ نُفُودٍ Minting press	عِلْمِ التَّقَدِيمِ الاَجْتَمَاعِي . 5796 - Morphologie Morphology
زوّاج أُحَادِي . 5780 - Monogamie Monogamy	5797 - Morphollogiste تَشَكَرُّلِي : باحث في علمالتشكل وهو بحث هيشة
طُغْرًاء (عَلَامة) . 5781 - Monogramme Monogram	الأجَسَام وتركيبها . Morphologist مُليصُ (موْلُودٌ ميتاً . 5798 - Mort-né
مُونَنُولُوج (مُناجُاة ذَاتِية) . 5782 - Monologue Monologue	Still-born 5799 - Mortalité infantile . وَفَهَاتَ الْأُطْفَال
5783 - Monopola . آونتکار . Monopoly	Infant mortality 5800 - Mortalité (tables des)
5784 - Monopole d'achat . اِحْتَكَارُ الشِرَاء Monopsony	سِجِلَّ أَوْ جَدُولُ الوَّفيات . Mortality tables فُسَيْفَسَاثِي . 5801 - Mosaïste
5785 - Monotonie . رَتَابَةُ الْعَمَلِ . Monotony	Mosaic-maker 5802 - Mot de l'énigme . مُفَتَاحُ اللّٰغَزِ
تَنْضِيدٌ أُخَادِي . 5786 - Monotype Monotype	Key to the enigma (the)
5787 - Monotype à couler . "مَايِكَةُ أُخَادِيَةً Monotype costing (machine)	Password
5788 - Montage . بُونْتَاجٌ . Setting (of scene)	5804 - Motifs du choix de la clientèle Motives (patronage) دُوَافِعُ النَّعَامُلُ.
(اختبار وَتَر تِيبٍ مشَاهد مصورة في السّينمَا والتلفزة)	5805 - Motifs psychologiques (sentimentaux) دُو افِع نَفْسَالِية (أُو عَاطفية) .
5789 - Monteur مُخْرِجٌ (إِخْصَائِي فِي إِخْرَ اجِالتِمْشِلِيَاتَ أُو الْأَفْلام) .	Motives (emotional)
Stager, Produce of play	أدُو اَفِع عَقَلَانِية Motives (rational)

5807 - Motivation (étude de la) Motivation research . بُحُوثُ الدُّوافِع	5822 - Musée en plein air. مُنْحَفٌ فِي الْهُوَاء الطُّلُق .
5808 - Mourir dans sa première jeunesse أُخْتَيْضِرَ الشَّابُ (مات فَتِياً وهو مختضر) . Die (to) in his early youth	Museum (open-air) 5823 - Musée de sculpture
5809 - Mouvement à travers champs حَرَّكَةٌ خِلاَل الحُقُولِ .	فَن تَنْظِيم الْمَاحِف . Muséographie فَن تَنْظِيم الْمَاحِف . Museography
Movement (cross-country) 5810 - Mouvement (étude du.). عَرَاسَةُ الْحَرَكَة	آيَحَافَةَ : عِلْمُ المَّاحِفِ . Muséologie Museology
Motion study 5811 - Mouvement populaire . "عَرْكَة شَعْبَية "	5826 - Muséologue, (Muséographe) . مُتَحِنِي : خَبِير فِي عِلْم المتاحِف .
Commotion (civil) 5812 - Moyenne (au-dessous de la) Below par	Museologist, Museographer 5827 - Musique de chambre . ثُنِيَّت . Music (chamber)
5813´ - Movenne (au-dessus de la)	(تعزِف في مكان ضيق) .
فَوْق الْمُتُوسِّط . Above par أَوُق الْمُتُوسِّط . مُعَدِّل 5814 - Moyenne	حَسَّاسِيَة مُوسِقِية . Musicalité Musicality
Average 5815 - Moyens d'accès وَسَائِلُ الدُّحُولِ	مُوْلِفٌ مُوسِيقٍ". Musicographe Musicographer
Means of acces 5816 - Moyens de fortune وَسَائِلُ مُرْتُجُلَةً *	5830 - Musicographie عَأَلِيفٌ مُوسِيقٍ Musicography
Means (emergency,) 5817 - Moyens de protection	5831 - Musicologie عِلْمُ الْمُوسِيقَى (كلىوامةلفرع من فروع المعرفة) .
ُطُرُقُ (أَوَّ وَسَائِلُ) الوقاية . Means (protective)	Musicology Art musical (فن الموسيقي)
5818 - Multicopiste (carnet)	Art of music 5832 - Musicologue باحث مُوسِيقِ "دُ
(recueil de duplicats)	Musicologist 5833 - Mythologue
Duplicating book 5819 - Multipare . وَلُود Multipara	مَثْلَاثِيُّ : خبير في علم المُثَلَاث وهو مَا يُدُوْوَى للعبرة من أخبار الأولين . Mythologist
5820 - Multipare (grande) تَشُور (المرأة بعد الولادة السابقة) .	بُهُارِي : لا يشب (صنف التزم) .
Multipara (grand)	Dwarfish
5821 - Muse رَبَّهُ ٱلْفَنَّ (تَحْمِي الْغِنَاء والفَنَّ عند الْإِغْرُنِين) .	5835 - Naevus pileux . "خَالُ" .
Muse	Naevus (pilous)

5836 - Naissance (haute)	رُجَّهُمُ ٱلْأُمُواتِ . Nécrologie Nécrology (obituary notice)
عَشْقُ النَّاتِ : نَرْجِسِيَة . Narcissisme Narcissism (auto-eroticism)	مُغَاوِّ صَةً " . Negotiation Negotiation
يَوم الُولاَدَة	5853 - Néologisme . "أَنْظُة مُولَدُة" Neologism 5854 - Néologue مُولِدٌ لُغُويٌّ
5839 - Natale (ville) . مَسْقِطُ الرَّأْسِ (مكان اليولاَدة) Birth-place	Neologist
مِنْ مَوَّالِيدِ	5856 - Néphrologue كُلُوكِانِيّ : مُختص فِي عِلم الكُلُنَى .
5841 - Naturaliste مَوَالِيدي : مختص في علم المواليد وهو النبات	Nephrologist - Nepotisme عَابَاةَ الْأَقَارِبِ: عُسُوبِية
والحيوان والجيوكـوجية . Naturalist	Nepotism 5858 - Neurologue
5842 - Nautiques (sports) مَاضَة مَاثِيَة مَاثِية Aquatics sports	أعَصَابِيَا تِي : خبير في علم الأعصاب . Neurologist (nerve specialist)
5843 - Navale (l'Ecole) وَالْمَدُّرَسَةِ الْبَحْرِيَةِ Navale college (the)	5859 - Nobilicire (almanach) يبحلُّ الشَّرَقاءِ (في بَلْدِ مَّا) .
5844 - Navigation aérienne (aéronautique) Navigation (air)	Peerage-book. (Peerage-book) 5860 - Noblesse oblige
5845 - Navire école, Navire d'application . مَرْحَهُ جَوْبُهُ عَلَيْ مَلْوَسَةُ * أَوْ تَلْبُولِينَة مُلُوسَة * أَوْ تَلْبُولِينَة * مُلُوسَة * مُلُوسُة * مُلُسُلُولُ * مُلُولُ * مُلُوسُة * مُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلُسُلُسُلُولُ * مُلُسُلُولُ * مُلِسُل	النَّبَّالَـةَ نَفْـرِضُ (أَي نَّفَتَضِي) Nobly bom must nobly do (the) (Noblesse oblige)
5846 - « Néant » . "لْأَشْيَءُ " . "None », Nothing, Nil	5861 - Noctombulisme (Somnombulisme) رَوْيَصَةَ : حَوَّالَةَ : سَرْنُمَةَ (سِيرٍ فِي النَّومِ) . Noctombulism, (Somnombulism)
5847 - Necessité est mère d'invention (ou d'in- dustrie) الْجُلِيّة تُفْتِقُ الْجِيلَة	الْإِسْمُ الْمُتَحَلِّ Name (assumed) (Allonym)
Necessity is the mother of invention 5848 - Nécessité n'a point de loi	إِسْمُ الْمَائِلَة : إِسْمٌ عَاثِلِي . Surname
الحَاجَةَ لاَ تَعَرِفُ (أُو لَيْسَ لَهَا قَانُونٌ) . Necessity knows no law	الله الله الله الله الله الله الله الله
5849 - Nécessité de la subordination Need (Absement) . اسُتُلَال	Maiden name 5865 - Nomenclature . يَمُدُونَةُ اصْطِلاَحَاتِ
- ضَرُورَاتِ الْحَيَاةِ .	Nomenclature . بالإسم Nominal (appel .)
Necessaries of life	Roll-call, Call-over

5867 - Nomination (définitive) . يُعْيِنُ لِهَائِيٌ .	5883 - Nourrice d'alimentation d'essence مُسْتُودعُ تَغْذَيْهُ بِالْوَقُودِ . Feed-tank
مَنْهَجُ الرِّسُوم التَّنْطِيطِيةِ . 5868 - Nomographie	
Nomography	رضيع . Nurrisson . رضيع . Nurse-child
الَّخُوَاوِجِ فِي الْفَنِّ . Non-conformistes . الَّخُوَاوِجِ فِي الْفَنِّ . Non-conformists	5885 - Nourriture (la) et (le) logement Board and lodging . أَلْغِذَاء وَالسَّكُنُ .
5870 - Non-lieu (ordonnance de) قَرَارٌ بِانْعِدَام أَيِّ وَجَّهِ لِإِقَامَة دَعَّوَّى	5886 - Nouvecu-né وَلِيدٌ. Newborn
Nonsuit	5887 - Nouveau riche . عَدِيثُ النِّعُنَة Upstart, (Nouveau riche)
5871 - Non-recevoir (opposer une fin de) à une réclamation	عُرُوسٌ وَعُرُوسُةٌ 5888 - Nouvectux mariés
رَفَضَ قَبُولَ الدَّعْوَى .	Newly-married couple (عروسان)
Plea (to put in a in bar), To traverse a claim	الْمُودَةِ الْمُودَةِ . Nouveauté d'une mode . الْمُودَةِ . Newness
عَدُمُ نُسلِمِ رِسَالَةِ Non-remise d'une lettre عُدَمُ نُسلِمِ رِسَالَةٍ Non-delivery of a letter	5890 - Nouvecutés, Modes مُبْتَكُرَاتُ الْمُؤْسِم (مُوضَة أَوْ دُرْجَة) .
5873 - Non-valeur (dette de)	Fashions, Modes
كَيْنٌ لا يُمكِن تُحْصِيلُهُ . Bad debt	5891 - Nouveautés (marchand de)
مَعَايِيرُ ثُقَافِيَة . Normes culturelles Norms (cultural)	أَنْ أَعْلَمُ اللَّهِ عَلَيْهِ أَطَارِيف . Linen-draper أَكْلُبُاءَ 5892 - Nouvelles (dernières)
أَعْرَاف الْجَمَاعَة Normes du groupe	Intelligence (latest)
Norms (group)	5893 - Nuance . (فروق خفيفة في اللون) : (فروق خفيفة في اللون)
5876 - Nota-bene (N.B.) . الأَحْظُ جَيِّدًا Notabene, Please note	
5877 - Notaire (par-devant)	تَقُرُّ دات (في التَّعْبِير) . 5894 - Nuances
أمام مُوَثِّق (Notary (before a)	Lights and shades (of expression) 5895 - Nubile
5878 - Note ou notation musicale	الغ - Nubile Nubile
كالأمات مُوسِيقية!" (Notation (musical	رُسُومٌ عَارِيَةٌ . 5896 - Nudités
تَعَارِير سَنُوية . Notations annuelles . "تَعَارِير سَنُوية الله الله الله الله الله الله الله الل	Nude figures
Notations (annual) مُذَكِّرة دِبلُومَاسِيَة. 5880 - Note diplomatique	رَقَمُ النَّسُلُ لِ . Numéro de série Serial number
Note (diplomatic)	5898 - Nullité (demande en)
5881 - Notes trimestrielles . "مَنْقِيطَاتٌ فَصْلِيةٌ . Report (quarterly)	طَلُبُ إِبْطَالِ دُعُورًى . Abortement (plea in)
5882 - Notification de changement إِشْعَارُ تَعِدِيلِ	أَلْغَى أَوْ أَبْظُلَ شُرْطاً .
Notice (change)	Void (to render a clause).

5900 - Nombre administratif d'une route رَقَم إِدَارِيُّ لِطُرِيقِ Number (road)	5916 - Obligation . مُورُم Possif. dettes passives Liabilities
رَقَاْمَةَ : آلَةَ تَرْقِيمِ . Numbering (-machine or stamp)	5917 - Obligations (faillir à ses) عَجَزَ عَن الْوَقَاء بِالتِرَ آمَاته .
Number (vehicle bearing α registered.)	Obligations (to fail to meet, one's) 5918 - Oblitéré (timbre) Used stamp
علمُ النَّمَيَاتِ . Numismatique Numismatics	مُلاَحْظَةُ : مُعَانِنَة . Observation . مُلاَحْظةً
5904 - Nupticle (chambre) . (حجل العروس اتخذها حجلة) . Nuptical room	5920 - Observation astronomique . "رَصْدُ جُزِيٌ" Observation (astronomical)
5905 - Obéissance active أطاعة واعبة Obedience (active)	5921 - Observation (poste d') مُرْفَبُ . Observation post
5906 - Obéissance (jurer au roi) . ثَخَتُ الطَّاعَةِ لِلْمُلِكَ. Allegiance (to swear to the king) 5907 - Obéissance (sous l' paternelle) . مَحْتُ سُلُطَةُ الْوَالِدِ. Authority (under paternal)	عَمُلَةٌ حِصَارِيةٌ (تسبك في مدينة محاصرة لواجهة نقصان النقد) . Obsidional coin 5923 - Obstacle au progrès . عَامِقُ التَّقَدُمُ .
5908 - Objectif accidentel مُدَفُّ عَارِض	5924 - Obstruction de la police . مُانَعَة الشُرْطَة . Obstruction of police . 5925 - Obstructionniste . (أي مُعُرْقِلُ الأعمال السَيَّااسِيّة) . Obstructionist
غُرَضٌ (أو هدف) نِهَائِيٌّ . Objective (ultimate) 5911 - Objection	5926 - Obtempérer aux magistrats . وَامْنَالَ لِلْقُصُوا وَ امْنَالَ لِلْقُصُوا وَ الْمُعْلَى الْقُصُوا وَ الْمُعْلَى الْقُصُوا وَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلِمِينِ الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلِمِينَ الْمُ
Objection 5912 - Obligataire Bondholer, Debenture-holder	5927 - Occasion (belle) . "قُرُصَةً مُوَاتِيةً Opportunity (fine or great)
5913 - Obligation hypothécaire الْتِرَامُ الرَّهُن . Debenture (mortage)	5928 - Occurrence (en l')
5914 - Obligation légale) الْتِرَامُ قَانُونِيُّ Obligation (legal)	5929 - Océanographe . تصابي . Oceanographist
5915 - Obligation morale . الترام مُعنوي . Obligation (moral)	5930 - Océanographie . يُعضَامَة : عِلم البحار . Oceanography
	· ·

أَمَاهِدُ عَانٍ	5945 - Officiers du corps de réserve
Eyewitness . مطبیب عُیْرُنِ . 5932 - Oculiste	مِلاَكُ ضُبُّاطِ الإِحْتِيَاطِ . Officer reserve corps
Oculist	آجُنَة شِبْهُ رَسَّيَةٍ 5946 - Officieuse (commission
تَشْرِيحُ الْأَسْنَانَ . 5933 - Odontologie Odontology	Informal commission
5934 - Oenologie	عَرِض نِهَائِيُّ
صُمُّبَة : علم الخمور والأنبِذَة . Oenologics, Oenology	5948 - Offre (loi de l' et de la demande) قَانُونَ الْعَرْضِ والطَّلَب .
تُحُورِيٌّ . Oénologue (oénologiste) . تُحُورِيٌّ . Oenologist	Supply (law of and demand)
5936 - Oeuvre d'art . قَنْحُنَةُ أَوْ طُوْفَةً فَنْيَة	5949 - Offres collusoires عُـرُوضُ (عَطَاءَاتٌ) النَّوَّاطُؤ
Worh of cart	Bids (collusive)
5937 - Oeuvre de bienfaisance . بُعَيِّة خَبِرِية Society (charitable)	عَرُوضٌ وَظِيفٍ . • Offres d'emploi » - « Situations vacant »
5938 - Oeuvre de jeunesse	5951 - Offres (procédure d'examen des)
آثَارُ الصَّبّا: ما يُنتجه الكـائب أو الفنـان من آثار في عهد الصبا .	إِجْرَءَاتُ فَحْصِ الْعُرُوضِ (الْعَطَاءَاتِ) .
Juvenilia	Handling bids (procedure for)
5939 - Office (avocat nommé d')	طُيُّورِي : مُرَبِّي الطيور .
مُحَامِ مُعَيِّنٌ مِن رَقبل المحكمة.	إِحْتِكَارِ الْقِلَةِ . 5953 - Oligopolie
Appointed (borrister by the court)	Oligopoly
5940 - Office du blé) مكتب القموح Board (national wheat)	5954 - Omission (signe d') Caret (في الطباعة) .
5941 - Office (exemplaire d')	1.0
نُسْخَة رَسَّمِيةٌ (مِن كِتَاب) (للإشهار) .	تَحَافِلُةٌ عَائِلِيَّةٌ . This is de famille . "عَافِلَةً عَائِلِيَّةً" .
Copy of book (sent for publicity)	Bug (private)
5942 - Office de publicité . وَكَالَة أُو مَكْتَبُ ٱلْإِشْهَادِ .	أَدَاةُ النَّقَامِ
	Nit-scissors
Agency (advertising)	(والمقلامية : وعاء لحفظ أدوات التقليم) .
5943 - Officier de l'état civil مَأْمُورِ الْاَحُوالِ الْمَدَنِيةِ (مسجل الـولادات	عِلْم الْكَائِنَاتِ . Ontologie Ontology
والأنكحة والوفيات) . ·	5958 - Ontologue
Magistrate (municipal in charge of register), Registrar of births, Marriages and	كَائِنَانِي ": مختص في علم الكاثنات ﴿
gister), Registrar of births, Mariages and deaths	Ontologist
5944 - Officier du ministère public Prosecutor (publ.c)	مُعْتَم: غير شَفَاً فِ .

عَمِلِية التَّوْلِيفِ . Opération de rédaction . عَمِلِية التَّوْلِيفِ Editorial process	5976 - Ordre écrit)
عَمِلِيَاتَ مَصِّرِ فِيةً . Some Banking	5977 - Ordre d'exécution
5962 - Opérations de bourse عَمَلِيَاتَ الْبُورْصَةَ (أَو المصْفَق) أَو مضاربات مالية .	5978 - Ordre du jour . بَدُولَ الْأَعْمَالِ . Details
Business or transactions (stock exchange)	5979 - Ordre (jusqs'à nouvel) Order (Until further) آخر
5963 - Opérations (recherche des) (manières d'opérer) Operations research	5980 - Ordre (manque d') . مُعَدُم ُ نَظَامٍ Order (laik of), Untidiness
5964 - Ophiologie . علم الحياًت : علم الحياًت . Ophiology	رَقْم مُسَلَسُلٌ Serial number (numéro d')
5965 - Ophtalmologue . "לُحكَّال " Ophtalmologist	أُوامِرُ إِذَارِيَة . Ordres administratifs . أُوامِرُ إِذَارِيَة . Orders (administrative)
5966 - Opportunisme . "Jurille opportunism	أَلْأُوامِرِ الَّيَوْمِيَّةِ الْمُعَنَّادَةُ '.
5967 - Opposition (mettre à un mariage) قدم مُعَارَضة ً فِي زَواج .	Orders (daily routine) 5984 - Organe (journal qui est l' d'un parti)
Caveat (to put in enter, a to a marriage	صَحِيفَةٌ هِيَ لِسَانُ حِزْبِ .
5968 - Opposition (parti de l') Opposition (the)	Organ (newspaper which is the of a party)
أَنُ الْخَطَابِة Oratoire (l'art)	5985 - Organes administratifs indépendants مَيْنَاتُ إِدَارِيَةٌ مُسْتَقِلَةً
5970 - Orchestre	Agencies (independent)
مَعْزِف : مَكَان ُ جَوْقَـة العَازِفِين . Orchestra	مَيْثات اَسْتِشَارِية . Agencies (staff)
5971 - Ordonnance (officier d')	5987 - Organes d'exécution
ضابط مرافق - Aide-de-camp	أَجْهِزَةَ مُنْفَلَةَ أَوْ تَيْفِيذَيِة .
أَمَرٌ بالدنع . Order (warrant) for payment	Agencies (operating) 5988 - Organisateur
تَعْلِيمَاتُ الشَّرْطَة Pegulation (police)	Organizer
آذِن (أُو اَمر) بالصَّرْف . 5974 - Ordonnateur	Organization
Accounts (person authorized to pass)	5990 - Organisation de la clientèle
أَرْتِبِ ٌ زَمِيَ ُ . Ordre chronologique ' وَرَثِبِ ٌ زَمِيَ ُ . Order (chronological)	تسنظييم الزُبَنَاء أو حسب الزبناء . (Organization (patronage)

5991 - Organisation (comité d')	6005 - Organisme international du travail
لَجُنَةُ تَنظِيمٍ . Organizing committee	الْمَنظَّمة اللَّوَليْة لِلشَّغل .
5992 - Organisation à l'échelon du service	Organization (international labour)
تَنْظِيمٌ حَسَبَ الْخِدْمَاتِ .	هَيْنَةَ عُمُومَيَة . Good - Organisme public
Organization (service)	Agency (public)
5993 - Organisation de l'éxécution d'un projet (établissement d'un plan d'éxécution)	6007 - Organismes consultatifs centraux أَجْهَزَةَ اسْتِشَاوِية مُرْكَزِيةً
تَنْظِيمٌ مَدُفِي . Purpose organization	Agencies (central staff)
5994 - Organisation de la fonction	6008 - Orientation professionnelle
نَيْظِيمٌ وَظِيفِي .	تَوْجِيهٌ مِهْي Guidance (vocational)
Organization (functional)	6009 - Orientation de la politique
5995 - Organisation formelle ou officielle	تُوجِيه "سَيَاسي . (Trend of politics (the)
تَنِظَيْمُ رَسِّمِي . (Organization (formal	
5996 - Organisation intérieure d'une usine	أَصْلُ : نُسُخَةً أَصَّلَيَةً . 6010 - Original
تُنْظِيم دَاخِلي للمصنع . Plant lay out	4 4 4 4 5
5997 - Organisation officieuse	زُخْرُفَةً هَٰلُسِيةً . Omement géométrique
تُنظيم غَير رَسمي .	Ornament (geometrical)
Organization (informal .)	6012 - Omements du style مُحَسَّنَات الْأُسَّلُوب .
5998 - Organisation operationnelle	Embellishments of style
تُنظِيم حَسَب الْعَمَلِيَات .	•
Organization (operational)	طَيِرِيَاتِ : علم الطّيور . Omithologie - Omithology
5999 - Organisation de la procédure	6014 - Ornithologue
تنظيم الإجزاءات . Procedure organization	طَيْرِيَاني : مختص في علم الطير أو الطيريات
6000 - Organisation schématique	Omithologist
تَنظيمٌ تَخْطِيطينُ (أو مُبسط)	4 9 0, 4 -
Skeleton organization	يتيم مهجور . Orphelin délaissé . يتيم مهجور . Friendless orphan
6001 - Organisation sociale . تَنْظَيُّ إِخْتُمَاعِي	غَارِي: مُرْبِّي تَعَارِ . Ostréiculteur . عَارِي
Organization (so cial)	Oyster former
6002 - Organisation (structure d') (plan)	وعَارَة : تَرْبِية المحار . Ostréiculture
مَیکُل تَنظیمی . Organization structure	6018 - Otologue
6003 - Organisation territoriale	أُذْنَياني : مختص في أمراض الأذن .
تَنْظِيم إِقْلَيْمِنِيُ أَوْ جِهَويٌٰ .	Otologist
Territory organization	مَا وَرَاء البَحَارِ . 6019 - Outre-mer
6004 - Organisme de documentation	Oversea
مُنطَّعة التَّزُويد بِالْمُسْتنداتِ.	أَحْفَةً فنية
Body (fact-finding)	Work of art

6021 - Ouvrier en chef (contremaître) وَهِينَّ : رئيس عمال يقودهم ويحثهم .	أَسِيْلُواكُ الرَّاتِبِ Paiement additionnel إَسْيِنْلُواكُ الرَّاتِبِ Further-payment
Foreman	6037 - Paiement par annuité pour amortissement (procéde de)
6022 - Ouvrier cux pièces عَامِلٌ بِالْقِطَعَة . Worker (piece)	طِريَقة الدُّفْعِ السُّنَوِية .
6023 - Ouvrier saisonnier . عَامِلٌ مَوْسِمِتِي . Worker (seasonal)	Annuity method (of depresciation) 6038 - Paiement d'avan ce . الدَّنْعُ مُقَدِّمًا
عَامِلٌ إِخْصَائِتَي . 6024 - Ouvrier spécialisé Worker (skelled)	C.i.A (coash in advance) 6039 - Paiement avant livraison اللَّذْع قُبْلَ التَّوْرِيد
عَامِلُ مَصْنَعَ . 6025 - Ouvrier d'usine	(C.B.D) cash before delivery
Factory hand	6040 - Paiement à la commande الدُفغ عِند الطّلب C.WO (cash with order)
مُسْتَخَلَمُون احْتَياطِيُون (لحالات الاسْتعَجَال) . Emergency hands	6041 - Poiement contre remboursement . أُداء (النَّمن) قبل تُسلِم (البضاعة) .
6027 - Ouverture d'un crédit	Payment on (before) delivery
opening up of a credit . اعْتَمَادِ	عَدَمُ السَّدَادِ Paiement (défaut de) عَدَمُ السَّدَادِ
6028 - Ouvertures de poix عُرُّوضُ لِلْمُفَاوَضَةِ بِالصَّلِحِ	6043 - Paiement (facilité de)
Overtures of peace	تَسْهِيلُ السَّدَاد (بالإمهسال أو التقسيط) :
مِیثَاقٌ عَاثِلَیٌّ . Settlement (family)	دسُسن التّقاضي . Payment (accommedation of facilities for
مِيثَاقُ جَبَعِيَةِ 6030 - Pacte social)
Articles of association 6031 - Page blanche ou vierge	6044 - Palement à la fin du mois الدَّفَع في نَهَايَة الشَّهر .
صَفَّحَةً خَالِيَةً أَوْ بَيْضًاء . (Page (black)	End of month (E.O.M)
6032 - Pages de garde صَفَحَتَا الَّوْقَايَة (الصفحتان الأولى والأخيرة في	6045 - Priement fortuit . تُعَمَّ عَرَضِيُّ : تسديد اتفاق
كتـاب قبّل العُنوان والنهاية) .	Payment (casual)
Fly-leaf (of unbound book)	6046 - Palement de l'indu . كَنْعُ غَيْرِ الْمُسَتَحَقِّ .
أَرْقِيمُ الصَّفَحَات Pagination Paging, Pagination	Payment of not owed (or not due)
أَجْرُ الْفَرْدِ 6034 - Paie individuelle أَجْرُ الْفَرْدِ . Pay capitation	ومُ السَّدَادِ : يوم الأداء أو الدفع
6035 - Paies (listes des) كَشُفُ (قَائمَة) المرتَّبَات وَالْأَجُورِ .	6048 - Paiements échelonnés
Pay roll	Instalments

6049	- Palefrenier . الْخَيْلِ Stableman (groom)	وَرُقُ نُشَافٌ . Papier buvard . وَرُقُ نُشَافٌ . Paper (blotting)
6050	- Paléobotanique . عِلْم الخَفْرِيَاتِ النَّبَاتِية	6064 - Papier calque ou transparent
	Paleobotany	وَرَقَ شَافَّ . Paper (calking)
6051	- Paléobotaniste	وَزَقَة التَّرَسَّمُ . 6065 - Papier calque
	الْمِحَاثِيُّ : خَبير في عِلم الإَحَاثَةِ أَو الأَحَافِيرِ	Tracing paper
	إِحَاثِيُّ : خَبير في عِلم الْإِحَاثَةِ أَو الْأَحَافِيرِ أُو المُتَكَجِّرَات النَّبَاتِيةِ .	6066 - Papier carbone ou carboné
	Palebotanist	وَرَق الشَّاهِدَة أو النَّسْيخ .
6052	- Paléontologue . تحفّر كاتي	Paper (carbon)
0004	Paleontologist	
coro		6067 - Papier carbone (double du)
0003	- Paléozoologie	نسخة كَرْبُونية . Carbon copy
	عِلْم الْحَفِرْكِات (أو الأَحَافير) الحيوانية .	وَرَقٌ قُمُاشِي . 6068 - Papier chiffon
	Paleozoology	Paper (rag)
6054	- Palimpseste	
	طِرْس (رَفُّ مَكْتُوبٌ ثُمُ مَكْتُوبٌ عَلَيْهُ ثَانِية) .	6069 - Papier de chine
	Palimpsest	وَرِقَ خَمْيِزُوَانِي (ورق مصنوع من قشر الخيزران)
6055	- Palpitante (cité d'activité commerciale)	Paper (rice)
	مَدِينَةٌ نَابِضَةٌ بِالنَّشَاطِ التجَارِي .	6070 - Papier de Chine ou de riz
	Throbbing (city. with business activity)	وَرَق الصَّن أُو ٱلْأُرْز . Paper (rice)
6056	Panier à papier	91-511 27-
0000	سَلَّةُ اللُّهُ مُلاَت أُو النُّفَايَات	وَرَق السَّجَائِر . Papier à cigarettes . وَرَق السُّجَائِر .
		Paper (cigarette)
	Basket (waste-paper)	وَرَقَ ّ لِزيق .
6057 -	Panneau à affiches ou panneau-réclame	Paper (sized)
	لَوْحَةُ الْإِشْهَارِ .	6073 - Papier continu
	Hoarding (advertisement)	وَرَقُ مُسْتَطِيلٌ (أو موصُول) Paper in reels
6058	لَوْحَةُ النَّيْمُونِ . Panneau d'identification -	وَرَقُ مُطِلِيٌّ . 6074 - Papier couché
	Identification panel	Paper (coated)
6059 -	Ponsement (trousse de)	•
	Surgical dressing-case يَعْفَظُهُ الرِّفَادَاتِ	وَرَقَ بِلَوْدِيٌ . 6075 - Papier cristal
		Paper (glassine)
6060	- Pantographe . ويُنسَاخُ	6076 - Papier deuil
	Pantograph	وَرَقُ الحِدَاد (مُؤَطَّرٌ بالسَّوَاد) .
6061	- Paperassière, Routinière	Paper (black-edged)
	نَمَطِيَة (امْرَأَةٌ) : تتعلق بالأوراق والشكليات	6077 - Papier cylindre (ou papier glacé d'impri-
	التي لا قيمة لهما .	merie)
	Red-tapist	وَرُقَ تُنْقِيلِ Paper (calendred)
6062	وَرَقَ مُضَادً لِلصَّدَا . Papier antirouille	وَرَق كِتَابَةً 6078 - Papier à écrire
0002	Paper (needle)	Paper (writing)

6079 - Papier d'emballage	4,60 22
وَرَقَ الصَّرِّ (أو التّغليف) .	وَرُقُ مُصَطَّرٌ . Papier rayé Paper (ruled)
Paper (wrapping)	وَرَق نُفَايَةٍ .
وَرَقَ الصَّنْفَرَةَ (الصَّقِل) . Papier d'émerie	Paper (waste)
Paper (emery)	وَرَقُ التَّرْجِيلِ . Papier à report . وَوَقُ التَّرْجِيلِ
وَرَقُ تُرْشِيحِ (أُو تَصِيْفِيةِ) . Papier-filtre	Transfer paper
Paper (niter)	وَرَق لِلتَصْوِيرِ . Papier sensible
6082 - Papier à la forme ou de moulage	Paper (sensitive or sensitized)
وَوَقُ الْقَوْلُهِ Paper (cartridge)	2 2 2
وَرُقُ كِثِيفٌ . Papier fort	ورق خِريرِيّ . Papier de soie
Paper (thick)	6101 - Papier à tapisser, Papier tenture
وَرَقٌ لِلْبِعٌ أَوَّ صَقِيلٌ . Papier glacé	وَرَقُ التَّوْشِيةَ (تَوْشيةَ الجُلُوان) .
Paper (glazed)	Paper (wall)
6085 - Papier hygiénique ou papier serviette	وَزَقُ مُذَمُوعٌ . Papier timbré
وَرَقَ المراجِيض . Paper (toilet)	Paper (stamped)
6086 - Papier hygiénique en rouleau	وَرُقُ صِحِيٌّ . 6103 - Papier-toilette
وَرِق المَرَاحِيضِ الْمُلْفُوفِ . Toilet-roll	Paper (toilet)
وَرَقُ صُحُنِ . Papier journal . وَرَقُ صُحُنِي .	وَرُقُ رَسِّم
News-print	Torchon-paper
6088 - Papier à lettres (in-quarto)	وَرَقَ شَفَافٌ . " 6105 - Papier transparent
وَرَقَ الْرَسَائِل (التِّنجَارِية) . Letter-paper	Paper (transfer)
6089 - Papier à lettres petit format (pour corres-	6106 - Papier vélin
وَرَقُ الرَّسَائِلِ الغَرْدِيةِ .	وَرَقَ ۚ قَضِيمٌ (من نــوع ممنــاز) .
pondance privée)	
Note were	Paper (wove)
Note-paper	Paper (wove)
وَرَقُ حُرُّ (غير مَدَّبُوغ) . Papier libre	
وَرَقْ حُرِّ (غِيرِ مَدَّبُوغِ) . Paper libre (غير مَدَّبُوغِ) . Paper (unstamped)	Paper (wove) 6107 - Papier vergé Paper (laid)
وَرَقَ حُرِّ (غير مَدَّبُوغ) . Papier libre (غير مَدَّبُوغ) . Paper (unstamped)	Paper (wove) 6107 - Papier vergé وَرَقَ مُسُلِلًك
وَرَقَ حُرِّ (غِيرِ مَدْبُوغِ) . Paper libre وَرَقَ حُرِّ (غِيرِ مَدْبُوغِ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting)	Paper (wove) 6107 - Papier vergé وَرَقَ مُسُلِّكُ . " وَرَقَ مُسُلِّكُ . " وَرَقَ رُبَعِاجٌ أُو رَمَلِي
وَرُق حُرِّ (غير مَلْبُوغ) . Paper libre وَرُق حُرِّ (غير مَلْبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) . وَرُقُ الْمُرْفَعَةِ 6092 - Papier-monnaie	Paper (wove) 6107 - Papier vergé . وَرَقَ مُسَلَّكُ . Paper (laid) 6108 - Papier de verre . وَرَق زُجَاجٌ أُو وَمَلِي . Paper (glass) or sand-paper 6109 - Papier volant ou feuille volante
وَرُقُ حُرِّ (غير مَلْبُوغ) . Paper libre وَرُقٌ حُرِّ (غير مَلْبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) 6092 - Papier-monnaie	Paper (wove) 6107 - Papier vergé . وَرَقَ رُبِّحَاجٌ أُو رَمَلِي . 6108 - Papier de verre . وَرَق رُبِّحَاجٌ أُو رَمَلِي . 6109 - Papier volant ou feuille volante . وَرَقَة مُنْفَصِلَةً . 6109 - Sheet (loose)
Papier libre (غير مَدْبُوغ) . Papier libre (بير مَدْبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) . وَرَقُ الْمُرْقَنَةُ . وَرَقُ نَقَدِيٌ 6092 - Papier-monnaie	Paper (wove) 6107 - Papier vergé
1 (غير مدُّبُوغ) - Papier libre (غير مدُّبُوغ) - Paper (unstamped) 1 (6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) 1 (6092 - Papier-monnaie (عَرَقُ نُقُدِيُّ (عَرَقَ مُوسِيقٌ (عَرَقَ مُوسِيقًا (عَرَقَ مُوسِيقً	Paper (wove) 6107 - Papier vergé
6090 - Papier libre . (غير مدَّبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) 6092 - Papier-monnaie	Paper (wove) 6107 - Papier vergé
6090 - Papier libre . (غير مدُّبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) . وَرُقُ الْمُوْفَاقِ	Paper (wove) 6107 - Papier vergé
6090 - Papier libre . (غير مدَّبُوغ) . Paper (unstamped) 6091 - Papier pour machine à écrire Paper (typewriting) 6092 - Papier-monnaie	Paper (wove) 6107 - Papier vergé

وَقُرُةَ : مَقَطَع . Paragraphe Paragraph	وَسُمَةً عَقْلِو . Partage d'une propriété . Partition of real property
أَسُرِحُ لَقِّسَ . 6114 - Paraphrase . أَشُرِحُ لَقِّسَ . Paraphrase	رَدُهَةُ المُسَرَّحِ (أو المشاهلـونفيها) .
6115 - Parasiter, (faire le parasite)	The pit
Paraphrase 6115 - Parasiter, (faire le parasite) Sponge (to) . آَوْشُ الْإِذَاعَةَ .	6131 - Parti (le conservateur)
6116 - Parasitologue	حِرْبُ الْمُحَافِظِينِ . Party (the conservative)
﴿ طُهُيلِيا تِي : خبير في علم الطفيليات .	
Parasitologist	
رَوْضُ الرَّضَيَّعِ . 6117 - Parc à bébés	Porty spirit 6133 - Porti (femme de) . عَامَرُ أَهُ مُسْتَحَرِّبَة
Nursery play ground	إِمْرَ أَهُ مُتَحَزِّبَةً
6118 - Parcheminé	وعزبُ النُّمُ اللَّهُ اللّ
رَقِيِّيُّ اللَّوْنِ (بين البياض والصفرة والخضرة) . Dried	Labour party (the)
وَاقِيَةُ النَّوْرِ . Porre-lumière	مُتَحَيِّزٌ : مُحَاب . و 6135 - Partialiste
Anti-dazzle shield	Partialist
6120 - Parente ou alliée	قَاعَةُ فِي ٱلْأُرْبَاحِ . فَسُارَكَةُ فِي ٱلْأُرْبَاحِ .
النَّسِيبَة : القِربَبَةُ (إحدى الأقارب) .	مشاركة في الارباح . Sharing (profit)
Kinswoman	6137 - Participation (compte en)
الدَّارِيُّ : الْعَطَّارُ Perfumer	Joint account . "أَحْدَدُ اللهُ مُشْرَكُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ الل
6122 - Pari mutuel	مَدَّخُلُ خَاصٌ . (entrée) مُدَّخَلُ خَاصٌ
وَهَانٌ مُشْتَرَكُ (رهان مُرَخَص به) .	Separate or private entrance
Stake (mutual), (Pari mutuel)	المُدّعِي بِالْحَقّ المَدّنِي . Partie civile
قَبل َ رِهَاناً . فَال . (tenir un)	Plaintiff claiming damages (in criminal
Bet (to take up a)	cose)
تَكُلُّمُ بِوُضُوحٍ . (corré ment) وُضُوحٍ . تُكُلُّمُ بِوُضُوحٍ	مُبَارَاةٌ مُتَعَادِلَة . مُبَارَاةٌ مُتَعَادِلَة . 6140 - Partie nulle
Speok (10) blunt	Game (drawn)
كَلِمَةُ شَرَفٍ . Parole d'honneur	مُتَحُارِ بُون . Buties belligérantes . مُتَحَارِ بُون .
Word of honour	Parties (belligerent) 6142 - Parties contractantes
الله فَاكُ إِلَى دَلِك	اطراف متعاقدة contractantes اطراف متعاقدة Parties (contracting)
وصَّةُ تَأْسِيسِ . Part du fondateur	6143 - Passe-partout
Share (founder's)	حَاشِيَةُ الصُّورَة (تكــونبين الصورة وإطارها) .
6128 - Partage (échoir en à)	Slip-in (mount)
آل ِّ فِي القِيْسَمَة إلى .	6144 - Passementier . غالَّة
Share (to fall to s.o, s)	Passementerie (dealer in)

6145 - Passementier	لَّتُ الْأَطْفَالِ . 6161 - Pédiatrie
قِيَطَانِي (صانع أو بائـع قِيطَـانِ) .	Pediatrics
Trimmings (merchant of)	سَّامٌ مِعْمَارِيٌّي . 6162 - Peintre-architecte
دَيُونَ مُتَدُاوَلَة . 6146 - Possif courant	Draftsman (architectural)
Habilitis (current)	6163 - Peintre en bâtiments (peintre-décorateur)
6147 - Pastiche	مَّانِ المَّانِي صَرَّخُرِفِ المَّبَانِي House-pointer
تَوْلِيْفَة مُخْتَارَة (لحن مركب من مختارات لعدد	6164 - Peintre de décors (peintre décorateur)
من الموسقيين) . Pasticcio	رُصَوَّرُ الْمُشَاهِد المُسْرَجِية أو مزخرف المسرح ·
زَخْرَفَةٌ عَلَى إِنَاء . 6148 - Pastillage	Painter (scene)
Ornamentation of China	رَسَّامُ لاَنِتَاتِ 6165 - Peintre d'enseignes
6149 - Patenté (commerçant)	Signs-painter
تَاجِرٌ خَاضِعٌ لضَرِيَة (المهن التجارية) . (Licensed dealer, (Licensee	وَسَامٌ هَنْلَسِيٌ Draftsman (engineering)
أَظْلِلُ اللَّوْحَة Patine d'une peinture	رَسَامٌ لِشَاهِدِ التَّارِيخِ . Peintre historique . وَسَامٌ لِشَاهِدِ التَّارِيخِ Painter (historical)
قر اَتْ فَي . 6151 - Partimoine artistique	رسَّام خبير في مِهْنته . 6168 - Peintre du métier
Patrimony (art)	Painter, Master of his craft رَسَام مُنْصَلِّع
6152 - Patronesse d'une œuvre de charité	6169 - Peintre de miniciture
رَاعِية عَمَلِ بِرَيْقٍ. Patroness	وَسَّامُ المُنْهَنَّمَاتِ (أو المُصَغِّرَات) .
6153 - Patronne	Painter (miniature)
مولاة : سَيْدَة تعتـق عبدهـا وتحتفظ ببعض	6170 - Peintre des natures mortes
الحقوق .	مُصَوِّر الطَّبيعَة الصَّامِنة .
6154 - Patrouille (ou ronde) de nuit	Painter (still-life)
Night round . دُوْرَيَةٌ كُبُلِية .	6171 - Peintre de paysages (paysagiste)
بُدُنَعُ عَنْد الاطلاع . 6155 - Payable à vue	رَسَّامُ مَناظِر .
وَلَدُنْهُ عِنْد الاطِلَاعِ . Payable à vue Payable at sight	Landscape-painter (landscapist)
وَفْتَرَ اللَّـفَع . Paye (livre de)	قَصْوِيرٌ بِالْمُرْسَامِ . Peinture au pochoir . Stencilling
	6173 - Peintre-topogaphe . وَسَام طَبِغُرَافِي .
6157 - Pays (mal du)	Draftsman (topographical)
جُلُودِيٌّ : بائع الجلود . Skinner	6174 - Peinture de chic ou sons modèle
قَرِي تُرْتُوِي ' Fduordinglist	Painting without a model
Educationalist	التصوير بالبخاخ Painting (spary)
طبيبُ الأطفال . Pédiatre	and the second s
Pediarist (pediatrician)	Painting convas

Level is led in the
6192 - Péremptoire (dél ai) Strict time-limit
6193 - Perforation électronique des stencils تَغْمِيتٌ الِكَتْرُونِي للسورَقِ المُهرِقِ.
Perforation of stencils (electronic)
6194 - Perforation marginale (carte à) بِطَاقَة مَامِشِية ُ التَّقِقِبِ Marginal punched card
6195 - Perforée (corte) Punched cord . أَوْ مُشْقَبُهِ . Punched cord
6196 - Perforeuse Punching machine
مُدَّةُ الْغِيَابِ . Période d'absence . أَلْغِيَابِ . Period of absence
6198 - Période budgétaire . أُمُّوَازَنَة . Period (budget)
6199 - Période entrant dans le service actif مُدَةً نُحْسَبُ فِي الْخِدْمَة الْفِعْلِيَةِ .
Service (constructive)
6200 - Période d'essai . الْإِنْجِتَبَارِ Period (trial)
6201 - Période de recouvrement فَتُرَّةُ التَّحْصِيلُ Period (collection)
6202 - Période de service مُدَّةُ الْخِلْمَةُ Period of service
6203 - Périodes de loisir أَمَّرَاتُ الرَّاحَةِ Periods (rest)
6204 - Périmé (billet) . "نَدْ كِرَةً" لَاغِيةً Lapsed ticket
6205 - Perles (marchand de) لَاءً" : كَائِع لَنُوْلُوْ فراد" : بائع وصّانع فرّائد Pearl-dealer

مَهْنُ الْمُوطَيِّفِينَ (تَعَاقُبُهُم فِي الدُّوكِم) .

إذْنُ السَّيَاقِة .

6206 - Permanence

Permonence

6207 - Permis de conduire

Licence (driving-...)

6177	- Pénalités	au bénéfice de trésorerie تُغُويه "لِصَالِح الخِزينة العَامـة.
	Chargo	credited to the public

- 6178 Pénitencier Penitentiary, Reformatory prison
- السَجُون . (.). Pénitenticire (système ..). Penitentiary (system...)
- 6180 Pénombre ظُلُماً." (شبه ُ النَّظل أو ظل خفيف أو نقلة من ورإلى الظل) .
- 6181 Pension alimentaire Allowance for board (alimony)
- مُعَاشُ عَلَى الْحُكُومَة . 6182 - Pension sur l'Etat Pension (government...)
- 6183 Pension d'invalidité مَعاشُ الْعَجْزِ (أو القُصُورِ). Disability pension
- 6184 Pension de retraite (toucher sa...) نَى ال مَعَاشَه أو رَاتِبهِ التَّقَاعُدِي . Get (to) one's pension
- مَعَاشُ مَدَى الْحَيَاة . 6185 - Pension viagère Annuity (life ...)
- مُتَقَاعِدٌ (ذُو رَاتِبِ الْعَجْزِ). 6186 - Pensionnaire Pensioner
- مُلْوَسة دَاخِلية . 6187 - Pensionnat Boarding-school (private...
- 6188 Percepteur (percepteur de la dîme) Tax-collector
- (bureau de . .) آخِصِيل الفَرَ الْفِ أَوْ مكتب الجباية . Tax-collector's office
- 6190 Père de famille Pater-familias
- 6191 Père (tel... tel fils) Father (like ... like son)

6208 - Permis d'entree . إَجَازَةُ دُخُولِ : تَصْرِيحٌ باللخُول . Clearance inwards (entrance permit) 6209 - Permis international de circulation إَجَازَةٌ دُولِةٌ للسّبر .	6223 - Personnes mormes (ou civiles ou juridiques) . (أَمُنَّذَ اصُّلُ مَعْنُورَتِهَ (أَو اعتبارية) Body corporate 6224 - Perspective . المَنْظِرِ ؛ وثاية (هوعلم وسم المناظر ؛ وثاية (هوعلم وسم المناظر)
Pass (international travelling) 6210 - Permis de résidence Permit of residence 6211 - Permis de sortie 6211 - Permis de sortie	يحمع بين مسطحات ومجسمات منشأة على أشكال هندسية كالصندوق أو الحجرة أو الطل) . Perspective
إجازة خروج . Permis de sortie Exit permit	6225 - Perte de rendement
6212 - Permis de stationnement تُرْخيص بالاسْتِعْمَال العارِض	فَقُدٌ فِي الْمُرْدُودِيَة . Loss of yeld
Permit of parking	خَسَائِر غَيْر عَادِية . 6226 - Pertes imprévues
6213 - Permission (dépasser la)	Losses (al-normal)
نَجَاوَزَ الإِجَازَةَ . (Leave (to overstay the)	6227 - Pertes (lourdes) Losses (heary)، (أو فادحة أو فادحة المستقبلة
6214 - Permission (donner une) . آجُازَ : أُذِنَ : أُجُازَ : أُجُازَ . Permission (to grant)	6228 - Pertes (supporter ou souffrir des) Losses (to suffer)
مُبَادُلَةٌ بِالوَظِيفَة . Permutation . Permutation	رُسُومُ الوَزْنَ Pesage (droits de)
6216 - Perruque . "أَعُرِ" مُسْتَعَالًا . Periwig, Peruke	مِيرَان الرَّضِيع . Pèse-bébé . مِيرَان الرَّضِيع . مِيرَان الرَّضِيع . Weighing (haby maghina)
6217 - Personnalisme . مُنْعُمَانِيَة Personalism	Weighing (baby machine) 6231 - Peseur وُزُانَ
وَصُولِ اللهِ وَصُولِ اللهِ وَصَالِ اللهِ وَصَالِ اللهِ وَصَالِ اللهِ وَصَالِ اللهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَاللّلَّا لَا اللَّهُ وَاللَّالِي وَاللَّالِي وَاللَّالِي وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّا لَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي اللَّالِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي اللَّهُ وَاللَّالِي اللَّهُ وَاللَّالِي اللَّهُ وَاللَّالِي اللَّالِي اللَّهُ وَاللَّاللَّا لَاللَّاللَّالِي اللَّلَّ اللَّالِي اللَّالَّالِي اللَّاللَّالِي ال	Weigher
Personal (attached)	6232 - Petit-fils . قَلْيَدَة : عَفِيدَة . Grandchild
6213 - Pe.sonnel (centre du coût nécessité por le) مَرْكُرَ تَكُلِفَةُ الْأُقْرَادِ	6233 - Petit-neveu . حَفِيدُ الْأَخِ أَوِ الأَخت Grand-nephew
6220 Personnel d'entraînement	6234 - Petite-fille عَيْدَة Grand daughter
مِلاَكُ عَدُودٌ . Personnel réduit مِلاَكُ عَدُودٌ . Skeleton staff	6235 - Petite-nièce أَلْأُخِ أُو الْأُخْتِ . Grandnièce
6222 - Personne matinale . أَبْكِرِ " (ينهض من الغراش باكراً)	6236 - Pétition de principe مُصاَدَرَةٌ عَلَى المُطلُوب(افتراض ما يطلب إثباته)
Early riser	Petitio principii

0000	
6237 - Pétrographe	6251 - Photographie mal réussie
صَخُّــرِيَانِينَ : عــالــم بالصخريات .	ُسُورَة غَيرُ نَاجِحة .
Petrographist	Photograph (blurred)
6238 - Pétrographie	مَفُرُّ ضَوْنِيٌّ : Photogravure بَغُورٌ ضَوْنِيٌّ :
صَخْرِيَات (علم وصف الصخور) .	
Petrography	طِبَاعَةً حَجَرِيَةً تَصُورِيرَيةً . Photolithographie بطباعة حَجَرِيةً تَصُورِيرَيةً .
عِلم الصَّخْر . Pétrologie . عِلم الصَّخْر	•
Petrology	تَعُورِ مِجْهِرِي . Photomicrographie
6240 - Philatéliste	Photomicrography
طَوَابِعِي : رجــل يجمع طوابع البريد ويدوسها.	6255 - Photostoppeur
Philatelist	مُصَوِّرٌ اسِّيَقَافِي (يستوقف المارة لتصويرهم بأجرة)
	Photo-stopper
حُبُّ المُوسِيقَى . 6241 - Philharmonie	النَّسَقُ . 6256 - Phototypie
Philharmony	Process work
عِلْمِ الْأَصْوَاتُ Phonétique	Phototypogravure
Phonetics, Phonics	6257 - Photo-typographie
6243 - Phonogénie	طِبَاعَةً بِالتَّصِوبِرِ . Photo-typography
تَسَجَالِية (حالة الصــوت الملائم للتسجيل) .	6258 - Phtisiologie . علم السلّ : علم السلّ : Phtisiology
Transmitting (good quality) (of the voi-	
ce)	6259 - Phtisiologue
6244 - Phonogénique	سُلِّيَاتَى : خُبِير في السليات أو علمَ السل .
تَسْجَالِي (له صوت ملائــم للتسجيل) .	Phtisiologist
Microphonous	6260 - Physiologue
كُزْةً صَوْنية . Photo-calque	عُضْوً الْيَاتِي أُو فِشَيُولُوجِي (خبير في العضو يانيات
Phototype (from tracing)	أو علم وظائف الأعضاء).
(نسخة مكزوزة تحصل من تأثير الضوء) .	Physiologist
	6261 - Physionomiste
6246 - Photocopie . أَسُنَحَةُ مُصُورَةً Photo-copy	فِرَاسِي : مختص في علم الفراسة .
6247 - Photogénique	Physiognomist
تَصْوَارِيُّ: جميلُ النّصُوير Photogenic	6262 - Pictographie
	رَسْمٌ رَمَّزِيُّ : كِتَابَةٌ تصويرية أو بالصور .
مُصَوَّرٌ جَوِّيٌ . Photographe aérien	Pictography, Picture-writing
Photographer (aerial)	6253 - Pièce de comptabilité
6249 - Photographe artistique	مُسْتَنَدُ (أَوْ وَثْبَقَةُ) تَحَاسَبَة إيصَال محاسبة .
مُنْسَتِّق أَوْ مصرر فني . Process artist	Accountable receipt
6250 - Photographie en couleur	6264 - Pièce à grand spectacle
تَصِيْوِيرٌ فُوتُكُثْرًا فِي بَالْأَلُوَانِ .	تُمْثِيلِيةٌ ذَاتُ إخرَاجِ ضَخم . "
Photography (colour)	Play (spectacular)

6265 - Pièce radiophonique مُشْلِيةً إِذَاعِيةً المُعَامِّةِ Radio play	أَلْأُرْضِيةً - Place (droits de) الْأُرْضِية Stall-rent, (Stallage)
6266 - Pièce en trois actes	وَلُوْ الْجُلِي . Place d'honneur . وَلُوْ الْجُلِي .
Play (three-acte)	Place (or seat) of honour 6273 - Place (personnel engage jur)
6267 - Pièces détachées . قطع مُنْفُصِلَة Parts (attendant)	مُمُتَخْدَمُونَ شُغِلُواْ تَحْلِياً . Locally (staff engaged)
6268 - Pièces d'un procès Documents in a case	شَاحَة عُمُومَةٍ
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Square (public)
6269 - Pierre angulaire . قبحرُ الزَّاوِيَة . Stone (corner)	6285 - Place vacante . بَرْكُرُ شَاغِرُ . Seat (vacant.)
6270 - Pierre de bornage . مُحَجِرُ الْحُلَّةُ الْفَاصِلِ	6286 - Places (prix des) ou prix d'entrée
Stone (boundary)	أَثْيِنَةُ الْقَاعِدِ أَوَ أَثْمَنِيةَ اللَّحُولُ .
قَصَامُ الزَّاجِلِ . Pigeon-voyageur	Admission (prices of)
Carrier pigeon	6287 - Placement avantageux
6272 - Pinacothèque . par d'agrée à sacrification de la compara de la co	تُوظِيفٌ مُرْبِعٌ . (Investment (good)
Pinakothek. Picture-gallery	6288 - Placement (bureau de), Agences d'emploi
أَطْرَةُ مُنْرَسة . Assistant mistress	مَكَاتِب أَو وَكَالاَت التَّوظِيف
6274 - Piquoir . عُلُكُ .	Employment agencies
Pricker 6275 - Pis aller (le)	تُوظِيفُ الْأَمُوال Placement de fonds الْأَمُوال
	Investment (money)
شَرَّ مَا يَحْدُثُ (في أسواق الفُرُوض) . Last-resource, Make-shift	مَتْفُنَّ حِسَابِيِّ Ceiling (calculated)
فيمَاكِي (خبير في السّماكة) Pisciculturist	أَنْيَحَالُ : سَرِقَةٌ أَدَبِيَةً . É291 - Plagiat Plagiary, Plagiarism
ويمَاكَة: فن تربية الأسماك. Fish-breeding	مُتْظَلَمٌ . 6292 - Plaignant
6278 - Piste sonore	Complainant
مِصْوَتٌ (شَرِيطٌ يُسجَـلُ عليه الصّوتُ) .	أَقَدَّمَ بِشُكُوكَى . (formuler une) دَقَدَّمَ بِشُكُوكَى . (Complaint (to lodge a)
Track (sound) 6279 - Pittoresque	6294 - Plaisanterie de mauvais aloi
	مُدَّاعَبَةٌ سُمْجَةٌ . Silly joke
رَسُومٌ ۚ أَوْ مَنْظَرَانِي (جدير بأن برسم ويصور) Picturesque	6295 - Plaisirs mondains . مُلَلَّاتُ اللُّجَنَعِ Pleasures (social)
6280 - Place (achats sur) مُشَتَرَيَاتُ مُحَلِّبَةً للهِ المُعَلِّبَةِ للهِ المُعَلِّبَةِ للهِ المُعَلِّبَةِ للهِ المُعَلِّبُةِ المُعْلِقِينِ المُعَلِّبُةِ المُعَلِّمِةِ المُعَلِّمِةِ المُعَلِّمِةِ المُعَلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِّمِ المُعِلِّمِ المُعِلَّمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلَّمِ المُعَلِّمِ المُعْلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِي المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِي المُعْلِمِي المُعْلِمِي المُعْلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلِمِي المُعِلِمِ المُعِلِمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّمِ المُعِلَّ مِلِي المُعِلَّ مِلْمِلْمِلِمِ المُعِلَّ مِلْمِعِلَّ	6296 - Plan . مُخَطَّطُ أَوْ تَصْمِيم . Draft, Plan

6297 - Plan administratif إُدَارِيَةً إِدَارِيَةً Plan (administrative)	5313 - Planning (planification) خطاط Planning
6298 - Plan cadastral "تَصْمِيم تَأْرِيفِي أَدُونِي كَالَّهُ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلِيمِ الْعَلَيْمِ الْعَلَيْمِ الْعَلَيْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعَلِيمِ الْعِلْمِ الْعِ	6314 - Planning des opérations industrielle . تُخطِيطُ عَمَلِيَاتَ الصَّنْعُ .
مُخَطَّطُ دِرَاسَاتِ . وَرَاسَاتِ . Plan d'études . بُخَطَّطُ دِرَاسَاتِ . Plan (or programme) of studies	Planning (process) 6315 - Planning de production . جنطيط الإنتاج
6300 - Plan intégral بنطلة مشاملة المنافقة المن	Planning (production) 6316 - Plante industrielle " " " " " " " " " " " " " " " " " " "
مُخَطَّطٌ أَوَّ تَصِيبِم مُقَنَّضَبُ Plan sommaire مُخَطَّطٌ أَوَّ تَصِيبِم مُقَنَّضَبَ	Crop for processing 6317 - Plantoir . سُّاتُول " . سُّاتُول " . سُّاتُول " . سُّاتُول " . سُاتُول " . سُلُول
6302 - Plan (tracer un) رَسَمَ مُخُطَّطاً أَوُ وَضَع تَصْبِياً . Plan (to draw a)	6318 - Plaque commémorative تُوَّةُ نِذْكَاوِيَةً Tablet (memorial)
قَصْمِيمَاتٌ وَمُقَايِسَاتٌ . " Droughts and estimates	6319 - Plastique (la) اللَّدَانَة (فن تشكيل مادة لدثنية).
6304 - Plans (lever des d'une région) وَضَعَ رُسُومًا لمُقَاطَعة .	Plastic art, Art of modelling 6320 - Pléiade . بَنَّ اَنِينَ
Survey (to) a district 6305 - Planche d'affichage	Pleiad 6321 - Plein consentement . رضّی نّام . Full consent
لُوحُ الْإِعْلَان أَوْ لَــوْحِ الْإِشْهَارِ . Notice board	6322 - Plein pouvoir . عُلُملَةُ - كَامِلَةً Full power
الوّع لِلرَّسْم . Planche à dessiner . الوّع لِلرَّسْم . Drawing board	في غَمْرَةِ الْعَكِلِ
6307 - Plan d'ensemble . "تَصَّعِيم شَامِل : مُخَطَّلُهُ إِجْمَالِيّ Brief synopsis	مَلُوَسَة الْهَوَاءِ الطَّلَقِ .
6308 - Plan d'essai . قَخْطِيطُ التَّجْرِبَة Lay-out (experimental)	(نَزْعَة في التَّصُوير) . مُفَوِّضٌ فَوْقَ الْعَادَة . Plénipotentiaire - 6325 - Plénipotentiaire
6309 - Plan de recherche ou d'étude Design (research) . تُصَيم الْبَحْث	معوض قوق العادّة . Plenipotenticire . Plenipotenticiry . 6326 - Plieuse (marchine)
6310 - Plan d'une ville . تَعْمِيمُ (أُو خُورِيطة) مدِينَة Map of a town	طُوَّايةَ (آلة لطي الأوراق) Fold machine
6311 - Planification (poursuite d'une) Planning (follow-up) الخِطَّة مُتَابِّعةُ الخِطَّة	مِطْوَّة . مُطُوَّاة مُطُوَّاة مُطُوَّاة
6312 - Planimétrique . يُمُسَاحِيُّ Planimetrical	أَلِّكُتَابَةِ . 6328 - Plume à écrire . الْكِتَابَةِ . Nib

6329 - Plume toicile . "اَلَم تَسَيَّال Pen (recody)	6345 - Pointe à tracer (ou de traçage) Scribier مُنْقَاشُ ٱلْخَطَّ
6330 = Plume (guerre de) . مُرْبُ أَفَلاَم	6346 - Pointillé
6331 - Plume (stylo avec en or) قَلَم بِرِ يَشَة مِن ذَهَب Pen (gold-nibbed fountain)	6347 - Pointillé (dessin au) Stippled design "مُنكَت أَوَ مُنكَت اللهِ
6332 - Pneu	قَعْطِية . Pointillisme . قَتْقَيطِية .
حَوْقٌ ، طوْقٌ أو إطارُ المطّاط .	Stippling
Tyre (pneumatic)	سَمَّاك (بائع سمك). 6349 - Poissonnier
وِتُوِيَّات : أَمْرَاض الرَّئة . Pneumotologie . الْمَرَاض الرَّئة .	Fishmonger 6350 - Police d'assurance
6334 - Pneumologue	وَيُعَةً تَأْمِين Police d'assurance وَيُعَةً تَأْمِين Policy (insurance)
رِثُوبَاتِي: مختص في أمراض الرثة أو في Pneumatologist	شُرْطَةٌ قَضَائِيةٌ . Folice judicitaire
6335 - Poche rapportée appliquée, plaquée	Police (judicial officials)
النَّجَيْبُ النَّيْتُ (بالخياطة eoule rapportee appinquee, piaquee النَّجَيْبُ النَّيْتُ (بالخياطة فوق الثوب)	شُرَّطَة بَلْدِيةً". 6352 - Police municipale
Patch pocket	Police (municipal officials)
6336 - Pochoir . "مرسّام" .	Policy . بَيَاسَة . Politique
Stencil-plate	6354 - Politique (les arcanes de la)
6337 - Poinçonneuse . (آلة) تَفَاكِر (آلة). Ticket-punch	Policy (the aroana of) عَفَايًا السَّيَايِّة
أَنْقُطَةُ الإسْتِنَادِ . Point d'appui Point d'appui	الْهُيَّةُ السَّيَاسِيَةُ Politique (le corps) . أُوَيِّنَةُ السَّيَاسِيَةُ Politic (the body)
نَقُطَةُ الْإِنْطِلاقِ: مُنْطَلَقِ: مُنْطَلَقِ: (6339 - Point de départ	6356 - Politique (détermination de la)
Point of departure	تُقُرِيرِ السِّيَاسَةِ Policy determination
6340 - Point d'équilibre (des recettes et des dé- penses) . نُقُطَةُ التَّعَادُل Deies (السَّعَادُل	6357 - Politique extérieure . "غارجية خارجية Policy (foreign)
Point (break-even) 6341 - Point de localisation . قطة الموضعة .	وَيَاسَةُ الْقُوهُ . Politique de force . Power politics
Point of localization 6342 - Point (mise au)	وَيَاسَةَ اللَّاكُ Policy (personnel)
Adjusting, Perfecting	6360 - Politique de temporisation
وجُهَةُ نَظُر . Point de vue Point of view (point of sight)	مِيَاسَة النَّوْيِف . Policy of the temporization
6344 - Pointe d'ironie Hint (or touch) of irony	العُلُومُ السَّيَاسَة Politiques (sciences) العُلُومُ السَّيَاسَة Political science
	•

روم . 6362 - Pollution . 6362	تَلُ 6377 - Porte-carte
Pollution	حَامِلُ خَرِيطَةٍ : أنبُو ُب حريطة
6363 - Polyandrie	Holder (map) or map-case
لَّدُ ٱلْأَزْوَاجِ (زواج المرأة من أكثر من رجل) .	تَعَ 6378 - Porte-dossier . تَعَامِلُ مِلْفَاتِ . Carrier folder
Polyandry	6379 - Porte ottomane (la.) ou la sublime porte
6364 - Polycopie كناخ Duplicated copy	البَابُ العَالِي : الحُكُومة العُثمانية . (Porte (the sublime)
6365 - Polygraphe, Appareil à polycopier	
كَرِّرَةٌ أَوْ مُكُرِّرَةُ صُوبِرٍ . Polygraph	
غَدِّدُ الْبِرَاعَاتِ . 6366 - Polyvalent	6381 - Porte (régime de la ouverte)
All-round (or round)	يْظَامُ الْبَابِ المْنْنُوح (حذفُ الحوَاجزُ الجمركية).
6367 - Pomologue	Door (the open system)
كَهَنِيْ : خَبِير في عِلــم الفَوَاكه .	مَدَى نِطَاقِ الْفَهِم 6382 - Portée de l'entendement مَدَى نِطَاقِ الْفَهِم
Pomologist	Span of apprehension
صُلُ المُطَافِهِ: إطفَائي . Fireman	حَامِل الْعَلَم . Porte-drapeau . وَجَامِل الْعَلَم . Colour beaver
اَعَةَ الْإِخْتِرَالِ · 6369 - Pool de sténographes	6384 - Porteur (d'une lettre etc)
Stenographer's pool	جِهَازٌ نَاقِلٌ . Conveyor
6370 - Popularité	6385 - Porte-parole d'une députation
بية : حُطُّوةً عنما الشُّعب .	رِلْسَانُ حَالِ وَقَلِدٍ (ناطـــقُ باسم الوقد) . شَعْر
Popularity	Mouth-piece of deputation
6371 - Populations rurales	عَامِلَةُ سَنَدَاتٍ . 6386 - Porteuse d'obligations
كَان الْقُرْكِي أو البَادِية .	Holder (debenture)
Population (the rural)	2007 D
م في الْفَن . 6372 - Pornographe	Portraiture (art of) Portrait-painting
ع في الفن . Pornographe . وي الفن . Pornographer	Portraiture (art of) Portrait-painting صُورَة نَاطِئَةً . 6388 - Portrait vivant
03/3 - Fornographie	Living image (ATT - 113
Pornography	الْوِضْعَةُ ،
6374 - Port et assurances dûs	and the second s
	حالمة وقفته أو جلسته للرسم أوالتصوير
C.I.F (cost insurance Freight)	كالتفاته أو إشارته إلى شيء أو اشتغالهبعمل
6375 - Port dû سَمِينَاً (الثَّمَنَ والنَّقُــلَ فقط) .	
	6390 - Pose instantanée, instantané
Cost foreight	وضعة أأنة نحمان ترامي أيتات
6376 - Port franc Port (free)	Snapshot exposure instantaneous

6391 - Position en expectative	مَارِيَةُ الْعَلَمُ . Poteau du drapeau مَارِيَةُ الْعَلَمُ . Calour pike
6392 - Position du fonctionnaire	مَيْعَات مُرْتَقِبة Potential des ventes مَيْعَات مُرْتَقِبة
Poste administratif	6408 - Poterie . مُصْنَعُ فَخَارِ Potter's workshop
6393 - Position en observation من المراقبة بعد مده مده المراقبة بعد المراقبة المراقبة بعد المراقبة المراقبة بعد المراقبة المراقبة المرا	وراق أعلى (ق مسرح) . (وراق أعلى (ق مسرح) . Top gallery
Position in observation	6410 - Poules (marchand ou éleveur de)
6394 - Position (sociale): مُقَامٌ أُو مُمْرِكُر اجْمَعَاعِي Position (social)	Chiken-merchant
مَخْفُرٌ مَتْرُوكَ (أو مهجُورٌ)6395 - Poste abandonné	Pour Pour Pour Pour Pour Pour Pour Pour
Post (abandoned)	6412 - Poursuite criminelle
اريد جُوي Air mail	مُلاَحَفَةٌ (أَوُ مُتَابَعَـةً) جِنَائِيةٌ
مُرَكِّرُ لِقَةً Poste de confiance . مُركِّرُ لِقَةً . Position of trust	Prosecuting (criminal) 6413 - Poursuites judicioires
6398 - Poste doucmier . بُرُورُ بُرُورُ . Customs station	Proceeding (legal)
6399 - Poste frontclier (ou de frontière) Post (frontier)	قُوةُ سُرَائِيةً
6400 - Poste d'inspecteur	مسلطة مَدُنية Power (civil)
6401 - Poste de livroison	6416 - Pouvoir despotique
مُرَكِرَ تَسْلِيمِ (أو نقطة تسليم) . Delivery point	نَفُوذٌ مُطَانَّ : سُلطة مُستبدة . (Power (despotic)
6402 - Poste de police	مُنْطَة تَأْدِيبِة . " Pouvoir disciplinaire . " أَسُلُطَة تَأْدِيبِة . " Disciplinary power
مَخْفَرُ شُرَّطَة (مركسزُ بُوليس) . Police station	6418 - Pouvoir de fructification (de réalisation de bénéfices)
6403 - Poste de radio-diffusion . كَعَطَّةُ إِذَاعَةٍ أَو بَتُ لَأَسِلْكِي .	فُنُونَ إِبْرَادِية Power (ecarning)
Broardcasting station	قُلُورَةً" (أو طاقةً") بشريةً". 6419 - 6419 Moon power
اِسُعَافٍ . Poste de secours . بِاَسُعَافِ . Post (aid)	6420 - Pouvoir pilitique . "سُلُطَة سِّياسِية Power (political)
مَركَز تَحُويلِ . Poste de transformation	6421 - Pouvoir (prise de)
Transformer station	Power (assumption of)

6422 - Pouvoir (le quatrième), la presse	وَانْتُخِبَ رَئِياً . Président (être élu) . انْتُخِبَ رَئِياً
السُلُطَة الرَّ ابِعَة أَوِ الصِّحَافَة .	Chair (to be voted into the)
Estate (the fourth), The press	6439 - Président de la République
6423 - Pouvoirs publics (les)	رئيس الجمهورية. President (the of Republic)
Powers (the public)	وَيْسَ مُحْكَمَة . Président du tribunal
6424 - Protiques cultuelles ou religieuses	President of legal tribunal
Practices (religious) منعاثر دينية	6441 - Présidentiel (prendre possession du fan-
6425 - Précivis Previous notice	teuil) باعتلی کُرْسِیَ الرَّیا سَةِ Presidency (to assume the of a state)
	المراكبة الم
6426 - Précision (travail de) Accurate work . " مَمَلُ دَقِيقٌ أَوَ مَضْبُوطٌ .	Assumption
أَبْسِالٌ جِنْسِيٌ 6427 - Précocité sexuelle	قَرِينَةٌ فِعُلِيَةٌ . Présimption de fait
Precocity (sexual)	قَرِينَةُ الْبَرَاءَةِ . 6444 - Présomption d'innocence
6428 - Prégnation multiple إِنْتَام (الحمَتُسُل بأكثر من حَمِيل وَاحِد) .	Presumption of innocence
Pregnancy (multiple)	قرينة الفقد . 6445 - Présomption de perte
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Presumptive loss
Injury (moral), Prejudice	مَطْبَعَة أَسْطُوْ انِيةً 6446 - Presse à cylindre
أُوْلُ طُارِقِ . 6430 Premier venu	Press (cylinder)
Firts come	011/
سَبْقُ إِصْرَارٍ (تعمد) . 6431 - Prémiditation	Press (liberty of the)
Premiditation	ثَقَالَةُ وَرَقِ . Presse-papiers . وَرَقِ
6432 - Preneur ou bénéficiaire (d'un chèque)	Paper-clamps or paper-fingers
مُسْتَغْيدٌ (مِنْ حَوَالة) . Payee of cheque	6449 - Presse (service de la) Press (copies)
6433 - Préparatils d'une production	
تَكَالِيفُ الْإِعْدَادِ (لِلْإِنتَاجِ) . Setting-up cost	6450 - Pression directe
وَامِيّارُ . Prérogative الْمِيّارُ .	CAEL D-Stouge SUT GGGES
Prerogative	مُسْتَرْهِيَةً : مُقِرضَةُ المال لقاء رهن .
6435 - Présence (à une réunion) Attendance . (في جمع)	-Pawnbroker -
6436 - Présentateur	قُرُوضَ مُضْمُونَة . 6452 - Prêts garantis
مُقَدُّمُ بُرْنَامَعِ (في الإذاعة أو التلفزة) .	Loans (secured)
Presenter	6453 - Prêts non garantis
تَقْدِيمٌ إِلَى الْقَضَاء G437 - Présentation en justice	
Presentation at court	Loans (insecured)

6454 - Prêts (plafonds ou limites des) - حُدُدُودُ (سُفُسُوفُ) القَّرُوضِ - Business loans limits 6455 - Prêts à terme - وَرُوضٍ فَتْرِيةَ أَوْ أَمْدِيةً ۖ أَوْ إِلَى أَجُلِ	وَسُطُ التَّامِينِ. Premium (insurance) 6469 - Prime d'encouragement Award (incentive)
Locms (terms)	6470 - Prime payée aux employés
6456 - Preuve (commencement de)	عِلَاوَةً مُمنُوكَةً للمستخلمين
بَرَاءَةُ ثُبُوت . Prima facie evidence	Bonus paid to employees
6457 - Preuve par commune renommée استشهاد بالشهرة .	6471 - Prime de réexportation Drawback . مُكَافَأَة إِعَادَة التَّصِيدِير
Evidence (hearsay), Common report	6472 - Primer en hypothèque
وَلِيلٌ مُبَاشِرٌ "Freuve directe Evidence (direct	سَبَقَ غَيرَه فِي الرَّهْنِ . Priority (to have over s.o. in claim on
6459 - Preuve (forusse)	martaged property)
False evidence	6473 - Prince héréditaire
6460 - Preuve par présomption	Prince (hereditory) إُمِيرُ وَرِيثُ التَّاجِ
إِثْبَاتٌ بِالْقَرِيَنَةِ . Evidence (presumptive or circumstantial)	مُبَدُأً الْمُشْرُوعِية 6474 - Principe de la légalité مُبَدًا الْمُشْرُوعِية Principale (the of the legality)
وَلِيلٌ مُنْخَمَلُ . Evidence (probable)	6475 - Priorité de livraison . التُسلِم Priorité issua
6452 - Preuve testimoniale ou par témoins	تَصُويرٌ : أَلِتَفَاطُ صُورٍ . Prise de vue
إِثْبَاتٌ بِالْبَيْنَةِ أَوَ بِالشُّهُودِ .	Shooting, Taking of photographs
Evidence (witnesses')	6477 - Privation de l'augmentation
6463 - Preuves (donner des) . عُلُمَ أُدِلَة	حِرْمَانٌ مِن الْعِلَاوَة .
6464 - Prévision (service officiel de météorolo-	Deprivation or loss of increase
gique du temps)	6478 - Privation de possession
مَصْلَحَة رّسَّمَية لَتَشَّخِيصِ الْجَو أُو لَتْرَقّْبَاتِ الْأَرْصَاد	حِرَّمَانٌ مِن الِّحَيَازَة (أو التَّصَرَف) .
Weather (the bureau)	Deprivation of possession
تَقْدِيرُ الْمِيَّاتِ 6465 - Prévision des ventes	6479 - Privation de traitement
Forecast (sales)	يَحْرَمَانُ مِنَ الرَّابِ . Deduction of pay
6466 - Prévisions budgétaires Estimates . تَقُدِراتُ المِزَانِية	وَرَمَانَ مِنْ الرَاتِبِ
6467 - Prévisions pour fluctuations du change	Privation (to live in)
تَقْدِيرُ اتَ تَقَلُّباتِ الصَّرْفِ .	6481 - Privilège
Provision for exchange fluctuations	Privilege
00	

6482 - Prix de l'album-taril (différence coût de production coût de vente يُسْبَةُ الْإِضَافِية : فارق سعري التكلفة والبيع . Mark-up	ou prix moyen périodique (mayennes des) من prix moyen périodique مَتُوسُط حِسَابِي دُورِي (السَّمر) . Price (periodic simple average)
6483 - Prix catalogué ou prix de catalogue يشعر النكتالوج (سعسر القائمة) . Price (catalogue)	مِعْوَ مُنْقُصُّ 6498 - Prix réduit Price (reduced) 6499 - Prix de revient à l'ha
6484 - Prix compétitif	سِعْرُ التَّكُلِفة لِلهِكتَارِ . Cost per ha
مِعْرَ تَنافُسِي (لتصريف المتجات خارج البلاد) . (Price (competitive)	6500 - Prix standard) مبتغر معيّاريُّ Price (standard)
6485 - Prix comptant . (أو مُقدَّمُ الثمن) Payment (down)	6501 - Prix standards courants . مُعَايِرُ جَارِيةٌ للأنْسِينَةُ .
6486 - Prix (discrimination des)	Standards (current)
Price discrimination . يَمْيِيزُ سِعْرِي	6502 - Prix standards possibles (pobables)
	مَعَالِيرِ مُتُوَقَّعَة Expected standards
ثَمَن غَالِ . Prix élevé Price (high)	6503 - Prix unique (politique du)
	يسياسة السَّعْرُ المُوحَدِّدِ . One-price policy
6488 - Prix excessif . معرر منصحم Price (inflated)	الله 6504 - Prix de vente والله الله 6504 - 6504 الله الله الله الله الله الله الله الل
أَسْعَادُ مُحَدِّدَة . 6489 - Prix étudiés	Cost (sales .)
Prices (established)	عَلَى الْأَرْجُح (Frobabilité (selon toute
أَسْعَارٌ تَحَكَّمَيَةٌ . Prix fortattaires	Likelihood (in all)
Prices (administered)	المُعَمَّلُاتُ الحَيَاةُ الحَيَاةُ وَ 6506 - Frohabilités de la vie
أَسُعَارٌ مُعَادَةً . "6491 - Prix habituels . "أَسُعَارٌ مُعَادةً . "Prices (customary)	Expectation of life
6492 - Prix impairs (prix non arrondis ex. 99-199)	مَنْدُ مُثْبَتْ Frobatoire (document
أَسْعَازُ مَكْسُورَةً . Prices (odd)	Frobative document
6493 - Prix mobiles (moyenne des)	مَسْأَلَةً عَوِيصَةً". 6508 - Froblème compliqué
مُتَوْضَطُ حِسَابِي ثَمْتَحُرِكَ .	Problem (complicated)
Price (moving simple average)	طريقة مَاكرَة . Frocedé déloyal . "قطريقة مَاكرَة اللهِ
أَسْعَارُ مُعْتَدِلَة . 6494 - Prix modérés	Proceeding (unfair)
Prices (ethical)	أَسُلُوبٌ شَرِيفٌ . Procédé honnête
6495 - Prix (moyenne pondérée des)	Behaviour (couteons)
مُتُوسَط السَّعر المُرَجَّع .	اِجْرَاء خَاصُّ
Price (weighted average)	Special procedure
أَسَعَارُ مُحَدِّدة بِالْفَاوَضَة . \$3496 - Prix négociés	اِجْرَامَات
Prices (negotiated)	Frecedures

ا بُجْرَ اَءَات مَدَنِية . Procedures civiles إَجْرَ اَءَات مَدَنِية . Procedings (civil)	اِنَاجٌ بِالْجُمَلَةِ Production en masse اِنَاجٌ بِالْجُمَلَةِ Mass production
6514 - Procédures disciplinaires . أَجْرَاءَات تَأْدِيبِيةً .	6529 - Production (méthode de détermination de l'unité de) عَلْرِيقَةَ مُعَدَّلُ وَحَدةَ الإِنتاج . Production unit method
Proceedings (disciplinary)	6530 - Production (procédé de calcul de la
6915 - Procès (abandonner un)	طريقة مُعَدَّل السَّاعة . horaire)
تَخَلَّى عَن دَعُوِّى .	Production hour method
Action (to withdraw an)	
دَعُونَى مَدِنية . * 6516 - Procès civil	عَمَلُ رَبِيعٌ Productif (tavail) عَمَلُ رَبِيعٌ Productive work
Lawsuit	أِنتَاجِية مُّ . Froductivité "أَنتَاجِية أَنتَاجِية اللهِ اللهِيَّا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِيَّا اللهِ اللهِلمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الل
دَعْوى جِنَائِيةٌ . Procès criminel	Productivity
Trial (criminel)	6533 - Productrices (régions .) d'un pays
دَعْوَى طَلاَقِ . Procès en divorce	كَمْنَاطِقُ مُشْمَّرَةً أَوَّ مُغِلِّمَةً فِي كِلد .
Case (divorce)	Producing regions of a country
لِنْتُصَرَ فِي نِزَاعِ Procès (gagner son) يُنْتُصَرَ فِي نِزَاعِ	جَلْتَ شُهُو داً 6534 - Produire des témoins
Case (to win one's)	Produce (to) witnesses
6520 - Procès verbal . بغضر	نَاتِجٌ صِنَاعِيٌّ . 6535 - Produit industriel
Report (official), Minutes	Product (industrial)
6521 - Procès-verbal d'une réunion	حَصِيلةُ الْيوْم Produit de la journée
Minutes of a meeting . فَخُصَر اجْنِمَاع .	Takings or receipts (the day's)
مَنْرَجُ التَّطُورِ . Frocessus de l'évolution	نَاتِج نَحَلَيٌّ . Froduit local
ملرج التطور . Processus de l'évolution	Product (domestic)
	نَاتِّحُ قُومِي . Froduit national
الشَّرْقُ الْأُدنَى . Proche-Orient	Product (national .) (N.P.)
Near east	6539 - Produit national net
6524 - Proclamation de l'état d'urgence	نَاتِج قُوْمِي صَافِ .
إعْلاَن حَالَة الطُّلُّوارِيء .	Product (net national) (N.N.P)
Proclamation of state of emergency	صَانِي الْبِيعَات . Produit not des ventes
ُ إِنْنَاجِ : تَصْنِيعِ . E525 - Production	Sales (net)
Production	حَصِيلةَ البُيُوع . 9541 - Produit des ventes
8526 - Production (centres des coûts de)	Proceeds of sales
مَرَاكِز تَكَالِيف الْإنتَاج .	6542 - Produits agricoles . أَمْتَجَالَ زِرَاعِيةً .
Production cost centers	Products (farm)
3527 - Production (coût de l'unité de)	9543 - Produits d'artisanat local
تَكَلُّفِهُ الوَّحُدةِ المُنتِجَةِ .	مُنتِخاتُ الصَّناعة التَّقلِيدية المحَلَّية .
Production unit cost	Productions of the local handicrafts

6544 - Produits détergents	6560 - Programme de spectacle
مُنْتِجَاتٌ مُنْظَفَةً . Detergents	بُرُّنَامِّج مَشْهَادٍ (مَشَرَّحي) .
6545 - Produits (developpements des)	Programme, Play-bill
تَطُويرِ المنتجَاتِ . Product development	6561 - Programme d'entraînement au travail
6546 - Produits (étude des)	ُبُرُّ نَامَج التَّـلويب على العمل.
Product research . تُحُوثُ المنتجات	Job training programme
6547 - Produits nationaux bruts	6562 - Programme d'instruction
نَاتِج قَوْمَى إِجْمَالِي .	مِنْهَاج: برنامج تَعلِيمِي . Curriculum
Product (gross national) (G.N.P)	6563 - Progression (carte de procédurale)
6548 - Produits (unité du coût des)	غريطة تُسَلَّسُ الإِجْرَاءات .
Product group cost unit تَكُلفة المُجْمُوعة	Procedural flow-chart
أُسْنَاذُ حُقُوق . 6549 - Professeur de droit	6564 - Progression (recettes en)
Professor of law	مَدَاخِيلُ فِي تَزَايِدُ .
6550 - Professeur assistant . "النَّاذُ مُسَاعِد ."	Increase (receipts on the)
Professor (adjunct)	مُعُمَّاً
ومنة حرة . Profession libérale	
Profession (liberal)	6566 - Projecteur sonore مِسْلاَطٌ رَنَانٌ (أَدَاة لتَسُليط الصَّورَة على الشَّاشة)
6552 - Profession (usages de la)	
Professional pracle عَادَاتُ الْمِنَة .	Sound-projector 6567 - Projection (technique de)
6553 - Professionnelles (maladies)	Projection technique)
أمرَّاضٌ مِهَنيةٌ .	
Occupational or industrial diseases 6554 - Profil en travers . عُانيَة مُسْتَع ضَة .	مَشْرُوعُ قَانُون . 6568 - Projet de loi Draft bill
مُتَانِيَةٌ مُسْتَعَرِضَةً . "Frofil en travers ." جَانِيَة Cross-section	أَخْفَقَ المُشْرُوعُ . Projet (le α échoué) . وُعُفِقَ المُشْرُوعُ المُشْرُوعُ المُعْرِقِينَ المُشْرُوعُ المُعْرِقِينَ المُ
الْإِفَادَةُ مِن غِيَابِ الخَصْمِ . Profit du défaut	Scheme (the has failed)
Benefit of non-appearance of the other	6570 - Projectionniste
party	مِسْلاَطِيُّنُ أُوْ عَارِضُ (مُكَلَّف يعرض أفلام) .
6556 - Profit (travail sans)	Projectionist
عَمَلٌ بِلُونِ عَاتِدَةً . Unprofitable (or profitless) work	نَشُورٌ (أَنْغَى وَلُودٌ) . Prolifice Prolific
أَرْبَاحٌ وخَسَارَاتٌ . Profits et pertes . أُرْبَاحٌ وخَسَارَاتٌ .	قَمْدِيدُ الْإِجَازَة . Extension of furlough
6558 - Programmateur . مَرَّمِع	6573 - Promotion (avancement)
Maker of a programme	تَرْقية : ترْفيع . Promotion
6559 - Programmation (de la production)	6574 - Promotion par ancienneté
جَدُولَة (جَدُولَةُ الإِنْتَاجِ) . Scheduling	تَرَّقِية بِالْأَقْلَمِية . Promotion by seniority

6575 - Promotion par voie d'examen	مُلِكِية أَدِية . Propriété littéraire . بُلْكِية أَدِية .
تُرَقِية بِالإمتحان .	Property (literary)
Promotion by examination 6576 - Promotion (il est de ma)	مِلْكِية خَاصَة
هُو يَخَرِّبِجٌ مِن دُفَعَنِي .	Property (private)
Year (he was in my)	6592 - Propriété privée abandonnée
6577 - Promotion (le premier de sa)	مِلْكَ خَاصَ مَهْجُورٌ .
Year (the first of his) الْأُولُ فِي فَوْجِهِ	Property (abandonned private)
	6593 - Propriété publique abandonnée
6578 - Promotion par voie de sélection	مِلك غُمُومِي مُهْجُورِ .
تُرْقِية بالاخْتِيار Promotion selection	Property (abandonned public)
أَصْدِرَ قَانُوناً Promulguer une loi	6594 - Prorogation (d'échéance)
Promulgate (to) a law	تَأْجِيلِ الاسْتِحُقَاقِ . Extension
6580 - Propension à l'agression	
أَزْعَة عُدُوانية Need (aggression)	6595 - Proscrite, Paria, réprouvée (de la société)
6581 - Propension à l'autonomie	مَنبُوذَة (في المُجْتَمع) . Out cast
نَزْعَة اسْتِقلاَلية ذَاتِية".	واعى الفنون . Protecteur des arts
Need (autonomy)	Protector of carts
6582 - Propension à la conservation	وفَاية جماعية . Protection collective
Need (conservance) الحفاظ كاجة ألحفاظ	Protection (collective)
6583 - Proportion des capitaux propres	حَمَاية الطَّفُولَة Protection de l'enfance
نِسْبَة حَق الْمُلْكِكُية (نِسْبة زُوُوس الاموّال الشَّخْصِيّة)	Welfare (child)
atio (equity)	6599 - Protection des monuments
6584 - Proportion du changement de la clientèle	حِمَاية الأُورَابِد . Care of monuments
تُعدَّل تَغيَّر العُمُتِلاَء .	6600 - Protestataire réclameur
Customer turnover	مُعْرَض : مُنازعٌ . Objector
6585 - Proportion des valeurs rapidement liqui-	•
نِسْتِة التَّـدَّاوِلُ السَّرِيعِ . dables	مطالب .
dables . نِسْبَة التَّدَاول السَّريع . Ratio (quick asset)	أَاتِبُ الوَصِي . أَوْتِ . أَوْتِ الوَصِي . أَوْتِ الوَّمِ الوَّمِ الوَّمِ الوَّمِ الوَّمِ الوَّمِ الوَّمِ الو
coo - Froportions (toutes gardées).	Acting gardian
مَع اعِتبَارِ الْفَارِق (بَينَ أَشْيَاءَ أَوْ أَشْخَاصٍ) .	6602 - Provision (insuffisance de)
Proportionately speaking	عَدَم كَفَايَة رَصِيد (أو غطاء مالي) (لحوَّالة)
6587 - Propos (remarque faite à)	Funds (insufficient to meet cheque)
Apposite remark . "مُلاَحظة صَائِبة مُ	6603 - Provision (jugement par)
عُرُوْضُ صُلَّع . Propositions de paix . عُرُوضُ صُلَّع	حُكُمٌ مُوْقَتٌ. Provisional judgment
rioposdis (pedde)	6604 - Publication annuelle
6589 - Propriété artistique . ملکیة فنتیة Property (artistic)	حَوْلَيَةٌ (نَشْرَة سنويةٌ) . Publication (amnual)
	abacation (annual)

6605 - Publiciste (spécialiste de droit public) Publicist مُخْتص في القانوُن العمومي	ولاَيةُ الأب . Puissance paternelle . ولاَيةُ الأب
•	6620 - Puissances (les européennes)
6606 - Publicitaires (consentements)	الدول الأورُبية .(Piwers (the European)
مَسمُوحَات الإعلان (خصْم)	6621 - Punition disciplinaire
Advertising allowances	عَقُوبَـةٌ انضبَاضيـةٌ أو تأديبيـةٌ .
6607 - Publicité, Activité publicitaire	Punishment (disciplinary)
إعلان : نشاط إعلاني : إشهار .	6622 - Pupille de l'assistance publique
Advertising	َ فَتَاةٌ مُرَبِّــاةٌ في ميتـــم .
6608 - Publicité (attraits de)	Girl (charity)
جَاذِبية الإعلان أو الإشهار .	السَّائل من الزبل . 6623 - Purin
Advertising appeals	Monure (liquid)
6609 - Publicité (caractère de)	6624 - Pyrotechie
حرف الإعلان . Display type	التَّوسِيم (رسم بالحرف على الخشب) . Pyrotechnic
6610 - Publicité crédits (ou affectation de crédits	Pyrotechnic
مُخصصًات الإعلان أوالاشهار (pour la)	التَّوْسِيمة (النَّقْشُ بالتوسيم) . Pyrogravure
Advertising appropriation	Q
	Pyrography
اعُلاَن مضَلل (fausse)	6625 - Qualifié (homme)
Advertising (false)	كَفِيُّ. أُو اختصَــاصي : (رجل) .
6612 - Publicité (recherches de moyens de)	Keyman
بحُوثُ وَسَائل الإعـلان .	6626 - Qualitative (analyse)
Media research (publicity)	تُحْلِيل وَصْنِي (كيني) .
5613 - Publicité (recherches sur la)	Qualitative analysis
بُخُوث الإعلان . Advertising research	6627 - Qualités de l'employé
إعْلاَن مُضَالِلٌ . G614 - Publicité trompeuse	مُوَاصَفَات شَاغـل الوَظيفـة .
Advertisement (false)	Description (mcm)
6615 - Puériculture pré-natale	تحليل كمتي . (analyse) معليل كمتي
عِلْم تَحْسِين النِّسل . Eugenics	Quantitative analysis
	كِمَيّة الشّراء . Quantité d'achat
6616 - Puériculture sociale إنعاش اجتماعي (للأطفال) .	Amount to purchase
=	نزَاعَات عَاثلية
Welfare (child or infant)	Squabbles (family) 6631 - Question déplacée
6617 - Puissance (la femme en de mari)	مَسَأَلَة في غَير تحلها .
الزُوجَة فِي عصْمة زَوْجها . Feme covert	Improper question
6618 - Puissance horaire	6632 - Question dichotome
قُدْرَةٌ سَاعِيةٌ أو في السَاعِـة .	سؤال تُنائِي الإجابة .
Out put per hour	Question (dichotomous)

6633 - Question de scrit ou de droit قَضِية وَاقِعِية أَوْ كَانُونِية .	إِنْفَاصِ الشَّمَنِ: تَخْفِيضِ . 6647 - Rabais
Issue of fact or law	Reduction in price, Rebate
6634 - Question (c'est là la) هنا الإشكال أو المشكل .	6648 - Rabais en cas de payment comptant تُخْفِيض في حَالة الدُّفع النَّاجزِ.
Question (that is the)	Discount for cash
6635 - Question (mettre qch en)	6649 - Rabais (vente au grand), Liquidation تَصِفْيةٌ كُبُرَى .
كَطَرَحَ قَضِيةً للمُناقشة .	Sale at greatly reduced prices
Question (to call sth. in)	6650 - Rabougri
سؤّال مفتُوحٌ . Question ouverte Question (open)	قَصِع (طفل) وقصيع (لا ينمُو) . Dwarfed
6637 - Question (la personne en)	6651 - Raccrocher (l'appareil)
الشُّخص الَّذِي نَحن بصَّده .	قَطعَ مُخَابِرَةً للفُونية " .
Question (the person in)	Hang up (to) receiver
6638 - Question à réponses multiples	إِفْتِدَاءُ الأسرَى . G652 - Rachat des captifs
سُــــُوالُ مُتعددُ الاجْــوبــة .	Romsom of the prisoners
Question (multiple choice)	6653 - Rachat (avec faculté de)
مَسَأَلَةٌ مُضَلَلَةٌ . G639 - Question trompeuse	تَمَع خَيَارِ الاسْتَرْدادِ .
Misleading question	Repurchase (with option of)
ا شَتْبَيان . " 6640 - Questionnaire	شَرْطُ الوقاء 6654 - Rachat (pacte .de)
Questionnaire	Covenant of redemption
6641 - Queue de cheval	قِيمَةُ البدّال 6655 - Rachat (valeur de
ثُنَّةً (طريقة جمع الشعر المموجة بذنب الخيل) .	Surrender value
Horse-tail	
	مِشْعَاعٌ (آلة التَّدفئة المركزية) 6656 - Radiateur
6642 - Quincaillier	Radiator
خِدِيدُيَاتِي : بَائعِ المُوَادِ والمصنوعاتِ الحديديـة	Radiator 6657 - Radiation d'une dette
َحْدِيدَيَاتِي : بَائع المُوَاد والمصنوعـات الحديديــة ونحوها . Lardware merchant	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُو دَيْن أَو شَطِبُهُ .
خِدِيدُيَاتِي : بَائعِ المُوَادِ والمصنوعاتِ الحديديـة	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُوُّ دَيْنَ أُوَ شَطِبُهُ . Cancellation of a debt
َحْدِيدَيَاتِي : بَائع المُوَاد والمصنوعـات الحديديــة ونحوها . Lardware merchant	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُو دَيْن أَو شَطِيهُ مُ Cancellation of a debt 6658 - Radiation d'une hypothèque
حديدياتي : بَانْع المواد والمصنوعات الحديدية Landware merchant ونحوها . 6643 - Quittance . مُخَالَمَة . Receipt, Discharge Acquittance . 6644 - Quittance (donner à an)	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُوُّ دَيْنَ أُوَ شَطِبُهُ . Cancellation of a debt
خديدياتي : بَانْع المواد والمصنوعات الحديدية Lardware merchant ونعوها . 6643 - Quittance . مُخَالصة . Receipt, Discharge Acquittance 6644 - Quittance (donner à qn) . أَعَطَى مُخَالصة .	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُو دَيْنَ أَو شَطِبُهُ . Cancellation of a debt 6658 - Radiation d'une hypothèque شَطِبُ رَمِّن
خليدياتي: بَانْع المُواد والمصنوعات الحديدية Lardware merchant ونحوها . 6643 - Quittance Acquittance Receipt, Discharge Acquittance 6644 - Quittance (donner à qn) أعطَى مُخَالصة Receipt (to give s.o. a in full)	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُو دَيْن أَو شَطِبُهُ . Cancellation of a debt 6658 - Radiation d'une hypothèque . شَطِبُ رَهن Entry of satisfaction of mortgage
خديدياتي : بَانْع المواد والمصنوعات الحديدية Lardware merchant ونعوها . 6643 - Quittance . مُخَالصة . Receipt, Discharge Acquittance 6644 - Quittance (donner à qn) . أَعَطَى مُخَالصة .	Radiator 6657 - Radiation d'une dette . مُوْ دَيْنَ أَوَ شَطِبُهُ . Cancellation of a debt 6658 - Radiation d'une hypothèque . مُعْن مَعْن . Entry of satisfaction of mortgage 6659 - Radio-diffusion
المناقي : كانع المواد والمصنوعات الحديدية المواد والمصنوعات الحديدية المواد والمصنوعات الحديدية المواد الم	Radiator 6657 - Radiation d'une dette . مُعْرُ دَيْنَ أَو شَطِيهُ مُ وَشَطِيهُ وَمِن أَو شَطِيهُ وَمِن اللهِ وَمِنْ اللهِ وَمِنْ اللهِ وَمِن اللهِ وَمِنْ اللهِ وَمِنْ اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِي وَمِن اللهِ وَمِنْ اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن اللهِ وَمِن الله
خديدياتي : بَاتِع المُواد والمصنوعات الحديدية Lardware merchant 6643 - Quittance Receipt, Discharge Acquittance 6644 - Quittance (donner à qn) أعطَى مُخَالصة Receipt (to give s.o. a in full) 6645 - Quitte	Radiator 6657 - Radiation d'une dette عُوْ دَيْنَ أُو شَطِيهُ * Cancellation of a debt 6658 - Radiation d'une hypothèque Entry of satisfaction of mortgage 6659 - Radio-diffusion وَذَاعَةٌ لأَسِلَكِيّةٌ : إِذَاعَة البُثِ

8661 - Radio recepteur . "لَوَظِةٌ لاسلكيةً Wireless-receiver	6677 - Rong inférieur (d'un) مُرَوُّوس
6662 - Radio reporter وُنَعَيُّ Radio-reporter	6678 - Rang provisoire ou temporaire رُبُّة مُوْفَتَــة ".
مَاتِفٌ لأَسِلْكي . Radio-téléphonie	Rank (provisional or temporary)
Radiotelephony (wireless telephony)	وُنْبة نِعْليةً . Rang ou grade r éel
مِقْرَابُ لاسلكي . Radiotélescope	Rank (actual)
Radiotelescope	6680 - Rangs (rentrer dans les)
6665 - Raffinements de luxe	عَاد مُواطِناً عَادِياً (بعدتقلبه في الوظائف) .
إِفْرَاطًا فِي التَّرْف . Refinement of luxury	Romks (to return to the)
	6681 - Rapatriement
سِن الرَّشُد	تَرْحيلٌ (أوْ إَعَادَةٌ) إلىالوَطن .
Years of discretion	Rapatriation
6667 - Raison (demander la de qch)	6682 - Rappel d'une avance
طَلَبَ سَبَبَ كذا .	اَسْتِرْدَادُ مُبْلِغَ مُسبِّق أَو استرجاع سُلُفة .
Reason (to ask the for or of sth.)	Calling in of sum advanced
طُرداً .	وسَالة تذكير
Proportional (directly to)	Reminder (letter of)
عُنُوان مُشرَكَة أَوْ اسمهُها . Raison sociale Name (or style) of a firm	اَسْتِرْعَاءٌ لِلنَيظَامِ (تنبيه ٌ Calling to order
استنتاج 6670 - Raisonnement déductif	6685 - Rappel à la question
Reasoning (deductive)	رَّد إِلَى مَوْضُوع البحث .
6671 - Raisonnement inductif ou par induction	Recalling to the question
اِسْيَقْرَاءٌ .	6686 - Rappel de traitement (ou d'indemnité)
Reasoning by induction or inductively	اَشْتِيْدُوَاكُ الرَّاتِبِ (أَو التعويض) .
بَرْ من بالسَمَائِلة . Raisonner par analogie	Payment of what remains due
Argue (to) from analogy	6687 - Rappeler un ambassadeur
الأقطة شاحنة . " Kamasseur-chargeur . " لأقطة شاحنة الم	سَحَبَ سَفِيراً .
Pick-up loader	Recall (to an ambassador
- آدور : مزلقة	6688 - Rappeler qn au pouvoir اسْتِعَادَهُ إِلَى الحُكم .
ثَمَنُ المجلد 6675 - Rangon de la gloire	Recall (to) s.o. to office
Price paid for glory (the), The penalty	تَقْرِيرُ حَادِث . Rapport d'accident
of glory	Report (accident)
رُبَّة دنيا .	تَقْرِيرٌ سَنُوي . Rapport annuel . وَتَقْرِيرٌ سَنُوي .
Lowest rank	Report (annual)

6601 D 1/	·
آفِرير عَن أَضْرَادِ أَو أَعْوَادِ .	عَلَاقَاتٌ إِنسَانِية . Repports humains . عَلاَقَاتٌ إِنسَانِية (Relations (human)
Report (damage) 6692 - Rapport (capital en) . وَأَسْمَالُ مُرْبِحِ	أَلغَى مَرْسُوماً . Revoke (to) a decree
Productive capital	6710 - Rareté de main-d'œuvre نَفُص فِي البَد العَامِلةِ .
6693 - Rapport circonstancié . "أمرّ ير شامل Report (detailed)	Shortage of labour
معدل التَّدَاوُلِ . Rapport de circulation . معدل التَّدَاوُلِ Ratio (current)	اِجَازَةً = تصديق Ratification Ratification
مَوْرِير وَصَنِي Rapport descriptif Report (descriptive)	6712 - Ration réduite, diminuée وَجُجَةً ۚ أَوْ جِرَايةُ (أُوزَاق) مُخْفَضَةً .
	Ration (short)
Report (false official)	أَنْظِيمٌ علمي . Rationalisation . يُنْظِيمٌ علمي : تُنْظِيمٌ علمي
تَقْرِيرِ مَالِي . Report financier)	6714 - Rationalisation de la marche des opéra- tions
6698 - Rapport hebdomadaire	تَنْهِيجُ سير العكِلِيَاتِ . Routing
تَقْرِيرِ أَسْبُوعي . (Report (weekly)	عَلَانِيةٌ . 6715 - Rationalisme
تَقُرير التَّفَيِّيش . Rapport d'inspection	Rationalism
Inspection (report)	مَدى العَمل
6700 - Rapport (maison de)	Radius of action
بَيْتُ لِلإِيجَارِ . Tenement, Monsious	وَتُ المُخِيطَات . Rayon de confection
تَقُرِيرِ مَعْنُوي . Rapport moral	Department (out fitting)
Report (secretary's)	مَدى الرَّوْية . Rayon de visibilité
6702 - Rapport (présenter un) Report (to send)	Radius of visibility
3.32	6719 - Réacteur nucléaire
6703 - Rapport quotidien ، نَقُرِير يُوْمِي ، Report (daily)	مُفَاعِلٌ ذُورِي (أو نوّوي) . Reactor (nuclear)
أَتَّرِير مُعَادًّ . Report routinier)	اخْرَاجُ فِيلم . Réalisation d'un film . إخْرَاجُ فِيلم . Réalisation of a film
آثَرِيرِ عِلْمِي . Rapport scientifique . يَقْرِيرِ عِلْمِي . Report (scientific)	6721 - Réalisation d'un projet . وَنَفِيدُ مُشْرُوع . Carrying out of a plan
6707 - Rapport secret sur la conduite	6722 - Réalisatrice (de capitaux)
تَقُرير سِري عَن السَّلوك .	مُحَقِّلَةُ ٱللَّذِيوُن إلَى رَسَامِيل (امرأة) Réalizer
Report (confidential on conduct)	6723 - Réarmement moral
تقارير تَحْلِليَة . Rapports analytiques	حَرَكَةُ التَّسَلُّحِ الخُلْشِي .
Reports (analytical)	Rearming (moral)
24	

6724 - Réassurance (police de)	6739 - Recette marginale (apport marginal) Contribution margin
وَثِيقَة إِعَادة التَّأْمِينِ . Reinsurance policy	
6725 - Réassurance de quote-part إعَادَة التَّامِين بالمُحاصة .	6740 - Recettes et dépenses . إيرادات ومصاريف . Receipts and expenses
Reinsurance (share)	6741 - Recettes des doucnes
تَعَدَادُ : إِحْصَاء . وَصَاء . وَصَاء . Census	إِيرَادٌ أَوَ دخلُ الجمّاوك .
6727 - Recensement des habitants	Receiver's office for the customs
إحصاء السكان . Return of population	6742 - Rechargement d'une route إعادة رصف الطريق .
مَأْمُورُ إِحْصَاء . Recenseur	Remetalling of a road
Census-taker	7643 - Recherche par interview (ou entrevue)
6729 - Recepissé (pièce de recette) quittance	بَحُث بِالمُقَابَلَة .
وَيُشِقَةُ اسْتِلام : وَصَلٌّ . Receipt voucher	Research (interviewing)
6730 - Récépissé de réquisition	عَوْدٌ إِلَى الجُرْمِ (تَكريرُه) . 6744 - Récidive (second)
Requisition receipt note	6745 - Récidiviste
6731 - Reception (accusé de)	انْتِكَاسِي (ميال" إلى ارتكاب الجريمة أو واقع
Delivery (advice of), Acknowledgment of receipt	أَنِية في الخطيئة). Offender (old)
6732 - Reception (indemnité pour frais de)	تُبَادلية " (في الشرّاء) . 6746 - Réciprocité
تَعْوِيضَات مَصَارِيـف الإستقبال . Table-money	Reciprocity 6747 - Réclamations et contredits مُطَالِيَاتٌ و مُنَاقِضَاتٌ
اسْتِلام رسَالة . Reception d'une lettre	Complaints and replies
Receipt of a letter	6748 - Réclamations (service des)
6734 - Reception de la marchandise	مَكْتب الشِّكَايَات . Complaint office
استلام البضاعة . Receipt or goods (R.O.G.)	6749 - Récolement des dépositions
تَسَلَّمٌ مُوْقَتٌ . Réception provisoire . تَسَلَّمٌ مُوْقَتٌ . Receipt (provisory)	قرَّاءة الشَّهَادَات على الشهود
6736 - Receptivité . أَسِبَعابَهُ : أِسْبَعابِهُ . Receptivity	6750 - Recommandation pour avancement تَرْكِيّةٌ للسّرفيع .
مَكْتَب مُحَصَّل الضَّرَاثِ. Recette و 6737 - Recette	Recommendation for promotion
Collector's office	6751 - Récompenses et pénalités مُكَافَآت وعُقُو باتٌ.
اليوم - Recette du jour - تحل اليوم Top landing	Allowances and penalties

6752 - Réconciliation des époux . نُصَالُحُ الزُوْجِين	وَجْهُ ٱلْوَرَقَة . 6766 - Recto
Condonation of matrimonial infidelity 6753 - Reconnaissance aérienne	وَّصْلُ مُوَكِّدٌ او مصد ق عليه. Receipt (accountable)
استطلاع جَوي . (Reconnaissance (air شتطلاع جَوي . (6754 - Reconstitution d'un gouvernement أعَادَةُ تَشكِيلِ حُكُومة .	ُ 6768 - Reçu (payer au) دَفَعَ أَوَ أَدى بوصْل .
Reconstruction of a government 6755 - Reconventionnelle (demande) مَطَلَبٌ فَرْعِي لدعوني : طلبٌ مُقَابِل .	Delivery (to pay on) 6769 - Recueil de jurisprudence . (جرى بها العمل) Case-book
Counter-claim 6756 - Record d'endurance	6770 - Récupération de la fonction
رَقُمْ وَبَاسِي فِي الجلد أَو تحمَّلُ المشاق .	استِعادة الوطيفة . Recovery of function
Record (endurance)	6771 - Récusation des témoins
6757 - Recordman	تَجْرِيحُ الشَّهُود .
بَطلُ الْأَبطَالُ : صاحب الرقم القياسي .	Challenge or objection to witnesses
Recordman 6758 - Recors de la justice	وَيُسِ تَحْرِيرِ . Rédacteur en chef . وَيُسِ تَحْرِيرِ . Editor
شُهِدَاء التَّنْفِيذ للقضاء : مُعاونُون محضرون للقضاء . Minions of the law	و المُحَرِّرُ مَسْوُولٌ . " Aédacteur gérant Editor (managint)
· 6759 - Recours . الْتَمَاس : الْتَمَاس : Appeal	6774 - Rédaction d'un journal . تُجْرِير صَحِفة Editing or conduct of a journal
6760 - Recours administratif gracieux تَظُلم وَلاثي	قياس الخُلُف . Aéduction à l'absurde . قياس الخُلُف . Reductio ad absurdum
Appeal for mercy, Petition for reprieve 6761 - Recouvrement des avances Recovery of advance	6776 - Réduction de capital تَخْفيض أو تَتِزيلُ رَأْس المال .
إسترداد السلف 6762 - Recouvrement (des dettes)	Writing down of capital
تَحْصِيلُ الدِبُونَ Cellection of debts	6777 - Réduction (échelle de) Reducing scale مُلْمَ الْخَفْضِ
6763 - Recouvrement (moyenne de la période de) مُتَوسِّط التحصيل . Average of collection period	6778 - Réduction d'une taxation تَخْفِيض ضَرِيبَة Reduction of a taxation
6764 - Recrutement . أَجْنِيكُ : تَجْنِيكُ : Recrutement	6779 - Réductions sur les traitements Cuts (salary) . من الأجُور
6765 - Recrutement d'un nouveau fonctionnaire	6780 - Réduire à un grade inférieur (déclasser un homme)
Engaging of a staff	خَفَض رُتَبةً Disrate (to)
1	87

6781 - Réduire le personnel au strict nécessaire خَفَتُضَ المِلاَكَ (إلى الحد الضَّرُورِي) .	6796 - Refuser un candidat أُسفَطَ كَالبًا في امتكان .
Skeletonize (to)	Pluck (to) a candidate at an examination
6782 - Réedition . قطبعَة مُعَادة . Impression	6797 - Régie اسْتِمَدَالَــة :اسْتِغــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
6783 - Réemploi (prix de)	Hands of trustees or state supervision
سِنْعُرُ إِعَادَة الاستخدام . Re-use price	إِدَارَةً مُسرَح . 6798 - Régie
6784 - Réemploi (reprise d'un employé)	Management (stage)
إعادة الاستخدام . Re-employment	6799 - Régie du dépôt légal
6785 - Réevaluation de l'amortissement (métho-	مَصْلَحة الوَّدَائع القانُونية .
de de)	Copyright department .
طُرِيقَة إعَادَة التَّقديسر (للإهلاك) . Reevaluation method (of depreciation)	إُدَارَةَ جَايِةَ الضَّرَائِبِ. Régie des impôts . إِدَارَةَ جَايِةِ الضَّرَائِبِ Excise-administration
المَاعُ في رأس رسالة . Référence	النَّظَامُ الْحَالَى
Reference	Order of things (the present)
6787 - Rélérence . آخالة . Relerence (cross)	نَظَامٌ إِدَارِي . Régime administratif . نِظَامٌ إِدَارِي
6788 - Référence des index Cross indexing . إَحَالَةٌ فِي الفهرَسة	رُظَام تَأْدِيبِي . Régime disciplinaire يُظَام تَأْدِيبِي Regime (disciplinary)
6789 - Référence (ouvrages de)	6804 - Régime de semi-traitement
مَراجع . Reference (works of)	نِظَام نصْف الرَّاتب . Half-pay status
6790 - Référendum . "eliàin"	فِظَامِ الشُّغلِ . Régime du travail
Referendum	Organization of labour
6791 - Reflexion (méditation, pensée) Thinking . تُفْكِيرُ	6806 - Régionalisme . (في الفن) . Regionalism
وَصُلاَحِيّة	قيّم المُسرّح . Régisseur
Reformatory for young delinquents	Manager
6793 - Réforme (introduire une dans une ad- ministration) أُدخل إصلاحاً في إدارة .	6808 - Régisseur de théaire مدير المسرّح (المشرف على الجانب المادي من
Reform (to) an administration	الإخراج) .
6794 - Réformer un officier (par mesure discipli-	Stage-manager
naire)	سَجِلَ إِدَارِيَ . Registre administratif
نَزَعَ رُبُةً (ضَابط) : صَرَفه عن الخدمة .	Record (administrative)
Cashiering	6810 - Registre d'analyse du temps de travail
إمتناع عَن المُرافعة . Refus de plaider	ب سِجِل العمَالة (التحليلي) :
Refusal to plead	Record (labour time)

6811 - Registro (ou livro) de	
6811 - Registre (ou livre) de comptabilité Account book . أو دِفتر) المُحَاسبة	6827 - Règles disciplinaires . نَفَام تَأْدِيبي Rules (disciplinary)
دفتر الحسَابَات . Registre de comptes . وفتر الحسَابَات . Book of accounts	
وفتر الإنجازات Registre des congés دفتر الإنجازات Leave book	Regulation of competition
مرحل النفقات . 6814 - Registre de dépenses	6829 - Règlement d'un compte
Record (expenditure)	نَسُويةٌ حَسَابٍ . Adjustment of an account
الأوْصاف . Registre descriptif . سجل الأوْصاف . Book (descriptive)	6830 - Règlement intérieur d'une assemblée
6816 - Registre des devoirs quotidiens	لأثيحة كاخِلية لجمعية .
سجل الخِدْمة اليومية .	Rules of procedure of an assembly
Roster (daily duty)	6831 - Règlements intérieurs
6817 - Registre de disponibilité	قُوانين دَاخِليةٌ (فرْعيةٌ) أو لوائح داخلية .
سجل الإتَّاحية (المخرَّنية) .	By-laws
Record (availability)	6832 - Règlements de police
•	لُوَاثِع الضَّبط: لواثــع ضَابطة.
5818 - Registre militaire . سجل عَسْكري Book (army)	Laws (bye)
	6833 - Règlements de l'université
, J.	لَوْ الْجُامِعة
Register (accession)	Statutes of the university
6820 - Registre du temps d'emploi d'une machine	دُكُوص
ne . منجل تشغيل الآلة . Record (machine time)	Regression
6821 - Registre des retraites	6835 - Réintégration (de qn dans ses fonctions)
	Reinstatement . أعادة الخدمة
سب السابق السابق	6836 - Relations entre le personnel
6822 - Registres d'achats	
. المُشتريّات Records (purchasing)	عَلاَقات الْأَفْرَادِ. (Relations (personnel)
_	6837 - Relations industrielles
6823 - Registres du personnel اللاك . Records (personnel)	عَلَاقَات صِنَاعِية "Relations industrical) عَلَاقَات صِنَاعِية
6824 - Registres de renseignements	6838 - Relations publiques . غَلْقَاتَ عَامَةً
. ترکی الاستعلامات . سجلات الاستعلامات	Relations (public)
أسبجلات الاستعلامات . Intelligence registry	6839 - Relevé (d'architecte)
6825 - Règle de bienséance . قَاعِدةَ اللَّاقَةَ Rule of relevancy	تَرْمِيمٌ : رَسِيمٌ (على ورق شفاف) . Tracing
6826 - Règle d'octroi des allocations	روضع ورقة شفافة على الرسم المراد نقله والمروو
	بالقلم على الشفافة مترسما الخطوط الّي في الرسم
قَوَاعدُ مَنع المُخصَصات . Allowance regulations	
	الأصلي)
100	

. (أو نحت نافر) . Relief . Relief . Relievo	6856 - Renseignements . معلومات . Information
وَصِيدٌ مُسْتَحِق . Reliquat Balance due	معاش . Annuity 6858 - Rente viagète
6842 - Reliquat de la dot . كَالِيء مِن الصَّلَاق Remainder of marriage portion	رَاتِبٌ عُمْرِي أو رَاتبٌ مدى الحياة . Life connuity or life interest
6843 - Reliure d'art تُجليدٌ في Art binding	افتِتَاحُ النوُوس . Re-opening of school (the)
فَتَرَةٌ نَشِيطةٌ	وَمَّالَةَ (آلة تنظيف أو تخشين بالرمل) .
6845 - Remariage رُوَاجٌ نَان . Deuterogamy (or digamy)	Sandy ground 6861 - Sac à main . مثبنة Hand-bag
6846 - Remise de bagages à domicile تُسُلِمُ البِضَاعَة في المتزل . Delivery of luggage	Sac en papier كُيْس من ووق Bag (paper)
6847 - Remise au paiement comptant حَسَمٌ أَوْ خَصْمٌ نقدي .	عمل تدنيسي
Discount (cash) 6848 - Remise cumulative صَعَم إِضَافِي (على مجموع المبيعات) .	Distrainee (person distrained) 6865 - Saisie-arrêt (notification de)
Discount (cumulative) 6849 - Remise de dette . إبراء من الدين	. مجز مجز
Remitting of debt 6850 - Remplir les formalités . تأتم الإجراءات	Discharge . تسريح
Comply (to) with formality 6851 - Renaissance de l'art . نَهُضَةُ الفن	Alteration (marginal) 6868 - Renvoi d'un projet à une commission
Art renaissance 6852 - Rendre les honneurs . آدتی المراسم	اَحَالُهُ مَشْرُوعٍ عَلَى لَجِنةً . Sending of a billto a committee
Pay (to) compliments	إِعَادَة السَّنَظِيمِ (أُو الترتيب) . Reorganization و 6869 - Reorganization
6853 - Rendez-vous Rendez-vous 6854 - Renfoncement d'une ligne	6870 - Réorganisatrice مُجَدِّدة مُ التَّنظِيم أو الترتيب (امرأة).
المُرَّةُ بَجِدَيِدةً . 1 Indention . فَقْرَةً بَجِدِيدةً 1 September - du contingent de marchan-	Reorganizing 6871 - Récuyerture des débats
dises Trading-up ريادة المَجْمُوعَة السَّلَعِية .	فَتَحَ بَابَ المُداولات . Reopening of debates

,	
6872 - Réparation des maladies professionnelles تَعُويض الأمرّاض المهنية .	6886 - Reprendre l'affaire à son origine اسْتَأَنْفَ القَضِيةَ مَن البداية .
Compensation for industrial diseases	Go back (to) to the beginning of the mat-
6873 - Réparations d'urgence	ter
إصْلاَخاتٌ مُستعجلةٌ .	6887 - Représentant de commerce
Repairs (emergency)	مُــَمْتُلٌ يَجَارِي . Agent
6874 - Répartition (échelonnement) des services Departmentation . المصالح (تقسيم)	6888 - Représentant du peuple نَائِبٌ (عن الشعب) .
واوية . Répertoire d'anecdotes	Representative of the people
Mine of anecdate	6889 - Représentation de documents
6876 - Répertoire de jurisprudence	إدُّلاءٌ بوَثَاثِقَ .
مُجْمُوعة أحكام القضاء	Production or exhibition of documents
Summary of leading cases and decisions	6890 - Représentation (frais de)
6877 - Répétition	مصّاريفُ تمثيل .
برَنامج مُعادٌ (في التلفزة أو الإذاعة) .	Entertainment (expenses of official)
Repeat	6891 - Représentation à grand orchestre
تَجْرِبة: بِرُوفة . Répétition	خَفَلةٌ مُوسِيقية بجوْقة كبرى .
Rehearsal	Performance with a full orchestra
(إعَادَة عَنَاصِرِ العرضِ قبلعرضها على الجمهـــوو	6892 - Représentation proportionnelle
للتحقق من صلاحيتها) .	تَمِثْيلٌ نسبى .
وُظْيَفَة مُعِيد . Répétitorat	Representation (proportional)
Assistant-mastership	6893 - Représentation (venir par à une succession)
وَتُوسَّةُ صُورَةً . Repiquage d'une photo . وَتُوسَّةُ صُورَةً . Spotting (of prints)	تُلقَّى الْإِرْثُ بَدَلاً من أحد الأصُول المُتوَفِّين .
6881 - Réplique	Representation (to inherit by right of)
صُورَة مُـُطَابِقة ۖ أو طبق َ الأصل .	6894 - Répression . ألكبتُ . Repression
(عمل في مستنسخ) . (Replica	6895 - Reprimende
Response . أَجَابَة : استَجَابة : المُتَجَابة : المُتَجَابة المُتَجَابة : المُتَجَابة المُتَابِّة المُتَابِقِينِ المُتَالِيِينِ الْعُنْقِينِ الْعُنْفِقِينِ الْعُلِينِي الْعُلِينِي ال	تَأْنِيبُ (الموظف بسبب ما ارتكبه من مخالفة). Reprimond
6883 - Réponse (droit de)	إعَادَة التَّدرِيب Reprise d'entrainement
حَق الرَّد (في الصَّحُف على تهمة) .	Retraining
Reply (right to) (in the public press)	6897 - Reprise du travail
أنحقيق إذاعي أو صُحُني . Reporting	اَسْتِيْنَافُ العمل : العودة إلى الوظيفة . Resumption of functions
وَاحة أُسبُوعية . Repos dominical	
Calm (sunday)	1 Separation (Separation) Separation (Separa

و (Reproches (mériter des) استَحق تَأْنِياً .	6913 - Réserve مُخْفُوظَــةٌ (مساحــةٌ في الصّورة مُغطّاةٌ
Deserve (to) blame or censure	Resist . (اجتنابالطبعها)
استنساخ	6914 - Réserve (fonds de)
لوْحة مُستنسخة (غيسر أصلية) . Reproduction	أمواًلُ الرصِيد : الرصيد المالي الإحتياطي . Reserve fund
6901 - Reproduction de documents	اجْتِياطي قَانُوني . Réserve légale Share (legal)
Reproduction (documentary)	6916 - Reserve (de magasin)
6902 - Reproduction photographique	مَخْزُونٌ (أو رَصيدُ المخزَن) Inventory
اسَّيْنَسَاخٌ تَصُويري أَو فَتُنْخَرَافِ . (Reproduction (photographic)	فَا الرديف . Réserve (soldat de) فَا الرديف . Reserve officer
خِطَابٌ منسُوخٌ. (lettre) جُطَابٌ منسُوخٌ.	6918 - Réserve (stock en)
Duplicated letter	مُخْزُونٌ اَحْتِياطِي . Reserve stock
Reputation entachée مُلُونُهُ مُلُونُهُ Reputation (sullied)	f.919 - Réserves (registre des en magasin)
6905 - Requête de travail عمل أداء عمل	سِجِل الرصِيد المخزّني .
Request (of work)	Record (balance-of-stores) 6920 - Réserves (réglementation des en ma-
مُصَادِرَةٌ . Requisition	سِيَاسَة المخزُّون .
قطلب شَرْعي . Réquisition . وطلب شَرْعي	Inventory policy 6921 - Réserves (sous toutes) مع كامل التَّحْفُظُات
Address of the public prosecutor to the court	مع كامل التّحفيظات .
6908 - Réquisitions (imposer des à un village)	Committing (without oneself)
فرَّض مُصَادرًات على قرْية. (Requisitions (to levy upon a village	احِترام النفس . Respect de soi احترام النفس . Respect (self)
6909 - Réquisitoire du ministère public	أَوْقَفُ مُ عِنْدُ حَدُهُ (Respect (tenir qn en الوقف عند عند حده الم
مُرَافَعةُ النِّيابة العَامَّة ٪	Keep (to) s.o. in awe
Charge (public prosecutor's), Indict- ment	6924 - Respectable (nombre de)
8910 - Réseau de communication	عَددٌ لا يُسْتَهَانَ به من
شبكة الاقصالات	Fair number of
Net (communication)	6925 - Respecter des clauses dans un contrat
6911 - Réseau de télévision	نفُذَ شُرُوطَ عقد .
محَطَّات أو شبكة ُ التَّلفزَة .	Respect (to) clauses in a contract
Television (net work)	6926 - Respecter la tradition
اَحِتِياطِي (رّصيدٌ) . Réserve (اُحِتِياطِي (رّصيدٌ)	احترام العادة

:

6927 - Respiration d'oxygène	6942 - Retoucheur
تَنَفَّيْنَ أُكِسِجِينِي .	أَنْمَقُ صُورَةَ فُوتُوغِرافِية Retoucher
Respiration (oxygen)	شترْدًادُ السَّلطة Retrait de l'autorité السَّلطة
مَسْوُولِية . Responsabilité . مَسْوُولِية .	Retraction of authority
Responsability	6944 - Retrait d'emploi (mise en., par raison de
6929 - Responsabilité (engager sa. personnelle تُحَمَّلُ التَّبَعْةُ أُو المُسؤُولِةُ شخصياً .	santé)
	مَرْفٌ من الخِلمة لِسبَ صحَّى (إخراج
Responsability (to assume personal)	ن الوظيفة) .
Responsabilités d'Etat Cares of state الدولة الدو	Retirement medically unfit
مُسؤوليات الدولة . Cares of state	مَحْبُ الأموال . Retrait de fonds
6931 - Resserrement des caractères	Withdrawal of capital
ضم المسافة (بين السطور) . Close-up	تُحُبُ تُرْخِيص . 6946 - Retrait d'une licence
6932 - Ressources (être à bout de)	Withdrawal or cancelling of a licence
َ فَقَدَ ۚ كُلُ مَا لَدُيْهُ .	6947 - Retrait des marchandises invendables
Resources (to be at the end of one's)	خِفيض المُجْمُوعة السَّلعية . Trading-down
6933 - Ressources personnelles	6948 - Retrait de monnaies (de la circulation)
موارد ُ شخصية " Means (private)	حُبُّ عُملة (من التّداوُل).
6934 - Restaurateur . مطعم مطعم	Withdrawal of currency from circulation
Restaurant-owner	6949 - Retrait d'un ordre de grève
6935 - Restitution du matériel au magasin (note	ُجُوعٌ عَن أمرِ الإضْرَابِ .
إِذْنُ الأُوتْجَاعِ (المواد) . de)	Calling of a strike
Return (materialnote)	قَاعَلُدُ
6936 - Restriction apportée à une promesse	Retirement
وَعَدَّ مُقِيَّدٌ . Limitation of a promise	6951 - Retraite (être mis à la)
6937 - Restriction (consentir scms)	حِيلَ على المعَاش : تقاعد ً .
قَبلَ بِدُونَ قَيْدُ وَلاَ شُرْطُ .	Retired list (to get on the)
Unreservedly (to consent)	6952 - Retraite obligatoire
6938 - Restrictions légales	سِّنرَاحَة" إجْبارِية"
قَيْبُودٌ قَانُونِيةٌ . · (Restrictions (legal)	Retirement (enforced)
6939 - Retenue (mettre un élève en)	6953 - Retroite (système de contributive)
وَضَعَ طَالباً في الحجز .	ظَام التَّقَاعُد المُشترَك .
Detention (to give a boy)	Retirement system (contributory.)
6940 - Retenue de traitement	69-54 - Retraité
عُسُوم الراتب (مُقتطحُ الراتب) .	Retired
Detention of pay	6955 - Retronsmission
النسة تَصْنِعِية	قُلُ خُفلة (بـالراديـــوأو بالتلفزة) .
Retouching, Retouch	Retronsmission

6956 - Rétribution (fonctions sans) ou fonc- tions honoraires	6971 - Revirement de fortune تَدَّلُ الْأَحْمَالِ .
وَظَائِيْفُ بِدُونِ أَجِرِ أَوْ وَظَائِفِ شَرَفَيَةٌ .	Change (sudden of fortune)
Unsalaried office(honorary duties)	تُقلَّباتُ الرأي 6972 - Revirements d'opinion
6957 - Rétrograda n	Veerings of opinion
تَنْزيلٌ : خَفْض الدرَّجة :إنزَّالُ الرتبة .	مر اجعة
Demotion, Down grading	Revision
6958 - Réunion, Réception.)	6974 - Révision des comptes
المأنُسة (وزان المأدبة) وهي حفلة أنس وسمر).	مَرَاجْعة الحسَابات Auditing of accounts
Party	مَجُلس مُراجعة. (conseil-de) مُجُلس مُراجعة.
6959 - Réunion féminine (assemblage de jupes)	•
مَجْمعٌ نِسُوي . Hen-party	Board of examiners (for recruits)
دخل	6976 - Révision d'un dossier Review of record . أَجْعَةُ إِضْارَةً
Income 6961 - Revenu brut . دخل إجمَالي	6977 - Révision du moteur
دخل إجمالي	إعادة فحص المحرك .
	Overhauling of motor car
6962 - Revenu (dépenser plus que son)	6978 - Révision d'une sentence
صَرَفَ أكثرَ من دخله	إعادة النظر في قرار .
Income (to exceed out run, ones)	Reconsideration of a sentence
6533 - Revenu disponible	عزْلٌ . "6979 - Révocation . "عزْلُ
دخلٌ مُتاحٌ للتَّصَرف .	Removal
Income (disposable)	6980 - Révocation d'un fonctionnaire
6'.4 - Revenu (état ou relevé de)	عزُّل مِن وَظَيْفَة (فصْــل منها) .
الدخل . Income statement	Removal from an office (or duty)
65 - Revenu (impôt sur le)	6981 - Révocation d'un ordre
ضَرِيَبة الدخل . Income-tax	إلغاءُ أو نقض أمر .
دخلٌ قُومَيٌ . G966 - Revenu national	Countermanding of an order
Income (national) (N.I.)	6982 - Révocation d'un testament
صَافِي الْدَّخل . 6967 - Revenu net	فُسخُ وَصِية .
Income (net),	Revocation of a testament
6968 - Revenu personnel ou individuel	نَاقِض : مُبطلٌ : عازلٌ . Révocatoire
دخل شُخْصِي .	Revocatory
Income (personal) (P.I.)	6984 - Revue (faire la., de ses factures)
دخلُ حَقِيقِ . 6969 - Revenu réel	أعاد ً النَّظر َ في فو اتبره .
Income (real)	Look over (to) one's bills
6970 - Reverbération	6985 - Revue (passer les troupes en)
إصَّداء " (بقاء الصَّدى بعد توقف الصوت).	استعرض الجند" .
Re-echoing (of sound)	Review (to the troops)

6986 - Revue technique . مَجَلَة مُتَخْصَة مُ	7001 - Riz (marchand de)
Review or magazine (technical)	رزَّاز : بَائِعُ رُز . Rice-merchant
مُوَّلِّفٌ مُسرَحي	رواية غرامية . "Roman d'amour . "واية غرامية . Love-story
6988 - Rhumatologue رَّ ثَيْنَاتِي : خَبِير في الرثبيات أو داء المفاصل . Rheumatologist	Roman d'anticipation - 7003 - Roman d'anticipation رِوَايَة الاستَبَاق (تسبـــقُ تطور العلم بجرّيان حَوَادِثُها فِي المستــقبل .)
6989 - Rhume des foins ربو Hary-fever	Novel (anticipatory)
6990 - Riches désœuvrés (les)	رَوَاية مُسَلَّسَلَة . Roman feuilleton . وَوَاية مُسَلَّسَلَة . Serial story
الأغنياء العاطِلُون . (Idle rich (the	رواية بُوليسية . Roman policier
6991 - Ridectomie التَّلدينُ : جرَاحَة لِدَائِنية للوجه لإزَالة التَّجعَّدات .	Novel (detective)
Face-lifting	7006 - Roman psychologique رواية تحليلية للنفس .
غُضُونُ أُو تجاعِيدُ الجبهة. 6992 - Les rides du front	Novel (psychological)
Lines of the forehead (the)	7007 - Roman à thèse
6993 - Risque (à tout) مند کُل خطر	رُواية قَفِية (يقصد بها التّدليل على صحّة نظرية) .
6994 - Risque (au de sa vie) مُخازِفًا بحياته .	Novel with a purpose 7008 - Roman à tiroirs
Risk (at the of his life)	رَوَايَةً ذَاتُ أَدْرَاجٍ (أي مشَاهد غريبة عن
6995 - Risques des affaires Risk (business) . الأعمال .	الحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
6996 - Risques aux et périls du destinataire) à son propre risque	Novel or play (episodic) 7009 - Rotation (du personnel) Rotation : تَنقيلُ المُوطَلَفِين
تَحتَ مَسْؤُولِية المُرْسل إليه .	•
Risk (at owner's) 6997 - Risques financies المُخَاطِر المُالِية	مُطبعة دُورَانية . Rotative . مُطبعة دُورَانية . Rotary press
Risks (financial)	جهاز ٌ حُكُومي . 7011 - Rouage gouvernemental
َمُرْدُودٌ : إِنْفَاض : حسمٌ . Return	Machinery (governmental)
6999 - Ristourne (d'une assurance)	7012 - Rouages de l'administration
رَدُّ قِسَطِ التَّأْمِين (للمؤمِّن له) .	أجهزة الإدارة . Wheels of government
Repayment to party insured	تُرُوس سَاعة . Tolia - Rouages d'une montre
7000 - Ritualiste	Works of a watch. (train of wheels of)
شِعَــاثِرِي : أَيُ مَتَشَبِـــث بِالشَّعَائِرِ . Rituclist	7014 - Rouleau de film (bobine de film) Roll (film)

7015 - Roulement du capital كَوْرَان رَأْسِ المَال (أو تداوُلُه وَرَوَاجُهُ). Turnover (capital...) 7016 - Roulement de dossiers (système de...) Charging system نظام تنقيل الملفات. 7017 - Roulement des chiffres d'affaires مُعَدل حسَانات القيض. Turnover (receivable...) 7018 - Roulement des réserves de magasin دُورَ أَنُ المُخزُونَ : (Turnover (inventory...): 7019 - Roulement de stock دوران الضاعة د Turnover (stock...) 7020 - Routage (d'un colis) Routing (sorting...) وُونِين : وَ قَالِمَة " وَ ثَيْرِية " . 7021 - Routine Routine 7022 - Ruban de bordure (de photographie sous حاشية الصورة رحاشية تكون بين الصورة Passe-partout و إطارها) . خيجةُ المؤرُّوعَاتِ. 7023 - Saisie-brandon Distraint by seizure of crops حجز على المنقبول. 7024 - Saisie-exécution Distress, Execution (by sale of debtor's chattels) خجز "تحفيظي على المنقول . Saisie-gagerie خجز "تحفيظي على المنقول . Writ of execution (by sale etc...) 7026 - Saisie d'une hypothèque حجز رهن . Foreclosure of a mortgage 7027 - Saisie immobilière مُصَادرة أملاك : حجز أملاك : حجز عقارى . Seizure of real property 7028 - Saisie (opérer la... de marchandises de

7029 - Saison théâtrdle Season theatrical 7030 - Salaire de base Rate (base...) · 7031 - Salaire horaire Wages per hour 7032 - Salaire et indemnités Pay and allowances صافى الأجر . 7038 - Salaire net Pay (take-home ..) 7034 - Salaire proportionné à la production ب الإنتاج مع الإنتاج ... Wages (efficiency...) رَات خاص . . Salaire (à taux) spécial Rate of pay (special...) 7036 - Salaire de spécialisation رَاتِبُ الإختِصَاصِ . Trades pay (or trades man's pay) 7037 - Salaire du travail ou salaire de la maind'œuvre أجرة البد العاملة: أجرة العمل. Cost of labour 7038 - Salaires (barême analytique des...) تمان الأجُور التّحليلي . Wages analysis sheet 7039 - Salaires calculés suivant une échelle mobile رَوَاتِبُ تُحسِبُ طبقاً لسُلَّم مُتحرك . Wages on a sliding scale 7040 - Salaires (pourcentage des... directs ou taux des salaires directs النَّسبة المُثُوية من الأجــوو المُـاشرة . Wages percentage rate َقَاعَة ُ الاستراحة . 7041 - Salle d'attente Room (waiting-...) حُبرة أو صف الدراسة. Salle de classe حُبرة أو صف الدراسة.

Class-room

حَجْزُ البِضَائعِ الدُهرية .

contrebande)

Seize (to) contraband goods

	•
7043 - Salle comble . القَاعة غَاصة " بالناس House (full)	مَّرٌ صَاعِي . Satellite artificiel
قُاعة مُشتركة . 7044 - Salle commune	7060 - Satirique (auteur)
Room (living), Common-room	Satirist
7045 - Salon de beauté . كَارُ التَّجْمِيل Shop (beauty or parlor or salon)	7061 - Saturation de nuance . إشْبَاعٌ صنّي . Saturation of hue
صَالُونُ تَزْيِنِ . 7046 - Salon de coiffure	رأقصى درجات القوة في اللون الطبيعي دون
Hairdressing-saloon	اختلاط بغيره كأن يكون الأحمر قانيا والأصفر
7047 - Salut aux couleurs (salut au drapeau)	فاقعا الخ٢
تَحِيّةُ العلم . Salute of the colours	_
7048 - Salut international . مُتلامٌ دولي . Salute (international)	7062 - Saturnales . فُحْشَيَاتٌ (أعيادُ ذعارة وَخلاعــة) . Saturnalia
تُحية عَسُكُرية . Salut militaire . تُحية عَسُكُرية	7063 - Saturnine (intoxication)
Military salute	تَنْمُ "رَصَاصِتُي (يصاب به العمال في معمــل
7050 - Sanction (entérinement)	
Sometion . "إقرار"	الرصاص) . Poisoning (lead)
7051 - Sanctions disciplinaires	7064 - Saturnines (maladies)
جزَاءاَتٌ (أو عُقُوبات) تأديبية .	أمر اض رصاصية ". Lead-diseases
Sanctions (penalties) (disciplinary)	
مُقُوبَات جِنَائية . To Sanctions pénales	ألم أحم . Sauce . عُلم أحم . أحم
Penalties or punitive sanctions	(مرقم شدید السواد مرکب من مادة فحمیـة
7053 - Sanguine (crayon)	مركبة مع غيرها) .
قَلَمَّ مُدَمَّى . Sanguine	7066 - Scandale (cause d'un)
(هو مرقبم أو قلم من مادة حجرية بلون الدم) .	سَبَتُ فَضيحَة .
کهاوی الرَّادینُو . 7054 - Scms-filiste	Scandal (cause of a)
Wireless enthusiast 7055 - Santé (en bonne) Physiquement apte	7067 - Scellés (apposer les) . وَضَعَ الْأَحْنَامَ . Seals (to affix the)
في صِحَمَّة جَيِّدةِ (لائسنَّ بدنياً) . Physically fit	رَفَعَ الأختَام Scellés (lever les)
7056 - Saphisme	Seals (to remove the)
سِحَاقٌ : جماع المرأة للمرأة .	7069 - Scénario pilote
Lesbianism, Sapphism	نَـصُ اسْتِطــــالاَعي أو نمُوذجي . Pilot script
7057 - Sarcastique (écrivain)	وَ اضِعُ سِينارِيْنُو . Scénariste
كَاتِبٌ ساخرٌ . Sarcastic writer	Script-writer, (Scenario-writer)
7058 - Sarclage	7071 - Scène-raccord
تَعشِيبٌ : إِبَادةُ الأعشَابِ العفوية) . Weeding	لقطة مُقحمة (تَلُوجُ بِين لقطين) . بنافعلة
400	

7072 - Scénographie أَنُّ تُصُوير الشَّاهد . Scenography	7087 - Sculpture funéraire
أَنُّ تُزْيِنِ المُسَارِحِ . Scenologie Scenology	7098 - Sculpture de jardin
7074 - Schématisation . پُرسِیم . Schematization or diagrammatization	7089 - Sculpture (petite) . تُعَيِّنُ Sculpture (small)
7075 - Science électronique العلم الإلكتروني : الكهيربات . Sciences (electronic)	7090 - Sculpture sur bois Wood-carving . بنخشب على الخشب 7091 - Séance de cinéma . عنائة بسنمائية .
7076 - Science-fiction - خَيَالاَنِية : علم نَخَيـُــُـلاَت المستقبل Science-fiction	Performance at cinema 7092 - Séance close بَعْلُسةٌ سريةٌ Court (closed)
7077 - Sciences appliquées (les) المُلُوم التَّطِيقِيةُ . Sciences (the applied)	7093 - Séance houleuse . *جُلُسة صَاخِبة Meeting (stormy)
7078 - Sciences (hommes de) ou scientistes رِجَالُ عِلم : عُلماء . Scientific men, Scientists	7094 - Séance plénière (ou ouverte) Court (open) . تُطلَبُ تُجَاءَ
تَصْوِيرُ الظِّلَالُ (فن) . Sciography Sciography	7096 - Secours (caisse de) Relief fund . نُعْنَافُ أَسِعَافُ .
تعليم إجباري . School attendance (compulsory) 7081 - Scolastique (اه). Scholastic philosophy	7097 - Secours (premiers) Aid (first) . "قولية" . " . " قولية" . " . " . " . " . " . " . " . " . " .
7082 - Scrupuleux à l'excès . وَجِلْ مُفْرِطُ التَّلَيْخِينَ Scrupulous to a fault	Amanuensis 7099 - Secrétaire de rédaction Sub-editor
7083 - Scrutin de ballottage دُوْرَةٌ ثَانِيَةٌ (في الاقتراع خلال الانتخابات) . Second ballot	مُوَظِّفُو أَمَانَةُ السَّرِ ﴿ صَكْرِتْبِرِيةً : أَمَانَةُ سُرِ . Secretaryship, Secretary's office
7084 - Scrutin découvert . أَيْخَابُ مَكَشُوفَ . Vote (open)	مِتُرِيَّةُ الرسَائل . Secret des lettres . Secrecy of correspondence
7085 - Scrutin (dépouiller le) Count (to) the votes . قرز الأصوات	رَسُوْ شَائعٌ . Secret de polichinelle
7086 - Scrutin secret (ou couvert) Vote (secret)	أَسْرَارُ الْأُسْرَةَ . Secrets de la famille . أَسْرَارُ الْأُسْرَةَ . Skeleton in the cupboard (the)

قَطَاعٌ رَئِيسي (أو هام) . Secteur-clé Key sector	7120 - Sens connotatif . مُعنى مُرْتبط Meaning (connotative)
7105 - Section de renseignements Intelligence section . أَوْعُ الْمُخَابِرَات	7121 - Sensation . سُعُورٌ : إحساس . Sensation
7106 - Séduction (rapt par) خُطُفٌ بِالْإِغْوَاءِ . Abduction with consent	7122 - Sentence arbitrale (rendre une) أُصُلُو قَرَّاراً تَحْكِيماً . Award (to make an)
رَشُوَةُ الشُّهُود . Subornation of witnesses	7123 - Séparer l'Eglise de l'Etat فصل الدين عن الدولة . Disestablishment of the church
7108 - Ségrégation raciale	7124 - Séquestration مصادرة : مصادرة Sequestration
Segregation (racial) 7109 - Seismologue Seismologist	7125 - Séquestration des biens يَرَ اسَــة عَلَى الاَسُوَال . Sequestration of funds
7110 - Séjour de quinze jours	7126 - Séquestre judiciaire عَرَ اسـة قَضَائيـة Sequestration
Stay (fortnight's) 7111 - Sélection	7127 - Séquestre (mettre sous) Sequester (to) . أَضَعَ يُتُحت الْجِرُ اسة .
7112 - Sélection visuelle . اُخِتيار بصري Selection (visual)	7128 - Sergeant
7113 - Sélectivité . اَنْتِقَائِيةً Selectivity	التسليات المسلوب المس
7174 - Sélectivité cognitive) Selectivity (cognitive)	Running numbers 7131 - Serment d'allegeance
خلقة دراسية . "7115 - Séminaire Seminary	Oath of allegiance كيبين الولأيـة . 7132 - Serment d'anathème
7116 - Semonce conjugale ou sermon d'alcôve	Oath (anathema . يَمِين اللَّمَان .
تُوبِيخٌ مَسْتُورٌ (تُوبِيخُ المرأة زوجها سراً) . Curtain lecture	7133 - Serment décisoir . يَمِين حَاسِمة . Oath (decisive
المَسَرَّح (علمُ) . Sénographie . (علمُ) . Senography	حَلِف زُور : يمين كاذبة (faux) حَلِف زُور : يمين كاذبة (Perjury, False oath (or swearing)
7118 - Sens (bon), Sens commun قطرَةٌ سَلِيمةٌ Sense (common)	7135 - Serment de fidélité Allegiance يُمِن الإخلاص
رُوحُ المُوَاطِنة . Sens civique . Sense (civic)	7136 - Serment de joueur ou d'ivrogne Oath (dicer's).

7137 - Sérologue أَمْصَالِيَاتِي : مُختص في علم الأمصال . Serologist	7152 - Service des fournitures et des publications de l'administration
7138 - Serum antitétanique	Stationery office (the)
مصل في الكُزّاز . Serum (antitetanic)	7153 - Service d'habillement Clothing service . مُصَلِحة اللبّاس
7139 - Service actif . "غلية علية " Duty (active)	7155 - Service (hors de) غُير صالح للإستِعمال .
7140 - Service actif (appeler au) . دُعًا إِلَى الْخِلْمَةُ Service (to call into active)	Service (person retired from) 7155 - Service des informations (d'un journal) قِسَمُ الْآتِياء (في صَحِيفة)
7141 - Service de l'air . مُصلَحة الجو Service (air)	Service (information of a newspaper) 7156 - Service limité مُعْدُودةٌ عُعْدُودةٌ Service (limited)
7142 - Service (bon pour le) - صَالحٌ لِلْعَمَلِ Service (fit for general)	7157 - Service marin . بُحُرِيةً . Sea service
7143 - Service (chef de) . مُصْلُحة . Departmental head	7158 - Service de la maternité مُصَلَحة الأمُرِمة .
7144 - Service civil عُلْمَةُ مُدُنِيةً Service (civil)	Maternity ward (in hospital) 7159 - Service obligatoire
7145 - Service commandé . "خُلُمة مُطْلُوبة . Duty covered by orders	خِدَّمةٌ إَلزَامِيةٌ أَو إِجارِيةٌ . Service (compulsory)
7146 - Service de contrôle cérien . مُصُلَحَة المُرَاقَبة الجُوية Corps (cir detection)	7160 - Service du personnel مُصَلِحة الملاك أو المُوطَّفين. Department (appointments)
7147 - Service (conversation de) Service call . "عَادَنَة" تَلْفُونِية" إدارِية"	7161 - Service public خِدْمَةَ عَامَةَ :مرْفَقَ عُمُمُومِي : مصلحة عمومية
7148 - Service (en dehors du) Duty (of)	Service (public) 7162 - Service de rebuts. كَالْرَةُ الرَسَائِلِ الضَّائِعَةِ
7149 - Service des eaux . مُصُلحة الْمِاء Supply (water)	Service (dead-letter) 7163 - Service de réception
7150 - Service d'enregistrement إِدَارَةُ المَحْشُرِظَاتِ .	دائيــرة التسلّـم (إدارة الإستلام) . Department (receiving)
Management (records) 7151 - Service à l'étranger	مَصَلَحة الْعَمَلِ . 164 - Service de travail
خِدمة " في الخَارِج في السَّلَك الدبلوماسي أو	Labour service 7165 - Services administratifs . مُصَاحُ إِدَارِيةً .
القنصلي) . Foreign service	Services (administrative)

7166 - Services publics administratifs	7181 - Signal de détresse
مَرَافِقُ عُمُومِيةٌ إدارِيةٌ . (Authority (administrative	إِشَارَة خطر Signal (alarm)
مَصَالِح الجَيْش Services de l'armée	مر مُشورٌ Signalé (passage) عمر مُشورٌ Remarkable passage
Service forces (army) 7168 - Services (centres d'appréciation des coûts nécessités par le fonctionnement des) مَرَا كِرْ تَكُلُفُهُ الْخَدْمَات	7183 - Signataires (gouvernements d'une convention) مُحُومَات مُتَعَاقِدَةً Signatories (governments to a convention)
Service cost centers 7169 - Services d'hygiène	شارَةُ الملزَمة . 7184 - Signature
مَصَالِح حَفظ الْمِنْحَة . Authorities (administrative health) 7170 - Services techniques	Signature 7185 - Signature (carte d'identification de) Signature identification . يَطَاقَةُ التَّرْقِيعِ
مصّالح تِقْنِية : مصّالح الهندسة . Engineering departments	دفَّتر التّوفيعَاتِ . Autograph book
7171 - Services d'utilité publique	7187 - Signe conventionnel . "أَسَارَة "اصْطلاَحِية" . Sign (conventional)
Utilities (public) 7172 - Serviteur de l'Etat مُوَظَفُ الدولة Servant (civil)	آرات مُعبِزَةٌ (عند شخص) . آرات مُعبِزَةٌ (عند شخص)
7173 - Servitudes d'ordre moral Obligations (moral) اوْتْفَاقَاتٌ معنوية	Peculiarities (special of a person) 7189 - Signer un tableau مَهِرَ لُوْحَةً "بِإَمْضَائه .
7174 - Sésame (vendeur de) 	Sign (to) a painting 7190 - Signification, Sens Meanings
7175 - Siège du gouvernement Seat of government . مقر الحكرومة	7191 - Silhouette . الخَيَال Silhouette
مرکز ٔ شرکه Siège social	(رسم يظهر منظر شخص أو غيره بلون قطعي
7177 - Sigillographie	لا فرق فيه بين ظل أو نور أو لون).
دِرَاسة الْأَخْتَام أو الروَاسم (علمُ) . Sigillography	7192 - Simili (similigravure)
إشَّارَةُ الإنذَارِ . Signal d'alarme . إشَّارَةُ الإنذَارِ . Warning signal	Engraving (process) 7193 - Simplification des produits
آَسَاوَةً" مرْمُوزَةً" . " Signal chiffré Cipher	
7180 - Signal du départ . إِنَّارَةُ الأنطلاق . Signal for departure	مِرْسَتَمَةَ الرِّمُوزِ . Sinographe . Sinograph
26 201	

7195 - Situation en banque d'un client . وَضَعُمُ زَبُون فِي البنك .	7209 - Socialisation . Socialization
Position (customer's at the bank)	7210 - Société par actions Company (joint-stock)
7196 - Situation (exigence de la) Law of the situation . الحال	7211 - Société en commandite
7197 - Situation (l'homme de la)	Partnership (sleeping or li
ارجل الساعة . (Place (the right man in the right)	7212 - Société (devoirs envers la
7198 - Situation (mot de)	Society (duties towards 7213 - Société des Nations (la)
كَلِمةٌ تُنَاسِبُ المقامَ Appropriate word	League of Nations (the
7199 - Situation sociale . وَضَعٌ اجْتَيَاعِي . Station in life	7214 - Société en nom collectif
7200 - Situation des travailleurs	Firm, general partnership
Condition of the workers	7215 - Société de placement (لرؤوس الأموال) .
7201 - Slogan (mot de ralliement) Catchword . عُلمة دَالَة الله عَلمة عَلمة الله عَلم	Trust (investment) 7216 - Société à responsabilité li
7202 - Snob	سۇُولىــــــــــ محدودة .
نَفَّاجٌ (مَقَلَد لمن يظن أَنه أُعلى) (منهل) . Snob	Company (limited liability 7217 - Sociodrame
7203 - Snobisme ُ لَفَج : تَفَاخِر بِالشَّائِعَاتِ وَعِبَادَةِ المُودَةِ .	ر در اما اجتماعیة . Sociodramα
Devotion to fashion	7218 - Soi-disont
الفُن (بسَاطة ُ) . 7204 - Schrieté de l'art	Self-styled
Sobriety or soberness (of art) . 7205 - Social (fonds) ou capital social	7219 - Soi-disant (arts libéraux زعومة
وأستال شركة . Registered capital	So-called liberal arts 7220 - Soie (marchand de)
من المُجتمع . Social (l'ordre) . من المُجتمع . Social order (the)	الحريسر وبائعة . Silk-merchant or dealer
7207 - Sociale (raison), Nom social عُنُوَانُ شُركة : اسم شركة.	7221 - Soin (avoir de sa répu
Firm (style or name of the or company)	Mindful (to be of one's
7208 - Sociale (science) (sociologie) عُلُومٌ اجْنَمَاعِيةٌ : علمُ الإجتماع . Social science, Sociology	7222 - Soin médical Care or aid (medical)
poolet science, pociology	

تطويعٌ اجتماعي . m on r actions (ioint-stock ...) commandite شَرَكَة تُوْضِية أو مُصَارَبة . (sleeping or limited...) evoirs envers la...) وَاجَبَاتُ إِزَّاءُ المُجنَمَعِ . . (... luties towards. ..) s Nations (la...) Nations (the...) nom collectif eral partnership placement شِرَكَة توْظِيف (لرؤوس الأموال) estment...) responsabilité limitée شَركَــة" ذَاتُ مسؤُوليـــة محدودة (limited liability...) بة اجْتَمَاعِيةٌ : درامًا اجتماع liberal arts chand de...) حَــَّرار : صانعُ الحريـــر وباثعه nant or dealer ir... de sa réputation) سَهِر عَلَى سُمعته . to be ... of one's good name) ical

	·
7223 - Soins du ménage . عَناية بِالنَّرِل Housekeeping (domestic cares)	7238 - Solde entière ou solde d'activité
7224 - Soins (premiers)	Pay (full) or active-duty pay
إِسْعَافَاتٌ أُولِية Aid (first)	7239 - Solidarité (grève de)
7225 - Solde additionnel	اضراب تضامني. Sympathetic strike
7225 - Solde additionnel عِلاَوَةً Payment (additional)	7240 - Solide (garantie)
أُجْرَةُ الرِّخْصَة . 7226 - Solde de congé	كَفَالة" : وَتُبِقَة ۗ أَو مَكَينَة ۗ .
Pay (leave)	Reliable or trustworthy guarantee
7227 - Solde (demi) ou solde de non-activité	7241 - Solvabilité . تَسَارٌ . مُلَاءٌ : تَسَارٌ .
نَصْفُ أُجِرَة .	Solvency
Pay (unemployed or half)	عَرْضُ مُلَخَصِ) . 7242 - Sommaire (exposé)
7228 - Solde (journal à la de l'étranger)	Summary or brief account
صَحِيَفة أجِيرَة الأجنبي .	7243 - Sommaire (pansement)
Pay (paper in the of the foreigner)	تَضْميد سَرِيع . First cid
7229 - Solde de retraite . عُدُرُ النَّفَاعُدُ Pension (retiring)	7244 - Sondage de distribution (dans un maga- sin)
	مَوقِف سلعي (بالمتاجر) . Store audit
7230 - Soldes بَقِيَّاتُ البَضَائِعِ Goods (reduced)	7245 - Sondages (faire des)
7231 - Soldes et indemnités	Soundings (to take) . بَشِ النَّبِيْفِي .
أَجُورٌ وَتَعَوِيضَاتٌ .	7246 - Sondeur de secrets
Pay (ordinary. and allowances)	مساد الأسرار . Prober of secrets
7232 - Solennelle (distribution des prix)	مصوّات (مقياس الصوّت). 7247 - Sonomètre
تَوْزِيعٌ احتَفَالَي لِلِجَوَائز .	Sonometer
Formal prize-distribution	7248 - Sonore (piste)
7233 - Solennelle (fête)	مِصْوَت : ملوج صدوتي (شريط تسجل
المحتفال رسيي . High day	عليه الأصوات) . sound-track
7234 - Solennelle (réception d'un prince)	أَصْرَتَ فيلماً . Tayle - Sonoriser un film
اسْيَقْبَالٌ رَسْمِي لامير .	Score (to) a film, Add (to) the sound
State reception of a prince	enects to a him
الَّتِرَ ام تَضَامِني Solidaire (obligation	7250 - Sortie (facture de)
Binding (obligation on all parties)	أَفَاتُورَةَ الانصرَاف . Issue voucher
7236 - Solidaires (actions ou faits) أُعَمَال مُنضَّامِنة .	رَوْمُ عُطْلَة
Interdependent actions or facts	Day out = Holiday
7237 - Solidairement (conjointement et)	7252 - Sortie de secours
مَعاً وَبِالنِّضَامُنِ . Jointly and severally	مَنْفَذُ (أُو نَافِذَةُ أُو مخرَجُ) النّبجاة .
	Emergency exit

تَخُرُّجَ مِن مُلُوسَة . Fortir d'une école . تُخُرِّجَ مِن مُلُوسَة . Graduate (to) from school	7269 - Sous-brigadier (de police) مُعَاوِنُ عَرِيف شُرُطة :
	Lance-corporal (of police)
7254 - Souche d'un cornet	
· قَسِيمة دِفتر : أَرُومَة .	نَائِبُ رَئِيسِ . 7270 - Sous-chef
Counterfoil of a book	Sub-manager, (Assistant manager)
7255 - Souttrance (affaires en)	لَجْنَةَ فَرْعِيةً : لُجِينَة . 7271 - Sous-commission
Suspense or abeyance (business in)	Sub-committee (sub-commission)
7256 - Soulever une question Raise (to) a question . أَنَّالَ قَضِيةً	تَقُويض : توكيل " : إنابة " . Subdelegation). " إنابة " Subdelegation) عنوس المستواط
7257 - Soumission d'un rapport تَقَدِيمُ (أُو رَغُعُ) تَقرير .	آوَيْبُ وَتَيْسَ : وَكَيْلَ " . Sous-délégué . "كَيْلَ Subdelegate
Submission of a report	
7258 - Source (de bonne)	
رمن مصلو موثوق به	Subdepot
Authority (on good) or from a trust-	أَرِّبُ مُديرِ . Sous-directeur . آرابُ مُدير
worthy informant	Sub-manager
Land of the second	7276 - Sous-directeur d'une école
منبع الحياة . Spring (well of life)	نَائِب مُدِير ملوسة .
7260 - Sources d'énergie	Principal (vice of school)
مصاير الطاقة .	رس و ه ه
	وکیل فیم . Sous-économe . Sub-treasurer. Sub-bursar
(الفحم والكهرباء والنفيط والغاز الخ) .	
مُستاعِدُ وكِيل . 7261 - Sous-agent	7278 - Sous-estimation ou sous-évaluation Undervaluation (منوء تقلير ها)
Sub-agent	
مَعَاوِنُ مُسَاعِدٍ . 7262 - Sous-aide	نائبُ وَال : نائب حاكم . Sous-gouverneur - 7279
Sub-assistant	Vice-governor
,	مفتّش مُساعد" . "7280 - Sous-inspecteur
سُوءُ تَغَذِية . 7263 - Sous-alimentation	Sub-inspector
Malnutrition = Un derfeeding	تَائِب نَاظر . 7281 - Sous-intendant . أَائِب نَاظر
تَعَدِيلٌ لتعديل . 7264 - Sous-amendement	Under-steward
Amendment to an amendment	9 1
7265 - Sous-arrondissement	7282 - Sous-lieutenant . معررم
فَرْعُ دَائِرَةً . Sub-district	Sub-lieutenant or second-lieutenant
1111 4-111	مُسْتَأْجِرٌ من الباطن . · 7283 - Sous-locataire
رجاره من البطن . 7266 - Sous-bail . Sub-lease, Underlease	Subtenant, Under-tenant
1 (1)	فيبياق سند
	7284 - Sous-main Blotting-pad or writing-pad
Underlessor, Sub-lessor	وسام عا و عا
7268 - Sous-bibliothécaire Sub-librarian . مُعَاوِنُ أَمِينَ مُكتبة	·
متعاول أمين مكتبة . Sub-librarian	Assistant master

ضَايِطُ صَف . 7286 - Sous-officier Under-officer	7302 - Soussigné (je déclare que) أَنَا الموقعُ أَسفله أُصَرَّ بد
7287 - Sous-ordre (créancier en)	Undersigned (I the declare that)
كائِنُ الدِّائِن . Creditor of a creditor	7303 - Soustraction de documents
كَيلُ وَال . 7288 - Sous-préfet كَيلُ وَال	سَرقة مُستنكَات .
Sub-prefect	Abstraction of documents
مَقَاطَعة فَرْعِية . Sous-préfecture . مَقَاطَعة فَرْعِية . Sub-prefecture	مَالِدَ قَضِيةً . Soutenir une cause . "مَالِدَ قَضِيةً Back up (to) a cause
إِنتَاج ثَانَوي . Sous-production . إِنتَاج ثَانَوي .	7306 - Soutenu (effort)
Under-production	مَجْهود مستمر Constant effort
مَادة تَانَوِية .	7306 - Souverainement (juger) (ou juger sams appel)
	أَصَّكَر حَكُماً لايقبل الاستثناف .
7292 - Sous-secrétaire d'Etat . وَكِيلُ وزَاوَةَ Under-secretary of state	Appeal (to judge without)
7293 - Sous-seing (acte privé)	سِيَادَة . 307 - Souverginete
Private contract . عَقْد عُرْ في	Sovereignty
	7308 - Souveraineté (drotts de)
عطة كهركائية فرعية . 7294 - Sous-station Sub-station	تُحَفُّوقَ السَّيَادَة . Sovereign rights
7295 - Sous-titres	مِسَادَة القَانَون . Souveraineté de la loi . مِسَادَة القَانَون
العَنَاوِينِ الفَرْعِيةِ (في السينما أو المسرح) -	Supremacy of the law
Captions	7310 - Spécialisation . تَخَصَصُنُ Specialization
7296 - Sous-traitant ou sous-entrepreneur	7311 - Spécialisation de la fonction
مُقاولٌ من الباطن . Sub-contractor	تَخَصَّص وَظِيفي . Specialization (functional)
مُكتنبٌ أو مُوَقّعُ (حوَالة). 7297 - Souscripteur	Specialization (functional)
Subscriber, Drawer (of cheque)	(production)
7298 - Souscription à des actions ou des obli- gations	نَخُصَّص (في الانتاج) . Specialization (product)
اكْتتَاب في الأسّهُــم أو السّنذَات .	اختصالی : اختصاصی 7313 - Spécialiste
Subscription for shares	Specialist
7299 - Souscrire un abonnement	7314 - Spécialiste en produits de beauté
أمضَى الْنِتْرَاكَاً .	مُجَمِّلُ : عامل في دار Beautician
Take out (to) a subscription	7315 - Spécialité administrative
7300 - Souscrit (l'arrêté est du ou par le mi- nistre)	تَخَصَّنُ إِدَارِي : تخصص مصلحة . Particular branch of a service
القرآرُ مُذيلٌ بإمضاء الوزير .	7316 - Spécialités pharmaceutiques
Signed (the decree is by the minister)	مُسْتَحْضَرَ ات صَيْدَالِيهِ . Patent medicines
مُوَقِعٌ أَدِنَاهُ . 7301 - Soussigné	7317 - Spécifications . بُتُحْصِيصًاتُ . تُخْصِيصًاتُ
Undersigned	Specifications

. 7318 - Spécifier des fonctions	7335 - Standard de vie
حَدُّدَ نَوَّعِيَة (أُوذاتيسة) وظائف .	
Lay down (to) duties	معايير
7319 - Spécimens (pages)	Standards
صَفَحَات العَيِّنة . Specimen pages	تَقْيِس : مُعَايِرة : تنميط . 7337 - Standardisation
	_
مُضَارِبٌ . Speculateur . مُضَارِبٌ	Standardization
Speculator	7338 - Standardiste
مُنْضَارَبَةٌ (في البُورْصَة) . 7321 - Spéculation	وَاصِيةَ أَوْ مُوصِيةِ (مستخدمة في الميصّاة) .
Speculation	Standardist
7322 - Spéculation à l'achat	إِحْصَاتِيَاتِي
مقَامَرَة (في الشراء) . Gambling	
and the second s	Statistician
مَجَالُ النَّشَاطِ أو الفعالية . 7323 - Sphère d'action	7340 - Statistique (commission de)
Sphere of action	لجنة ألإحصاء . Statistical commission
دَاثِرَةُ الإختِصَاصِ 7324 - Sphère d'attribution	7341 - Statistique des naissances
	احصائية المؤاليد . Natality statistics
Sphere of attributing	
منطِقةُ نُفُوذ . Sphère d'influence	7342 - Statistique (spécialiste en matière de)
Sphere of influence	الختصاصي في الإحصائيات. Statistical expert
7326 - Spirituels (exercices)	7343 - Statistiques (table de)
رَيَاضَةٌ رُوحيةٌ . Religious exercices	تَجَدَاول الإحصاء . Statistical tables
The state of the s	
دوام أو استقرار الوطيف .7327 - Stabilité d'emploi	تِمثَال الحَدِيقة 7344 - Statue de jardin
Security of tenure	Statue of garden
7328 - Stable (équilibre)	7345 - Statut de (la mise à) la retraite
اتزّان مُستقر Stable equilibrium	يظام التقاعد . Retired status
7000 Cirl (min)	
7329 - Stable (paix) Enduring or lasting peace	وضع بلا وانب 7346 - Statut sans traitement
	Nonduty (or nonpay) status
7330 - Stagiaire (interprête) Probationer interpreter . ترجمان مُنْمَرُّن	7347 - Statutaire (réserve)
ترجمان متمرن . Probationer interpreter	إِحْتِياطِيُّ نِظَامِيّ .
مَرْ حَلَة التَّدويب . (Stagiaire (période	Articles (reserve provided by the)
Instruction or probation (period of)	
	نُصَيَّ : مِسَلَّة صَغيرة 7348 - Stêle
7332 - Stagnation du marché كَسَادُ السُّوق .	Stela
	وَرَقُ مَهْرَقِ 349 - Stencil (papier)
Duliness of market	Stencil (paper)
7333 - Standard téléphonique	مهرق الكتروني . Stencil électronique
مَقْسَمٌ ۚ هَالِتْنِي : ميصَّاةٌ (آلـة هاتفية مركزية) .	Stencil (electronic)
Standard	7351 - Sténo-dactylographe
7334 - Standard (temps)	Short handtypist : مُسُوَّرُ لُ فاسخٌ ،
وقت معیاری (نمطی) . Standard time	Short nanatypist

7352 - Sténographe . كَاتِبُ اخترَال : كَاتِبُ اخترَال . Stenographer	7368 - Stratovision تُ بَخَوْيٌ (إذاعة متلفزة بواسطة طائرات). Stratovision
اخْتِرَالٌ . "1735 - Sténographie . "الْعِتْرَالُ" .	and .
Stenography 7354 - Stéréophotographie	7369 - Structure anorma le
تَصُوِيرِ فُوتُوعُرُ أَفِي مِجْسَامِي (أَو مُجَسَّم) . Stereophotography	دارُ الإذَاعة 7370 - Studio d'émission
7355 - Stéréoscope	
المجْسَام : الاستربوسكوب (أداة بصرية تبدي	نَفَن المُصَوَّرُ . 7371 - Studio de pose
الصور للعين مجسمة) . Stereoscope	Studio (photographer's)
7356 - Stéréotypé	7372 - Style animal ou zoomorphe
مُقُوْلُبٌ (مكرر على نحو لا يتغير) . Stereotyped	أُسْلُوْبِ خَيْوَانِي . Style (animal)
مَتِّ الصِّفْحَة . 7357 - Stéréotypie	طِرَازُ العَادِيَاتِ . 7373 - Style archaique (عرارُ العَادِيَاتِ . Style (archaic)
Stereotype, Stereo	أَسُلُوتٌ مُتَكلَّفٌ . T374 - Style artificiel
7358 - Stérile (mâle) . (ذُكُرِّ) . Sterile (mal)	Style (artificial or unnatural)
7359 - Stigmates d'une maladie	أَسُلُوب تَافِهُ 7375 - Style banal
عَقَابِيلُ مَرَضِ . Stigma of a disease	Banal style
مُثِيرٌ : مُوْثَرٌ	7376 - Stylisé
مَسِيرِ . مُوكر . Stimulus	مُنتَطُّ (محرف حسب أسلوب خاص) .
7361 - Stimulonts	Stylized
حَوَافِزُ (كل ما يحث على حسن الأداء) . Incentives	تَمْطِي . Stylistique . يَنْمُطِي
7362 - Stimulants (système des)	Stylistic
نِظَامِ الْحَرَافِزِ . Incentive scheme	7378 - Stylo à bille . قَلَمُ كُرَيَّةٍ . Stylograph open
7363 - Stipulations du contrat	7379 - Stylographique (encre)
شُرُوط الْعَقَد . Specifications for contract	جَبْرُ قَلِمٍ. Fountain-open ink
مَّائِمة التَّخْزِين النَّمُّوذِجِية . Stock (model)	مروُّوس . Subordonné مروُّوس . Subordinate
7365 - Stock en surplus . "تَمْرِينَاتَ فَانْضَةً . Surplus stock	مُشْرِفٌ عَلَى الْوَصِي . Subrogé tuteur . Surrogate or deputy guardian
7366 - Stockage . تُعْزِين	7382 - Subséquent (testament)
Storage	Later testament
7367 - Stockage de registres	
تَخْزِينُ المحفُوظات .	وَكِيلُ الوَّكِيلُ . Substitué . وَكِيلُ الوَّكِيلِ .
Storage (records)	Heir appointed in succession to another or failing another

7384 - Substitut de parquet . عُوكِيلِ النِّيَابِة . Deputy public prosecutor	آمَادُة Subject
7385 - Subventions et allocations إِعَانَاتٌ ومُسَاعِدَاتٌ .	7400 - Superficielles (connaissances) Superficial knowledge مُعْلُومَاتٌ سطحيةً
Subsidies and allowances	7401 - Supérieur (emploi)
7386 - Succès (tentative sans)	وَظِيفَة سَامِية". Higher post
كَعَاوُلَة بِلا نَتِيجة . Unsuccessful cttempt	7402 - Supérieur hiérarchique (il est mon) هُوَ رَئِيسِي الإدارِي .
7387 - Successif (droit) حَقَ الْإِرْثِ أَو الورَاثة .	Above (he is me in rank), He is my chief
Succession (law of)	تُهِنَة . Superstructure
رد ب عَمُوق الإرث 388 - Successifs (droits)	Superstructure
Succeed (right to)	إشرَافٌ .
7389 - Succession à la couronne	Supervision
وداَقَةٌ لِلْعَرْشِ .	بالْإِضَافَة
Succession to the crown 7390 - Succession (loi de)	Additional payment
علم الموّارِيثِ : الفرائض : Inheritance (law of)	7406 - Supplément d'imposition Additional tax تَكُمِلَةُ صِرِيبَة
7391 - Succession d'idées	7407 - Supplément de prix
سِلْسِلَةً" مُتَوَالِية مِن الآوَاء.	تكيلة أثن (. Charge (extra
Series or sequence of ideas	7408 - Supplément (renvoyer une questoin à une
7392 - Sucette عُلَمَةٌ صِنَاعِيةٌ	commission pour d'examen) أَحَالَ قَضِيةً على لجنة لمزيد من البحث.
7393 - Sucre (pain de)	Further (to refer a matter to a commis-
القَالِ عَلَيْ Sugar-loaf	sion for consideration) 7409 - Supplément de solde
7394 - Sucreries (fabricant de) (confiseur, pâtissier)	Pay (extra) . أجرة أجرة
تحلَّاء: صَانِع الحلسوَى (من حلا الطعام وحلاه) . Confectioner	7410 - Supplément de son ticket (payer un)
7395 - Sucreries (marchand de)	Excess (to pay a on one's ticket)
خلواني : بائع حلواء . Sweets-merchant	فَرضٌ اعْتِبَاطِي . Supposition gratuite
7396 - Suffrage restreint عُدُودٌ التِرَاعُ مُحْدُودٌ Franchise (limited)	Assumption or supposition (gratuitous or unfounded)
مَّقُ الْإِنْتِخَابِ اللَّامِ . Suffrage universel	إبهاظ : زِيَادَة ثقل . 7412 - Surcharge Overloading
7398 - Suffrages des jeunes filles Flamper vote الْمَنْفُابِ الْمِرْأَةُ عَلَى الْمُنْفُابِ الْمِرْأَةُ الْمُنْفُابِ الْمُرْأَةُ الْمُنْفُابِ الْمُرْأَةُ الْمُنْفُابِ الْمُرْأَةُ الْمُنْفُابِ الْمُرْأَةُ الْمُنْفُاتِ الْمُنْفُاتِ الْمُرْفَاتُ الْمُنْفُونِ الْمُنْفُلُونِ الْمُنْفُونِ الْمُنْفُلُونِ الْمُنْفِقِ الْمُنْفُونِ الْمُلِي الْمُنْفُونِ الْمُنْفُونِ الْمُنْفُونِ الْمُنْفُونِ الْمُنْفُ	تعدیل إضّافي Surcharge Charge (additional)

7414 - Surcharge	طَبِّع فَوْقي .	خَبريَبَة مُعَادة أو إضافية . 7430 - Surtoxe
Overprint		Supertax, Surtax (extra tax)
7415 - Surhaussement . 8	تُعلية : فرْطُ الارْتفا	المَّارِّ (أُو السَّابِقُ) ذكرُهُ . Sus-indiqué . أو السَّابِقُ فَكُرُهُ .
Superelevation, Height		Marginally noted (m/n)
7416 - Surimposition	زِيَادَة ضَرِيبَة .	7432 - Susmentionné
Increase of taxation (ov		سَالِفُ الدُّكُو: المُومـاً إليه .
باعة) . 7417 - Surimpression	كطبع فوْرَ في الط	Mentioned (above), Afore-cited 7433 - Susnommé ou sus-dénommé
Superimposition	\$7 £ \$3	مُسَمِّى آنفاً .
7418 - Surintendant des financ		
Secretary (financial)	نَاظِر المَالِية .	Named (above or afore) 7434 - Suspens Suspense
7419 - Surmenage intellectuel	e / .	7435 - Suspens (question en)
Over-pressure	ارْهَاقْ فِكْرِي .	قَضِيةٌ مُعَلَّقَة : لم يُبت فيها .
7420 - Surpeuplé	مُكَتظ بالسَّكَان .	Outstanding questions
Over-populated, (Overc	-	وَقَفٌ عَنِ العَمَلِ . Suspension . وَقَفٌ عَنِ العَمَلِ .
7421 - Surpeuplement	أَكْتِظَاظٌ بِالسُّكَانِ .	Suspension
Over-population		7437 - Suspenion (d'emploi) disciplinaire
7422 - Surplus (les)	المُخَلِّفاَت .	Suspension as a punishement
Surplus, Overplus (Exce		7438 - Suspension d'un fonctionnaire
7423 Surprendre la signature		تَوْقيفُ مُوطَلَّف عَن عَمَله .
-	حَصَلَ عَلَى تُوقِيعَهُ	Suspension of an official
Trick (to s.o. intosigning		7439 - Suspension (points de)
7424 - Surprime	عِلاَوَةُ القَسْط .	نَقُطُ وَقُونٍ .
Premium (extra or load	- *	Suspension (points of)
	حَفَلةً رَاقِصَة خَاصَة	7440 - Suspension de traitement Stoppage of pay . إِيقَافُ الرَّابِ
Surprise-party	the second	
7426 - Surproduction Overproduction	إِفْرَاطٌ فِي الْإِنْتَاجِ .	7441 - Suspension de traitement pour dettes وَقُفُ الرَّاتِ بِسَبِ الدينِ .
7427 - Surréalisme	•	Stoppage of pay for indebtedness
ـة" (التعبير عن الفكر الصــافي	سُرُّيَّالِيةٌ : فوْوَاقعيـــ	7442 - Suspension de travail
هتمامات الخلقية أو الجمالية) .	بقطع النظر عن الا	وَقُفُ العَمَلِ . Interruption of work
Surrealism		7443 - Suspensive (condition)
7428 - Sursis	وَ قُفُ التَّنفيذ .	شَرْطٌ مُعطِلًا . Suspensive condition
Reprieve from execution		7444 - Suspicion (arrêter an pour cause de
7429 - Sursis à l'exécution d'un		légitime)
Arrest of judgment	وَقُفُ تَنِفيذ حُكم	إِعْتَقَلِه بِسَبَب تشكَّب مشروع .
Arrest of Judgment		Suspencion (to arrest s.o. on)

7445 - Suzeraineté . "أَفْطَاعِية Suzerainty, Lordship	7462 - Table analytique. جَدُول (أو فهرس) تحليلي Table or index (analytical)
حِرَاجِيُّ . Sylviculteur Sylviculturist .	7463 - Table de conversion جُدُولُ النَّحُويل Table (conversion)
تَوْمِيزٌ : تَعْبِيرٌ بِالرَّمُوزِ . Symbolisation . Symbolizing	7464 - Table de références . بهَرَس المراجع . Frame of references
7448 - Synarchie مُحُكُومَة جمَاعِية . Synarchy, (Joint sovereignty)	7465 - Table de montage (des films) Splicing table . منضَدَةُ تُركيب الأفلام
تَزَامُنُ (الصُّورَ والأصْوَات). Synchronisation Synchronization	7466 - Table ronde (la) الْمَاتُدة (أو الطَّاولة) المُستديرة .
7450 - Synchronisme de projection . تَزَامُنُ الْعَرْضُ Projection (syncronism)	Table ronde (the) · 7467 - Tables de morbidité
7451 - Syndicaliste . يُقَابِيُّ . Syndicalist	Tables of morbidity خَدَاوِل الْأَمْرَاضِ 7468 - Tables de mortalité
7452 - Syndicat d'artisans et artistes نَقَابَة الحِرَفِين والفنّانِين .	جذول الوفيات . Tables (mortality) وَوْحةُ الإِعْلاَنَات . Tableau d'affichage
Syndicate of craftsman and artists 7453 - Syndicat d'initiative . قَابَةُ السِّيَاحَةُ	Frame (bill or poster)
Association for encouragement of touring	7470 - Tableau d'avancement جُدُول التَّرُفيع .
7454 - Synthétique تُولِينَ ". Synthétique تُولِينَ".	List or roster (promotion)
7455 - Systématique (esprit)	الوَحَةٌ نابضَةٌ بالحياة . Picture full of life
Systematic spirit) عَكْرٌ مُنَهَجِي . Systematic spirit)	آلُوَّحَةٌ غُنُولٌ " Anonymous picture
عمل مُنظَّم م Systematic work	7473 - Tableau débiteur . "جدوّل مدين Debit voucher
7457 - Système de corruption politique إغْتَنَامِية أو انتهازِية سياسية .	7474 - Tableau des évènements de l'époque لَوْحَةُ أُحَدَاث العصر .
Political spoil system 7458 - Système (esprit de)	Picturesque description of the events of the time
رُوحَ النَّظَامِ . Pigheadedness رُوحَ النَّظَامِ . 7459 - Système féodal . يَظَامُ إِقْطَاعِي .	لَو تَحة أَزْ هار Tableau de fleurs
System (feudal) 7460 - Systèmes de pensions Plans (pension) . تُطُمُ المَعَاشِ	7476 - Tableau de genre . (فيها غالبا رسم للحياة اليومية) . Picture (subject)
7461 - Table alphabétique . يَجْدُولُ أُبِجَدِي Table, list or index (alphabetical)	7477 - Tableau noir . قَبَسُورَةَ . Black board

7478 - Tableau de service Roster (duty) . جَدُول خِدمة	مَطْلُولَةُ القَمَارِ ْطَاوِلَةٌ خَضْرًاء .
7479 - Tableau synoptique . "جدول" شامل" . Table (synoptic)	Table (gaming) 7495 - Tapisserie . (فن البُسُطُ). Tapestry
7480 - Tableau de temps Time-table . جَدُولُ التَّوْقِيتَ	تعريقة المطبوعات 7496 - Tarif des imprimés Rate (printed-paper)
7481 - Tabletterie الَّرَ قَامَة : صناعة أشياء فنية صغيرة . Toy-making	7497 - Tarification des matières Pricing of materials . تَسَعِيرِ المُوَادِ
الماد عَضِيْضُ . 7482 - Tabouret . مقعد تَضِفْيضُ . Stool (low)	بلا منْهج : خبطَ عشواء
7483 - Tabulation . جَدُولَة Tabulating	7499 - Taux d'abonnement aux eaux قعريفة الاشتراط في الماء (العُسُومي) . Water-rate
7484 - Tabulation, Tabulaire (classement) Tabulating card . يُطاقة الجَدولَة	7500 - Taux d'activité . النشاط . Ratio (activity)
مُجَدَّوَلَة (آلة تُنظَّمَ أُلجداول المُخرمة) . Tabulating (machine), Tabulator	7501 - Taux d'amortissement composé مُعَدِّلُ الإهلاكِ (الإستهلاكِ) المركب .
7486 - Tâche, Besogne . وَظِيْفَة . مِهمة . Job	Rate of depreciation (composite) 7502 - Taux d'amortissement descendant مُعَدِّلُ الإهلاكُ المُتناقص .
تَعَامَلٌ بِالمَقَطُّوعِية . Tâcheron عَامَلٌ بِالمُقَطُّوعِية . Piece worker	Rate of depreciation (accelerated) 7503 - Taux d'amortissement du groupe
7488 - Tacite reconduction	المدّل الجمّاعي للإهلاك . Rate (group of depreciation)
Tacit (renewal by agreement) 7489 - Tactique militaire اِحْتِرَاب (فن تنظيم حركة الحرب) .	سعر الصرّف : 7504 - Taux de change Rate of exchange
Tactics (military) 7490 - Taille-crayon مُبِرَاة : بَرِّراية	7505 - Taux de changement rapide Ratio (quick) مُعَدَّلُ التَّدَاوُلُ السَّرِيعِ. أَمُعَدَّلُ التَّدَاوُلُ السَّرِيعِ.
Pencil-sharpener	7506 - Taux de circulation
7491 - Tampon buvard . نَشَافة . Blotter	نِسْبَةُ التَدَاوِل . Ratio (current)
7492 - Tant bien que mal Somehow or oth er (بَيْنَ بَيْنَ (فِي الحُسن	7507 - Taux de classification temporelle Rati (calendar) . مُعَدَّلُ التَّقَوِيم
7493 - Tontième . كَافَآت أعضًاء مجلــس الإدَارَة (في الشركات) .	7508 - Taux du coût du marché مُعَدِّلُ تَكُلفَةَ السَّوقَ .
Profit (directors' percentage of)	Rate (market cost)

7509 - Taux du coût standardisé	7525 - Technique de la scène, Art de la mise en scène
معدل التكلفة المعياري . (Rate (standard cost)	الصَّناعَة المُّسْرَحِية(الخبرة في تأليف المسرحيات
مُعَدُّلُ الْكَفَايِةِ . 7510 - Taux d'efficience	أو إخراجها) . Stage-craft
Ratio (efficiency) 7511 - Taux d'exploitation de la capacité مُعَدِّلُ استغلال الطَّاقة .	7526 - Technocratie . عُسكم الْفَنِين Technocracy
Ratio (capacity usage:)	عِلم تَشكَلُ الصُّخور . Tectonique عِلم تَشكَلُ الصُّخور . Tectonics
7512 - Taux horaire de l'emploi d'une machine المُعدَّل السَّاعِي للآلة . Rate (machine hour)	7528 - Télécinématographe ou télécinéma تلفًاز سِينَمَائي (جهاز لنقل فيلم سينمائي .
رَسَّبة الفَوَاثد . 7513 - Toux d'intérêts . وَسَّبة الفَوَاثد . Rotte of interests	تلفز يونياً) . Telecinematography
7514 - Taux de mortalité Death rate (نسبة الوَفيات)	7529 - Télégraphie . [ابرَاق Telegraphy
رُسُبة الموالِيد	7530 - Télégraphique (bureau) إِدَارَةِ البَـــرُق (مكتـــب التلغراف) .
مُعَدَّلُ المَعَاشِ : سُلُمّ المعاش Taux de pension . Scale of pension	Telegraph office 7531 - Télégraphique (facteur)
7517 - Taux de roulement	سَيَاعِي البرْق . Telegraph messenger
مُعَدَّلُ الدَّوَرَانَ أَو الرَّوَجَانَ . (Ratio (turnover	مُوظَفُ البرْق . Télégraphiste . تُوظَفُ البرْق . Telegraphist
7518 - Taux (ou moyennes) des salaires مُعدلاَت الأجور	مُبرقة كَاتِبة . Téléimprimeur
مُعَدِّلُ الرَّاتِ	7534 - Télépathie . يَخْاطُرُ بُعْدي Telepathy, Thought-transference
مُعَدِّلُ الأَجرِ . Taux du salaire . مُعَدِّلُ الأَجرِ Rate of wages	7535 - Téléphone automatique Telephone (dial) . يَلِفُونَ آلِي
7521 - Taux des salaires (variation du) إِنْحَرَافَ معدل الأَجُورِ .	7536 - Téléphone (coup de) مَخَابَرَةَ تَلْفُونَيةَ أَو هَاتَنِيةَ . Telephone call
Wage rate variance 7522 - Taux usuraire)	7537 - Téléphone (demoiselle du) . مَتَافَة : عاملة الهاتف : Phone girl (hello-girl)
7523 - Taxe sur les spectacles	رَّهُونَ : هتف (بالهاتف) . 7538 - Téléphoner
ضيِّرِيَبة العرَّض التَّمثيلي . (Tax (entertainment	Telephone (to)
ر (enterdamment) 7524 - Taxes imposées . قَرَائب مُستحَقَة	7539 - Téléphonie sans fil ou radio-téléphonie هَاتِفٌ لاَسِلْكَي .
Tax (accrued)	Telephony wireless, (radio-telephony)

مُشَاهد البرامج التَّلفزيُونية. Téléspectateur - 7540 - Televiewer	7556 - Temps (étude du)
7543 T(14)	يرَاسَة الوَقت . Time study
مبرقة كاتِبة . Teletype Teletyper	رَقَتٌ ضَائعٌ . Temps perdu وَقَتٌ ضَائعٌ
7542 - Téléviseur . تُلْفَاَر . Televisor	7558 - Tendance à la consommation
•	الميلُ للإستهلاك . Propensity to consume
7543 - Télévision d'enseignement	7559 - Tendance à contrarier
Television (instructional)	Need (contrarience) . غَالفَة المُخَالفة
شَهَادةُ زُورِ Témoignage (faux)	7560 - Tendance à l'épargne
Witness (false), False evidence	الْيل للإنِّخار . Propensity to save
7545 - Témoignage indéniable	7561 - Tenancière d'un casino
شَهَادةٌ لاَ يُمكن إنكارُها .	مُديرَة مقصّف أو ملهى أو حانة .
Evidence (undeniable)	Lessee
7546 - Témoignage récusable شَهَادَةٌ قَابِلةٌ للتَّجُرِيحِ .	7562 - Tendancieuses (questions)
Evidence (impugnable)	قضَايًا مُغرضة . Leading questions
7547 - Témoignages concordants	7563 - Tendresses conjugales (échange de)
شَهَادَات مُتطَابِظة .	تعَاطف الزوْجين . Connubicilities
Depositions (concordant)	كُرْةُ الطَّاوِلَةِ . 7564 - Tennis de table
7548 - Témoignage (appeler qn pour)	Tennis table
استدعى للشهّادة. (witness (to call to)	7565 - Tente (matérial de)
شَاهِدٌ سمَاعي . Témoin auriculaire . شَاهِدٌ سمَاعي	أخبية التّخييم . Tentage
Witness (auricular), Ear-witness	7566 - Tenue d'une assemblée
مَّاهِدُ إِنَّبَات . 7550 - Témoin à charge	ُمدةُ جَلسة .
Witness for prosecution	Sitting or session of an assembly
شَاهِدُ نَنِي Témoin à décharge شَاهِدُ نَنِي	7567 - Tenue (grande)
Witness for the defence	لِبَاسِ الحفلاَتِ الرسمية . Dress (full)
7552 - Témoin (échantillon)	7568 - Tenue (la haute) de ce périodique
عَـنّة شَاهِدة . Check sample	المُشتَــوَى الرفيــع لِهـَـــذه الدورية .
7553 - Témoin (épreuve)	Standard (the high maintained by this
تَجُرِبة شَاهِدة . Pilot sample	periodical)
7554 - Témoin oculaire . نَاهِدُ عِان Witness (eye)	مَسْكُ الدَّفَاتِرِ . Tenue des livres الدَّفَاتِر . Keeping (book)
7555 - Témoin (parcelle)	7570 - Teratologue
قُطعة أَرْضَيَة شاهدة أو نموذجية	تَعَاجِيبي : خَبير في عِلم التَعَاجِيب أَوْ غَرَائسب
Control plot	Teratologist الخلقة
	, 1000

لَفْظٌ حُوشِي . Terme barbare	7585 - Testament olographe
Term (barbaric)	وَصِية بِخَط المُوصي .
7572 - Terrain de gymnastique	Will (holograph)
ملعب الرياضة . Gymnasium ground	أَعْنُواَنُ فَصْل . Tête de chapitre . الْعَنُواَنُ فَصْل . Heading of chapter
7574 - Territoire (organisation du)	
تنظِيم إقليمي أو جهوي .	7587 - Tête vide ou creuse
Territory organization	رُأْس فَارِغٌ . Empty-headed
7574 - Territoire sous-mandat . فَطَقَةَ تَحت الانتدَابِ	رَمزي . Texte codé آوَ رَمزي . Cipher text
Territory (mandated)	تُص مُحرف . Texte dénaturé تُص مُحرف
7575 - Test d'aptitude اخْتِسَارِ القُسُلُوة (ريازة المقارة) .	Text (unnatural)
	7590 - Texte (erreur de)
Test (aptitude)	خطأ في نص . Textual error
7576 - Test de capacité physique اختيار الليّاقة البدنية .	7591 - Texture d'une pièce de théâtre
Test (physical efficiency)	خبكة روكاية مسرجية .
	Arrangement of a play
رَائزُ التَّكِمِيلِ (تكميلِ الممتحن عبارة ناقيصة) .	7592 - Théâtre de marionnette
Test (completion)	مَسْرح الْعَرَائس . Puppet-show
اخِتبار في تَحَمَّل المشاق . 7578 - Test d'endurance	7593 - Théâtre de polichinelle
Test (endurance)	مَشْهِد قَرُّقُوزِي (بـالدمـي المتحركة) . Punch-and-Judy show
اُخِتِبارِ التَّوَازُن . Test d'équilibre	7594 - Thème
Test (balancing)	Theme
رَ اَنْزُ نَفْسَانِي . Test psychologique)	مَوضُوعُ السَّاعة . Thème d'actualité . أوضُوعُ السَّاعة .
7581 - Test sur le degré d'éducation	Topic of the day
اختبار المعلومات (ريازة المعلومات).	مَوَاضِيعِ أَو مباحث أدبية .7596 - Thèmes littéraires
Test (education)	Subject (literary matter)
	7597 - Théocratie
7582 - Tests d'emploi - الْحِبَارُات التَّـوَظَّف (دَوَائر التَّوظُف) .	تَيُوقُرَاطِية : حُكُومة إلهية (يشرف عليها رجال
	الدين).
Tests (employment)	Theocracy
إختبارات موْضُوعية . Tests objectifs	7598 - Théorique (enseignement)
Tests (objective)	تعلیم نظری . Theoretical instruction
7584 - Tests de personnalité	3.4
المختبارات الشخصية . Tests (personality)	اطروحة د كتورة . Thèse de doctorat . أطروحة د كتورة . Thesis of a doctorate
resis (personanty)	THESIS OF A GOCIOTATE

7600 - Thèse (soutenir une) Thesis (to uphold a)	7616 - Tiroir . ورج Drawer
7601 - Tierce	7617 - Tiroir (boîte à) . علبة بأدراج Steam-chest
مُسْوَدةٌ أخيسرَة (قبسل السّحب) . Press-proof, (final revise)	كرج الصَّندُوق (عند التاجر) 7618 - Till
الْعَالَمُ الثَّالَثُ	7819 - Tiroirs-classeurs . نَخُو ائن الحفظ . Cabinets (filing)
7603 - Timbre-poste طابع بُرِيدي Stamp (postage)	آستًاج : حَالِكُ ثَيَاب . Tisserand . بَالِكُ ثَيَاب . Weaver
7604 - Timbre-quittance . طابع مُخُالصة : طابع إيصال	7621 - Titrage (d'un film) . عَنُونَة الْفِيلُم Titles (insertion of the)
Receipt stamp 7605 - Tirage (édition à limité)	مُنوَانٌ مُقتضَبٌ . Title (catch)
َ طَبِعَةَ مُخْلُودَةَ النَّسِخِ . Edition (limited)	مَلُكَ أُو مُستندُ دين Titre de créance مَلُكَ أُو مُستندُ دين
7606 - Tirage d'épreuve . أطبع تُجْرِبُهُ Pulling (proof)	مَتُ إِسْمِي Scrip or security !registered)
مُوزُزُّ آلِي . Tirage mécanique فرُزُ آلِي . Sorting (machine)	7625 - Titre (à d'office)
7608 - Tirage à part	Officio (ex), Office (by virtue of one's)
مَنحبُ بالقُرْعة : 7609 - Tirage au sort	مَلُك الْحَامِلُةِ
7610 - Tire-ligne . مسطار . Drawing-pen	Certificate (loan)
7611 - Tiré (bénéficiaire) Drawee مُسْحُتُ تُ عُسُمُ	7628 - Titre de propriété. عَمِكُ (أُو سَندُ) نَصِكُ (أَو سَندُ) Title-deed (title to property)
7612 - Tirer (épreuve en bon à:)	ملك إبراد . Bond (government)
Press-proof ماليخ النشر . 7613 - Tirer une épreuve . مَالِحُ النَّسُودَةُ .	مُوَّ مَّلات علية ، Titres de capacité) Qualifications (educational)
Strike off (to) a proof 7614 - Tireur	7631 - Titres à un emploi d'un fonctionnaire كَفَايَاتٌ لشغل منصب مُوطِّف .
Drawer 7615 - Tireuse	Qualifications of an official for an appointment
. سَاِحِبَة (آلة تصوير تسحب نسخا إيجابية) Printing-box, Printer	آوین صُخمة

آخامل ُ شَهَادة Titularre d'un diplôme عَامل ُ شَهَادة	رَّ أَتْ الْرُّ اتْبَ . Toucher la solde . وَبُضَ الْرُّ اتْبَ . Draw (to) pay
	7649 - Toucher une traite
نُبُّت فِي وَظِيفَة	Collect (to) a bill . عَنْضَ قَيمَة مَنْفُتَجَة
Confirm (to) s.o in his post	
7635 - Toast نُخُب (اقتراح شرب قدح على نجاح مشروع	رَبِه قُوة . Tour de force . تُجْرِبة قُوة . Feat of strength
أو صحة شخص) . Toast	رِيْالَةَ عَلَيْهِ 7651 - Tour d'horizon . قَلِلَاهُ عَلَيْهُ
7636 - Toile à calquer	
قُسُمَاشُة التَّرَسَنُّم أو قماشة الكَرُّ . Tracina-cloth	رُولاًب الخزَّ اف . Tour de potier) Wheel (potter's)
تُمَاشَة الخَلِقية . Toile de fond . عُمَاشَة الخَلِقية .	7653 - Tour de service . مَعْلَ فِي مَصْلَحَة . Spell of duty
Drop-scene (bock-cloth)	رُ الخِدَّمة . 7654 - Tour de travail
7638 - Toile de maison	Tour of duty
نسيج بَيِيَّ الصَّنْعِ . Homespun linen	حِيَلُ الْحَرْفة . 7655 - Tours de métier
سَمَاحٌ مِعَيارِيّ . Tolérance étalon . يُعِيارِيّ	Tricks of the trade
Allowance (standard)	7656 - Touristiques (villes)
طُبُغُرَافِ . Topographe . وأُبُغُرَافِ	Touristic towns . مُدُن سِيَاحِية .
Topographer	
7641 - Toponymie	7657 - Tournant (escalier) Spiral staircase . مُلِزُونِي
سَوَاقِعِيَة (دراسة أصل المواقع الجغرافية) .	5
Toponymy	7658 - Tournants de l'histoire (les)
7642 - Torentique	مُنعطفًات التَّاريخ .
النُّقْشِ (فن) (على المعادن والخشب والعاج) .	Turning-points of history (the)
Torentics	7659 - Tourne (cela au tragique)
خبط عشواء et à travers . خبط عشواء	هَذَا يَتَحَوُّلُ إِلَى مَأْسَاةً .
Random (at), Without rhyme or reason	Becoming (the thing is tragic, serious)
7644 - Totalitaire (régime)	7660 - Tourne-disque (plateau d'un gramo-
نظَام كُلِّيِّانِي (ذو حــزي واحد مُسيطر) .	phone) مُكَوَّرَة أَسْطُوَانات لحاك
Totalitarian (regime)	
شُمُولِية : كُلِيمَانِية . Totalitarisme	Turn-table of a gramophone
Totalitarianism	جُولَة تَفْتِيشية . Tournée d'inspection
آه وه	Tour of inspection
Touch	7662 - Tourniquet
7647 - Toucher un chèque	بَابٌ دُوَّارٌ (مصراع دوار لا يسمح إلا بدخول تَــُّةُ عَــُهُ مِنْ
قبضَ قِيْمة ً شِيكٍ .	شَخْص وَاحد)
Cash (to) a cheque	Turnstile

7663 - Tournure (les affaires prennent une meilleure)	Stretch, Out line
تَتَخِد اللَّهَايَا وَجُهة أَحْسَن	7679 - Trait de plume (d'un) بَجَّرُهُ قَلْمِ ,
Turn (things are taking α for the better)	Stroke (with a of the pen)
7664 - Trac (avoir le) آَهَيْبُ الْجُمَّهُورَ Stage-fright	7680 - Trait d'union وَاصِلَةَ (خط قصِير بيَسَن جُزئي كلمة مركبة) . Hyphen
Tracer . خاط	
7665 - Traceur	رَخَاسَةُ البِيضِ
7666 - Traçoir مخط Tracing-awi	7682 - Traité d'alliance . مُعَاهَدة نَحَالُف . Treaty of alliance
7667 - Tracteur à roues جُرَّار بِعِجَلاً بِ Tractor (wheel)	اَتِفَاقَ عَلَى نَحْكِمٍ . Traité d'arbitrage . إِنَّفَاقَ عَلَى نَحْكِمٍ . Treaty (arbitration)
	7684 - Traitement d'ancienneté
7668 - Traditionalisme Traditionalism	رَاتِبُّ القَدم . Pay (longevity)
7669 - Traditionaliste . سلوي . Traditionalist	آجر أُسَاسِي
7670 - Traduction automatique	7686 - Traitement de congé
تَرجَمة آلِية (بواسطة آلــة الكترونية) .	رَاتِب الْإِجَازَة . Leave pay
Translating (automatic) 7671 - Traduction inexacte	مَعَالَجَةَ طِبَية . Treatment médical)
تُرَجّعة غَيرُ صَحيحة . Mistranslation	7688 - Traitement (Secrétaire sans)
رُجَمَة حُرة . Traduction libre . تُرُجَمة حُرة . Translation (free)	كَاتِبٌ بِنُون رَاتِب . (Unpaid (secretaire
7673 - Traduire qn en justice	7689 - Traitement supplémentaire
قَاضًاه (خاصمه أمام القضاء) Sue (to) s.o	أُجُرِّ إِضَانِي . Pay (overtime)
7674 - Trafic (faire de son influence)	7690 - Traitements (mauvais)
اتَّجرَ بِنُفُونه .	تَمَعَاملاًت سَيِّنَة .
Trade (to on one's influence)	Maltreatment, Ill-usage
7675 - Trafic des stupéliants	7691 - Traiter an avec civilité Treat (to) s.o. civilly
مُتَاجِرَةٌ بالمُخَلِّرَات . Traffic (drug)	
7676 - Trahison (haute) Treason (high)	تعابر القَارُّات . Transcontinental . تعابر القَارُّات . Transcontinental
7677 - Trahison implicite . يُعَيانَة ضَعْنية . يُعَيانة ضَعْنية	7693 - Transcription . تُسُخُ
7678 - Trait . عُطِيطُ	7694 - Transcription phonétique . نُسْخُ : أَنْفُلُّ صَوْلَي
20	. \$2. 0 5

Transcription (phonetic) 7695 - Transfert . تُقُلُّ .	رَوَالَةَ حُقُوقِ : Conveyance of rights
على . Transfert . تعلى . Transfert	7711 - Transport d'experts sur les lieux
	انتقال الخُبَرَاء إلى مكان الجَريمة .
7696 - Transfert des attributions تقلُ الصلاحيات. Transfert of duties	Visit of experts to the scene of the occur-
	rence
7697 - Transfert périodique	7712 - Transport de marchandises
ترْحيِلٌ مُتَرِي (للمحفوظات)	نقل بضائع .
Transfer (periodic)	7713 - Transport (papier à)
تُرْحِيل مُستمر . Transfert perpétuel	, *, ,,,
Transfer (perpetual)	ورف در حِيل . Transfer paper
7699 - Transfiguration (fête de la)	7714 - Transports en commun (les)
عِيد التَّجلي (أي تجلي السيد المسيح) .	وسائل النقل المُشتركة .
Transfiguration	Conveyance (public means of)
قَبَّال (وسيط عبور) . Transitaire	عبر الصخراء . Transsaharien
Forwardingagent	trans-saharan
7701 - Transitaire (pays)	7716 - Travail (ambiance du)
بَلَدُ عَبُور (تعبرُه البضائع).	العمل . Job environment
Transit (country through which goods are	7717 - Travail à la chaîne
conveyed in)	بظام العَمل المُسَلَسَل .
قِتْرة انْبَقَالِية	
Transition (period of)	Production (moving-band) or (flow)
7703 - Translittération	7718 - Travail en plein air
نَفْحَرَة (نقل حروف لغة إلى حروف لغة أخرى).	غنل في هَوَاء طلق .
Transliteration	Quarrying (open)
7704 - Transmetteur de copie	مُتَابَعة . 7719 - Travail continu
حامل النَّسَيَّخة Holder (copy)	Follow-up
7705 - Transmettrices (courroles)	عَمَل مُبَاشِر . Travail direct . عَمَل مُبَاشِر
Conveyor belts . "dill"	Labor (direct)
	7721 - Travail disciplinaire
انتقال	غمل تأديبي . ل Labour (hard)
Transmission	تَجْزِنْةُ الْعَمَلِ Travail (division du)
7707 - Transmission électronique des fac-similés إرْسَالٌ الْكَتْرُونِي .	Labour (division of)
Transmission (electronic facsimile)	عَمل شَاق أَوْ قاس Travail (dur)
2700 Tomonicaion des pouvoirs	Work (hard or uphill)
بَهُ السَّلُطَات . «Honding over» . تُقُل السَّلُطَات	7724 - Travail d'équipe
	عَمل زُمُرِي (أي جماعي نقوم به زمرة أو
7709 - Transport (compagnie de) شُركة نقلبات	فرقة من الناس.
Company (carrying or forwarding)	Team work
Company (company or	

عَمَل بالمُواصَّفَة . Travail à façon	7741 - Travail en série
Customer's own material made up	إنْتَاجٌ غَزيرٌ (ولكن متوسط القيمة) .
7726 - Travail (force de) ou (force laborieuse)	Production (mass)
القُوتَى العَامِلة . Labor force	7742 - Travail (variante des jours de)
7727 - Travail-heure (de l'ouvrier)	انْحِرَاف التّقويم . Calendar variances
رَجُل سَاعَة (عمل الرجل خلال ساعة) .	7743 - Travaux accumulés
Man hour	أُعَمَال مترَاكمة . Backlog
7728 - Travail indirect . مُباشر	•
Labor (indirect)	أَشْغَال شَاقَة . 7744 - Travaux forcés
7729 - Travail (industrie à intensif)	Labour (transportation with hard)
صِنَاعة كَثِيفة العمل .	7745 - Travailleurs (rapports entre) (liens du travail)
Labour intensive industry	عَلاقات العَمل . Labor relations
7730 - Travail (inspecteur du)	7746 - Trésor public (trésorerie)
Factory inspector . مُعْتَشِ الشَّغل .	خَزِينة اللَّوْلة . Treasury
7731 - Travail intellectuel	7747 - Trésorerie générale
عَمَل فِكْرِي Work (brain)	Treasury . عَامَة عَامَة
7732 - Travail à la journée	
عَمل باليوم . (lathe)	7748 - Trétectu . البُهُلُوَان . Trestle
العَمَل يَوْماً لِيوْم . Travail au jour le jour للعَمَل يَوْماً لِيوْم . Work (day-to-day)	7749 - Tri
7734 - Travail à la main ou manuel	
أَعْمَلُ يُلُوِي . (manual)	7750 - Tribunal de l'opinion publique تَحَكَمة الرَّأِي العام .
خِلْمَةَ لَيْلِية . Travail de nuit	Tribunal (or the bar) of public opinion
Order for the night	7751 - Tribunal (en plein)
7736 - Travail pendant la durée de la grève	في بُحبُوحة المحكمة .
خِلْمَةُ مُدِّةَ الإضْرَابِ . Strike duty	
	Court (in open)
7737 - Travail (pendant le)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires
	Court (in open)
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires عَكُمة الْإِجْرُ اءَات المُوجِزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires عُكُمة الْإِجْرَاءَات الْمُوجَزَّة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes ووَاقُ الصَّحُفَيِّين .
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires عُكُمة الْإِجْرَاءَات المُوجِزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes وواق الصحفيين . Gallery (reporter's)
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires مُحُكُمة الْإِجْرَاءَات اللّوجَزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes رواق الصحفيين (reporter's)
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires عُكُمة الْإِجْرَاءَات المُوجِزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes وواق الصحفيين . Gallery (reporter's)
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires مُحُمَّة الْإِجْرَاءَات المُوجِزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes رواق الصحفيّين . Gallery (reporter's) 7754 - Trieuse
7737 - Travail (pendant le) Duty (while on)	Court (in open) 7752 - Tribunal des procédures sommaires مُحُكُمة الْإِجْرَاءَات المُوجِزَة. Court of summary jurisdiction 7753 - Tribune des journalistes رواق الصحفيين Gallery (reporter's) 7754 - Trieuse المُورَة (آلة فَرز البطاقات المثنة) Sorting machine

7756 - Triplicata . (من حكم) تُسَخة تَالِثة (من حكم) Triplicate (third copy)	7771 - Triscicule . (أو الجدة) جدة الجد (أو الجدة). Great-great-grandmother
7757 - Tripotages de caisse	7772 - Trufficuture . علم الكمء . Truffle-growing
Tampering with the cash, (cooking of accounts)	7773 - Truquages optiques (ou trucages) نَخَايُلاتٌ بصَرِية (خُدُعٌ بصَرِية) .
7758 - Tripotages des élections	Tricks (optical) 7774 Tutelle (droits de d'une commission)
Gerrymandering election 7759 - Tripotage financier	حُفُوقُ الوصاية أو الإشراف للجنة . (Oversight (rights of for a commission
سَمَّسَرةٌ بالأوْرَاق المالية .	7775 - Tutelle (enfant en)
Jobbery (market)	وَلَدَ تُحْتَ الْوِصَايَةِ .
مَّكُلَة (لجَمع الْأُورَاق) . Trombone Trombone	Tutelage (child in or under guardian- ship)
7761 - Trompeuses (apparences)	7776 - Tuyaux pneumatiques
مظاهر مُضَلِّلة . Deceptive appearances	أُنابِيبِ هُوَائِيةِ لنقل الرسائل . Bubes (pneumatic)
مَقْبُوض زِيادة . 7762 - Trop-perçu	منضّد حُرُوف . 7777 - Typographe
Over-paid	Typographer . Copyration
7763 - Trou du souffleur مَكْمَن المُلقِّن (في سينما أو مسرح) .	طِبَاعَة (الحرُوف) . 7778 - Typographie
Prompt or prompting's box	Туродгарну
7764 - Troubadour	طُعْيَان الحُكُم . Tyremnie . طُعْيَان الحُكُم
خَاعِر غِنَاثِي جوال : تروبادور .	Tyronny
Troubadour.	إِنْدَار . 7780 - Ultimatum . إِنْدَار
7765 - Trouble dans l'exercice de la fonction	Ultimortum
اخْتِلاَلٌ وَظَٰیِنِی . Manquement Dysfunction	7781 - Ultra-petita
رَاقِصَة (فرقة) . 7766 - Troupe dansante	تَجَاوُزُ الخصم (الحكم بما لم يطلبه) . Ultra-petita
Troupe (dancing) 7767 - Troupe irrégulière . يُخلد غَيرُ نظامي	آبَلَكِي مُنْظَرِّف . T782 - Ultraroyaliste Ultra-royalist
Irregulars (troops)	إِجْمَاع : اتِّفَاقُ الارّاء . 7783 - Unomimité
7768 - Trousseau de la mariée Outfit of clothing مُعِهَازُ العروس . مِعَازُ العروس	Unconimity
تَحَايِلٌ تَصْوِيري . Trucage	بِالْإِجْمَاءِ . Unanimité (à l') . يالْإِجْمَاء Unanimously (with one consent)
Faking	7785 - Uniforme des cérémonies
7770 - Trucs de cinéma . بَعُلُوعٌ مِسْتُمَالِيَة Tricks picture	بَرَة المراسِيم . Dress uniform

اِتَحَادٌ جُسُرُ كَي . Union doucmière . يَاتَحَادٌ جُسُرُ كَي . Union (customs) 7787 - Union incestueuse . يَشْيانُ المَحَارِم (محرف) : سفاج القرْبي . Incent union or marriage	7801 - Usage (droit d' continu) User (rigt of) الْمُنْتِفَاعِ الْمُستمرِ الْمُستمرِ الْمُستمرِ بَالْمُستمرِ الْمُستمرِ الله 7802 - Usage frauduleux(المُستعمَالُ خَادعٌ (أو مُدُلَّس Misapplication (fraudulent)
7788 - Union (l' fait la force) Unity is strength . أُوَرُونُ	7803 - Usager مـُرْقَفِـق (صاحب حـق الاستعمال) . User. Right-holder
رَاجَمَاع الْأُصُوات des voix) Dissentient (without one voice)	7804 - Usufruit . كُتُّ الْانْتَفَاع . Usufruct . كُتُّ الْانْتَفَاع . 7805 - Usufruitière, Rentière à vie
7790 - Unité administrative	مُنتَفِعة (صاحبة حسق الانتفاع) . Liferenter
وَحَدَة الْإِمْرَة (إصْدار الأَمْز) . Unity of command	7806 - Usurpation . باغتماب : "عُصْبُ : العَمَابُ : Usurpation
7792 - Unité de comptabilité Accounting unit . مَتْدَهُ مُعُدَامًا مُعَاسِمًا .	7807 - Utilité publique (l')
أَمَنُ القِطعة . (prix d')	طُوْبَاوِيَة (وهم وخيال) . Utopisme Utopia, Utopism
7794 - Urbonisme . تنظيم المُدن : مدينية Town-planning	طُوَبَاثِي . Utopiste
عَمْرَ انِي : مُهندس مديني . Urbaniste . يَعْرَ انِي : مُهندس مديني . Urbanist, City planner	7810 - Vacances (grandes) عُطْلَةَ الصَيْف . Holiday (the summer)
7796 - Urgence (billet d') . (للدخول إلى مستشفى) Emergency order	7811 - Vacances (moment des) Holiday time . العطلة أو أيّام العطلة .
7797 - Urgence (en cas d') . الإستعجال الإستعجال . Emergency (in case of)	7812 - Vacations supplémentaires Fees (extra) 7813 - Valeur d'achat d'une action
7798 - Urgence (réparations d')	قِيمَة شِرَائِية لِسَهُم . Cost of a share
إصَلاحات مُسْتعجلة . Tenantable repairs	7814 - Valeur comptable بَيَمَةً ذَفْتر Value (book)
7799 - Ume de scrutin . ومندوق الإقتراع Ballot-box	7815 - Valeur déclarée: 1000 frs القيمة مُصرح بِهَا هي ألف فرنك .
7800 - Us (les) et les coutumes	Insured for 1000 frs
الْعَادَاتُ والْأَعِرَافُ . (Ways and customs (the)	رَقِيمَة اعْتِبارِيَة . Valeur fictive . وَقِيمَة اعْتِبارِيَة)

7817 - Valeur (mettre une terre en)	7832 - Variation de la méthode
نَمْنَى أُرضاً . ' أَنْ اللَّهُ اللَّه	انْجِرَاف الْطِرِيقة . (Variance (method)
Value (to enhance the of land)	7833 - Variation des prix du matériel
7818 - Valeur de renforcement	الإنْجَراف السعري للمواد .
القِيمَة المضّافة Value added	Variance (material price)
7819 - Valeur vénale . قبعة تجارية . Value (market)	الْبُحُراف الرَّبِع . Variation du profit . الْبُحُراف الرَّبِع . Variance (profit)
7820 - Valeurs immatérielles	7835 - Variation des revenus
Intengible assets . i judi	انخراف العائد Variance (yield)
	7836 - Variation d'usage (ou d'emploi)
7821 - Valeurs liquides (Avoirs) Assets (liquid)	الانجراف الاستخدَامي للمواد (انحرافكمية
, ,	المواد) .
أصول مَلموسة . Valeurs matérielles	Variance (amterial usage)
Assets (tangible)	7837 - Variété des opinions Diversity of opinions باین الآراء.
قراطیس مالیة . 7823 - Valeurs mobilières	
Securities (transferable)	مُوْلِفَ كَمْرِلِي . 7838 - Vaudeville
7824 - Valeurs rapidement changeables	Vaudeville, Light-comedy Vaudevilliste
الأصول السّريعة . (quick)	فُودفیل وَهی مسرحیـة هزلیة خفیفة .
7825 · Valise diplomatique . محقيبة دبلو ماسية	Vaudevillist or writer of vaudevilles
Box (emblssy) or embassy dispatch-	7839 - Vedette de l'écran
bag	مثل السينما
دُفعة (على الحسّاب) . (على الحسّاب) .	Et pi
Account (on of a sum)	7840 - Veilleur de nuit حارِس ليلي Watchman (night)
سلال (صانع وباثع سلال) . 7827 - Vannier	7841 - Vélin (parchement)
Basket-worker (or maker)	رق قضِم (مدجلة العجل) .
المتغيرات التابعة . Variables dépendantes	Vellum (parchment)
Variables (dependent)	7842 - Vénalité des charges
7829 - Variables indépendantes	إمكان رَشُوة المناصب .
المتغيرات المستقبلة .	Venality of affices 7843 - Vendeuse de programmes
Variables (independent)	Programme-seller. (في مسرح)
7830 - Variante	and the second s
رواية مختلفة (نص يختلفعن النص المعروف) .	7844 - Vente de charité
Variant reading of text	أبيع بالتّقسيط . 7845 - Vente au détail
7001 Marianta gommuno	Selling (installment)
7831 - Variante commune الانحراف المشترك (المختلط) .	رَبِع بالزَاد . 7846 - Vente aux enchères
Variance (joint)	Sale by auction
+ Calculate (Journe 1.)	

7847 - Vente (études de l'activité dans la) 7862 - Vérification Checking Sales effort research 7863 - Vérification de compte	تدقيق الحسابات
Sales effort research 7863 - Vérification de compte	تدقيق الحسابات
ma.s	تدقيق الحسابات
	. 0.
Sale (outright)	1
, our - vermedion (listes de.	
	قوائم (کشوف) مرا
Check lists بسياسه التحميل . Check lists	
7850 - Vente judiciaire . نيع عن طريق المحكمة . 7865 - Vérification des suffraç	
Sale by order of the court	تحقيق صحة الانتخا
7851 - Vente (variation des prix des produits de) Scruting of the votes 7866 - Vérisme	
(مدرسة إيطالية فنية وموسيقية للحرّ إف سعر المبيّعات .	الحقائقية أو الحاصلية (
رن الماضي الحقائق على Sales price variance	كانت تمثل آخر الق
	غرار المذهب آلواقعم
Verism انْحرَاف خصم المبيَّعات .	4
Sales allowance variance 7867 - Vériste	حقائلي : حاصلي .
7853 - Vente (variation de la structure d'amal-	Ç Ç
game des produits de) 7868 - Vernissage	افتتاح معرضِ (بالبر
Inauguration, Preview انجراف تُركيبة المبيعات.	or an exhibition
Sales mixture variance 7869 - Versé dans les sciences	
	ُ طويل الباع في العلو.
انحراف قيمة المبيعات .	
Sales value variance 7870 - Versement partiel Instalment 7855 - Ventes (analyse des)	دفعة جزئبة .
Sales malvein 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	
. 0.	طريقة القسط المتناقص
7856 - Ventes brutes الميعات الإجمالية . Installment (reducing	
7857 - Ventes à crédit اللبعات الآجلة . 7857 amortir)	(procédé de) port au capital à
Sales (credit)	Jali to all as, to
(طريقة الخط المستقيم (طريقة الخط المستقيم معرفة الخط المستقيم (طريقة الخط المستقيم معرفة الخط المستقيم (عدم المستقيم ال	
Sales forecasting . التنبؤ بالميعات . Straight line method (of	الإملاك) . (depreciation
7859 - Ventes (salle des) 7873 - Versements (en plusieurs	
Auction-mart . قاعة البيوع Instalments (by)	في غدة دفعات .
7860 - Véracité d'un témoignage 7874 - Versions d'un évènement	•
Veracity of evidence . صدق شهادة Accounts of a event	، روایات لحادث .
7861 - Verdict d'acquittement	روبيات سادت .
Verdict of not quite 3-1-11.	ظهر .
Verso (back or reverse)	

7876 - Verve	7894 - Vieillissement, Caducité
قَريَحة : (ملكة الفنـان يجيد بهـا فنه) Verve	تقادم سلعي . Obsolescence
7877 - Vestiges de l'agression . آثار الْعَدَوَان Traces of the aggression	کر ام: صَاحب کرم . Vigneron کر ام: صَاحب کرم . Vine-dresser
اغْتِرَ اض . 7878 - Veto . اغْتِرَ اض	كُرُيَمة : زخرف . Vignette كُرُيعة : زخرف .
7879 - Veto suspensif اعْتِرُ اض معطل Veto (suspensory)	رَسُم مُوْطَر . Vignette . وَسُم مُوْطَر . Omamental border
أومل : أيم . Weuve الرمل : أيم . Widowed (man or woman)	رَسَام زَخَارِ ف . Vignettiste Vignettist
لَوَاء بَحْرِي . 7881 - Vice-amiral Vice-admiral	النَفَاذَ أُو النَّنَفِيدَ . (entrée en) النَفَاذَ أُو النَّنَفِيدَ . (Effect (coming into)
7882 - Vice de construction . عُيب في البناء . Faulty construction	7900 - Vigueur (mettre une loi en) وَضَع َ قَانُونًا موضع التنفيذ .
عیب شَکٰلی . Vice de forme . عیب شَکْلی . Vice of form	Force (to put a law into)
7884 - Vice-président . نَائِبُ كُرِثِيسَ Vice-president	7901 - Vigueur (règlements en) لَوَ اِيْحِ نَافِلَةَ المفعول أو جار بها العمل .
7885 - Vice-roi . ملك	Force (regulations in) 7902 - Villa منی (مغنی)
Viceroy 7886 - Vicissitudes de la vie (les)	داره (معی) - Villa Villa, Country-house, Cottage
صُرُوف الحياة . (Vicissitudes of life (the)	7903 - Village (gens de) . Country-folk
تنلی الکارثة . Victimes du désastre . تنلی الکارثة . Sufferers from the disaster (the casualties	تَرَوِي : ساكن الضبعة . 7904 - Villageois Villager, Countryman
7888 - Vie à bon marché Living (cheap)	7905 - Ville-dortoir
7889 - Vie de cabine! . بَحَياةَ الْمُكَّتِب Life (sedentary)	مِدينة نومية (مدينة ينام فيها من يشتغل خارجها فيالنهار) .
ر به جائز آمین آمین آمین آمین آمین آمین آمین آمین	Town (dormitory)
Life or living (dear)	7906 - Ville d'eau, station thermale
7891 - Vie irrégulière مُحَيَّاة غَير مُنتظِمة Life (disorderly or irregular)	عَطَّةً مَياه مَعْدنِية : مدينة مائية . Watering-place
معين مدى الحياة	مَدينة مُحَصَّنة
Life (appointed for) 7893 - Vie (question de et de mort)	Town (fortified)
كَمْسَأَلَة حَيَاة وموت .	7908 - Villes (aménagement des) تَخْطِيط المُدُن . Town-planning
Life-and-death question	TOATI-Promissing

7909 - Villégiature . مصطاف ، إصطباف : مصطاف	7923 - Visa (apposer un à un passepori) أشر جوازاً .
Stay in the country	Visé (to siamp,, a passport)
7910 - Villégiature (période de) Holiday season . فصل الاصِطِياف	7924 - Visible (le monde) . العَالَم المنظور Visible world (the)
7911 - Violation de clôture (bris de clôture) Breach of close . انتهاك السياح	يرَى بِالْعَيْنُ المجردة . Visible à l'œil nu Visible to the naked eye
7912 - Violation de contrat Breach of contrat . الإخلاَل بالعَقد	7926 - Vision des prophètes وَحْمِي الْأُنبِياء
7913 - Violation de domicile انتهاك حرمة المسكن . Breach of domicile	7927 - Visionneuse . (الرؤية الأفلام قبل إخراجها) Tester (film)
7914 - Violation de frontière انتهاك حرمة الحدود .	7928 - Visite de cérémonie زَيَارِةَ إِكْرًام . Call (ceremonial or formal)
Trespass of frontier	7929 - Visite de courtoisie
مخالفة القانون Violation de la loi تخالفة القانون	زيارة مجاملة . Visit of courtesy
Breach of the law 7916 - Violation des règles . خوق القواعد	7930 - Visite domiciliaire تَفْتِيشُ المُسْكُنُ Visit (domiciliary)
Breaking of the rules	7931 - Visite douanière كَشُف جمركي
7917 - Violation du secret professionnel	Examination (customs)
افتهاك سرية المهنة.	7932 - Visite (heures de)
Breach of professional secrecy	تساَعات الزيارة . Visiting hours
7918 - Violation du secret professionnel إفشاء سر المهنة :	7933 - Visite d'un médecin . زيارة طبيب Attendance of a doctor
Breach of professional secrecy	7934 - Visite (passer une médicale)
7919 - Violatrice ou infractrice de la loi	اجتاز فحصا طبيا .
خَارِ قَةَ الْقَانُونِ . Law-breaker	Examination (to undergo a medical)
7920 - Virement de fonds -	7935 - Visite de politesse
تُحوِيل الإعتمادات من بند إلى آخر في الميزانية .	زَيارة مَجَاملة .
Transfer of funds (from one article of the	7936 - Visites (carnet de)
budget to another)	دفتر الزيار ات . Visiting-book
7921 - Virement (mandat de) Transfer (order to) . أمر تَحْويل	7937 - Visites (tournée de) Visits (round of)
7922 - Virer un chèque . حول صكا Clear (to) a check	7938 - Viticulteur کر امي : زاوع کروم Vine-grower

7939 Viticulture . كرّامة : زراعة الكرم Vine-growing	7955 - Voix (avoir au chapitre) يَحِقّ لَه إِبْدَاء الرأي .
ألق الألوَان . 7940 - Vivacité des couleurs	Say (to have a in the matter)
Vividness or brilliancy of colours 7941 - Vivra (qui verra) Live and learn . وعش تراً	7956 - Voix consultative (avoir une) . رأي استشاري Advisory (to be present in an) (but
7942 - Vivre sa vie	non-voting) capacity 7957 - Voix délibérative (avoir)
7943 - Vizir . وزير Vizier	له ُ صَوْتَ تقريري . (Speak (to be entitled to anr vote
7944 - Vocation au professorat موهبة الأستاذية	7958 - Voix du peuple . بَصُوتَ الشَّعب Vox populi
Cut out (to be for a teacher)	7959 - Vol de nuit avec effraction
7945 - Voie aérienne . خط جوي : طريق جوي : Airway	سَرِقة ليلية بطريق الكسر . Burglary
7946 - Voie (en de réparation)	7960 - Vol sacrilège
آخَد بالإصلاَح: في طريق الإصلاح Under repair	7961 - Volontés (les dernières) وَصَيَة : رغبة أخيرة قبل الموت .
7947 - Voie hiérarchique (par)	Will (last and testament)
بطريق التَّسلَسل الإداري. (Channels (through the official)	7962 - Volte-face اوتسدادة (لفتسة إلى جهة مقابلة) .
7948 - Voies (canaux) de distribution	Volte-face or face-about
مناقد التوزيع : Channels of distribution	7963 - Volume de la demande
7949 - Voies de distribution (étude des)	Size ofo rder . الطلب . عُجْم الطلب
بُحُوث مَنَافِذَ التوزيع . Chamnels of distribution research	نذري (متعلق بنذر) . 7964 - Votif
7950 - Voies de fait . وَسَائل العنف Acts of violence	Votive 7965 - Vouloir (mauvais ou bon)
مَوَارِدِ اللَّهُ وَلَةَ . Voies et moyens . مَوَارِدِ اللَّهُ وَلَة . Ways and means	نِية سَيِّنة أَوَّ حسَنة . () Will (ill or good)
7952 - Voies de recours	7966 - Voyage autour du monde
ُ طرق للطعن (أمام محكمة) .	رَّحَلة حَول العالم . Yourgro or tour round the world
Grounds for appeal (to a superior court)	Voyage or tour round the world شهَادَة النَّسَلم (أو التسليم) . 7967 - Vu-arriver
اسوداد کلیشیة . Fogging	Certificate of delivery
7954 - Voiture de déménagement	رالاًمة : لحة عامة . ألم عامة : 7968 - Vue d'ensemble
سِیارہ تَرْحیل . Furniture van	View (general or survey)

البرّاكين أو بركانيات . Vulcanologie Vulcanology عنم البرّاكين أو بركانيات .	7977 - Zone dangereuse) منطقة تحطرة
عامي : سوقي . Yulgaire . تعامي : سوقي . Vuglar, Common	7978 - Zone d'habitation منطقة السكن. Area (lodgment)
7971 - Vulgaire (l'arabe) العتربية العامية أو الدارجة .	7979 - Zone industrielle . مُنْطَقَةً صَنَاعِيةً Area (industrial)
Vernacular Arabic 7972 - Vulgarisateur d'une méthode	مُنْطَقَة نَفُودُ . Zone d'influence . كُمُنْطَقة نَفُودُ . Zone of influence
مبـط للمنهَجِية (أي يجعلهاني متناول الجمهور) .	7981 - Zone postale منطقة بريدية
Popularizer	Area (postal)
7973 - Vulgarisation	7982 - Zone réservée
تَسِيط : تعميم (تعميسم تبسطي) .	مَنطقـــة الاحتياط (أو محجوزة) .
Popularization	Reserve area
7974 - Vulgarisme ou vulgaire (expression)	7983 - Zone suburbaine
Vulgarism . عَامِية : ابتدَالِية	تمنطقة ضاحوية (أي فيالضاحية) .
تُطلة نِهَاية الأسبوع . 7975 - Week-end	Area (suburban)
Week-end	7984 - Zootechnie . علم الدوّاجن
مُطلق الإشراف . 7976 - Zone de contrôle	Zootechnics



Span of control

معجم الاصول العربية في اللغات

(الكلمات العربية في اللغة الفرنسية)

للاستاذ عبد العزيز بنعبد الله

1 - Abbé (عابد)

كلمة Abbd الفرنسية مقتسة من كلمة Abbd الإسبانية و Abbdd البرتغالية وأصلها عباد ومعناديا راهب (صيغة مبالغة بمعنى كثير العبادة).

(عَبَّادِية) (عَبَّادِية) Abbaye (الإسبانية) و Abbadia (البَرتغالية) و Abadia (البَرتغالية) و معناها عبّادية أي معبدية أو محل العبادة وهو الدير . آبيَّض

سمك صغير أبيض يصنع من حرشفه عطر شرفي ، والكلمة مقتبسة من اللاتينية المتأخرة ولعل أصلها كلمة "أبيض" العربية ، لان كثيرا من الالفاظ العربية ، تسربت إلى اللاتينية في العصور الوسطى .

الله المحقق أنها عربية الاصل ، ولكن إذا وليس من المحقق أنها عربية الاصل ، ولكن إذا حدفنا وسط الكلمة تبقى كلمة Acquiere التي كلمة المورنة بكلمة أقر وكذبك بكلمة المحرودة المحرودة محرودة المحرودة المحرود

هو طرف أسفل الكتف .

وَدَّر ، Perdre أو Perdre أو Perdre أو Perdre أو ينبق غريبة حتى في الفرنسية ومعناها Egarer أو يرى أن الاصل العربي واضح وإن كان "لتريه" للعرب راجع لغرابة الكلمة العربية نفسها ويلاحظ أنها تسعمل بنفس المعنى في اللهجة الدارجة بالمغرب وسوريا وغيرهما .

(أيّاد ومؤيّد) Adjudant, (Ayudante أصلها الاسباني هو كلمة Ayudante من Ayudante بمعي Ajudan أي أيّد العربية .

(من مُرَايًا) (Admirer (se merveiller) (من مُرَايًا) Admirari و Admirari بورغونيونية) أصلها مرايا العربية ومعناها نظر إلى نفسه في المرآة (جمعها مرايا) والكلمة الفرنسية حديثة الاستعمال توجد في نصوص القرن الثالث عشر ، وكان بديلها هو لفظ Se merveiller ولا شك أن لفترة النهضة المعربية في العصور الوسطى أثر أفي إدخال كلمات حضارية جديدة إلى الالسن الاوزبية والاصل هو mirer جديدة إلى الالسن الاوزبية والاصل هو mirer (أَدَلُ) (أَدَلُ) Aduler (flatter)

من أدل العربية (من الدلال) .

ودمر ، ومعناها النالوث . وهذه الكلمات الثلاث عربية أيضا ويلاحظ أن بعض علماء الاشتقاق من خبراء الساميات ينسبون غالبا كلمات إلى العبرية دون غيرها من الساميات كالعربية ، وسنحقق هذا المناط في بحث آخر نبرز فيه أصالة لغة الضاد كلهجة هي أقرب إلى اللغة الام من العبرية خلافا لدعاوى اليهود .

(بَرَقُوق) Albercocca (يلاحظ وجود الكلمة الإيطالية هي Albercocca (يلاحظ وجود الله التعريف العربية). والإسبانية هي Albaricoque وأصلها برقوق العربية ويرى "لترية" (من اللهجة أن أصل الكلمة العربية نفسها إغريقي (من اللهجة اليونانية المتأخرة)والإغريقية نفسها اقتبست من Praecoquum اللاتينة ومعناها Précoce

أي مبكار . ويرى "لتريه" أن هذه الكلمة نموذج غريب لانتشار وزيف الكلمات ، إذ اللغة العربية هنا _ في نظره _ هي الواسطة التي أعادت كلمة لاتينية إلى أصولها في اللغات الرومانية ويلاحظ أن مقابلها العربى الحقيقي هو مشمشة .

أبوُ طيلون 7 - Abutilon أبوُ طيلون : نبات من هو أبو طيلون : نبات من فصيلة الخبازى يوجد في المناطق الحارة .

8 - Achemar ou Akamar آخر النهر

اشترى Achater البرتغالية الكلمة الفرنسية مقتبسة من لفظة Achater البرتغالية وهي من كلمة اشترى العربية ، وقد حاول Ad-captare المحل المين التمحل المين "لتريه" الذي أرجعها إلى 10 - Acmé مصطلح طبي معناه قمة مرض ، فأصلها هو قمة وإن كان البعض يرجعها إلى أصل يوناني ، على أن كلمة أكمة يمكن أن تكون هي الاخرى مصدرا :

(أَنُوْنُ)
(opium) مصطلح صيدلي قديم أصله عربي وهو أفيون (opium) مصطلح صيدلي قديم أصله عربي وهو أفيون (Pie - Agace, Agasse (pie) عندس : كندش : عقعق Agere عربة ولم تستعمل أصله Agere ومعناه تحرك في السنسكريتية ولم تستعمل هذه الكلمة إلا في نصوص القرن الرابع عشر الميلادي وقد استعملت بمعنى دفع ولعلها من الكلمة العربية جر .

كلمة أصلها غير معروف بدقة حسب "لتريه" ويرى Diez أنها تولدت بفرنسا ومنها انتقلت إلى اللغات الرومانية ويظهر أن لها صلة بكلمة وهن العربية التي لها نفس المعنى هو المجهود المرهف ويقال بالفرنسية Suer d'aham أي عرق من الوهن وهو النعب الناتج عن الإرهاق .

أيدً Aider المحلمة الفرنسية من Ayuda الاسبانية وكان أصل الكلمة الفرنسية من Ayuda الاسبانية وكان يقال مكان الفرنسية وما زال سكان باريس ينطقون بها هكذا المحلم العربي وهو أيد .

(من إيمان العربية) المستعلى المستعلى الماس العربية الماس العربية الماس المستعلى الماس المستعلى المستع

الانبيق خرم "لتريه" أن أصله إغريقي وأن العرب هم الذين نقلوه إلى العربية .

125 - Albotin

Térébinthe مصطلح صيدلي قديم وأصله بطم ومنه

26 - Albugo (blanc)

7 - Alcali

اللهي 27 - Alcali 28 - Alcarazas كُتْرُ أز ومعناه كوز ضيق العنق

29 - Alchimie في بروفانس Alquimia في بروفانس Alchimia في الاسبانية و Alchimia في

الإيطالية .

السيمياء (cakemelieh) - 30 - Alchimille (cakemelieh) من السيمياء العربية وهي نبات اهتم به الكيماويون العرب لما وجدوا في الندى المتجمع على أوراقه من عناصر تساعا. على تحويل المعادن إلى ذهب .

العول اقتبس غلطا من كلمة الكحل العربية التي تعني الإئمد والواقع أن مرادف الكلمة الفرنسية هو الغول وهــو اللفظ الوارد في القرآن .

القهمة القهمة عن Alcôve في كل من الإسبانية والبرتغالية وقد أصلها Alcoba في كل من الإسبانية والبرتغالية وقد حاول البعض البحث عن محتد الكلمة في اشتقاقات ألمانية (الدِّبَرَان) Aldébaran من علم الهيئة .

حلية (نسيج صوف أو حرير من حلب) 34 - Alépine (حلية (نسيج صوف أو حرير من حلب) 35 - Alezam الحسن (وصف للفرس) Alazam وقد لاحظ "لتريه" أن أصله عربي من كلمة الحسن بمعنى للفرس الجميل ، وقد تكون كلمة الحصان أصلا أيضا

37 - Alfange (1)

38 - Algarade

48 - Almadie

(الشنجر) وتستعمل بنفس الصيغة في كل من الاسبانية والبرتغالبة

الحلنما

الغز ال

الغارة (الهجوم المنماجيء)

وهي مقتبسة عن طريق Algara الإسبانية ومعناها

جند من الخيالة ولعل كلمة الحارة Hara المتداولة في الدارجة المغربية بمعنى مربط الخيل من هذا الجذر .

39 - Algaselle (gazelle)

الجبر 40 - Algèbre الجبر معناه في العربية جمع عدة أجزاء منفصلة .

الجنب (علم الفلك) 41 - Algénib

رأس الغول. 42 - Algol الغول عند العرب حسب "لتريه" هو Méduse أو الزهرة مVénus، وشعر الغول هو Vénus،

الخوارزمي 43 - Algorithme (نسبة إلى محمد بن موسى الخوارزمي واضع هذا العلم وهو مخترع بعض المعادلات في علم الجبر .

عضادة 44 - Alidade وهي آلة لمسح الارض أو هي الاسطرلاب)

أي القسم الأعلى من الذراع

عيصارة 45 - Alizori

هي عصارة جذر الفوة

عصارة 46 - Alizarine وهي مادة صبغية حمراء تخسترج من عروق نباتالفوة

(1) أشار "لتربه" بعد هذا إلى كلمة Algalie وقال أن بعض القواميس نسبتها إلى أصل عربي دون إشارة إلى جذرها ورجح قول Ménage في نسبتها إلى الإغريقية المتأخرة ولعلها من الغلوة العربية وهبى استسبار الاغوار والغايات ، فالمغلاة هي سهم يُعلى به إلى

أقصى الغاية .

الماضى هو نوع من الزوارق الإفريقية أشار "لتريه" إلى أن

أصله عربى من كلمة ماضى ومعناها الذي يمضى ويمخر عباب الماء ولعل أصله المُسدية أي السريعة .

المغرة 49 - Almagra

وتعرف أيضا في الفرنسية بـ Ocre rouge

الإسانية بـ Almagra

(المناخ) 50 - Almanach ومعناها تقويم (أي تقويم المناخ) أو روزنامة

(المقنطرات) 51 - Almicontarat

وهي دائرة وهمية حول الكرة الارضية موازية للأفق ومعنَّاها الحنايا من فعل قنطر أي قوس .

المد (مكيال) 52 - Almoude

(العلعل) 53 - Alouette

هو عصفور من فئة الجواثيم يبني عشه في السهول ، ذكر بعض اللسنيين أنه من كمة Alauda اللاتينية وأيدهم "لتريه" ، ونرى أنه تجدر مقارنة اللفظ بكلمة إ عمل العربية .

(ألف) 54 - Alpha

هي أول حرف في الابجدية العربية أو العبرية ، ومعلوم أنَّ الالفبائية من اختراع الكنعانيين العرب وهم الفنيقيونُ

وعنهم أخذها الإغريق ثم اللاتين .

(الغُرْد) 55 - Alford

هو نجم من درجة حجمية ثانية وصفت بالفرد أي الفريد لأنها تمتاز وحدها باللمعان في المجموعة .

(الكحل) 56 - Alquifoux

هو تحريف لكمة الكحل العربية ومعناها كبريتور الرصاص (حسب Devic) (1)

> Dictionnaire etymologique في كتابه (1) (معجم الاشتقاق).

Region Co.

النفير

(الطائر) 57 - Altair اسم نجم يميل إلى الصفرة من مجموعة العقاب

(Devic

أثيل 58 - Aludel لاحظ Dozy أن الكمة إسانية مقتسة من مادة أثل العربية التي تفيد عملية النصعيد الكيماوي أي التأثيل وهو تأصيل المادة الصلبة وتكريرها وإرجاعها الى اصلها بتكف بخارها

ذكر لتريه انه مقابلا لاسياني هو Alvarde Albardin - قالم وهو مأخو ذمنه مادة بر ض العربيه التعبير عن نوع من النجيليات. يشبه الحلفاء والبروض خروج بارض النبت و هو اول مايطلع منه!

وهو زنبق ممزوج بمعدن آخر وقد شك في أصله وتساءل هل هو من "عمل الجماعة" أو من "المجامعة" وأبرز عنصر فيه هو فكرة الجمع والتجميع

اأمان 61 - Amon

62 - Amorre شار "لتريه" إلى كلمة "مر" بمعنى حيل كأصل محتمل للكلمة ثم لاحظ أن من الطبيعي البحث عن هذا الاصل في لغات الشمال التي تنحدر منها كثير من مصطلحات البحرية .

63 - Ambler وهملج

والهملجة سير الفرس إبرفع القائمتين الاوليين أو الاخريين معا .

64 - Ambre ومنه أيضا Ambréine بمعنى عنبرين وهو مصطح كبداوي يعبر عن مادة مستخلصة من العنبر الرمادي (تمثل 85 في الماثة منه) عن طريق الغول للغلي .

(أنام) لأحظ "لتريه" أنها من Anma البرو فنسية وأن Anima لها جذر مقتبس من السينسكريتية دو Anima بمعنى تنفس ، وقد انقلبت إلى Aneme والعل لها صلة بكلمة "أنام" ومعناها كل ذي روح من الثقلين : وبعضهم خصصها بالناس وهو ابن عباس بلا التباس 66 - Amiral 67 - Amnésie

والكمة معناها فقد الذاكرة أي النسيان ، ولعل أصها أي النسيان . ويلاحظ أن أمه معناها

معناها أيضا نسي وقد أرجع بعض اللغويين الكمة إلى أصل إغريقي .

68 - Amphigouri

افتجار ومعناه الهدر والكلام المختلف ويظهر أنه لم يكن معروفا في اللغة الفرنسية قبل أن يدرج في قاموس الاكاديمية عام 1778 ، وقد لاحظ "لتريه" أن أصله مجهول .

69 - Anofin

وهو آلة من آلات الموسيقي العربية .

أنجر 70 - Ancre

و هومن : الدخيل الى العربية معناه مرساة السفينة

أتان 71 - Ane

وقد تقلبت من Asno الإسبانية إلى Asino الإيطالية و يرى بعض اللسينين أنها دخلت إلى الإغريقية من أتن العبرية ومعناها السير البطيء خطوة خطوة وهو بعير إذا قيس بالاصل العربي الواضح الذي هو مر ادف الجمار نمسه .

("الخنق" أو داء "العنق") 72 - Angine وكلا الكلمتين يمكن أن يكون أصلا للكلمة الفرانسية

التي معناها الخُناق أو الذيبحة الاوزية .

(الجزّى أو الحَنْكليس) 73 - Anguille

(النيار) 74 - Anil وهو نبات يصبغ به أزرق وأصله فارسى والنّيلة معناها أيضا بالسنسكريتية الازرق الغامق .

(ضيره نبيلا) 75 - Anoblir والنَّبيل ذو النجابة والفضل وهو مفهوم كلمة نُبُل .

(إثمد) 76 - Antimoine

تحول لفظ إثمد إلى Antimonium في اللاتينية الحوشية .

77 - Apercevoir (أَبْصَرَ)	88 - Arzel (أُرْجَا)
وقد تحول عن طريق الإسبانية Apercebir والبرتغالية	وهو حصان أبيض الجبهة والقائمتين الخلفيتين
Aperceber	(الزَّاهِد) 89 - Ascète
78 - Aphte (النَّفط)	90 - Ascite (السقى)
وهو الجُنْدَري أو بثر يخرج في جلد اليد ملآن ماء .	وهو مصطلح طبي معناه ماء يتجمع في البطن عن مرض .
79 - Aplanir نُلان	91 - Asiner (استأتن)
وتستعمل الإسبانية في هذا الصدد نفس الجذر العربي	تشبه بالاتان
Allemer	92 - Assassins (الحشاشون)
80 - Aquilin (أُنْيَ)	كان الفدائيون يأكلون الحشيش في عهد حسن الصباح
(nez caquilin (يقال أنف أفي)	شيخ الجبل أو قلعة الموت Almont فسموا
81 - Ara (أَرَة)	بالحشاشين .
وهمي ببغاء برازيلية كبيرة	زغية زغية الأصل وهي رمح رفيع من الخشب الظوي
97 Arac, Arack, Arak (5,5)	بربریه او طل و سی رسی رسی که میکرد. (فرنسیة Azagaye
وهو شراب مسكر	أقام "السياج" (: حاصر) 94 - Assièger
83 - Argousin وَزير	Mettre le siège : ويقال بالفرنسية
هو تحريف لكلمة Alguozil الإسبانية ومعناها	95 - Assise (أُسَاس)
الوزير ويطلق على ضابط الحراسة في سُجُون المنافي .	96 - Assommer (صَمَّر)
84 - Arsenci دار الصناعة	رصم الرجل بحجر ضرّبه به .
85 - Arsenic زرنیخ	97 - Atemadoulet (اعْتَمَاد الدولة)
الخَرشَف ــ الخَرْشُوف . 86 - Artichaut	وهو لقب الوزير الاول في فارس .
انقلب إلى learchofa بالإسبانية و Alcachofra	(التَّنَّوُر) 98 - Athonor
بالبرتغالية ثم انحرفت الكلمة الإسبانية مع الزمان إلى	وهو الفرن
Articiocco الإيطالية و Artichaut الفرنسية	99Aubade
أما الإسم الشائع في البلاد العربية وهو "أرضي شوكي"	و هي أغنية الصباح أو بدء النهار (راجع Aube)
فإنما هو تحريف للكلمة الفرنسية العربية الاصل ، فهو	براني (: أجنبي) 100 - Aubain
إذن تحريف مُركّب للكلمة العربية .	يوجد في الإسبانية Albarrania - Albarraneo - albarran
87 - Artison أَرُضَهُ	(بياض الفجر) 101 - Aube
وهو اسم عام لدويبات تأكل الخشب ، وقد زعم "لتريه" أن أصل الكلمة غامض مع أن اسمها القديم	ربيا من Albus الإسبانية بمعنى أبيض وأبلق .
هو Arte أو Artre والاصل العربسي واضح	لونه شبيه (بالحُبرة) Aubère الونه شبيه العُبرة)
,	والحُبُرة والحُبُارَى هي Outarde

لازوردی (آزرق سماوي) 114 - Azur محل "البوكة" (مبرك) 103 - Auberge ومبرك الجمل معناه منزل القافلة ولذلك سمي في الإسانية Albergue وبالإيطالية Albergo بروفانس Alberga ومنها أيضا كلمة مقتبسة من بابوش الفارسية ومعناها الفر نسبة . الحذاء المكشوف. (المَاذنجان) 104 - Aubergine 116 - Baby, Bébé البابوس الصُّبِّي الرضيع في مهده والبيَّة الولد الصغير وأقد سماها الإسيان والبر تغالمون Alberengena Bringela المُن 117 - Bachelette 105 - Aumône Diez الكلمة الفرنسية إلى مصادر منها لفظة اقتبسها أهل "بروفانس" بلون تغيير فقالو Almornα بغى العربية بمعنى مُومس . ومعناها في العربية العطاء وقد تمرن بمعنى تفضل . أفل 118 - Bagasse يرجعها "لتريه" لنفس المصدر العربي الذي اقتبست 106 - Avaler هذا هو المعنى القديم للكلمة الفرنسية وهو نفس المعني منه الكلمة الفرنسية السابقة . العربي. 119 - Baiser الق آن 107 - Avanie البوس التقبيل : فارسى معرب ، وقد بـاسه يبوسه نسبها "لتريه" إلى الإغريقيةوأرجعها Pihom إلى "هوان العربية ، وكانت تطلق على الإهانات التي يرتكبها الأثراك ضد بعض المسلمين لابتزاز أموالهم . 120 - Balais (rubis) البلخش هو اللَّعلُ واللال وهو نوع من الياقوت الاحمر العداد 108 - Avarie وينسب أيضا إلى بلخ المجاورة لسمرقند . العوار معناه العيب وقحد انقلب إلى Averia بالإسبانية 121 - Baldaquin و Avaria بالإيطالية. نسيج حريري مطرز ومقصب ينسب إلى بغداد حيث (العُزْل) كان يصنع أيام العباسيين ، والإسم الإيطالي لبغداد هو 109 - Azazel ذُكُرُ "لتريه" أن الكلمة عبرية معناها العزل والفصل Baldacco وهمي عربية أصالة . بلسان أو بلسام 122 - Balsamin 110 - Azédarac, Azédarach أز درخت) أصلها فارسي وهو شجر للتزيين 123 - Balzane حسب "لتريه" وهو التحجيل أي بياض وسواد مع خط (الزعزور) أبيض في قوائم الفرس . 111 - Azerole وهو شجر أحمر الثمار له نوى مستدير . ينج (فارسيمعرب وهو المخدر Bang ou bangue بنج اكة السمت 112 - Azimut 125 - Baraque (الْزُّ اوْوَق) كُلُّمة إفريقية حسب دوزي تطلق على نوع الاخواص

بابوج

كايكوس

(متن اللغة) .

يغى

ير جع

(القاموس) .

تكخش

بغدادي

بلقاء

تضرب الخيام . .

الخشبية ، ولعل أصلها من برك ومبرك آلجمال حيث

113 - Azoth

مصطلح كيماوي كان يعتبر مادة أولى للمعادن وهو الزنيستي .

وهو بالعربية بيض السمك . 128 - Barge اقترح Diez إرجاعه إلى أصل ألماني هو Burjan الكلمة الفرنسية معناها طوفية أي قارب مسطح في شكل بمعنى ارتفع والواقع أن للكلمة العربية نفس المعني طوف وجذرها عرببي ومنه البارج بمعنى الملاح الماهر حيث أن برَّج معناها ظهر وارتفع . والبارجة أي السفينة الحربية . بارجة 129 - Barque لعلُّها أيضًا من نفس المصدر نظرا للالتباس المحتمل قبالة (قَبُول) حسب "لتريه" بين Barge و 140 - Cabale Barque يرجعه الاشتقاقيون إلى أصل عبري . ير كان 130 - Barracan Barragan ومعناها نسيج كتيم والبركان 141 - Caban صدر البعير وربما كان أصلها فارسيا معناها البرفقة تحرف في الإسبانية حسب "لتريه" إلى Gabon وفي (الخصص ج 14 ص 80) . الإيطالية إلى Gabbano وفي البرتنالية إلى Gabban ركطانة 131 - Basane (ويقلب التنوين بسهولة إلى G و G) . هو جلد الغنم يستعمل للتجليد وقد انتقل إلى الفرنسية کُتُبراء (جمع کبیر) 142 - Cabires عن طريق كلمة Badana الإسبانية والبرتغالية . هم كبار الآلهة في بعض مدن اليونان . 132 - Baume (balsamier) 143 - Cable مما استدركه الزبيدي على صاحب القاموس بلسم كجعفر ومعناه القيد وهو عربي حسب الزبيدي تاريخ القاءوس . بمعنى بيلسان . 144 - Cadie 133 - Bedouin بدوى جنبة أصلها من الجزيرة العربية تزرع بفرنسا في دفيثة البان 134 - Béhen ساخنة وتحمل اسم القاخ (لتريه) . شجر أبيض الزهر يستخرج منه نوع من الزيت . كافر 145 - Cafard 135 - Berge برج وحصن أرجعها Menage إلى كلمة "كافر العربية (أي معناه جُرُف بالفرنسية وقد أرجعه "لتريه" إلى كلمة مشرك التي انتقلت إلى الفرنسية عن طريق Cafre Bergen الالمانية ومعناها حصن مع أن الاصل القطلانتية والبرتغالية . العربي له نفس المعني . قهوة 146 - Café 136 - Biscuit وتسمى البُن وأصلها في اللغة الخمر ولعلها من الحبشية (هو خبز يابس حسب "شفاء الغليل" و"مفردات" ابن وإن كان أصل زرعها في اليمن ومنها انتقلت إلى الهند والبرازيـــل .

دَ عَلَلَة

126 - Baraterie

127 - Barde

البرطلة رَسُوة القاضي ومعناها بالفرنسية تدليس صاحب المركب وقد أرجع "لتريه" كلمة Barat الى برطلة .

137 - Boros

138 - Bourgeon

139 - Boutarque

پئورق.

بَطَارخ

وهو ملح الصاغة .

قالب 147 - Cage 155 - Calibre أرجعه "لتربه" إلى Cavea اللاتينية ولا يبعد أن وهو المعيار . تكون مقتبسة من كلمة قفص العربية لا سيما إذا اعتبر 156 - Calme . . وجود القاف والفاء في المصطلح الإسباني البرتغالي الوسيط يرى "لتريه" أصلها مجهول ويتساءل Diez a يمكن إرجاعها إلى كلمة من اللاتينية المتأخرة همي Cauma بمعنى الحرارة ونحن نقترح مقارنتها بكلمة الكيف. قامة العربية التي معناها حسب اللحياني في شرح القاموس 148 - Caim شخص الإنسان ما دام قائما . وفيه منهوم السكون ومعناها المشترك بين الفرنسية والعربية هو الجبل الصغير. وكذلك الأمر في كلمة أقام أي سكن . جُمَل (نسبة إلى...) 149 - Caisse 157 - Comelin وسنرى أن كلمة وأسم الجمل Comelus باللاتينية . Guichet هي أيضًا من نفس الاصل العربي وإن كان "لتريه" يرى أنها من Capso خمل 158 - Camelot اللاتينية بمعنى صندوق . هل أصله من وبر الجمل أو من وبر الماعز ويرى قاقىلى scil el kemel سمي Texier أن ماعز Angora 150 - Cakile والكلمة الفرنسية من العربية وهي غير القافلة بمعنى الهال. 159 - Comisole Camisa بمعنى هو تصغير Comise 151 - Calame Chemise القلْم محركة اليراعة (القاموس) وهي Calamus باللاتينية . 160 - Camocan يستخرجه "دوزي" من كلمة عربية أصلها هي الاخرى كلس 152 - Calcaire صيني وهي , kincha kimcha ومعناها وهو الصاروج ببني ويطلي به الحائط وقد ورد في . عصت الله Brocart شعر العرب . 161 - Camouuer قربة (جمع قربات) أرجعه "لتريه" إلى كلمة Cafouma ولعل في 153 - Calebasse Diez الكلمة الفرنسية إلى الهظ قربة العربي العبارة العربية ما ينميد المصدر بوضوح لا سيما وأنها عن طريق جمعه قربات الذي انتقل إلى تجمع كل الحروف الموجودة في الكلمة المقترحة بتقديم Carabassa القطلانية و Calabaza الإسبانية و Camuffare الإيطالية ومعنى ذلك وتأخير ومنها البرتغالية و Caravazza الصقلية . الجمع بين 9 Com fouma وكان العرب يتخذون الدباء أو القرع وعاء لخزن كافور المائعات في شكل قرب . 162 - Comphre قَنك 163 - Candi 154 - Caliater أرْجعها "لتريه" إلى الكلمة العربية قلف ، يقال : قنا وقناة 164 - Conne

(القاموس) .

والقناة كل عصا مستوية .

• قُلَفُ السَّمْينَةُ قَلْمُا خَرِزُ أَلُواحِهَا وَجَعَلُ فِي خَلَالُهَا القَّارِ »

قَبض 175 - Cartilage 55 166 - Caracole لم يشر "لتريه" إلى أصل اشتقاقه المحتمل ولعله من أرجعه "لتربه" إلى كركر العربية ومعناه بالفرنسية-غرضوف العربية ومعناها غضروف وهو عظم رخص استدارة ودوران ، وهذا الفهوم مضمن في الكلمة ليسن . العربية وفي التركية معناها حلقة سوداء . 176 - Carvi کروبا 167 - Carafe البكلمة الفرنسية من العربية وكذلك كلمن الكلمتين غ اف من غرَّف الماء غرفا إذا أخذه بيده والغراف والغرافة Alquirivia Alcaravia والبر تغالية الإسبانية ما يغرف به . والاصل الاول يوناني . 168 - Caramel كرة مُشُلَّة 177 - Casemate أرجع "لتريه" الكلمة الفرنسية إلى كلمتين عربيتين هما قصبة Devic في كتابه "قاموس الاشتقاق" هل كرة ومُشلّة بمعنى شيء دقيق جلو في شكل كرة . بتساءل حرفت الكلمة الفرنسية عن كلمة "قصبة" العربية . قال الاعشى الاكبر: وقد غدوت إلى الحانوت يتبعني 178 - Cave کیف شاو مُشْل شلول شلشل شول ُ الكهف : الغار أو المغار إلا أن "لتريه" ذكر أنه مقتبس من كامة Cavus اللاتينية ومعناها غائر وتقارن 169 - Caraque معناه بالفرنسية باخرة ضخمة . أيضًا مع قبو العربية . ويرى "لتريه" أنه مجهول الاصل ، ويرجعه كل من 179 - Cétrate ou cétérach م^{وم} اق دوزي وديفرمري Defrémery إلى قرقور Du gange أن أصله عربي وهو ی ی دوکانج العربية (جمعها قراقير) وهبي عبارة عن السفينة الطويلة Devic وهو حشيشة الذهب نبات شُتراق وكذلك أو العظيمة (قطر المحيط) . من السرخس وفصيلة البسباجيات 170 - Carat قير اط 180 - Chadouf شادو ف بقال أن أصلها يوناني ثم لاتيني Cerctium ومن في مستدرك التاج أنها مصرية والفرنسية من العربية وهمي العربية اقتبس الإسبان والبرتغاليون والإيطاليون . أداة لرفع الماء . 171 - Caravane 181 - Chagrin أصلها فارسى ومعناها قافلة مسافرين ومنها اقتبس اسم zigrino معناه حزن وكآبة وغم وقد انتقل إلى مدينة القيروآن . . التركية Sagrin Sagri البندقية و الانطالية و قَرِ نَ (عَظْمة) 172 - Came ميندل 182 - Chaland 173 - Caroube خُرُّوبة (ثمرة الخروب) Devic في نسبته وهو قارب مسطح وقد عارض 174 - Carthame رقرطم إلى العربية بينها اقترحه اشتقاقيون عربيون آخرون . راجعه في المفردات والمعاجم وهو حب المصفر والقرطم 183 - Chalef, Eléagne خلاف أرمية أي عربية قديمة (راجع بحثنا في الموضوع في والكلمة الفرنسية من الكلمة العربية ويسمى الزيزفون مقدمة هذا العدد). في الشام .

165 - Capter

شال 194 - Chemise 184 - Châle صائ جمل 185 - Chameau, Cameau, Camel 195 - Chèque كان معناه في صامر. الإسلام سند دين خمسينية 186 - Chomsin کعی ريح في مصر يهب في الربيع خلال خمسين يوما ويسمى 196 - Cheville وقد انتقت العربيه على ما يحتمل عن طريق Cavilhar البرتغالية لعدم وجود أصل لاتيني أو يوناني قديم . قنديل 187 - Chandelle صفر خواء 188 - Chaos 197 - Chiffre و بقال و تو جد في السنسكريتية كلمة Kha بمعنى تجويف . بالاسباننه والبرتغالية والايطالية Cifra شُقّ وصلك 189 - Charabia 198 - Choc الشق معناه الصدع وهو نوع من الصدم ينتج عنه شق علل "دوزي" إطلاق الغربيين الكلمة على كل ما هو وكسر فهو أقوى من مجرد الاصطدام ، أما الصلك مبهم اقتباسا من كلمة "العربية" نظرا لصعوبة هذه والاصطكاك فمعناه الصدم والاصطدام . اللغة والتباسها وانبهامها عليهم . والفرنسيون يصفون سفُّهُ ط المبهمات بأنها صينة Chinoiserie 199 - Chute حرفت القاف هاء لعدم وجودها في لغات غرْبية قنص _ قبض 190 - Chasser ذكر Ménage و Diez كمصدر اشتقاق كلمة 200 - Cidre Captare ومعناها قنص وقبض وهاتان الكلمتيان هو عصير التفاح الحلو وسكر من العبرانية شكر ومعناه أقرب إلى الكلمة الفرنسية وربما كانت كلمة قصد شربة قوية . هي أيضًا مصادرًا محتملًا لا سَيَمَا وَإِنَّ الْإِسْبَانُ اسْتَعْمَلُوا مقابل صیاد Chasseur کلمة Cazador کما 201 - Cierge ومعنَّاه بالفرنسية قنديل من شمع استعمل البرتغاليون لفظة Caçador وحتى الطائرة و قد أرجعه لتزية الى Cireus اللاتينيةومعناء شمع المطاردة Avion chasseur قمنة القاصدة . أي التي لها هدف تطارده . 202 - Cime وقد استعمل أهل بروفانس والإسبان والإيطاليون كلمة 191 - Chat قد استعمل الانجليز الكلمة العربية كما هيي فقالوا Cima في شكلها العربي دون تغيير .

زنجفر 203 - Cinabre وهو كبريتور الزنبق الاحمر المبلور . حرفه الاسبان إلى Castana والبرتغاليون إلى مقصي 204 - Ciseau Castanha

من قص العربية وبعضهم أرجعها إلى اللاتينية وقد فندها Diez وكتبت في الغرنسية القا يمسة . (نقصوص) . Cisaus

إقليم 205 - Climat أرجعها البعض إلى Clinare اللاتينية بمعنى يميل klima اليونانية.

فصة : قصة

وقد حاول

192 - Chataigne

193 - Chaton

Diez ارجاعه إلى Cassa بمعنى

صندوق . ومعلوم أن الفاء والقاف من حروف البدل

والمعاقبة لذلك قلبت فصة إلى قصة فأمكن اعتبارها

مصدر الكلمة الفرنسية (راجع بحثنا وحدة اللغات ــ

مجلة اللسان العربي - مجلد 7 - ج 1) .

206 - Cloche س جر س	217 - Couffe
انقلبت الجيم كافا معقدة في الالمانية القديمة في القرن	يقال Cophinus باللاتينية
التاسع الميلادي فصارت	
الحديثة Glocke ومعلوم أن الراء كثيرا ما ينطق	كُوب كُوب كوب 218 - Coupe
بها لاما ، ولم تعرف الكلمة إلا في اللاتينية المتأخرة	قاطع 219 - Coutectu
في شكل م Clocca ضمن نصوص القرن الثامن	وهو السكّين وقد قرط الشيء إذا قطّعه ، ولاحظ
الميلادي .	"لتريه" أن Culter اللاتينية لها صلة بكلمـــة
كُحُل . 207 - Collyre	keret الزندية أي الهندية الاوربية في القرن التاسع
208 - Compéter, Accomplir اتختل	عشر ويقال أيضا kartari بمعنى قباطع في
	السنسكريتية وهمي نفسها تشبه قرط العربية التي معناها
تقارن الكلمتان بدقة لاحتمال اقتباس الفرنسية من العربية	قطے ،
أو اقتران أصيل بين اللاتينية والعربية كلغة سامية أم ويجدر التعمق في المقارنة بين مشتقات الجذرين في	220 - Crombe مرنب
ويجدر التعمق في المعاركة بين مستعد المبدرين في	ذكره الزبيدي في التاج وهو عربي مولَّد ويستعمل
	أيضا في العامية التركية .
قَرُ قَعَة 209 - Coquille	قرمزي 221 - Cramoisi
ر 210 - Cor	ومعنَّاه أحمر قانيء .
عرومعه عرومه 210 - Cor مور ومنه الآية "ونفخ في الصور" غُرًاب غُرًاب	كُرْبِلُ وغُرْبِلُ Cribler كُرْبِلُ وغُرْبِلُ
211 - Corbeau عُمَّاب	لذلك اقتبس الغربيون من الكلمتين فقالوا Gribler
هنالك تشابه بين السنسكريتية	Crubler
Harab	223 - Crime جُرُم
ءُر ْن 212 - Come	15.
كُرْيَة 213 - Corvée	قشرة قشرة يوم Crosta بالإسالية . يقال Costra بالإسبانية و Crosta بالإيطالية .
والكربة العمل الشاق وجمعها كثرُبات ومنها الكلمة	
اللاتينيَّة المتأخرة Corvada ثم الفرنسية .	(قشريات Crustacés) قشري 225 - Crustacés
قَبُطَع 214 - Cote	كُعبِ 226 - Cube
الكلمة الفرنسية معناها الحصة وقد انتقلت عن طريق	Cubé
Cota أو Quota الإسبانية ، والقبطع ما قطع	كوفية 227 - Cucuphe
من الشيء أو الجزء من الشيء والفصل من الكتاب	يقال Cufa في اللاتينية المتأخرة وهبي شيء يوضع
وقد حذَّفت العينُ للتسهيل لعدم وجودها في اللغات	على الرأس .
الغربية .	228 - Culbuter باق
215 - Côte bắ	229 - Cumin کمتون
عُنطن 216 - Coton	
يقال Algodon بالإسبانية .	ويقال أيضا
	الغربيون عادة الكلمة الفرنسية .

کرکہ

معناه "رب الدار" بالفرنسية ، استعمل في العهد الإقطاعي إبان النهضة العربية ، ومع ذلك لاحظ "لتريه" أن الكلمة مجهولة الاصل .

238 - Datura metel هو جوز ماثل وهو البُقُهُم بضم القاف كما عند ابن البيطار ، وكسكر كما في القاموس . وكلمة metel Orbigny في معجم من ماثل ، وقد لاحظ تاريخ الطبيعيات أن Datura تحريف لكلمة عربية

239 - Debab كان العرب يطلقونه على النّعرة Taon وهو ذباب

كبير يلسع الإنسان والحيوان ويمتص دمهما ، ولسعته تقتل الجمل.

دَافَع 240 - Défendre

241 - Degré

يقال أن أصله اللاتيني هو

داهية 242 - Dehait ou déhé لم يشر "لتريه" إلى أصلها العربي بل أكد أن معناها وعد أو نذر في اللغة الآسكندنافية القديمة ولا

ذنب (في علم الغلك) 243 - Denab

سمى العرب هذا النجم ذنب الدجاجة .

نلري ما هي العلاقة بين الكلمتين .

تجلر مقارنة الكلمتين ومعناهما الجلد في اللغتين . ذُر : (بذر)

ما يزرع أي يبذر تحت التربة وهو نفس المعني في اللغتين .

246 - Despote يلاحظ التقارب بين ثلاثة حروف في اللفظتين ، وقد استعملت الكلمة الاجنبية وهي Despotus

اللاتينية المتأخرة خلال العصور الوسطى .

اسم الجنس الاعجمي من كركم العربية كما أكد ذلك الشهابي في "معجم الالفاظ الزراعية" ولهذه الكلمة أشباه في اللغات السامية وقد زعم "لتريه" رغم هذا الوضوح أن أصل الكلمة مجهول

231 - Daque دجه بالسلاح ، جعله مدجم أي ألسه السلاح ، والكلمة الفرنسية تشير إلى نوع من الخناجر يتمنطق بها الرجل وقد أشار "لتريه" إلى أن صيغة Adaga البر تغالية يمكن أن تفيد أصلا عربيا ، ولاحظ Diez أن كلمة Degen الالمانية معناها سيف وقد استعملة منذ القرن الخامس عشر الميلادي ، ولكن مصلو الاشتقاق يظل في نظره مشكوكا فيه .

ضلل معناها بالفرنسية قطعة خشب تغطى أنابيب الماء ومعني اللفظ العربي الماء الجاري تحت الصخرة أو بين الشجر كأنه مغطي حيى لا تصيبه الشمس ، فهو المجرى المغطي وقد أشار Diez إلى إمكان إرجاع الكلمة الإسبانية Adala = dala إلى أصل عربي هو في نظره دل أي وَجَّه ، ونلاحظ هنا أن الدلى جمع دلو وهو مايسقى ته والدلدة الدلو الصغير والدالية الناعورة يديرها الماء.

234 - Dame-jeanne

وهمي الباطية ، ولاحظ Niebuhr في كتابه "رحلة إلى ألجزيرة العربية" (Voyage en Arabie) ج 1 ص 171 طبعة 1776 ، أن الكلمة دخلت إلى أوربا عن طريق التجار الغربيين في الشرق الادني ، والمكلة فارسية الاصل.

حَذَار ! 235 - Dare صيغة إذا كررت كان معناها حذار حذار ، ولم.يشر "لتريه" إلى أصل اشتقاقها ولعل للكلمة العربية صلة بها. 236 - Dari الكلمة الفرنسية من ذرة العربية .

دَمْجَانة

(راجع بعدما أبرز "لتريه" عدم التأكد من مصدر الكلمة أشار المحلمة أشار Viluppo في بعض الاحتمالات كوجدود Viluppo في بعض اللغات وهي قريبة من غلف ومن لف ، لا سيا وأن Diez أي ارتباك وخيرة ، وللكلمة العربية نفس المعنى وهو اللف أي التغليف من جهة ، واللف والدوران أي الحيرة والارتباك من جهة أخرى .

الداعي الجزائر قديما .

إبليس المتعاد و المات في اللاتينية Diabolus ويوجد حرف السين في اللاتينية Aversier وقد عرفت فرنسا مقابلا للكلمة هو Aversier ولعل في أعطى معنى Adversaire (أي خصم) ولعل في إلحاق البادئة م بالكلمة الفرنسية ما يؤذن بالأصل العربي ، وقد استعملت كلمة Dialôsse بمعنى

ألماس المستخط المستحد المستحد

قَدَف رخمت الكلمة العربية تسهيلا الصعوبة البدء بالقاف ، ونحن لا نستدل بهذه الامثلة على فصارت دف ، ونحن لا نستدل بهذه الامثلة على تأثيل أو تأصيل االفظ العربي بقدر ما نستشهد على من اليونانية واللاتينية من جهة أخرى ، وقد أشرا في بحثنا المنشور في هذا العدد تحت عنوان "العربية لغة أم" أن سواحل "إيجة" اليونانية كانت تندرج بين سني 110 و612 ق.م ضمن مجموعة الشرف الاوسط السامة.

وما قلناه حول هذه الكلمة نقوله أيضا حول الكلمة الآتية : قورنت الكلمة بـ Regere اللاتينية . ديس عند 253 - Dis, Diss

252 - Diriger

اذار

وهو المعروف بجنس Arundo ومنه نوع يعرف بقصب الجزائر .

ديوان (أصله فارسي) ديوان (أصله فارسي)

لبلاب كلمة مصرية نقلها الإفرنج حديثا لتسمية هذا النوع من النبات من الفصيلة القرنية .

ظهر كام - Dos في الإسبانية والبرتناليسة والإيطالية وحتى اللاتينية Dorsum وقد حذفت الراء في الكلمة الفرنسية وهمي ظاهرة تثير الانتباه كما لاحظ ذلك "لتربه".

كُوْم Doum كُوْم Hyphecme the Boxica وهو المعروف بـ

عُقار Drogue عُقار Ogue وقد المختصر البارز في الكلمة هو عن : Ogue وقد الرجع الاشتقاقيون الانجليز الكلمة الفرنسية إلى Dryge الانجلوسكسونية ، ولعلها هي الاخرى من العربية لاسيما وأن العقار مركب كيماوي من أبرز ما كشفه العرب في علم الكيمياء .

انبهر آبهر انبهر انبهر انبهر انهام الفرنسية اندهش وبالعربية انقطع ننسه من معناها بالفرنسية اندهش وبالعربية انقطع ننسه من السعي الشديد ، أو (مجازا) من الدهشة وهو المعي المبلول في العامية . ويقال بالإسبانية السامية الاشتقاق أن Boach من Boach حسب "لريه") بحيث تصير انبهر بدون تغيير .

261 - Eblouir أبلس الرجل وبلس فهو بلس ومُبلس أي تحيير ومن معانيها بالفرنسية Fosciner (أي سحر وخل وفتن) و Etourdir (أذهل ودوخ) وهذه المعاني . متساوقة مع مفهوم الحيرة والانبلاس ، وقد احتفظت لهجة "بروفانس" بكلمة Em-blouzir وهي انبلس وإن كان "لتريه" يرى أن أصل الكلمة مجهول. کُ مَهٔ 262 - Eczémor وهمى النملة ، أي تقبض الجلد ببروز نفطات متقاربة بعضها من بعض والكزّم (واحدثه كزمة) تقبض الاصابع من البرد ، يقال رجل أكزم Eczémoteux اصُفرَ (من الفزع) 253 - Efforer هل انتقلت الكلمة إلى الفرنسية عن طريق كلمة بروفنسية Esfercr بمعنى اصغر (اضفرارا) من شدة الفزع ، ويرى بعضهم أن أصلها Effercre

فَرَتَ فَرَتَ الشيء بالفرنسية فتت وفرّت الشيء بالعربية قطّعه مثل الذر بمعنى فتته ، وقد أورد "لتريه" اشتقاقات بعيدة الاحتمال ولم يشر إلى أي أصل لاتيني ، ولو متأخر في الزمن لهذه الكلمة .

اللاتينية ، ولعل نفس الاشتقاق ينصب على كلمــة

Effrayer

Estrayar

Estroier

التي مرت من صيغ عدة هي

Esfreer 9 Esfraier

أينًل الكلمة الفرنسية معناها وثب وتحنز واندفاع ، وذكر الكلمة الفرنسية معناها وثب وتحنز واندفاع ، وذكر التربه أنها مقبسة من كلمات Elenn الالمانية و Elond العالية (نسبة إلى Chevreuil ومعناها Elon)

وهو نوع من الايايل . وقرَّينة الاقتباس هي سرعة الايل في انطلاقه وتحفزه . الغِيل 256 - Eléphant 257 - Elixir الإكسير

ويرى كل من Defrémery ويرى كل من البونانية .

مُلط الاشتقاقي Lcaborde الكلمة الفرنسية أرجع العالم الاشتقاقي Matha التي معناها الملط والملاط خلافا لعالم Diez الذي يرجعها إلى كلمات اخرى إسبانية وبرتغالية وألمانية النح ، والملاط كلمة عربية فصيحة ومعناها الطين .

رَمُرد (Esmeralda) والإيطالية (Esmeralda) والإيطالية (Esmerauda) والبروفنسالية (Esmerauda) على ما يظهر من اللغة العربية مباشرة .

أمير 260 - Emir

كَزَنَ 261 - Emmagasiner

(راجع Magasin : مخزذ)

قمط حدفت حرف القاف الصعوبتها في اللغات الغربية فصار حدفت حرف القاف الصعوبتها في اللغات الغربية فصار مط وسهلت بإضافة الياء فصارت ميط Maillot وقد حاول Medilus الفرنسية وقد حاول Medilus بمعنى خيط صوف كما حاول Raynouard إرجاعها إلى كلمة Maille أي سردة وهي عقدة خيط في النسيسج.

سيندان الكلمة العربية فارسي على ما يقال وإن كان أصل الكلمة العربية فارسي على ما يقال وإن كان دلك لم يتأكد ، وهو ما يطرق عليه الحديد والعامة في الشرق تقول "سدان" بإسقاط إحدى النونين وكذلك في اللاتينية Incude صارت في الإيطالية Incude معلوم أن الحرفين ثم Ancude و Ancude وعملوم أن الحرفين ك وي ينصب عليهما قانون البدل والمعاقبة فتنقلب ك Sudine الى Cudine

وأبدلت القاف بالحرفين أو Yar) E فصارت Assa : فاس.

269 - Eparpiller

رمر الكلمة الفرنسية لا صلة لها بأي لفظ لاتيني أو يوناني وقد انتقلت إليها بعدما اتخذت قوالب متعددة منها · Esparpillar في نورمنديا و Epaupiller في إسانيا و. Sparpagliare في إيطاليا وكلها تحتوي على ثلاثة أحرف أساسية هيي الباء والعين (أو الغين) والراء ، وكثيرا ما تنقلب الغين عينا تسهيلا في اللغات الغربية ، أو الراء غينا كما في اللهجة الباريسية (ولهجة فاس بالمغرب) على أن المعاقبة والإبدال في الغربية يحيلان التاء إلى باء ركقول العرب نتع ونبع بمعنى) أو الغين إلى عين (كقولهم الغسر والعسر للأمر. الملتاث) أو الراء إلى لام كقولهم خراعة وخلاعة ، و بذلك يكون القلب المحتمل هكذا : بُعْثر : بَغْثر : يَغْبَرُ : بَرْبُرَ .

ولذلك كان معنى البربرة التخليط وتشتيت الكلام ، ونحن لا نقصد من هذه الفذلكة اللسنية إبراز ظاهرة اشتقاقية لصالح لغة الضاد بقدر ما نستهدف الكشف عن بعض إمكانات الاقتباس اللغوي بين اللهجات ، لا سيها خلال العصور الوسطى بأوربا عند عدم وجود ضغط يوناني أو لانيني أصيل في خصوص الكلمة المعنية .

270 - Erable تىقى استعملت في اللهجات الاوربية Aicrub وما قاربها , معلوم أن القاف تنطق همزة عند الغربيين بحيث تصير قيقب أيأب ثم أياب وأيوب ، ويرى العالم الاشتقاقي Acer أنها من كلمة Grand gagnage Diez على هذا الرأي ولعلـ، اللاتينية وقد صدق مستبعد لعمق الاختلاف بين الكلمتين .

264 - Enfant نُنُفست المرأة : صارت نفساء ، ونَنُفس فلان فهو منفوس إذاولد . وأصل الكلمة الفرنسية Infans التي حذفت نونها فصارت في اللهجة القديمة Enfes

معنى الكلمة الفرنسية أدخل في الغمد وهو Gaine والغمد والغم مصدران معناهما في العربية الستر والإخفاء تقول غمَّه أو غمَّده إذا ستره وأخفاه ، والغين تلفظ في اللهجات الغربية ، كما أن الميم والنون يتعاقبان فتصير غم : غن : فتصير

انز عاج 266 - Ennui لاحظ "لتريه" أن أصل هذه الكلمة مشكوك فيه ويمكن. Ennui بكلمة انزعاج العربية أن نقارن الفظة حيث نلاحظ أن في الكلمتين ثلاثة حروف متشابهة مع وحدة المعنى ، وهذه الحروف هي الالف والنون والجيم (أو g) إذا اعتبرنا أن لهجة بروفانس ثقول (Enueja في المؤنث) والبرتغاليسة) Enueg Enoja والإيطالية

Fauriel كمصلر اشتقاقي كلمسة وقد أقترح Enoch وعارضه "لتريه" كما "باسكية" هي Diez اقتداءا بالاشتقاقي Cabrera كلمة اقترح odium لاتينية هي

زعفر 267 - Ensairaner

وهمي من زعفران Safran نبات سوسي يُطيب به بعض أنواع المرق والحلويات حيث تلون بالاصفر .

الأين 268 - Eon الحين كما في القاموس ، أي الزمن وله أيضا معنى المكان ، ويرى "لتريه" أنه يوناني الاصل وأصالته العربية ظاهرة وقد انتقل إلى اللاتينية في شكل. Aevum

إسكاف معناه بالنم نسية حذاء أو خف وقد أكد Devic أن و الإمكان التفكير في اشتقاق عربي انطلاقا من اسكف وإسكاف وسكاف وأسكوف وسيكف ومعناها صانع الخفاف والاحذية ، إلا أن "دوفيك" لاحظ أن التسليم بعروبة هــذا الاصل يستلزم أيضا عروبة كلمـــة

الامر الذي لا يوافق عليه نظرا لوجود معان متعددة لنفس الكلمة ولا شك أن لكل لفظ معاني متعددة لنفس الكلمة ولا شك أن لكل لفظ معاني مختلفة حقيقية أو مجازية في لغة من اللغات بالرغم من كون المعنى الاصيل يكون مشتقا من لسان أجنبي وقد ذكر "لتريه" في هذه المادة أن Escaffignon أو معناها أحذية) هي أيضا كلمة ومعناها أحذية) هي أيضا كلمة المحافقة الكلمة من عدم المحافقة أن الكلمة من عدم المحافقة أن الكلمة من عدم المحافقة أن المحافقة المحا

و إسكافيون . المحافظة المحافظة المحافظة المحافية المحافية المحافظة المحافظ

تخشر م تخشر م يقول "لتريه" إن الكلمة الفرنسية راجعة إلى لفظة Excmen اللاتينية وتكون قد انتقلت عسن طريق الإسبانية والبرتغالية والإيطالية وغيرها في شكل Axcm = Ayscm = Ass الخرف (x) ينطق كس ثم شينا بسهولة وتحذف الراء تسهيلا لصعوبتها ، كما أن الخاء تنقلب ألفا عند الغربيين لعدم وجودها في لهجاتهم وهكذا تتسلسل الاستحالات كما بلى :

خرشم : أشرم : أشم أو أسن :

قاس كامة الفرنسية معناها جرب وقاس ولا أصل لها في الكلمة الفرنسية معناها جرب وقاس ولا أصل لها في اليونانية ولا اللاتينية ، وقد انتقلت عن طريق اللغات الثلاث الكلاسيكية وهمي الإسبانية والبرتغالية والإيطالية Say = Assaiar = Ensa

طرخون الكلمة الفرنسية – كما يقول الشهابي في "معجــم الكلمة الفرنسية – كما يقول الشهابي في "معجــم الالينيــة الراعية" – من Tarcon اليونانية وهي بقله فراعية تؤكل كخضر.

275 - Etable - إصطبل

طريقة طريقة الكلمة الفرنسية معناها طويل أو مرفوع على صاري الشراع أي عمود وهي كلمة مجهولة الاصل حسب "لتريه" وقد تكون من الكلمة العربية "طريقة" ومعناها نخلة طويلة أو عمود المظلة .

أذبل الكلمة الفرنسية معناها أذوى وأذبل بمعنى صفر النبات وقد حاول الاشتقاقيون الغربيون عبئا البحث عن أصلها ويمكن مقارنتها بكلمة أذبل العربية نظرا لتواكب ثلاثة أحرف في الكلمتين .

278 - Eve

F

حَواء

حَبَـق حَبـق Fabrègue - جَبـق أن الكلمة النرنسية مقتبسة من لنظة حبق العربية .

كَاغِرة تسمى أيضا الارتباء والكلمة والكلمة والكلمة الفرنسية والكلمة الفرنسية الأولى من فاغرة العربية وقد سماه ابن سينا بذلك وهو من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية ومد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية وهد من التوابل له طعم الفاغل ، ويسمى باللاتينية ويسمى بالمناطق ، ويسمى باللاتينية ويسمى بالمناطق ، ويسمى بالفاغل ، ويسمى بالفاغل

فايل (فائل) فايل (فائل) فايل (فائل) ومعناها اللاتينية ومعناها يرى "لتريه" أنها من اللاتينية ومعناها جدير بأن يبكى عليه ويمكن مقارنتها بكلمة فايل العربية التي تشبهها وزنا ومعنى تقول فلان فائل الرأي ضعفة.

فل كل على الحجارة وغيرها وهي معنى الفل الكسر أو الثلبة في الحجارة وغيرها وهي معنى الكلمة النرنسية وكلمة الفلق لها نفس المعنى ويتأكد هذا الاشتقاق العربي بالمقارنة مع كلمة Fallir أو Fallir الإسانية و Fallir البرتغالية و الإيطالية .

هاس (مصدره هوس) بعناه الحمل والثقل وقد انتقل من البرتغالية Feixe والثقل وقد انتقل من البرتغالية ومعي الإيطالية ومعي هاس الرجل بالعربية ، اعتمد على الارض في مشيه كأنه يحمل ثقلا والتهوس المشيى الثقيل .

فانوس وهي خالية و Falo بالإسانية و Falo بالإيطالية و Farol بالإسانية و Farol بالإيطالية و Fano بلهجة البندقية ، وقد أرجع Fanol كلمة Fanot إلى Fanol ومعناها الغبب والثنة (ثنة الفرس) وهي خالية من مفهوم الضياء أو التألق .

فَلْكُ Frague - فَلْكُ كُلُومِ أَن الأصل مجهول إلا أن دوزي أكد الأصل مجهول إلا أن دوزي أكد أكد Fralca أن Fralca الإسبانية مشتقة من الجنر العربي حلق ومنه الحلقة أي ما يحاط كالحظيرة من جنر كلمة "فلك" التي معناها أيضا استدار ومنها الفلك أي مدار النجوم والفلكة أي قطعة من الارض كالحظيرة تستدير وتعيط بما حولها .

فرفار للاشتقاقيون الغربيون – حسب "لتريه" – أن الكلمة الفرنسية من فرفار العربية ومعناها عند الفيروز بادي العجول الطياش والمكثار والثرثار .

فقير تربه "أن الكلمة من Facchino الإيطالية ومعناها حمال ويستد اشتقاقها من كلمة فقير العربية نظرا لتباعد الكلمتين العربية والإيطالية وقد نسي أن الكلمة الإسبانية هي أيضا — Faquin وأن التعاقب عند العرب بين الراء والنون جائز فيقال ضرب وضنب ويؤكد ابن سيده ذلك ويرى أنه لثقات أكثر منه لغات.

فرد معناه بالفرنسية حمل وثقل وقد لاحظ "لتريه" أن أمل الكلمة غير محقق إلا أن رجال الاشتقاق البر تغاليين يرجعونها إلى كلمة "فرد" العربية والفرد نصف الحمل وقد تفرد بالشيء إذا تحمل العب وحده ومنه كلمة

قلتة لا أصل لها في اللاتينية وقد استعمل الإسيان والإيطاليون والرتغاليون كلمة Falta مباشرة .

290 - Fêler فَلَ يحاول Diez إرجاع الكلمة إلى Diez

اللاتينية كما يرى Grandgagnage أنها من Faille (التي هي عربية) ولمكن أصلها العربي جلى .

Ĩ.

فل 292 - Fêlure (راجع کلمة Fêler)

فَنَد (: مُنَج) Fennec - 293 - Fennec كلاهما من الفارسية والفرنسية من الكلمة المعربة وهو جنس حيوان من الكلميات اللواحم .

فلطح يرى Diez أن الكلمة الفرنسية راجعة إلى الجلر يرى Diez ومعناه مبسوط وسوي وهو معى فلطمح Flat ومعناه مبسوط وسوي وهو معى فلطمح لا سيا وأن لهجة بورغينيون استعملت كلمة Aflatar (فلطأ) وبروفانس لفظة Aflatar (فلطح) ومعلوم أن الإبدال والمعاقبة بين الهمزة والحاء والعبن شيء جار حيث ورد في اللغة لمأ بمعى لمح أي أبصر وأتكول بمعى عنكول الشمراخ وخبأة بمعى خبعة وبذلك يقع النحو الآتي :

بلغم وهو من أصل يوناني ولعله كان في الاصل فلغم فاستحال إلى بلغم عن طريق المعاقبة كقول العرب زحف وزحب . فوقس فوقس خونة في باب القاف وقد نبه على ذكرها ابن البيطار محرفة في باب القاف الزراعية فهل ذلك الشهابي في معجم الالفاظ الزراعية فهل أصلها لاتبي أو إغربق ؟

G

قُبُّار من معاني الكلمة الفرنسية صندل الصيد أو شباك الصيد وقد استعملت في بعض اللهجات المتأخرة في شكل محمور الوسطى في شكل Gobar بتضعيف المحمور الوسطى في شكل Gobar بتضعيف الباء أي تشديدها وهي تعي في العربية سراج الصيد في الليل أو قوم يجتمعون لجر ما في الشباك من الصيد . وقد انتقلت اللهظية العربية دون تغيير إلى الإسبانية وقد انتقلت اللهظية العربية دون تغيير إلى الإسبانية (Galibo)

القبالة في العربية اسم لما يلتزمه الإنسان من عمل ودين القبالة في العربية اسم لما يلتزمه الإنسان من عمل ودين وضرائب الخ ، ولها نفس المعى في الفرنسية وبرجع الاستفاقيون الإسبان الكلمتين Alcabala الإسبانية و Caballa الإيطالية إلى اللفظ العربي وقد رجح "لتريه" هذه النظرية على النظرية القائلة بوجود أصل جرماني يتشكل في Gathal الانجلوسكسونيسة أو جموب أوربا على غيره من التأثير العربي في جنوب أوربا على غيره من التأثير ال

عَدَدَة تَكَدَدَة تَكَدَدَة تَكَدَدَة الفرنسية معناها القمامة والزبل الذي يستعمل المكمة الفرنسية معناها القمامة والزبل الذي حاول سمادا وأصلها مجهول في نظر "لتريه" الذي حاول إرجاعها إلى لهجة فالون ((wallon) الرومانية koth

ويمكن مقارنتها بكلمة كددة العربية ومعناها الثفسل والكدة ومعناها بقايا المرتع الذي قد أكل أيالازوبال .

فصل الحيظ "لتريه" أن أصله مجهول ومعناه فصل اللراع أو الساعد أو الكعبرة أو هذه الاعضاء نفسها ومعلوم أن النصل من الجسد هو كل ملتقى عظمين كما أن المفاصل معناها أيضا الاشياء المتراصفة أي نفس الاعضاء المفصولة .

فندق وقد انتقل إلى الفرنسية عن طريق

Fundago الإسانية و Fondaco الإيطالية

الفيل (في الشطرنج) Fou دكر "لتريه" أن أصله عربي من كلمة فيل نظرا لشبه بيدق الشطرنج الحامل لهذا الإسم بصورة الفيل وقد اقتبست الإسبانية والبرتغالية الكلمة العربية كما هي

(Alfilo) مع زيادة في الإيطالية (Alfilo)

فرن بعض الاشتقاقيين أنها من Furnus اللاتينية ويقال Form في لهجة بروفانس و Horno في الإيطالية . والنرن في العربية المخبز وهي شامية معناها غير التنور ولعله غير عربي وإن كانت كلمة فرني اسما لخبز غليظ مستدير مخبوز في الغرن وقد ورد في بعض كلام العرب وخاصة شعر أبي خراش الهذكي .

فرو ومنها فرى تفرية الجبة جعل عليها فرو ، (وهسي Fourrer الفرنسية) ويقال لها بالإسبانيــة القديمة Forredura

فرقعة ما Fraccas - 301 - Fraccas - 301 - 600 وهي Fraccasso بالإيطالية ويقول "لتريه" إن فيها جذر Casser بمعنى (فرنسية) وهذه الكلمة نفسها من كسر العربية

إفريز يرى "دوزي" أن الكلمة الفرنسية من إفريز العربية العربية ومعناها الطنف .

وهو ما بين العنق والصهوة في الدواب وقد لاحظ "لتريه" أن أصله مجهول .

جيهل جيهل وهو حيوان من الفصيلة البقرية يوجد خاصة في الهند والتبت بالصين .

غُزاًل Gazelle غُزاًل

جهنم "لتريه" كالعادة إلى "Geia hinnom" إلى يرجعها "لتريه" كالعادة إلى المارية وهو إسم واد قرب بيت المقدس. جُلُبُ الأرض "319 - Gelberde الكلمة الفرنسية تشير إلى نوع من الصلصال المغري ويرى "لتريه" أنها من كلمتين ألمانيتين هما "Gelb بمعنى أرض، ومعلوم أن كلمة جُلُب العربية تفيد اللون وخاصة الاسود فالجلب

الكلمة الفرنسية من العربية عن طريق لهجتي بروفانس (Gelata) (Gelada)

معناه سواد الليل أو لون الدم اليابس .

جهنم (ضين...) جهنم (ضين...) لاحظ "لتربه" أن كلمة . Gêne هي تقليص لكلمة . Gêhenne ومعناها الشدة والضيق وجذر هذه المادة يد يفيد في العربية معنى شبيها هو السترة والظلمة والليل والقبر .

جُنْد Genet جُنْد الكلعة الفرنسية من Ginete الإسبانية ومعناها جندي فارس وهي حسب "لتريه" من لفظة جند المربية ، ويرى دوزي أنها من كلمة زناتة وهي قبيلة بربرية بالمغرب العربي كانت تمد الاندلس بفرسانها في عهد الملوك المربيين الذين هم من أصل زناتي .

العقافة خشبة في طرفها انعقاف أي اعوجاج ، وللكلمة الفرنسية نفس المعنى وقد وردت Gata في الإسبانية والبرتغالية وكثيرا ما تحذف اللهجات الاجنبية أحد حرفين متصلين صعبي النطق مثل العين والقاف فحذفت العن واحتفظ بالقاف .

حجز حجز حجز حجز الكلمة الفرنسية لانعدامها فيها وأدغمت حدفت الحاء من الكلمة الفرنسية لانعدامها فيها وأدغمت فصارت و (وهذه العملية تجري حتى في اللغة العربية تسهيلا عن طريق الإبدال والمعاقبة فيقال حشط وكشط ومعنى) وبقيت في الفرنسية جز : كز : كج : Gage وقد حاول بعض الاشتقاقيين إرجاع كلمتي وقد حاول بعض الاشتقاقيين إرجاع كلمتي Vadium الإسبانية و Gaggio الإيطالية إلى كلمة Ved

غمد أو غم يمد أو غم يرى "لتريه" أن الكلمة الفرنسية من Vagina يرى "لتريه" أن الكلمة الفرنسية من عطى اللاتينية ويظهر لنا أنها من غمد أو غم بمعنى غطى وأخفى وستر وقد استحالت الميم إلى نون كما هم الحال في العربية كقولهم عمبر وعنبر ومجر ونجر إذا عطش عطش عطشا شديدا .

خولنجان خولنجان العربية من الفارسية والاصل سنسكريتي وهي نبات طبى من الفصيلة الزنجبياية

قَالب عطى الدة كالخشب أو الفخار ومعناه شكل هندسي يعطى الدة كالخشب أو الفخار السخ...

غدامسي غدامسي الفرنسية الران Guêtre ويسرى Devic أن أصلها من كلمة غدامس وهي مدينة طرابلسية مشهورة بجودة جلودها .

غرغر Gargariser غرغر

247

• 3

323 - Genette

يرى "لتريه" أن الكلمة الفرنسية من التربية وقد نقل الإسبانية وهي من Geneta العربية وقد نقل ذلك عن المجلة الاسيوية (يدنيه 1359 ص 541) وهي جنس حيوان من القصيلة الزبادية ورتبة الوا-م يطلق عليها الشهابي اسمي رباح وزربتاء ويطلق عليه اسم قط الزباد.

عَلْجُلُان جَلْجُلُان جَلْجُلُان ووقع نبات من الفصيلة السمسمية بعرف في اللاتينية Sesamum indicum

جِن جون Genio حجن الإسبانية والإيطالية في شكل الإسبانية والإيطالية في شكل حديثة في اللغة الفرنسية .

يَرْبُوع يَرْبُوع يَرْبُوع يَرْبُوع و يقال له Gerbasia و يقال له بالإسبانية .

جُرُ ثوم لل جُرُ ثوم لله على الحلفة العربية الطويلة قد سهلت بحذف وسطها وهو الناء وإن كانت الافظة اللاتينية هي 328 - Germen ومنا الفظة اللاتينية هي 328 - Gerofle ou Girofle ومذه الكلمة ويسمى باللاتينية Cheironthus وهذه الكلمة نفسها من العربية حسب الدوابي الذي نقل الإسم خيري من المفردات والتاج

جَيْب Gibecière جَيْب ومعناه هميان وكيس

ز نجبيل نجبيل 331 - Girafe ترافة وهي Girafa بالبرتغالية

شمیث . Gith ou nielle

ذكر دوزي أن Gith تحريف لكلمة شميث أو شتميز العربية ومعناها الخُرم أو مرض اليرقان .

صبر
ومعناه طبقة خنيفة من الجليد هي) عبارة عن تجمد
ومعناه طبقة خنيفة من الجليد هي) عبارة عن تجمد
نقيطات ماء الضباب ويظهر أن الكلمة الفرنسية التي
تحولت إلى Gerbe القطلانية هي من أصل عربي
فهذا الاصل إذن غير مشكوك فيه كما يزعم "لنريه"
الذي يقترح إرجاعها إلى كلمة Gelicidium جليد العربية.
اللاتينية ولها هي نفسها علاقة متينة بكلمة جليد العربية.

334 - Gomène (al-gommal)

ذكر "لتريه" أنها من كلمة Al-gommal العربية ومعناها جبال المركب

جَرعة جَرعة لم يشر "لتريه" إلى أصل لاتيي أو إغريقي واكتفى لم يشر "لتريه" إلى أصل لاتيي أو إغريقي واكتفى بسرد صيغ المكلمة في لهجات بروفانس والبرتغال وإيطاليا وهي Gorgiα = Gorga = Gorga ودعا إلى المقارنة بمادة "غرغر" في السنسكريتية ولعل المصطلح العربي "جرعة" علاقة بتسلسل الانفظ المذكور أما لفظة Gouffre اللاتينية ومعناها Gouffre أما لفظة بستبعدة .

336 - Gossier

الكلمة النرنسية معناها باطن الحلقوم والحنجرة أي المغصة أو مكان الغصص بالطعام والماء وهو اعتراض الشيء في الحلق يمنع التنفس وقد لاحظ "لتريه" أن أصل الكلمة مجهول والذي يؤكد نظريتنا في نسبة الكلمة لاصل عربي هو أن لهجة اللورين (Lorrain) تستعمل كلمة و Gosse في صيغتها الاصلية وهي غنصة وكذلك اللغة الفرنسيسة (Gosse ملأ حنجرة بعض الدواجن).

قطران عطران Alcatrao بالإسبانية و Alcatrao بالإسبانية و بالبر تغالية .

338 - Goule

قُور على الحبل الصغير المنقطع عن الجبال جمع قارة وهي الجبل الصغير المنقطع عن الجبال الاكمة والقرو الارض تكاد لا تقطع والمقرى رأس الاكمة وتستعمل قارة في بعض الشمال الإفريق للنل المنقطع

غول

في سهل .

استعملت في الصيدلية العربية .

عَارِ غَارِ عَقَارِ مزیف من غرة فهو غار وهو کلمة عربیة

341 - Gourer عُرُّ أَو غرر أو غرر 342 - Goutte قطرة 340 من اللاتينية و Gutta في اللاتينية و Gotα اللاتينية و Goutter ميث يقال Godar في لهجة برونانس ويسمى الميزاب في الفرنسية

Gouttière وفي الإسبانية Gotera وفي البرتغالية Gotera

عقال في الإسبانية Grattar وفي الإيطالية قال في الإسبانية Grattar وفي الإيطالية Crattare وفي الإيطالية المتأخرة Grattare ويمكن مقارنة الكلمة الفرنية المقطة "كشط" العربية لا سيا وان الثين تستحيل عن طريق المعاقبة والإبدال على عن فتقول كعط بدل كشط كقولهم شاكسه وعاكسه على أن العملية تشمل في اللغة العربية ثلاثة حروف المناب والزاء فتقول العسر والقسر للأمر المنابة والزاية والغاية بمعنى ، ونشير هنا إلى أن اللهجة المغربة العامية تستعمل كلمة "كرط" التعبير عن تفس الفكرة ، وهذه الانفلة أصينة في دارجة المغرب غير دخلة .

قر الحرير الخام ويقال له أيضا خر وقد انتقل إلى هو الحرير الخام ويقال له أيضا خر وقد انتقل إلى النرنسية عن طريق المكلمات الآتية (بالإيطالية) ، Grezzo-greggia-grèze (يالإيطالية) ، ولاحظ "لتريه" أن أصل المكلمة مجهول وقد أضيفت (r) إلى المكلمة الفرنسية تسهيلا للنطق لتلاقي كافين معقوفين .

جورب معناها في النمرنسية ساقية الزرع وهمي من كلمة جورب

معناها في النمرنسية ساقية الزرع وهبي من كلمة جورب العربية وقد أشار "لتريه" إلى ذلك .

جرف ومعناه مجرى السيل أو مجرف النهر أي المكان الذي ومعناه مجرى السيل أو مجرف النهر أي المكان الذي يجرف الماء فيه الحصى ولم يشر رجال الاشتقاق إلى أصل لاتيني للكلمة .

349 - Gris أفهب (والفهبة سواديضرب إلى الخضرة فهو فهى فعى فرى عجراب عبراب معناه بالفرنسية صرة نقود وهو مصطلح تجاري كان يستعمل في العصور الوسطى ولاحظ "لتريه" أنه مجهول الاصل وهو من جراب العربية ومعناها وعاء من جلد .

غور أو غوط والمغارة وقد أوضحنا أن ومعناها في الفصحى الكهف والمغارة وقد أوضحنا أن أن كلمة ويرى "لتريه" (Caverne اللاتينية على أن هنالك كلمة هي أقرب كمصدر اشتقاق وهي الغوط أي الحفر والبئر الغويطة البعيدة القعر.

فرواح هي حسب المخصص ارض مصلحة لزرع اوغرس

الغار الغار الغارب الإسبان يطلقونها الكلمة الفرنسية من الإسبانية وكان الإسبان يطلقونها على كتاثب حرة من الرجال المغاوير ، والغار والغار معناهما الجيش العظيم من المقادير وكذلك المغار والمغارة وسمي المغوار بالبرتغالية Guerreir وبالإسبانية Guerrer

كيس كيس Caissier الرجع كلمة الفرنسية دون إشارة إلى الأصل)

فاد (أو هدى) 354 - Guider يقال Guidare بالإيطالية والاصل مشكوك فيه في نظر "لتريه" ويقترح Diez إرجاع الكلمة إلى Vitam الغوطية وهكذا تكون كلمة Guide من هاد أو قايد و Guidon من مقود . زوج رمح (أو رمح مزدوج) وهو رمح له طرفان حادان أي مزدوج ويسمسي Jusarma في لهجة بروفانس و Jusarma في اللهجة الإيطالية ويرى "لتريه" أن أصله مشكوك فيه . 356 - Gypse ولعل أصلها من اليونانية وإن كان الزبيدي تاريسخ القاموس ينقل عن كراع أن الجبس الذي يبني به هو حب الزُّلم 357 - Habzeli مصطلح نباتي من فصيلة المغنولية تسمى عنبياته فلفل إثيوبيا ويعرف عند الغزب بحب الزلم أو الزئيسن Hab-el-zelin إلا أن الزلم المعروف أيضا بحب العزيز نبات لا بذر له ولا زهر في حين أن للمغنولية زهرا وورقا جميلين ، وقد لامحظ "لة به" أن النبات الذي يشير إليه هذا الإسم العربي غير محدد . 358 - Hache الذي يؤكد أن أصل الكلمة الفرنسية عربي أن اللفظ الذي كان واسطة في الاشتقاق هو Facha البرتغالية

360 - Haje وهو الإسم العلمي للناشر أو الصل ويعني أفعى صغيرة سامة (القاموس الاشتقاقي لدوفيك) . حَرْ بة 361 - Hallebarde

359 - Hachich

يرى Sousa أن الكلمة الفرنسية من الحربة العربية.

362 - Haras يشك بعض علماء الاشتقاق الغربيين في إرجاع الكلمة الفرنسية إلى فرس العربية لاسيما وأن كلمة فرس دخلت كما هي إلى الإسبانية Alharaz وإلى كل من (Farius) والإغريقيـــــة اللاتمنية المتأخرة الحديثة ، بل ربما حتى إلى الفرنسية حيث تنهيد كامة Auferant معنى فارس .

وإذا اعتبرنا أن أصل الكلمة عربي تكون كلمــة Harasser الفرنسية ومعناها أتعب وأنهك هي أيضا من نفس المادة كما يؤكا ذلك العالم

363 - Hasard اقترح الاشتقاقيون مصا درأرجعوا إليها هذا الانظ وأكلد "لتريه" أن اقتراح العالم Mahn نسبتها الي كلمة "زهر" العربية هي أكثر احتمالا لا سيماوانها

بأل التعريف في بعض اللغات (al, assahal)

يرك 364 - Héberger (Auberge)) وقد احتفظت کثیر مےن للغات بأل التعريف العربية فقيل Albergar في لهجات بروفانس والبرتغالية والإسبانية والانطالمة وإن كان "لتريه" ينسبها إلى اللهجة الالمانية القديمة (Heriberga) ومعناها معسكر.

الهجرة 365 - Hégire

حناء 366 - Henné

367 - Hère الكلمة الفرنسية تطلق على اليُعفور وهو صغير الايل ويرى "لتريه" أن أصل الكلمة مجهول وربما كانت الكلمة من "هر" العربية التي تطلق على السنور والاسد والكلب وغيرها.

هُوكس 368 - Herpès وكذلك هرض نقله الشهابي عن معجم الدكتور شرف ويسمى العقبول في الجامعة السورية أو قُوباء وهو مرض جلدي .

حشيش .

369' - Hogner 379 - Ictérique لها معان في الفرنسيرة منها غنى بين أسنانة أو تذمر ومعناه مخضر الجسد اخضرار فلح الاسنان وهو لون أو صاح الخ وقد لاحظ "لتريه" أن أصل الكلمة المصاب بمرض الصفر أو البرقان. مجهول ويظهر أن هن العربية لها صلة بذلك ومعناها بكي ولعل معناها الاصلي هو غنى باكيا (تحويل الغين 380 - Ilium ou ilion وهيي الحرقفة أي العجيزة وما يكتنفها من عظام تصل في غنى إلى هاء) إلى أدني الخصر . القطن (سترة من...) 370 - Hogueton 381 - Immoler Alcoton بالإسبانية و أملَّه أوقعه في الملل والضجر أو في الملة أي الرماد بالبرتغالية وهمي من أصل عرببي وقد عزز "لتريه" والجمر والنار وهو نوع من القتل بالنار ، ومل السهم هذا الرأي بأن كلمة Augueton ' بالنار عالجه بها ، ومل الشيء بالجمر أدخله فيه نسيج . وهذه من الكلمات التي أبعد "لتريه" من نسبتها إلى هو ل 371 - Houle اللاتينية مؤكلما أن Molα معناها باللاتينية حلوى الهوُّل كل ما هو عظيم مفزع والهُولة كذلك وقد انتقلت الدقيق لان الضحية تكون مقدمة مع هذه الحلوى . Ola بالإسبانية أنم Houl في اللهجة البرو طونية عز ل المتأخرة بمعنى موج ، وقد لاحظ "لتريه" أن أصل 382 - Isoler یری "لتریه" أنها من التریه" أنها إن نسبته الكلمة إلى اللاتيسة الكلمة غير محقق ويؤيد ومعناها معزول كالجزيرة وسط البحر . Holl ومعناها حفرة ... ولعل الاصل العربى واضح وهو معنى حقيقي لا يعدل هَلقُس 372 - Houlque عنه إلى المعنى المجازي الذي يقترحه "لتريه". هو نبات للمرعى ينسب إلى الفصيلة النجيلية . 383 - Jarde 373 - Humide الفرنسية من كلمة إيطالية وهذه من جرد العربية ومعناها الكلمة اللاتينية هي Humidus وفي العربية انتفاخ عظمي يحصل في عرقوب الفرس (الشهابي) . أماد الغصن أجرى فيه الماء فيلُّله والمصدر الإمادة . رتة ج 384 - Torre خمول 374 - Humilité عكدار 385Jaseran 375 - Hydre إسم لزرود ينسب للجزائر التي كانت تصنع أنواعا هو جنس حيوان حسب القاموس . جيدة منها وقد أكد Diez ذلك ملاحظا أن الكلمة الادرة والادرة 376 - Hydrocèle الى دخلت إلى الإسبانية هي Iazarino هو حسب "الشهابي" انتفاخ يحصل من تجمع سائل ياسمين في غلاف الخصية الباطن وهو حسب القاموس انفناق 386 - Jasmin الصفاق ، بقال رجل آدر ومأدور . 387 - Taspe في التاج أن اليشب معرب يشم وهبي يونانية .

وهو البرقان ويسمى

378 - Ictère

Jounisse

يسبب اصفرار الجسم نتيجة انصباب المادة الصفراء في

الدم ويرى "لتربه" أنه مجهول الإسم .

و هو رحن

388 - Jaune

الجون لون هو عبارة عن خضرة تميل إلى السواد

وهو الاصفر ومنه الجوناء أي الشمس ويقول "لتريه"

. اللاتينية Gaivus

جوثن

انها من

397 - Lombris يرى بعض الاشتقاقيين أن كلمة Lombris راجعة إلى أصل لاتيني هو Labrusca أي شجـــر الكرم الوحشي ويرى آخرون أنه من Ambrices اللاتينية ولكنهم حاروا في تعليل وجود اللام مع التسليم بأن النفظة اللاتينية أدت إلى Ambre بمعنى عنبر ونحن نتفق مع هؤلاء على إرجاع الكلمة الفرنسية إلى عنبر مع التأكيد أن اللام منبثقة عن أل التعريف ، فيكون الاصل عربيا دون حاجة إلى أي تمحل . الأرنب (لُونْ) 398 - Lapin يرى "لتريه" أن أصل الكلمة غير محقق ويقترح Lepus اللاتينية التي لها Scheler نسبتها إلى نفس المعنى كما يقترح Diez کلمة Clap مع تأكيد ضرورة غض الطرف عن وجود حرف C تقوم عاثقًا دون قبول الإقتراحيين في حين أن هذه الصيغة تؤكد الاصل العربي فتكون la في المصيغة تؤكد الاصل أل التعريف و Pin أو بن هي مقلوب نب الموجودة

399 - Laquais الُكَلمة الفرنسية من لتي العربية حسب ومفهومها الارتباط بشخص أو شيء ويؤكد عروبة الَّكُلُّمَةُ وَجُودُهَا أَصَالَةً فِي كُلُّ مِن ٱلْإِسْبَانِيَّةً وَالْبُرْتُغَالَيَّةً في صيغة Alacay لَكَّ .

في كل من أرنب و Napai ، أما الراء فهي موجودة

في الكلمة النرنسية Lapereau وهو الخرنق أي

صغير الارنب.

400 - Laque ou gomme-laque الىكلمة الفرنسية من لاتينية القرون الوسطى وهذه اقتبستها من العربية والعربية من الفارسية والفارسية من الهندية (الشهابي) .

401 - Laurier

وهو شجر له ورق طوال طيب الربح يقع في العَطر (القاموس) ويصفه لاروس بأنه جنبة عطرية ذات أوراق ولم يرجعها "لتريه" إلا لمصلى لاتيني وهمي همو Laurarius

389 - Joaillier الكلمة الفرنسية من . Joyau بمعنى جوهر ويقال Joyel في بروفانــن واسبانيا و في اللاتينية المتأخرة . وقد لاحظ كل من Diez Scheler أن المصطلح اللاتيني راجع إلى اشتقاق Joyau يمكن إرجاعها إلى لفظة لاتينية صورية هي Gaudiale من Gaudium بمعى السرور .

390 - Julep شراب من ماء وصمغ يضاف إليه دواء .

391 - Jupe وكان يقال لها · Aljuba في القطلانية في القرن الثالث عشر الميلادي و Giubba في الإيطالية.

392 - Kandjar

قنطار 393 - Kontor

394 - Ketmie

وهمي نباتات من الفصيلة الخبازية .

395 - Ladredi هذا المرض وهو مرض الجذام كان يعتبر عند العرب من أخطر الامراض أو الاضرار ولذلك نبه الرسول فرارك من الاسد، ولعل الكلمة الفرنسية من كلمة الضرر العربية و Ladre معناه البهق وهو بياض في الجسيد

اللاطون 396 - Laiton هو الاصفر من الصفر ويعرف بالنحاس الاصفر أو الشهبان وأصل الكلمة الفرنسية عرببي ومعناه خليط من النحاس والزنك (راجع معجمنا في الاحجار والمعادن

والفلزات .

خنجر

409 - Louve هي في الفصحي أشي الاسد وفي الفرنسية الذئبة أو أنثى الذئب ، ويقال لها Ioba بالإسبانية ويمكن أن تكون من اللاتينية Lupa الحبوثة 410 - Louvet الحبُوة صفرة إلى سواد أو شفرة إلى سواد لدى الفرس 411 - Lueur ر تىور النون تنقلب إلى لام طبقا لمبدأ التعاقب كقولك زجل وزجن وحالك وحانك وأصيلال وأصيلان فتصير لُـور . أط 412 - Lut Lotte وما داء لط بمعنى لطخ) (راجع 413 - Luth العبُو د Laute في الألمانية .Alaud في البرتغالية و يقال Llahut في القطلانية القديمة و الإسبانية . 414 - Macabre مقبرة 415 - Mâcher

مضع وربما ترجع إلى كلمة "مصطكا" وهو اسم شجر له صمغ يعلك وأصله من اليونانية ، وهـنا الازدواج المحتمل في مصدر الاشتقاق يستند إلى وجود الصيغتين معا في اللهجات القديمة حيث يقال Massi في الهجة Piccard في لهجة Masticare في الإسبانية و Masticare في الإسبانية و Masticare

مُكْدَم مُكْدَم المفتول من أكدم الاسبر ، فهو مُكدم أي مشدود بالصفاد .

في كل من الإيطالية واللانينية .

لابة: لوبة Υυνα البركانية وهي Ιονα بالإيطالية ولا يعرف لها مصدر آخر.

الحور (Peuplier noir) الكلمة الفرنسية معناها الحور الاسود (Peuplier noir) حسب الشهابي ، ولم يشر "لتريه" إلى مصدر محقق لها عدا صيغ مشتقة ويظهر أنها من لفظة الحور العربية التي يسهل تحليل طريقة اشتقاقها مع اعتبار أن «1» هي أل التعريف .

404 - Lichen

ما يسمى بالحزاز في الشام يعرف بالاشنة في مصر . والاشنة كلمة أهملها الجوهري وأكدها الليث كشيء يلتف حول شجر البلوط والصنوبر كأنه مقشور مسن عرق ، غير أن الازهري لا يرى أن الكلمة عربية الاصل ويمكن أن تكون يونانية

ليمون Limon وبالإيطالية Limone وبالإيطالية Loimun

لازمة لازمة نوع من الرسوم كانت تؤدى في الإيالتين تونس والجزائر عن صيد المرجان .

مُلَس ميره أملس ولا أصل للكلمة في اللسان اللانيبي ملسه صيره أملس ولا أصل للكلمة في اللسان اللانيبي وقد اقترح Diez مصدرا جرمانيا هو في اللمانية القديمة أو Leise في الالمانية الحديثة ، ويظهر أن الاصل العربي واضح ولا يقوم وجود الميم عائقا لانه يستبدل أحيانا باللام كما في الحديث : "ليس من امير امصيام الخ...» أي ليس من البر الصيام... وبذلك تتحول كلمة الملس إلى اللس.

اللط معناه اللطخ ويقال Lota في الإسبانية ومعناه اللط معناه اللطخ ويقال Lota في الإسبانية ومعناه Biue والوحل المسمئ وهو معنى اللطخ ويطلق على نوع من السمك يسمى اللط أيضا .

مرض مرض المحافظة المراف ومرض المحافظة المحافظة

منديل معناه في الفرنسية معطف صغير كان يرتديه الخسدم معناه في الفرنسية معطف صغير كان يرتديه الخسدم وسواهم وهو من منديل العربية ، يقال الكلمة العربية هي بالإسبانية ، ويرى "دوزي" أن الكلمة العربية هي نفسها من Momtile اللاتينية ، والذي يظهر هو أنها أصيلة في الفصحى وقد أوردها الفيروز ابادي بصيغتين : "منديل ومندل كمنبر . وذكر الزبيسدي شارح القاموس أنها من الندل الذي هو الوسخ أو النتادل وقد تندل وتمندل أي تمسح .

ومعناه بالفرنسية سمن حيواني كان العرب يستعملونه مكان الزبدة لطبخ الاطعمة وقد نتق نُتُوقا إذا سمن حتى امتلاً ، فالنتوق معناه إذن السمن أو السمنة وقد استعملت في القطلانية (Montega) والإسبانية (Monteiga)

ويرى "لتريه" أن أصلها مجهول .

منديل 430 - Montill منديلة منديلة 431 - Montille

الكلمة الفرنسية معناها طرحة أو وشاح كان يرتديه النساء الإسبانيات وقد أرجعها علماء الاشتقاق البرتغاليون إلى العربية وهي Momtilha في البرتخاليسة والإسبانية .

مُشَرِّ الشيء تسمه وفرقه ، وكلمة Maccare مناها مدقة الكتان التي تفرق وتقسم أجزاءه وقسد استعملت في الصيغ الآتية : Maccare في الورقال و Maccare واسبانيا و Maccare في البرتغال و Maccare

في الإيطالية .

418 - Madrague

مجموعة شباك لصيد سمك التون بالزرب وهو آلة أو مخبأ الصياد .

مخز ن 419 - Magzem

420 - Mahaleb بلح

وهو نوع من الكرز البري .

جمع مهرية وهي إبل منسوبة إلى مهرة بن حيدان. من عرب اليمن سريعة السير .

ماعون دخل من العربية إلى التركية فصار له معنى مركب وصندل .

الكلمة الفرنسية معناها عقدة خيط في النسيج والمقاط معناه الحبل الصغير الشديد الفتل وقد مقط الحبل إذا فتله والقماط أيضا الحبل يقمط به أي يشد ومنه اسم الخرفة يقمط بها الصبي إذا لفت عليه وشد بها في مهده ، ولذلك لاحظ Raynouard أن Matlle من كلمة Emmailloter في الفرنسية .

مجادة مجادة فالمجادة معناها العظمة والجلال وقد مجده إذا عظمه ، فالمجادة معناها العظمة والمجلال

يقال Magestad في الإسبانية Magesta في الإبطالية و Majestatem اسقمري المقري وقد Scomber وقد المقلم أن أصلها من اليونانية Scomber وقد انتقلت إلى اللهجات اللاتينية المتفرعة عن طريق المكلمة العربية التي تحرفت تسهيلا إلى قمري ثم مقري فقيل Macrieu و Macricu ويرى "لتريه" أن أصلها مشكوك فيه

مرابط . Marabout مرابط . هو جنس طير من اللقاليق يعرف بأبي سعن والفرنسية . من كلمة مرابط العربية .

مارد أصل الكلمة مجهول عند "لتريه" ويرى علماء 434 الاشتقاق أنها من مرد مرودا إذا عتى وعصا وجاوز حد أمثاله .

مرابطي مرابطي عملة إسبانية أطلق عليها اسم المرابطين نسبة للدولة المرابطية التي أسسها يوسف بن تاشفين .

مَرْقَشِيثًا مُرْقَشِيثًا العربية ومعناها Pyrite الكلمة الفرنسية من مرقشيثا العربية ومعناها والحديد أو بوريطش حسب "المفردات" ، أي كبريتور الحديد ويقال لها Marquezita في البرتغالية .

مشى مشى المستقاق كثيرا من المصادر المحتملة فند اقترح علماء الاشتقاق كثيرا من المصادر المحتملة فند مجموعها العالم Scheler الذي استعرض أمثلة مستقاة من اللهجات المستعملة بأوربا في القرنين الثاني عشر والثالث عشر فاتضح له لاول وهلة أن الكلمة الاجنبية من "مشي" العربية إذا لم تحاول مقارنتها بكلمة أخرى هي مرص ومعناها سبق أي مشيا لا سيا وأن المروص عند ابن الاعرابي هي الناقة السريعة السيسر.

مزكب مركب وهو الفرس الاعظم (Pégase) اسم نجم يعرف بالمركب وهو الفرس الاعظم مُرَمَد أَصلها مجهول في نظر "لتريه" ويرى Diez أصلها مجهول في نظر "لتريه" ويرى Marmite الإسبانية يمكن إرجاعها حسب العالم Marina إلى مرمد العربية أي مكان الرماد حيث يشوى اللحم.

مُرُور المحلمة الفرنسية من Marrir أو Marrir في الكلمة الفرنسية التي استحالـــت إلى Marrito في الإيطالية وهي كلمة عنيقة معناها غضبان تائب ، فكان الرجل الذي يوصم بذلك يكون ممروراً أي مصابا بالمرة تغلب عليه وتهيج فيغضب فلا يلبث أن يتراجع بعد أن تهدأ نوبة مرته وقد حاول "لتريه" إرجاع الكلمة إلى أصل جرماني هو Marzjian ومعناها منع أو صير الامر سدًى .

مرث (وفي لغة مرس) معناها ضرب ، فالمرثاة هي مرث (وفي لغة مرس) معناها ضرب ، فالمرثاة هي المضراب أو المطرقة ، ويمكن أن تكون الكلمــة الفرنسية من مطرقة العربية لوجود أربعة حروف متساوقة في الكلمتين رغم القلب باعتبار أن a أو au أقاب المهزة أو القاف ، وقد استحالت الكلمة إلى تقابل الهمزة أو القاف ، وقد استحالت الكلمة إلى مصرة في Martillo في المحتود الوسطى .

مُشْخَرة مُشْخَرة كمشُخرة من مسخرة فكر العالم Mahn أن الكلمة الفرنسية من مسخرة العربية وقد انتقلت إلى الإسبانية والبرتغالية في شكل (Massara)

144 - Massacre ؤكد "لتربه" أن كلمة Lalies Massacre Boucherie أي مجزرة ، فلا معنى لإرج الكلمة الفرنسية إلى أصل جرماني هو بمعنى نحر أو Metzger بمعنى جزارا ، ولعل الخلط الذي حصل في ذهن "لتريه" ناتج عن كون الكلمة العربية أثرت حتى في الالمانية القديمة . 445 - Masse ألمس بالكسر النحاس وتردد ابن دريد في تأكيـــد اعروبته وذكر الزبيدي شارح القاموس أنه فارسي ، والكلمة النمرنسية معناها مطرقة ضخمة من المعدن ويرى Diez من من . اللاتيني Matea 446 - Masser صلها العربي مس وقد أكد Pihan ذلك 447 - Mastaba هو قبر فرعونی مستطیل 448 - Mat

مصطلح للعبة الشطرنج يموت فيها الملك فيقال Shat mat Mate أي مات الشاه وهي Mate في الإسرانية والبرتغالية و Matto في الإيطالية. أمهق 449 - Mat معناه بالنمرنسية باهت وغير لامع ، وهو نفس المعنى

في أمهق وهو الشديد البياض وليس نيترا لامعا , 450 - Matamore

طمر الشيء دفنه ، فهو مطمور والمكان المطمورة غير أن "لتريه" يرى أن أصلها من Mactare Ikini بمعنى قتل ، فالكلمة معناها في نظره قائل المورو (أي سكان موريطانيا من المسلمين) Matar moro متوجهون

451 - Matassins يرجعه دوزي إلى كلمة "متوجهون" العربية ومعناه مقنعون

452 - Matelas يرى "لتريه" أن الاصل عربي ولعله مطرقة أي مضربة أو ما يطرق وينضرب وقد استحالت إلى Almatrae في لهجة بروفانس و Almordroque في كل من الاسبانية والبرتغالية .

453 - Mâtin وهو كلب الحراسة في المسكن وهو في الإسبانيـــة وفى البرتغالية Mostim Mastin الإيطالية (وهو إدغام كلمية Mastino أي مسكن) فيكون معناه الكلب Masnadino حارس المسكن .

مطرقة 454 - Matraque يقال لها Matras في الإسبانية. مِنْتُرَ بِس 455 - Matras المترس والمتراس ما يستتر به من العدو وهو من التّرس ومعناه صفحة من الفولاذ تُحمل للوقاية . وقد أثبت "لتريه" هذا المعنى حيث وصف Matraca بأنه قضيب حديدي ويأنه من أسلحة العصور الوسطىي وأرجعه إلى كلمة . Mataris

اللاتينية المقتبسة

456 - Mèche مشعل Mecha في المجات بروفانس واسبانيا والبرتغال بقال 457 - Mérinos ضأن مريني من سلالة مشهورة بنعومة صوفها وغزارته وذلك نسبةً لبني مرين في المغرب .

صفة الجذمي في العصور الوسطى حيث كانت لهم في المغرب الأقصى مثلا حارات خاصة بهم يعزلون" فيها عن الناس في ربض المدينة . وقد وهم "دوزي" فظن Mesel من Mosell بمعنى مسلول.

459 - Mesquin وقد أُطلق في اسبانيا على الخادم .

مُوْت الذي يدل على أن أصل الكلمة عربي هو أن اللهجة الاصلية التي اقتبست منها اللهجات الاخرى هي لسان فالون (wallon) الذي استعمل كلمي Moûd و المصلومنها اقتبست اللهجتان القوطية (Maurthr) و الانجليزية (Murder)	نمون الكلمتان فقط حيث درج الاشتقاقيون على نسبة تقارن الكلمة الفرنسية كعادتهم إلى Munire اللاتينية . مسك Almiscar في البرتغالية و Musco في البرتغالية و Musco في البرتغالية .
مازريون أشار إلى الكلمة صاحب "المفردات" وهمي فارسية Mezereum وهمي جنبة للتزيين .	مسكمى (ممسك) - 473 Muscat وهو صنف من الاعناب له طعم خاص .
مسجد يقال Mezquita بالإسبانية و Moschea بالإيطالية	موْز موْز A74 - Musα = Muse اسم الجنس العلمي Musα وهو من موز العربية . مَتْتُور مُعْتُور
مخ مخ مخ العظم أخرج ما فيه وتتعاقب الخاء والشين كما في قولهم لطخه ولطشه وبخنقة وبشنقة فتصير مشمس	ومعناه بالفرنسية السر واللغز ولم يصل "لتريه" إلى اقتراح مقبول في أصل هذه الكلمة التي أغفل اصلها العربي الجلي
ومنها Moucher مُمِيَّه مَيْهُ Moullier بالإسبانية و Mollicre باللاتينهة .	نواب نواب من العربية نواب وهو صفة حاكم إقليمي من أمراء الهند .
مُوْصِلي مُوْسِلي مُوْسِلي مُ	بقة 477 - Nabca قبة
مُوْصِلِي مُوْسِلِي مُوسِلِي 465 - Mousson موسم موسم موسمية موسمية مُستعرب 467 - Mozorobe	نظير السمت أو سمت القدم في علم الهيئة .
هم العرب الاجانب عن العروبة .	نفط Naphte
مخاط مخاط مخاط تقارن الكلمتان وإن كان "لتريه" يرجع الفرنسية إلى	نرجس نرجس الكلمة من الفارسية
Mucosus اللاتينية ومعناها مخاطي ، ويظهر أن	نطرون نطرون 281 - Natron
اللاتينية نفسها اقتبست من Muc السنسكريتية . مدجّن مدجّن	هر كربونات الصوديوم .
مدجتن مدجتن صفة المسلم الإسباني بعد سقوط الاندلس حيث أصبح	نىس نىسى - Nems يعرف بنىسية فرعون
مولى للإسبان . منّد Muid .	نينو فر الشهابي . الإسم الفرنسي من العربي أي المعرب قديما (الشهابي) .
	١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠

نور الفناء كلمة صوفية بوذية معناها الفناء المطلق الذي يتبلور في نور يتجلى في الكون فتسبح الروح في هذا النور الذي هو رمز للذات الإلهية "الله نور السماوات والارض"(الآية).	برم معناها بالفرنسية أثقل تحت عبء أو حمل وبرم معناها ضغط على الجبل والبريم الجيش أو الرجل المتهم أي الذي عليه ضغط ومنه الاداة المسماة البريمة وحي في اللاتينية Presser معناها ضغط معناها
لنبل 485 - Noblesse	نارنج Varanja في الإسبانية و Laranja في الإسبانية و المحتصان التاريخ
ناعورة 486 - Noria	البرتغالية وهي من الفارسية ألم Norenj
487 - Noyau	جسر. 498 - Oser
واحة يقال إنها كلمة قبطية اقتبستها اليونانية من مصر .	يقالً Oscar في الإسبانية و Ouscar في البرتغالية و Audere في اللاتينية .
وَقَصَ وَقَصَ الرجل دقت عنقه أي قتل ، والوقيصة الفريسة أو الجثة الهامدة ، والكلمة الفرنسية معناها أيضا قتل ويرى "لتريه" أنها من Occidere اللاتينية التي الما أن الما الما الما الما الما الما الما الم	وضيَّع وضع القطن فيها لخياطنيا . يتمال - 499 وضع الجبة وضع القطن فيها لخياطنيا . يتمال المسانية و wad في الهولنديسة و wad في الإنجليزية وليس لها مصلر لاتيني .
لها نفس المعنى مغرة وهو تراب صلصالي أصفر وتوجد الكلمة في اللغنين اليونانية واللاتينية ويظهر من غزارة مادة الكلمة في	هرجان مصدر على وزن فعلان من الهرج كقولك هربا وهربانا ومعناه الإعصار ، وتوجد الهاء الاصلية في الإسبانية
القاموس أنها عربية أصيلة .	Hurricane وفي الإنجليزية Huracan
القاموس أنها عربية أصيلة . وز Oio	P
القاموس أنها عربية أصيلة . و و و المحادث و قلط المحادث و قلط المحادث و الاحداث هي اللاتينية المحدد و الادهان هي و الادهان هي و 492 - Omoplate	Hurricane وفي الإنجليزية Huracan P أبو طاقة أبو طاقة المحمد الفضة في بلاد فلاندر واسم عملة السبانية كذلك تساوي ثلاثة فرنكات نظرا الشبه مضابق المرقل في العملة بالنوافذ أو الطاقات .
القاموس أنها عربية أصيلة . و و و القاموس أنها عربية أصيلة . اسمه العامي باللاتينية Anser اسمه العامي باللاتينية و الادهان هي و الادهان هي مشط و 493 - Omoplate و يقال إنها من اليونانية .	P أبو طاقة اسم عملة قديمة من الفضة في بلاد فلاندر واسم عملة إسبانية كذلك تساوي ثلاثة فرنكات نظرا إشه مضارة
القاموس أنها عربية أصيلة . و و و	P أبو طاقة أبو طاقة عملة - 501 - Patagon معلة قديمة من الفضة في بلاد فلاندر واسم عملة السبانية كذلك تساوي ثلاثة فر نكات نظرا الشبه مضايق هرقل في العملة بالنوافذ أو الطاقات .

فَكُو Poulain فَكُو الله ولد الفرس ويقال Polli في لهجة برونانس و Polli إلاسباني وفي الاجاع الانجليزي Pullus، وقد حاول "لتريه" إرجاع المكلمة إلى أصل لاتيني متأخر أي في العصور الوسطى هو Ruellus وهو إدغام لكلمة علو فهني ومعاها ابن حيوان وهي قريبة من كلمة فلو فهني نفسها من أصل عربي نظرا لكون الجياد الاصيلة في أوربا كانت تسورد من بلاد العرب

فُلان Poulcin مُكْرِن الإسم المرنسي يطلق في العصور الوسطى وخاصة في القرن الثالث عشر الميلادي على فلاحي السواحل السورية وكانوا خليطا من الهجناء أو أشباه الهجناء الاوربيين والارمن ، ولذلك كانوا نكرة يطلق على كل واحد منهم فلان .

بكرة بكرة لا يوجد للكلمة أصل لاتيني عدا لاتينية العصور الوسطى لا يوجد للكلمة أصل لاتيني عدا لاتينية العصور الوسطى ويظهر أن استعمالها كان محدودا من الوجهة البخرافية وقد انعكس ذلك على منطقة الاستعمال التي لم تتجاوز جزءا من أوربا الغربية مثل اسبانيا (Polea) وإيطاليا (Pulley) وألمانيا (Pulligia)

عثير علماء الاشتقاق التوصل إلى مقبول لكلمة الميستطع علماء الاشتقاق التوصل إلى مقبول لكلمة الميستطع علماء الاشتقاق التوصل إلى مقبول المتعددة التي ساقها "لتريه" ويلوح أن هذا الاصل يمكن أن يكون عربيا وهو انتظة "عثير" التي تستحيل إلى بثير أو بسير طبقا لقواعد الإبدال والمعاقبة حيث تتحول المعين إلى باء كقولهم خنعة وخنبة الريب وبقر وعقر وما ذقت علوسا وبلوسا . ومعلوم من جهة أخرى أن دعسه معناه دعثه إذا وطئه كما يقال حثالة وحسالة ولطث ولطس إذا لطخ .

تانبول - Piper betel (bétel) - 505 - Piper betel (bétel) و لقصصود هو تنبول حسب "المفردات" ولعله هو المقصصود بالتانبول والتامول عند الفيروز ابادي في القاموس وهو نبات فاغلي يمضغ ، وإذا اعتبرنا أن التساوق بين كلمتين ألجنبيتين الواحدة عن الاخرى يمكن أن يتحقق بوجود تقارب بين ثلائة أحرف فيهما مثلا ، فلا بأس أن يكون ترتيب هذه الحروف متغايرا في المكلمتين نكل لغة .

بسط بسط Chato ومنها مبسوط ومنها مبسوط ومنها الله Plat ويقال كل من الإسبانية والبرتغالية اللتين احنفظنا بكلمة السين . وَبُل Pluie

توبل المطر وفيه ثلاثة أحرف متشابهة في الكلمتين مع تفاير في الترتيب ، ويقترح "لتريه" كلمة Phuvia اللاتينية وهو اسم طيز من طيور فصل الشناء .

وزن وزن طبقا لقاعدة تواكب ثلاثة أحرف يمكن النساؤل هل طبقا لقاعدة تواكب ثلاثة أحرف يمكن النساؤل هل الكلمة الفرنسية من أصل عربي إذا اعتبرنا أن اللفظة تحولت من Pens (في المجة بروفانس) إلى Peso (في الإيطالية) ويجدر النسه إلى أن Peso معناها في اللاتمنية الشيء الموزون وب

بمقتضى نفس القاعدة الثلاثية مع تعاقب الراء و الام فطر موتوع من الهطر الضخم وقد لاحظ "لتربه" أن مصلر اشتقاقه غير معروف ولمكنه أشار إلى ما يلوح من أن معناه الحقيقي دو Chamignon أي فطر ولم يستحل إلى منهوم الضرع أو اللدباء إلا مجازا لقرينة الشبه ، ويرى Ménage ولا شك أنه الفطر كما أكد ذلك Devic

518 - Quintal

519 - Quirat

520 - Quitter

قطر قُطُورا في الارض : ذهب وقد حاول "لتريه" إرجاع الكلمة الفرنسية إلى لفظة Quietare من لاتينية العصور الوسطى ومعناها صيره مطمئنسا ونظير أن الكلمات المستعملة في اللهجات المتفرعة عن اللاتينية ظاهرة الاقتباس من العربية وهي Quitar (بروفانس واسبانيا) و Quitare (إيطاليا الخ) .

الغُرُ ضة 521 - Rade

الفرضة من البحر محط السفن وهي ثلمة ينحدر منها الماء وتصعد منها السفن ويتمال - Rada في الإسبانية والإيطالية و Road في الإنجليزية ، ويرى "لتريه" أن الكلمة من السكندنافية (Reida) ومعناها تجهيز المنفن ولم يذكر أي مصدر لاتيني ومعلوم أن كثيرا من المصطحات البحرية في بعض اللغات الغربية هي من أصل عربي نظرا لسياذة الاسطول العربي في البحر المتوسط خلال العصور الوسطى وخاصة أيام الموحدين حيث أكد أندري جوليان A. Julien

في كتابه "تاريخ افريقيا الشمالية" أن الاسطول المغربي كان أول أسطول في هذا البحر الذي أصبح يعرف ببحر العرب وقد التقلت إلى الفرنسية هكذا : الفرضة :

ال ضة : La rade

ر ّعمة

قنطار

قير اط

522 - Raile هيى حملة تقوم بها الشرطة والذي يؤكد أن أصل الكلمة

عربي وهو الرفع وجود نفس الصيغة مع أل التعريف في الإيطالية Arraffare وقد اقتصرت لغات أخرت مثل اللهجة السويدية والميلانية على النكرة وهمي

Enlever ومعناها Raffa

523 - Raia

515 - Poutre قد يستغرب المرء لاول وهلة البعد الظاهر بين الكلمتين ولكننا إذا دققنا النظر لاحظنا أن الكلمة الفرنسية معناها العارضة أو الرافدة والجائزة وهي الخشبة التي يدعم بها السقف تزاوجا مع خشبة مستطيلة والبغل حيوان متولد من حيوانين مختلني النوع كالحمار والفرس ، ولذلك كان الإنقال والتبغيل هو التهجين أي حصول لقاح بين نوعين مختلفين ونتيجة اللقاح تسمى البغل ولذلك استعملت الكلمة والنقل Hybride الفرنسية Poultre قديدا بمعنى بغل عوض كلمة Jument الحديثة وهي من لاتينية القرون الوسطى Puletra بنفس المعنى وقد تعمدنا ضرب هذا المثل الدقيق لبيان ما يستوجبه أحينا البحث عن أصول بعض الكلمات من إيغال وتعمق في جذور بعيدة كل كل البعد عن التواكب ولا يمكن أن يوصم هذا التدقيق بأنه إغراب لان البحت عن الحقيقة أو جزء من الحقيقة يستلزم استكناه كل الاغوار مهما عمقت .

516 - Prairie الكلمة الفرنسية معناها المرج والمرعى يقال Pradaria في لهجة بروفانس و Praderia في الإسبانية و Prataria في الإيطالية و Prateria في لأتينية العصور الوسطى ويقال بأن منها Pratum أي Pré ومعناه مرج الذي يقال له Prado في الإسبانية و Prato في الإيطالية ولكن "لتريه" لا يستسيغ هذا الاصل اللاتيني الذي لا ياعمه في نظره لا شكّل ولا معنى نبيقى المصابر اللاتيني Pratum غامضًا ، أما الاصل العربي المحتمل فهو يشكل ِجذر مادة تتوفر فليها كل حروف الكلمة الاجنبية مع أنس المعنى لأن البارض هو أول ما تخرج الارض من نبت والبرضة هي الارض انبي لا ينبت فيها الشجر وهي الارض المثلي للرعبي .

517 - Préau يجعل "لتريه" كلمة Pratum اللانينية الآندية الذكر مصلوا لكلمة أخرى هي Précru ونحن نقترح أنظة عربية هي بهو الي تستبدل بكلمة بغو نظرا لتعاقب الغين والهاء كقولهم هرهرة وغرغرة لزثير الاسد

رئيس هكذا استعملت كلقب الضياط أتراك .

533 - Rendre نحن لا نزعم أن الكلمة الفرنسية مقتبسة من العربية حتماكما أننا لم نزعم أن الكلمات العربية الى اقترحناها في هذا البحث كمصادر اشتقاق هي منطلقات قطعية للتسلسل الاشتقاقي بين اللغات إلا أن حياة اللغة العربية في بيات العصور الوسطى بأوربا كلغة علم وحضارة تجعلنا نميل إلى إدخالها في حيز التنظيرات باللهجات التي سادت خلال هذه العصور بأوربا الغربية وللقاريء أنَّ يستخلص من هذه المقارنات الحلول الأكثر احتمالا وواقعية استنادا إلى المقتضيات التاريخية والإمكانـات الاسنية وأمامنا الآن مثال آخر لهذا النوع يتجلى في كلمة Rendre البرنسية التي اقتبست من Rendre Redare اللاتينية ، ويلاحظ أن وحرف n الموجود في القطلانية والإسبانية (Rendir) لم یکن موجـــودا فی (Rendere) الإيطالية

ريباس البيطار أنها هي ما يعرف بــ Rheum ribes

اللاتينية (Reddere)

للوثوب .

جعدًد الكلمة الإسبانية القديمة هي En-ridor وهي من الألمانية القديمة حسب Diez أي Ga-ridon التي استحالت في الألمانية نفسها من جعد العربية التي ينطق بها كرد عند الغربيين وتتعاقب العين والراء في الفصحى فيقال كربش واهبش إذا جمع بين ابن قوائمه

رجل اسم نجم برجل اسم نجم

رُزْء (رَزِيَة) Resega بالإيطالية و Risicus بلاتينية العصور الوسطى و Rezegue في لهجة بروفانس الحديثة و Resega في لهجة ميلان ولا يوجد أصل لاانيني قديم ، ولهذا يمكن اعتبار الكلمة العربية مصدر اشتقاق لهذه المادة

حِصْرِم أول العنب مادام أخضر حامضا وقد احتفظت الحصرم أول العنب مادام أخضر حامضا وقد احتفظت الإسبانية بالمكلمة نفسها (وهي Racemus) وكذلك الإيطالية (Racemus) وحتى اللاتينية (Racemus) وتغيرت بعض الشيء في لهجة بروفانس (Razim))

وح الطيفة ربانية لها مظاهر وقوى تسمى النفس أو الوح لطيفة ربانية لها مظاهر وقوى تسمى النفس أو القلب أو العقل أو السر أو الوعي الباطي الخ. ولذلك لم يفرق بينها كثير من الفلاسفة ومن بينهم فلاسفة الإسلام كالغزالي أو الفلاسفة الإلهبون كأفلاطون الذي برى أن الروح تسمى نفسا هي ذاتها عندما تنحبس في الجسم ، فإذا استعادت حريتها بموت صاحبها صارت من العربية حيث سمت العقل Raho (روح) ، فاستحال الإسم في لهجة بروفانس إلى Razo وفي، الإسبانية إلى Razo ثم في الفرنسية إلى Ration اللاتينية فهي من Ration اللاتينية فهي من وعناها محدود ومحدد .

غزوات جوات معنى غزا أي قام بغزو . ومنها Razzier بمعنى غزا أي قام بغزو .

رهج الغار سميت بذلك على ما يظهر لان هذا الرهج زرنيخ يستخرج من مغاور أو مناجم الفضة .

رباب رباب وبالبرتغالية Arrabil وبالإبطالية Ribeba

الرصيف - Recif بالإسبانية والبرتغالية . مقال Arrecife بالإسبانية والبرتغالية .

رديف وديف الديف بالنسبة للجيش النظامي وتستعمل نفس الكلمة العربية في التركية .

عرق السوس عرق السوس محورة ذكر الشهابي أن الفرنسة من عرق السوس محورة تحويرا كثيرا .

رز 545 - Rusma . 538 - Riz يرى "لتريه" أن الكلمة النمرنسية من رسم العربية ومعناها Orz بالفارسية ومن العربية اقتبست الإسبانية والبرتغالية محضر كيماوي شرقي من رهج الغار وألجير ، وينكر (Arroz) وكذلك الفرنسية. Devic هذه النسبة العربية ويرى أنها مــن : 539 - Rob khorozma التركمة. كلمة فارسية هي ما يطبخ من التمر أو يخثر من عصير ر عایا' الثمار. 546 - Ryott هم فلاحو الهند ويبرز "لتريه" هذا الاصل العربي 15 540 - Roc (roche) صفر الكامة الفرنسية معناها الصخر وهيي 547 - Sacre Roca there بروفانس و Rocca بكل من الإيطالية واللاتينسية سفر 548 - Safari Roc في لهجة السلت بإيرلندا ، وقد حاول رحلة قنص من سافه . بعض علماء الاشتقاق إرجاعها إلى كلمة Roc (رُخ) الز عفر ان 549 - Safran وهي اسم البرج في لعبة الشطرنج غير أن الكلمة أقدم. مقال Azafrano Ukmilis و Zafferano من هذه الاخيرة ، وخمن Diez فحاول الرجوع بالإيطالية. إلى كلمة Rupes اللاتينية ومعناها صخر والواقع الجوع أن الكلمة العربية هي الاصل الواضح إذا اعتبرنا أنَّ 550 - Safre الصنفر الجوع والصفرة الجوعة وخلو البطن ورجل الركة هي ما يركب أي ينضد ويرصف من حجارة مصفور ومصفر جائع وكذلك صافر (بمعنى مصفور) بعضها فوق بعض . وبذلك بمكن أن تكون المكلمة العربية أصلا للكلمة الفرنسية ويرى "لتريه" أن الاصل مجهول. 541 - Rock وهو طير أسطوري تحدثت عنه "ألف لبلة ولبلة" 551 - Salamandre الكلمة موجودة في الإغريقية ولكنها أجنبية في نظر 542 - Roder وقد وردت الكلمة في اللاتينية "لتر به" Rodere قَرض وقَضَم . سحلب 552 - Salep سرء أو بطرخ أشار الشهابي في "معجم الالفاظ الزراعية" إلى ما ذكره 543 - Rogue وهو بيض السمك وكلتا الكلمتين العربيتين يمكن أن دوزي في معجمه من أن الكلمة مصحفة من خصى تكون مصدر اشتقاق إذا اختصر آخرها وهو رءاورخ : الثعلب ، ثم لاحظ أنها في نظره من كلمة سحلب Rogue علما بأن كثيرا من المصطلحات البحرية وهمي مولدة معناها نشا يستخرج من عساقل بعسض في أوربا عربية الاصل لاسيما وأنه لا يوجد للكلمة أصل الانواع لنبات السحل أي Orchis لاتيني لافي القديم ولا في الحديث وأن نفس المادة 553 - Salicome توجد محرفة في لهجات الشعوب البحرية كالدنمارك وهو الحرض وقد ذكر "لتريه" أنه مجهول الاصل (Rogen) وهولندا (Rogher) وأنجلترا (Roe) ثم ذكر أن العرب يسمونه Salcoran وألمانيا (Rogn) والسويد صندل (خف) 554 - Sandale ر مانة 544 - Romaine صندل (مرکب)

555 - Sandale

(وهو ميزان القبان الروماني) .

سُرُقة 556 - Santal صندل ن 566 - Serge لاحظ "لتربه" أن أصلها مشكوك فيه وهي بيسن الفرنسية من صندل العربية وهذه من أصل هسندى Sarja في الإسبانية 9 Sarga Serga Tchandana وهو اسم شجر له خشب عطسر والبرتغالية والقطلانية ، وقد أرجعها سمى المندل . Serica اللاتينية ومعناها نسيج حرير حيث يخلط 557 - Saphène صافن الحرير بالصوف كما يرجعها Souza إلى سرقسة العربية الواردة في الحديث وهبي شقة من حرير . شرقيون 558 - Sarrasin 559 - Savate 567 - Serrer يري "لتربه" أن أصله مجهول ويرجعه Souza إلى صر (أي صرّر) معناها شد والصرّة ما يصر فيه وهو سبت العربية ومعناها حسب قوله احتذى أي لبس الحذاء نفس المعنى في الكلمة الفرنسية التي انتقلت من Serror ويلوح لنا أن الكلمة المقصودة هي السّبت وهو الجلد (بروفانس) إلى Cerror (الإسبانية والبرتغاليــة) المدبوغ الذي تصنع منه الاحذية . ولذلك يقال حذاء . Serrure (الإيطالية) ومنها القفل Serrure سبی . 568 - Simoun إشقيل 560 - Scille ريح السموم ريح حارة تهب من قلب افريقيا كالسم · إشقيل كلمة وردت في "المفردات" وهي الإسم العلمي: 569 - Sire المعرب من اليونانية . يقال في لهجة بروفانس Sire وفي Senhdre 561 - Scorpion عقرب. و في القطلانية Senyor و يرى. "لتريه". أن Sire أكد "لتريه" أنها مقتبسة من السامية وهي Akarab تخفيف من الصيغة الاصلية وهي Sendra العبرية وهبي أيضا عقرب بالعربية . فإذا لخصنا هذه الصيغ كان في مادة 562 - Secret الاشتقاق الاولية ثلاثة أحرف هني السين والياء والدال الكلمة الفرنسية مقتبسة إما من "سر" العربية وإما من 570 - Siroco شرقی مادة سكر بمعنيها الاول وهو السكر ضد الصحو أي وهمي الربح الشرقية . ستر العقل والثاني وهو السد والإيصاد ، وهي بالمعنى الاخير سريانية وقد استعملت الالمانية صيغة · Skar شراب (السكر) 571 - Sirop سَلام 563 - Sélan ou sélam سلوقي 572 - Sloughi الدلوقي نوع من أجود كلاب الصيد ولعلها تنتسب إلى ماقة أز هار تنسق تنسيقا أخاذا كأنها ناطقة . سلوق قرية باليمن وقيل تنسب إلى الحبشة . تسناً. 564 - Séné جنس حنة تستعمل ثماره للإسهال ويوجد بكثرة في 573 - Smala شمل وهمى مجموعة خيام تعتبر حاضرة متنقلة لرئيس حرببي منطقة الحرمين ، ولذلك يسمى سنا الحرم . عربي . 565 - Sente ou sentier 574 - Smaragdin زمر دي Semita Senda في الإسبانية و بقال سكة (المحراث) اللاتينية وأشار "لتريه" إلى سمت العربية وهي الطريق 575 - Soc (de la charrue) لم يشر "لتريه" إلى أي مصدر لاتيني أو إغريقي ولا

غيرهما .

والمحجة تقول سمت لزم السمت أي الطريق .

586 - Squelette (squel) ينسبها "لتريه" إلى كلمة إغريقية تنيد الجفاف وهبي من صقل العربية بمعنى هيكل.

587 - Stigmate

اصطرك 588 - Storax, Styrax لسميها "المفردات" اصطرك شجر سمى صمغه الميعه والكلمة يونانية من أصل سامي أعادها العرب إلى تسانهم .

و ريا سو ليد 589 - Sugeda جُنيبة من السرمقيات توجد بالشام واسم الجنس العلمى من العربية

سليماني 590 - Sublimé السايماني هو زئبق مصعّد والسايماني عامة سر قوامه الزئبق ، فلعل الكلمة الفرنسية من العربية وهو تعبير جديد يرجع لكشف العرب لعمليات التصعبد في الكيمياء ، وكان يستعمل قديما بمعنى التسامي والتعالى .

591 - Sucre الكلُّمة سنسكريتية انتقلت إلى الفارسية والعربية ومن العربية إلى لغات أوربية.

سُمتَّاق 592 - Sumac الإسم الفرنسي من سماق العربية وقد أورد صاحب القَّامُوسُ مُرادَّفَاتُ أَرْبِعَةً لِهَذَهُ الكَلَمَةُ هُي : عبرب وعربرب وعنزب وعُنترُب وهي جنس أثنيار مسن

طياشير 593 - Tabaschir

عَتَّاسة 594 - Tabis يرادف كلمة مُخير العربية Moire وهو نسيج متموج متلمع كان يصنع في حيي ببغداد يعرف بالعتّابية نسبة إلى أحد أسباط معاوية .

طِق (: طقطقة) 595 - Tac حكاية صوت الحجر وسواه .

596 - Talc في القاموس الطلق تعريب تلك والفرنسية من المعربة .

صو دا 576 - Soda ويقال بأنها من صدع التي تعني مجازا أثـر تأثيرا قويا . 577 - Sofa ou sopha ومعناها أرىكة وتخت

صوفي 578 - Soufi شهوة 579 - Soif وقد احتفظت بعض اللهجات القديمة بهذه الصيغة فتسلسلت هكذا: شهوة: شوة : سو في حين أثرت اللاتينية (Sitim) في

لهجات بروفانس (Set) واسبانيا (Sed) والبرتغال (Sede) وإيطاليا

580 - Somme, Sommeil Sueno في الإسبانية و في البرتغالية Sucin سلتية إير لندا Sonelh في لهجة بروفانس وفي العبرية شنة (أي سنة لان العبريين يلفظون السين شينا) .

581 - Songe يقال أيضا في الإسبانية Sueno وفي الإيطاليب ومعناه بالفرنسية الحُمُلم أي الرؤيا المنامية .

582 - Sole

الصحن هو جوف حافر الفرس أي الصحيفة القرنية الاولى من الحافر وقد أرجعها "لتريه" إلى Solea اللاتينية ومعناها أخمض أو باطن القدم ، فهي في الفصحي أخص وتقلب صحن إلى صحل : صل .

صفير اء 583 - Sophora الإسم العلمي من العربية وهو جنس شجر للتزيين من القرنيات الفراشية .

شر بات 584 - Sorbet هي جمع شراب

585 - Soupe الصّب ما صُب من طعام ونحوه ولم يشر "لتريه" إلى أصلها العربي الواضح بل أكد أنها من الالمانية . Suppe

597 - Talisman طلسم و الكلمة العربية من اليونانية . 609 - Tonne رتى "لتريه" أن مادة الطاء والنون موجودة في جميع اللهجاب الجرمانية ، فني السويد Tonna بالإضافة 598 - Tamarin Tun إلى بروفانس Τοπα)) وفي أنجلتر_ا اسم الجنس العلمي من هذا الإسم العربي . ألمانيا Tonne ولكن Diez برى أن الكلمة 599 - Tambour بضاعة مستوردة من الخارج حيث يوجد أيضا في لهجة وقد نقل "لتريه" عن Pihon أنه يفضل إرجاع السلت Tunna وإبرلندا Tonna ويذهب Thabal الكلمة إلى مصدر اشتقاق آخر هو "لتريه" إلى حد القول بأن كل تلك الصيغ ليست على و هذه الكلمة نفسها من طبل العربية . ما يحتمل سوى تغييرات لكلمة Tina اللاتينية ومعناها جفنة أو دن ولكن الشيء الذي لم يتنبه إليه 600 - Tarbouch "لتريه" هو أن الطن في العربية يفيد أيضاً نوعا من طربوش من طربوك التركية . الحجم يتجلى تارة في حجم حزمة القصب وطورا في حجم بدن الإنسان ، وعل كل فهو يعبر عن الجسامة 6JI - Torre طرح والضخامة وهذه كانت هي الطريقة للتحجيم عند العرب هو إسقاط من وزن السلعة أي طرح معادل وزن الوعاء . انطلاقا من الجماد أو النبات أو الحيوان. 602 - Targe در قة 610 - Tonner او تر س وهبي وقاء معدني أو جلدي يتني به المحارب Tonare في اللاتينية و Tronar (بزيادة الراء) في لهجة أسبانيا وبروفانس و 603 - Tarif تعريفة البر تغالية . 604 - Tartre 611 - Tyrsé در دی وهو رسوب الكلىر من الزيت وغيره أسفل الإناء. وهمي سلحفاة النيل ، ذكر عبد اللطيف البغدادي كلمة ترسة ولعل الفرنسية منها (عن الشهابي) . 605 - Tosse طاسة 612 - Troubler Tassa في بروفانس وقطلان . اضطرب ىقال ذكر "لتربه" أن كلمة Trouble Turba من 606 - Taureau Tourbe (خث) فاللام في الكلمة اللاتينية ومعناها وهو ذكر البقرة . الفرنسية إذن زائدة . 613 - Trucheman (Truch met) 607 - Taurides ترجمان نوري ثسبة إلى الثور الذي يوجد على كاهله عدد من الكواكب 614 - Turbith د م در کا وهو نبات عشبي طبي . أو النجوم . 615 - Tutie 608 - Tole اكظل وهو أكسيد الزنك . مطل الحديد ضربه ومده ليطول ولم يذكر له علماء 616 - Typhon الاشتقاق مصدرا ، وقد انتقلت هكذا : المطل : هو إعصار استواثبي ملمر في بحر الصين واليابان ، وذكر "لتريه" أنه من طوفان العربية أو من Tat fong Tôle الطل :

617 - Tyromnie	طغيان	620 - Vapeur kvapor '	ا المانة أو في المانة المان	بخول علماء الا من نه حد قدما
618 - Valet	ويي الولي بمعنى مولى أي عبد .	ع الحلمة العربية . 621 - Velour	ا ثلاثة أحرف متواكبة م	وَ ب ر
619 - Vallée اللجة Vallada	وادي يقال Vallata بالإيطالية و	Poil 622 - Vermeil	اللاتينية نفسها معناها	Vellus آر دري
	بروَفَانس .	PSZ - Aetmen	(kermès	(راجع

8 - Adhesive

Adhésif

لِضَاق – لَمُوُق (مجق)

شُذّود النَّمَو

1 - Abnormal growth

Anomalie de croissance

2 - Absorbent مَاصَ Absorbant	(مادة كالصمغ والغراء تستخدم في لصق سطحيي جسمين) (مجق)
3 - Abscrption by the leaf system Abscrption foliaire 4 - Acceptance on sugar content basis متكارية (علم قياس السكرأي تعيين مقاديره في السوائل والعصارات) Recalion à la richesse saccharine (ou sacchar métrique). Saccharimétrie	9 - Adventitious عَارِض أُودَخيل (ش) ، عرضي (اتحا) Adventice (نبات ينبت في الزروع دون ان يزرع (ككل) 10 - Adventitious-root جِنْر عَرَضي أو عارض : دخيل . Racine adventice
5 - Acheta assimilis المِيْل	اً - Agitator . المُحَرِّدُ كُمُّرُو
6 - Acid soil injury أَلَفَ الْحَمْضِ اوالحَمُوفَة Pied noir d'acidité,Dégât d'acidité	خبير زِرَاعِي .
7 - Active period فَرُةَ نَشِيطَة Rémanence	13 - Agriotes (larva), Wireworm اللُّودَة السلكية Taupin (larve). Ver fil de fer

	•
14 - Agronomy	26 - Amitosis . فيطَّ
علم الزَّراعة : الزراعــة العلمية .	Amitose
Agronomie	27 - Ammonium fertilizer
(هي دراسة القوانين والقواعد التي تسمح بتطبيق	أَسْمِدَة نُشَادِرية .
العلوم على الفلاحة) .	Engrais ammoniacal
15 - Agrostology . عِلم الْأَعْشَابِ أَوِ الْحِشَائِشِ Agrostologie	28 - Ammonium sulphate
المُلِيَّةَ «إيسيلون» . «أيليَّةَ «إيسيلون» . Noctuelle ypsilon	Sulfate d'ammoniaque 29 - Anabiosis
17 - Air separator (seed)	الرَّجَعَة (أي العودة إلى الحياة الظاهرة بعد توقف
فَاصِلٌ بَيْنَارِ الهواء .	الوظائف العضوية مدة منالزمن) .
Séparateur par courant d'air	Anabiose
	30 - Ānalysis, Ārbitration
18 - Albumen . مُسُوِّيَدُاء الأندوسبرم Albumen, Périsperme (endosperme)	تُحليل مُتغارض .
(مادة في البذرة تغتذي منها الملقوحة أي الجنين) .	Analyse contradictoire (ou d'arbitrage)
	10 th 11 7
زُلاَلَ <u> </u>	31 - Analysis*(seed) محليل البندور
(بياض البيضة أو مـادةأزوتية كبياض البيضة توجد	32 - Anomalous structure
في نسيج النبات والحيوان) . Albumine	تَرْكيب شاذ .
20 - Albuminous cell . خَلِية زُلْالِية Cellule albumineuse	Structure anormale
19 9 9	عثير . Anther
21 - Albuminous seeds . بنذور زلالية . Graines albumineuses	Anthère
•	(جزء السدرة المحتوي على اللقاح ويكون قائماً على
22 - Alkalinity . قلُوِية. Alkalinité	الخيط) .
Alkanisation . قللة	فَارَةَ الْحَقَٰلِ . 34 - Arvicola terrestris
(Alcanisation, Alcalisation	Vole, campagnol, Mulot
قِلُوَ انیَات = شبقلویات . 23 - Alkaloids	35 - Assimilation
Alcoloides . Olympia Olympia	التُّمْثِيل = التمثُّل (عمل تحول به الأحياء المواد
24 - Alveole, Alveolus	الغذائية إلى المواد التي يتألف منها جسم تلك الأحياء) .
فُجِيّة (تصغير فجوة) : حُويَصلة هوائية .	Assimilation
عجيبة (تصغير فجوة) . حويسته هواتية . Alvéole	36 - Assimilation number
,	نسية التّمثيل لليخُضُور .
25 - Amino acid . يَعْضُ أَمِينِي	Taux d'assimilation chlorophyllienne
Acide aminé	37 - Atomiser
(الأمين مركب عضوي ينتج من احلال مجموعة أو	مِرْدَادْ (آلة لنشر سائل في شكل رذاذ) .
أكثر من مجموعات الكيل أو الأريل عصل إيدروجين	Atomiseur (pulvérisateur)
التشادر).	Alomiseur (purrorsateur)

38 - Atomising . أَذَاذ Atomisation, Pulvérisation	خلية فاعديه
	Cellule basale
ضُمُور : تَوَقَّفُ النَّمُو . Atrophy ضُمُور : مَوَقَّفُ النَّمُو .	كَمَّية بِلُور أُوحَبَّات 55 - Batch of seed
40 - Autogamy	Lot de graines
لَقُع أَو تَلْقِيع ذَاتِي (هو عندما تلقح البيضة في النبات	كَلْهُمُهُ الْإِنْتَانُسُ Eit de germination
, , , ,	مَوسِم الشَّمَنْدِ . Beet campaign
كَاتِيُّ التَّعْذِيةِ . 41 - Autotrophic	Campagne betteravière
Autotrophe	در قة الناجر . Beet carrion beetle
مِقْيَاسِ نُمُو (النبات) . 42 - Auxonometer	Silphe opage, Silphe de la betterave
Auxonomètre	59 - Beet eelworm
43 - Back-cross تلقيع رَجْعي	خُطه البنجر أو أنْقُلِيس البنجر .
Croisement de retour	Nématode de la betterave, Anguille de la
44 - Bacteria (aerobic)	betterave
بَكْتِرية هوائية .	60 - Beet leaf bug . البَنجر .
Bactérie aérobie	Punaise de la betterave
45 - Bacteria (parasitic)	61 - Beet leaf curl virus
بكترية طُفْيلية . Bactérie parasitaire	حُنَة أو فَيْزُوس مسرض التَّجَعَلُه .
46 - Bactericidal, Bactericide	Virus de la frisolée
قَاتِل أَوْ مُبيد البكتريا . Bactéricide	62 - Beet mild yellowing. يُرقان الشمندو المُعتدل
47 - Bacteriologist	Jaunisse modérée de la betterave
بَكْتَرُيُولُوجِي : جرَآليمي (مختص بالبكتريا) .	
Bactériologiste	مُعْفَة أو قَرَّعُ البنجر . 63 - Beet moth
48 - Bacteriology بكتريولوجيا : علم الجراثيم	Teigne de la betterave
Bactériologie	جَرَّ افَة البنجر . Beet plough .
48 - Bacteriophage . الأقِمُ البكتريا	Souleveuse de betteraves
Bactériophage	65 - Beetroot
50 - Bacteroid . بكترياني	بَنْجر : شَمَنْلُو : شَوَنْسُ (للأكل) .
Bactéroide	Betterave potagère
91 - Ball bearing . مَدْرَجَة كَرِيَات Roulement à billes	و 66 - Beet rootweevil . مُوسَة جذور الفاكهة . Charangon, Cléone
F0 0	
52 - Band spraying Pulvérisation localisée	شَقِران الشمندو
53 - Barley sugar, Maltose	Rouille de la betterave
سكر الشعير : مالتُوز .	68 - Beetroot, Red garden beet
Sucre d'orge. Maltose	شَمَنلو بَقَلِي أَو شمنه لو الأكل .
	Betterave rouge, Betterave potagère

69 - Beet sugar . الثمنيو Sucre de betteraves	Sélection de betteraves
أوصلة الحقل الصَّالح . Belt separator .	85 - Brittle beet سف أوقصيف) (قابل للكسر
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Betterave cassante
سبعي الحول (محول) . Biennial - 71 - 81 (التحويل أن تزرع الأرض حولا وتترك حولا) .	86 - Brix-spindle hydrometer
Biennal في الصفوف . عند المتعادم عند المتعادم عند المتعادم عند المتعادم ال	Aéromètre, Densimètre
/Z - Biseriale	87 - Bruise
Bisérié 73 - Black bean aphid (aphis fabae)	Meurtrissure
Puceron noir	88 - Bud (accessory)
74 Diede of lant	Bourgeon subsidiaire
صَفِيتُعَة الوَرَقَة : نَصْسَلِ الوَرِقَة .	89 - Bud (adventitious)
Limbe de feuille	عارض أو أحمق .
75 - Blight	Bourgeon adventif
نُخُر (حشرة أو فطسر يسببان موتا فجائيا للأغصان أو الأوراق)	لختلفة من الساق أوالأوراق أو
رم و منخل	90 - Bud (dormani)
Betterave montée à graines	سَاكِن أو رُاقِدِ .
غُرْبِلَةً أَوْ نَخُل الحِبوبُ . Belting - 77 - Bolting	Bourgeon dormant
Montée à graines	91 - Bulk sub-sample (seed)
- مُتَاوِمٌ لِلغربلة . Bolting resistant	ىرة . ئائەمىسىكىسىد دائىرىدا .
F.4sistant à la montaiser.	Echantillon représentatif
79 - Boron deficiency, Heart rot عَوَزَ أَوَ نَقُص فِي البُورُون .	92 - Buttress roots
	Racines contre-boutants
Pourriture du cœur, Carence en bore	93 - Byproduct ·
00 2.110	Sous-produit
Racines d'attache	94 - Calcareous
81 - Brachydesmus superus	Calcaire
Flat millipede . Flat millipede	95 - Calcification أي الكلس في الغضاريف أو
82 - Breathing	Calcification
Respiration, Souffle	86 - Brix-spindle, Hydromet
83 - Breeder for sugar beet منتخب الشمند .	60 - Ditx-spitiate, Tryatemer
	Calciphobe, Calcifuge
Sélectionneur de berteraves	

سُكِّمَ الشَّمندو .

. انتقاء الشمندو . 84 - Breeding, Beet seed betteraves بنجر هش (أو قصف أوقصيف) والتغنيت) . ومسمح hydrometer مِكتافُ الهَوَاء Densimètre انخضاد : رَضَٰ . بُرْعم إضّافي . sory...) ubsidiaire ntitious ...) بُرْعُهُم عُرَضِي أو عارضٍ أو أحـ dventif xdventi: (بُرعم ينشأ في أجزاء مختلفة من الساة انجذور) . · mi...) . برعم مُسْتَكِن أو سَاكِن أو رَاقِد dormant ample (seed) غَيْنَةٌ نَمُو ذُجِيّة مُصَغَرّة . représentatif réduit جذُور مُشاعدة . ots ontre-boutants فُضَّالة : مَادَة ثَانُوية . uit ، جیري : کِلسِی . on تُكلُّس (ترسّب الجير أي الكلس في الأوتار) . lie. Hydrometer رَافِض الجير .

عَدُورٌ الكِلس أو الجير . 97 - Calcifuge	أَمْرُوع . Caterpillar (insect)
(نبات يميل إلى اجتناب الأتربة الكاسية) .	Chenille
Calcifuge	مُسَوَّق : له ساق . 111 - Caulescent
بِدَاءَات الكمبيوم أو القلب. 98 - Cambial initials	Carlescent . Gard . Carlescent
Initiales du cambium	
99 - Cambiform cell خَلِيةَ كُمْبِيُّ ومِيةُ الشكل Cellule en forme de cambium	مُودًا كَاوِيَة . Austic soda . مُودًا كَاوِيَة . Soude caustique
	تَرْتِب الخلايا . 113 - Cell arrangement
کبیوم . Cambium . کبیوم . نسبت مُولَّد . Cambium	Mise en ordre des cellules
نسيج مولك : طبقة مولدة طبقة خلايا في حالة انقسام نشيط	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
تكون بين الخشب واللحاء وهيي التي ثولدهما) .	الإِغْيَدْأُءُ الخَلْوِي ، التغذيةالخلوية . Nutrition des cellules
سكر القَصَب . والحاء 101 - Cane sugar	صَفيحة خَلُوبة . 115 · Cell plate
Sucre de conne	Lame ou plaque cellulaire
الخَاصَّة الشَّعرية . Capillarity . الخَاصَّة الشَّعرية .	خَلَابًا ثَابِئَة
المعري . Capillary . يُعْرِي .	Cellules fixes
Cupinane	خَلُوي .
104 - Carbonatation, Saturation	Cellulaire
رشباع . درسباع . Carbonation Saturation	118 - Cellular adjustment بِإِنْتَظَامِ الخَلَابِا .
105 - Carbon-dioxyde assimilation	Réglage ou ajustage cellulaire
تمثيل كَرْبُوني .	انقِسَام خَلُوي . Cellular division
Assimilation d'acide carbonique (ou anhy- dride carbonique)	Division cellulaire
106 - Carting off of beet . المنجر تُقْريغ شُحُن البنجر	120 - Cellulose
Débardage de betteraves	خَلُوُوز : يَبْلِيلُوز (هــو القسم الصلب الخشبي في
	Cellulose . (تانبات
Catabolisme	خَلُوُوزِي : سِلِيلُوزِي . 121 - Cellulosic
(طور الأيض الذي يهبط فيه الجهد الكيماوي في	Cellulosique
ركور جسم الحي فتضيع الطاقة ويشتمل الانتقاض في النبات	او خَلية . 122 - Cell wall . عَلية .
على وظائف التنفس والاختمار Métabolisme)	Paroi d'une cellule
108 - Catalyst, Catalyser	رَزَقَة مركزية . 123 - Centric leaf
حَفًّاز = مُؤَثِّرٌ بالمُلامسة Catalyseur	Feuille centrale
109 - Catch crop	124 - Centrifugal force
غير مُختلس (أي عابر بعدالزوع الرئيسي) .	قُوة أنابذة أو طاردة (من المركز) .
Culture dérobée	Force centrifuge

125 - Centripetal force القَّوة الجَاذِبة أو الجابـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	عَفَنَ المطامير . Pourriture de silo
Force centripète	محكة الجُنْوع . 137 - Cleaner
126 - Characters (distinctive) مِعَات عَمِرْة . Caractères distinctifs	Décrotteur 138 - Clear-winged . الجناح
127 - Characteristic feature . خَاصَةَ مُيزة	Camnula pellucida 139 - Climatic factors . غوامل مُناخِية
Propriété caractéristique	Facteurs climatiques
128 - Chemistry (agricultural) Chimie agricole . عيميًاء زراعية	الله (آلة) - Clod breaker . (آلة) مُنْتُنَة المدر (آلة) Emotteuse
129 - Chlorophyll يَخْضُور او كلورفيل (المادة الخضراء في النبات) .	نبات التَكاثُر . 141 - Clone
Chlorophylle	تكانسر بالفُسُــول أوالطَّعُوم) .
130 - Chloroplast, Chloroplastid كلورو بلاستد : بلاستيدة خضراء . جُبَيْلَةَ البِحُضُور	142 - Clouded tortoise beetle (cassida nebulosa خُودْية غيمية .
حبيبات البخضور . Chloroplastes Chloroplastides ou chloro-	Casside nébuleuse
leucites ou corps chlorophylliens (جُسيلات خضر كروية في الأعم مصطبغة بالبخض	143 - Cluster . جَسُوَّة (ازْهرَارِ مجمع قصير المحور)
تحول في جبله الخلية) .	Glomérule 144 - Cockchafer
131 - Chlorosis شُحُوب يُخضورِي . أَرَقان يخضورِي .	(جُعُل (خنفساء تلتهم أوراق الأشجار) . Hanneton
(مرض يصيب النباتات فتصفر أوراقها وتسمى ميروقة ومأروقة) .	145 - Collar (root) عُنْقُ (موضع الاتصال بين الساق والجذر) .
132 - Chondriosomes أَجْسَام سِبَاحِية : سبيحات : حُبِيبات الخلية :	Collet
Chondriomes 133 - Chromosome, Chromatomere	Barbe Chevelure (d'une graine)
صبغي (جسيمات خيطية تظهر في النواة عند الانقسام	سفوي : شُعاعي . يشعاعي . Comate . يتأمينا
عددها محدود في النسوع الواحد من النبات) . Chromosome	148 - Combine horvester . غُصَد دارس : حصّادة دارسة
أَرَقَةُ المطامير . 134 - Clamp aphid . 134 - Puceron des silos	Moissonneuse-batteuse
135 - Clamp (mangels), to خَزَنَ البنجر الكلئي في الأهراء .	قمص البُقُول (حشرة تلتهم الجذور) .
Ensiler (betteraves fourragères)	Tipule

أَرْهُمُهُ (بوغ خارِجي) . (Conidium . (بوغ خارِجي) . Conidie	65 - Crossing of plants : تهجين النباتات : تلاقعُ النباتات .
151 - Content, Sugar ·	Croisement des plantes
دَرَّجة السكر أو مقــدار السكر .	166 - Crown, Beet crown
Teneur en sucre (Richesse en sucre)	عُنْـُق الشمندو .
152 - Continental field mouse	Collet-de la betterave
نَاْرُهُ الْحَقَالِ . Campagnol	فَسَخ أو تفسخ جاف . 167 - Crown rot
·	(مرض سببه فُطُور مجهرية أومكروبات تصيب الثمار
عُقَدة تسليم الشمندر . 153 - Contract, Beet	والجذور وغيرها) . Pourriture sèche
Contrat (de livraison) de betteraves	
154 - Cooperative society, beet	بكُنْسة الساحرة . 168 - Crow's nest
تُعَارُنِية شمنلوية .	Balai de sorcière
Coopérative betteravière	(أغصان عارضة متشابكة تنشأ عن فطور مرضية).
عَبَّنَة تراب (الفَحْصِ) . الله 155 - Core-sample	169 - Crumb
Carotte de sondage	كذرة (كتلة مؤلفة من تلاحم عدد من ذرات التربة).
شُرِيَّتَ عَه شمندر: سُنَيْفة . 156 - Cossette	Grumeau
Cossette	وَ قُواَلَة بِصَالَة . 170 - Cuckoo spit insect
سِعْرِ النِّكَلِفَةِ للهكتارِ . 157 - Cost per ha	Aphrophore écumeuse
	171 - Culture media
Prix de revient à l'ha 158 - Costs, maintenance	مُستنبتات (سائل يهيــأ كوسط زراعي لدراســـة
Frais d'entretien . تنفّات الصّيانة	الجراثيم) .
·	Bouillons de culture
159 - Cotyledon	عوامل مساعدة أو منجمعة. Cumulative factors
يْلْقَةَ (ووقة جَينينية ترافـــق بزور الزهريات أي بَادِيَات	Facteurs cumulatils
الزهر) . Cotylédon	ا عُمُّا : 173 - Cutting عُمُّا : الله عَمُّا الله عَمُّا الله عَمْلاً الله عَمْلاً الله عَمْلاً الله عَمْلاً
سِكِينِ المحرَّاتِ · 160 - Coulter (plough)	Bouture
Coutre	(قطعة صغيرة من ساق أو غصن أو جذر تغرز في
عُضُو التَّغُطية . 161 - Coverer, seed	الْأَرْضِ لَكُمَى يَنشأ منها نبات جديد) .
Organe de recouvrement	174 - Cutting (root and shoot), Stump
162 - Crop for processing	فسل جذري مُهيناً .
Plante industrielle . يَبَات صِنَاعِي	Boture racinée et parée
163 - Cropping plant	(فسل مؤلف من الجذر الأصلى والساق المجثوثة) .
مُنَاوَبَة زَرَاعِية (تقسيــم المزرعة لتعاقب الزروع	175 - Cutworm (larva)
	لَيْلية الحَصيد : فراشسة الحصيد .
المتنوعة) Assolement	Noctuelle des moissons (agrotis segetum)
عَزْقٌ مُشْتَعُرْض . عَزْقٌ مُشْتَعُرْض	علم الخَلية
Binage en travers	Cytologie

بلَازْمةُ الخَلِية . 177 - Cytoplasm	أَاتُ الجُنَاحِينَ . Dipterous insect
Cytoplasma, Cytoplasme	Insecte diptère
178 - Damaged beet . مندر جریع Betterave blessée	192 - Disaccharides . ثُنَائِيات السَّكر : سكريات ثنائية
أَضْرَار الحَشَرَات . Damage, insect	Bisaccharides
Dégâts d'insectes	مرض الشمنلو . 193 - Disease, beet
180 - Damping-off disease	Maladie de la betterave
مرض الذَّبُول .	مقطرَة : صِنَاعة التقطير Distillery
Maladie de la pâleur	Distillerie
خُلِية بَنوية أو وَلِيدة . 181 - Daughter cell	سِكِيْن قُرْصيُّ للمحراث . 195 - Disc coulter
Cellule-fille	Coutre circulaire, Coutre disque
(هي الناشئة عن انقسام الخلية الأم) .	196 - Disc harrow
حرث غميق . Deep ploughing	كَارِبة ذات أقراص (مشطذو صنوج لتفتيت التربة) .
Labour profond	Pulvériseur à disques
اضْمُخُلال : انجَطَاط . Degeneration	197 - Downy mildew
Dégénération, Dégénerescence	تَسَنَّة (مرض العُفُونسة الفُطرية) .
(تبدلات مضرة تحدث في خلايا الأحياء بتأثير عوامل	Mildiou
مختلفة فتنحط أو تفسد) .	مِجَر القَطِيرة . Draw bar, Trailer . مُجَر
عُمُقُ التَّرْبَةِ . 184 - Depth of soil	Timon
Profondeur du sol	نَثْرُ الْأَسْمِدة بالتغطية . Dressing, Top
عمق البذار . 185 - Depth of sowing	Epandage d'engrais en couverture
Profondeur du semis	مُع في الحراث أو المراث أو الم
186 - Diastase دياستاز : أنزيم (أنزيـــم يحول النشا إلى سكر) .	Trémie de semoir
·	نَشْرِ البِذَارِ : بنر . Drilling (sowing) . بنر
Diastase	Semis
مَغْرَس : شَاتُول . Dibber (steckling)	مِبْلُو : مِنْرَة . Drill, Seed drill . مِبْلُو : مِنْرَة
Plantoir	Semoir
188 - Differences (distinctive)	مُجَفِيقة للحبوب . 203 - Dryer, seed
فْرُوق مُنْهَيَّزَة .	Séchoir à graines
Différences distinctives	
ثنائي الصَّبْغيَّات . Diploid . 189 - Diploid	204 - Drying plant (for tops)
Diploīde	-
190 - Diploid	Séchoir (de feuilles)
نُنْائي الصَّبغيات (يوصف به عدد الصبغيات في الخلايا)	مِنْصَب التَّجفيف . 205 - Drying tripod
Diploide	Trépied de séchage
~	

206 - Dusting machine, Duster عَفَّارِهُ : مِنْفَاخِ المساحيقِ (على الحشراتِ أوالنباتات	219 - Epidermal or epidermic cells - خلایا ابنرة
Poudreuse . (الصابة)	Cellules épidermiques
207 - Ecological factors . عُو امل بِيثِية Facteurs écologiques	220 - Epidermis بَشْرة : أَدَّمَة (هي الطبقة الخارجية الخلوية من أعضاء النبات الهوائية) . Epiderme
عِلم البِيئَة أَوُّ بِيثِياًت . Ecology عِلم البِيئَة أَوُّ بِيثِياًت . (دراسة النباتات من حيث علاقاتها ببيتها)	221 - Epiphyte (aerophyte) نَبَاتَ مُعَايِشٍ أَو مُكْزِم أَو مُعَلِّق . Epiphyte
209 - Ectoplosm	(نبات يعيش على آخــر ويلازمه دونُ أَنْ يُستمد منه
جِبُلة خارجية (قسم جبلــة الخلية التي يحدها خارجيا)	غذاء) .
Ectoplasme 210 - Ectoplast	سَاقٌ قَائِمة أو منتصبة . 222 - Erect stem
بلازمة خارجية : هَيُولى خارجية (غشـاء بلازمي	Tige droite
Ectoplaste . (خارجي	. Etiolation . هُبَج : تَصْفَير : شُخُوبِ ظلامي .
211 - Edaphic factor	Etiolement, Chlorose
عامل تربى (كل تأثير متميز . للتربُّة باعتبارها عاملا بيثيا)	(فقد اليخضور واصفر او النبات وكذلك إهاجته أو
Facteur édaphique	تصفيره) .
212 - Effect, Frost أَثْرُ الْجَهَادِ . Effect du gel	224 - Exchange acidity : حُسُوضَةَ البَدَل
213 - Ejector mechanism (drill)	Acidité d'échange
قَادِف : لأَفِظ . Ejecteur	225 - Excrescence, Outgrowth Excroissance . تَرْزَةَ : زَائِدَةَ فُطُرِية
جَنِينِ : مُلْقُنُوحة : فُوف .	226 - Exfoliction of bark . تقشر القِلْف : انْجِرَاد (في الورق أو السوق) .
215 - Embryonic cell . غَلِية جَنِينِيَة	Exfoliation de l'écorce
Cellule embryonnaire	227 - Experimental lay-out
216 - Endoplosm	Plan d'essai . تخطيط التجربة
بلازمــة داخلية : جبلــة داخلية .	228 - Experimental plot, Trial plot
Endoplasme	قطعة أرض للتجربة . Parcelle d'essai
217 - Environment	عُثَالَة السكر . 229 - Factory waste lime
بِيَنة . (جميع العوامــل الاحياثيــة واللاأحياثيـة	Ecumes de sucrerie (écumes de défécation)
لأحد المواقع) .	230 - Fallow
Environnement (ambiance)	اَسْتِرَاحة أَرْض : (أُوض جامّة) .
218 - Environmental diseases	Jachère
أمراض بيئية .	ينجر مَقْلُوق 231 - Fangy beet
Maladies déterminées par le milieu	Betterave fourchue

مَزْرَعة : عِزْبة . عَزْبة . عَزْبة	أَتْلاف الصّقيع . Frost damage
Exploitation agricole, Ferme	Dégâts de gelée.
233 - Feedstuff (molæssed) كَلَا الدِّبس	بنجر مَصْفُوع (جزئياً) . Betterave gelée (partiellement)
Aliment ou fourrage mélassé	بنجر مَصَّقُوعة (تماماً) . 249 - Frozen beet
234 - Fertilization, Fecundation Fecondation . باخصاب	Betterave gelée (complètement) 250 - Fructose, Levulose . مكر الفواكه
235 - Fertilization (self), Selfing	Sucre de fruit
اخصاب ذاتي . Autofecondation	مُبِيد الفُطُّر . 251 - Fungicide
تُلْیَّفُ . 236 - Fibrosis	Fongicide
Dégénérescence fibreuse	فُطْرة .
بنجر لِيفي	Champignon, Moisissure
Betterave fibreuse	ثُلُم (خَطَّ المحراث) . 253 - Furrow
وكيل الحفل . 238 - Fieldman	Sillon
Agent betteravier	. 254 - Fusarium-welke
239 - Foliage, beet, Beet leaves	تَعفَّنَ مغزلي (يسبب قطرا مجهريا للجذور والثمار) .
أورَاق البنجر .	Fuscariose
Feuilles de betteraves	255 - Gauche, Pressure (manometer) مِضْعُط (مقياس ضغيط سائل) .
تَشْخِيص أَمْرَاضِ الأوراقِ : Folicar diagnostic	Monomètre .
Diagnostic foliaire	256 - Garden springtail (bourletiella signata or
241 - Foliar traces	hortensis) . وَثَابِةِ البِسَاتِينِ
مَسِيرَات وَرَقِية : مُجرات ورقية .	Collembole
Traces foliaires المسير الووقي المار من الساق إلى الورقة) .	تُبَرُعُم . Gemmation . بُتَرُعُم .
	Gemmation, Bourgeonnement
242 - Folication تُورِيق : إبرَاق : انتظام الورق .	ذُو برَاعِم تَكَاثُرية . Gemmiparous
Foliation, Feuillaison	Gémipare
0_0	259 - Gemmule
وریمــه . Foliole . وریمــه	عَجُز : قَصَرة (برعنم الملقوحة أي الجنين في
بنجر نصف سکري . 244 - Fooder beet	البزرة ويكسون في وأس السُّويَق) .
Betterave demi-sucrière	Gemmule 260 - Generative cell
إيراق (أول ظهور الورق) . 245 - Frondescence	200 00110101110
Frondaison	Cellule génératrice
ر	261 - Germ-cell (derivative)
Feuilli	Opermatozoïde dérivé

252 - Germination count or capacity	276 - Growing district, beet
مَنْرَة إِنْنَاشِية . Pouvoir germinatif	ناحية زراعة الشمندر .
مُنتش (أداة الإنتاش) . Germination dish	Région betteravière
Germoir	277 - Growth regulating substance
تُجربة الإنتاش أو الإنبات . Germination test	تمادة النُّدُو .
بجرِبه الإنتاش أو الإباث Essai de germination	Substance de croissance
بلاًزما تناسلية أو جرثومية .	خلية حَارِسة .
Plasma germinatif	279 - Habitat factors
266 - Glabrous (stem)	عوامل البيئة (العوامل التي تسيطر على أحوال النباتات
سَاق ملسًاء أو مرْداء أو جرْداء .	وتوزيعها في البيئات المختلفة)
Glabre (tige)	Facteurs de l'habitat
(توصف به الساق النباتية وغيرها عندما تكون خالية	280 - Habitat form
من الشعر) .	
زَرَاعَة الدُّنِيثة . 267 - Glass-culture	صُورَة بيئية . (دلالة على الانطباع الذي تطبع به البيئة شكل النبات.)
Culture en serre ou sous-châssis	Forme d'habitation
268 - Glassehouse, Greenhouse	
دَفِيثَة . Serre	شعر الجذور
(غُرفة زجاجية تربى فيها النباتات وتدفأ صناعياً) .	Chevelu des racines
خُلُوكُوز : سكر العنب . 269 - Glucose	282 - Hair stem
جلودور : سحر العب . (مادة بيضاء سكرية قابلة للاختمار تكون في الثمار	ساق مُشْعَرة أو شَعْراء (ساق النبات المغطاة بالشعر) .
	Tige velue
والعسل وغيرهما) . Glucose, Glycose	مِعْزَ ق يَدُوِي : 283 - Hand hoe
270 - Glucose, Grape sugar	Binette
سُكْر العنب : غلوكوز .	كشرة خلزّة 284 - Harmful insect
Glucose, Sucre de raisin	Insect nuisible
جُلُوكَسِيدَات : جلوكوزيد .	مُشْط : نَمْشِيط ۽ عَشِيط :
Glucosides	Hersage
272 - Groove, Root	
ثُلُم التسكير (تحويل إلى سكر) .	كاصِدة أو حَصًّادة : 286 - Harvester
Sillon saccharifère	Machine de récolte
بُرْغُوث الْأَرْض . Ground flea	287 - Harvester, beet
Collembole blanc	قُلاَّعة أو قَطَّاعة أعنــاق الشمندر (قلاعة مُنسَّقة) .
شمندري . Grower, beet	Décolleteuse-arracheuse, Arracheuse-com-
Betteravier (planteur de betterave)	binée
275 - Growing, beet	288 - Harvester, carrier . قُلْاَعَةَ نَاقِلَةً . Arracheuse-débardeuse
·	

289 - Harvester, Transverse windrowing قُلاَعة جَمَّاعة (مُعْتَرَضة) . Arracheuse-groupeuse (en travers) 290 - Harvester, windrowing قَلَّاعة صَافَّة (آلة للقلـع والصَّف) . Arracheuse-aligneuse وَرَشُة اقتلاع الشمندر . 291 - Harvesting, field Chantier d'arrachage (de betteraves) وَضَعٌ فَي العَقُّ أَوِ الْأَخْلُودِ . 292 - Hell in (to) (غراس صغار أو فسسول تحفظ قبل غرسها في عق وتغطى جذورها بالتراس) . Mettre en jauge 293 - Herbicide, Post-emergence مُبيد الأعشاب بعد بروزها. Herbicide de postémergence 294 - Heterosis نَفُونَ الهَجين (هو أن يُظهر الهجين درجة من القوة تفوق القوة التي تكون في أحسدوالديه. هکُسُوز : سکر سُدُاسِی . 295 - Hexose Héxose 296 - Hexose isomerase أنزيم الْهَكْسُوز : هكسوزنَظير . Hexose isomère كُمُّ: لَفَّ : حَضْن . 297 - Hilling Buttage ou chaussage (جمع التراب حول ساق النباتات المزووعة لصونها من الرطوبة والصقيع أو تسهيل بروز جذور جديدة). 298 - Hoe (animal traction) مُعْزِ ق : مِعْزَقة (يجرهـا حيوان) . Bineuse à traction animale 299 - Hoe (long handled...) مُعْزَق بمقيض طويل .

Binette à long manche

300 - Hoe (rotary...)

Houe rotative

301 - Hoe (topping...) (of beet) قطاعة أعناق الشمندر . Bèche décolleteuse de betterave سَاقٌ جَوْفاء . 302 - Hollow stem Tige creuse 303 - Holo-parasitic تَّامِ التَّطْفُلُ (تطلق عــلى الأحياء التي هي مدينة بتغذينها تماماً إلى مضيفها) . Holoparasite 304 - Homologous chromosomes صَبَعْيات مُتَمَاثِلة (صبغيات تظهر في أزواج عندما تكون نواة الخلية في حالة الانقسام.) Chromosomes homologues 305 - Hover fly (syrphus) مُسدة الأرق (أي حشرات المزُّ). Syrphe هَجِينَ : نَقُل : نَعْل . 306 - Hybrid Hybride (نبات ينتج عن تزاوج نوعين أو سلالتين أو تُهجِينَ : إنَّغَالَ : تُغيا . 307 - Hybridization Hybridation (حصول لقاح بين نبــاتين من نوعين مختلفين ونتيجة اللقاح هي النغل) . 308 - Hydropic degeneration الفساد الحبني (وفيه تمتص الخلايا الظهارية ماء كثيراً حتى تنفجر) . Dégenerescence hydropique 309 - Hyperparasite طُفيلي الطفيلي (متعض طفيلي يعيش على طفيلي آخر). Hyperparasite 310 - Hypocotyl سُوَيِقَة جَنينية سُفلي (تحت فلقية) . Hypocotyle . مناعة : خصانة .

311 - Immunity

Immunité

مِعْزَقة رَحُوية .

312 - Imphee	دُعُسُوفَة
ذُوَّة سكَّرية_(تزرع كبـالأويستخرج السكر من سوق	Coccinelle (coccinella)
بعض أصنافها) . Sorgho sucré ou sorgho à sucre (Sorghum saccharatum)	327 - Land (agricultural) أرض زراعية : أوض أُرِيضَة .
313 - Incubator room, Germination cabinet . غُرُفة ُ الإِنْتَاقِي .	Terre agricole 328 - Late maturing variety · Variété tardive . بعث مِنْخار .
. Chambre à germination	329 - Lattice (balanced)
بنجر صناعي أو سكري . Betterave industrielle ou sucrière	أَسْبَكِية متوازِنة . Lattice balance
يَظَامُ الإِزْ مِرَارِ	التُرْقِيد .
Inflorescence	ورقة شمناو
عوامل مانعة . al6 - Inhibitory factors	Feuille de betterave
Facteurs inhibiteurs ou prohibitifs	مَرْضِ التَّجَعُدُ في الشمندو . 332 - Leaf curl
مُبيدة الحشرات . 1317 - Insecticide	Frisolée de la betterave (transmise par une punaise)
Insecticide	زيزُ الحُصَاد . 333 - Leaf hopper . زيزُ الحُصَاد
318 - Invertase	Cicadelle
الإنفيرتاز أو عكسين أو انزيسة قادرة على تحويل	334 - Leguminous fodder plant
سكر القصب إلى سكر منقلب . Invertine	قُطِنية كَلَثية .
	Légumineuse fourragère
سُكُّراز (خميرة السكر) . 319 - Invert sugar	335 - Levelling
Sucrase	تَزْجِيف : تُسُوِية (تمهيد سطح الْأَرض وجعله
رَي ع عادة عادة 320 - Irrigation	Niyellement . (مستو بأ
Irrigation	سك أسد د (عدق السوس) . 336 - Licorice
عَصِير خام . 321 - Juice, Raw	سكر أسود (عرق السوس) . 336 - Licorice عند عرق السوس) .
Jus brut	
مکّ ات کتونیة	مُقَلِّعَة : قَلاَّعَة زراعية 337 - Lifter
Cétones	Arracheuse
323 - Key	338 - Lifting wheel
Clavette	َبَاسِنة رَحُوية : سكّــة محراث رحوية . Soc rotatif
سكر الحليب . سكر الحليب . سكر الحليب .	مًاء الْمَرَابِل : 339 - Liquid momure
Lactose	Purin
سكر اللاكتوز	الْمَاشِية .
Lactose, Sucre de lait	Cheptel vif

فَقُدُّ فِي الْوَزُّنِ . 341 - Loss of weight	355 - Meristem (apical)
Perte en poids	بَارِض : نسيج إنشائي قِمّي : المرستيم القمّي
فقّد في المرّدُودية . 342 - Loss of yeld	Méristème apical
Perte de rendement	(البارض هو أول ما يبدو من النبت وهو المسمى
فقُد في السَّكر . 343 - Loss, sugar	بالنسيج الإنشائي).
Perte en sucre	ُ الْأَيْضُ : التحولِ الغذائِي . Metabolism - 356
344 - Luceme	Métabolisme
فَمُنْصَة : رَطَّبة : قَتْ : قَضْب .	حُفْرة بُذُور فارغة . 357 - Missing plant
Luzeme, Afalfa	Poquet vide
	انقسام فتیلی : تخبط .
345 - Mai sterile . دُكُر عَقِيم Mâle stérile	القسام فيلي : لحيط . Mitose carvocinèse
	(إحدى طرق انقسام الحلية الحية) .
346 - Manganese deficiency, Speckled yellows	359 - Molasses
عَوَّزَ أُو نقص في المنغنيز . Carence en manganèse	دِبس السّكر (مادة لزجة تفصل عن السكر الخام
	عند صنع السكر) . Mélasse
ذبابة البنجر	_ Molasses of beet . يدبس الشوندر.
Mouche de la betterave	Mélasse de betterave
348 - Manure (farmyard) Fumure organique. زُبُلِ التَّسْمِيدَةُ العُضْرِي	عَفَن
	Moisissure
أسمدة	361 - Mole cricket
Engrais	حَرَّ اثْــة (حشــرة مضــرة للخضر) . Courtilière, Taupe-grillon
إِسْمَاد	362 - Mower
Epandage d'engrais	Faucheuse
351 - Marling	363 - Multigerm
جَمْعَرة (إصلاح الأرض بالسّجيل) . Mamage	عَدِيد الجرَاثيم أو الحُمييّات (أي أجنة البَّدوة) .
	Multigerme
352 - Maturation . منفع Maturation	364 - Nitrate bacteria (nitrobacter)
	بكتريًا النّترَجة أو النّترَتة . Bactérie de nitrate ou de nitrification
353 - Mechanical weed control الإبادة المكنية للأعشاب.	1/2
Désherbage mécanique	نترجة الصبودا . Nitrate of soda . Nitrate de soude
354 - Mechanization (spring)	366 - Nitrogen (noxius)
مكننة الأشغال .	الأزُوت أو النتشرو جين الضّاو .
Mtcanisation (des travaux)	Azote nuisible

367 - Node	381 - Ovule (orthotropus)
عُقلة (موضع على الساق تخرج منه الورقة).	سُنْفَة مستقيمة : بُذَيْرَة مستقيمة أو مُنتصبة.
Nœud	Ovule orthrope
بكتريا عُقَدية .	(البييضة تركيب نباتي يتحولبعد الإخصاب عادة إلى
Bactérie nodulaire Bactérie des nodosités)	بنرة) .
بكتريا العَفَد . Nodule bacteria	382 - Oxygen respiration
Bactéries des nodosités	تَنْفُس أَكْسجيني .
370 - Nuclein	Respiration d'oxygène 383 - Pale-spotted millipede
ُنُوَاتِينَ : نُكُلِئينَ (عنـاصر نواة الخلية) .	دخاًلُ الأذن المُبقع .
Nucléine	Iule moucheté, Iule à taches jaunes
371 - Nucleolus or nucleole	384 - Parasite, Paratroph
Nucléole . i i	Peresite . عَلَقُلَة . طَفُل : مُتَعَلِّقًا .
.5	(منتفض يستخلص جميع غذائه أو قسما منه من
جِبَّلة النواة : البلازم النووي 372 - Nucleoplasm	(منعضيات أخرى) .
Nucléoplosme	
نُوَاة . Nucleus	تَطْفَـُل . Parasitism Parasitisme
Noyau	386 - Pathogenic or pathogenetic
مُعَنَّنِتُ : مَشْتَل . 374 - Nursery	بِمُرْض : مُرْضِي . Pathogénique
Pépinière	تُسُديد ثمن الشمندر . Payment for beet
عَنُصْر مُغُذُّ . 375 - Nutrient	Paiement des betteraves
Elément nutritif	388 - Peach potato aphid
376 - Nutrient, Nutritive	أَرْقَعَ : حشرة المن (الخضراء) .
Nutritif	Puceron vert
	389 - Peat
اِغْتِدَاء النبات . Nutrition of plants . اِغْتِدَاء النبات	Tourbe
Nutrition des plantes	390 - Pectic substances
شيء : • : : : : : : : : : : : : : : : : :	مَوَادٌّ بَكِّنية (أي مــواد عضوية موجودة في الأغشيـة
Objet	النباتية) .
379 - Otiorrhynchus ligustici	Substances pectiques
قاطعة غرّانيق الكاشم .	عِلم الشَّرْبة : تُرَابيَات . Pedology
(الكاشم نبات من فصيلة المركبات) .	Pédologie
Otiomhynque de la livéche (ou de l'oche de montage)	392 - Pemphigus betae . ونُفَاع Pemphigus
ميد البُيضات . 380 - Ovicide	
Ovicide	سکر خماسي . Pentose . پسکو خماسي .
36	
281	

النَّفَاذِية : قابلية النَّفُوذ 394 - Permeability	استقطّاب
Perméabilité	Polarisation
(مقدار الماء الذي يختــرق التربـــة بتأثير ضغط عادي	مِصْقُلَة . 409 - Polisher
امِتْدَامة . Persistence	Polisseuse
Persistance	مُلْقَحة : مُوْبِرة . Pollinator
396 - Pest-control	Pollinisateur
مُكَافَعة الحشرات أو الطفيليات (عموما) .	متعدد الصبغيات . 411 - Polyploid
Lutte contre les insectes ou parasites (en général)	Polyploide
مُبِيدُات الحشرات عامرات عامرات عامرات عامرات الحشرات عامرات	412 - Potato capsid (colocoris norvegicus)
***	بَقَ البِطَاطِسِ .
Insecticide	Punaise norvégienne, Punaise de la pomme
398 - Petiole	de terre, Capside
برر برر برد عنق : دنیب : معلاق (جزء دقیق من الورقة بحمل	413 - Powder treatment (seed)
Pétiole . (استخها)	تَطهِير يِالنَّوْ أو التَّعْفِيرِ .
399 - Phlœm	Désinfection par poudrage
لِحُناء (طبقـة بين القشـرة والخشب في ساق النباتات	فِرَاعِ التَّوْصِيلِ . 414 - Power shaft
الوعائية وجذرها) . Phloème, Liber	
400 - Phosphoric ester	Arbre de transmission
إَسْتُر فُسُفُورِي (الإستر مركب عضوي يتكون من	415 - Prefoliation or vernation
اتحاد الكحدل بحامض مع انتمال الله الما من المدا	ترتيب البُرْعم الورقي . Vernation
أتحاد الكحول بحامض مع انفصال الماء مثل خلات الإيثيل) .	(انتظام الأوراق داُخـــل الزمعة أي البرعم الورقي) •
Ester phosphorique	إنتاش سابق : إنبات سابق . Pregermination
401 - Phyllotreta striolata	Prégermination
نَطَّاطة (بُرغوث البساتين) . Altise	(تنبيت البذوة إلى حين ظهور جذيرها قبل زوعها
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	في المشتل).
102 - 1.02 - 1	• (0 =
Ramasseur-chargeur	417 - Press wheel
عَامِلٌ بِالْفُطُوعِية . Piece worker عَامِلٌ بِالْفُطُوعِية .	عَجَلَة واصَّة (للتربة من أجل تقويتها) .
Tâcheron	Roue plombeuse
نبيتة . 404 - Plantet	·
Plantule	418 - Preventive measures
in the sect to	
•	Mesures préventives
Pathologie végétale	سَابِغَة زراعية . 419 - Previous cropping
نبات منعزل (single:)	Précédent cultural
Plante isolée	في د الفي ال
407 - Ploughing (autumn)	420 - 11100, 2001
Labour d'automne	Prix des betteraves

نقل الشَّنَلُ أفراداً أو يقال شَنَلَ فرداً فرداً .	مُوزِّع السماد Rouleau hérisson
Repiquer individuellement	
نقل صغار الغراس فرداً فرداً إلى علب أو مساكب	جِنْر
في المشتل) .	Racine
	ربر تَجُنُر . Root development
إنتاج السكر . Production, sugar	•
Production de sucre	Enracinement
423 - Propagation by cuttings	شُعَيرات جُلُورِية . 437 - Root hairs
يافْتِسَال : غرس العُقل (تكثيسر النبـاتـات بغرس	Poils radiculaires, Poils de la racine
Bouturage ((lain viae)	إغراق : تَعَرِيق : بِإِسْتِعِراق Rooting = 438 - Rooting
	Enracinement
424 - Proteins	
بُرُوتِينَات : آحيات (مواد آحية تكثر في حبـــوب	بروز عروق النبات أي جذوره وامتدادهــا في
القرنيات) . Protéines	التراب) .
425 - Pulp	439 - Root knot nematode
. لُبّ : لُبُاب (ما يبقى من الشوندر أي البنجر بعد	خَيْطية الجذور أو سِلْكية الجذور .
استخراج السكر منه) . Pulpe	Nématode des racines
3 7	440 - Rootlet . بُذُير
لُبُّ أو لَباب الشَّمندر 426 - Pulp, beet	Petite racine
Pulpe de betterave	
427 - Pygmy mangold beetle (Atomaria linearis)	شمنلو عَفِن .
حشرة الشوندو (حشرة من مغمدات الأجنحة تضر	Betterave pourrie
الشونلو أي البنجر) . Atomotire	صف البُنجر
400 D 111	Ligne de betteraves
428 - Radicle . بُذُير	نِبَاتِ معزُوقِ Row crop
Radicule, Radicelle	·
جَرَب نَافِط أو مُتَبثِر . Raised scab	Plante sarclée
Gale pustuleuse	444 - Saccharate
سكّر خَام أَو أَصْهَب . 430 - Raw sugar	السُّكُّرات (ملح الحامـض السكري) .
Sucre brut, Sucre roux	Saccharate
مر مو کو را	الحامض السكري . Saccharic acid
	Acide saccharique
Réception des betteraves	446 - Sacchariferous, Containing sugar
432 - Reception centre, beet	مُسَكِّر (يعتوي السكر أو ينتجه) .
مَركز تَسَلم الشمندو	Saccharifère
Poste de réception de betteraves	4
433 - Response (of beet to a growth factor)	تُسكِير (تحويل إلى سكر) . 447 - Saccharification
أثر عَامل للنمو في البنجر .	Saccharification
Effet d'un facteur de croissance sur la	448 - Saccharimeter
betterave	مِسْكَار (جهاز لقياس السكر) Saccharimètre

سکري منکري 449 - Saccharin	خبة او بزّر ة الشمندر Seed, beet
Saccharine	Graine de betterave
شبيه بالسكر Saccharoid	رُرُعة ، زِرَيعة عَمْ اللهِ عَمْ عَمْ اللهِ ع
Saccharoïde	Grain de semence (مايزرع من الحب)
451 - Saccharomyces (yeast fungus) Saccharomyces	466 - Seed dispersal انتشَار البلوُر Dispersion de la graine
المكروز، سكر القصب Saccharose Saccharose	مَمُ الْبَذُر Seed furrow الْبَذُر Sillon du semis
453 - Saccharose مكروز ، سكر الشمندر Saccharose	468 - Seed growing. beet
454 - Scmple Echentillon	Culture de graines de betterave 469 - Seed-hole بَنُوْ فِي حُفْرُ اونقر Poquet
مطابق لِلمينة - Sample (up to) - Adlis المينة - Echantillon (conforme à l')	(تکون فی کل حفرة بضع حبات) ٠
456 - Sample, working (seed) عَينة التَّحْلِيل	470 - Seeding - قَيْدُورُا حَبَّابِ (توليد النبات للبذور أوالحبوب) - بَـُدْرِرُالْجَدِيد بدءا من البذور) (1) Grainage - بَـُدْرِرُالْجَدِيد بدءا من البذور
Echantillon d'analyse 457 - Sampling of beets الْخَدُ عَيْنَات البنجر Prise ou prélèvement d'échantillons de betterayes	2) Ensemencement 471 - Seeding plough . الْبَلْو 22 - عُرَاث بَافِو : محراث الْبَلْو
سُوسَة أَو خَنْفُسة الحبوب 458 - Sandweevil Charangon	472 - Seedling . أَنْيُرُهُ Plantule
النسغ (سائل يكون في الخلية الحية) Sève	عَنْلَة : نُصْبَة : غُرْسَة . Jeune plant (Grencison (Grencison)
اقتصًاد البد العامة Economie de main-d'œuvre	(كلّ نبات صغير له جذر معد لأن ينقل فيزرع في مستقره) .
مُنخل = غِرُبَال A61 - Screen عُرِبَال Tamis (appareil de tamisage)	صندُوق البذو . Seed-pan . صندُوق البذو Boîte à semis
عامل مُوسِمِي Seasonal worker عامل مُوسِمِي Ouvrier saisonnier	475 - Seed pellet كُبُّتَة بُدُور (بلزة أو أكثر تغطى بمواد عازلة مختلفة
خاملةُ البزُور Porte-graines	كالطين والأسمدة والمسوادالمخسية للحشرات أو القوارض) . Pelote de graines

476 - Seed (segmented)	492 - Sowing (broadcast)
حَبَّة مَشَّلُوفة (مشقتُوقة) Graine segmentée.	البدُّو نَثُرًا أو بالنَّثُرُّ وهو نثر البذار .
477 - Seed testing station	Semis à la volée
تحطة تجارب البدور .	مَبِيبُ الْمِلْدُ . Sowing rate
Station d'essais de semences	Débit du semoir
478 - Seed treatment . تُنَفِية البُدُور Désinfection des graines	فُرْجة : بُعْدُ .
	البعد بين النباتات في مغرس. Espacement
Ségrégation	495 - Spacing, seed (distance between seed) Densité de semis . كُنَافة الشُمْل أو السُكَبة
480 - Selection of varieties	
انْتِقاء الأصناف . Sélection de variétés	مُنَاعة النَّوع . Species immunity . أَمُنَاعة النَّوع . Immunité des espèces
481 - Selective (herbicide)	497 - Spotted millipede (blaniulus guttulatus)
الانتقَائي (مُبيد الأعشاب)	خريش أَرْقُش .
Sélectif (herbicide)	Blaniule moucheté, iule à taches rouges
482 - Selfing, Self-fertilization	مُبِيدة الأعشَاب 498 - Sprayer, weed
الإخصَابِ الدَّاني . Autofecondation	Appareil pour le désherbage
نَلِقِيح ذَاتِي : تَأْبِير ذاتِي . Self-pollinization . Self-pollinisation	نوكاة سَاقِية أو خُنُصَرية . Stalk nucleus . المُوية أو خُنُصَرية
الإجداب الدَّاني . 184 - Self sterility	500 - Standard, Control plot
Autostérilité	قِطعة أُرْضية شَاهِدة أو نمُوذَحية .
سَاق قُزَمية Shoot (dwarf)	Parcelle témoin
Pousse name	النَّشَا . Starch
خَوْنٌ فِي الأَهْرَاء	Amidon
Ensilage	502 - Starch sheath
487 - Silver-y moth (phytometra gamma)	غِلاَف نَشُوي: غِمْد نَشُوي Gaine d'amidon
الليليّة الفضيّة .	503 - Starchy substances
Noctuelle gamma, Ver gris	المُوَاد النَّـشُوية .
قَطَّاعة الجذُور · (beet)	Substances amidonnées
Coupe-racines	504 - Station, experimental
مِقْطَع الجذُور . (beet)	عُطة تَجْرِبة .
Coupe-racines	Station d'essai ou d'expérimentation
490 - Soil (alkaline) تُربة قِلُوية	خَيطِية أو أَنْفَلِس الساق . Stem eelworm Anguillule des tiges, Nématode de la tige
رُطُوبَة الأرض 491 - Soil moisture	5 .
Humidité de sol	
	Taches de phoma (tige)

507 - Stem, Stalk	تُكر خَام . Sugar (crude)
السَّاق (المحور الأصلي في النباتات الوعائية تقوم على	Sucre brut
الجنر وتحمل الورق) . Tige	523 - Sugar factory . مُضنع شكر
508- Stick of sugar-candy Sugar de pomme	Sucrerie (evelopment)
Sucre de pomme . Sioma . sioma .	524 - Sugar formation (sugar development) تَكُوين السكر
Stoma, Stomato (bouche)	Elaboration de sucre
510 - Stubble-plough	525 - Sugar (gramulated) Sucre cristallisé . مُعَبِّب أو مُحْبِب
مِفْنَحة : مِشْحَبة (فاتحة : شاحبة) .	11 7-1: -
(محراث الفتاح أو الشحب) . Déchaumeuse	Industria suctière
فتاح : شُغب .	تسكير (تُعلِية بالسكر) . 527 - Sugaring
(حرث الأرض سطحياً بعد الحصاد لقلع قشر المنزوع	
المحصود ولدفنه ولتهويسة الترابي .	مُكَنَّرُ العَالَب . 528 - Sugar-loaf
المُواد السَّكرية Matières encrières	Poin de sucre أقراص السّكر
Manage Basses	529 - Sugar (lump) Sucre en morceaux, en tablettes, Sucre
513 - Sucrate, Saccharate	cossé
و المحادث المح	Acer saccharinum (erable à sucre)
Carabaraga	(يوجد نوع من القيقب في كندا بسمي Sycomore
منكر البلوط 515 - Sugar (acom)	له عصارة سكرية) .
Quercite (quercitol)	مِطْحُنة قِصِب السُّكر · 532 - Sugar-mill
Sucre d'orge	Moulin à cannes
517 - Sugar-beet	533 - Sugar of bamboo, Cane (bamboo) Canne de bambou. الخُيْزُورَان
شُولُلُو : شمنلُو : بنجر : صَوْطَلَة .	
Betterave à sucre 518 - Sugar-beet factory . مصنع سكر الشمندر	سنحس زحل: شكر (يلح الرَّصَاص) .
Fabrique de sucre de betterave	Acétate de plomb (sucre de Saturne)
سكر القند	535 - Sugar-plantation . Plantation de cannes à sucre
Sucre condi Sucre come	غارس قصب السكر. 536 - Sugar-planter
520 - Bugar care	Planteur de cannes à sucre (planteur)
السكر (مُسُحُون) . (قرصُون) . (مَسُحُون السكر (مُسُحُون السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسُحِنُ السكر (مُسكر (مُسكر السكر (مُسكر السكر (مُسكر (مُسكر السكر (مُسكر (م	معمل تكرير السكر
Sucre en poudre	Sucrerie ou raffinerie de sucre

.,	
تُكر خَام .	عَجْزَ : قَصَرة : سُوَيْقة . Tigelle ou tigella Tigelle
539 - Sugar, reducing (invert sugar)	اللجزء الاعلى من الجنين فوق النتش أي الجذير) .
سكر مُنْقُلُب أو مُنْعَكسن	
Sucre réducteur, Sucre inverti	إعُدَاد التربة
أومُتنعُوط (صفة سكر غير قابل للاختمار إلى سكر	Préparation du sol
قابل له)	نثر بذور التَّغُطِية · 554 - To-dressing
541 - Sugar-refining	Epandage d'engrais en couverture
تَكُوير السكر Raffinage du sucr	555 - Top feeler
	جَسَّاس (جهاز اختبار في آلة غارسة أو مُشذبة).
مصفاًة السكر . 542 - Sugar-sifter . مصفاة السكر . Passoire à sucre	Tâteur
543 - Summer chafer; June-bug	556 - Topper
اللُّه ِدَة البيضاء أو التُّرْكية .	قَطَّاعة أعناق الشمنلو .
Hanneton de la St-Jean, Ver blanc (larve)	557 - Tops, beet
544 - Sweet-meats, Sweets	أعناق وأوراق البنجـــر الخضراء .
Sucreries . (حَلُوَيَات) .	Collets et feuilles verts de betteraves
	(عنق النبات هو ما بين الساق والجذر) .
علم بيئة الجَمَاعة . Synécologie	558 - Tractor, Crawler, Tracklayer
(علم البيئة الذي يشمل جماعة نبأنية خلافاً للذي	جُوَّارِ مُزْنُجِرٍ .
يقتصر على الفرد وهو علم بيئة الفرد) .	Tracteur à chenilles
Autoécologie, Autoecology	خَـُ ال بَعَمُلات
546 - Tare, Total (beet reception)	خَرَّ ار بِعَجَلات
أضَّالة تامة . Tare, Déchet total	قَاطِرةَ فَلاَبة Trailer (tipping)
547 - Temperature (germination)	Remorque basculante
درجة حرارة الإنَّتَاش أو الإنبات .	561 - Transplant
Température de germination	غُرْسَة منقولة : شتلة أو نصبة منقولة .
تُجربة رقابة في الزراعة . Test, Growing on	Plant repiqué
Essori de contrôle en culture	غرسة صغيرة بعد أن تكو ن قد نقلت مرة أو أكثر في
تَجْرِبة في المُخْتَبر . Foori an laboratory	المشتل أي المستنبت) .
Essai en laboratoire	غارسة شتالة 562 - Transplanter
550 - Thinning	Planteuse. Repiqueuse
خَفُّ المزروعات (التوسيع بين الشجر) .	FC0 m
Eclaircissage, Distançage	حفل النجر به
551 - Threshing machine	Champ d'essai 564 - Trial plot, Experimental plot
كَرَّاسة . Batteuse	Parcelle d'essai تُرض تَجْرِيبِية

	•	
غَل	كَرُنة : عَسَّا	تَعْشِيب : إِبَادة الأعشاب : تنفية الحشائش .
Tubercule		Complete
ساق نبائية يكون قاسيا ومكتنزا ومنتفخا ، مواد غذائية مختزنة .	ومحتويا على	(إبادة العشب الذي ينبت عفوا في الأرض المزروعــة بالمعازق أو المعاول اليدوية أوبقلمه باليد)
566 - Tuberous root . Racine à tubercule	جِنْر دَرَنِي .	579 - Weeds . أدغال أدغال . Mauvaises herbes, Plantes adventices
567 - Undersown crop	زراعة وَسَطِ	الله الوزّن . Weight (loss of)
568 - Variety, early maturing Variété hâtive	صِنْفُ مِبْكَا	581 - White grub . (قُرِّينَةُ (دودة القرز) . Ver blonc
569 - Vascular bundle Faisceau vasculaire	حُزْمَة وِعَالِيا	582 - Width, row (width between the rows) التفريج بين الخطوط .
570 - Verification (seed)	مَرَاقبة البذُو	Econtement entre les lignes 583 - Wiet disease
Contrôle des graines		Flétrissure (هو مرض أظهر أعراضه سقوط الورق) .
Verticillose	كاء الدوي ا	584 - Wild beet Betterave sauvage. شَمَنلو بَرِّي أو وحشي
(أو الفيروس) . 572 - Virulence Virulence		1 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 - 10 -
	مِغْسَل الشمند	Soulever
Lavoir à betteraves		(تمزيق أدق جذور غرسةفي المشتل من دون اقتلاعها
يَجَات . 374 - Waste products Déchets de produits	فضكلأت المُنتَ	من التربة) . 586 - Xenogamy
575 - Water culture ئية : مزرعسة مائية .	مُشْتَنْبِتاتِ مادُ	لقح تهجيبي : إلقاح تهجيبي . Fécondation croisée
Aquiculture (culture aquatique	e)	ر الحاء
إيْش الضارة . Weed control . أيْش الضارة . Lutte contre les mauvaises her	مُحُارَبة الحُشَا rbes	Liber 588 - Yield
577 - Weed control chemical	مُبِيد الأعشَاب	Rendement 589 - Yield estimate . تَقُدِيرِ المُحَصُّولِ
Désherbant, Herbicide		Estimation de récolte

معج أسماء العُسلوم الفنون والمذاهب والنيظم

l - Archéologie Archaeologi		9 - Géologie : الجبو لوجيا	أَرْضَانِية : عِلم الأَرض
2 - Archéologue Archaeologi	اَبْرِي .	Geology 10 - Géologue	
3 - Muséologie,	Muséographie	Geologist	أَرْضَانِيَاتِيْ .
Museology, 4 - Assyriologie	(عِلم المتَاحف : مُنْجَفِيّات Museography	11 - Géogénie . (التبدلات الطارئة عليها) Geogeny	عِلم نُشْأَة الأرض (تكو
ات . Assyriology	علم الآثار الأَشُورِية : أَشُورِيــُ	12 - Géognosie Geogenosy	معرفة الأرض .
5 - Egyptologie Egyptology	عِلم الآثار المصرية .	13 - Gnoséologie Gnosis	علم أسسُّ المعرفة .
6 - Sciences stat Statistics	istiques علم الإحصاء (إحْصَائِبَات) .	14 - Sciences électronique Electronics	s العلوم الإلكُترُّونية .
7 - Belles-lettres, Literature	Littérature علم الآداب :	15 - Théologie Theology الأُهْوُت	عِلم الإِلْهِيَاتِ = علم ا
8 - Histoire History	علم التاريخ .	16 - Théologique Theological	لاَهُونِي .

	22 Milanto Materia
17 - Sciences humaines	31 - Médecine vétérinaire البَيْطُرة .
العلوم الإنْسَانية (موضوعها معرفة مظاهر حياة الفرد	
والمجتمع) .	Veterinary medicine
Humon sciences	البيُّولوجية النباتية .
18 - Recherche scientifique	Phytobiology, Plant-biology
البحث العلمي .	33 - Typtologie
Scientific- (research)	التَّبُطُولُوجِية (قسم من علم استحضار الأرواح تتخاطب ِ
علم البِحَار (خِضَامة) . 19 - Océanographie	فيه الأرواحُ بواسطة النقر على المائدة الدوارة) .
Oceanography	Typtology
20 - Océanographe . يخصّاميي	34 - Muséologie, Muséographie
Oceanographer	علم المتاحف : متحفيات .
	Museology, Museography
عِلم البُخِيِّرَات . 21 - Limnologie	35 - Agrologie
Limnology	علم التُّربة (يبحث في التربات الزراعية وعلاقتها
علم الأنهار .	Agrology (بالزراعة
Potamology	
23 - Papyrologie	تُرَابِي .
علم البُرْدَيَات (دراسـة البرديات وخطوطها).	Agrologist
Papyrology	علم التراب : تُدَايَبَات :(علم تركيب تراب الأرض
بُرْدُيَاتِي .	وعلاقته بالجويات والمائيات
Papyrologist	تُرْبَانِية . Pédologie . 37 - Pédologie
علم البراكين أو بدُرْ كانيات.	Pedology
25 - Volcanologie, Vulcanologie	تُرْبَانِ .
Vulcanology, Volcanology	Pedological
علم البصّرِ يات : علم المناظِر 26 - Optique	علم التربية: البِيدَاغُوجية. Pédagogie 39 - Pédagogie
Optics	Pedagogy
• • •	
	التِيقَانِـة : النَّقْنِيَــة : التِّكْنُولُوجية .
Opticion	Tochnologie
علم التَّبَيْج أو التَّخْدِيس (تَخْدِيرِيَات) .	0. 00
علم التبنيج أو التحدِيس (تحدِيرِيات) .	The state of the s
Anaesthesiology	Mammalogy
29 - Mésologie	42 - Trigonométrie
علم البيئة : بَيْثَايِت (قسم علم الحياة النباتية الباحث في	عِلْمِ الْمُثَلِّثَاتِ بحث في حسابات الجيب وجيب (النمام والمماس) Trigonometry
صلات المتعضيّات النبأتية بالبيئة التي تعيش فيها)	
Mesology	43 - Carpologie
30 - Ecologie	علسم الثمسر ؛ فَمَرِريَات (ثُمَرَانِية) .
علم التَّبِيتُوُ (يبحث في أثر البيثة) Ecology	Carpology

44 - Carpologue	58 - Sciences sociales
(ثيكاري : نباتي مختــص بدواسة الثمر) .	العلـــوم الاجتماعيـــة (مُخْتَمَعِيَات) .
Carpologist	Social sciences
45 - Carpologique	50 Mombologie al a NI ""il t
ثَمَري : منسوب إلى علم الثمر .	علم التقويم الاجتماعي . Morphologie - 59 - Morphologie
Carpological	Morphology
عِلْم الحَرْرِ	60 - Phytosociologie
46 - Algèbre . عِلْم الجَبُر Algebra	اجتماعيات نباتية (دراسـة القوانين التي تجمع الأنواع Phytosociology
47 - Sciences expérimentales	``.
	علم الأجْنَاس : جِنْسَانِية . 61 - Ethnologie
العلوم التجريبية .	Ethnology
Experimental sciences	سُلاليات (وصف الأجناس) Ethnographie 62 - Ethnographie
48 - Chirurgie . عِرَاحة	Ethnography
Surgery	علم الأُجُّنَّة (جمع جنين) . 63 - Embryologie
عُرَّاح . 49 - Chirurgien	علم الأَحِنَّة (جمع جنين) . Embryologie - 63 - 23 (علم المُضْغة (في سوريا) :
Surgeon	64 - Météorologie
50 - Chirurgie esthétique	علم الظُّواهِ الحَوية :
جِرَاحة تَشْكِيلية . Plastic surgery	علم الظُّواهر الجَوية : جَوَّيَات . Meteorology
51 - Géographie . جغرافية	65 - Aérologie
Geography	
52 - Géophysique ou physique du globe	علم الأَجواء أو الأَجَوَاثِيات (علم يسلوس خسواص الأجواء فوق ثلاثــة كيلومترات) .
جغرافية فِيزُّيَاثِية (أي فيزياء أرضية أو فيزياء الكرة	Aerology, Meteorology
الأرضية) . Geophysics	66 - Polémologie
53 - Paléogéographie	الحرُّبيات أو مبحث الحروب (أسبابها وعواقبها من الوجهة
الجغرافية القديمة (بحث تطور الأرض الجغرافي في	التاريخية والاجتماعية .) Polemology
Paleogeography . (العصور القديمة	67 - Sylviculture
54 - Géomorphologie	علم العرَاج او الأُحْزاج = الحِرَاجة .
جغرافية تَشْكِيلية (تصف شكلية الأرض بلواسة	Sylviculture, Forestry
Geomorphology تطورها).	68 - Comptabilité . تأسابت علم المُحاسبات
ر تصور تسا .	Accountancy
جغرافية النُّبَات . 55 - Phytogéographie	69 - Arithmologie
Phytogeography	علم الحساب ومنه علم الأعداد والأقدار .
56 - Zoogéographie	Arithmetic
جغرافية الحيوان (فرع علم الحيوان الذي يختص بتوزيع الحيوان على الأرض) . Zoogeography	الأعداد 70 - Numérologie
الحيوان على الارض).	Numerology
علم الاجتماع . اجْتَمِاعِيات 57 - Sociologie	علم الحُشُرات . Entomologie
Sociology	Entomology
	••

85 - Teratologie 72 - Entomologiste علم المُخَارِيق البيولوجية (جزء من علم المواليد ومن (حشراتي) . Entomologist البيولوجية يدرس الخلائق الغريبة والأشكال الاستثنائية Teratology 73 - Paléontologie علم الحَفْريات (المُشْتَخَجَرات) (علم تاريخ الأحياء 86 - Zoologie علم الحيوان . وتطورها والاستدلال بها على أعمار الصخور) وتسمى أيضا. وتندرج فيها فروع كثيرة فيها Zoology علم الإخالة وعلم الأحياء البائدة وعلم المُتَحَجِّرات وعلم 87 - Cuniculture (cuniculus) تربية الأرانِب (أرنب) . المُشْتَحَاثات (تركبا القديمة) Rabbit-breeding 88 - Sériciculture 74 - Paléozoologie علم الأحافير الحيوانية . علم الحفريات الحيوانية : تربية القُزَّية : قِزَازَة (أي تربية دودة القز) . Paleozoology 'Sericulture علم الحَفُر يات النباتـــة . 75 - Paléobotanique تربية النحل: نحالة. 89 - Apiculture علم الاحَاثَة أو علم الأُخَافِير أو المُتَحَجِّرات Apiculture, Bee-keeping, Bee-rearing النَّحَّال : مُزيِّ النحل 90 - Apiculteur Paleobotany Apiculturist, Apicrist علم الحقوق . 76 - Droit 91 - Ophiologie, Ophiographie Law علم الحيات : حِنَاشة . الحكمة الالهبة 77 - Théosophie Ophiology, Ophiography Theosophy 92 - Méconique 78 - Sagesse orientale, philosophie ou théoso-علــم الحِيل (اسمقديم) : علـم تحريك الأثقال وتركيب الآلات أو المكنية أو الإوالة . phie de la lumière ou philosophie illuminative الحكمة الاشراقية . ومن فروع علم المكنية أوالحيل: Oriental wisdom, or the philosophy of light, or illuminative philosophy Mechanical التحليل النفسى . السنمائية أو السينماتكا . 79 - Psychanalyse 93 - Cinématique Psycho-analysis Kinematics علم الأحلام . 80 - Onirologie 94 - Dynamique علم القوة المحركة أو الدينامكا. Oneirology 81 - Balnéothérapie, Balnéologie Dynamics علم الحمامات (الاستحماميات أو العلاج بالاستحمام). 95 - Statique عُلم السُّواكن أو علم الإسْتَاتيكا أو الاستاتيكية. Balneotherapy علم الجنمية . Statics 82 - Diététique علم الحَزَكة . Dietetic 96 - Cinétique علم الأحياء . Kinetics 83 - Biologie 97 - Mécanique analytique Biology المكانيكية التحليلية . صراعية الأعضاء والخلاما 84 - Automorphisme Analytical mechanics Automorphism

98 - Planification : علم التَخطيط Planning	علم اعضاء الدورة النبموية .
التَّخْطُ طَأَرَتِ الاقتِم إِنْ يَانِي الْأَوْمِ الْمِنْ الْمِينِ الْمُعْلِقِينِ الْمُعْلِقِينِ الْمُ	
التَّخْطيطيَات الاقتصادية (نظرية تَقوَلُ بَأَن التوسع الاقتصادي يكون عرضة للأزمات إذا لم يخطط	علم الرخويات. Mollusques علم الرخويات. Mollusca, Mollusc, Mollusk
100 - Chiromonoie علم خُطُوط الكُفُّ أو أَشُرار اليَد .	113 - Erpétologie ou herpétologie Herpetology علم الزَّواحف .
Chiromancy, Palmistry	114 - Sciences mathématiques
101 - Ethique, Sciences morales	الرياضيات . Mathematics
علم الأخلاق . Ethics	115 - Théorie des ensembles
102 - Cytologie	نظرية المُجَامِيع الحسابية .
	116 - Agronomie
علم الخلايا (أي خـــلايــا الجسم) . Cytology	علم الزِّراعة . علم الفلاحة (الزراعة العلمية) .
103 - Œnologie	Agronomy
علم الخَبْر : صهبة (دراسة كل ما يتعلق بالخمر) .	الفلاحة .
Œnologyes	Agriculture
104 - Œnologue ou cenologiste	118 - Culture
تخموري . Œnologist	الزواعة بمعناها الأخص وهو تربية الزريعة أي بذوها والعناية بنموها وهنالك أنواع من الزراعة
105 - Viniculture صناعة الخمر	والعناية بنموها وهنالك أنواع من الزواعة مثل :
Viniculture	Culture, Cultivation
علم الخَيل: خِيَالة . 106 - Hippologie	
Hypology	زراعة الحوامض . Agrumiculture . وراعة الحوامض . Citriculture
107 - Hippotechnie	
علم تربية الخيل (أو الزِّرْدَقة والزَّرْطَقة وهمي مولدة)	زِرَاعَةُ الْكُمْءُ : كِمَاءَةً . 120 - Trufficulture
	Truffle-growing
Horsemanship (technique of horse breeding and training)	121 - Mosciculture
108 - Science-fiction	زراعة التُّزَاوِيق أو زراعة الفسيفساء وهمي صنع رسوم
علم تَخَيَّلُات المستقبل :خَيَالاَنِية : نوع من التصور	زراعة التُنْزَاوِيق أو زراعة الفسيفساء وهي صنع رسوم هندسية في الحداثق . Moscic-culture
لأحداث المستقبل بناء على ما وصفه العلماء والرحالون	122 - Culture dérobée
من ماجريات في هذا العالم أو خارج العوالم الكونية .	زراعة المُقَحّمات (اقحام الزروع هو عندما يقحم
Science-fiction	رواحة المستحمات (الفحام الرواوع مو عمده يسحم نبات بين (ريعتين أساسيتين) للاستفادة من الأرض في
علم الدَّواجن . Zootechnie . علم الدَّواجن	تبت بیرورویسین اساسیین کارسفاده من ادر طل ی ادر کار کار کار کار کار کار کار کار کار کا
Zootechnics	
	123 - Arboriculture
علم الديدان الطفيلية . علم الديدان الطفيلية .	زراعة الشُّجَر : غِرَاسِة الشُّجَارِ .
Helminthology	Arboriculture
	-

. 04	
زراعة الأُعْشاب : عِشَابة Herboriculture المُعْشاب : عِشَابة	آربية السُّلْمُونِات . Salmoniculture Salmon-breeding
125 - Herboriste . حَشَاثِفِي . Herborlist	140 - Salmonidès . (فصيلة الأسماك العظمية) . Salmonidæe
زراعة القُـطُن : قِطَانة . Cotton-growing (cotton plantation)	آربية المُحَارِ : المِكَارَة . Ostreiculture . والمُحَارِة . Ostreiculture. Oyster-breeding
زراعة الكرم : كرامة . 127 - Viticulture . كرامة . Viticulture, (Vine-growing) . الزراعة المفردة (التاج)	(معاريات) . (عاريات) . (معاريات) . Oysters (راجع علم الاصداف) .
128 - Monoculture (iegaler) Monoculture	الْمُ الْمُ الْمُعَاتِ . Aquiculture . مُربِية الْمُأْمِياتِ . Aquiculture
زراعة البساتين : بُشْنَتْ . Horticulture .	العلوم السّيَاسِية . Rolitical science
المُسْتَانِي (أُو جَنَائِفِي) . Horticulteur Horticulturist	145 - Ethnographie علم وصف السلالات (راجع الأجناس)
131 - Jardinier (جعل الشهابي البستاني امام) Gardener	Ethnography 146 - Linguistique psychologique
علم الفاكهة . Pomologie Pomology	سيكُولُوجية اللغة : دراسة العلاقات بين النفس الانسانية والظواهر اللغوية
(بتغليب التفاحة وهمي زراعة التفاح) .	Psychological linguistics
133 - Séismologie علم الزلازل أو الزلز البات . Seismology	السّيميّاء . Sémantique, Sémasiologie . السّيميّاء . Semantics, Semasiology
134 - Science chronologique علم أسباب النزول (أي الأسباب الداعية لوقوع بعض الأحداث التي أدت إلى صدور نص قانوني)	علم الشَّجر . Dendrologie . علم الشَّجر . Dendrology علم الشَّخْصِية (دراسة الشخصية لفرد ما بناء
أو سَبَيِية الترول . Chronological science	علمي خواص خطه) Graphologie - 149
135 - Chronologie	Graphology
علم الأزمنة والتواريخ وهو تسلسل الوقائع . Chronology (the science of computing ti- me, a scheme of time, order of time)	علم التَّشْرِيح علم التَّشْرِيح Anatomie علم التَّشْرِيح
علم السُكَّان (الديموجرافيا) Demography	آشریح مُرَضِي ، Pathologique بشریح مُرَضِي ، Pathological anatomy
137 - Ichtyologie	تشريح الأسنان . 152 - Odontologie
علم السمك : سَمَكِيات (راجع معجمنا في السماكة).	Odontology
Ichtyology 138 - Pisciculture . قربية السمك : سِمَاكة	153 - Art dentaire ou prothèse dentaire Dentistry . (صناعـة الأسنان)

علم الشريعــة Droit musulman علم الشريعــة Muslim law (Shari'at)	167 - Morphologie, Syntaxe Morphology, Syntax علم الصرف .
155 - Sciences littérales (littéralisme)	(علم النحو) . 168 - Grammaire
ومن أسسها علم النقل أو المنقول أو علمالرسوم .	Grammar
Literalism, Literal sciences	169 - Taxinomie, Taxonomie
156 - Sciences rationnelles	علم التصنيف أو الترتيب
يعارضها علم المعقول . Rational sciences	Taxonomy, Taxology, Classification
علم الاشتقاق .	علم الصَّوْنِيات . Phonétique Phonetics
Ltymology	(راجع النطقيات) .
مرفولوجية .	171 - Soufisme, Mysticisme
علم التَشَكُّل (بحث هيئة الأجسام وتركيبها)	عام التصوف(يندوج فيمه علوم
Morphology	Mysticism, Sufism : ومباحث منها
التَّشَكَمُّلِي (الباحث في هذالفن) .	172 - Sciences de la divination mystique
المسطول (البحث في المساهل) . Morphologist	علوم المُكَاشَفة .
160 - Typologie	Divination = Soothsaying science,
علم تشكل الإنسان أو التيبولوجيـة .	(Mystique)
Typology	173 - Effusionnisme divin Divine effusions
علم تشكل الصخور . 161 - Tectonique	علم السيوس الإلهيد .
Tectonics	العلم المنكنُّون . العلم المنكنُّون .
علم الصَّخُر . Pétrologie . علم الصَّخُر	Occult science
Petrology	علم الظاهر . Exotérisme
(علم يبحث في الصخور من جهة أصلهــــا وتـركيبهـا	
وخصائصها وتصنيفها) .	علم الباطن . Esotérisme Esoterism
صَخْرِيات(وصف الصخور) . Pétrographie	177 - Science des théophanies
Petrography	علم التجليات الإلهية . Theophony science
164 - Pétrographe	178 - Acoustique
(صَخْرِيَاتِي : العالم بالصخريات) .	علم الأصوات أو أصواتيات (فرع من الفيزياء) .
Petrographer	Acoustics
165 -Conchybiologie علم الأصداف (علم البحث في الأصداف والمحار) Conchybiology	علم الصيدلية : الصَّقَدُلاَنِية : Pharmacologie علم الصيدلية : الصَّقَدُلاَنِية :
	مَنْدَلاَنِي . Pharmacologue
البُلحية : تربية البُلح . Mytiliculture	Pharmacological
(moule) . (البلح)	صَيْدَلِي . Pharmacien
Mussel-breeding	Pharmaceutist
29	5



	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Pharmacist, Pharmacologist, Druggist	علم السُّل أو السَّلِيَات . 197 - Phtisiologie
علم الطب . علم الطب . Médicine	Phthisiology
أدب الطبيب . 183 - Déontologie	علم الشُرَايين . 198 - Artériologie
Deontology	Artenology.
طب الأطفال . 184 - Pédictrie	علم الطفيليات . 199 - Parasitologie
Pediatrics, Pediatry	Parasitology
185 - Stomatologie	علم الغُدُد . Adénologie
طب الأسنان (أو علــم أمراض الأسنان) .	Adenology
Stomatology	201 - Ophtalmologie, Oculistique Ophthalmology نالککالة
علم الأَشِعَة . Radiologie . Radiology	202 - Ophialmologue Oguliste
	كَحَال .
187 - Physiologie علم وظائف الأعضاء أو العضوانية . Physiology	Ophthalmologist, Oculist
Physiology	علم المسكروبات: Microbiologie
188 - Pathologie	Microbiology
علم الباطولوجية (علـم الأمراض) .	مبحث المعدة والأمعاء . Gastro-entérologie . والأمعاء . Gastro-entérology
Pathology	205 - Rhumatologie
علم الجَوَائِع . Epidémiologie . Epidemiology	علم أمراض المُفَاصِل أو الرُّثِيبَات .
علم الجراثيم . علم الجراثيم	206 - Rhumatologue . (رَثِيَانِي)
Bacteriology	Rheumatologist
191 - Bactériologue . (جُرَاثِيمِي) Bacteriologist	علم الكيد : كَبِدِيَات . Hépatologie . تُعِدِيَات . Hepaticology
علم الأحشاء . Splanchnologie . علم الأحشاء .	علم الكُلِّي أو كُلُّويات . Néphrologie
Splanchnology	Nephritic science
193 - Hématologie	(كُلُوياتِي) . Néphrologue
علم الدم (يدرس الأنسجة والخواص الكيماوية في	15 °\$11 1.
الدم) . (الدم	علم الأمضال . 210 - Sérologie
(دَمُوِيَاتِي) · Hématologue	Serology 211 - Dermatologie
Hematologist	علم الأمراض الجلدية أو الجلديات .
195 - Etiologie	Dermatology
علم الأُسْتِاب (أسباب الأمراض) . Aetiology	علم أمراض القلب . 212 - Cardiologie
196 - Cancérologie, Carcinologie	Cardiology
علم السَّرَ طَان .	213 - Cardiologue
Cancerology, Carcinology	مختص بأمراض القلب Cardiologist

علم أمراض الأذن . 214 - Otologie Otology علم أمراض الحيوان . 215 - Zoopathologie Zoopathology علم أمراض الرثة : وتُويات 216 - Pneumologie Pneumology Mesmerism 217 Pneumologue (ر تُو ياتي) Pneumologist Serotherapy 218 - Gynécologie علم أمراض النساء . Gynaecology 219 - Otorhinolaryngólogie علم المُنَافِذُ أَو مَنَافِذِيات . 234 - Cybernétique (علم يبحث في أمراض بعض منافذ الجسم وخاصة Cybernetics الأذن والأنف والفم أي الحلق هنا) . 220 - Sémeiologie

السَّمَاتِية (دراسة سمات الأمراض وأعراضها) . Semeiotics 221 - Sémeiologie médicale

> السماتية الطبية . Medical semeiology

222 - Sémeiologie chirurgicale . السماتية الجراحية Surgical semeiology

223 - Thérapeutique, Thérapie علاج . Terapy, Therapeutics

224 - Actinothérapie . اِسْتِشْعَاع . Actinotherapy

225 - Oxygénothérapie . שלך بالأكسجين. Oxygen-therapy, Oxygenotherapeutics

علاج بالإقناع . علاج بالإقناع .

استِحْرَار (معالجة بالحرارة). Thermotherapia المتعرَار (معالجة بالحرارة). Thermotherapy, Heat-cure, Heat treatment

228 - Vaccinothérapie . (علاج بالحقن) Vaccinotherapy

129 - Héliothérapie, Cure de soleil واستنوار . الشمس أو استنوار . Heliotherapy, Sunlight treatment

230 - Cure de sudation . اسْتَعْرَاق : حلاج بالعرق Sudation treatment

23x - Mesmerisme العلاج المغناطيسي أو مذهب مسمر
Mesmerism

232 - Sérothérapie (علاج بالمصل). Serotherapy

ياستهواء (علاج بالهواء) Aerotherapeutics

علم طبقات الأوض علم الأنضاد . علم الهلك. (الهلك في اللسان والقاموس ما بين كل أوض إلى الي تحتها إلى الأوض السابعة) . Stratigraphy

236 - Géologie . أرْضَانية . جيولوجيا — أَرْضَانية . (علم الأرض . جيولوجيا — أَرْضَانية . Geology

237 - Physique . (فيزياء) . علم الطبيعة . طبيعيات . فيزيقا (فيزياء) Physics

238 - Géophysique
. فيزياء الأرض جيو فيزيقا . فيزياء الأرض . Geophysics

Pedology علم الطنفُولة أو الطنفُوليات Pedology

علم الطبَّيرُ . طَيْرِيات . Omithologie . علم الطبَّيرُ . صَايرِيات

241 - Aviculture . تربية الطير . Poultry-farming

242 - Ornithomancie التَّطَيُّر : العِرَافة بناء على اتجاه الطير أو تغريده . Ornithomancy

علم الطيران Aéronautique	257 - Science divine des futurs
Aeronautics	علم المقدورات .
	Science of divine destiny
علم الطيُّوف أو طيفيات . 244 - Spectroscopie	 258 - Science innée ou connaissance d'évidence immédiate ou à priori
Spectroscopy	العلم الضروري .
245 - Tératologie	259 - Sciences spéculatives
علم التَّعَاجِيب أو الأَعَاجِيب أو علم غرائب الخلقة (مثل الشمعلة أي الجنون في النبات) .	العلوم النظرية . Speculative sciences
Teratology	260 - Connaissance analytique
علم الأَعْصَاب . 246 - Neurologie	Analytical science . علم تفصيلي
Neurology	
	261 - Connaissance par forme ou par objet
247 - Neurochirurgie	العلم الحصولي أو الإنْطِبَاعي
علم جزاحة الأعُصّاب أوالجهاز العصبي .	262 - Connaissance présentielle
Neurosurgery	العلم الحُضُوري: حصول العلم بالشيء بدون حصول
جزاح الأعصاب . Neurochirurgien	صورته في الذهن .
Neurosurgeon	7.61.611
نفسانية الأعصاب . Neuropsychologie	263 - Téléologie Teleology
Neuropsycology	(مجموعة أنظار تطبق في نطاق مفاهسيم الغائبة
250 - Sciences fondamentales	والأسباب النهائية) .
العلوم الأساسية (عكس العلوم التطبيقية أو التقنية) .	- i* tt 1-
Fundamental, basic sciences	علم القراسة . Physiognomy Physiognomy
251 - Sciences appliquées مالتطبيقية . Applied sciences . العلوم التطبيقية	265 - Physionomiste
	· ·
252 - Sciences exactes	266 - Physiologie du travail
العلوم الرياضية (التي تطبق فيها الرياضيات) .	فسيولوجية العمل: نظرية ترى أن تنظيم العمل يكون
Exact science.	بدراسة المشقة التي يتحملهاالعامل ثم النظر في وسائل تخفيفها . Work physiology
253 - Science infuse	
العلم اللَّدنيُّ : علم وباني يصل لصاحبه عن طريق	فسيولوجية الأعصاب . Neurophysiologie
Infusion science (Neurophysiology
العلم الخالص . العلم الخالص . العلم العلم الخالص .	268 - Mycologie
Pure science	علم الفُطِريات : علم الفُطُور : فُطُريَات .
·	Mycology
255 - Gnose des vraies réalités Gnosis of realities . علم الحُقِائق	269 - Mycétologie
Choose of the control	Mycology
256 - Science de la vision Visionary sciences علم الشَّهُود .	مرض فطري . ي
علم الشهود. Visionary sciences	Mycosis

نطر Champignons نطر	286 - Amphibiologie
Mushrooms	علسم القَــوَازِب (أي البَرِّمَائِيَات) . Amphibiology
علم الفلسفة . علم الفلسفة .	287 - Axiologie
Phylosophy	
273 - Subjectivisme . الفلسفة الذاتية Subjectivism	علم القيم الفلسفية (وخاصة الأخلاقية) . Axiology
274 - Transcendentalisme	علم المقاييس . علم المقاييس .
علم الفلسفة السامية . Transcendentalism	Metrology
275 - Astronomie	تقويم الجسم (فن) . 289 - Orthopédie
علم الفلك (راجع علم الهيئة).	Ormopaedics
Astronomy	علم الكلام (واجع علم Théalogie (واجع الإلهِيَّات) Theology
علم الفلك الرّادِي . 276 - Radio-astronomie	Theology (تالْهِيّات)
Radio-astronomy	291 - Théologie scolastique
علم الفيزياء .	علم النظر (جزء من علم
Physics	الكلام) .
278 - Astrophysique	Scholastic theology
علم فيزياء الفلك (علم الفلك الرياضي) .	علم الكهرباء . Electricité . علم الكهرباء
Astrophysics	Liectricity
العلوم الفيزيائية الكهربائية (تهتم Physicochimie . 279 - Physicochimie	علم الكهرباء الكيماوية . Electrochimie . Electrochemistry
بقوانين المادة غير العضوية) Physical chemistry	294 - Cosmologie
الفيزياء الحيوية . Biophysique	علم الكُوْن : يبحث في القوانين العامة للعالم من
Biophysics	حيثأصله وتكوينه .
281 - Sciences juridiques et financières	
العلوم القانونية والمالية .	نَشْأَة الكون . 295 - Cosmogonie
Judicial and financial sciences	علم وصف الكون .
282 - Sciences économiques et commerciales	296 - Cosmographie
العلوم الاقتصادية والتجارية.	Cosmography
Economical and commercial sciences	(وهو مزيج الفلك والرياضيات) . Ontologie
علم الأقاليم . إقليميات . علم الأقاليم .	علم الكَاثِنات (راجع علم الوجود) .
Climatology	Ontology
الإقليميات الحيوية . Bioclimatologie	علم الكيمياء
(دُواَسَةُ تَأْثَيرُ عُوامَلُ الإقليمُ عَلَى نَطُورُ الْأَجْهُزَةُ الْجِيةُ) .	Chemistry
Bioclimatology	200 Mahimi 2 1211 1 611 1
علم قوة السوائل . Hydrodynamique	(علم الكيمياء القديمة Alchimie - 299 أوعلم الاكسير أو علم تحويل المعادن .
Hydrodynamics	Alchemy
2	299

الكيمياء العضوية Organic chemistry	علم المنطق . علم المنطق . Logic
الكيمياء الحيوية . Biochimie . قادما الكيمياء الحيوية . Biochemistry	315 - Logistique . وعلم المنطق الحديث كعلم تنسيقي
302 - Lexicographie, Linguistique علم اللغة .	Logistic
Lexicography, Linguistics	علم المياه : مَارِيَات . 316 - Hydrologie
303 - Philologie, Lexicographie	Hydrology
فن المعاجم . فقه اللغة	317 - Hydrogéologie
Philology, Lexicography	جيولوجية المياه (جزء من الجيولوجية تهتم بـالبحث
علم الله عل	من مياه الغور) . Hydrogeology
Dialectology	318 - Botanique (phytologie Botaniste)
305 - Metaphysique	علم النبات (فيطولوجيــة نباتي) .
علم ما وراء المادة أو ماوراء الطبيعة . Metaphysics	Botany (botanical phytology)
• •	علم حياة النبات . Phytobiologie
علم ماوراء النفس Bychics, Metapsychology	Phytobiology (Plant-biology)
(مثل التَّخَاطُر أو اللِقْحَة) 307 - Télépathie	علم وصف النبات . Phytographie
Telepathy	Phytography, (descriptive botany)
308 - Mythologie	علم النيُّوت البحرية Phycologie علم النيُّو
وهمي ظواهر نفسانية لم يكشفها العلم بعد . علم الشُلات (جمع مثلة أو مثلة (بفتح الميم وضم	(فیکولوجیة) Phycology
علم المُشكرَّت (جمع مثلة أو مثلة (بفتح الميم وضم	202 8-4-1
الثاء) وهو ما يروى للعبرةمن اخبار الاولين) .	علم التنجيم .
(عبدالحق فاضل) Mythology	
مَثُلَاثِني	323 - Astrologue . (مُسْبَحُسُم)
Mythologist	Astrologist
310 - Minéralogie	324 - Histologie
علم المعادن : مَعْدِنيات (مصطلح قديم) .	علم الكنتُسُج أو الأنشاج : نِسَاجة (قسم من علـــم التشريح الحرث في تكن أناج الأحام وتعاردها
علم المعاني . Mineralogy	التشريح يبحث في تكون أنساج الأحياء وتطورها وتركيبها) .
علم البلاغة . Rhétorique . علم البلاغة	
Rhetorics	علم التناسيل أو تُنَاسيُليات Sexologie - 325
علم الملاحة الجوية .	(دارسة علمية للتناسل والعلاقات الجنسيةو المشاكل النفسانية)
مبحث المناعة (جزء مـــنالبيولوجية والطب تــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	Sexology
	(صوت) عدد 326 - Phonème
ظواهر المناعة) . 313 - Immunologie Immunology	Phoneme, Phone

327 - Phonologie	attur السطوح . Géométrie plone
النَّطْقِيات علم يبحث في الأصوات ذات الوظيفة	Plane geometry
الدلَّالية كالسِّين والصاد في مثل سبروصبر)	343 - Géométrie analytique
Phonology	
على الصرِّبات . 328 - Phonétique	الهندسة التحليلية . Analytical geometry
علم العَسُّوْتِيات . 938 - Phonétique Phonetics	344 - Hydraulique agricole
329 - Acoustique	
(راجع علم الأصوات أو الأصوانيات (فرع مسن	هندسة المياه الزراعية . Agriculture hydraulics
(راجع علم العقوات الفيزياء) . Acoustics	
	فن قياس المُسَطَّحَات . عالمَ عناس المُسَطَّحَات .
علم النفس: النفسانية . Psychology	Planimetry, Plan-metering
	346 - Aérologie
عالم نفساني . عالم نفساني .	علم الهواء . علم طبقات الهواء .
Psychologist	Aerology
332 - Psychologique . (نفساني)	347 - Aérodynamique
Psychological	الديناميكا الهوائية : تبحث في الظواهر التي تصاحب
333 - Psychologie intermentale	كُلُّ حَرِكَة نُسْبِيةً بِينِ الجسم والجو الذي تعيش فيه .
علم نفس المشاركة الذهنية أو الإذهان. Intermental psychology	Aerodynamics .
334 - Psychologie expérimentale	علم الهيئة : علم الفلك . علم الهيئة : علم ال
	Astronomy
علم النفس التجريبي . Experimental psychology	علم الوجود (راجع علــم
335 - Numismatique	الكاثنات) (انطولوجية) Ontologie
على النُّحُوات (علم النقود أو الأوسمة) .	Onotology
Numismatics, Numismatology	350 - Génétique ou eugénique
336 - Caryologie	علم الوراثة أو علم النَّسَل أو الأنْسَال .
علم التَّوَّاة . 336 - Caryologie . علم التَّوَّاة . Caryology	Genetic, Eugenics
337 - Sciences nucléaires	(علم وضعت قوانينه عـام 1865 وهو يلوس كيفيـــة
العلوم النووية. Nuclear sciences	انتقال طبائع الآباء إلى الأبناء بناء على مقارسه الحلاي
338 - Sciences de l'atome	والنسح والأعضاء فهو يدرس أساليب الوراتسة
(علوم اللَّزَّة) . Atomic sciences	وراثياتي : عالم بالوراثيات Génétiste
220 01	Genetist
علم الهُرَّم . Gerontologie . علم الهُرَّم	نظرية الوراثة أوالوراثية 352 - Héréditarisme
340 - Géométrie	Heredity, Hereditism
علم الهندسة . Geometry	منها نظرية التَّأْسُنُ وهي 353 - Atavisme
341 - Géométrie dans l'espace	سه صريه العسل راحي ظهور خلق موروث مــن الأجداد الأولين لم يبرز في
الهندسة الفرراغية أو هندسة المُجَسَّمات .	الوسائط من الآباء والأجداد المباشرين .
Solid geometry	الوسائط من الأباد والأجماد البسرين . Atavism

علم الوظائف . فسيولوجية .	368 - Herméneutique
	تفسير النصوص القديمة (فن) .
Physiology 355 - Physiologiste . قسيولوجي	Hermeneutics
355 - Physiologiste - جسيو توجي Physiologist	الفنون الجميلة . Beaux-arts
· · · · ·	Fine arts
وظائفي . Physiologique . وظائفي	ن الخَزَف . 370 - Céramique
Physiological	Ceramics
357 - Echatologie	اِسْتَخْضَارِ الأرواحِ (فن) 371 - Spiritisme
مباحث الوَّعْد والوَّعِيد (في علم الكلَّام) .	Spiritism, Spiritualism
وبكيفية عامة علم مصير الإنسان بعد الموت.	372 - Nécromancie
علم الأوعية . علم الأوعية .	فن استحضار الموتى (للتنبؤ بالمستقبل) .
Angiology	Necromancy
359 - Histoire naturelle	حفظ الصحة (فن) . حفظ الصحة عنف الصحة عنف الصحة عنف الصحة الصحة الصحة عنف الصحة الصحة الصحة الصحة الصحة الصحة ا
علم المو اليد علم التاريخ الطبيعي Natural history	Hygiene
	374 - Cosmétologie
(وهو النبات والحيــوان والجيولوجية وما إليها) . مواليدي	حفظ الصحة والجمال (فن) (دراسة ما له علاقة ببعض العمليات الهادفة إلى حفظ الصحة والجمال).
	·
(العالم بعلم المواليد) . Naturalist	Cosmeticism
الغنو ن	Mamicure, Manucure, Pédicure . ومنــه: فـــن التَّطِريــف(للأيدي أو الأرجل) .
	Momicure (chiropody), Pedicure
فن المأتوّرات (هــو في الأصل علم عــادات وأعــراف الثــوس	
الشعوب) 361 - Folklore	فن الخِطَابة . 376 - Art oratoire
Folklore	Oratory art
صناعة الأسنان (فن) . 362 - Art dentaire	377 - Dactylologie
Dentistry	التخاطب بالإشارة (فسن التخاطب بالإشارة
363 - Odontologie ou mécanique dentaire	أوبالأصابع عند الصم البكم)
(راجع تشريح الأسنان) .	Dactylology
Odontology, Mechanical dentistry	فن الخطاطة . 378 - Calligraphie
فن ترقيع الأسنان . 364 - Prothèse dentaire	Calligraphy
Dental prothesis	التَّخَاطُّر : تجاوب الأفكار من بعيد وهو اللقحة . تقول العرب : إن المات ترتب :
365 - Mécanicien-dentiste	تقول العرب: إن إراة عدد :
Dental mechanic . الأسنان	تقول العرب: إن لي لقحة تخبرني عن لقاح الناس:
366 - Arts mécaniques	Telepathy. Thought transference
الفنون الآلية (التي تتطلب اساسياً عمل اليد واستخدام	000
Mechanical arts . (العد قالاً)	Zootechny
البيطرة .	فن الرسم
Veterinary medicine	Painting
	•

382 - Art dramatique . فن الدرامة . Dramatic art	الفن العسكري .
383 - Mnémotechnie, Mnémonique فن تنمية الذاكرة .	القذافة (أو فسن القذائف). Balistic
Mnemonics, Mnemotechny 384 - Gymnastique (culture physique) Gymnastics . (فن)	399 - Cryptographie . (فن) الكتابة الجَفْرية (فن) Cryptography 400 - Logistique
385 - Magie noire . السَّعْر . Black magic	مبحث النقل والتمويــن العسكري . Logistic
386 - Magie blanche ou naturelle السحر الحَلاَل : فن التأثير الرائع بوسائل مشروعة وإن كانت خارقة للعادة . White magic, Natural magic	401 - Architecture . الفن المعماري . Architecture . Architecte . Architecte . Architect
387 - Art poétique . فن الشعر. Art of poetry	فن مقارعة الثيران . Tauromachie Tauromachy
388 - Arts plastiques . الفنون التَشْكِيلية Plastic art, Art of modelling	403 - Plonimétrie
(الرسم والتزويق والفسن المعماري الخ) .	فن الملاحة . Ant nautique Nautical art
389 - Art de la photographie فن التصوير الشمسي . Photography art	405 - Art de la navigation (aéronautique navale (اللاحة البحرية)
390 - Art figuratif . الفن التصويري Figurative art, Emblematic	Nautical art (Naval aviation) 406 - Mémisme, Mimétisme
قن الصَّيَّد . 391 - Cynégétique	فن الميمنياء (احتذاء آلي بحركات ومواقف) . Mimicry, Mimetism
Cynegetics, Hunting 392 - Art culinaire, Gastronomie	407 - Arts décoratifs ou arts industriels ou appliqués
فن الطُّتِّباخة .	فنون النقش أو التزويـق وهـي الفنون الصناعية أو النطبقية .
Culinary art, Gastronomy 393 - Topographie . قن الطوبوغرافية	Decorative arts, Industrial arts, Applied arts
Topography, Surveying 394 - Art divinatoire عرانة . عرانة . Divinatory art 395 - Arithmomancie ou arithmancie Arithmomancy . العرافة بالأعداد .	408 - Xylographie . فن النقش الخشبي . Xylography, Wood-engraving 409 - Hypnotisme . (فن) . Hypnotism

411 - Paternalisme 421 - Terrorisme الأبوية : كل نظام يرأسه الآباء أي يخضع للذكور Terrorism والضد إرهابية . 422 - Contre-terrorisme الإبيقُورية: 412 - Epicurisme Anti-terrorism نظرية تقول بأن اللذة هي الخير الأكمل وهو يكمن 423 - Augustinisme لا في الملذات الحسية بل في تربية الفكر ونهج الفضيلة الاغوسطينية (مذهب القديس اغسطين). (وقد حصر ابن السبكي اللذة في المعارف كما ورد Augustinism **Epicurism** في «جمع الجوامع». (يهدف إلى التوفيق بين الدين والفلسفة) . البدائية: الافلاطونية. 413 - Primitivisme 424 - Platonisme Primitivism. Platonism نزعة تمجد الحياة الأصلية الطليقة التي تجري فيها الأَفْلاَطُونية الحَديثة . 425 - Néoplatonisme الأمور على نسقها الطبيعي وهي ضد المستقبلية Neo-platonism 414 - Futurisme (مذهب أفلاطون كما تشرحه مدوسة الاسكندرية) المستقبلية: التي تنفصل عن الماضي وتدعو إلى صور نظام الإقطاعية . جديدة تواكب روح العصر 426 - Féodalisme Feudalism الأُثْرِية : الفيتيشية . 415 - Fétichisme 427 - Académisme Fetichism الأكاديمية (احتىذاء بدون أصالة للأساليب والمناهج 416 - Altruisme المدرسية أو الطرق المستحدثة) Academism الإيثارية : مذهب بعـارض الاثرة ويرمى إلى تفضيل 428 - Cléricalisme خير الآخرين على الخيــر الشخصي . الاكليروسية: آراء مناصرة لتدخل الاكليروس أي Altruism الكنيسة في الشؤون العامةوالخاصة . 417 - Allocentrisme Clericalism ويقال له الغيرية وهو ضد الأنانية . الإلحارية (مذهب الإلحاد) . 429 - Athéisme Allo-centrism Atheism 418 - Littérature engagée الأُدُبِ المُلتزَم (الذي يتخذ موقفاً من المشاكل السياسية 430 - Deisme مذهب التأليه أو إنكار الوحى . أو الاجتماعية) وهو أدب الالتزام أو الأدب الهادف. Deism Bound literature 431 - Nominalisme الدَّادية : حركة فنية ظهرت 419 - Dadaisme الإسبية : مذهب فلسفى يقول بأن الفكرة ليست Dadaism سوى اسم له صورة خاصة به . بزوريخ عام 1916 لمقاومة الحرب والتشنيع بالحضارة Non-inalism ووسائل التعبيسر التقليدية النزعة الإنسانية . 432 - Humanitarisme 420 - Latitudinarisme, Attentisme Humanitarianism الارجائية (مذهب الذين يرجئون الحكم على الفرد نظام الاستبداد . 433 - Autoritarisme إلى السداو الآخمة)

Latitudinarianism (wait-and-see-policy)

Authoritarianism .

434 - Romantisme	الإسْتِبُطَانِية من الإستبطان A48 - Introspectionnisme
المذهب الرومانطيكي أو الابتداعي أو العاطني . Romantism	وهو التأمل الباطني . Introspectionism
ويندرج تحته الاتجاء 435 - Lyrisme	449 - Classicisme
الغنائي . Lyricism	الاتِّبَاعيــة أو المذهب الكلاسيكي (مذهب
436 - Absolutisme	المحاكين لمذاهب المتقدمين).
الإُطْلاَقية أو نظام الحكم المطلق .	450 - Hédonisme
Absolutism (system)	التُّمَنَّعية (نظرية خلقية تجعل اللذة هي الغاية من الحياة).
(تدخل في المذاهب بمعنى systèmes ومثلها	Hedonism
البيروقراطية) Burecucratie البيروقراطية)	451 - Dualisme
Bureaucracy	الثّنائية زكل مذهب يسلسم بوجود مبدئين كالمادة
(نظام الحق الإلهي) . Théocratie	الشَّنَائية (كل مذهب يسلــم بوجود مبدئين كـالمـادة والروح أو الجسم والنفس أو الخير والشر يكونــان
Theocracy النيوقر اطية	في صراع دائم) .
الديمقر اطية Démocratie	خَبْرِية . (ت قَدرية) 452 - Fatalisme
Democracy	Fatalism
الارستقراطية أو العظامية .	للذهب التجريبي التقليدي. Empirisme
Aristocracy	Empiricism
441 - Machinisme בוּער בא Mechanism (as a theory or system)	
442 - Protestantisme البروتستانتية .	454 - Modernisme . التَّجَديدية : مذهب التجديد
Protestantism	Modernism
(مقابله الكاثوليكية) . 443 - Catholicisme	455 - Collectivisme
Catholicism	
البرجسونية Bergsonisme	الجماعية : نظام اقتصادي اجتماعي يجعل وســاثل الإنتاج تحت إشراف الدولة
(مذهب برجسون الــذي يرتكز على الكشف كوسيلة	456 - Abstractionnisme
وحيدة للمعرفة) . Bergsonism	
البرلمانية . 445 - Parlementarisme	التُخريدية : ميل إلى إعطاء المخردات نفس القيمة المخولة للأشياء المحسوسة . Abstractionism
Parliamentary government	
446 - Anti-parlementarisme	المذهب الجنسي أو التناسلية.
الضَّدِّيرِ لْمَالَيْة .	Sexualism
Anti-perliamentary government	458 - Transsubstantialisme
البيز نطية Byzontinisme	مذهب تجوهر النفسس(بالرياضة) .
(ميل إلى معالجة القضايا الدقيقة على غرار البزنطيين	Transsubstantialism
الذين كانوا يوغلون في المناظـــرات النحـويــة	الحتمية .
والكلامية) . Byzomtinism	Determinism, Necessitarianism

460 - Intuitionnisme الحدَّسة : النظرية القائلة بأن المعرفة تعتمد على الحدس (مذهب برجسون راجع البرجسونية) . Intuitionism. Intuitivism 461 - Bellicisme نزعة مناصرة الحروب (في العلاقات الدولية). War-mongering 462 - Libéralisme التحروبة (خاصة في الاقتصاد). Liberalism مَحْسُو بنة الأقارب. 463 - Népotisme Nepotism 464 - Visionnisme (par l'imagination) الاستخصّارية الخيالية . Visionism (by the imagination) 465 - Conservatisme الحفاظية (يقترح مجمع اللغة العربية بالقاهرة كلمة المحافظة). Conservatism 466 - Despotisme (ou césarisme) الحكم الفردي . Despotism, Caesarism حكم الفَنِّين (نظام) . 467 - Technocratie Technocracy الحُلُولية . 468 - Incarnationnisme Incornationism الحماية الجمركية (نظام) . 469 - Protectionnisme Protectionism 470 - Animisme الإحْيَائية (مذهب حيويسة المادة) . Animism المذهب الحبوي. 471 - Vitalisme Vitalism الخُلُقية أناقة الطبع الخلتي 472 - Moralisme في نظرية ما) . Moralism (الفو قعادية) . - Supernaturalisme القول بخوارق العادات Supernaturalism

التَّخَنَّيَّةِ أَوِ التَّرَجُّلِيةِ ، Travestisnie ـ (شَذُوذُ هَادُفُ إِلَى التربي بَسْرَي الْجَنْسِ الآخسر والاتصاف بعاداتـــه الاجتماعية) .

Travestism

473 - Autonomisme divin التدبير الإلهي (وحدوية) .

Divine cuutonomism

الدِّجَالَة : التَّدَّجِيل . Charlatanisme . الدِّجَالَة : التَّدَّجِيل .

475 - Connaissance discursive الشعوذة . المعرفة الاستدلالية . Discursive knowledge

476 - Démagogie
. (سياسة الترلف للجماهير)
Demagogy

الدولية (الروح) . المصالح القومية الخاصة) . (تغليب الصالح العام على المصالح القومية الخاصة) . Internationalism

478 - Instrumentalisme
مذهب النَّرَاثع : (المذهب القائل بأن كل نظر أو تفكير
هُو أداة للسلوك ووسيلة لتنمية الخبرة) .
Instrumentalism

وهو إحدى صور ما يسمى! Pragmatisme Pragmatism

480 - Capitalisme

الرأسمالية : نظام تكون فيه رؤوس الأموال مملوكة لغير العمال . Capitalism

481 - Probabilisme

الرَّجُحانية (يقول بأنه لاسبيل إلى اليقين وكل ما نعمله إنما هو آراء راجحة). Probabilism

وجعة المسيح (مذهب) . Messicmisme . (مذهب) . Messicmism

المهدوية المهدوية المهدوية المهدوية (يطلق الفرنسي أيضاً على خروج مسيحي ما يبسط العدل الاقتصادي والاجتماعي في المعمور كالمهدوية في الإسلام).

Mehdawism

و	
الوَّشْدية : مذهب ابن رشد	496 - Opérationnisme
Averrhoism or averroism	السُلَفية (المذهب القـائـــل بوجوب الرجوع إلى عمل
485 - Sécessionnisme	السلف المتبلور في اتباع الكتاب والسنة .
مذهب الرافضة (يطلق أيضا على مذهب الانفصالية)	Operationalism السلوكية
Secessionism	(نزعة عند نفسانيين أمريكان يتصورون علم النفس
الرمزية . 486 - Tymbolisme	كدواسة للسلوك مع إهمال المعطيات الباطنية للضميسر
Symbolism	والنفس) .
الرُّوَاقية (مذهب زينون). 487 - Stoīcisme	الشُّخْصَانية Personnalisme
الروافية (مدهب ريبود). Stoicisme	مذهب فلسنى يقسول بأن القيمــة الأسـاسية هـي
•	الشخصيــة الإنسـانيــة في مجموعها .
روح عسكرية . 488 - Militarisme	Personalism
Militarism	498 - Polythéisme, Associationnisme
مناهضة الروح العسكريــة .	الإِشْرَاكُ أَو تعدد الآلِهة (مذهب) .
Antimilitarism	Polytheism 499 - Socialisme
الروحانية Spiritualisme	Socialism .
Spiritualism	الإِشْتِرَاكية : مذهب يرمي إلى إيجاد مساواة بين الأفراد
491 - Puritonisme	وإلغاء الملكية الخاصة .
التُّزَمُّنية (روح التشدد في الدين أو السلوك) .	- Scepticisme Scepticism
Puritonism	المُشكَّكة رمذهب إنكار العلم بثبوت الأشياء أوعدم ثبوتها)
مذهب الزُّنْدَقة Doctrine hérétique	*
Heritical doctrine	
492 - Epiphénoménisme . الجسمانية	الإيغال في التعلق بالأشكال (وهو أيضا مذهب فلسني
إزْدواجية الظَّوَّاهر : نظرية نفسانية تضيف عمل الضمير	يرجع المادة إلى الشكل) . Formalism
إلى الظواهر المتعلقة بوظائفالأعضاء الروحانية .	الشَّمُولِية . Totalitarisme
Epiphenomenalism	Totalitarianism
493 - Sophistique	502 - Etat totalitaire (الدولة الشمولية هي دولة لا فصل فيها بين السلطات
السُّفْسَطَائية(مذهب المنكرين للحسيات والبديهيات) .	وانما السلطان للدولة على وجه الشمول).
Sophism	Totalitarian state
494 - Négativisme	11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.
السُّلْبية (حال نفسية تؤدي إلى البـطء والتــــردد	التشاؤمية او مدهب التشاؤم: Pessimisme Pessimism
والإضراب وعدم التعاون . Negativism	504 - Chiisme . (مذهب) .
495 - Stratégie البتراتيجية	Shiah
فن تنسيق عمل القسوات العسكرية والسياسية	505 - Communisme الشيوعية : مذهب أساسه اشاعة الملكية وان يعمل
والاقتصادية الهادفة إلى تحقبق النصرفي الحرب.	الشيوعية : مدهب اساسه اشاعه الملحية وال يعمل الفرد على قدر طاجته .
Strategy	Communism
- 32	Johnmungit.

المُصَادَفة (مذهب) القول بأن الاشياء والحوادثانما وتوجد ونقع اتفاقاً وعفواً . 507 - Industriclisme التُصْنِيعية المحادث الأساسي للإنسان في المحادث الأساسي للإنسان في المحادث	Evolutionnisme التطورية التطورية التطور (مدرسة) أو التطورية التطورية التطورية التطويزية التطويزية التلاق الطويزية التحقيق التحقي
وهذا المذهب يقول بأن الكليات لاتوجد إلا في الذهن ويقابلـــه الواقعيــــة والإسمية . Realism, Nominalism	التَّعَاوِنية Mutuclisme Mutuclism (mutuelle على على المناس الاذ حيى على المناس الله المناس الله المناس الله الله الله الله الله الله الله ال
التضامن (مذهب) . التضامن (مذهب) . (يقرر أن كل مولود بولد عليه دين للمجتمع يتحتم الوقاء به بمساعدة الفقراء Solidarism	523 - Expressionnisme . (في الإخراج المسرحيي) Expressionism
الإِنْطِباعية : التَّأَثُرُية <u>الإِرْت</u> سَامية . Impressionism	524 - Nihilisme العُدَمية : القول بأنه ليس ثمة حقيقة مطلقة من حيث الوجود أو المعزفة أو القيمة Nihilism
الطبّعية (المدرسة) . الطبّعية (المدرسة أدبية تستعمل في الفن أساليب العلم الإيجابي الهادفة إلى رسم الحقيقة بموضوعية كاملة وفي جميع	عدمي عدمي Nihiliste
مظاهرها حتى البسيطة منها). Naturalism 513 - Congrégationnisme	الْعُرْيَانِيَة (مذهب العري) . 526 - Nudisme Nudism
الطُرُقية . Congregationalism (نظام الطرق الصوفية) .	انَعْزَ الية
الطُمَانِينِية (مذهب) أي طمأنينة النفس . Quietism	528 - Fanatisme . (مذهب) . التنعصب الديني أو المذهبي (مذهب) . Fanaticism
515 - Utopisme . (حمل الأحلام الخيالية) . (Utopism	التعصب القرومي . S29 - Chauvinisme Chauvinism
الطوباوي . 516 - Utopiste Utopist	العسكرية (الترعة) . (عق العسكرية (الترعة) . Militarism

كاندهب العقائدي . Dogmatisme المذهب العقائدي . Dogmatism 532 - Intellectualisme	543 - Corporations الفَاشِية : مذهب سياسي واقتصادي نشأ بإيطاليا في هذا القرن يقوم على نظام النقابات .
العَقْلَانيـة نظرية فلسفية تؤكد انافة الفكر أو العقل	Corporations
على الشعور والارادة . Intellectualism	544 - Fascisme
العِلْمية . S33 - Scientisme	وعلى تدخل الدولة في كل مظاهر النشاط الاقتصادي . Foscism
Scientism (scientists) (erudite, learned)	5.15 5.40 S
(العِلمِيُون Scientistes	الإِنْفِصَالية S45 - Séparatisme
هم المشتغلون بالعلم وهم غير العلماء أيغير المتمكنين	Separatism
من العلم . Savants	546 - Innéisme
الاستعمارية . Coloniclisme . الاستعمارية . Coloniclism	الفطرية : القول بأن الأفكار والمباديء جبلية وموجودة في النفس قبل التجربـــة والتلقين . Innateness, (innate ideas)
535 - Anticolonicalisme . (الضد استعمارية) Anticolonicalism	علم الأَفْكَار . Idéologie .
الاستعمارية الحديثة . Néocolonialisme . الاستعمارية الحديثة . Neocolonialism	(ويطلق اللفظ الفرنسي أيضاً على مجموعة آراء أو نزعات) .
الغاليكانية Gallicanisme	التُّفَاؤُلية أو مذهب التفاؤِل .
مذهب يهدف إلى حماية حريات الكنيسة الفرنسية من تلخلات البابا مع استمرار تمسكها بالعقيدة	(القولُ بان العالم كله خير
الكاثوليكية . Gallicanism	ويقابله التشاؤم وهو
538 - Gnosticisme	Pessimism
الغُنْثُوصِية : فلسفة دينية تزعم معرفة الذات الإلهية . Gnosticism	الفَوْضُوِية . Ancirchisme . قافُوْضُوِية . Ancirchism
الْغَاثِية . 539 - Fincilisme	Andrensm
Finalism	551 - Progressionisme Progressisme
540 - Individualisme	Progressionism . قَلَّمُ التَّقَالُمية
الفردية (الاعتداد بـالفــرد والحد من سلطانالدولة على	الإشتقرارية 552 - Fixisme
الأفراد أو نزوع الفرد إلى التحرر من سلطان الجماعة .	-
Individualism	(نظرية بيولوجية تقول بأن الفصائل الحية ظلت قارة لم
	تتغير منذ خلقها) . Fixism
الِفِيزِيكَالِية Physicalisme	553 - Inductionnisme (une sorte d'exhaustivisme
(نظرية حديثة تهدف إلى اتخاذ لغة الفيزياء لغــة	الإِسْتِفْرَ الْبِية . Inductionism
عالمية لكل العلوم) Physicalism	الطريقة الاستقرائية . Méthode inductive
الفيزيُّوكْرَاسِية 542 - Physiocratie	Inductive method
(مذهب رجال الاقتصاد الذين يعتبرون الفلاحـة المورد	التقليد (مذ هب) 555 - Traditionnalisme, Conformisme
الوحيد للثروة) . Physiocracy	Traditionalism, Conformism

556 - Méthode déductive	الإِلْتِاسِية 568 - Confusionnisme
الطريقة القياسية (الانتقال من الكلي إلى الجزئي). Deductive method	(نزعة تهدف إلى الحفاظ على الخليط بين الآراء والحيلولة
القَضَائِية والقَدَوية . Prédéterminisme Predeterminism	دون تحليل موضوعــــي للوقائع) . سهما Confusion
قياس أعماق البحار . Bathymétrie Bathymetry	اللَّـفَظَانِية : 569 - Verbalisme (نزعة تهتم بالألفاظ أكثر من الأفكار والمعاني) .
559 - Nationalisme . القُومية Nationalism	Verbalism
الكُثْرَانية أو مذهب الكثرة. Pluralisme Pluralism	اللاَّ أَدْرِية 570 - Agnosticisme (الكَار قيمة العقل وقدرته على المعرفة) . Agnosticism
(يقابله الواحدية Oneness, Uniquity, Uniqueness, Singleness التُّكُعيية التُّكَعيية	571 - Syncrétisme التلفيقية . التلفيق (مذهب) (الجمع بين مذاهب مختلفة)
002 - Oublame	Syncretism
(مدوسة فنية حديثة ظهرت بين عامي 1906 و1908 تقول بإمكان إبراز المظاهر المختلفة لنفس الشيء في آن واحد في شكل رسوم هندسية) .	572 - Eclectisme ou sélectionisme هو يرتكر على الاختيارية أو مذهب الانتقاء .
Cubism	Electicism
563 - Autorcie	(ازدواجية) اللغة . Bilinguisme . 573 - Bilinguisme
الاكتفاء الذاتي(اكتفاء الأمة بما تنتجه وعدم اللجوء إلى	Bilingualism
الاستيراد) .	تَعَدَّدِيةَ اللغة . 574 - Multilinguisme
National self-sufficiency, Autarky	Multilingualism
الكلبية (المدرسة): مجاراة الطبيعة وعدم المبالاة بالعرف	اللَّامَتُبالاَتِنَة . Indifférentisme . اللَّامتُبالاَتِنة . Indifferentism
رومن مبادئــه التقشــف واحتقـــار المــلــــذات والمواضعات الاجتماعية) . Cynicism	المادينة (المذهب المادي) . 576 - Matérialisme . (المذهب المادي
565 - Intégralisme	577 - Matérialsime historique
التُّكَامُلِية . التكامليين (مدرسة)	المادية التاريخية : مذهب كارل ماركس الذي يرمى
Integralism 566 - Confucianisme مذهب کونفوسیوس	للي تفسيرالنظم الاجتماعية والأحداث التاريخيــة
(يرتكز على خلق عملي يجعل في الطليعة المجهود	الظواهر الاقتصادية .
القار الهادف إلى تربية الشخصية وإقرار التجانس	Historical materialism
في الهيئة الاجتماعية) . Confucionism	578 - Matérialisme dialectique
	المادية الجَدُلية .
اللا أخلاقية : مذهب مدهب 567 - Amoralisme	Dialectical materialism
فلسني يقول بعدم وجو د خلقءالمي معترف به و لكــن	المَّارُ كِسِية . 579 - Marxisme
مجموعة أخلاقيات لكــل عصر ومصر . (Amoral state (amoralism)	Mcrxism

المَّاسُوشِية : اتجاه جنسي يهدف إلى البحث عن اللذة ن الأبار	مذهب النشوء والارتقاء 592 - Darwinisme أو الدوينية
في الألم . في الألم . 581 - Franc-magonnerie . المَاسَوُنِية . Freemasonry	وفيها مراحل منها الفسخ والسخ والرسخ والندخ (المسخ هو الانتقال من الإنسانية إلى الحيوانية .
الثالية	593 - Psychisme . اللذهب النفسي Psychism
583 - Docimologie امتحانیـــات : مبحـــث الامتحانات والمباریات .	594 - Psyché (الروح المجسّمة) . Psyche
Docimology 584 - Péripatétisme	نفسي . S95 - Psychique . نفسي Psychic
المشائية (مذهب أرسط و وأتباعه) . Periporteticism	النعرة السُّلالية Ethocentrisme - 596 - Ethocentrisme (نزوع الفرد إلى تفضيل جنسه ووطنه) .
المغناطيسية الأرضية . Géomagnétisme - 585 المكيافيلية (مذهب سياسي Geomagnetism	Ethocentrism 597 - Utilitarisme . isai
ينسب إلى مكيافيل ويعتبرغالبا كمذهب ينكر كُــل قانون أخلاقي) . Machiavélisme	Utilitarianism 598 - Syndicalisme تَالِيَعَايِة
Machiavellism 586 - Malthusianisme	Syndicalism 599 - Empiriocriticisme النقدية التجريبية
الْمُلْتُوزِيَانِية (مذهب تحديد النسل بمحض الاختيار) Malthusianism	Empiriocriticism (مذهب فلسي حديث برتكز على نقد العلم) .
587 - Monarchisme (royalisme) Monarchism . (اللذهب الملكية (المذهب الملكي)	600 - Pointillisme, Divisionisme ou néo-impres- sionnisme النُّقَطِية أو البَرْ قَشِية : اتجاه في التصوير يقوم على التعبير
روح المغامرة . Adventurisme . Adventurism	بنقط معينة في سطوح بيض . بنقط معينة في سطوح بيض . Pointillism, (Neo-impressionism)
المهنية (الروح) Professionnalisme	النَّشَاطية 601 - Activisme
و هو نشاط رجل يقوم بعمل ما حبا في حرفته . Professionalism	(اتجاه خلقي يعتمد عــلى ضروريات الحياة والعمل اكثر مما يستند إلى المباديء النظرية) .
النرجسية Norcissisme	Activism
(شَلُوذَ جنسي يشتهي فيه المرء نفسه) Narcissism	الْتِهَازِية . Opportunisme . الْتِهَازِية . Opportunism
591 - Métempsycose	الهَبَاثِية : 603 - Atomisme
التَّنَاسُخِية : مذهب القَـاثَلَين بتنـاسـخ الأوواح أي انتقالها من أجسام إلى أخرىمع إنكار	أو اللوية (مذهب فلسني يعتبر العالم مكونا من ذرات متشاوكة بأقدارآلية حسب الصدقة) .
Metempsychosis Cypi	Atomism

604 - Délaitisme	انهزامية .	616 - Monothéisme	التوحيد .
Defeatism -		Monotheism	•
605 - Paganisme	الوَّئْنِية .	617 - Fédéralisme	الاتحادية
Paganism		ول مستقلة عن جزء من سيادتها	نظام تتخلى فيه عدة د
606 - Positivisme	الإيجابية	Federalism	لصالح سلطة عليا) .
ت كوناط Auguste Comte يزعم أن		618 - Objectivisme لسفي يرى أن المعرفة إنما ترجع	المُوْضُوعِية : منحى ف
ي يجب أن يتخلى عن معرفة وجود		ات المدركة بـ	إلى حقيقة غير ألا
كتفاءبالحقائق المستمدة من الملاحظة	الأشياء والا	Objectivism	
هر).	وتجربة الظوا	619 - Subjectivisme	(يعارضه) الذاتية
Positivism		Subjectivism	
607 - Sentimentalisme . الشُعُورية	الوجدانية أو	610 - Objectivication	
Sentimentalism		نول بأية حقيقة لا تكمن في	وهو مذهب فلسني لاية
608 - Existentialisme		ـر والتموضع أو التجسد وهو	ذات الإنسان المفك
للسفة ترى أن الوجود سابق على الماهية .	الوَجُودية : ﴿	ة أو مجسمة .	جعل الفكرة محسوس
Existentialism		Objectification	
609 - Dirigisme	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	621 - Expansionnisme	التوسعية
نذهب التوجيه الاقتصادي .		إلى توسيع مساحة قطر خارج	(مذهب سياسي يدعو
Planning = economy (manage led)	d or control-	الما الما الما الما الما الما الما الما	حدوده الحالية) .
	الأُخادية السلا	Expansionism	,
•••		قف Abstentionnisme	التوقيفية أو مذهب التو
ل الســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	(وحدة الاص	Abstention	
Monogenism		623 - Réalisme	
	الوحدة الإسلا	لسفي يجعمل للواقمع المادي	الواقِعِيــة : مذهــب ف
Pan-islamism		ول بحث بعته الكان الم	المحسبوس الاعتباد ال
	الوحدة العربيا	سدی بتصوره .	مجرداً عن الفكر ال
Pan-Ārabism	3 3 11	Realism	
	وَخُدَة الوُجُو	624 - Idéalisme	المثالية
Panthéisme (de Spinoza) Pantheism		أدبى يعتمد على الوقائع والوثـائق	وهو أيضاً مذهب
614 - Unitude divine absolue = mo	néité	اابع النظري عليها	دون محاولة اضفاء الط
Oneness (divine absolute)	مذهب الأُحَدِ	Idealism	
(The unity of the one and only		لية 625 - Surréalisme	فوق الواقعية : السريا
615 - Monisme		Surrealism	
جدية (مذهب يرد الكون كله إلى مبدأ	مذهــب الوًا.	626 - Fonctionnarisme	الوطيفية
ح المحض أوكالطبيعة المحض) .	واحد كالرو-	الثف وتنمية المهام المنوطة بها)	(ميل إلى تعداد الوخ
Monism		Officialism, Functionar	ism

مع جم أخاديث إلوطات مع جم أخاديث السيد أحمد بن عذوز

- ش -

304 ___ الشهر تسعة وعشرون يوما فلا تصوموا حتى تروا الهلال ولا تفطروا حتى تــروه فان غم عليكم فاقدروا له . باب مــا جـاء في رؤيــة الهــلال للصــوم والنطــر في رمضــان (عــن عبــد الله بــن عــر _ ج 1 _ ص 269) .

305 — الشهداء سبعة سوى القتل في سبيل الله الطعيون شهيد والغرق شهيد والمارة تبوت بجمع شهيدة. باب النهى عن البكاء على البت (عن عنيك بن الحارث – ج 1 ص 232)

306 ___ الشيطان يهم بالواحد والانتين فاذا كانوا ثلاثة لم يهم بهم .
باب ما جاء في الوحدة في السغر للرجال والنساء (عن سعيد بن المسيب - ج 3 ص م 144) .

- ص -

307 --- صلى رسول الله (ص) الصلاة الرباعية بمنى ركعتين . باب صلاة منى (عن هشام بن عروة عن ابيه - ج 1 ص 356 ·

صلى رسول الله (ص) صلاة الصبح بالحديبية على اثر سماء كانت من الليسل فلما انصرف اقبل على الناس فقال: اتدرون ماذا قال ربكم قالوا الله ورسوله اعلم قتال: قتال اصبح من عبادى مومن بسى وكافر بسى فاما من قتال مطرنا بفضل الله ورحمته فذلك مؤمن بسى كافسر بالكوكب واما من قتال مطرنا بنسوء كذا وكذا كافر بسى مؤمن بالكوكب باب الاستعطار بالنجوم (عن زيد بن خالد الجهنى ح م ص 198).

صلى رسول الله (ص) الظهر والعصر جميعا والمفسرب والعشاء جميعا في غير 309 خبوغا ولا سفسر. باب الجمع بين الصلاتين في الحضر والسغسر (عسن عبد الله بسن عباس - ج - ص 161) ٠ صلى رسول الله (ص) العصر فسلم في ركعتين فقسام ذو اليديس فقسال اقصرت 310 الصلاة يارسول الله أم نسيت مقال رسول الله (ص) : كل ذلك لم يكن مقال : قد كان بعض ذلك يارسول الله (ص) على التاس فقال : اصدق ذو اليدين فقالسوا: نعم فقام رسول الله (ص) غاتم ما بقسى من الصالة ثم سجد سجدتيان بعد التسليم وهو جالس، باب ما يفعل من سلم في ركعتين ساهيا (عن ابي هريرة ـ ج 1 ـ ص 115) صلى رسول الله (ص) المغرب والعشاء بالزدافسة جميعا . 311 بساب صلاة المزدلفة (عن عبد الله بن عمر - ج 1 سـ ص 355) . صلاة احدكم وهسو قاعد مثل صلاته وهو قائم. 312 باب نضل صلاة المائم على صلاة القساعد (عسن عسد الله بسن عمسرو بسن، العباص - ج - ص 156) . صلاة الحماعة افضل من صلاة احدكم وحده بخمسة وعشرين جزءا . 313 باب غضل صلاة الجماعة على صلاة الغرد عن ابي هريرة - ج 1 - ص 150 . صلاة الجماعة تفضل صلاة الفرد بسبع وعشرين درجة. 314 بأب غضل صلاة الجماعة على صلاة الفرد إل عن عبد الله بن عبر - ج 1 ص 148) صلاة في مسجدي هذا خير من الف صلاة شما سواه الا السحد الحرام. 315 باب ما جاء في مسجد النبي (ص) (عن أبي هريرة ـ ج 1 ص 201) . صلاة القاعد مثل نصف صلاة القائم 316 عن عبد الله بن عمرو بن العاصى . صلاة الليل مثنى مثنى فاذا خشى احدكم الصبح صلى ركعة واحدة توتسر لسه 317 ما قيد صلى . باب الامر بالوتر (عن عبد الله بن عمر _ ج 1 ص 144 . الصيام جنة فاذا كان احدكم صائما فسلا يرفث ولا يجهسل فان امسرؤ قاتله او 318 شاتمه فليقبل انسى صائم. باب جامع الصيام (عن ابي هريرة _ ج 1 ص 287) . - L -الطاعون رجز ارسل على طائفة من بني اسرائيل او على من كان قبلهم فاذا سمعتم 319

به بارض فلا تدخلوها عليه واذا وقع بارض وانتم بها فلا تخرجوا فرارا منه . باب ما جاء في الطاعون (عن اسامة بن زيد سـ ج 3 ص 91) .

طعام الانتين كافى الثلاثة وطعام الثلاثة كافى الاربعة . باب جامع ما جاء فى الطعام والشراب (عن ابى هريرة ـــ ج 3 ص 112) .		320
- ş	•	
العبد اذا نصح لسيده واحسن عبادة الله فله اجره مرتين . باب ما جاء في الملوك وهبته (عن عبد الله بن عمر سـ ج 3 ــ ص 146		321
عرفة كلها موقف وارتفعوا عن بطن عرفة والزدافة كلها موقف وارتفعوا عن بطن محسر . محسر . باب الوتوف بعربة والزدافة (عن مالك _ ج 1 _ ص 348) .	-	322
على انقاب المدينة ملائكة لا يدخلها الطاعون والدجال . باب ما جاء في وباء المدينة (عن ابي هريرة ـــ ج 3 ـــ ص 88 .		323
العمرة الى العمرة كفارة لما بينهما والحج المبرور ليس له جزاء الا الجنة . باب جامع مسا جاء في العمرة (عن ابي هريرة سے 1 ص 319) .	· ,	324
عن ابي قتادة انه كان مع رسول الله (ص) حتى اذا كانوا ببعض طريق مكة تخلف مع اصحاب له محرمين وهو غير محرم غراى حمارا وحشيا غاستوى على فرسسه فسأل اصحابه ان يناوله سوطه فلبوا عليه فسالهم رمحه فلبوا غلخذه ثم شد على الحمار فقتله فلكل منه بعض اصحاب رسول الله (ص) وابى بعضهم فلما ادركوا رسول الله (ص): انها هي طعمة اطعمكموها السلسه. السلسه البحور للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قتادة لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قتادة لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قتادة لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده لانصارى باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده كان باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده كان باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده كان باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده كان باب ما يجوز للمحرم اكله من الصيد (عن نافع مولى ابى قاده كان	—	325
عن سماء بنت عميس انها ولدت محمد بن ابى بكر بالبيداء فذكر ذلك ابــو بكــر الرسول الله (ص) فقال : مزها فلتفتسل ثم لتهل . باب الفسل للاهلال (عن عبد الرحمان بن القاسم عن ابيه ـــ ج 1 ص 301) .		326
· عن ام سلمة زوج النبى (ص) انها قالت شكوت ارسول الله (ص) انسى المنتكسى فقسال : طوفى من وراء الناس وانت راكبة . باب جامع الطواف (عن زينب بنت ابى سلمة ــ ج 1 ص 336)	_	327
عن ام قیس بنت محصن انها اتت بابن لها صغیر لم یلکل الطعام الی رسول اش (ص) فلجلسه فی حجره قبال علی ثوبه فدعی رسول اش(ص)بماء ففضحه ولم یفسله باب ما جاء فی بول الصبی (عن عبد الله بن عتبة بن مسعود — ج 1 ص 83		328
عن امية بنت رقية انها قالت اتيت رسول الله (ص) في نسوة بايعناه على الاسلام فقلن يلرسول الله نبايمك على ان لا نشرك بالله شيئا ولا نسرق ولا نزنى ولا نقسل اولاننا ولا ناتى ببهتان نفتريه بين ايدينا وارجلنا ولا نعصيك في معروف فقال رسول الله (ص) فيما استطمتن واطقتن قالت الله ورسوله ارحم بنا بانفسنا هلم نبايعك		329

فقال رسول الله (ص) انى لا اصافح النساء انما قولى لمائة المسراة كقسولي لامراة واحدة او مثل قولي لامسراة واحسدة. باب ما جاء في البيعة (عن محمد بن المنكدر ... ج .. 3 ص 147) . عن انس بن مالك انه قال خرج علينا رسول الله (ص) في رمضان فقال : اني رأيت 330 هذه الليلة في رمضان حتى تلاحى رجلان غرفعت فلمستها في التاسعة والسابعسة باب ما جاء في ليلة القدر (عن حميد الطويل _ ج 1 ص 298) . عن جابر بن عبد الله أنه قال : سمعت رسول الله (ص) يقول حين خرج من المسجد 331 وهو يريد الصفا يقول: نبدا بما بدا الله به غبدا بالصفا. باب البدء بالصفا في السعى (عن جابر بن عبد الله _ ج 1 ص 337) . عن حفصة ام المؤمنين انها قالت لرسول الله (ص) ما شان الناس حلوا ولم تحليل 332 من عمرتك فقال (ص) أني لبدت رأسي وقلدت هديي فلا أحل حتى أنحر. باب ما جاء في النحر في الحج (عن عبد الله بن عمر _ ج 1 ص 351) . عن رافعة بن رافع انه قال : كنا يوما نصلي وراء رسول الله (ص) فلما رفع رسول 333 الله (ص) رأسه من الركعة وقال سمع الله لمن حمده قال رجل وراءه ربنسا ولك الحمد حمدا كثيرا طبيا مباركا فيه فلما انصرف رسول الله (ص) قال : من المتكلم آنفا فقال انا يارسول الله فقال رسول الله (ص) لقد رايت بضمة وثلاثين ملكا يبتدرونها ايهم يكتبهن اولا. باب ما جاء في ذكر الله تبارك وتعالى (عن يحبى الزوتى - ج 1 ص 214). عن الصعب بن جثاهة الليثي انه اهدى لرسول الله (ص) حمارا وحشيا وهو 334 بالابواء او بودان فرده عليه رسول الله (ص) غلما رباى رسول الله (ص) مسا في وجهه قال : انا لم نرده عليك الا انا حرم . باب ما لا يحل للمحرم اكله من الصيد (عن عبد الله بن عباس - ج 1 ص 325). عن عائشة زوج النبي (ص) انها قالت ارسول الله (ص) يارسول الله ان صفيــة 335 بنت حيى قد حاضت فقال رسول الله رص العلها تحبسنا الم تكسن طافت معكسن بالبيت قان بلى قال : فاخرجن . باب الهاضة الحائض (عن عائشة زوج النبي (ص) - ج 1 ص 362) . عن عائشة زوج النبي (ص) قالت : خرجنا مع رسول الله (ص) لخمس ليال بقين 336 من ذي القعدة ولا نرى الا انه الحج غلما دنونا من مكة امر رسول الله (ص) : مسن

 $(1, \dots, 1, \frac{1}{2}, \dots, \frac{1}{2$

لم يكن معه هدى اذا طاف بالبيت وسعى بين الصفا والمروة ان يحل .

337

باب ما جاء في النحر في الحج (عن عمرة بنت عبد الرحمان - ج 1 ص 351) . عن عائشة زوج النبي (ص) انها قالت : قالت فاطمة بنت حبيش يارسول الله انسى

لا اطهر الملاع الصلاة لها رسول الله (ص) انما ذلك عرق وليس بالحيضة فاذا اقبلت الحيضة لماتركي الصلاة فاذا ذهبت قدرها فافسلي الدم عنك وصلى.

عن عائشة زوج المبي (ص) انها مالت : قدمت مكة وانا حائض فلم اطف بالست ولا - 338 ين الصفا والمروة فشكوت ذلك الى رسول الله (ص) فقال : افعلى ما يفعل الحاج غير ان لا تطوفي بالبيت ولا بين الصفا والمروة حتى تطهري . ، ماب دخول الحائض مكة (عن عبد الرحمان بن القاسم عن ابيه - ج 1 ص 362) عن عائشة زوج النبي (ص) انها قالت : كان يوم عاشوراء يوما تصومه قريش في ___ 339 الجاهلية وكان رسول الله (ص) يصومه في الجاهلية غلما قدم رسول الله (ص) المدينة صامه وامر بصيامه غلما غرض زمضان كان هو الفريضة وترك يوم عاشوراء فهن شاء صامه ومن شاء تركه . باب صيام يوم عاشوراء (عن عائشة زوج النبي (ص) - ج 1 ص 279) . عن عائشة زوج النبي (ص) انها قالت : ما خبر رسول الله (ص) في أمرين الا اخـــذ 340 ايسرهما ما لم يكن اثما فان كان اثما كان ابعد الناس منه وما انتقم رسول الله (ص،) لنفسه الا ان تنتهك حرمة الله فينتقم لله بها . باب ما جاء في حسن الخلق (عن عروة بن الزبير - ج 3 ص 95) . عن عامر بن سعد بن ابي وقاص عن ابيه انه قال جاءني رسول الله (ص) يعودني 341 عام هجة الوداع من وجع اشتد بي فقلت يارسول الله قد بلغ بي من الوجع ما ترى وانا ذو مال ولا يرثني الا ابنة لى افاتصدق بثلثي مالى قال ربول الله (ص) لا فقلت فالشيطر قال : لا ثم قال رسول الله (ص) الثلث والثلث كثير انسك أن تسدر ورثتك اغنياء خير من ان تدرهم عانة يتكمفون الناس وانك لن تندق نفقة تبتفيي بها وجه الله الدريت حتى ما تجعل في امراتك فقلت بارسول الله الخلف بعد اصحابي فقال رسول الله (ص) انك لن تخلف فتعمل عملا صالحا الا ازددت به درجة ورفعة ولعلك ان تخلف حتى ينتفع بك اقدوام ويضر بك آخرون اللهم امض لاصحابي هجرتهم ولا تردهم على اعقابهم . باب الوصية في الثلث لا يتعدى (عن ابي شهاب ج 2 ص ي23) . عن عبد الله بن عمر انه قال رأيت رسول الله (ص) يشيع الى المشرق ويقول ها ان 342 الفتنة هنا ان الفتنة من حيث يطلع قرن الشيطان. باب ما جاء في المشرق (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 14) . عن عثمان بن ابي العاصي انه اتي رسول الله (ص) قال عثمان وبه وجع قد كاد 343 يهلكه قال: فقال رسول الله (ص) المسحه بيمينك سبع مرات وقل أعوذ بعسرة الله وقدرته من شر ما اجد . ففعلت ذلك فاذهب الله تبارك وتعالى ما كان بي فلم ازل آمرر بها اهاسي وغيرهم . باب العود في الرقية من المرض (عن نافع بن جبير ج 5 ص 121) . عن عمر بن المكم انه قال : اتيت رسول الله (ص) قلت يارسول الله : ان جاريــة 344 لى كانت ترعى غنما مجنتها وقد مقدت شاة من الغنم فسالتها عنها مقالت اكلها النئب فاسفت عليها وكنت من بنى آدم فلطمت وجهها وعلى رقبة افاعتقها فقال لها رسول الله (ص) اين الله قالت : في السماء فقال : من انا فقالت : انت رسوا،

		الله : فقال رسول الله (ص) اعتقها . باب ما يجوز من العتق في الرقاب الواجبة (عن عمر بن الحكم ج 3 ص 5) .
345		عن كعب بن عجرة انه كان مع رسول الله (ص) محرما غاذا القبل في راسه غامسره رسول الله (ص) ان يحلق راسه وقال : صم قلاتة ايام او اطعهم ستين مسكينا مدين مدين لكل انسان او انسك بشاة اى نلك فعلت اجزاء عنك . باب ندية من حلق قبل ان ينحر (عن عبد الرحمان بن ابى ليلى ج 1 ص 365) .
		- غ –
346		غسل يوم الجمعة واجب على كل مسلم . باب العمل في غسل يوم الجمعة (عن ابي سعيد الخدري ج 1 ص 124) .
		. ـ ـ ـ ـ ـ ـ
347	_	فرض رسول الله (ص) زكاة الفطر في رمضان على الناس صاعا من شعم علي كل حر أو عبد أو انثى من السلمين . باب مكيلة زكاة الفطر (عن عبد الله بن عمر ج 1 م، 268) .
348		في السركاز الخمس .
349		باب زكاة الشركاء (عن ابى هريرة ج 1 ص 244) . في السنن خمس من الإبل والضرس سن من الاسنان لا يفضل بعضها على بعض . باب جامع عتل الاسنان (عن هشام بن عروة ج 3 ص 66) .
350		في سيل مهزور ومنينب يمسك حتى الكعبين ثم يرسل الاعلى على الاسفل.
351		باب القضاء في المياه (عن عبد الله بن ابى بكر بن محمد بن عمر بن حزم ج2 ص 217) فيما سقت السماء والمعيون والبعل العشر وفيما سقت بالقضح نصف العشر . باب زكاة ما يخرص من شمار النخل والاعناب (عن بشر بن سعيد ج 1 ص 258) .
		– ق –
352		قاتل الله اليهود نهوا عن اكل التسحم فباعوه فاكلوا ثهنه . باب جامع ما جاء في الطعام والشراب (عن عبد الله بن المي بكرج 3 ص 114) .
353		قاتل الله اليهود والتصارى اتخذوا قبور انبياثهم مساجد لا يبقين دينان بارض العرب. باب ما جاء في اجلاء اليهود من المدينة (عن عمر بن عبد العزيز ج 3 ص 88) .
354		قال رجل لم يعمل حسنة قط لاهله اذا مات فحرقوه ثم اذروا نصفه في البر ونصفه

باب جامع الجنائز (عن ابي هريرة ج 1 ص 238) .

فى البجر فوالله لئن قدر الله عليه ليعذبه عذابا لا يعذبه به احدا من العالمين علما مات الرجل فعلموا ما امرهم به فامسر الله البر فجمسع ما فيسه وامسر البحسر فجمع مسا فيه ثم قال لم فعلت هذا من خشيتك يارب وانت اعلم قال فغفر له.

قال رسول الله (ص) لابى سعيد الخدرى الى اراك تحب الفلم والجادية فإذا كنت فى غلمك او بادينك فاذلت بالصلاة فلرفع صوت بالنداء فانه لا يسمع مدى صوت المؤذن جن ولا الس ولا شيء الا شهد له يوم القيامة . باب ما جاء فى النداء (عن ابى سعيد الخدرى ج 1 ص 88) .		355
قال رسول الله (ص): الرجل من اسام يقال له هزال الهزال لو سترته بردائك لكان خيرا لك	_	356
قال عمر بن الخطاب ان هذين يومان ((نهى رسول الله ، ص) عن صيامهما يوم فطركم من صيامكم والآخر يوم تاكلون فيه من نسككم)) . باب الامر بالصلاة قبل الخطبة في المبدين (عن ابي عبيد مرلى ابن ازهر ج 1 ص 190)		357
قال الله تبارك وتمالى اذا احب عبدى اقائى ابيت لقاءه و اذا كره لقائي كرهت لقاءه		358
باب جامع الجنائز (عن ابى هريرة ج 1 ص 238) . قال الله تبارك وتعالى قسمت الصلاة بينى وبين عبدى تصفين فنصفها لى ونصقها		250
هان الله بارك ولعاني سنها المسال . العبدى ولعبدى ما سسال . باب القراءة خلف الامام نيما لا يجهر نيه بالقراءة (عن ببي هريرة ج 1 ص 106)		359
قال الله تعالى وجبت مديتى المتحابين فى والمتجالسين فى والمتزاورين فى والمتبادلين فى والمتبادلين فى والمتبادلين فى والمتبادلين فى والمتبادلين فى الله والمتابين فى الله (عن معاذ بن جبل ج (ص 129) .	-	360
قام رسول الله (ص) في الناس فحمد الله واثنى عليه ثم قال أما بعد: فما بال رجال يشتزطون شروطا ليست في كتاب الله ما كان من شرط ليس في كتاب الله فهو باطل وان كان مائة شرط قضاء الله احث وشرط الله اوثق وانما المولاء لمن اعتق . باب غضل عتق الرقاب وعتق الزانية والزاني (عسن عائشة زوج النبسي اص) ح 3 ص 8) .		361
قال رسول الله (ص) من المايل فنظر في افق السماء فقال ماذا فتح المليالة مسن المخزائن وماذا وقع من المفتن كم من كاسية في الدنيا المرية يوم القيامة ايقظوا صواحب المحصر . باب ما يكره للنساء لبسه من الثياب (عن ابن شهاب ح 3 ص 103) .	-	362
قد اجرنا من اجرت ايام هانيء . باب صلاة الضحى (عن ابى النصر مولى عمر بن عبد الله ج 1 ص 160) .	_	363
قدم صفوان المدينة غنام في المسجد وتوسد رداءه فجاء سارق فسرق رداءه فاخـدُ صفوان السارق فجاء به المي رسول الله (ص) ان تقطع يده فقال له صفوان : المي لم ارد هذا يارسول الله هو عليه صدقة فقـال رسـول الله (ص) : فهـلا قبـل ان تأتينــي بــه . باب ترك الشفاعة للسرق اذا بلغ السلطان (عـن صفـوان بـن عبـد الله بـن		364

قضى رسول الله (ص) باليمين مع الشاهد . 365 صنوان ج 3 ص 49) باب القضاء باليمين مع الشه هد (عن جعفر بن محمد عن ابيه ج 2 ص 199) . قضى رسول الله (ص) بالتسفعة فيما لم يقسم بين الشركاء فاذا وقعت الحدود بينهم 366 فللاشفعة فسه . باب ما تقع نيه الشفعة (عن ابي سلمة بن عبد الرحمان ج 2 ص 192) . 367 قطع رسول الله (ص) في محن ثمنه ثلاثة دراهم. باب ما يجب غيه القطع (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 47) . قولوا اللهم صل على محمد وعلى آل محمد كما صليت على ابراهيم ويارك على محمد 368 وعلى آل محمد كما باركت على ابسراهيم في العسالمين انك حميد مجيد والسلام كما قد علمتم. باب ما جاء في الصلاة على النبي (ص) « عن ابي مسعود الانصاري ج 1 ص 179 » قوموا فلاصلي لكم. 369 (عن أنس بن مالك ج 1 ص 168) . قيل لرسول الله (ص) 'يكون المومن جبانا فقال : نعم فقيل له ايكون المومن بخيلا 370 فقال: نعم فقيل له ايكون كذابا فقال: لا. باب ما جاء في الصدق والكذب (عن صفوان بن سليم ج 3 ص 152) ٠ - d -كان أحب العمل الى رسول الله (ص) الذي يدوم عليه صاحبه . 371 باب جامع الصلاة « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 187 » . كان رسول الله (ص) اذا اراد ان يسير يومه جمع بين الظهر والعصر واذا 372 اراد أن يسير ليله جمع بين المغرب والعشاء . باب الجمع بين الصلاتين في الحضر والسفر (عن على بن حسين ج 1 ص 162). كان رسول الله (ص) اذا استسقى قال : اللهم اسق عبادك وبهيمتك وانشر رحمتك 373 واحي بلدك الميت . باب العمل في الاستسقاء (عن عمر بن شعيب ج 1 ص 198) . 374 كان رسول الله (ص) اذا اشتكى يقرأ على نفسه بالمعوذات وينفث. قانت: عائشة فلما اشتد وجعه (ص) كنت أنا أقرأ عليه وأمسح عليه بيمينه رجاء بركاتها . باب التعوذ والرقية من المرض « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 3 ص 121 » . كان رسول الله (ص) اذا افتتح الصلاة رفع يديه حذو منكبيه واذا رفيع راسه مين 375

الركوع رفعهما كذلك ايضا وقال سمع الله لن حمده ربنا ولك الحمد وكان لا بفعل ذلك في السجود. باب ما جاء في انتتاح الصلاة (عن عبد الله بن عمر ج ص 97) .

- 376 كان رسول الله (ص) اذا اعتكف لا يدخل البيت الا لحاجة الانسان ولا يعتكف فوق ظهر المسجد ولا في المسار يعني الصومعة .
 - باب ذكر الاعتكاف « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 293 » .
- 377 ـــ كان رسول الله (ص) اذا اعتكف يدنى الى رأسه فارجله وكان لا يدخل البيت الا لحاجة الانسان .
 باب ذكر الاعتكاف « عن عائشة زوج النبى (ص) ج 1 ص 290 » .
- 378 ___ كان رسول الله (ص) اذا انصرف من صلاة المغداة يقول هل رأى احد منكم الليلة رؤيا ويقول ليس يبقى بعدى من النبوة الا الرؤيا المسالحة . باب ما جاء في الرؤيا (عن ابي هريرة ج 3 ص 130) .
- 379 ___ كان رسول الله (ص) اذا بعث سرية يقول لهم اغزوا في سبيل الله تقاتلون من كفر بالله لا تفلوا ولا تغدروا ولا تقتلوا ولادا . باب النهى عن تتل النساء والولدان في الغزو (عن عمر بن عبد العزيز ج 2 ص 7)
- كان رسول الله (ص) اذا ذهب الى قباء يدخل على ام حرام بنت ملحان غتطعمة وكانت ام حــرام تحت عبادة بــن الصامت دخل عليها رسول الله (ص) يــوما فاطعمتــه وجلست ثفلى راسه فنام رسول الــه (ص) يــوما ثم استيقظ وهو يضحك قــالت فقلت ما يضحكك يارسول الله قال ناس من امتى عرضوا على غزاة في سبيل الله يركبون ثبج البحر ملوكا على الاسرة او مثل الملوك علــى الاسرة يشك اسحاق قلت فقلت يارسول الله ادع الله أن يجعلني منهم فدعى لها ثم وضــع راسه فنــام استيقظ يضحك قالت فقلت له يارسول الله ما يضحكك قال ناس مــن امتــى عرضوا على غزاة في سبيل الله ملــوكا على الاسرة او مثل الملوك على الاسرة كما قال في الأولى قالت فقلت يارسول الله ادع الله أن يجعلني منهم فقال انت من الإولين قال فركبت البحر في زمن معاوية فصرعت على دابتها حين خرجت من البحر فهلكت .
- 381 ___ كان رسول الله (ص) اذا سكت المؤذن عن الآذان بصلاة الصبح على ركمتين قبــل ان تقــام الصــلاة .
 - باب ما جاء في ركعتي الفجر « عن حفصة زوج النبي (ص) ج 1 ص 147 » ·
- 382 ___ كان رسول الله (ص) اذا عجل به السير يجمع بين المغرب والعشاء . باب الجمع بين الصلاتين في الحصر والسفر (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 161) .
- 383 ___ كان رسول الله (ص) اذا قام الى صلاة فى جـوف الليل يقول اللهم لك الحمد انت نور السماوات والارض ومن فيهن انت الحق وقولك الحق ووعدك الحق ولقاؤك حق والجنة حق والنار حـق والساعـة حـق اللهم لك اسلمت وبك آمنت وعليك توكلت والك انبت ويك خاصمت واليك حاكمت



- فَاعُفُر لَى مَا قَدَّمَت وما آخرت واسررت واعلنت الهي لا اله الا انت. باب الاستِلام في الطواف (عن عبد الله بن عباس ج 1 ص 127).
- 384 ـــ كان رسول الله (ص) اذا قضى طوافه بالبيت وركع الركمتين واراد ان يخرج المي الصفا والمروة استلم الركن الاسود قبل ان يخرج . باب الاستلام في الطواف (عن مالك ج 1 ص 333) .
- كان رسول الله (ص) اذا قفل من غزو او حج او عمرة يكبر الله على كل شرف من الارض ثلاث تكبيرات ثم يقول لا الله الا الله وحده لا شريك له ، له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير آييون تاثبون عابدون ساجدون لرينا حامدون صدق الله وعده ونصر عبده وهسرم الاحسزاب وحده .

 باب جامع الحج (عن عبد الله بن عبر ج 1 ص 368 .
- 386 ـــ كان رسول الله (ص) اذا نزل من الصفا والمروة مشى حتى اذا انصبت قدماه فى بطن الوادى سعى حتى يخرج منه . باب جامع السعى (عن جابر بن عبد الله ج 1 ص 339) .
 - 387 --- كان رسول الله (ص) اذا نشات بحيرة ثم تشاعمت فتلك عين غديقة . باب الاستبطار بالنجوم (عن مالك ج 1 ص 199) .
- 388 كان رسول الله (ص اذا وضع رجله فى الغرز وهو يريد السفر يقول : باسسم الله اللهم انت الصاحب فى السفر والخليفة فى الإهل اللهم ازوانا الإرض وهون علينا السفر الملهم الى اعوذ بك من وعثاء السفر ومن كابة المتقلب ومن سوء المتضر فى المسأل والإهسل .

 باب با يؤتمر به من الكلام فى السفر (عن مالك ج 3 ص 143).
- 389 كان رسول الله (ص) اذا وقف على الصفا يكبر ثلاثا ويقول: لاالله الا الله وحسده لا شريك له ، له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير يصنع ذلك ثلاث مسرات ويدعو ويصنع على المروة مثل ذلك.
 - باب البدء بالصفا في السعى (عن جابر بن عبد الله ج 1 س 337) .
- 390 كان رسول الله (ص) جالسا وقبر يحفر بالدينة فاطلع رجل فى القبر فقال بنس مضجع المؤمن فقال رسول الله (ص): بنس ما قلت فقال الرجل انى لم ارد هذا يارسول الله انما اردت المقتل فى سبيل الله ما على الارض بقمة هى احب الى ان يكون قبرى بها منها ثلاث مرات يعنى المدينة . باب الشهداء فى سبيل الله (عن يحيى بن سعيد ج 2 ص 18) .
- 391 كان رسول الله (ص) قد اراد أن يتخذ خشبتين يضرب بهما ليمنع الناس للصلاة فارى عبد الله بن زيد الاتصارى ثم من بنى الحارث بن الخزرج خشبتين في السوم فقال أن هاتين لتحو مما يريد رسول الله (ص) فقيل الا تؤذنوا اللصلاة فاتى رسول الله (ص) حين استيقظ فذكر ذلك له فامر رسول الله صلى الله عليه وسام الآذان . باب ما جاء في النداء للصلاة (عن يحيى بن سعيد ج 1 ص 86) .

392 كان رسول الله (ص) في المسجد فدخل رجل ثائر الراس واللحيسة فاتسار اليه رسول الله (ص) بيده أن أخرج كانه يمنى أصلاح شمر رأسه ولُحيته عفعل الرجسل ثسم رجع فقال رسول الله (ص): اليس هذا خير من أن يأتي أحدكم ثائر الرأس كاتبه شيطان . باب السنة في الشعر (عن عطاء بن يسار ج 3 ص 125) . كان رسول الله (ص) ليخفف ركمتي الفجر حتى اني لاقول الرا بام العرآن أم لا . 393 باب ما جاء في ركعتي الفجر « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 148. كان رسول الله (ص) ليدع العمل وهو يحب ان يعملسه خشيسة ان يعمسل بسه 394 النساس فيفسرض عليهم. باب صلاة الضحى « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 166 ». كان رسول الله (ص) ليس بالطويل البائس ولا بالقصير ولا بالابيض الامهسق ولا 395 بالآدم ولا بالاجمد القطع ولا بالسبط بعثه الله على رأس اربعين سنة غاقام بمكسة عشر سنين والمدينة عشر سنين وتوغاه الله عز وجل على راس ستين سنة وليس في راسه ولحيته عشرون شعرة بيضاء صلى الله عليه وسلم وعليه السلام ورحمة الله وبسركسائسة : ما جاء في صغة رسول الله (ص) « عن انس بن مالك ج 3 ص 106 » . كان رسول الله (ص) ليصلى الصبح فينصرف النساء متلفعات بمروطهن ما يعرفسن 396 مسن المفلسس . باب وقوت الصلاة « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 21 » . 397 كان رسول الله (ص) يقبل بعض ازواجه وهو صائم. باب ما جاء في الرخصة في العبلة للصائم « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص ، 21، كان رسول الله (ص) يلمر المؤذن اذا كسانت ليلة بساردة ذات مطر يقسول . 398 الاصلوا في البرحيال. باب النداء في السغر وعلى غير وضوء (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 94) . كان رسول الله (ص) يبعث عبد الله بن رواحة الى خيير فيخرض بينه وبين يهـود 399 خيير قال فجمعوا له هليا من حلى نسائهم فقالوا له هذا لك وخفف عنا وتجاوز في القسم فقال عبد الله بن رواحة : يا معشر اليهود والله الكم لمسن ابغض خلسق الله الى وما ذاك بحاملي على ان اخفف عليكم فاما ما عرضتم من الرشوة فانها سحت وانا لا ناكلها فقالوا بهذا قامت السموات والارض. باب ما جاء في المساقات (عن سليمان بن بشار ج 2 ص 185) . كان رسول الله (ص) يجمع بين الظهر والمصر في سفره الى تبوك .

كان رسول الله (ص) يجمع الظهر والمصر والمفرب والمشاء.

401

باب الجمع بين الصلاتين في الحضر والسفر (عن ابي هريرة ج 1 ص 160).

باب الجمع بين الصلاتين في الحضر والسفر (عن معاذ بر جبل ج 1 ص 160).

- 402 كان رسول الله (ص) يدعو فيقول : اللهم أنى اسالك فعل الخيرات وترك المنكرات وحب المساكين وأذا أردت بعبادك فتنة فاقبضنى عندك غير مفتون . باب العمل في الدعاء (عن مالك ج 1 ص 219) .
- 403 كان رسول الله (ص) يدعو فيقول: اللهم فالق الاصباح وجاعل الليل سكنا والشمس والمقر حسبانا القضى عنى الدين وأغننى من الفقر وامتعنى بسمعى وبصرى وقروتى في سبيلك .

باب ما جاء في الدعاء (عن يحيى بن سعيد ج 1 ص 214) .

- 404 كان رسول الله (ص) يصبح جنبا من جماع غير احتلام في رمضان ثم يصوم . باب ما جاء في صيام الذي يصبح جنبا في رمضان « عن عائشـــة زوج النبـــي (ص) خ 1. ص 272 » .
- 405 كان رسول الله (ص) يصلى بالليل ثلاث عشرة ركعة ثم يصلى اذا سميع التداء بالصبح ركمتين خفيفتين . بالصبح ركمتين خفيفتين . باب صلاة النبى (ص) في الوتر « عن عائشة زوج النبى «ص» ج 1 ص 142 » .
 - 406 كان رسول الله (ص) يصلى بمسجد ذى الدايفة ركتين فاذا استوت به راحلته اهل. بب العمل في الاهلال (عن هشام بن عروة عن ابيه ج 1 ص 308).
- 407 كان رسول الله (ص) يصلى جالسا فيقرا وهو جالس فاذا بقى من قراءته قدر مسا يكون ثلاثين او اربعين آية قام فقرا وهو قائم ثم ركع وسجد ثم صنع في الركعة الشانية مثل ذلك . باب ما جاء في صلاة القاعد في النافلة « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 157 »
- 408 ... كان رسول الله (ص) يصلى وهو على راحلته في السفر حيث توجهت به . باب صلاة النافلة في السفر بالنهار والليل والصلاة على الدابة (عسن عبد الله

بــن عبــر ج 1 ص 165) ٠

- 409 كان رسول الله (ص) يصلى من الليل احدى عشرة ركعة يوتر منها بواحدة غاذا فيرغ اضطجمع على شقه الايمان .
 باب صلاة النبى صلى الله عليه وسلم في الوتسر (عسن عائشة زوج النبسي صلى الله
- عليه وسلم ج 1 ص 141) . ____ كان رسول الله (ص) يصوم حتى نقول لا يفطر ويفطر حتى نقول لا يصوم وما
- 410 كان رسول الله (ص) يصوم حتى نقول لا يفطر ويفطر حتى نقول لا يصوم وما رأيت رسول الله (ص) استكمل صيام شهر قط الا رمضان وما رأيت اكثر صياما منه في شعبان .
 - باب جامع الصيام « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 287 » .
- 411 كان رسول الله (ص) يعلم الناس هذا الدعاء كما يعلمهم السورة من المقرآن يقول (ص): اللهم انى اعوذ بك من عذاب جهنم واعوذ بك من عذاب المقبر واعوذ بك من فتنسة المحيا والمسات .

 باب ما جاء في الدعاء (عن عبد الله بن عماس حاصر 216).

باب جامع الايمان (عن مالك ج 2 ص 33) . كان رسول الله (ص) يكبر في الصلاة كلما خفض ورفع فلم تزل تلك صلاته حتى لقى الله -- 413 باب ما جاء في انتتاح الصلاة (عن على بن حسين بن على بن ابي طالب ج 1 ص 98) كان رسول الله (ص) يلبس خاتما من ذهب ثم قام رسول الله (ص) فنبذه وقسال 414 لا البسه ابدا قال فنبذ الناس بخواتمهم . باب ما جاء في لبس الخاتم (عن عبد الله بن عمر ج 1. ص 118) ٠ كان رسول الله (ص) يوتر على البعير . 415 باب الامر بالوتر (عن عبد الله بن عمسر ج 1 ص 145) . كان رسول الله (ص) يولم بااوليمة ما فيها خبز ولا لحم. 416 باب ما جاء في الوليمة (عن يحيى بن سعيد ج 2 ص 77) . كان الناس اذ رأوا اول التمر جاءوا الى رسول الله (ص) فاذا اخده رسول الله 417 (ص) قسال : اللهم بارك لنسا في ثمرنا وبارك لنا في مدينتنا وبارك لنا في صاعنا وبارك لنا في مدنا اللهم أن ابراهيم عبدك وخليك ونبيك وأنا عبدك ونبيك وأنه دعاك لمكة وانى ادعوك للمدينة بمثل ما دعاك به لكة ثم يدعو اصغر وايد يراه فيعطيه ذلك . باب الدعاء المدينة واهلها (عن ابي هريرة ج 3 ص 83) . كتب رسول الله (ص) لممر بن حزم: ان يمس القرءان الا طاهرا . 418 باب الامر بالوضوء لمس القرآن (عن عبد الله بن ابي بكر ج 1 ص 203) . كل بن آدم تاكله الارض الا عجب الننب منه خلق ومنه بركب. 419 باب جامع الجنائز (عن ابي هريرة ج 1 ص 238) . كل بدنة عطبت من الهدى فانحرها ثم الق قلائدها في دمها ثم خل بينها وبين الناس 420 يساكلسونهسا. باب العمل في الهدى اذا عطب او ضل (عن هشام بن عروة ج 1 ص 343) . كل شيء بقدر حتى العجز والكيس. 421 باب النهى عن التول بالقدر (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 93) -كل مولود يولد على الفطرة غابواه يهودانه او ينصرانه كما تناتج الابل مسن بهيمة 422 جمماء هل تحس فيها من جدعها ، قالوا يارسول الله ارايت الذي يموت وهو صغير قال : الله اعلم بما كانوا عاملين .

كان رسول الله (ص) يقول: لا ومقلب القلوب

-- 412

423

كلا والذي نفسي بيده أن الشملة التي أخذ يوم خيير من الغنائم لم تصبها المقاسم

لتشتمل عليه نارا قال غلها سمع الناس ذلك جاء رجل بشراك او شراكين الى رسول الله (ص) فقال : فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : شراك او شراكين من نار.

باب جامع الجنائز ﴿ عن ابى هريرة ج 1 ص 239) ٠

باب ما حاء في النفلول (عن ابي هريرة ج 2 ص 15)

424	لا تبيعوا الدينار بالدينار ولا الدرهم بالدرهمين .
	باب بيع الذهب بالنضة تبرا وعينا (عن عثمان بن عفان ج 2 ص 135) .
425	لا تباغضوا ولا تحاسدوا ولا تدابروا وكونوا عباد الله اخوانا ولا يحل لسلم ان يهجر اخساه فسوق شالات فيسال .
	باب ما جاء في المهاجرة (عن انس بن مالك ج 3 ص 99) .
	لا تبیعوا الذهب بالذهب الا مثلا بمثل ولا تشفوا بعضها علی بعض ولا تبیعوا الورق بالورق الا مثلا بمثل ولا تشغوا بعضها علی بعض ولا تبیعوا شیئا بناجز . باب بیع الذهب بالغضة تبرا وعینا (عن ابی سعید الخدری ج 2 ص 135) .
427	لا تحل الصدقة لآل محمد انما هي اوساخ الناس . باب ما يكره من الصدقة (عن مالك ج 3 ص 160) .
— 428	لا تحل الصدقة لفنى الا لخمس لفار في سبيل الله أو لعامل عليها أو لفارم أو أرجل اشتراها بماله أو أرجل له جار مسكين فتصدق على المسكين فاهدى المسكين للفني. بنب أخذ الصدتة وما يجوز له أخذها (عن عطاء بن يسارج 1 ص 256) .
429	لا تسال المرأة طلاق اختها لتستفرغ صفحتها ولتنكح فاتها لها ما قدر لها . باب جامع ما جاء في اهل القدر (عن ابي هريرة ج 3 ص 93) .
430	لا تصوموا حتى تروا الهلال ولا تفطروا حتى تروه فان غم عليكم فاكملوا المدة ثلاثين. باب ما جاء في رؤية الهسلال للصوم والفطسر في رمضسان (عسن عبسد الله بسئ عبساس ج 1 ص 270) .
431	لا تعمل المطايا الا لثلاث مساجد الى مسجد الحرام والى مسجدى هذا والى مسجد السقدس . السقدس . باب ما جاء فى الساعة التى فى يوم الجمعة (عن ابى هريرة ج 1 من 132).
432	لا تقوم الساعة حتبى يمر الرجل بقبر الرجل فيقرل ليتنى مكانه. باب جامع الجنائز (عن ابى هريرة ج I ص 239).
— 433	لا تلبسوا القمص ولا العمائم ولا السراويل ولا البرانس ولا الخفاف الا احد لا يجد نعلين غيلبس خفين وليقطعهما اسفل من الكعبين ولا تلبسوا من الثياب شيئا مسله السزعفسران او السورس. باب ما ينعى عنه من لبس الثياب في الاحسرام (عسن تانسع عسن عبد الله بسن عبد حل من 303).
434	لا تلقوا الركبان للبيع ولا يبع بعضكم على بيع بعض ولا تناجسوا ولا يبسع حساضر لبساد ولا تصروا الابسل والغنم فوسن انتاعها بعد ذاك فده مخم الذخاب بن بعد ان

بلي ظارينهي من الساومة والبايعة ﴿ عن أبي هريرة ج 2 ص 170) . لا تمنعوا اماء الله مساجد الله . 435 باب ما جاء في خروج النساء الى المساجد (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 202) . لا غسرر ولا غسرار . 436 باب التضاء في المرنق (عن عمرو بن يحيى المازني عن ابيه ج 2 ص 218) . لا عدوى ولا هام ولا صغر ولا يحلل المرض على المسح وليحلل المستح حيث شاء 437 فقالوا يارسول الله : وما ذاك فقال رسول الله (ص) : انه اذي . باب عيادة المريض والطيرة (عن ابن عطية ج 3 ص 123) . لا قطع في ثمر معلق ولا في حريسة جبل غاذا أواه المراح أو الجرين غالقطع فيما يبلغ 438 ثمسن المحسن. باب ما يجب نيه القطع ﴿ عن عبد الله بن عبد الرحمان بن ابي حسين ج 3 ص 47 } لا نبورث سا تبركنا فهو مستقة . 439 باب ما جاء في تركة النبي (ص) « عن عائشة زوج النبي «ص» ج 3 ص 154 » · لا ييسع بمضكم على بيسع بمض. 440 باب ما ينهي عنه من المساومة والمبايعة (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 170) . لا يتحسر احدكم فيصلى عنسد طلوع الشبهس ولا عنسد غروبها. 441 باب النهى عن الصلاة بعد الصبح وبعد العصر (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 221). لا يتناجى أتنان دون واحد . 442 باب ما جاء في مناجاة اثنين دون واحد (عن عبد الله بن دينار ج 3 ص 151) . لا يجتمع دينان في جريرة المرب. 443 باب ما جاء في اجلاء اليهود من المدينة (عن ابن شمهاب ج 3 ص 88) . لا يجمع بين المراة وعمتها ولا بين المراة وخالتها. 444 باب ما لا يجمع بينه من النساء (عن ابي هريرة ج 2 ص 67) . لا يحتلبن ماشية احد بفير اننه ايدب احدكم ان تؤتى مشربته فتكسر خزانته فينتقل 445 طمامه وانما تخزن لهم ضروع مواشيهم فلا يحتلبن احد ماشية احد الا باننه . باب ما جاء في امر الغنم (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 139) . لا يحل لامراة تومن بالله واليوم الآخر أن تحد على ميت فوق ثلاث ليال الا على زوج 446 اربعسة اشهبر وعشرا . باب ما جاء في الاحداد (عن زينب بنت ابي سلمة ج 2 ص 110) . لا يحل لامراة تومن بـ 4 واليوم الآخر تسافر مسيرة يوم وليلة الا مع ذي محرم منها . 447

ياب ما جاء في الوحدة في السفر الرجال والنساء (عن أبي هريوة ج 3 ص 144) .

448	لا يحل لسلم أن يهجر أخاه فوق ثلاث ليال يقتيان ميعرض هذا ويعرض هذا وخيرهما الذي يبدأ بالسسلام . الذي يبدأ بالسسلام . النام الرب الإنصاري ج 3 ص لاو) .
— 449	لا يخطب احدكم على خطبة اخيه . باب ما جاء في المخاطبة (عن ابى هريرة ج 2 ص 61) .
— 450	لا يــرث المسلم الكــافــر . باب ميراث اهل الملل (عن اسـامة بن زيد ج 2 ص <i>i 9) .</i>
— 451	لا يزال احدكم في صلاة ما كانت الصلاة تحبسه لا يمنعه أن ينقلب الا الصلاة . باب انتظار الصلاة والشي اليها (عن ابي هريرة ج 1 ص 175) .
 452	لا يــزال التــاس بخيــر مــا عجلـوا الفطـر . باب ما جاء في تعجيل النطر (عن سعل بن سعد الساعدي ج 1 ص 271) ·
 453	لا يصبر على لاوائها وشدتها احد الا كانت له شغيما أو شهيدا يوم القيامة . باب ما جاء في سكنى المدينة والخروج منها (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 83) .
454	لا يصيب المومن من مصيبة حتى الشوكة الا قص بها أو كغر بها من خطاياه . باب ما جاء في أجر الريض « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 3 ص 120 » .
 455	لا يغلق السرهسن . باب حالا يجوز من غلق الرهن (عن سعيد بن المسيب ج 2 ص 205) ·
 456	لا يقسم ورثتى دنائي ما تركت بعد نفقة نسائى ومؤنة عاملى فهو صدقة . باب ما جاء فى تركة النبى (ص) (عن ابى هريرة ج 3 ص 155) ·
— 457	لا يقل احدكم اذا دعى الله، اغفر لى ان شئت اللهم ارحمى ان شئت ليعزم غانه لا مكره له. باب ما جاء في الدعاء (عن ابي هريرة ج 1 ص 215)
 458	لا يهشين احدكم في نعل واحدة لينعلهما جميعا او ليحفيهما جميعا . باب ما جاء في الانتعال (عن ابي هريرة ج 3 ص 105) .
— 459	لا يمنع احدكم جاره خشية يفرزها في جداره . باب النضاء في المرنق (عن ابي مريرة ج 2 ص 218) ·
— 460	لا يمنسع فخسل المساء ليمنسع بسه الكسلا . باب القضاء في المياه (عن ابي هريرة ج 2 ص 218) .
 461	لا يمنسع نقسع بأسر . باب القضاء في المياه (عن ابي الرجال محمد بن عبد الرحمان ج 2 ص 218) ·
462	لا ينظر الله تبارك وتعالى يوم القيامة الى من يجر ازاره بطرا .

باب ما جاء في اسبال الرجل ثوبه (عن ابي هريرة ج 3 ص 104) . لا ينكسح المصرم ولا ينكسع ولا يخطب. - 463 باب نكاح المحرم (عن عثمان بن عفان ج 1 ص 321) . لا يبوت لاحد من المسلمين ثلاثة من الولد فتبسه النار الا تحلة القسم . 464 باب الحسبة في المصيبة (عن ابي هريرة ج 1 ص 324) . لا يموت لاحد من المسلمين ثلاثة من الولد فيحتسبهم الا كانوا له جنة مسن التسار 465 فقالت امراة عند رسول الله (ص) او اثنان قال : او اثنان . باب الحسبة في المصيبة (عن ابي النضر السلمي ج 1 ص 234) . لتتركن الدينة على احسن ما كانت حتى يدخل الكب او الذب فيفدي على بعص سوار 466 المسجد او على المنبر فقالوا بارسول الله فلمن تكون النمار ذلك الزمان قال للموافي الطير والسياع. باب ما جاء في سكني الدينة والخروج منها (عن ابي هريرة ج 3 ص 86) . لمن رسول الله (ص) المختفى والمختفية يمنى نباش القبور . 467 باب ما جاء في الاختفاء (عن عمرة بنت عبد الرحمان ج 1 ص 237) . لقد هممت ان انهى عن الفيلة حتى نكرت ان الروم وفارس يصنعــون نقك فــلا 468 يضر اولادهم. بلب ما جاء في الرضاعة (عن جدامة بنت وهب الاسدية ج 2 ص 117) . لكل بين خلق وخلق الاسلام المياء. 469 باب ما جاء في الحياء (عن زيد بن طلحة بن ركانة ج 3 ص 98) . لكل نبى دعوة يدعو بها فاريد أن اختبىء دعوتى شفاعة لامتى في الآخرة . 470 باب ما جاء في الدعاء (عن ابي هريرة ج 1 ص 214) . للمملوك طمامه وكسوته بالمعروف ولا يكلف من العمل الا ما يطبق. 471 باب الرفق بالملوك (عن ابي هريرة ج 3 ص 145) -لم يمتمر رسول الله (ص) الا ثلاثا احداهن في شوال واثنين في ذي القمدة . 472 باب العمرة في اشمهر الحج (عن هشام بن عروة عن ابيه ج 1 ص 316). لما كان يوم احد قال رسول الله (ص) : من يأتيني بخبر سمد بن الربيسع الانصاري 473 فقال رجل انا يارسول الله فذهب الرجل يطوف بن القتلي فقال له سعد بن الربيع : ما شاتك فقال له اارجل بمثنى اليك رسول الله (ص) لآتيه بخبرك قال : فانهب اليه فاقره مني السلام واخبره انسي قسد طمنت اثنتسي عشرة طمنسة وانسي قسد انفدت مقاتلي واخبر قومك انه لا عذر لهم ان قتل رسول الله (ص) وواحد منهم حي. باب الترغيب في الجهاد (عن يحيى بن سعيد ج 2 ص 21) . لن يبقى بعدى من النبوة الا المشرات فقالوا وما المشرات يارسسول الله قسال : 474

- الرؤيا الصالحة يراها الرجل الصالح أو ترى له جزء من سنة واربعين من النبوة. باب ما جاء في الرؤيا (عن عطاء بن يسارج 3 ص 131).
- 475 لولا أن أشق على أمتى لأحببت أن لا أتخلف عن سرية تخرج في سبيل ألله ولكنسي لا أجد ما أحملهم عليه ولا يجدون ما يتحملون عليه فيخرجون ويشق عليهم أن يتخلفوا بعدى فوددت أنى أقاتل في سبيل ألله فاقتل ثم أحيا فاقتل ثم أحيا فاقتل . بأب الترغيب في الجهاد (عن أبي هريرة ج 2 ص 21) .
 - 476 لولا أن أشق على أمتى لامرتهم بالسواك . باب ما جاء في السواك (عن أبي هريرة ج 1 ص 85) .
- 477 لو يعلم المار بين يدى المصلى مسافا عليه الكان ان يقف اربعين خيرا له مسن ان يمسر بيسن يسديسسه .
 - باتب التشديد في ان يمر احد بين يدى المسلى (عن ابي هريرة ج 1 ص 171) .
- 478 لو يعلم الناس ما في النداء والصف الاول ثم لم يجدوا الا ان يستهموا عليه لاستهموا ولو يعلمون ما في المتمة والصبح لاتوهما ولــو حبـــوا.
 ولــو حبـــوا.
 باب ما جاء في النداء (عن ابي هريرة ج 1 ص 87) .
- 479 ـــ لى خمسة اسماء انا محمد وانا المحمد وانا الماحى الذي يمحو الله بسى الكفر وانسا الحاشر الذي يحشر الناس على قدمي وانسا المساتسق . باب اسماء النبي (ص) (عن محمد بن جبير بن مطعم ج 3 ص 162) .
 - 480 ليس الشديد بالصرعة انها الشديد الذي يملك نفسه عند الفضب. باب ما جاء في الغضب (عن ابي هريرة ج 3 ص 98).
 - 481 ليس على المسلم في عبده ولا في فرسه صدقة . باب ما جاء في صدقة الرتيق والخيل والعسل (عن ابي هريرة ج 1 ص 263) .
 - 482 ليس فيما دون خمسة اوسق من التمر صدقة . باب ما لا زكاة نيه من الثمار (عن مالك ج 1 ص 260) .
- 483 --- ليس فيما دون خمسة اوسق من التمر صدقة وليس فيما دون خمس اواق مسن الورق صدقة وليس فيما دون خمس نود من الابل صدقة . باب ما تجب نيه الزكاة (عن ابى سعيد الخدرى ج 1 ص 241) .
 - 484 ليس فيما دون خمس اواق من الورق صدقة . باب الزكاة في المعين من الذهب والورق (عن مالك ج 1 ص 243) .
- 485 ـــ ليس فيما دون خمس نود صدقة وليس فيما دون خمس اواق صدقة وليس فيما دون خمس اوسق صدقة .
 - باب ما تجب فيه الزكاة (عن ابي سعيد الخدري ج 1 من 240) .

- 486	ليس فيما دون خمس ذود من الابل صدقة .
	باب صدقة الخلط (عن مالك ج 1 ص 254) .
487	ليسس لقساتسل شيء .
	باب ما جاء في ميزات العقل والتغليط ميه (عن عمرو بن شميب ج 3 ص 70) .
488	ليس المسكين بهذا الطواف الذي يطوف على الناس فتردده اللقمة واللقمتان والتمسرة
	والتمرتان قالوا فما المسكين يارسول الله قسال: الذي لا يجد غنى يغنيه ولا يفطسن
	الناس له فيتصدق عليه ولا يقوم فيسال الناس .
	باب لما جاء في المساكين (عن أبي هريرة ج 3 ص 109) .
489	ليعز المسلمين في مصالبهم المصيبة بسى .
	باب جامع الحسبة في المسينة (عن عبد الرحمان بن القاسم بن محمد بن أبي بكر
	٠ (234) ٠
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	·
— 490	ما بين بيتسي ومنبسري روضية مسن ريساض الجنسة .
	باب ما جاء في مسجد النبي (ص) (عن عبد الله بن زيد ج 1 ص 202) -
— 491	ما بين قبري ومنبري روضة من رياض الجنة ومنبري على حوضي .
,	بلب ما جاء في مسجد اللبي (ص) (عن ابي سعيد الخدري ج 1 ص 202) .
492	ا بیان لابتیها حارام
	باب ما جاء في تحريم المدينة (عن ابي هريرة ج 3 ص 86) .
493	ما ترون في التسارب والزاني وذلك قبل أن ينزل فيهم قالوا الله ورسوله اعلم قال
	هن أواحش وفيهن عقوبة واسوا السرقة الذي يسرق صلاته قالوا وكيف يسرق
	صلاته يارسول الله قال: لا يتم ركوعها ولا سجودها.
	باب العبل في جامع الصلاة (عن النعمان بن مرة ج 1 ص 181) .
494	ما حق امرىء مسلم له شيء يوصى فيه ببيت ليلتين الا ووصيته عنده مكتوبة .
1/1	باب الامر بالوصية (عن عد الله بن عمر ج 2 ص 228) .
- 495	ما دفن نبى قط الا في مكانه الذي توفي فيه فحفر له فيه علما كان عند غسله أرادوا
•,,,	نزع قميصه فسمعوا صوتا يقول لا تنزعوا المقبيص فلم ينسزع القميسص وغسسل
	وهـو عليـه (ص) .
	باب جامع الصلاة على الجنائز ﴿ عن ابى بكر الصديق ج 1 ص 230) .
496	ما رؤى انشيطان يوما هو فيه اصغر ولا ادحر ولا احقر ولا اغيظ منه في يوم عرفة وما
A90	ذلك الا لما راى من تنزل الرحمة وتجاوز الله عن الننوب العظام الا ما رؤى يوم بدر قيل
	وما رأى يوم بدر يارسول الله قال: أما أنه قد رأى جبريل يزع الملائكة.
	باب جامع الحج (عن طلحة بن عبيذ الله بن كريز ج 1 ص 369) ·

ما على احدكم او اتخذ ثوبين لجمعته سوى ثوبي مهنته . - 497 باب الهيئة وتخطى الرتماب واستقبال الامام ﴿ عن يحيى بن سعيد ج 1 ص 133) . ما من امرىء تكون له صلاة بليل يغلبه عليها نوم الاكتب الله له اجر صلاته وكسان 498 نومه عليه صدقــة. باب ما جاء في صلاة الليل « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 138 ». ما من امرىء يتوضأ ثم يصلى الصلاة الا غفر له ما بينه وبين الصلة الاخرى 499 حتى يصليها . باب جامع الوضوء (عن عثمان بن عفان ج 1 ص 51) . 500 ما من نبسی بمسوت حتسی بخسر . باب جامع الجنائز (عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 237) . ما من نسمة كاتنة الى يوم القيامة الا وهي كاتنة. 501 باب ما جاء في العزل (عن ابن مجيز ج 2 ص 108) . ما نحر رسول الله (ص) عنه وعن اهل بيته الا بدنة واحدة او بقرة واحدة . 502 باب الشركة في الضحايا وعن كم تذبح البقرة والبدنة (عن أبن شهاب ج 2 ص 37) ما يزال المومن يصاب في ولده وحامته حتى يلقى الله وليست له خطيئة . 503 باب الحسبة في المصيبة (عن ابي هريرة ج 1 ص 235) . مالى رايتكم اكثرتم من التصفيدق مدن نابه شيء في صلاته فليسبح فانه اذا سيسح 504 التفت اليه وانها التصفيق للنساء . باب الاتفات والتصنيق عند الحاجة في الصلاة (عن سعد الساعدي ج 1 ص 177) المتبايعان كل واحد منهما بالخيار ما لم يتغرقا الا بيع الخيار . 505 باب بيع الخيار (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 161) . . مثل المجاهد في سبيل الله كمثل الصائم القائم الدائم الذي لا يفتر من صلاة ولا 506 صيام حتى يسرجع . باب الترغيب في الجهاد (عن ابي هريرة ج 2 ص 2) . مر رسول الله (ص) بامراة وهي في محفتها فقيل لها هذا رسول الله (ص) فاختت 507 بضبعى صبى كان معها فقالت الهذا حج يارسول الله فقال: نعم ولك اجر. باب جامع الحج (عن ابن عباس ج 1 ص 368) . مر رسول الله (ص) بشاة ميتة كان اعطاها مولاة اليمونة زوج النبي (ص) فقسال : 508 الملا انتفعتم بجلاها فقالوا يارسول الله : انها مينة فقال رسسول الله (ص) : انهسا حسرم اكلها. باب ما جاء في جلود الميتة (عن عبد الله بن عباس ج 2 ص 44) .

مر رسول على مري بيهودية يبكي عليها اهلها فقال : الكم لتبكون عليها وانها لننطب

في قبسرها .	
باب النهى عن البكاء على الميت (عن عائشة زوج النبى (ص) ج 1 ص 234) .	
مر رسول الله (ص) على رجل وهو يعظ اخاه في الحياء فقال رسول الله (ص) : دعه فان الحياء من الايمان . باب ما جاء في الايمان (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 98)	510
مطل الفني ظلم واذا اتبع احدكم على متىء فليتبع . باب جامع الدين والحول (عن ابى هريرة ج 2 ص 163) .	511
مروا ابسا بكر فليصل بالنساس · باب جامع الصلاة (عن عائشة زوج النبى (ص) ج 1 ص 184) ·	512
الملائكة تصلى على احدكم ما دام في مصلاه الذي صلى غيه ما لم يحدث اللهم اغفر لله اللهم المرحمة. (عن ابى هـريـرة ج 1 ص 175) ·	— 513
من ابتاع طعاما فلا يبعسه حتى يستوفيه . باب المينة وما يشبهها (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 146) ·	— 514
من ابتاع طعاما فلا يبعه حتى يستوفيه . باب العينة وما يشبهها (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 140) ·	515
من احيا ارضا ميتة فهى له وليس لمرق ظالم حق: العرق الظالم: كل ما احتقر أو أخذ أو غرس بغير حق. باب التضاء في عمارة الموات (عن هشام بن عروة عن أبيه ج 2 ص 217).	— 516
من أدرك ركمة من الصبح قبل أن تطلع الشمس فقد أدرك الصبح ومسن أدرك ركمة قبل أن تغرب الشمس فقد أدرك المصر . باب وتوت الصلاة (عن أبي هريرة ج 1 ص 23) .	517
مــن ادرك ركعــة مــن الصــلاة فقــد ادرك الصــلاة ـ باب من ادرك ركعة من الصلاة لا عن ابى هريرة ج 1 ص 28) -	518
مــن ادرك مــن الصــلاة ركعــة فقــد ادرك الصــلاة . باب ما جاء نيبن ادرك ركعة من يوم الجمعة (عن مالك ج 1 ص 127) ·	519
من اصابته مصيبة فقال كما امر الله انا لله وانسا اليه راجمسون المهم اجرنسى في مصيبتى واعتبنى خيرا منها الا فعل الله نلك به . باب جامع الحسبة في المصيبة (عن ام سلمة زوج النبي (من) ج 1 ص 235) .	520
من اعتق شريكا لمه في عبد عليه قيمة المدل فاعطلي شركاء حصصهم وعتلق عليه المبلد. عليه المسلم و عالم الشرط في المتلق (علين مالك ج 3 ص 3) ،	— 521

:

من اعتكف معى فليعتكف العشر الاواخر وقد رايت هذه الليلة ثم انسيتها وقد رايتني 522 اسحد في ماء وطين فالتمسوها في العشر الاواخر والتمسوها في كل وتر. باب ما جاء في ليلة التدر (عن ابي سعيد الخدري ج 1 ص 296) . من اغتسل يوم الجمعة ثم راح في الساعة الاولى فكانما قرب بدنسة ومسن راح في 523 الساعة الثانية فكاتما قرب بقرة ومن راح في الساعة الثالثة فكاتما قرب كبشا اقرن ومن راح في الساعة الرابعة فكأنما قرب دجاجة ومن راح في الساعة الخامسة فكاتما قرب بيضة غاذا اخرج الامام حضرت الملائكة يستمعون النكر. باب العمل في غسل يوم الجمعة (عن ابي هريرة ج 1 س 121) . من اقتطع حق امرىء مسلم بيمينه حسرم الله عليسه الجنسة واوجب لسه النسار 524 قالوا وان كان شيئا يسيرا قال : وان كان قضيبا من اراك وان كان قضييا من اراك وان كان قضيبا من اراك قالها ثلاث مرات. باب ما جاء في الحنث على منبر رسول الله (ص) « عن ابي امامة ج 2 ص 20٠ ». من اقتنى كلبا ضاريا او كلب ماشية نقص من اجر عمله كل يوم قراطان. 525 باب ما جاء في الكلب (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 138) . من اقتنى كلبا لا يغنى عنه زرعا ولا ضرعا نقص من اجر عمله كل يوم قراطان. 526 باب ما جاء في الكلب (عن سفيان بن ابي زهير ج 3 ص 138) . من اكل من هذه الشجرة فلا يقرب مساجدنا يؤنينا بربح الثوم. 527 باب النهى عن دخول المسجد بريح الشوم وتغطيمة الغم (عن سعيسد بسن السيب ج 1 ص 38) . من انفق زوجين في سبيل الله نودي في الجنة يا عبد الله هذا خير فمن كان من اهــل 528 الصلاة دعى من باب الصلاة ومن كان من اهل الجهاد دعى من باب الجهاد ومن كان من اهل الصدقة دعى من باب الصدقة ومن كان من اهل الصيام دعى من باب الصيام فقال ابو بكر الصديق يارسول الله ما على من يدعى من هذه الابسواب مسن ضرورة فهل يدعى احد مسن هذه الابسواب كلها قال : نعم وارجو أن تكون منهم . باب ما جاء في الخيل والمسابقة بينها والنفقة في الغزو (عن ابي هريرة ج 2 ص 24) من باع نخلا قد ابرت فثمرها للبائع الا ان يشترط المبتاع . 529 باب ما جاء في ثمر المال يباع اصله (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 124) . من تصدق بصدقة من كسب طيب ولا يقبل الله الاطيبا كان انما يضعها في كف الرحمان 530 يربيها كما يربى احدكم فلوه او فصيله حتى تكون مثل الجبل. باب الترغيب في الصدقة (عن ابي الحباب سعد بن يسارج 3 ص 156) . من توضعاً فليستنشر ومن استجمر فليسوسر. 531 باب العمل في الوضوء (عن ابي هريرة ج 1 ص 42) .

من جلس مجلسا ينتظر الصلاة فهو في صلاة حتى يصلى.

532

	باب ما جاء في الساعة التي في يوم الجمعة (عن عبد الله بن سلام ج 1 ص 132).
533	من حسن اسلام المرء تركم ما لا يعنيه . باب ما جاء في حسن الخلق (عن على بن حسين بن على بن ابى طالب ج 3 ص 96).
. — 534	من حلف بيمين فراى غيرها خيرا منها فليكفر عن يمينه وليفعل الذى هو خير . باب ما تجب نيه الكفارة من الايمان (عن ابى هريرة ج 2 ص 31) .
535	من حلف على منبر آثما تبوا مقعده من النار . باب ما جاء في الحنث على منبر رسول الله (ص) (عن جابر بنز، عبد الله الانصاري ج 2 ص 204) .
536	من شر الناس نو الوجهين الذي ياتي هؤلاء بوجه وهؤلاء بوجه . باب ما جاء في اضاعة المال وفي الوجهين (عن ابي هريرة ج 3 ص 153) ·
537	من شرب الخمر في الدنيا ثم لم يتب منها حرمها الله عليه في الآخرة . باب تحريم الخمر (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 56) .
538	من صلى صلاة لم يقرآ فيها بلم القرآن فهى خداج هى خداج هى خداج . باب التراءة خلف الامام نيما لا يجهر نبه بالتراءة (عن ابى هريرة ج 1 ص 106)
539	من غير دينه فاضربوا عنقه اى خرج من الاسلام الى غيره مثل الزنادقة واشباههم . باب المتضاء نيمن ارتد عن الاسلام (عن زيد بن اسلم ج 2 ص 211) .
540	من قتسل قتيلا له عليه بينسة فله سلبسه . باب ما جاء في السلب في النفل (عن ابي تتاذة بن ربعي ج 2 ص 10).
 541	من قتل قتيلا فله سلبه الا يوم حنين . باب ما جاء في السلب في النغل (عن مالك ج 2 ص 12) ·
542	من قال سبحان الله وبحمده في يوم مائة مرة حطت عنه خطاياه وان كانت مشل زبد البحر. باب ما جاء في ذكر الله تبارك وتعالى (عن ابى هريرة ج 1 ص 212)
543	من قال لاخیه کافر فقد باء بها احدهما . باب ما یکره من الکلام (عن ابی هریر 5 ج 6 ص 6) .
544	من قال لا الله الا الله وحده لا شريك له له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير في يوم مائة مرة كانت له عدل عشر رقاب وكتبت له مائة حسنة ومحيت عنه مائهة سيئة وكانت له حرزا من الشيطان يومه ذلك حتى يمسى ولم يأت احد بأغضه مساجها به الا احد عمل اكتسر مسن ذلك . باب ما جاء في ذكر الله تبارك وتعالى (عن ابى هريرة ج 1 ص 212) .
— 545	من كان معه هدى فليهال بالحج مع العمرة ثم لا يحل حتى يحل منهما جميعا . باب دخول الحنص مكة « عن عائشة زوج النبي (ص) ج 1 ص 361، » .

- من لعب بالترد فقد عصى الله ورسوله .

 باب ما جاء في النرد (عن ابي موسى الاشعرى ج 3 ص 131) .

 547 --- من لم يجد ثوبين في ثوب واحد ملتحفا به غان كان الثوب قصيرا غليتزر به .

 باب الرخصة في الصلاة في الثوب الواحد (عن جابر بن عبد الله ج 1 ص 159) .

 548 --- من لم يجد نعلن غليلس خفن وليقطعهما اسغل من الكمين .
 - 346 --- من لم يجد تعلين عقيبس حمين وليقطعهما أسفل من الكمبين .
 باب لبس الثياب المصبغة في الاحرام (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 304) .
- من نذر ان يطبع الله فتيطعه ومن نذر ان يعصى الله فلا يعصيه . + باب مالا يجوز من النذور في معصية الله « عن عائشة زوج النبي (ص) + 2 ص 30 »
- من نزل منزلا خليقل اعوذ بكلمات الله التامات من شر ما خلق عامه لا يضره شيء حتى يرتحل . باب ما يؤتمر به من الكلام في السفر (عن خلوة بنت حكيم ج 3 ص 144) .
- من وقاه الله شر اثنين وليج الجنة فقال رجل يارسول الله الا تخبرنا فسكت رسول الله (ص) شم عاد فقال مثال مقالته الأولى فقال له الرجل الا تخبرنا يا رسول فسكت رساول الله عليه وسلم مثل ذلك ايضا فقال الرجل الا تخبرنا يلرسول الله ثم قال رسول الله (ص) مثل ذلك ايضا ثم ذهب الرجل يقول مثل مقالته الأولى فاسكته رجل الى الجنة فقال رسول الله (ص) : من وقاه الله شرائين ولج الجنة ما بين لحييه وما بين رجليه .

 باب ما جاء نيما يخاف من اللسان (عن عطاء بن يسارج 3 ص 150) .
 - من ولد له ولد فلحب ان ينسك عن ولده فليفعل .
 باب ما جاء في المتيقة (عن زيد بن اسلم ج 2 ص 45) .
- من يحلب هذه فقام رجل فقال له رسول الله (ص) ما اسمك فقــال له الرجل مــرة فقال له رسول الله (ص) ثم قال من يحلب هذه فقام رجل فقــال لــه رســول الله صلى الله عليه وسلم ما اسمك فقال حرب فقال له رسول الله (ص) اجلس ثم قــال من يحلب هذه فقام رجل فقال رسول الله (ص) ما اسمك فقال يعيش فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم احلب.

 الله صلى الله عليه وسلم احلب .

3		
نار بنی آدم التی یوقدون بها جزء من سبعین جزء من نار جهنم فقالوا یارسول الله آن کانت تکافیه قال آنها فضلت علیها بتسعه وستین جزءا . باب ما جاء فی صفة جهنم (عن ابی هریرة ج 3 ص 156) .		556
نهى رسول ش (ص) أن تستقبل القبلة لمفاط أو بول . باب النهى عن استقبال القبلة والانسان على حاجته (عن نامع ج 1 ص 200) .		557
نهى رسول الله (ص) ان يلكل الرجل بشماله او يمشى فى نعل واحدة وان يشتمل الصماء وان يحتبى فى ثوب واحد كاشفا عن فرجه . السماء عن الاكل بالشمال (عن جابر بن عبد الله السلمى ج 3 ص 108) .		558
نهى رسول أنه (ص) أن يسافر بالقرآن ألى أرض المعدو . باب النهى عن أن يسافر بالقرآن ألى أرض العدو (عن عبد أنه بدن عهدر ج 2 ص 5) .	_	559
نهى رسول الله (ص) أن يشرب التمر والزبيب جميعا والزهو والرطب جميعا . باب ما يكره أن ينبذ جميعا (عن أبى متادة الإنصارى ج 3 ص 56) .		560
نهى رسول الله (ص) أن يلبس المحرم ثوبا مصبوعًا بزعفران أو ورس - باب لبس الثياب المصبغة في الاحرام (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 304) .	_	561
نهى رسول الله (ص) أن ينبذ البسر والرطب جميعا والتمر والزبيب جميعا . باب ما يكره أن ينبذ جميعا (عن عطاء بن يسارج 3 ص 56)	_	562
نهى رسول الله (ص) ان ينبسذ في الدبساء والمزفت . باب ما ينهى ان ينبذ ميه (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 55) .	_	563
نهى رسول الله (ص) الذين عَنْهِوا ابن أبى الحقيق عن قتل النساء والوئدان . باب النهى عن قتل النساء والولدان في الغزو (عن عبد الرحمان بن كعب ج 1 ص 6)		564
نهى رسول الله (ص) عن اكل لحوم الضحايا بعد ثلاثة ايام ثم قال بعد ذلك كلوا وتصدقوا وتزودوا وادخروا . باب ادخار لحوم الضحايا (عن جابر بن عبد الله ج 2 ص 36) .	_	565
نهى رسول الله (ص) عن بيع الثمار حتى يبدو صلاحها نهى البائع والمسترى . باب النهى عن بيع الثمار حتى يبدو صلاحها (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 124)		566
نهى رسول الله (ص) عن الثهار حتى تزهى فقيل يارسول الله وما تزهى فقال: حين تحمر		567
نهى رسول الله (ص) عن بيع الثمار حتى تنجو من الماهة . باب النهى عن بيع الثمار حتى يبدو صلاحها (عن ابى الرجال محسد بن عبسد الرحسان ج 2 ص 125 ·		568

569	نهى رسول الله (ص) عن بيع حبل الحبلة . باب ما لا يجوز من بيع الحيوان (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 149) .
570	نهى رسول انة (ص) عن بيع الحيوان باللحم . باب بيع الحيوان باللحم (عن سعيد بن المسيب ج 2 ص 150) ·
	نهى رسول الله (ص) عن بيع العربان . باب ما جاء فى بيع العربان (عن عمر بن شمعيب عن ابيه ج 2 ص 118) ·
572	نهى رسول ألله (ص) عن بيع الولاء وعن هبته . باب نضل عتق الرتاب وعتق الزانية وابن الزنا (عن عبد الله بن عمر ج 3 ص 9)
 573	نهى رسول الله (ص) عن بيع وسلف . باب السلف وبيع العروض بعضها ببعض (عن مالك ج 2 ص 152) .
 574	نهى رسول الله (ص) عن بيع الغرر . (عن ابسن المسيب ج 2 ص 157) ·
— 575	نهى رسول الله (ص) عن بيعتين في بيعة واحدة · باب النهى عن بيعتين فيبيعة (عن حالك ج 2 ص 155) ·
576	نهى رسول الله (ص) عن تختم الذهب . باب ما جاء في لبس الثياب المصيغة والذهب (عن نانع ج 3 ص 102) .
 577	نهى رسول الله (ص) عن ثمن الكلف ومهر البغى وحلوان الكاهن يمنى بمهر البغى ما تعطاه المراة على الزنا وحلوان الكاهن رشوته وما يمطى على ان يتكاهن . باب ما جاء فى ثمن الكلب (عن ابى مسعود الانصارى ج 2 ص 151) .
— 578	نهى رسول الله (ص) عن الشغار والشغار أن يزوج الرجل ابنته على أن يزوجهه الآخصر أبنته ليس بينهما صحداق . الآخصر أبنته ليس بينهما صحداق . باب جامع ما لا يجوز من النكاح (عن عبد ألله بن عمر ج 2 ص 69 .
— 579	نهى رسول الله (ص) عن الصلاة بعد الصبح حتى تطلع الشمس وعن الصلاة بعد العصر حتى تغرب الشمس والسجدة من الصلاة فلا ينبغى لاهد ان يقدرا سجدة في تينك الساعتين . باب ما جاء في سجود الثرآن (عن مالك ج 1 ص 210) .
580	نهی رسول الله (ص) عن صیام ایام منی . باب ما جاء فی صیام ایام منی (عن سلیمان بن یساز ج 1 ص 340) .
581	نهى رسول الله (ص) عن صيام يومين يوم الفطر ويوم الاضحى . باب صيام يوم الفطر والاضحى والدهر (عن ابى هريرة ج 1 ص 280) .
582	نهى رسول الله (ص) عن قتل الجنان التي في البيوت الاذا الطفيتين والإبتر غانهما

باب ما جاء في قتل الحيات وما يقال في ذلك (عن سائبة مولاة لعائشة ج 3 ص 142) نهي رسول الله (ص) عن قتل الحيات التي في البيوت. 583 باب ما جاء في قتل الحيات وما يقال في ذلك (عن ابي ليابة ج 3 س 142) . نهي رسول الله (ص) عسن كسراء المنزارع . 584 باب ما جاء في كراء الارض (عن رانع بن خديج ج 2 ص 191) . نهي رسول الله (عن) عن ليس التسي وعسن تختم السنعب وعسن قراءه القسران 585 غيى السركسوع. ياب العمل في انقراءة (عن على من ابي طالب ج 1 ص 101) . نهى رسول الله (ص) عن لبستين وعن بيعتين عن الملابسة وعن المناب ، وعن ان 586 يحتبي الرجل في ثوب واحد ليس على فرجه منه شيء وعن أن يشنمل الرجل بالنوب، الواحد على احد شقسه . اب ما حاء في ليس الثياب (عن أبي هريرة ج 3 ص 105) . نهى رسول الله (ص) عن متعة النساء يوم خيير وعن اكل لموم الحمر الاسبة . 587 باب نكام المتعة (عن على بن ابي طالب ج 2 ص 74) . نهى رسول الله (ص) عن المزابنة والمحاقاة والمزابنة اشتراء أنثمر بالنمسر في رؤوس 588 النخيل والمحاقلة كراء الارض بالعنطة . باب ما جاء في المزابنة والمحاتلة (عن ابي سعيد الخدري ج 2 ص 129 ٠٠ نهي رسول الله (ص) عن المزاينة ، والمزاينة بيع الشمسر بالتمر كيلا وبيع أآخر بالتربيب 589 باب ما جاز في المزابنة والمحاتلة (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 128) . نهى رسول الله (ص) عن الزابنة والمحاقلة والمرابنة اشتراء الثمر بالتدر 590 والمصاقلة اشتراء الزرع بالعنطة واستكراء الارض بانطفة. باب ما جاء في المزابنة والمحاقلة (عن سعيد بن المسيب ج 2 ص 129) . نهى رسول الله (ص) عن الملامسة والمنابذة . 591 باب الملامسة والمنابذة (عن ابي هريرة ج 2 ص 153) . نهي رسول الله (ص) عن النجش: 592 النجش: أن تعطيه بسلعته اكثر من ثمنها وليس في نفسك اشتراؤها فيقتدي به غيرك باب ما ينهي عنه من المساومة والمبايعة (عن عبد الله بن عمر ج 2 ص 171) . نهى رسول الله (ص) عن الوصال فقالوا يا رسول الله فانك تواصل فقال: انسي 593 لست كبيئتكم انى اطعم واسقى . باب النهى عن الوصال في الصيام (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 280) .

594

نهيتكم عن احوم الاضحى بعد ثلاء فكلوا وتصدةوا وادخروا ونهيتكم عسن الانتباذ

فانتبنوا وكل مسكر حرام ونهيتكم عن زيارة القبور فزوروها ولا تقولوا هجرا يمنى لا تقولوا سوءا . بين بين المنار لحوم الضحايا (عن ابى سعيد الخدرى ج 2 ص 36)			
هؤلاء اشهد عليهم فقال ابو بكر الصديق السنا يا رسول الله اخوانهم اسلمنا كها اسلموا وجاهدنا كما جاهدوا فقال رسول الله (ص) : بلى ولكن لا ادرى ما تحدثون بعدى فبكى ابو بكر الصديق ثم بكى ثم قال اثنا لكاثنون بعدك . باب الشهداء في سبيل الله (عن ابى النضر مولى عمر بن عبيد الله ج 2 ص 18) .		- 595	
هذا يوم عاشوراء ولم يكتب عليكم صيامه وانا صائم فمسن شاء فليصمسه ومسن شساء فليفطسز . باب صيام يوم عاشوراء (عن معاوية ابن ابي سنيان ج 1 ص 279) .	_	- 596	
هـ و الطهور ماؤه الحل ميته . باب الطهور للوضوء (عن ابى هريرة ج 1 ص 44) .		597	
- e -			
وقف رسول الله (ص) للناس بمنى والناس يسالونه فجاءه رجل فقال يا رسول الله لم اشعر فحلقت قبل ان انحر فقال رسول الله (ص) : انحر ولا حرج ثم جاء رجل آخر فقال يا رسول الله لم اشعر فنحرت قبل ان ارمى قال : ارم ولا حرج قال فها سئل رسول الله (ص) عن شيء قدم ولا اخر الا قال افعل ولا حرج . بنا جامع الحج (عن عبد الله بن عمر بن العاصى ج 1 ص 368) .		598	
والذي نفسى بيده انها لتعدل ثلث القرآن ((سورة قل هو الله احد)) . باب ما جاء في قراءة قل هو الله احد وتبارك الذي بيده الملك (عن أبسى سعيد الخدري ج 1 ص 211) .	_	599	
والذى نفسى بيده لان ياخذ احدكم حبله فيحتطب على ظهره خبر من أن يأتى رجلا اعطاه الله من فضله فيساله اعطاه أو منعه . باب ما جاء في التعنف عن المسألة (عن أبي هريرة ج 3 ص 159) .		600	
والذى نفسى بيده لا يكلم احد فى سبيل الله الا جاء يوم القيامة وجرحسه يثعب ده اللون لون دم والربح ربح مسك . باب الشهداء فى سبيل الله (عن ابى هريرة ج 2 ص 17) .	***************************************	601	
والذى نفسى بيده لخلوف فم الصائم اطيب عند الله من ربح المسك انما يذر شهوت وطعامه من اجلى فالصيام لى وانا اجزى به كل حسنة بعشر امثالها الى سبعمات ضعف الا الصيام فهو لى وانا اجزى به . باب جامع الصيام (عن ابى هريرة ج 1 ص 287) .	-	602	
والذى نفسى بيده لقد هممت ان آمر بحطب فيحطب ثم آمر بالصلاة فيؤذن لها ثار وحلا فقو الناس ثم اخالف الى رحال فاحرق عليهم بيوتهم والذى نفسى بيده ال		603	

يعلم احدهم انه يجد عظما سمينا او مرماتين حسنتين اشهد العشاء . باب نضل الجماعة على صلاة الند (عن ابي هريرة ج 1 ص 150) ·	
والذى نفسى بيده لوددت انى اقاتل فى سبيل الله فاقتل ثم احيا فلقتل ثم احيا فاقتل ما حيا فاقتل من احيا فاقتل فكان ابو هريدة يقول اثنه المناه ثلاثا . الباد الدياد فى سبيل الله (عن ابى هريرة ج 2 ص 16) .	604
والله انى لاتقاكم لله واعلمكم بحدوده . باب ما جاء فى الرخصة فى التبلة للصائم «عن ام سلمة زوج النبى (ص) ج 1 ص 273 م	605
الولاء لمن اعتى . باب ما جاء فى الخيار (عن عائشة زوج النبى (ص) ج 2 ص 86) ·	606
الواحد المفراش وللماهر الحجر . باب القضاء بالحاق الواد بأبيه « عن عائشة زوج النبي (س) ج 2 ص 213 » -	607
وما يدريكم بلغت به صلاته انما مثل الصلاة كمثل نهر غمر عنب بباب احدكم يقتحم فيه كل يوم خمس مرات فما ترون ذلك هل يبقى من درنه غانكم لا تدرون ما بلغت به صلاته .	608
بــه صـــالنــه . بناب جامع الصلاة (عن عامر بن سعد بن ابى وقاص ج 1 ص 187) ·	
ويــل اللاعقــاب مــن النــار . باب العمل في الوضوء « عن عائشـة زوج النبي (ص) ج 1 ص 42 » ·	- 609
- 6 -	
يلكل المسلم في معني واحد والكافر يلكل في سبعة امعاء . باب ما جاء في معني الكافر (عن ابني هريرة ج 13 ص 109) .	 610
يا إيها الناس ان الله قبض ارواحنا ولو شاء لردها الينا في حين غير هذا هادا رفسة احدكم عن الصلاة او نسيها ثم فزع اليها فليصلها كما كان يصليها في وقتها ثسم النفت رسول الله (ص) الى ابى بكر فقال ان الشيطان اتى بلالا وهو قائم يصلى فاضجعه فلم يزل يهدئه كما يهدا الصبى حتى نام . مام يزل يهدئه كما يهدا الصبى حتى نام .	611
يا معشر المسلمين ان هذا يوم جعله الله عيدا فاغتسلوا ومن كان عنده طيب هسع يضره ان يمس منه وعليكم بالسواك . باب ما جاء في السواك (عن ابي السباق ج 1 ص 84) ·	612
يا نساء المومنات لا تحقرن جارة لجارتها ولو كراع شاة محرقة . باب جامع ما جاء في الطعام والشراب (عن عمسرو بن سعد بسن معساد عسن د دنشة ح 3 ص 114) .	613
ب الله المحمد عند الله الله الله الله الله الله الله الل	614

شم يعسرجسون الذين باتسوا فيكم فيسسالهم ريهم وهسو اعلسم بهم كيف تركم عبادى فيقولون تركناهم يصلون وأتيناهم وهم يصلون . بأب جامع الصلاة (عن ابي هريرة ج 1 ص 184) . يخرج فيكم قوم تحقسرون صلاتكم مسع صلاتهم وصيسامكم مسع صيسامهم واعمالكم مع اعمالهم يقرعون القرآن ولا يجاوز حناجرهم يعرقون من الدين مروق السهم من الرمية تنظر في الفصل غلا ترى شيئا وتنظر في القدح غلا ترى شيئا وتنظر ___ 615 في الريش فلا ترى شيئًا وتتماري في القوق . باب ما جاء في القرآن (عن ابي سعيد ج 1 ص 208) . اليد العليا خبر من اليد السفلى واليد العاية هي المنفقة والسفلي هي السائلة · 616 بأب ما جاء في النمنف عن السالة (عن عبد آلله بن عمر ج 3 ص 158). 617 يستجاب لاحدكم ما لم يعجل فيقول دعوت فلم يستجب لي . باب ما جاء في ألدعاء (عن ابي هريرة ج 1 ص 215) . يسلم الراكب على الماشي واذا سلم من القوم احد اجزا عنهم . 618 باب العمل في السلام (عن زيد بن اسلم ج 3 ص 132) . يضحك الله الى رجلين يقتل احدهما الآخر كلاهما يدخل الجنة يقاتل هذا في سببل 619 أنَّه فيقتل ثم يتوب أنه على القاتل فيقاتل فيستشهد . باب الشهداء في سبيل الله (عن ابي هريرة ج 2 ص 17). يعقد الشيطان على قافية احدكم اذا هو نام ثلاث عقد يضرب مكان كل عقدة عليك 620 لَيل طويل غارقد غان استيقظ على الله أنحلت عقدة غان توضا انحلت عقدة غان صلى اندات عقدة فاصبح نشيطًا طيب النفس والا اصبح ذبيث النفس كسلان . بُلُبُ جَامِعُ النَّرْغِيبُ فِي الصَّلاةُ (عَن ابَّي هُرِيرَةً جَ 1 مَّن 189) . يفتح اليمين فيلتي قوم يبسون فيتحملون باهليهم ومن اطاعهم ولمادينة خير لهم لــو كانو يعلمون ويفتح الشام فيلتي قوم يبسون فيتحملون باهليهم ومن اطاعهم والمدينة 621 خِيرٌ لَهُم أَوْ كَاتُوا يَعامُونُ ويفَتح العُرانَى فَيْلَتَى قوم ينسون فَيتَحمَلُون باهليهم ومسن اطاعهم والدينة خبر لهم لو كانوا يعلمون . باب ما جاء في سكني الدينة (عن سنيان بن ابي زهير ج 3 ص 35) . ينزل ربنا تبارك وتعالى كل ليلة إلى سماء الدنيا حين يبقى ثلث الليل الآخر فيقول مسن ___ 622 يدعوني فاستجيب له ، من يسالني فاعطيه ، من يستففرني فاغفر اله . بأب ما جاء في الدعاء (عن ابي هريرة ج 1 ص 215) . يهل اهل الدينة من ذي الحليفة ويهل اهل السلم من الجحفة ويهل اهل نجد من قرن 623 ويهل اهل اليمن من يلملم. باب مواقبت الحج (عن عبد الله بن عمر ج 1 ص 306) . يوشك أن يكون خير مال المسلم غنما يتبع فيها شغف الجبال ومواقع القطر يفسر 624 بُلْبُ مَا جَاءَ فَي أَمِرِ الْغُنْمِ (عن ابني سعيد الخَدِرِي ج 3 ص 139) . 625 يوم القيامة يقال فهم احيوا ما خلقتم ثم قال : أن ألبيت الذي فيه الصور لا تدخله

بأب ما جاء في الصور والتماثيل (عن التاسم بن محمد ج 3 م، 136) .

الفهركيس

	اشراف : الدكتور مبدوح حتى	معجم الاقتصاد السبب
	امداد : الاستاد خالد مين	
5	مراجعة : الاستاذ ابراهيم أباظة	
121	للاستاذ : عبد العزيز بنعبد الله	معجم الادارة العامة والرافق المختصة
228	State of the state	معجم الاصول العربية في اللغات
266	AND DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT	معجم السكر والبنجسر
289	where the property and an analysis of the same of the	معجم أسماء العلوم والفنون والمذاهب والنظم
313	للاستاذ أحمد بن عزوز	معجم اهاديث الموطأ

() ₀

5

in

مطابع دار الكتاب مطابع دار الكتاب الدار البيضاء